ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ - ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΠΑΥΛΟΣ Μ. ΜΑΡΙΑΣ
ΓΡΑΦΕΙΑ: ΑΘΗΝΩΝ 42 (ΑΝΑΛΗΨΗ)
ΤΗΛ. (22410) 64393 - 63790 - FAX. 63393

Η ΔΡΑΣΙΣ

εβδομαδιαία εφημερίδα της Δωδεκανήσου

48 ΣΕΛΙΔΕΣ

Δευτέρα 19 Απριλίου 2004
ΕΤΟΣ ΤΡΙΑΚΟΣΤΟ ΠΕΜΠΤΟ
Αριθμός Φύλλου 1.931
Τιμή: Ευρώ 0,90





Καταδικασμένες σε αποτυχία οι μοναχικές πρωτοβουλίες στην Αθήνα για τα προβλήματα του Νομού

Μια «καλή ενδεκάδα» για λόμπι

Να στηριχθούμε στη διάθεση και την επιρροή του Γ. Βαληνάκη, της Φώφη Γεννηματά, του Γ. Αλογοσκούφη κ.λ.π. για τα συμφέροντα των νησιών μας

Σελ. 4

ΟΡΙΣΤΙΚΗ ΚΑΙ ΑΜΕΤΑΚΛΗΤΗ Η ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΔΕΥΑΡ: Κλείνουν οι κάνουλες...

Το νερό ...νεράκι



Μανώλης Διακομανώλης: «Λυπούμαστε πολύ, αλλά...»

Διακόπτεται η υδροδότηση των άνυδρων νησιών μέχρι οι Δήμοι να εξοφλήσουν τα χρέη τους - «Δεν αντέχουμε οικονομικά να χρηματοδοτούμε την Τοπική Αυτοδιοίκηση» δηλώνει κατηγορηματικά ο Γενικός Διευθυντής της επιχείρησης

Σελ. 6

ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΗ ΒΙΑ με θύμα 27χρονο σε χωριό της Ρόδου

...μετά του ζήτησαν και συγνώμη!

Σελ. 7

Λειψά τελικά τα ένσημα...

Χωρίς επίδομα ανεργίας ξενοδοχοϋπάλληλοι της Ρόδου

Σελ. 10

ΙΣΡ προς Υπουργό Απασχόλησης

Αλλάξτε τώρα τη Διοίκηση του ΤΑΞΥ

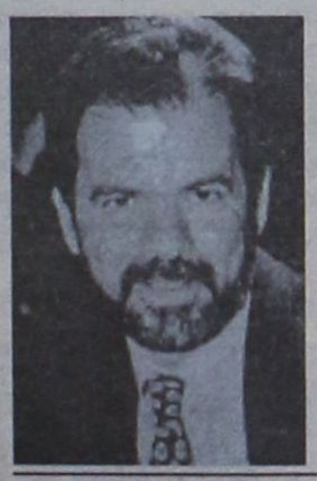
Σελ. 11

Για την τουριστική προβολή της Ρόδου

Ανεκμετάλλευτες μεγάλες διοργανώσεις

Σελ. 3

ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ: Ο Γιώργος Θαρρενός για τους... αντικαποδιστριακούς στη Λίνδο



Σε λάθος κατεύθυνση, με λάθος στόχο

Σελ. 8

Στη Ρόδο ο Σπύρος Χαλβατζής

Το ΚΚΕ για το Κυπριακό και το ΟΧΙ στο σχέδιο Ανάν

Σελ. 4



Ανακοίνωση

Ο **Ρ/Σ LOVE N.R.G.** ανακοινώνει τα εξής:

Λόγω ισχυρών παρεμβολών που δέχεται στη συχνότητα **98,2 FM** από τουρκικό ραδιοφωνικό σταθμό αναγκάζεται να αντιστρέψει τις συχνότητες εκπομπής του. Έτσι από το Κέντρο Εκπομπής Προφήτη Ηλία θα εκπέμπει στους **98** μεγάκυκλους και στην πόλη της Ρόδου στους **98,9** μεγάκυκλους.

Οι απαραίτητες τεχνικές εργασίες θα γίνουν τις αμέσως επόμενες ημέρες.

Ευχαριστούμε τους ακροατές μας για την κατανόηση.

Quality Used Cars

Σας κάνουν την τιμή!





Ελάτε σήμερα για ένα test drive με μία μεταχειρισμένη Mercedes-Benz με λίγα χιλιόμετρα και αποκτήστε την με

- Ευνοϊκούς όρους χρηματοδότησης
- Εγγύηση της Mercedes-Benz για ένα χρόνο
- Κορυφαίο πρόγραμμα εξυπηρέτησης πελατών Mobilo-Life
- Οδική βοήθεια για 2 χρόνια

Mercedes-Benz

Ε. ΧΑΤΖΗΜΙΧΑΛΗΣ & ΥΙΟΙ Ο.Ε.
Εξουσιοδοτημένος Διανομέας & Επισκευαστής της Mercedes-Benz Ελλάς Α.Ε.Ε.
Έκθεση: ΡΟΔΟΣ. 8ο χλμ. Ρόδου - Λίνδου, τηλ.: (22410) 62941-2-4

ΣΠΑΝΟΣ
ΥΠΕΡ ΜΑΡΚΕΤ
ΟΜΙΛΟΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ
ΙΩΑΝΝΗ ΧΡ. ΣΠΑΝΟΥ Α.Ε.

ΚΕΡΔΙΣΤΕ
και εσείς
705.774,78 €
Δόθηκαν συνολικά σε Jackpots
Χθές στα SLOT MACHINES
(ΜΗΧΑΝΑΚΙΑ)
ΚΑΙ ΤΩΡΑ "CASH BACK"
€10 από 07:00 έως 19:00
€5 από 19:00 έως 07:00
Από Κυριακή έως και Τετάρτη
CASINO RODOS
Boutique Hotel & Casino

Η ΔΡΑΣΙΣ
Εβδομαδιαία Εφημερίδα
Διευθύνσεις σύμφωνα με το Νόμο:
ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ
ΠΑΥΛΟΣ Μ. ΜΑΡΙΑΣ
Πρόεδρος Ενώσεως Ιδιοκτητών Επαρχιακού Τύπου
ΕΚΔΟΤΕΣ
ΜΙΧΑΗΛ Π. ΜΑΡΙΑΣ
ΤΣΑΜΠΙΚΑ Π. ΜΑΡΙΑ - ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ
ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΠΑΥΛΟΣ Μ. ΜΑΡΙΑΣ

Τα σπορ
ΙΔΡΥΤΗΣ
ΝΙΚΟΣ ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ: Αθηνών 42, (Ανάληψη), Τηλ: 63.790 - 64.393-68761 FAX: 63.393
e-mail: drasis2000@yahoo.com
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ: Κοσκινού, τηλ. 65540

ΛΑΪΚΕΣ ΑΓΟΡΕΣ

ΤΕΤΑΡΤΗ: στο Δημοτικό Νεκροταφείο.
ΠΕΜΠΤΗ: στην οδό Βύρωνος.
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ: Στην οδό Θεσ/κης στην Ανάληψη
ΣΑΒΒΑΤΟ: στο Δημοτικό Νεκροταφείο.

ΤΑΞΙ

ΤΑΞΙ ΡΟΔΟΥ: 32452
ΡΑΔΙΟ ΤΑΞΙ ΡΟΔΟΥ (Εργατικές κατοικίες Πρόνοιας Αγ. Απόστολοι): 64712-64756-64790
ΤΑΞΙ ΑΦΑΝΤΟΥ: 51777
ΤΑΞΙ ΙΑΛΥΣΟΥ: 92515
ΤΑΞΙ ΚΡΕΜΑΣΤΗΣ: 94528
ΤΑΞΙ ΦΑΛΗΡΑΚΙΟΥ: 85444

ΦΑΡΜΑΚΕΙΑ

ΔΕΥΤΕΡΑ 19 Απριλίου 2004

ΣΗΜΕΡΑ διημερεύει το φαρμακείο ΛΑΡΔΟΠΟΥΛΟΥ Π., Αποστόλου Παύλου 86 (πλησίον εκκλησίας ΑΝΑΛΗΨΗΣ), Τηλ: 63036

ΣΗΜΕΡΑ διανυκτερεύει το φαρμακείο ΜΙΧΑΗΛΙΔΗ Θ., 28ης Οκτωβρίου 44, (πλησίον ανθοπ. «Νάρκισσος»), Τηλ: 34859

ΜΑΣ έγινε συνήθεια, όμως έχει την αξία του το πράγμα όταν είσαι υποχρεωμένος να έρχεσαι και να επανέρχεσαι στα ίδια και στα ίδια ζητήματα. Που πάει να πει, ότι δεν έχουν αλλάξει πολλά προς το καλύτερο, και πάντα μας μένει το χούι της επανάληψης που μπορεί στο τέλος να είναι βαρετή, ίσως και ατελέσφορη.

Δεν μπορείς όμως παρά να επαναλαμβάνεσαι, όταν διαπιστώνεις ότι όλα τριγύρω αλλάζουν και όλα τα ίδια μένουν, κατά τον τροβαδούρο Νίκο Παπάζογλου. Και φυσικά, όταν σου δίνονται και οι αφορμές...

Η αφορμή; Ένα ταξιδάκι αναψυχής ολίγων ημερών στην Αιώνια Πόλη. Χωρίς γκρουπ και ξεναγούς. Μόνοι μας, εμείς και οι εμπειρίες μας. Και με τις συγκρίσεις μας. Συγκρίσεις όμοιων και ανόμοιων πραγμάτων. Οσο όμοια ή ανόμοια πράγματα είναι η Ρώμη και η Ρόδος. Πάντα όμως βγαίνει ένα συμπέρασμα. Κάτι σου μένει σαν εντύπωση και άποψη...

Για να μη σας ...ταξιδέψω περισσότερο με μπούρδες θυμοσοφικές, σπεύδω να σας πληροφορήσω για κάτι που προφανώς ήδη ξέρετε: ότι ο καφές είναι πανάκριβος. Τι; Δεν είναι αυτό είδηση; Τότε γιατί το κάναμε εμείς εδώ «θέμα»; Πόσο πληρώνουμε το εσπρέσσο, το νες και τον ελληνικό;

*Συνεχίζω να σας προκαλώ λέγοντας, ότι **προσωπικά δεν μου καιγόταν καρφί που πλήρωνα τον καπουτσίνο τέσσερα ευρώ... Και σας προκαλώ ακόμα περισσότερο. Αξιζε κάθε λεπτό του ευρώ** ο καπουτσίνο των τεσσάρων και πέντε ευρώ. Διότι ήμουν προετοιμασμένος. Ηξερα ποια είναι η πόλη που πάω να επισκεφθώ. Ποια η ιστορία της, πώς προστατεύεται και πως αναδεικνύεται αυτή η ιστορία και πώς σου την προσφέρουν.*

Ηξερα (μεταφορικά πάντα, για να μην παρεξηγηθούμε) ότι έμπαινα σε ένα «μαγαζί» Gucci (μεταφορικά, επιμένω) από το οποίο δεν περιμένω να ψωνίσω από το καλάθι μισοτιμής κάποια προϊόντα της σειράς.

Ξέρεις, από την πρώτη στιγμή που κάνεις την επιλογή να επισκεφθείς μια πόλη φίρμα, τη Ρώμη των ονείρων σου, ότι αυτό το όνειρο κοστίζει. Δεν στο πουλά ο άλλος για ένα κομμάτι ψωμί. Ξέρετε πώς λέγεται αυτό; Αυτοεκτίμηση. Λέγεται αυτοπεποίθηση. Ο,τι ακριβώς λείπει από εμάς εδώ στη Ρόδο. Εδώ που μας κατατρέχει πλέον η ανασφάλεια και η αγωνία για το αν θα επιβιώσουμε την επόμενη σεζόν.

ΓΙΑ αυτήν την απώλεια αυτοεκτίμησης και την έλλειψη αυτοπεποίθησης ότι είμαστε ένα «καλό προϊόν», άρα (θα έπρεπε) και ακριβό, γράφαμε στις 12 Μαίου 2003, εδώ σε αυτήν τη σελίδα, και

Πού η αυτοπεποίθηση ότι είμαστε ένα καλό, άρα και ακριβό «προϊόν»;

Του Νικήτα Οικονόμου
nopress@rho.forthnet.gr

το ξανατυπώνουμε μπας και το εμπεδώσουμε. Γράφαμε τότε, μεταξύ άλλων:

***«Εχουμε...χάσει, κύριοι, την αυτοπεποίθησή μας.** Ξεμείναμε από «τσαμπουκά» και το τουπέ που μας χαρακτήριζε σαν τουριστικός προορισμός επί δεκαετίες. Εχει κλονιστεί η εμπιστοσύνη μας μετά τα χουνέρια που έχουμε πάθει τα τελευταία χρόνια, με την «κρίση» (πραγματική ή στη φαντασία μας) να έχει στοιχειώσει στις σκέψεις μας και κάθε φορά που τολμάμε να εκτιμήσουμε τις προοπτικές του νησιού μας, στα πλαίσια του διεθνούς (άντε μεσογειακού) ανταγωνισμού.*

Γίναμε «μυγιάγγιχτοι» ακόμα και σε κάθε υπονοούμενο. Πόσο μάλλον σε μια «επιστημονική έρευνα» που βλέπει το φως της δημοσιότητας και διαπιστώνει τις ...δικές μας διαπιστώσεις.

Και τι έγινε ρε; (Συγγνώμη για το ρε, αλλά μου βγαίνει σαν ιερή αγανάκτηση)...

ΝΑΙ, η Ρόδος μας είναι μια ακριβή πόλη, σε σχέση με πολλές άλλες.

Και εν πάση περιπτώσει, με μια πρόχειρη ματιά στην επίμαχη «έρευνα» φαίνεται καθαρά, ότι η διαφορά μας με τις υπόλοιπες ακριβές πόλεις που ακολουθούν στον πίνακα είναι από μισό έως ένα ευρώ. Στο σημείο αυτό, ας υποθέσουμε ότι πράγματι μπορεί να υπήρξε ένα «μαγείρεμα» και ότι ενδεχομένως να υποκρύπτεται μια «πουστιά», κατά το κοινώς λεγόμενο, σε βάρος της πόλη μας. Ε, και;...

Καλά κάνουμε και είμαστε ακριβοί. Πολύ καλά κάνουμε και είμαστε πιο ακριβοί από άλλες περιοχές της Ελλάδος. Ναι, είναι φυσικό η Ρόδος να είναι ακριβότερη της Κοζάνης και της Πάτρας.

Ναι, η Ρόδος «πρέπει» και δικαιούται να είναι ακριβότερη από τη Πρώτη Σερρών, την Παντάνασα Ιωαννίνων και την Αγόριανη της Λακωνίας. Ισα και όμοια είμαστε;

Το πρόβλημά μας...

...είναι καθαρά ψυχολογικό και δεν είναι απαραίτητο να το προσεγγίζουμε με μακροοικονομικούς όρους και πολύ περισσότερο με όρους συνομωσιολογίας.

Εχουμε απολέσει προ πολλού την αυτοεκτίμησή μας και είναι απολύτως αναμενόμενο και φυσιολογικό να λειτουργούμε, κάποιες φορές, με σύνδρομα κατωτερότητας και αυτό του «διωκόμενου». Εξασθένησαν τα αντανακλαστικά μας, με αποτέλεσμα οι αντιδράσεις μας σε κάθε «συνομωσία εναντίον» να είναι σπασμωδική. Κρίμα δεν είναι;...

Δεν ισχυρίζομαι ότι η Ρόδος δεν πάσχει ως προς την ελκυστικότητά της και σε ό,τι αφορά στο «ακριβό της μενού». Όμως, είμαστε υποχρεωμένοι να υπενθυμίζουμε στους Ελληνες και ξένους εν δυνάμει επισκέπτες μας (όπως και στους τουρ οπερέιτορ), ότι αυτή η πόλη, αυτό το νησί, δεν είναι «σημερινό» στην τουριστική αγορά. Και τέλος πάντων, ρε γαμώτο, δεν προσφέρει τα ίδια με την (πανέμορφη δε λέω) ...Αγόριανη Λακωνίας. Το ίδιο πρέπει να διατυμπανίσουν και οι (επίσης πανάκριβοι) Κρητικοί. Για να είμαστε δίκαιοι...

Η ΡΟΔΟΣ είναι ακριβή, είναι και προσιτή. Εχει και προσφέρει επιλογές στον επισκέπτη της. Εχει τα "Prada" της, έχει όμως και τα "Glou" της. Εχει τα «Κιούπια» της, έχει όμως και τα γυράδικά της, και μάλιστα σε προνομιακή θέση στο κέντρο της πόλης.

Εχει το "Rodos Palace" της, έχει όμως και τα τουριστικά της καταλύματα σε όλα τα μήκη και τα πλάτη του νησιού.

Αυτή ήταν ανέκαθεν, αυτή είναι και σήμερα η Ρόδος. Ενας ακριβός, αλλά και μονάκριβος προορισμός, για να παραφράσουμε μια γνωστή άποψη του Μαχαιρίδη για τα νησιά του Αιγαίου.

***ΕΜΕΙΣ** έχουμε αλλάξει. Εμείς έχουμε λιποψυχήσει και γινόμαστε έρμαιο κάθε υπονοούμενου που θα κυκλοφορήσει. Εμείς έχουμε χάσει πολλή από την αυτοπεποίθησή σας και την εμπιστοσύνη μας προς αυτόν τον Παράδεισο. Τι μας φταίει η Ρόδος;»...*

ΞΕΝΑΚΗΣ

0% προκαταβολή έως 60 μήνες
1 χρόνος εγγύηση

- **FIAT MAREA 1.400 cc,** μοντ.: 1997, AIR BAG οδηγού, κεντρικό κλείδωμα, ηλ. παράθυρα, ηχητικό σύστημα, ζάντες αλουμινίου **ΤΙΜΗ:167,00 Ευρώ το μήνα**
- **CITROEN XANTIA 1.800 cc,** μον.: 1995: A/C, ABS, Air bags, ηλ. παράθυρα, κεντρικό κλείδωμα, ηλεκ. καθρέπτες, συναγερμό, ηχητ. σύστημα **ΤΙΜΗ: 184,00 Ευρώ το μήνα**
- **TRANSPORTER PICK-UP 1.9 TDI,** 96 μοντέλο, **ΤΙΜΗ: 234,00 Ευρώ το μήνα**
- **TRANSPORTER VAN,** 1.9 TDI, 97 Μοντέλο, Ηχοσύστημα **ΤΙΜΗ: 254,00 Ευρώ το μήνα**
- **MERCEDES VITO** 2.3lt DIESEL, 96' , υδραυλικό τιμόνι, κεντρικό κλείδωμα, ηχοσύστημα, full extra **ΤΙΜΗ: 321,00 Ευρώ το μήνα**
- **ALFA ROMEO** 145, 96 Μοντέλο, υδραυλικό τιμόνι, ηλ. παράθυρα, κεντρικό κλείδωμα, Ηχ. / σύστημα, ζάντες, αλουμινίου **ΤΙΜΗ: 167,00 Ευρώ το μήνα**
- **VW Golf** 1.4 μοντ. 1992, Ηλ. παράθυρα, κεντρικό κλείδωμα, ηχοσύστημα **ΤΙΜΗ: 130,00 Ευρώ το μήνα**

CAR EXPERTS

Η εταιρεία μας εισάγει οχήματα όλων των κατασκευαστών και όλων των τύπων σε κλούβες, φορτηγά και οχήματα μεταφοράς προσωπικού

ΞΕΝΑΚΗΣ ΛΙΝΔΟΥ 238 - Τηλ. 2241061600
www.xenakisautos.gr



ΧΕΠΠΑΚΗΣ Α.Ε.

ΓΕΩΡΓΙΚΑ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ & ΕΡΓΑΛΕΙΑ



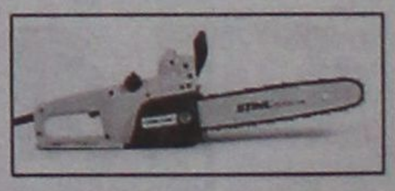


ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑ ΤΡΑΚΤΕΡ: ANTONIO CARRARO

ΣΚΑΠΤΙΚΑ - ΧΟΡΤΟΚΟΠΤΙΚΑ
ΠΕΤΡΕΛΑΙΟΚΙΝΗΤΑ - ΒΕΝΖΙΝΟΚΙΝΗΤΑ

ΑΛΥΣΟΠΡΙΟΝΑ

STIHL



ΦΡΕΖΕΣ

ΧΛΟΟΚΟΠΤΙΚΑ - ΘΑΜΝΟΚΟΠΤΙΚΑ - ΨΕΚΑΣΤΙΚΑ - ΕΛΑΙΟΡΑΒΔΙΣΤΙΚΑ
ΦΥΤΟΦΑΡΜΑΚΑ - ΛΙΠΑΣΜΑΤΑ (ΚΟΙΝΑ & ΥΔΑΤΟΔΙΑΛΥΤΑ)
ΣΠΟΡΟΙ - ΣΠΟΡΟΦΥΤΑ ΕΜΒΟΛΙΑΣΜΕΝΑ - ΦΥΤΟΧΩΜΑΤΑ - ΤΥΡΦΗ
ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΑΡΔΕΥΣΗΣ: ΑΝΤΛΙΕΣ - ΤΕΧΝΙΚΕΣ ΒΡΟΧΕΣ - ΑΥΤΟΜΑΤΟ ΠΟΤΙΣΜΑ - ΣΩΛΗΝΕΣ (ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ - ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ)
ΚΤΗΝΟΤΡΟΦΙΚΑ - ΜΕΛΙΣΣΟΚΟΜΙΚΑ - ΔΕΞΑΜΕΝΕΣ (ΠΛΑΣΤΙΚΕΣ)
ΣΥΡΜΑΤΑ & ΠΑΣΣΑΛΟΙ ΠΕΡΙΦΡΑΞΕΩΝ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΑ
ΑΝΤΑΛΛΑΚΤΙΚΑ - ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΑ - SERVICE
ΠΑΡΑΔΟΣΗ ΣΤΟ ΧΩΡΑΦΙ

ΡΟΔΟΣ: ΒΕΝΕΤΟΚΛΕΩΝ 21 - 23 ΤΗΛ: 34311 FAX: 22410 - 29885
ΤΣΑΪΡΙ: 10 ΧΛΜ. ΛΕΩΦ. ΡΟΔΟΥ-ΛΙΝΔΟΥ ΤΗΛ: 22410-68979
ΜΑΝΔΡΙΚΟ: ΜΑΝΔΡΙΚΟ ΡΟΔΟΥ ΤΗΛ: 22460/31040

Για να περιορίσουν το αίσθημα ελευθερίας των αλόγων, τους τοποθετούν παρωπίδες και σάκους με τροφή στο στόμα. Έτσι, ακόμα και τα πιο άγρια άλογα, χαλιναγωγούνται. Το ίδιο συμβαίνει με το γκανιάν του τουριστικού προϊόντος· τη Ρόδο, που παρότι πλήττεται εξίσου από τη διεθνή οικονομική ύφεση, δεν καταφέρνει να αξιοποιήσει σημαντικά γεγονότα ικανά να την οδηγήσουν στην κορυφή της κλίμακας των προορισμών με αξιώσεις. Το μοναδικό Προολυμπιακό Συνέδριο Αθλητικού Τουρισμού εν όψει των Ολυμπιακών Αγώνων «Αθήνα 2004» θα γίνει στη Ρόδο. Το Παγκόσμιο Φεστιβάλ Special Olympics θα πραγματοποιηθεί επίσης στο νησί. Και όμως η προβολή των γεγονότων αυτών είναι από ελάχιστη έως μηδαμινή. Οι αναλυτές θεωρούν πως ο Αθλητικός Τουρισμός είναι ικανός να τερματίσει οριστικά την αβεβαιότητα που διακατέχει τους πάντες λίγο πριν από την έναρξη κάθε σαιζόν. Αρκεί μόνο να βγάλουμε από το στόμα το σάκο με το σανό.



Ανεκμετάλλευτες μεγάλες διοργανώσεις με επίκεντρο τη Ρόδο

Λύσεις για τον Τουρισμό

Μ. Τοανόγλου: Απαιτείται ενιαίος φορέας αθλητικής προβολής

Του Νεκτάριου Καλογήρου

Σημαντικές ευκαιρίες τουριστικής ανάπτυξης ανοίγονται για τη Ρόδο και εν γένει για τη Δωδεκάνησο μέσα από δύο εξαιρετικά σημαντικές διοργανώσεις που θα γίνουν τον Μάιο και τον Ιούνιο στο νησί. Με την κατάλληλη διαχείριση τα οφέλη που θα προκύψουν για το τοπικό τουριστικό προϊόν (και κατ' επέκταση για την τοπική οικονομία) είναι ανυπολόγιστα.

Μέσα από την προσπάθεια για την οργάνωση των διοργανώσεων αυτών φάνηκαν οι δυνατότητες, αλλά και οι ελλείψεις των ροδιακών αθλητικών υποδομών. Οι τουριστικοί παράγοντες θεωρούν πως είναι πλέον επιβεβλημένος ο συντονισμός όλων των τοπικών φορέων έτσι ώστε αφενός να προωθήσουν την ανάπτυξή τους και αφετέρου να τις προβάλλουν διεθνώς. Δεν είναι τυχαίο το γεγονός της παρόμοιας πολιτικής που ήδη ακολουθεί η Κύπρος και με την οποία έχει εξασφαλίσει την παραμονή και την προπόνηση στις υποδομές της αρκετών ομάδων που θα συμμετάσχουν στους Ολυμπιακούς της Αθήνας.

Το Παγκόσμιο Φεστιβάλ Special Olympics θα πραγματοποιηθεί στη Ρόδο από τις 14 έως τις 21 Μαΐου. Σε αυτό θα συμμετάσχουν 2004 άτομα (αθλητές και εθελοντές συνοδοί). Το Φεστιβάλ δεν έχει σχέση με τους Ολυμπιακούς Αγώνες, ωστόσο καταδεικνύει τη δυνατότητα φιλοξενίας που έχει η Ρόδος για τέτοιου είδους διοργανώσεις. Αυτό περιλαμβάνει τα αγωνίσματα της ποδηλασίας, της κολύμβησης και του μπάσκετ, προβλέπεται, δε, να υπογραφούν μεγάλες συμφωνίες, όπως εκείνη για την ανάπτυξη του μπάσκετ στην Ευρωπαϊκή και Ευρωασιατική ζώνη.

Παρά τη σπουδαιότητα της διοργάνωσης, ελάχιστη δημοσιότητα της έχει δοθεί. Σε ό,τι αφορά το οργανωτικό κομμάτι, είχε πραγματοποιηθεί την περασμένη εβδομάδα σύσκεψη στη Νομαρχία Δωδεκανήσου με τη συμμετοχή αντιπροσωπείας από την Αθήνα. Η σύσκεψη παρ' ολίγο να καταλήξει σε φιάσκο καθώς η πρόεδρος του Νομαρχιακού Αθλητικού Οργανισμού Ανδριάνα Μπαφίτη (η οποία και ήταν η σύνδεσμος μεταξύ Ρόδου και Αθήνας) επικαλέσθηκε εργασία και δεν θέλησε να συμμετάσχει. Τελικώς, μετά από αλλεπάλληλα τηλεφωνήματα η κα. Μπαφίτη ενεμφανίσθη. Σύμφωνα με πληροφορίες, για την επίσκεψη της αντιπροσωπείας της Αθήνας και την πραγματοποίηση της σύσκεψης ουδείς είχε ενημερώσει το Νομάρχη Δωδεκανήσου προκειμένου να προετοιμαστεί κατάλληλα.

Συνέδριο Αθλητικού Τουρισμού

Το προολυμπιακό Συνέδριο Αθλητικού Τουρισμού γίνεται μία φορά κάθε τέσσερα χρόνια στη χώρα που φιλοξενεί τους Ολυμπιακούς Αγώνες. Οι πιο δραστήριοι τουριστικοί παράγοντες του τόπου συμμετείχαν στη διαδικασία διεκδίκησης της οργάνωσης και πέτυχαν να κερδίσουν στην προσπάθεια και να φέρουν στη Ρόδο την πραγματοποίησή του. Το Συνέδριο για τον Αθλητικό Τουρισμό θα πραγματοποιηθεί στο ξενοδοχείο Paradise, από τις 04 έως 06 Ιουλίου και τελεί υπό την αιγίδα του Παγκόσμιου Συμβουλίου Αθλητικού Τουρισμού. Σε αυτό θα συμμετάσχουν κορυφαίοι παράγοντες του αθλητικού τουριστικού προϊόντος, από ολόκληρο τον κόσμο.

Σχετικά με τη σπουδαιότητα του Αθλητικού Τουρισμού και τις δυνατότητες που υπάρχουν για τη Ρόδο, στη Δράση μίλησε το μέλος της Οργανωτικής Επιτροπής του Συνεδρίου κ. Μιχάλης Τοανόγλου.

Δράση: Τουριστικά πόσο αξιοποιήσιμη είναι η Ρόδος με γνώμονα τις αθλητικές υποδομές που διαθέτει;

Τοανόγλου: Η Ρόδος βρίσκεται σε μια κατάσταση μέση. Δεν έχουν γίνει συντονισμένες προσπάθειες ούτως ώστε ο προορισμός (η Ρόδος) να αποκτήσει και μια τέτοια διάσταση. Να αποτελέσει δηλαδή έναν τόπο για αθλητικό τουρισμό. Υπάρχουν κάποιες υποδομές σε ξενοδοχεία, αλλά και σε δημόσιους χώρους. Αυτές θα πρέπει να ενσωματωθούν σ' ένα ενιαίο φορέα για να τις προβάλει προς τα έξω. Είναι απαιτητό ο τόπος να υποστηριχθεί με επιπλέον αθλητικές εγκαταστάσεις που είναι απαραίτητες για την ανάπτυξη αυτού του είδους τουρισμού.

Δράση: Πόσο μπορεί να ενισχυθεί ένας τόπος σαν τη Ρόδο από τον αθλητικό τουρισμό;

Τοανόγλου: Ο αθλητικός τουρισμός είναι εξαιρετικά σημαντικός. Υπάρχουν παραδείγματα και μάλιστα κοντινά σε 'μας. Η Κύπρος, για παράδειγμα, έχει καταφέρει να εκμεταλλευτεί στο έπακρο τον αθλητικό τουρισμό και μάλιστα για την προολυμπιακή περίοδο έχει διασφαλίσει την παραμονή αρκετών και μεγάλων ομάδων που θα συμμετάσχουν στους Ολυμπιακούς Αγώνες της Αθήνας. Βέβαια οι Κύπριοι εκμεταλλεύονται και λειτουργούν τις υποδομές αυτές σε όλη τη διάρκεια του χρόνου.

Δράση: Ζητούμενο, λοιπόν, η ανάπτυξη των αθλητικών υποδομών;

Δ Τοανόγλου: Σίγουρα. Πρέπει επίσης να σας αναφέρω ότι γίνεται προσπάθεια, μέσω του συνεδρίου και εν όψει των Ολυμπιακών Αγώνων, να προβάλλουμε κάποια στοιχεία τοπικά που αφορούν στους Ολυμπιακούς Αγώνες.

Για το σκοπό αυτό έχει δημιουργηθεί μια ειδική έκδοση με ιστορικά στοιχεία, με φωτογραφικά στοιχεία των Ολυμπιακών Αθλημάτων της αρχαιότητας στη Ρόδο. Η έκδοση αυτή γίνεται με πρωτοβουλία της Στέγης Γραμμάτων και Τεχνών, σε συνεργασία με το Σκωλ International και τη βοήθεια της Εφορίας Κλασσικών Αρχαιοτήτων.

Δράση: Είναι δυνατόν να αξιοποιηθούν αρχαιολογικοί χώροι της Ρόδου, όπως το αρχαίο στάδιο, για την ενίσχυση του συνεδρίου;

Τοανόγλου: Αυτό είναι ένα από τα πρώτα πράγματα που σκεφθήκαμε σαν οργανωτική επιτροπή. Έχουμε ήδη δρομολογήσει τη χρησιμοποίηση του Αρχαίου Σταδίου της Ρόδου και έχουμε καταθέσει τις σχετικές αιτήσεις αδειοδότησης. Στη σκέψη μας είναι να κάνουμε εκεί την τελετή έναρξης του Προολυμπιακού Συνεδρίου Αθλητικού Τουρισμού. Βεβαίως θα υπάρξουν και αρκετές επισκέψεις σε αρχαιολογικούς χώρους που είναι συνυφασμένοι με την ιστορία των Ολυμπιακών Αγώνων.

• Σε μια περίοδο αγωνίας για το σήμερα και το αύριο του τουριστικού προϊόντος, εξαιρετικά σημαντικές διοργανώσεις ανοίγουν νέους ορίζοντες ανάπτυξης.

Ποιοι είναι εκείνοι που θα μπορέσουν να αφαιρέσουν από το γκανιάν του τουρισμού της παρωπίδες και το σάκο με το σανό;



Ο Α. Παυλίδης στο «Λημέρι»

«Να συντηρείται η ιστορική μνήμη»

Ο Υπουργός Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής Α.Παυλίδης μετέσχε στην εκδήλωση που κάθε χρόνο γίνεται στην Μονόλιθο σε ανάμνηση της δράσεως των αγωνιστών της απελευθερώσεως της Δωδεκανήσου που εγκαταστάθηκαν στο θρυλικό "Λιμέρι".

Κατά την σύντομη ομιλία του, αφού υπεγράμμισε την αξία της σεμνής τελετής, ετόνισε:

"Είναι ανάγκη να συντηρείται η ιστορική μνήμη, να εκφράζεται η εκτίμηση στην προσφορά των πρωταγωνιστών της απελευθερώσεως της Δωδεκανήσου και αυτό να γίνεται όχι μόνο με επετειακές εκδηλώσεις, αλλά και με Κυβερνητικές αποφάσεις που να συμβάλλουν στην αξιοποίηση της προσφοράς των ηρώων.

Με απλά λόγια, κατέλειξε ο Α.Παυλίδης, υποχρέωσή μας είναι να εφαρμόσουμε τέτοια πολιτική που να οδηγεί στην ανάπτυξη και όχι στην εγκατάλειψη της υπαίθρου μας και κυρίως των νησιών μας. Και αυτή η παρατήρηση δεν έχει μόνον φιλολογική αξία, αλλά θα αποδειχθεί ότι έχει και ουσιαστικό περιεχόμενο"

Μετά την Μονόλιθο ο Α. Παυλίδης μετέσχε στις παραδοσιακές εκδηλώσεις που γίνονται στον Άγιο θωμά Μεσαναγρού.

Ο Υπουργός αναχωρεί σήμερα (19/4) για την Κωνσταντινούπολη προκειμένου να μετάσχει στην κοινή συνεδρίαση των Οργανώσεων για την προστασία του Θαλασσίου περιβάλλοντος TURMERA, HELMERA και CYMERA (Τουριστική, Ελληνική και Κυπριακή αντίστοιχα).

Οι αποτυχημένες συνταγές των «μοναχικών» ενεργειών επαναφέρουν επιτακτικά την πρόταση για συγκρότηση «ομάδων πίεσης» - Να ζητηθεί η διαθεσιμότητα πολιτικών με σχέσεις αίματος και ...εξ αγχιστείας με τα νησιά μας, και να αξιοποιηθούν σε κοινές πρωτοβουλίες

Μια «καλή ενδεκάδα» (και ένας γερός «πάγκος») για τα Δωδεκάνησα

ΕΝΝΟΙΕΣ πολυφορεμένες έως και παρεξηγήσιμες τα τελευταία χρόνια – «λόμπι», «ομάδες πίεσης» κλπ – επανέρχονται άτυπα και δειλά στο πλαίσιο συζητήσεων, πάντα «στο περιθώριο» της τρέχουσας διαχείρισης της πρώτης περιόδου στη νέα κυβερνητική εποχή που άνοιξε από τις εκλογές της 7ης Μαρτίου.

Στο επίκεντρο του προβληματισμού – τι άλλο – η Δωδεκάνησος και η καλύτερη υπεράσπιση των συμφερόντων της σε κεντρικό επίπεδο. Μια συζήτηση που έχει ξεκινήσει προ πολλού, έχει πάρει τη μορφή υποτίθεται «συντονισμένης κινητοποίησης», χωρίς ποτέ όμως να τελεσφορήσει. Οι λόγοι ευνόητοι και ιστορικά επικυρωμένοι...

Η φιλόδοξη «μεγάλη ιδέα» σκοντάφτει πάντα στη ματαιότητα να πετύχει κάθε «οργανωμένη ομαδική» πρωτοβουλία, με τη συμμετοχή προσώπων που ξεκινούν από διαφορετικές αφετηρίες και με διαφορετικούς επί μέρους στόχους. Το πείραμα της συγκρότησης «ομάδων πίεσης» (λόμπι) λες και ήταν καταδικασμένο σε αποτυχία από την πρώτη στιγμή σύλληψης της ιδέας.







ΤΑ αποτελέσματα είναι παγκοίνως γνωστά, μέχρι του σημείου, και μόνο ένας υπαινιγμός στην αναγκαιότητα επικαιροποίησης μιας ανάλογης πρότασης, να ακούγεται σαν ένα καλό και ...επιτυχημένο ανέκδοτο μεταξύ των τοπικών παραγόντων. Ισως να έφταιξε η προετοιμασία του εγχειρήματος που περιορίστηκε σε αδιέξοδες συσκέψεις, με ανέξοδα ευχολόγια άνευ πραγματικού ερείσματος.

Η συγκυρία ευνοϊκότερη;

ΤΙ μπορεί να αλλάξει τα δεδομένα και να αναζωπυρωθεί σε τοπικό επίπεδο ένας ουσιαστικός διάλογος για την κινητοποίηση όλων των «διαθέσιμων δυνάμεων» που διαθέτουμε σαν τόπος; Κατ' αρχάς, να προσδιοριστεί με σαφήνεια και ειλικρίνεια – πάνω από όλα - ποια μπορεί να είναι τα πρόσωπα που θα θελήσουν να ενταχθούν στο σχήμα των «διαθέσιμων δυνάμεων». Του διαθέσιμου για προσφορά και κοινή δράση πολιτικού προσωπικού, ανεξάρτητα αν κατοικοεδρεύουν στη Ρόδο ή στο κέντρο.

Ποιοι μπορεί να είναι αυτοί που έχουν και τους λόγους αλλά και το κίνητρο για να δηλώσουν παρόντες;

Εκτιμάται από τους υπέρμαχους της ιδέας για επικαιροποίηση της πρότασης για συγκρότηση ενός άτυπου δωδεκανησιακού «λόμπι», ότι η παρούσα πολιτική συγκυρία ευνοεί, ει μη τι άλλο, να τεθεί εκ νέου το θέμα επί τάπητος. Πάντα διδασκόμενοι από τις αστοχίες και το ατελέσφορο των προηγούμενων προσπαθειών...

Η «μοναχικότητα» και η «αποκλειστικότητα» στη διαχείριση χρονιζόντων προβλημάτων από μεμονωμένες πρωτοβουλίες απέδειξε ότι διαιωνίζει τη ...διαχρονικότητα των αδυναμιών μας. Και των ανοιχτών προβλημάτων που κληροδοτούνται από τετραετία σε τετραετία, συσσωρεύοντας την αγανάκτηση των πολιτών.

Η νέα πρόταση στοιχειοθετείται με ...απλά, απλούστατα ελληνικά: «Μπορούμε να εκμεταλλευτούμε τη δύναμη των συλλογικών πρωτοβουλιών. Χωρίς αποκλεισμούς και με τη συμμετοχή προσώπων που κατέχουν θέσεις κλειδιά, να αξιοποιήσουμε την επιρροή τους, πάντα σε συνάρτηση με το γνήσιο ενδιαφέρον τους για το νομό».

ΟΤΑΝ γίνεται αυτή η τελευταία αναφορά, στο τραπέζι πέφτουν ονόματα πολιτικών προσώπων με συγγένεια εξ αίματος ή ...εξ αγχιστείας με τα Δωδεκάνησα. Και με δεδομένα τον «πατριωτισμό», τη γνώση και το ενδιαφέρον τους για το νομό.

• Στη λίστα των προσώπων. αυτών συμπεριλαμβάνονται φυσικά οι πέντε βουλευτές του νομού, κύριοι Παυλίδης, Καραμάριος, Χρύσης, Καίσερλης και Παρασκευάς, ο πρώην υπουργός Κώστας Σκανδαλίδης και ο υφυπουργός Εξωτερικών Γιάννης Βαληνάκης. Πολιτικοί αλλά και συναισθηματικοί λόγοι επιβάλλουν να εμπλουτιστεί ο κατάλογος με τον υπουργό Οικονομίας Γιώργο Αλογοσκούφη, τον υπουργό Τουρισμού Δημήτρη Αβραμόπουλο και την υπερνομάρχη Αττικής και πρόεδρο της ΕΝΑΕ Φώφη Γεννηματά.

«ΜΠΟΡΟΥΜΕ να στηριχθούμε, με τις κατάλληλες κινήσεις, σε μια καλή ενδεκάδα, αλλά και σε έναν ισχυρό ...πάγκο» είναι η ποδοσφαιροποιημένη διατύπωση της ευχής που μέλλει (και επιβάλλεται) να μορφοποιηθεί σε πολιτική πρακτική από την πλευρά των τοπικών μας αρχών. (Στο σχέδιο προστίθεται και η περίπτωση ανάδειξης δωδεκανήσιου ευρωβουλευτή τον ερχόμενο Ιούνιο).

Προαπαιτούμενα, ο συντονισμός, η διάθεση για υποχωρήσεις και παραχωρήσεις, ακόμα και προσωπικές, η καλή προετοιμασία των πρωτοβουλιών μας και η έγκαιρη ενημέρωση αυτών που θα κληθούν να «τρέξουν», είτε στους διαδρόμους του Κοινοβουλίου είτε στους προθαλάμους των υπουργείων.

Φαίνεται να έχει συμφωνηθεί πως «οι συσκέψεις αποδυναμώνουν το εγχείρημα». Η κινητοποίηση της «ενδεκάδας» θα ζητείται με μεθοδικότητα και με τεκμηριωμένα επιχειρήματα. «Ο βασικός και ο επικουρικός ρόλος του καθενός θα αξιολογείται κατά περίπτωση» τονίζεται χαρακτηριστικά, αρκεί βέβαια όλοι να κατανοήσουν τη σπουδαιότητα της συνεργασίας, όπως και τα ντεζαβαντάζ των αποσπασματικών ενεργειών, απλά για τη ...διανομή δελτίων τύπου από τα πολιτικά γραφεία βουλευτών και πολιτευτών.



Εκδήλωση του Κ.Κ.Ε. για το Κυπριακό, παρουσία του Σπύρου Χαλβατζή

«Να σταθούμε αλληλέγγυοι»

Η Νομ. Επιτροπή νότιας Δωδ/σου του ΚΚΕ οργανώνει την Τετάρτη 21 Απρίλη, συγκέντρωση στις 8.00μ.μ. στο Δημοτικό Θέατρο Ρόδου.

Σκοπός της συγκέντρωσης είναι η εκδήλωση συμπαράστασης και αλληλεγγύης στον κυπριακό λαό, μπροστά στους εκβιασμούς και τα διλήμματα που υποβάλλεται προκειμένου να υποταγεί στα σχέδια των ιμπεριαλιστών.

Στη συγκέντρωση θα μιλήσει ο ***Σπύρος Χαλβατζής***, μέλος του Πολιτικού Γραφείου της Κ.Ε. του ΚΚΕ, για τις εξελίξεις στο Κυπριακό και τις θέσεις του ΚΚΕ στο σχέδιο Ανάν.

Το Κ.Κ.Ε. καλεί όλους τους Ροδίτες και τις Ροδίτισσες, ανεξάρτητα από τις όποιες πολιτικές ή ιδεολογικές τους απόψεις, να πάρουν μέρος στη συγκέντρωση, να εκφράσουν μαζί τους «την αντίθεση στους ιμπεριαλιστικούς σχεδιασμούς των ΗΠΑ και της Ε.Ε. στην περιοχή της Μεσογείου».

«Να σταθούμε και πάλι αλληλέγγυοι στους Ελληνοκύπριους και στους Τουρκοκύπριους», καταλήγει η πρόσκληση της Νομαρχιακής Επιτροπής του ΚΚΕ.

Για την πρόοδο της πόλης και την υστεροφημία του, ένας συμπολίτης μας με ονοματεπώνυμο καλεί τον κ. Γιώργο Γιαννόπουλο «να κόψει το γόρδιο δεσμό»

Θυμήσου δήμαρχέ μας τη δέσμευση, ότι «θα κάμουμε ωραία πράματα» για τη Ρόδο



ΜΙΑ επιστολή από έναν απλό και με ονοματεπώνυμο πολίτη της Ρόδου προς τον δήμαρχο της πόλης μας, έρχεται να συμμεριστεί την άποψη που με περίσσευμα ευθύνης καταθέσαμε στο προηγούμενο φύλλο της εφημερίδας, απευθυνόμενοι προς τον δήμαρχό μας.

Μια άποψη που είχε το στήγμα της παραίνεσης (πάντα στο πλαίσιο του δικαιώματος που μας αναλογεί) και της έκκλησης προς τον κ. Γιώργο Γιαννόπουλο, να παραχωρήσει το ...προνόμιο της «διαχείρισης» τρεχουσών εκκρεμοτήτων (βλέπε μικροπωλητές, ομπρελάδες κλπ) σε συνεργάτες του, παίρνοντας αυτός προσωπικά πάνω του ζητήματα που οριοθετούν το «όραμα» που αυτός ο ίδιος εξ αρχής έθεσε ως προτεραιότητα στην πολιτική του δράση. Ως προϊόν της επιλογής του να διακονήσει την πόλη μας...

Με ένα και μοναδικό κριτήριο (κι αυτό ο ίδιος το έθεσε): να ασκήσει πολιτική υψηλών προσδοκιών και απαιτήσεων. Ο κ. Κώστας Παλιούρης, θυμάται την προεκλογική δέσμευση του δημάρχου μας «θα κάμουμε ωραία πράγματα». Και σαν ένας πολίτης, από τους πολλούς που εξακολουθούν να επενδύουν στο πρόσωπο του Γιώργου Γιαννόπουλου, καταθέτει σειρά προτάσεων και προτεραιοτήτων, όλα μια πρόκληση για τη δημοτική αρχή.

Και μια ευθεία παρότρυνση προς αυτόν συγκεκριμένα τον δήμαρχο να μην απεμπολήσει την πολιτική σχολή της μείζονος προσπάθειας. Κατά την τρέχουσα «ορολογία», ο κ. Κώστας Παλιούρης είναι από τους... «Γιαννοπουλικούς». Απ' αυτούς που χειροκρότησαν κάθε εκλογική του επιτυχία. Όπως και η «Δράση»... Για το λόγο αυτό δημοσιεύουμε αυτούσια την επιστολή του και την κάνουμε «πρώτο θέμα», υπό το βουητό των ενοχλητικών ψιθύρων περί πρόωρης αποχώρησης του Δημάρχου Ροδίων σε άλλες Πολιτείες. Εν όψει του Ιουνίου των Ευρωεκλογών(;)...

«***Αγαπητέ κ. Οικονόμου***

Διάβασα με προσοχή τα όσα γράψατε στο φύλλο της Δράσης της 5.4.2004 σχετικά με τον δήμαρχο κ. Γιαννόπουλο καθώς και τις προτροπές σας προκειμένου να υπερασπιστεί τον τίτλο του «***καλύτερου Δημάρχου***».

Οταν προ 9 (εννέα) ετών ανεδείχθη σαν νέος δήμαρχος αυτής της πόλης, πρώτος ο υποφαινόμενος επανηγύρησα γιατί στο πρόσωπο του ως νέου ανθρώπου και δη κατ' επαγγέλμα αρχιτέκτονας και πολεοδόμος έβλεπα την ταλαιπώρη αυτή πόλη να παίρνει ανάσα και να βαδίζει την οδό της ανάπτυξης και της ευημερίας προς όφελος όλων των κατοίκων της, γενόμενη παράδειγμα προς μίμηση για τους υπόλοιπους δήμους και κοινότητες του νησιού μας.

Εκτοτε μεσολάβησαν ακόμη δύο εκλογικές αναμετρήσεις στις οποίες εθριάμβευσε και πάλι, στις τελευταίες δε θυμάμαι σαν να είναι η παρούσα στιγμή, έλεγε επί λέξει «***θα κάμουμε ωραία πράματα***» εννοώντας φυσικά ότι θα διόρθωνε τα κακώς κείμενα στην πόλη και ότι θα άφηνε πίσω όλη την κακομοιριά που τα τελευταία χρόνια την μαστίζει και ότι θα ανελάμβανε τις πρωτοβουλίες εκείνες που χρειάζονται για να κόψει τον γόρδιο δεσμό που την κρατά στην αξιοθρήνητη κατάσταση που όλοι μας βιώνουμε.

Συμφωνώ απόλυτα μαζί σας να αφήσει στους άλλους την διαχείρηση για να πάρει πάνω του τα ζήτηματα όπως

1. Την μαρίνα που τόσο έχει ανάγκη η Ρόδος και που αν δεν δοθεί σε ιδιώτες με διεθνή διαγωνισμό δεν πρόκειται να δούμε μαρίνα στη Ρόδο.

2. Το κυκλοφοριακό από το οποίο ασφικτυά η πόλη

3. Το Ροδίνι, τον μοναδικό πνεύμονα της Ρόδου που είναι παράδειγμα προς αποφυγή και που κάποτε ήταν σημείο αναφοράς.

4. Την καθαριότητα

5. Τα πάρκα, με πρώτο και καλύτερο αυτό του Θέρμαι.

6. Το Μαντράκι που άλλοτε έσφυζε από ζωή καθημερινές και γιορτές και τώρα είναι νεκροταφείο.

7. Τον φωτισμό των δρόμων που είναι ελλιπής.

8. Το Ελλη και το τραμπολίνο που κάποτε ήσαν κόσμημα της πόλης και έσφιζαν από ζωή και που τώρα έχουν καταντήσει ερείπια.

9. Τη σωστή αστυνόμευση σε όλα και την επιβολή αυστηρών κυρώσεων στους παρανομούντας.

Ολα τα παραπάνω καιπολλά άλλα της καθημερινότητας πρέπει επιτέλους να μπουν επί τάπητος και ν'αρχίσουν να υλοποιούνται ώστε να βρεθούμε αν μη τι άλλο στο σημείο μηδέν σχεδόν που μας άφισαν οι κατακτητές από άποψη υποδομών. Γιατί κακά τα ψέμματα δίχως σωστές υποδομές τίποτε δεν πρόκειται να αλλάξει. Θυμάμαι τα πρώτα μεταπολεμικά χρόνια όταν η Ρόδος κατεκλύζετο από ημεδαπούς τουρίστες. Και οι λόγοι ήσαν δύο. Η ωραία και σωστά βαλμένη πόλη, με τους λουλουδιασμένους κήπους, την καθαριότητα, τα ωραία κτίρια και τις σωστές υποδομές, αλλά και η φθήνεια της.

Σ'αυτά πρέπει να επικεντρωθεί η δημοτική αρχή χωρίς βέβαια να παραλείπει και το πολιτιστικό και κοινωνικό της πρόγραμμα.

Δεν λέγω ότι τίποτε δεν έγινε, ***αλλά αυτό που έγινε είναι ένα τίποτε μπροστά σ'αυτά που κάνει ο ανταγωνισμός μας.*** Τα τελευταία δε χρόνια κάνουμε ένα βήμα μπρος και δύο πίσω.

Οι συνεδριάσεις και οι αποφάσεις που λαμβάνονται κατάντησαν παχιά λόγια και κανένα πλέον δεν συγκινούν.

Στον κάτοικο αυτής της πόλης δεν του καίγεται καρφί σε ποιο πολιτικό κόμμα ανήκει ο εκάστοτε δήμαρχος. Τον νοιάζει ο δήμαρχος του να αναλώνεται στα καλώς εννοούμενα συμφέροντα της πόλης ανεξαρτήτως του πολιτικού κόστους.

Καιρός πλέον ο Δήμαρχος μας να υλοποιήσει τις υποσχέσεις του για το καλό και την πρόοδο αυτής της πόλης και για την υστεροφημία του.

Ας αφήσει στους άλλους τη διαχείριση και ας αντιμετωπίσει τα ζητήματα που καίνε την πόλη με ένα ολιγομελές επιτελείο που κάθε μέλος του θα αναλάβει υπεύθυνα και ένα τομέα και το οποίο θα συνεδριάζει δύο φορές το μήνα για να εξετάζει την πρόοδο όσων απεφασίσθησαν.

Ας ανασκουμποθούν όλοι τους, γιατί κάθε μέρα που χάνεται χωρίς θετικό αποτέλεσμα είναι ένα βήμα πίσω που δεν θα συγχωρήσει ο κάτοικος αυτής της πόλης. Φτάνει πια με τα μεγάλα λόγια...

Ενα ρομαντικός
και γραφικός Ροδίτης
Και για την αντιγραφή
Κώστας Παλιούρης

Κάθε μέρα δείτε το κέρδος σας στην ανάποδη πλευρά

δώρα, πολλά δώρα, όμορφα δώρα



Ανακαλύψτε στην πίσω πλευρά των αποδείξεων των Υπερ Μάρκετ Σπανός... δώρα, πολλά δώρα, όμορφα δώρα κάθε μέρα.
Τηλεοράσεις, DVD, ραδιοκασετόφωνα, κουζίνες, αλλά και πολλά προϊόντα.

Όσο περισσότερες αποδείξεις τόσο περισσότερα δώρα

ΓΙΑΤΙ Η ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΣ ΕΙΝΑΙ Ο ΤΟΠΟΣ ΜΑΣ!



Ροδος: Μεγ. Κωνσταντινου 53 & Γαριβάλδη, τηλ.: 22410 32335 • Μιχαηλ Πετριδη - Καμειρου 79, τηλ.: 22410 60730
Λερος: Λακκι, τηλ.: 22470 22480

ΟΡΙΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΑΜΕΤΑΚΛΗΤΑ διακόπτει την υδροδότηση των άνυδρων Δήμων της Δωδεκανήσου μέχρι να εξοφλήσουν τα χρέη τους

Χωρίς νερό τα νησιά με απόφαση της ΔΕΥΑΡ!

Η Επιχείρηση δεν αντέχει οικονομικά να κάνει τον ...καλό Σαμαρείτη

Της **Χριστίνας Μέγα**

Διακόπτει την συνεργασία της με τους Δήμους των άνυδρων νησιών, σ' ό,τι αφορά την αποστολή νερού για την κάλυψη των αναγκών τους, η Δημοτική Επιχείρηση Υδρευσης και Αποχέτευσης Ρόδου (Δ.Ε.Υ.Α.Ρ)!

Η διοίκηση της επιχείρησης κατέληξε στην απόφαση αυτή, λόγω των μεγάλων ανεξόφλητων προς αυτήν οφειλών, που ανέρχονται συνολικά στο ποσό των 157.091,80 ευρώ (ήτοι 53,5 εκατομμύρια δραχμές!)

Σημειώνεται ότι οι οφειλές αυτές χρονολογούνται πριν από το 2000 και παρά τις συνεχείς κρούσεις της επιχείρησης για εξόφληση, οι Δήμοι αρνούνται να συμμορφωθούν.



Το γεγονός αυτό, της μη διάθεσης των Δήμων να εξοφλήσουν τα χρέη τους προς την Δ.Ε.Υ.Α.Ρ, οδήγησε την διοίκηση της επιχείρησης να σταματήσει την παροχή νερού (απόφαση που είναι οριστική και αμετάκλητη έως ότου εξοφληθεί), καθώς ως μη κερδοσκοπική επιχείρηση δεν αντέχει οικονομικά να χρηματοδοτεί την Τοπική Αυτοδιοίκηση.

Την απόφασή της, να διακόψει την συνεργασία της με τους Δήμους, η ΔΕΥΑΡ κοινοποίησε - εκτός από τους ενδιαφερόμενους Δήμους - και στη Νομαρχιακή Αυτοδιοίκηση.

Σε έγγραφό της προς το νομάρχη Δωδεκανήσου, που υπογράφεται από τον γενικό διευθυντή της επιχείρησης κ. Μανώλη Διακομανώλη, αναφέρονται τα εξής:

«Κύριε Νομάρχη

Ευρισκόμαστε στην δυσάρεστη θέση, να σας ενημερώσουμε ότι η Επιχείρησή μας σταματά κάθε συνεργασία με την Νομαρχία και τους Δήμους των άνυδρων Νησιών, που αφορά την αποστολή νερού για την κάλυψη των αναγκών τους.

Ο λόγος της διακοπής αυτής της συνεργασίας, είναι το μεγάλο ανεξόφλητο ποσό των οφειλών των Δήμων των άνυδρων νησιών προς την Επιχείρησή μας, για την παροχή νερού.

Η ΔΕΥΑΡ είναι μη κερδοσκοπική Επιχείρηση και δεν αντέχει οικονομικά να εξακολουθεί να χρηματοδοτεί την Τοπική Αυτοδιοίκηση. Η απόφασή μας είναι οριστική και αμετάκλητη και ισχύει μέχρι της οριστικής εξόφλησης του κάθε Δήμου».

Αξίζει να σημειωθεί ότι μέχρι το 2000 οι οφειλές των Δήμων προς την ΔΕΥΑΡ ανέρχοντο στο ποσό των 150.117,60 ευρώ, ενώ την τετραετία 2000- 2004 οι οφειλές ανήλθαν συνολικά στο ποσό των 157.091,80 ευρώ.

• Σημαντικό είναι να επισημανθεί ότι τα χρήματα για την εξόφληση της ΔΕΥΑΡ είχαν σταλεί από το υπουργείο Αιγαίου (όταν γενικός γραμματέας ήταν ο Γ. Μαχαιρίδης), ωστόσο οι Δήμοι χρησιμοποίησαν τα χρήματα αυτά για να καλύψουν άλλες ανάγκες τους.

Συνοπτικά τα χρέη των Δήμων έχουν ως εξής:

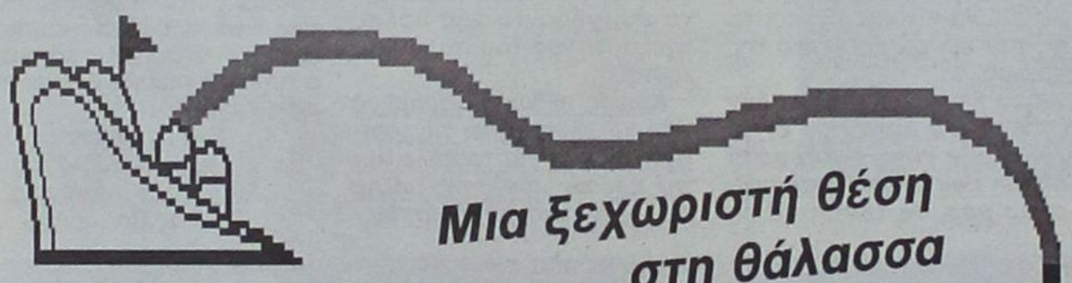
• Σύμη (10.203,43 ευρώ)
• Πάτμος (27.088,38 ευρώ)
• Νίσυρος (18.258,17 ευρώ)
• Χάλκη (54.809,14 ευρώ)
• Καστελόριζο (42.610,78 ευρώ)
• Λειψοί (3.130,24 ευρώ)
• Κάλυμνος (991,66 ευρώ)

... Χωρίς νερό κινδυνεύουν να μείνουν τα άνυδρα νησιά του νομού, εάν δεν εξοφλήσουν τα χρέη τους προς την Δ.Ε.Υ.Α.Ρ που ανέρχονται σε 157.091,80 ευρώ!



Μ. Διακομανώλης: «Λυπούμαστε πολύ αλλά δεν μπορούμε να εξυπηρετούμε ακόμη δήμους που δεν είναι συνεπείς στις υποχρεώσεις τους»

«Η Δ.Ε.Υ.Α.Ρ, ως μη κερδοσκοπική επιχείρηση, δεν αντέχει οικονομικά να χρηματοδοτεί την Τοπική Αυτοδιοίκηση»



ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΠΕΡΙΟΔΟΥ 22.03.2004 ΕΩΣ 18.04.2004

ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΑΠΟ ΡΟΔΟ

Ημ.	Ημέρα	ΠΛΟΙΟ	ΩΡΑ	ΠΡΟΟΡΙΣΜΟΣ
23	ΤΡΙΤΗ	Ε/Γ-Ο/Γ ΔΙΑΓΟΡΑΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
24	ΤΕΤΑΡΤΗ	Ε/Γ-Ο/Γ ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΣΥΜΗ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΑΣΤΥΠΑΛΑΙΑ - ΠΕΙΡΑΙΑ
25	ΠΕΜΠΤΗ	Ε/Γ-Ο/Γ ΔΙΑΓΟΡΑΣ	10.00	ΠΕΙΡΑΙΑ
26	ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	Ε/Γ-Ο/Γ ΔΙΑΓΟΡΑΣ	15.00	ΚΩΣ - ΚΑΛΥΜΝΟΣ- ΛΕΡΟΣ - ΠΑΤΜΟΣ - ΠΕΙΡΑΙΑ
27	ΣΑΒΒΑΤΟ	Ε/Γ-Ο/Γ ΡΟΔΟΣ	15.00	ΚΩΣ - ΚΑΛΥΜΝΟΣ - ΛΕΡΟΣ - ΠΑΤΜΟΣ - ΠΕΙΡΑΙΑ
		Ε/Γ-Ο/Γ ΠΑΤΜΟΣ	17.00	ΤΗΛΟ - ΚΩ - ΠΕΙΡΑΙΑ
28	ΚΥΡΙΑΚΗ	ΔΙΑΓΟΡΑΣ	14.00	ΝΙΣΥΡΟ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
30	ΤΡΙΤΗ	ΔΙΑΓΟΡΑΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
31	ΤΕΤΑΡΤΗ			
1	ΠΕΜΠΤΗ	ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΛΕΙΨΟΙ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
5	ΔΕΥΤΕΡΑ	ΡΟΔΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΑΣΤΥΠΑΛΑΙΑ - ΠΕΙΡΑΙΑ
6	ΤΡΙΤΗ	ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ -ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
7	ΤΕΤΑΡΤΗ	ΡΟΔΟΣ	15.00	ΣΥΜΗ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΑΣΤΥΠΑΛΑΙΑ - ΠΕΙΡΑΙΑ
		ΔΙΑΓΟΡΑΣ	18.00	ΚΩ - ΠΕΙΡΑΙΑ
8	ΠΕΜΠΤΗ	ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
9	ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	ΡΟΔΟΣ	15.00	ΤΗΛΟ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΙΨΟΥΣ - ΠΑΤΜΟ, ΠΕΙΡΑΙΑ
10	ΣΑΒΒΑΤΟ			
11	ΚΥΡΙΑΚΗ	.....	.....	ΠΑΣΧΑ
12	ΔΕΥΤΕΡΑ	ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
13	ΤΡΙΤΗ	ΡΟΔΟΣ	15.00	ΚΩ -ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΛΕΙΨΟΙ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
14	ΤΕΤΑΡΤΗ	ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΣΥΜΗ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΑΣΤΥΠΑΛΑΙΑ - ΠΕΙΡΑΙΑ
		ΔΙΑΓΟΡΑΣ	18.00	ΚΩ - ΠΕΙΡΑΙΑ
15	ΠΕΜΠΤΗ	ΡΟΔΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
16	ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ	ΠΑΤΜΟΣ	15.00	ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ
		ΔΙΑΓΟΡΑΣ	18.00	ΚΩ - ΠΕΙΡΑΙΑ
17	ΣΑΒΒΑΤΟ	ΡΟΔΟΣ	15.00	ΤΗΛΟ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ -ΠΕΙΡΑΙΑ
18	ΚΥΡΙΑΚΗ	ΔΙΑΓΟΡΑΣ	14.00	ΝΙΣΥΡΟ - ΚΩ - ΚΑΛΥΜΝΟ - ΛΕΡΟ - ΠΑΤΜΟ - ΠΕΙΡΑΙΑ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΚΕΝΤΡΙΚΟ ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΡΟΔΟΥ

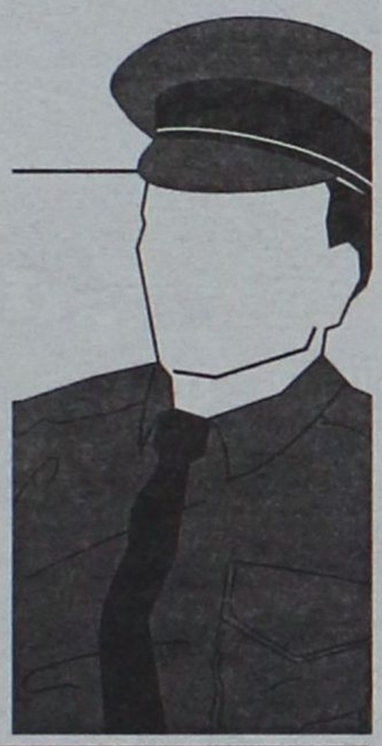
Δ-Α-Ν-Ε- SEA LINE
ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΙΑΚΗ ΑΝΩΝΥΜΗ ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΗ ΕΤΑΙΡΙΑ

ΑΥΣΤΡΑΛΙΑΣ 92, ΤΗΛ. ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΥ: 43150 (10 ΓΡΑΜΜΕΣ) ΠΕΙΡΑΙΑ , ΤΗΛ. 210 4529360

Το βράδυ της περασμένης Πέμπτης μέσα σε καφέ μπαρ

Αστυνομικοί έδειραν αναίτια έναν 27χρονο σε χωριό του Αταβύρου

Η ΕΛ.ΑΣ καλείται να τιμωρήσει παραδειγματικά τους θερμόαιμους



Ένα εξαιρετικά σοβαρό περιστατικό, που μπορεί να πλήξει βαρύτατα το κύρος του αστυνομικού σώματος, έγινε το βράδυ της περασμένης Πέμπτης 15 Απριλίου, σε χωριό του Δήμου Αταβύρου. Σύμφωνα με την καταγγελία, πρωταγωνιστές ήταν επτά αστυνομικοί που θέλησαν να ελέγξουν έναν 27χρονο κάτοικο του χωριού.

Τέσσερις από αυτούς, αναίτια επετέθησαν στον 27χρονο, τον κτύπησαν και στη συνέχεια του ζήτησαν συγνώμη! Όλα αυτά έγιναν ενώπιον άλλων θαμώνων του καφέ μπαρ, οι οποίοι και οφείλουν να καταθέσουν τα όσα είδαν να γίνονται μπροστά τους.

Πιο συγκεκριμένα, ο 27χρονος (το όνομα του οποίου δεν δημοσιεύεται κατόπιν παράκλησης του ιδίου) είναι ένας πράος άνθρωπος, βαθιά θρησκευόμενος, σκληρά εργαζόμενος και πατέρας δύο παιδιών.

Το βράδυ της περασμένης Πέμπτης βρίσκονταν στο καφέ μπαρ του χωριού, όταν τον πλησίασαν δύο ένστολοι και αφού τον χαιρέτισαν, του είπαν πως θα πρέπει να περάσει από έλεγχο.

Ο ίδιος περιγράφοντας το περιστατικό προς τη Δράση ανέφερε τα ακόλουθα: «με πλησίασαν και με χαιρέτισαν. Μου είπαν πως θα πρέπει να περάσω από έλεγχο και εγώ είπα εντάξει. Μου ζήτησαν να σβήσω το τσιγάρο μου και τότε τους ρώτησα «γιατί;». Αμέσως άρχισαν με κτυπάνε. Ήτανε γύρω μου τέσσερις ένστολοι και ο κάθε ένας μου έριξε από δύο χτυπήματα. Μετά όταν είδαν ότι δεν είχα τίποτε ύποπτο στην κατοχή μου, μου είπαν «συγνώμη κύριε, μπορείτε να πηγαίνετε»».

Το όλο περιστατικό παρακολούθησαν οι θαμώνες του καταστήματος, αλλά και τρεις ακόμα ένστολοι που αποτελούσαν την ίδια ομάδα. Ο νεαρός θέλησε να μη δώσει συνέχεια στο θέμα, όμως μόλις οι συγγενείς του έμαθαν τα όσα συνέβησαν εξοργίσθηκαν. Χθες, κίνησαν διαδικασίες για την υποβολή μήνυσης και ζητούν δημοσίως από τον Εισαγγελέα να διατάξει τη διενέργεια Ένορκης Διοικητικής Εξέτασης για να αποκαλυφθεί η ταυτότητα των ένστολων που ντρόπιασαν τα εθνόσημα που φορούσαν.

Πρέπει να σημειωθεί πως είναι βέβαιο ότι πρόκειται για αστυνομικούς, καθώς εκτός από τη στολή, κυκλοφορούσαν και με τζιπ της ΕΛ.ΑΣ.

Ο Αστυνομικός Διευθυντής Δωδεκανήσου Ηλίας Χαλυβόπουλος είναι απαιτητό να διατάξει αμέσως έρευνα και να τιμωρήσει παραδειγματικά τους θερμόαιμους αστυνομικούς. Είναι απαιτητό να προβεί σε αυτή την ενέργεια διότι ήδη έχει παρέλθει το χρονικό διάστημα της αυτοφώρου διαδικασίας και η Δικαιοσύνη θα κινηθεί με δυσκολία για την αποκάλυψη της καταδικαστέας αυτής πράξης.

Οι κάτοικοι του χωριού από το οποίο κατάγεται ο 27χρονος, όπως και οι κάτοικοι του χωριού στο οποίο παντρεύτηκε και διαμένει ο νεαρός, μιλάνε με τα καλύτερα λόγια γι' αυτόν. Είναι ένας εξαιρετικά ήρεμος άνθρωπος, που ποτέ δεν έχει πειράξει κανέναν και δεν έδωσε δικαιώματα σε οποιονδήποτε για να πει κάτι αρνητικό σε βάρος του.

Ωράριο λειτουργίας Πινακοθήκης και Νεστορίδειου



Νέο ωράριο λειτουργίας ισχύει από την 1η Φεβρουαρίου 2004 για τα κτίρια του Μουσείου Νεοελληνικής Τέχνης, Δημοτική Πινακοθήκη και Νεστορίδειο Μέλαθρο.

Ειδικότερα:

Από Τρίτη έως Σάββατο από 8.00 έως 14.00 και

Τετάρτη 8.00 έως 14.00 και 17.00 έως 20.00

Το πρόγραμμα αυτό ισχύει μέχρι 15/5/2004.

Τα ανωτέρω αποτελούν την απάντηση των ανθρώπων του Μουσείου Νεοελληνικής Τέχνης σε σχετικό σχόλιο της «Δράσις» που στηλίτευε το γεγονός ότι οι αίθουσες τέχνης λειτουργούν μόνον τις πρωινές ώρες.

Απάντηση από τη Μονή για το Σ. Μαννάκη

Δεν παρέμεινε στην «Παραμυθία»



Ο κ. Σάββας Μαννάκης εξακολουθεί να αγνοείται. Παρακαλείται όποιος γνωρίζει οτιδήποτε να επικοινωνήσει αμέσως με το οικείο αστυνομικό τμήμα.

Ουδέποτε παρέμεινε στην Ι.Μ. Παραμυθίας ο αγνοούμενος Σάββας Μαννάκης, αναφέρει σε απαντητική επιστολή ο Καθηγούμενος Αρχιμανδρίτης Σεραφείμ Παρχαρίδης, δίνοντας έτσι ένα τέρμα στη σχετική φημολογία.

Ειδικότερα, στην επιστολή του ο Αρχιμανδρίτης αναφέρει τα ακόλουθα:

«Αξιότιμε κ. Διευθυντά, Χριστός Ανέστη.

Στο φύλλο 1.930 της εβδομαδιαίας Εφημερίδας σας την Κυριακή 11 και Δευτέρα 12 Απριλίου 2004 και στη σελίδα 3 αναφέρει δημοσίευμα ότι « τις τελευταίες ημέρες υπάρχει έντονη φημολογία και θέλει τον κ. Σάββα Μαννάκη να βρίσκεται στην Ιερά Μονή Παραμυθίας στο Δήμο Αφάντου...».

Ως μονή επιθυμούμε να δηλώσουμε μέσω της Εφημερίδας σας ότι ο κ. Σάββας Μαννάκης ουδέποτε παρέμεινε στη Μονή μας.

Ευχόμεθα ο αγνοούμενος να επιστρέψει γρήγορα στην οικογένεια του.

ΓΕΡΜΑΝΙΚΑ

Μητρική Γλώσσα 100 εκατομμυρίων Ευρωπαίων

ΚΤΗΜΑ - ΕΠΕΝΔΥΣΗ ΓΙΑ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ ΣΑΣ



3 Χρόνια Zertifikat - 1 χρόνο Mittelstufe

Εμείς ΑΠΟΔΕΔΕΙΓΜΕΝΑ σας προσφέρουμε:

1) Κατοχύρωση των γνώσεων των μαθητών μας **πρίν από το Λύκειο!**

2) Μόνο **αναγνωρισμενα** από το κράτος **πτυχία γλωσσομάθειας**

3) Προσωπική πρωτοποριακή διδασκαλία από τον κ. **ΚΟΝΤΟ ΜΕΡΚΟΥΡΗ**



ΚΕΝΤΡΑ ΞΕΝΩΝ ΓΛΩΣΣΩΝ

ΚΟΝΤΟΥ ΜΕΡΚΟΥΡΗ

1ο Διδ/ριο: Αγ. Αναργύρων 11Α (στο Βενετόκλειο)
2ο Διδ/ριο: Δ. Αναστασιάδη 47 (στους Δασκάλους)
3ο Διδ/ριο: Παρισίων 1 και Λονδίνου (στο Ροδίνι)

Τηλ. 22410 35289 & 22410 23973

Ανοιξη προσφορά

Γραμμή Bikini με Power Light μόνο 90 ευρώ

Από τη Ρώμη υπερσύγχρονος εξοπλισμός για ανώδυνη φωτοαποτρίχωση

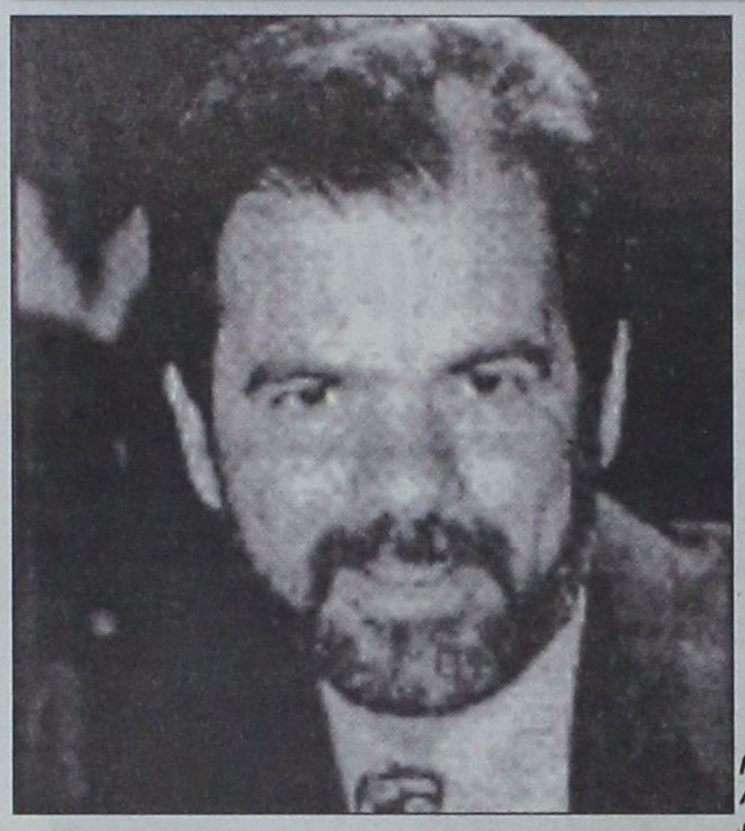
Φως ριζικής αποτρίχωσης



ΠΡΩΤΟΠΟΡΙΑ ΚΕΝΤΡΑ ΑΔΥΝΑΤΙΣΜΑΤΟΣ SALUS

Εμπορικό Κέντρο ΜΗΔΙΑ
Τηλ: 2241066140
email: salus@hellasnet.gr
www.salus.gr

Ο δήμαρχος Γ. Θαρρενός για όσους υποκινούν την «απόσχιση» της Λίνδου:



«Κινούνται σε λάθος κατεύθυνση με λάθος στόχο»

Υποστηρίζει πως τα υπόλοιπα Δημοτικά Διαμερίσματα δεν αποτέλεσαν ανασταλτικό παράγοντα, αλλά αντίθετα βοήθησαν στην ανάδειξη της ιστορικής περιοχής

Της **Μαίρης Φώτη**
maryfdrasis@hotmail.com

Ξεκάθαρα και χωρίς περιστροφές ο δήμαρχος της Λίνδου Γιώργος Θαρρενός, καταθέτει την άποψή του για τις ενέργειες μερίδας κατοίκων της περιοχής να «αποσχιστεί» από τα υπόλοιπα Δημοτικά Διαμερίσματα.

Στη συνέντευξή του στη «Δράση», τονίζει πως το ζητούμενο από όσους υποκινούν το συγκεκριμένο θέμα είναι να μην διατίθεται μέρος από την οικονομική ευρωστία της Λίνδου και στα άλλα δημοτικά διαμερίσματα, στόχο που ο ίδιος θεωρεί λανθασμένο αφού σήμερα όπως λέει, πόλεις και κράτη συμπτύσσονται για να αντιμετωπίσουν τις σύγχρονες απαιτήσεις.

Θεωρεί ότι η Λίνδος εξαιτίας της μοναδικότητά της, της ομορφιάς της και του πολιτιστικού-πολιτισμικού πλούτου της, θα πρέπει να τύχει της φροντίδας και της προτεραιότητας του Υπουργείου Πολιτισμού με ειδικές πολιτικές.

Υποστηρίζει πως η περιοχή φαίνεται να αντιστέκεται στην τουριστική κρίση και οι επιπτώσεις από αυτήν να περιορίζονται οικονομικά σε μικρότερη κλίμακα απ' ότι άλλες περιοχές του νησιού μας και εκτιμά ότι η κίνηση θα κυμανθεί στα ίδια περίπου με τα περσινά επίπεδα. Ωστόσο επισημαίνει, πως και στη Λίνδο επικρατεί μια αβεβαιότητα αφού τα ξένα πρακτορεία ελέγχουν απόλυτα την αγορά και από την μεριά όλων των εμπλεκομένων δεν υπάρχει η απαιτούμενη στρατηγική διάθεσης του τουριστικού προϊόντος.

Για το νέο τοπίο στην Τοπική Αυτοδιοίκηση με βάσει τις εξαγγελίες της Ν.Δ. υποστηρίζει πως θα πρέπει να δοθεί ο αναγκαίος χρόνος στην κυβέρνηση για να ασκήσει την πολιτική της, δηλώνει όμως πως θα πρέπει να ενσκύψει στην πολυπαθούσα αυτοδιοίκηση να την ενισχύσει οικονομικά και θεσμικά και να συμβάλλει καθοριστικά στους διακριτικούς ρόλους όλων των βαθμίδων.

• Κύριε Θαρρενέ, ενόψει της έναρξης της τουριστικής περιόδου, συνεδρίασε ήδη το Δημοτικό Συμβούλιο και αποφάσισε τη λήψη μια σειράς μέτρων. Πόσο εύκολο είναι να εφαρμοσθούν με δεδομένο ότι εκφράστηκαν κάποιες αντιρρήσεις από ενδιαφερόμενους που δεν σκοπεύουν να πειθαρχήσουν;

– Τα μέτρα που ελήφθησαν στοχεύουν στην ευταξία και τη βέλτιστη δυνατή λειτουργικότητα του χώρου και των παραμέτρων που συνθέτουν το όλο της πόλης. Η Λίνδος εξαιτίας της ιδιομορφίας της χρήζει απ' τη μια τέτοιων μέτρων που να αποτρέπουν την κακοποίησή της και απ' την άλλη μέτρων που να επιτρέπουν την ανάδειξη της ομορφιάς και του πλούτου της.

Επίσης, αφού η πόλη εκτός των άλλων αποτελεί και οικονομικό-τουριστικό προϊόν, ένας λόγος επιπλέον όλοι οι εμπλεκόμενοι να επιδεικνύουν τον απαιτούμενο σεβασμό, αυτοσυγκράτηση, αυτοπειθαρχία προκειμένου να το υπηρετήσουμε και να μας υπηρετήσει προς όφελος όλων μας.

• Η Λίνδος θεωρείται ως μια από τις πλέον τουριστικές περιοχές της Ρόδου. Ποια είναι τα μηνύματα για τη νέα τουριστική περίοδο;

– Ο Δήμος Λινδίων και κυρίως η Λίνδος παρά τον κατά γενική ομολογία δοκιμαζόμενο τουρισμό, φαίνεται να αντιστέκεται και οι επιπτώσεις ως και σήμερα να περιορίζονται οικονομικά σε μικρότερη κλίμακα απ' ότι άλλες περιοχές του νησιού μας.

Η επερχόμενη τουριστική περίοδος εκτός απροόπτου θα κυμανθεί στα ίδια περίπου περσινά επίπεδα. Ομως εκείνο που θα ήθελα να επισημάνω, είναι ότι και στην περιοχή μου επικρατεί μια αβέβαιη ψυχολογία που επαναλαμβάνεται τα τελευταία χρόνια πριν από την έναρξη της κάθε περιόδου, σχετικά με την πληρότητα και τις τιμές ενοικιαζόμενων καταλυμάτων και ξενοδοχείων από τους Tour Operators, προκαλώντας σύγχυση και αβεβαιότητα ως προς τις προοπτικές εξέλιξης του τουριστικού μας προϊόντος.

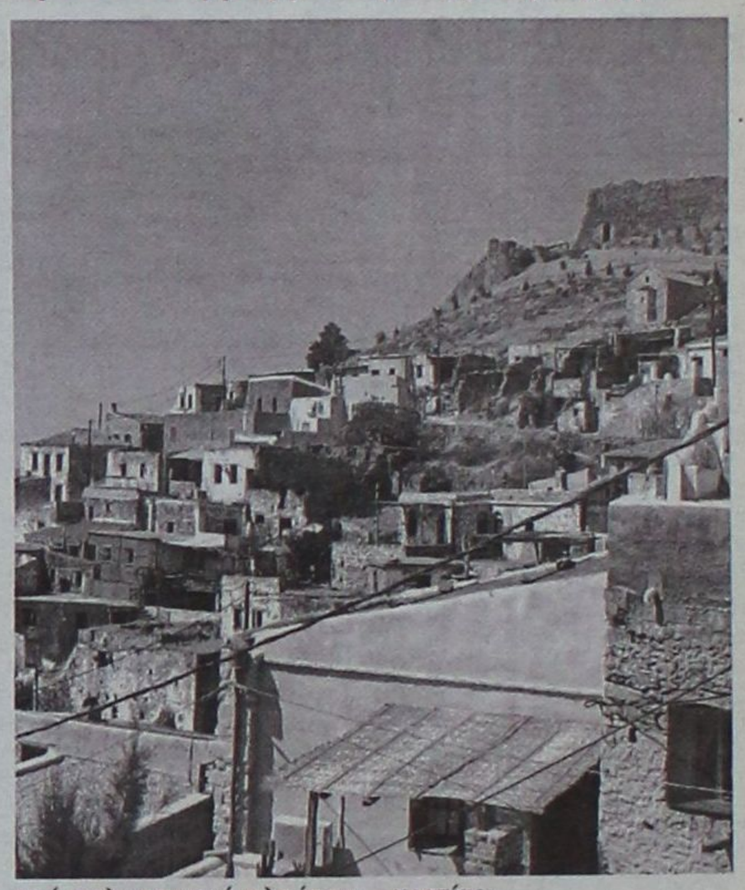
Αυτό δε, οφείλεται στο ότι τα ξένα πρακτορεία ελέγχουν απόλυτα την αγορά και από τη μεριά όλων μας δεν υπάρχει η απαιτούμενη στρατηγική διάθεσης του προϊόντος μας.

• Κύριε Θαρρενέ, η Λίνδος αποτελεί κάθε χρόνο πόλο έλξης χιλιάδων τουριστών και είναι γνωστό ότι η οικονομία της βασίζεται στον τουρισμό. Θεωρείτε ότι η συνένωσή της με όμορες κοινότητες στο πλαίσιο του Καποδίστρια, αποτέλεσε τροχοπέδη για την ανάπτυξή της; Θα πρέπει να σημειωθεί επίσης, ότι ήδη μερίδα κατοίκων της Λίνδου, κινείται προς την κατεύθυνση της «ανεξαρτητοποίησης» της περιοχής από τα υπόλοιπα διαμερίσματα. Πώς βλέπετε αλήθεια αυτό το ενδεχόμενο;

– Σε καμιά περίπτωση τα άλλα δημοτικά διαμερίσματα δεν αποτέλεσαν ανασταλτικό παράγοντα για το Δημοτικό Διαμέρισμα Λίνδου, εξ' αντιθέτου λειτούργησαν ως τώρα υποβοηθητικά αναδεικνύοντας τον κυρίαρχο ρόλο της Λίνδου στην περιοχή του Δήμου μας. Οικονομικά θεωρώ ότι επωφελήθηκε η Λίνδος με τον «Καποδίστρια» καθότι εξαιτίας της συνένωσης εισέρευσαν και επενδύθηκαν ποσά μεγαλύτερα των οικονομικών δυνατοτήτων της.

Εν πάσει περιπτώσει το ζητούμενο απ' αυτούς που υποκινείται το θέμα της «απόσχισης», είναι να μη διατίθεται μέρος από την οικονομική ευρωστία της Λίνδου και στα άλλα δημοτικά διαμερίσματα. Εάν αυτός είναι ο στόχος θεωρώ ότι είναι σε λάθος κατεύθυνση όταν σήμερα πόλεις-κράτη συμπτύσσονται προκειμένου να αντιμετωπίσουν τις σύγχρονες ανάγκες μέσα στο πλαίσιο μιας παγκοσμιοποίησης των σύγχρονων αναγκών και της οικονομίας εν γένει.

Σήμερα που η τάση και η επικρατούσα αντίληψη είναι η διεύρυνση του Δήμου προκειμένου να συμβάλουμε στην αναβάθμιση των προσφερόμενων υπηρεσιών, στη φιλοσοφία της σύγκλισης και της εξομάλυνσης των ενδονησιωτικών ανισοτήτων και της επίτευξης της αειφόρου ανάπτυξης, θεωρώ πως δεν είναι ευστοχότερο η υποκίνηση του αναφερόμενου θέματος. Αντίθετα, έχω την πεποίθηση πως η Λίνδος εξαιτίας της μοναδικότητάς της, της ομορφιάς και του πολιτιστικού-πολιτισμικού πλούτου της θα πρέπει να τύχει της φροντίδας και της προτεραιότητας του Υπουργείου Πολιτισμού, με ειδικές πολιτικές και όχι με περιοριστικούς μόνο και αποτρεπτικούς νόμους αλλά με προγράμματα ειδικά που θα συνθέτουν και αναδεικνύουν τη Λίνδο.



• Ποια είναι η άποψή σας για τη θέση της νέας κυβέρνησης στα ζητήματα που απασχολούν την Τοπική Αυτοδιοίκηση με δεδομένες τις εξαγγελίες του νέου υπουργού Εσωτερικών και το προεκλογικό πρόγραμμα της Νέας Δημοκρατίας;

Νομίζω πως είναι νωρίς για να εξάγουμε συμπεράσματα καθότι έως τώρα έχουμε ακούσει κάποιες γενικές κατευθύνσεις στην προεκλογική κυρίως περίοδο. Αλλωστε θα πρέπει να της δοθεί ο αναγκαίος χρόνος προκειμένου να αναπτύξει και να ασκήσει την πολιτική της. Εγώ να ευχηθώ η νέα κυβέρνηση να ενσκύψει στην πολυπαθούσα Τοπική Αυτοδιοίκηση να την ενισχύσει οικονομικά και θεσμικά και να συμβάλλει καθοριστικά στους διακριτικούς ρόλους όλων των βαθμίδων.

Δρομολόγια του Ταχύπλοου Καταμαράν "ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΣ ΕΞΠΡΕΣ"
Από: 23-03-2004 μέχρι 20-05-2004

DODEKANISOS EXPRESS

Αναχωρίσεις από την Κολώνα (Θαλασσινή πύλη)

ΚΥΡΙΑΚΗ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΚΩΣ	10.40	10.50
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.30	11.40
ΛΕΡΟΣ	12.30	12.40
ΠΑΤΜΟΣ	13.20	13.30
ΛΕΙΨΟΙ	13.50	14.00
ΛΕΡΟΣ	14.20	14.30
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.20
ΡΟΔΟΣ	18.30	

ΔΕΥΤΕΡΑ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΣΥΜΗ	09.20	09.30
ΚΩΣ	11.00	11.10
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.50	12.00
ΛΕΡΟΣ	12.50	14.30
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.20
ΣΥΜΗ	17.40	17.50
ΡΟΔΟΣ	18.30	

ΤΡΙΤΗ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΚΩΣ	10.40	10.50
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.30	11.40
ΛΕΡΟΣ	12.30	12.40
ΛΕΙΨΟΙΙ	13.00	13.10
ΠΑΤΜΟΣ	13.30	13.40
ΛΕΡΟΣ	14.20	14.30
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.20
ΡΟΔΟΣ	18.30	

ΤΕΤΑΡΤΗ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΚΩΣ	10.40	10.50
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.30	11.40
ΛΕΡΟΣ	12.30	14.20
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.30
ΡΟΔΟΣ	18.30	



• Ταξιδέψτε με 30 μίλια την ώρα
• Fully air-conditioned

ΠΕΜΠΤΗ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΚΩΣ	10.40	10.50
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.30	11.40
ΛΕΡΟΣ	12.30	14.30
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.20
ΡΟΔΟΣ	18.30	

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΣΥΜΗ	09.20	09.30
ΚΩΣ	11.00	11.10
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.50	12.00
ΛΕΡΟΣ	12.50	14.30
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.20
ΣΥΜΗ	17.40	17.50
ΡΟΔΟΣ	18.30	

ΣΑΒΒΑΤΟ		
ΛΙΜΑΝΙ	ΑΦΙΞΗ	ΑΝΑΧ.
ΡΟΔΟΣ		08.30
ΚΩΣ	10.40	10.50
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	11.30	11.40
ΛΕΡΟΣ	12.30	12.40
ΛΕΙΨΟΙ	13.00	13.10
ΠΑΤΜΟΣ	13.30	13.40
ΛΕΡΟΣ	14.20	14.30
ΚΑΛΥΜΝΟΣ	15.20	15.30
ΚΩΣ	16.10	16.20
ΡΟΔΟΣ	18.30	

Πληροφορίες: Δωδεκάνησος Ναυτιλιακή
Αυστραλίας 3. 85100 Ρόδος
Τηλ: 22410 70 590 - Fax: 22410 70 591

website: www.12ne.gr
e-mail: info@12ne.gr

Ο πολιτευτής του ΠΑΣΟΚ Γιώργος Νικητιάδης καταθέτει την άποψή του για το ζήτημα που αφορά χιλιάδες εργαζόμενους

Η αλήθεια για τους συμβασιούχους

Η προσπάθεια της Ν.Δ. να εξαπατήσει προεκλογικώς τους «συμβασιούχους» υποσχόμενη αυτόματη μονιμοποίηση σε όλους και η αλλαγή της στάσης της μόλις έγινε κυβέρνηση και εντόπισε ότι η αυτόματη μονιμοποίηση μπορεί να μην είναι τόσο εύκολη υπόθεση, έφερε για άλλη μια φορά με έντονο τρόπο στο προσκήνιο τους έκτακτους υπαλλήλους του Δημόσιου Τομέα.

Δυστυχώς, σπανίως όσοι προσεγγίζουν το μεγάλο πράγματι θέμα των λεγόμενων «συμβασιούχων» λένε ολόκληρη την αλήθεια. Και δεν λένε ολόκληρη την αλήθεια όχι επειδή δεν τη γνωρίζουν, αλλά επειδή, κατά κανόνα, η μισή αλήθεια βολεύει κάποιους, ενώ ολόκληρη, απ' ό,τι φαίνεται, δεν βολεύει κανέναν.

Και είναι η μισή αλήθεια ότι η Ν.Δ. δεν γνώριζε τη συνταγματική διάταξη με βάση την οποία δεν μπορούν να υλοποιηθούν οι εξαγγελίες του κ. Καραμανλή περί αυτόματης μονιμοποίησης 250.000 «συμβασιούχων», όπως είναι η μισή αλήθεια το ότι ο υπουργός Εσωτερικών της νέας κυβέρνησης ανακάλυψε ξαφνικά τη μοριοδότηση για την οποία άρχισε να συζητάει, προκειμένου στη συνέχεια (αφού δέχτηκε σωρεία επιθέσεων) να αλλάξει στάση, αναφερόμενος σε αυτόματη μονιμοποίηση, την οποία θέτει υπό την αίρεση της έγκρισης από το Συμβούλιο της Επικρατείας.

Για να κατανοηθεί καλύτερα το πρόβλημα, πρέπει κατ' αρχήν εννοιολογικώς να οριοθετήσουμε τι εννοούμε όταν λέμε «συμβασιούχος». Στην καθημερινή χρήση του όρου «συμβασιούχο» θεωρούμε κάθε εργαζόμενο ο οποίος απασχολείται με σύμβαση εξαρτημένης εργασίας ορισμένου χρόνου ή με σύμβαση έργου. Οι συμβάσεις αυτές ανανεώνονται τις περισσότερες φορές σχεδόν αμέσως μετά τη λήξη τους και καλύπτουν πάγιες και διαρκείς ανάγκες του εργοδότη, δηλαδή ανάγκες οι οποίες με βάση τα διδάγματα της κοινής πείρας δεν είναι δυνατό να προσδιοριστεί πότε θα λήξουν, ενδεχομένως μάλιστα να μη λήγουν ποτέ.

Στον ιδιωτικό τομέα, το φαινόμενο, αν και όχι σπάνιο, εν πολλοίς έχει αντιμετωπιστεί, από τη νομολογία που δικαιώνει όσους εργαζομένους αξιώνουν τη μετατροπή της σύμβασής τους σε αόριστης διάρκειας.

Στο Δημόσιο, η διακοπή της σύμβασης από τον εργοδότη είναι σχεδόν αδύνατη, διότι υπάρχει η λεγόμενη «μονιμότητα» που λαμβάνει σάρκα και οστά, καθ' ότι ο εργαζόμενος δεν στηρίζεται απλώς σε έναν εργασιακό νόμο, αλλά στις διατάξεις που αφορούν το προσωπικό ιδιωτικού δικαίου του Δημοσίου, οι οποίες καθιστούν σχεδόν αδύνατη τη λύση της σύμβασης των υπαλλήλων.

Οι «συμβασιούχοι» που μας απασχολούν στην προκειμένη περίπτωση είναι αυτοί του δημόσιου τομέα (Δημόσιο εν στενή εννοία, δήμοι, νομαρχίες, περιφέρειες, ΝΠΔΔ, κρατικά ΝΠΙΔ κ.λπ.), αφού αυτοί ενδιαφέρονται κυρίως, για να μην πούμε μόνο, για την περίφημη μονιμοποίησή τους, με ό,τι αυτή συνεπάγεται.

Η γνωστή βεβαίως Οδηγία της Ευρωπαϊκής Ενωσης δεν επικεντρώνεται στους εργαζομένους στο Δημόσιο, παρά το ότι είναι βέβαιο ότι θέλει να προστατεύσει και αυτούς. Σε αυτήν όμως θα αναφερθούμε λίγο παρακάτω.

Το ελκυστικό Δημόσιο

Είναι λογικό, σε μια κοινωνία που για πολλά χρόνια τελούσε σε πολιτική και όχι μόνο αστάθεια, πολλοί πολίτες να αναζητούν μια εργασία η οποία θα διασφαλίσει τη μόνιμη απασχόλησή τους.

Δεν υπάρχουν δυστυχώς στην πατρίδα μας πολλές ιδιωτικές επιχειρήσεις που να λειτουργούν για δεκαετίες, να αναπτύσσονται και συνακολούθως να ευημερούν οι εργαζόμενοι σε αυτές. Ο μόνος εργοδότης που δεν κινδύνευσε ποτέ να κλείσει είναι το Δημόσιο και ο μόνος εργοδότης που είναι σχεδόν αδύνατο, εάν δεν υπάρχουν ιδιαιτέρως σοβαροί λόγοι, να απολύσει τον εργαζόμενο, είναι το Δημόσιο.

Το ελκυστικό λοιπόν αυτό Δημόσιο-εργοδότης για δεκαετίες ολόκληρες εχρησιμοποιείτο από τη Δεξιά στην Ελλάδα, η οποία προσλάμβανε διαρκώς τα «δικά της παιδιά» και απέκλειε τη δυνατότητα σε κάθε μη αρεστό ή μη ψηφοφόρο να εργαστεί στο μεγάλο εργοδότη-Δημόσιο.

Ατυχώς και το ΠΑΣΟΚ καθυστέρησε να προχωρήσει σε δραστική αλλαγή της νομοθεσίας, κάτι που συνέβη τελικώς το 1994 με το γνωστό Νόμο Πεπονή (ό,τι πιο επαναστατικό στο δημόσιο τομέα και την άποψη του γράφοντος), ο οποίος επιτέλους έθεσε φραγμό στις κομματικές προσλήψεις και έβαλε μια τάξη στον τρόπο προσλήψεων στο Δημόσιο.

Δυστυχώς, όμως, κυρίως στους δήμους, τις νομαρχίες τις περιφέρειες και τα ΝΠΙΔ ο τρόπος να παρακαμφθεί ο Νόμος Πεπονή ανακαλύφθηκε με τις συμβάσεις ορισμένου χρόνου και ιδίως με τις συμβάσεις έργου.

Οι μεν εργαζόμενοι, επειδή έτσι μπορούσαν με «συνοπτικές διαδικασίες» να προσληφθούν, οι δε εργοδότες (δήμαρχοι κ.λπ.) επειδή ξεπερνούσαν τη γραφειοκρατία του ΑΣΕΠ, αλλά και κυρίως επειδή έτσι εξυπηρετούσαν «ημετέρους», προχώρησαν σε χιλιάδες συμβάσεις, θέτοντας έτσι υπό το καθεστώς της ιδιόμορφης αυτής εργασιακής ομηρίας τους «συμβασιούχους».

Σοβαρή προσπάθεια, αλλά...

Με το Νόμο 2839/2000, παρά το γεγονός ότι έγινε μια σοβαρή προσπάθεια να μονιμοποιηθούν οι λεγόμενοι «συμβασιούχοι», οι εξαιρέσεις και προϋποθέσεις που ετέθησαν, και μάλιστα με διακομματική συμφωνία, ήταν τέτοιες που δυστυχώς δεν οδήγησαν στη μονιμοποίηση ούτε δέκα χιλιάδες από τους πολλαπλάσιους του αριθμού αυτού «συμβασιούχους».

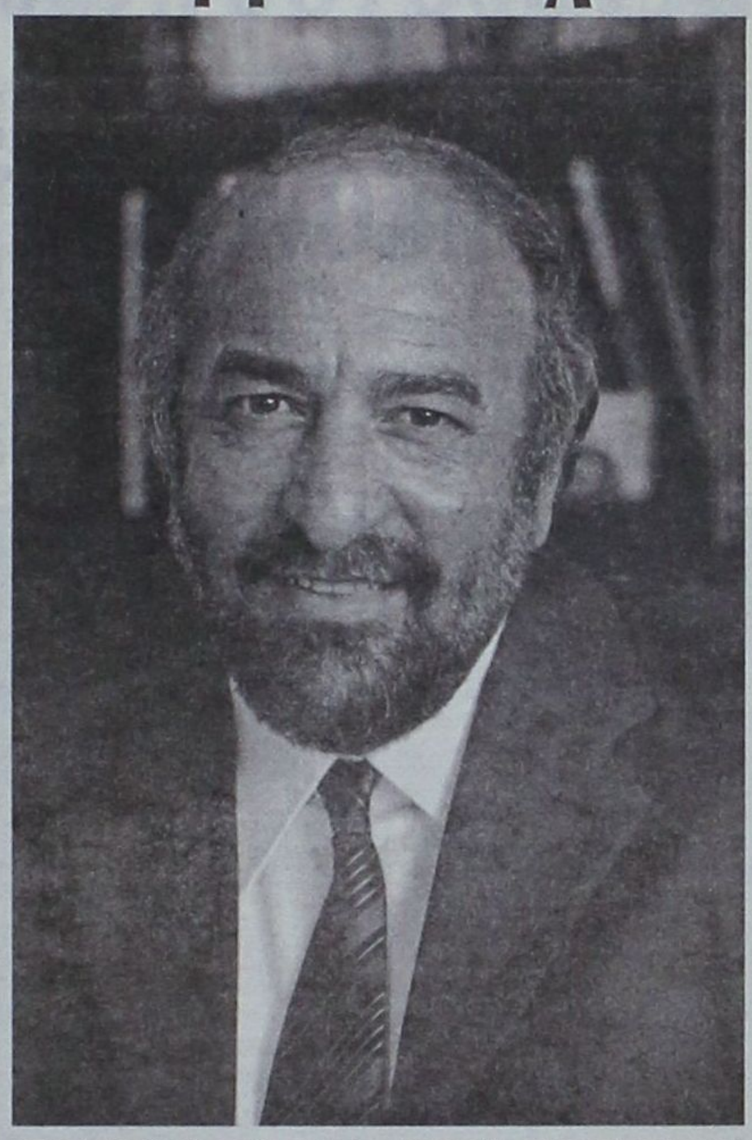
Ακολούθησε η νέα συνταγματική διάταξη (άρθρο 103, παρ. 8), που θεσπίστηκε με την αναθεώρηση του Συντάγματος το 2001, η οποία απαγόρευσε τη με νόμο μετατροπή συμβάσεων εργασίας και έργου σε αορίστου χρόνου στο Δημόσιο και τον ευρύτερο δημόσιο τομέα και στην ουσία απαγόρευσε τη νομοθετική επίλυση του θέματος με αυτόματη μετατροπή των συμβάσεων.

Στην ψήφιση της αναθεώρησης αυτής του Συντάγματος ήταν παρούσα και η Ν.Δ., που προεκλογικώς έπαθε αμνησία, προκειμένου να υφαρπάσει την ψήφο των «συμβασιούχων».

Η Οδηγία 70/1999 του Συμβουλίου της Ε.Ε., που οφείλαμε ως χώρα να σεβαστούμε, εναρμονίζοντας συμφώνως με τις διατάξεις της το εσωτερικό δίκαιο, με αρκετές γενικές διατυπώσεις δεν επέτρεψε το εύκολο ξεκαθάρισμα του τοπίου, αν και έθεσε τις αρχές στις οποίες οφείλει να υπακούει το εσωτερικό δίκαιο.

Η εναρμόνιση της Οδηγίας με το ελληνικό δίκαιο επιχειρήθηκε με το Π.Δ. 81/2003, το οποίο ωστόσο εξαίρεσε σοβαρές κατηγορίες εργαζομένων και στην ουσία δεν έδωσε λύση στο υφιστάμενο κοινωνικό πρόβλημα.

Δεν είναι τυχαίο ότι αρκετές αποφάσεις των δικαστηρίων μας ουδόλως αναφέρονται στο Σύνταγμα ή στο Π.Δ., ενώ η αναφορά στην Οδηγία της Ε.Ε. αποτελεί σύνηθες μέρος της επιχειρηματολογίας τού μέχρι σήμερα «δεδικασμένου».



Ο Νόμος 3051/2002 αποτέλεσε ίσως την πιο φιλότιμη και έντιμη (κατά την άποψη του γράφοντος) προσπάθεια να δοθεί λύση στο πρόβλημα, καθιερώνοντας ισχυρή μοριοδότηση για τους συμβασιούχους που θα λάμβαναν μέρος στους διαγωνισμούς για θέσεις στο Δημόσιο. Ατυχώς, δεν ακολούθησε επαρκής αριθμός προκηρύξεων, με συνέπεια οι «συμβασιούχοι» να συνεχίζουν να διεκδικούν τη μονιμοποίησή τους.

Ωστόσο, δεν θα πρέπει να ξεχνάμε ότι όσο ο «συμβασιούχος» τελεί υπό καθεστώς ομηρίας και έχει δικαίωμα μονιμοποίησης, άλλο τόσο έχει δικαίωμα για ίσες ευκαιρίες και ο άνεργος που επιζητεί μια θέση στο Δημόσιο και δεν είχε τη δυνατότητα να γνωρίζει κάποιον που θα τον βοηθούσε να υπογράψει μια σύμβαση έργου ή μια σύμβαση ορισμένου χρόνου, η οποία θα τον καθιστούσε με «συνοπτικές διαδικασίες» «συμβασιούχο».

Παραλλήλως, δεν πρέπει να λησμονήσουμε ότι κάθε «συμβασιούχος» ή ενθαρρύνθηκε ή εξαπατήθηκε με την ελπίδα ότι θα βρει μια μόνιμη θέση στο Δημόσιο. Ανεξαρτήτως λοιπόν από τις Οδηγίες και τα Συντάγματα, το δικαίωμα στην εργασία οφείλουμε όλοι να το προστατεύσουμε.

Οφείλουμε με το ίδιο ενδιαφέρον να σκύψουμε και στο πρόβλημα του «συμβασιούχου» και στο πρόβλημα του ανέργου.

Χωρίς όμως μάσκες και χωρίς προσπάθειες εξαπάτησης. Το ολίσθημα της Ν.Δ. ήταν ασυγχώρητο.

Ας μην επιτρέψουμε να επαναληφθεί. Ας αντιμετωπίσουμε με θάρρος ολόκληρη την αλήθεια.

**** Ο Γ. Νικητιάδης είναι πρώην γ.γ. Δημόσιας Διοίκησης και μέλος Κ.Ε. του ΠΑΣΟΚ.***

ΓΡΑΦΕΙΟ ΣΥΝΟΙΚΕΣΙΩΝ & ΓΝΩΡΙΜΙΩΝ

"Harris"

Η πολυετής πείρα μας τώρα και στη Ρόδο, αλλά και σε όλη τη Δωδεκάνησο, σας εγγυάται επιλεγμένες γνωριμίες υψηλού επιπέδου με σκοπό το γάμο. Κύριοι και δεσποινίδες, κυρίες καλών οικογενειών, επιστήμονες, επιχειρηματίες, δημόσιοι υπάλληλοι, ιδιωτικοί υπάλληλοι, συνταξιούχοι κτλ. επιθυμούν γνωριμία, συμβίωση, γάμο. Δεκτοί και γονείς.

ΑΠΟΛΥΤΗ ΕΧΕΜΥΘΕΙΑ

Φιλικό, πολιτισμένο περιβάλλον.

Γραφεία Ρόδου:

Στ. Κωτιάδη 51 & Κων/νου Υδραίου γωνία

(είσοδος από Κωτιάδη)

Ώρες λειτουργίας από 09:00 έως 22:00

Ανοικτά και Σαββατοκύριακα

Τηλ. 22410 26013, 22410 24035

fax: 22410 24035, κιν. 6942-297109



Τους διεκόπη το επίδομα ανεργίας λόγω μειωμένου αριθμού ενσήμων

Ξενοδοχοϋπάλληλοι στα όρια της οικονομικής εξαθλίωσης

Κατεπείγουσα συνάντηση του Σωματείου «Ενότητα» με την Ένωση Ξενοδόχων Ρόδου για την εξεύρεση λύσης



Σε δεινή οικονομική θέση βρίσκονται εκατοντάδες ξενοδοχοϋπάλληλοι καθώς τους έχει διακοπεί το επίδομα ανεργίας χωρίς ωστόσο να έχουν στο μεταξύ επαναπροσληφθεί. Μάλιστα το οικονομικό τους πρόβλημα εμφανίζεται πολύ πιο μεγάλο λόγω των ημερών του Πάσχα, οι οποίες είναι άκρως καταναλωτικές.

Ειδικότερα, χωρίς εισοδήματα έχει μείνει μεγάλος αριθμός ξενοδοχοϋπαλλήλων και η κατάστασή τους αυτή δεν πρόκειται να αλλάξει στον τρέχοντα, αλλά ούτε και στον επόμενο μήνα. Πρόκειται για τους ξενοδοχοϋπαλλήλους που δεν είχαν καταφέρει, στη διάρκεια της περυσινής τουριστικής περιόδου, να συγκεντρώσουν περισσότερα από 150 ένσημα. Δυστυχώς, λόγω της συρρίκνωσης της σαιζόν η περίοδος της εποχικής απασχόλησης περιορίσθηκε σημαντικά.

Το προεδρείο του Σωματείου «Ενότητα» διαβλέποντας το πρόβλημα που επρόκειτο να δημιουργηθεί, είχε ζητήσει από τον τέως υπουργό Ανάπτυξης Άκη Τσοχατζόπουλο να υπογράψει απόφαση για την επιμήκυνση της περιόδου χορήγησης του επιδόματος ανεργίας. Η πρόταση έπεσε στο κενό και έτσι σήμερα εκατοντάδες ξενοδοχοϋπάλληλοι στην κυριολεξία φυτοζωούν. Οι ίδιοι οι ξενοδόχοι κατανοούν το πρόβλημα και προκειμένου να βοηθήσουν στην ανατροπή της δυσάρεστης αυτής κατάστασης έχουν δεσμευτεί να προχωρήσουν αμέσως στην πρόσληψη όσο το δυνατόν περισσοτέρων ξενοδοχοϋπαλλήλων. Στην ενέργεια αυτή θα προβαίνει ο κάθε ξενοδόχος μόλις η μονάδα του τίθεται σε λειτουργία.

Η διαδικασία των επαναπροσλήψεων κινείται με πολύ αργούς ρυθμούς και τούτο λόγω των προβλημάτων που προέκυψαν στο ξεκίνημα της τουριστικής περιόδου. Εχει υπολογιστεί πως από την αρχή του Απρίλη μέχρι χθες είχαν προσληφθεί περίπου 2500 ξενοδοχοϋπάλληλοι. Σύμφωνα με τις προβλέψεις της Τοπικής Υπηρεσίας του ΟΑΕΔ «μέχρι το τέλος του μήνα θα έχουν προσληφθεί περίπου 6000 ξενοδοχοϋπάλληλοι». Στην πράξη αυτό σημαίνει πως 50% των εποχικά απασχολουμένων θα παραμείνουν στην ανεργία και στη διάρκεια αυτού του μήνα.

Ενώπιον της κατάστασης αυτής η διοίκηση του Σωματείου «Ενότητα» αποφάσισε να έχει συνάντηση εντός της τρέχουσας εβδομάδας με την Ένωση Ξενοδόχων Ρόδου. Ζητούμενο της συνάντησης θα είναι η όσο το δυνατόν γρηγορότερη πρόσληψη των ξενοδοχοϋπαλλήλων.

Πρέπει να σημειωθεί πως υπάρχουν οικογένειες ολόκληρες που συντηρούνται στη διάρκεια του χειμώνα από το επίδομα ανεργίας. Οι ίδιες οικογένειες, εάν δεν συμπληρώσουν τον απαραίτητο αριθμό ενσήμων, μένουν χωρίς οικονομικούς πόρους για μεγάλα χρονικά διαστήματα με ό,τι αυτό συνεπάγεται. Με δηλώσεις του προς τη Δράση ο πρόεδρος του Σωματείου «Ενότητα» Γιώργος Ορφανός περιέγραψε με μελανά χρώματα την άθλια οικονομική κατάσταση στην οποία βρίσκονται ορισμένες οικογένειες. «Οι πιέσεις που δέχονται οι οικογένειες αυτές, κυρίως από τις τράπεζες, είναι μεγάλες και απ' ότι φαίνεται θα αποφύγουν με δυσκολία τις αναγκαστικές διαδικασίες».

Η διοίκηση του συνδικαλιστικού σωματείου επισιτισμού πρόκειται να επαναφέρει, προς τη νέα Κυβέρνηση αυτή τη φορά, την πρόταση για την επιμήκυνση της περιόδου χορήγησης του επιδόματος ανεργίας και προς αυτή την κατεύθυνση θα ζητήσει την υποστήριξη των αρχόντων της Τοπικής Αυτοδιοίκησης.



Παρέμβαση του Ιατρικού Συλλόγου στον Υπουργό Απασχόλησης

«Αλλάξτε το Δ.Σ. του ΤΑΞΥ»

Την παρέμβαση του Υπουργού Απασχόλησης και Κοινωνικής Προστασίας Πάνου Παναγιωτόπουλου ζητά ο Ιατρικός Σύλλογος Ρόδου, προκειμένου να επιλυθούν τα χρονίζοντα προβλήματα που υπάρχουν μεταξύ του κλάδου με το ΤΑΞΥ. Κατόπιν πολυετών προσπαθειών διαπιστώνεται από τον ΙΣΡ ότι η μόνη λύση είναι η άμεση αντικατάσταση των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου του Ταμείου Ασφάλισης Ξενοδοχοϋπαλλήλων. Στην επιστολή που υπογράφουν οι κ. Νίκος Φρόνας και Χρήστος Μαντάς αφήνονται σαφή υπονοούμενα για έναρξη κινητοποιήσεων στην περίπτωση κατά την οποία το ΤΑΞΥ εξακολουθήσει να αδιαφορεί για τις υποχρεώσεις του έναντι των ιατρών της Ρόδου. Ειδικότερα η επιστολή του ΙΣΡ έχει ως ακολούθως:

Αξιότιμε κύριε Υπουργέ

Καταρχήν σας συγχαίρουμε και σας ευχόμεθα κάθε επιτυχία στην υλοποίηση των προγραμμάτων σας στον ευαίσθητο και ταλαιπωρημένο χώρο της Απασχόλησης και της Κοινωνικής Προστασίας.

Ο Ιατρικός Σύλλογος Ρόδου ΝΠΔΔ με 470 μέλη στην περιοχή ευθύνης του, τα προηγούμενα χρόνια αλλά ιδιαίτερα την τελευταία διετία έχει έλθει σε ρήξη πολλές φορές με την Διοίκηση του Ταμείου Ξενοδοχοϋπαλλήλων (ΤΑΞΥ) Ασφαλιστικό ταμείο που ανήκει νομοτελειακά στην αρμοδιότητα σας.

Ένα ταμείο με 140.000 άμεσα και έμμεσα ασφαλισμένους 23.000 εκ των οποίων στην Ρόδο.

Οι σοβαρές δυσλειτουργίες που προκαλεί έχουν άμεσα αρνητικά αποτελέσματα στους ασφαλισμένους του αλλά και στους παρέχοντες Πρωτοβάθμια Φροντίδα Υγείας συμβασιούχους Ιατρούς και χαρακτηρίζονται σε γενικά πλαίσια από:

- Έλλειψη οργάνωσης και δομής .
- Έλλειψη Διοικητικού και Οικονομικού προγραμματισμού .
- Αντιιατρική νοοτροπία και πλήρη έλλειψη θέλησης για γόνιμη συνεργασία με το θεσμικό όργανο του ΙΣΡ και την συμμετοχή των ασφαλισμένων Ξενοδοχοϋπαλλήλων.
- Αδιαφορία για προοδευτική ποιοτική αναβάθμιση των υπηρεσιών στους ασφαλισμένους του και μονίμως απλή γραφειοκρατική διαχείριση των θεμάτων του.

Ο ΙΣΡ επί τουλάχιστον μια δεκαετία επιθυμούσε συνάντηση με τις Διοικήσεις του ΤΑΞΥ και αυτή κατέστη δυνατή μονάχα 40 ημέρες πριν από τις τελευταίες Βουλευτικές εκλογές της 7ης Μαρτίου .

Η συνάντηση αυτή με πρωτοβουλία του Προέδρου του ΤΑΞΥ , του Αντιπρόεδρου και της Γενικής Διευθύντριας είχε προφανώς σκοπό τις προεκλογικές υποσχεσιολογίες για πολιτικές σκοπιμότητες που σαφώς δεν μας έπεισαν. Θα ήταν δε ουτοπία να πιστέψουμε ότι αβουλίες και Διοικητικές ανεπάρκειες 10 ετών θα μπορούσαν να υλοποιηθούν σε διάστημα 40 ημερών!

Το τριμελές κλιμάκιο αποτελείτο από τον πρώην Πρόεδρο κ. Πέτρο Σαραντάκη, τον νυν Αντιπρόεδρο κ. Μιχάλη Λαζαρίδη και την Διοικητική Διευθύντρια κα Σοφία Μπουγιούκα. Ήλθε – είδε – συζήτησε, με την υπόσχεση υλοποίησης λύσεων σε αρκετά από τα προβλήματα που τέθηκαν στο τραπέζι του διαλόγου.

Το ζητηθέν έγγραφο υπόμνημα του ΙΣΡ εστάλη σε 3 (τρεις) ημέρες από την αναχώρηση τους και προφανώς αρχίζει να παίρνει το δρόμο της χαρτικής πολτοποίησης υλικού και αιτημάτων.

Κύριε Υπουργέ

Εκτιμώντας τον πολύτιμο χρόνο σας παραθέτουμε ορισμένα από τα χρονίζοντα προβλήματα που συσσωρευμένα μαζί με τα νέα που έρχονται αποτελούν πανσπερμία Διοικητικής και Πολιτικής Ανεπάρκειας που προσβάλλει την Ευρωπαϊκή χώρας μας.

Συγκεκριμένα :

- Υπάρχει μεγάλη καθυστέρηση στην εξόφληση των παρεχόμενων Ιατρικών υπηρεσιών (από Οκτώβριο 2003).
- Δίδονται από το Δ.Σ. εντολές προς τους ελεγκτές ιατρούς του Ταμείου για επιστημονικά θέματα που αντίκεινται στην Ιατρική Επιστήμη και στις αποφάσεις του μοναδικού θεσμικού κατοχυρωμένου οργάνου του ΚΕΣΥ (Κεντρικό Συμβούλιο Υγείας) αρμοδιότητας Υπουργείου Υγείας καιν Κοινωνικής Αλληλεγγύης. Η αυθαίρετη αυτή παρανομία επιφέρει τεράστια σύγχυση αλλά και ευθύνη αφού εκθέτει την ίδια την Πολιτεία και από την άλλη μεριά δημιουργεί τεράστια διαγνωστικά προβλήματα στους Ιατρούς.
- Παρανομεί συνειδητά στο τρόπο πληρωμής των ελεγκτών Ιατρών του παραρτήματος Ρόδου (πληρώνονται ως θεραπευτές ιατροί για να ελέγχουν τους άλλους θεραπευτές και τους ίδιους , καθ όσον η πληρωμή γίνεται με αποκόμματα Ιατρικών επισκέψεων χωρίς σύμβαση έργου ή εργασίας).
- Αδυνατεί να λύσει το πρόβλημα με τους παραιτηθέντες Οφθαλμιάτρους της πόλης μας , με αποτέλεσμα οι ασφαλισμένοι να στερούνται την παροχή της αναγκαίας πρωτοβάθμιας οφθαλμολογικής φροντίδας.
- Οπισθοδρομεί υπογράφοντας συμβάσεις «παλαιάς κοπής» αποικιοκρατικού χαρακτήρα (επανεξέταση – αλλαγή).
- Μεροληπτεί επιλεκτικά στις συνάψεις Ιατρικών συμβάσεων , χωρίς επιστημονικά , εργασιακά η άλλα αντικειμενικά και αξιοκρατικά κριτήρια.
- Αυθαιρετεί, αφού προχωράει σε αναιτιολόγητες λύσεις των συμβάσεων, που ανακαλούνται με αποφάσεις της Δικαιοσύνης η της ίδιας της Διοίκησης του ΤΑΞΥ χωρίς την ηθική και υλική αποκατάσταση των προσβεβλημένων Ιατρών συναδέλφων μας.
- Υπολειτουργεί υπηρεσιακά αφού οι διάφοροι υπηρεσιακοί παράγοντες δηλώνουν αναρμόδιοι και για κάθε αίτημα και μικρή διευκρίνηση – απόφαση – εγκύκλιο, μας παραπέμπουν από τον "Άννα στον Καϊάφα".
- Προβαίνει σε αποφάσεις που θίγουν το « ιατρικό απόρρητο» και τα προσωπικά δεδομένα (Διάγνωση σε οικονομικού χαρακτήρα καταστάσεις).
- Επιρρίπτει ευθύνες σε ιατρούς συμβασιούχους για παραλείψεις του ίδιου ταμείου (π.χ έλλειψη φωτογραφιών στα βιβλιάρια των ασφαλισμένων)
- Διακατέχεται από αντιιατρικη νοοτροπία και αυταρχική αλαζονική συμπεριφορά χωρίς να τεκμηριώνει τις απόψεις των αποφάσεων του.

Κύριε Παναγιωτόπουλε

Επειδή η αδράνεια καλλιεργεί την νωθρότητα και την οκνηρία και αποτελεί εχθρό κάθε Προόδου και Εξέλιξης καθηλώνοντας το άτομο σε χαμηλά επίπεδα Ανάπτυξης, ο Ιατρικός Σύλλογος Ρόδου δεν θέλει να γίνει θεατής στην καθημερινότητα της ζωής των ασφαλισμένων του ΤΑΞΥ και των μελών του Ιατρών.

Για αυτό ζητάμε από εσάς να επιληφθείτε για την αρνητική κατάσταση που έχει δημιουργηθεί και να προχωρήσετε άμεσα στην αντικατάσταση της Διοίκησης του συγκεκριμένου Ταμείου και των Διευθυντικών στελεχών του.

Βέβαια δεν θα σας υποδείξουμε τα πρόσωπα αυτά που θα διορίσετε, αλλά πρέπει να λάβετε σοβαρά υπ' όψη σας, ότι πρέπει να διακρίνονται για ικανότητα , γνώση , εντιμότητα, ήθος, εργατικότητα και αίσθημα προσφοράς χωρίς αλαζονική νοοτροπία διαθέτοντας τον πολύτιμο διαθέσιμο χρόνο τους για την λύση των σοβαρών προβλημάτων που υπάρχουν .

Τέλος θα θέλαμε να σας πληροφορήσουμε ότι οι Ιατροί μέλη μας, θα ακολουθήσουν το παράδειγμα των Οφθαλμιάτρων, μη αποδεχόμενοι άλλο την υποβάθμιση του επιστημονικού τους έργου εάν αυτή η απαράδεκτη κατάσταση συνεχιστεί.

Σε σας και στην νέα Διοίκηση του ΤΑΞΥ αιτούμεθα την επίσκεψη μας στην Αθήνα για γόνιμη συνεργασία και όχι ατελέσφορη αντιπαράθεση για την χάραξη της νέας πολιτικής του ταμείου αυτού που θα αναβαθμίσει την παροχή Ιατρικών υπηρεσιών στους ασφαλισμένους του, πιστεύοντας ότι η δράση όταν είναι δημιουργική συντελεί στην Πρόοδο και στην Ευημερία των κοινωνιών.







AnaGenesis
Thalasso Spa Center

Το *Atrium Palace* εγκαινιάζει σε δύο μήνες τις πολυτελείς **βίλλες** με τις ατομικές θερμαινόμενες πισίνες, το νέο παραλιακό **Θεματικό - Εστιατόριο** και το Υπερσύγχρονο **Κέντρο Θαλασσοθεραπείας** σε επιφάνεια 2.500 τ.μ. Υπό την καθοδήγηση και το management της Γαλλικής *Thalgo*, της μεγαλύτερης και πλέον ειδικής στην Ευρώπη σε αντίστοιχα κέντρα με τα κορυφαία προϊόντα θαλασσοθεραπείας, απευθύνεται σε απαιτητικούς πελάτες που επιζητούν την ψυχοσωματική τους αναγέννηση.

Για να στελεχώσει τα τμήματα Υδροθεραπείας, Φυσιοθεραπείας, Αισθητικής, Γυμναστικής, Υποδοχής, Marketing ζητά νέους και νέες για τις παρακάτω ειδικότητες:
Θέση Διευθυντή - manager Κέντρου Θαλασσοθεραπείας,
Διαιτολόγο, Υδροθεραπευτές, Φυσιοθεραπευτές, Μασέρ, Αισθητικούς, Κομμωτές, Γυμναστές , Υπεύθυνους Υποδοχής, Τεχνικούς - συντηρητές, με εμπειρία σε αντίστοιχα κέντρα.

Τηλέφωνα πληροφοριών : 22410 - 28307, 22410 - 31832, (Κα. Πλατή), e-mail: info@atrium.gr

Atrium Palace
★★★★★
RESORT HOTEL







Quality Label for
Swiss Tourism 2003

Στη «Δράση» κολλάει το σίδερο

Κρίσεις & Επικρίσεις

➤ _ ***Δυστυχώς*** σ' αυτό τον τόπο συνεχώς επιβεβαιώνεται ότι οι νόμοι υπάρχουν για να μην...εφαρμόζονται!..

➤ _ ***Όπως στην περίπτωση της Μεσαιωνικής Πόλης!***

➤ ***Ενώ είναι γνωστό*** ότι η κυκλοφορία των οχημάτων -εντός των τειχών του ιστορικού μας μνημείου- απαγορεύεται, κάποιοι χρειάζονται ακόμη υπενθύμιση για να συμμορφωθούν!..

➤ ***Και το έργο αυτό*** (της συμμόρφωσης), υποχρεωτικά αναλαμβάνουν τα ελεγκτικά όργανα.

➤ ***Αφαιρώντας*** πινακίδες κυκλοφορίας και επιβάλλοντας τσουχτερά πρόστιμα!

➤ ***Αυτή είναι η αλήθεια.***

➤ ***Δυστυχώς***, πρέπει να μας υπενθυμίζουν συνεχώς (καθώς απο μόνοι μας αδυνατούμε να το αντιληφθούμε), ότι τη Μεσαιωνική Πόλη (ένα εκ των σημαντικότερων ιστορικών μνημείων παγκοσμίως) οφείλουμε να την προστατεύουμε ως κόρη οφθαλμού.

➤ ***Και πρωτίστως***, οφείλουν να την προστατεύουν όσοι δραστηριοποιούνται σ' αυτήν και κερδίζουν απ' αυτήν!

➤ ***Γιατί κερδίζουν,*** ασχέτως εάν...κλαίγονται!..

➤ ***Η «ΣΦΑΓΗ»:*** Αυτό ακριβώς συμβαίνει στους κόλπους της Νέας Δημοκρατίας, εν' όψει της επιλογής προσώπων για την κάλυψη καίριων μετακλητών θέσεων!

➤ ***Και μην φανταστείτε*** ότι τους ενδιαφέρουν οι θέσεις ως...θέσεις.

➤ ***Οι παχυλοί μισθοί*** τους ενδιαφέρουν!

➤ ***Αν αυτοί καταργούντο ή (έστω) μειώνοντο,*** με τα κιάλια θα έψαχναν ενδιαφερομένους και αμφιβάλλουμε πολύ εάν θα έβρισκαν!..

➤ ***Όχι, δεν τους βάζουμε όλους στο ίδιο καλάθι.*** Υπάρχουν αξιόλογα και ικανά στελέχη στους κόλπους της Νέας Δημοκρατίας, που ενδιαφέρονται πραγματικά για τον τόπο.

➤ ***Δυστυχώς όμως***, τα στελέχη αυτά δεν θα αξιοποιηθούν. Ή αν αξιοποιηθούν θα είναι σε δευτερευούσης σημασίας θέσεις.

➤ ***Γιατί;***

➤ ***Γιατί το παρελθόν*** μας έχει διδάξει, ότι αυτοί που επιπλέουν είναι πάντα οι φελλοί!

➤ ***Όπως ακριβώς*** συνέβη και στο ΠΑΣΟΚ!..

➤ ***Και το πλήρωσε!***

➤ **Αν πήρε το μήνυμα;** Αμφιβάλλουμε πολύ!..

Το πρόσωπο της Σαρηγιάννης

Ο νέος γενικός γραμματέας της Περιφέρειας Νοτίου Αιγαίου κ. Χαράλαμπος Κόκκινος!



Οι εντυπώσεις που άφησε κατά την πρώτη του επίσκεψη στη Ρόδο ήταν ιδιαιτέρως θετικές.

Ένας νέος άνθρωπος, με διάθεση προσφοράς και κυρίως με διάθεση συνεργασίας, προκειμένου ν' αντιμετωπισθούν απο κοινού τα προβλήματα της περιοχής.

Και είναι πολλά τα προβλήματα.

Η Περιφέρεια Νοτίου Αιγαίου, δεν είναι καθόλου εύκολη υπόθεση.

Και το γνωρίζει αυτό ο νέος περιφερειάρχης.

Προτίθεται -ωστόσο- να το παλέψει και μάλιστα σκληρά.

Στη δύσκολη όμως αυτή προσπάθεια, πρέπει να έχει δίπλα του τους κατάλληλους ανθρώπους.

Τους κατάλληλους συνεργάτες.

Γι' αυτό και η επιλογή τους, θα πρέπει να γίνει με μοναδικό κριτήριο την ικανότητά τους.

Και η Νέα Δημοκρατία έχει αρκετά ικανά και αξιόλογα στελέχη ν' αξιοποιήσει.

Στελέχη καταξιωμένα στην κοινωνία, μέσα απο την επαγγελματική τους δραστηριότητα και που έχουν το τεκμήριο της ευρύτερης κοινωνικής αποδοχής και όχι μόνο της κομματικής!

Θα αξιοποιηθούν όμως;

Ίδωμεν!..

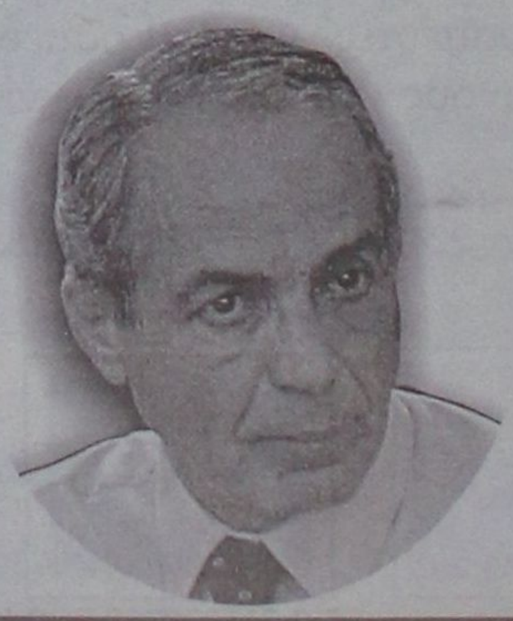
ΧΜ

Stop καρέ...



Ευτυχώς και η...νοηματική. Μόνο έτσι μπορούμε να συνυπάρξουμε!..

ΤΟΥΣ ΦΟΒΗΘΗΚΕ ΤΟ...ΜΑΤΙ ΤΟΥ!

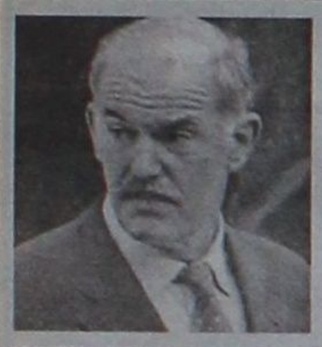


«Εάν θέλουν το καλό της παράταξής τους, να εκτιμούν σωστά ποιους αποφασίζουν να στηρίξουν και με ποιους θέλουν να συνεργασθούν, γιατί αυτοί δεν είναι πάντα διατεθειμένοι να δέχονται πράγματα που αγγίζουν τα όρια της ανηθικότητας»!

Σε ποια παράταξη αναφέρεται ο πρώην νομάρχης κ. Σάββας Καραγιάννης;

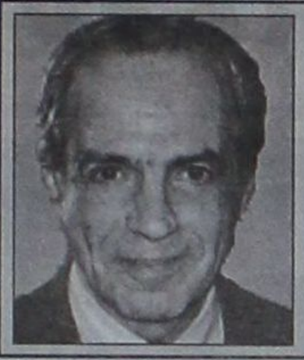
Στη Νέα Δημοκρατία!..

Ωμο-λογίες



«Ο Γιώργος Παπανδρέου λειτούργησε στο Κυπριακό σαν άτυπη κυβέρνηση» (στελέχη του ΠΑΣΟΚ)

(Αρκεί να μη του γίνει συνήθεια, το πιστέψει και συγκαλεί υπουργικά συμβούλια)



«Το τι θα γίνει με τον Σάββα Καραγιάννη, το θέμα είναι ανοικτό. Δεν λέω ότι έχει κλείσει» (Σάββας Καραγιάννης)

(Ετσι το λέω, για να 'χουν κάτι να βλέπουν σαν εφιάλτη οι νεοδημοκράτες που αμφισβητούν ότι είμαι εφτάψυχος)





***ΜΕ** τον χαρακτηρισμό **«καλούλης»(!)** ξεπερνούν πολλά από τα στελέχη του τοπικού ΠΑΣΟΚ τη σκιαγράφηση του προφίλ του νέου Γενικού Γραμματέα της Περιφέρειας, και υπάρχει λόγος σοβαρός για κάτι τέτοιο.*

*Πρόκειται για παράγοντες (μικρομεσαίου κυρίως μεγέθους) που πέρασαν δύσκολες στιγμές με την πρώην Γενικό. Η κ. **Μάρθα Σημαντώνη** αποδείχθηκε στην πορεία του χρόνου πως δεν ήταν από τις κυρίες «του χεριού» τους και την οποία θα μπορούσαν να κουμαντάρουν κατά τα γούστα τους.*

*«Καλούλης» λοιπόν ο κ. **Χαράλαμπος Κόκκινος**, ο οποίος έδειξε πράγματι ότι πρόκειται για ...καλό παιδί. Ευγενικό και με τρόπους. Και καλόβολο στις επαφές και τις ποικίλες «εισηγήσεις». Ξέρει να ακούει εν ολίγοις. Όλα αυτά φαινομενικά έτσι;...*





***ΤΑ** φαινόμενα όμως μπορεί και να απατούν. Ο νέος και συμπαθής Περιφερειάρχης δεν το 'χει σε πολύ να δείξει τα δόντια του και μάλιστα λίαν συντόμως. Να μη τους μπερδεύει το «baby face» που αποτυπώνει ο φωτογραφικός φακός.*

Το παλικάρι έχει σαφείς και συγκεκριμένες εντολές άνωθεν (πιο άνωθεν δε γίνεται). Με αυτές θα πορευτεί, αυτές θα είναι ο μπούσουλάς του. Για την ώρα παρακολουθούμε την περίοδο των απαραίτητων «δημοσίων σχέσεων» που διέπονται από τους προβλεπόμενους κανόνες καλής συμπεριφοράς. Τα ωραία και σπουδαία έπονται. Αυτό το ξέρουν και οι από δω και οι από κει...



***Ο ΒΑΣΙΛΗΣ** Χρύσης ήταν ο βασικός συνομιλητής του νέου Περιφερειάρχη το πρωί του Σαββάτου.*

Ο νεοεκλεγείς βουλευτής της Νέας Δημοκρατίας είχε ουσιαστική συνεργασία αρκετής ώρας με τον κ. Κόκκινο, στον οποίο έκανε γνωστό ότι θα είναι πάντα στο πλευρό του «στην κοινή προσπάθεια για αναβάθμιση της ζωής των κατοίκων της Δωδεκανήσου».

Η ατζέντα της συνάντησης αφορούσε όλα τα τρέχοντα θέματα, αρμοδιότητας της Περιφέρειας, με τον κ. Χρύση να αγγίζει ένα από ζητήματα – αγκάθια που κατά καιρούς μας απασχολεί και προκαλεί τριβές, όπως και τις πλείστες όσες παρεξηγήσεις και δυσλειτουργίες του συστήματος.

***Τι θα γίνει με τη σύγχυση των αρμοδιοτήτων για τις εθνικές οδούς;** Ποιος έχει ή πρέπει να έχει την κύρια ευθύνη; Η άποψη του κ. Βασίλη Χρύση είναι σαφής και την έθεσε υπόψη του νέου (και ομογάλακτου ιδεολογικά) Περιφερειάρχη:*

«Η ευθύνη και η αρμοδιότητα επιβάλλεται να περιέλθει στον Α' ή τον Β' Βαθμό της Αυτοδιοίκησης. Για τη λειτουργία των εθνικών οδών, της Ρόδου – Λίνδου για παράδειγμα, πρέπει να έχει την αρμοδιότητα η Νομαρχία ή οι Δήμοι».

Πόσα «κενά» αλήθεια θα μπορούσαν να αποφευχθούν αν κάποιοι αποφασίσουν επιτέλους να αλλάξουν το υφιστάμενο καθεστώς, που θέλει την Περιφέρεια «αφεντικό» στις εθνικές οδούς...



***ΣΑΝ** πελαγωμένος φαίνεται να είναι και να δρα(;) ο **Δημήτρης Αβραμόπουλος**. Ο νέος υπουργός Τουρισμού συνειδητοποιεί ο δύσμοιρος καθημερινά ότι το χαρτοφυλάκιο που του πρόσφερε ο άσπονδος φίλος Κώστας δεν είναι ένα ...παιγνιδάκι για να περνά την ώρα του και να κάνει τον «ωραίο» στο διεθνές στερέωμα.*

Τουριστικοί παράγοντες της χώρας (μερικοί εκ Ρόδου ορμώμενοι) βλέπουν ότι ο κ. Αβραμόπουλος μάλλον νοιώθει μπουρδουκλωμένος. Για κάθε τι που σχεδιάζει να κάνει, είναι υποχρεωμένος να απολογείται ή να δίνει αναφορά στο ...μισό υπουργικό συμβούλιο.

Πέρασαν οι εποχές που με κάποια καλόγουστα ή κιτσάτα καγκελάκια ξεμπέρδευε σαν λαοφιλής και «επιτυχημένος» πολιτικός. Τα πράγματα τώρα είναι ζόρικα.

***ΣΕ** παραπολιτικά σχόλια αθηναϊκών εφημερίδων διαβάζαμε, ότι ο υπουργός Τουρισμού μόλις τώρα συνειδητοποιεί ότι η Ελλάδα είναι παντελώς απούσα διαφημιστικά διεθνώς, την ώρα που ο ανταγωνισμός αλωνίζει. Και κερδίζει έδαφος.*

Ο μπον βιβέρ της πολιτικής έχει ...περικυκλωθεί από «ειδικούς» του ΕΟΤ και άλλων υπουργείων που του εισηγούνται παντελώς αντικρουόμενες προτάσεις. «Να μη ρίξεις δραχμή στη διαφήμιση. Μας αρκεί ο ντόρος για την Ολυμπιάδα» λένε οι μεν. «Καιγόμαστε. Πείσε τον Αλογοσκούφη να δώσει κανένα φράγκο γιατί θα την πατήσουμε» είναι η άποψη των άλλων.

Τι να κάνει ο καημένος ο Αβραμόπουλος; Ο,τι ξέρει και ό,τι μπορεί κάνει ο άνθρωπος. Απλώς ακούει και ...προεδρεύει. Τα βλέπουν και τα πληροφορούνται όλα αυτά οι ντόπιοι τουριστικοί παράγοντες και τους λούζει κρύος ιδρώτας.



***ΣΕ** ένα πράγμα φαίνεται να συμφωνούν συμπολιτευόμενες και αντιπολιτευόμενες εφημερίδες των Αθηνών. Οι μεν το υπονοούν, οι δε το κράζουν φόρα παρτίδα με εμφανή χαιρεκακία.*

«Ο Καραμανλής και οι συνεργάτες του ασκούν εξωτερική πολιτική βάσει δημοσκοπήσεων και της περιρρέουσας αίσθησης στην κοινή γνώμη. Βάσει του τι ενοχλεί λιγότερο και τι περισσότερο το Ελληναριό». Μωρέ, ωραία πράγματα...

***ΤΑ** πρώτα δείγματα γραφής τα είχαμε με το Κυπριακό. Ο Μεγαλοδύναμος να βάλει το χέρι του και να μην μας προκύψουν δυσκολότερα χουνέρια ως χώρα.*

Αν μη τι άλλο – και να τον δοξάζουμε τον καλό Θεό - η ελληνική κυβέρνηση και ο πρωθυπουργός μας είναι καλά διαβασμένοι (πάντα από τους δημοσκόπους) για τις προτεραιότητες στα θέματα της λεγόμενης «καθημερινότητας». Κάνουν προσευχές να τελειώνουν με τα δημοψηφίσματα στη Μεγαλόνησο μπας και καταπιαστούν με αυτά που γνωρίζουν απ' έξω και ανακατωτά.

Ετσι δείχνουν τουλάχιστον. Μάλλον... Ισως... Τι να πει κανείς.



ΑΠΟΡΡΗΤΟ *Από:*

Προς κ. Γιώργο Γιαννόπουλο
Δήμαρχο Ροδίων

Αγαπητέ Γιώργο,

Βρε παιδί μου, θα με βοηθούσε αφάνταστα αν φρόντιζες να κλείσει άμεσα αυτή η σεναριολογία που θέλει και εσένα να ενδιαφέρεσαι για να κάνεις μόνιμη κατοικία σου τις Βρυξέλες.

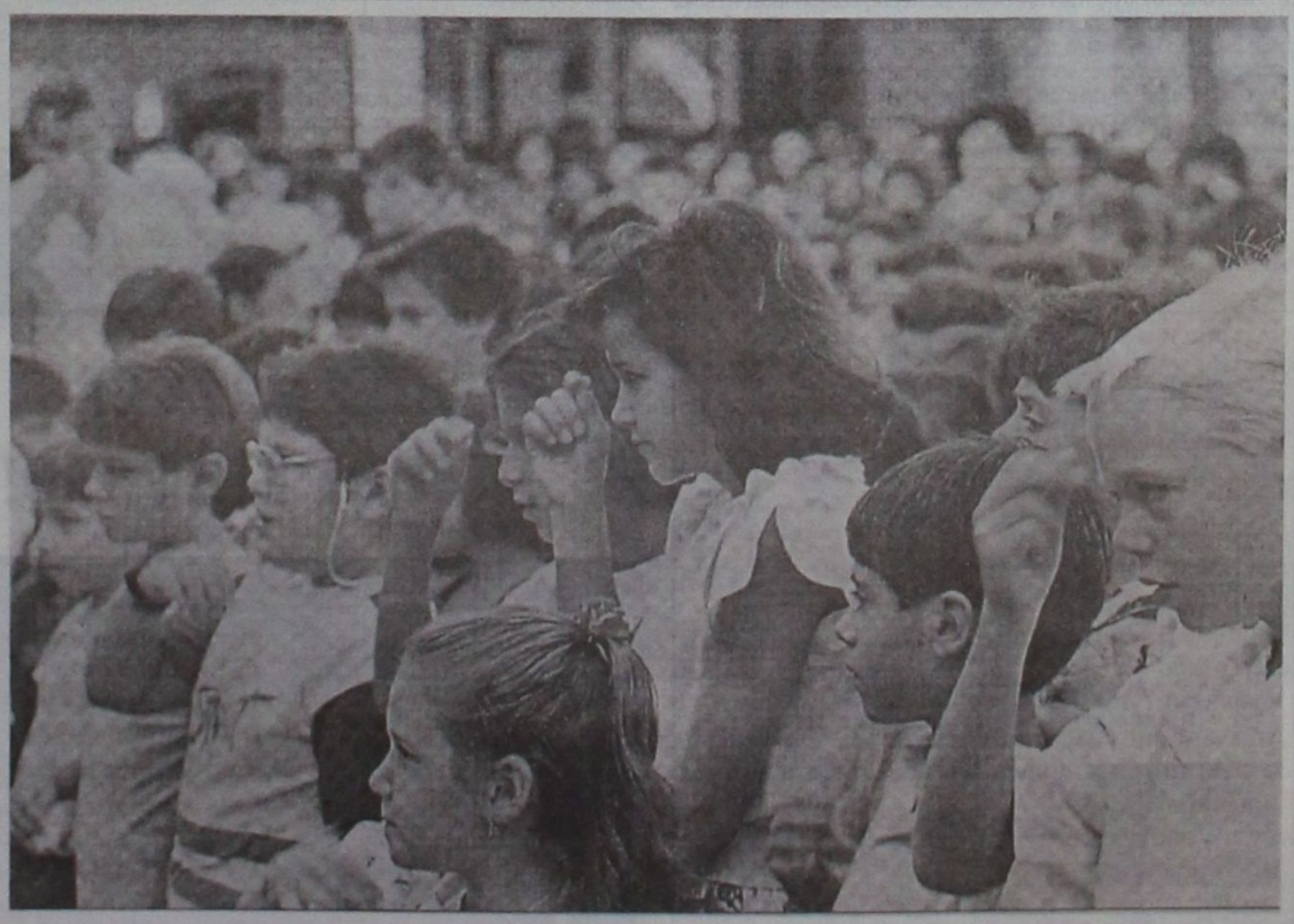
Ξέρεις ότι προσωπικά δεν μπορώ να κάνω πίσω. Θα επιμείνω μέχρι τέλους. Δεν μπορεί ρε Γιώργο να πάει τσάμπα όλος ο κόπος μου να μάθω έστω στοιχειωδώς κάποια Γαλλικάκια. Από φροντιστήριο σε φροντιστήριο πήγαινα.

Το φαντάζεσαι να μου μείνει η προσπάθεια;

Γιώργο, φίλε και σύντροφε, ξέρεις ότι και οι δυο δεν χωράμε. Κάνε μου τη χάρη λοιπόν και κλείσε το θέμα.

Θα τα πούμε και τηλεφωνικώς

ΠΡΟΣΩΠΑ... στο προσκήνιο



«Πάτερ ημών, βάλε μυαλό στην κυρία Μαριέτα που θέλει να μας βγάλει το λάδι στις εξετάσεις από μικρά και τρυφερά μαθητούδια»

Επί προσωπικού...

Με τον Δημόκριτο Παπαδόπουλο



Πρόεδρος του Δωδεκανησιακού Οργανισμού Τουρισμού (Δ.Ο.Τ.).

Ο Δημόκριτος Παπαδόπουλος έχει ενσκήψει σοβαρά στον σημαντικό τομέα που ανέλαβε, αναλογιζόμενος τον κυρίαρχο ρόλο που διαδραματίζει ο τουρισμός στην οικονομία των νησιών μας.

Στόχος του, να γίνει το προϊόν που προωθούμε στην τουριστική αγορά, πιο ποιοτικό, πιο πλούσιο και σύμφωνο με τις απαιτήσεις του σύγχρονου τουρίστα!..

• *Πρόεδρος του Δωδεκανησιακού Οργανισμού Τουρισμού. Υπεύθυνη θέση;*

Η ενασχόληση με τα κοινά μέσα από το θεσμό της Νομαρχιακής Αυτοδιοίκησης υποδηλώνει σίγουρα μία στάση ευθύνης και προσφοράς απέναντι στον πολίτη και στα προβλήματα του. Δεν θα ήταν υπερβολή λοιπόν αν έλεγα ότι αυτό ισχύει και μάλιστα στον υπερθετικό βαθμό για τον εκάστοτε Πρόεδρο του ΔΟΤ, αν αναλογισθεί κανείς τον κυρίαρχο ρόλο που διαδραματίζει ο τουρισμός στην οικονομία των νησιών μας.

• *Προκαλεί «πονοκέφαλο» η διαφημιστική προβολή;*

Αναντίρρητα μια από τις αδυναμίες του ελληνικού τουρισμού είναι η ανεπαρκής προώθηση του τουριστικού μας προϊόντος κυρίως από τον κρατικό φορέα. Οσον αφορά «τα του οίκου μας» χρειάζεται σωστή προβολή της Δωδεκανήσου και κάθε προορισμού μεμονωμένα, που θα πρέπει όμως να συνδυαστεί με βελτίωση των υποδομών. Απώτερος στόχος να γίνει το προϊόν που προωθούμε στην τουριστική αγορά πιο ποιοτικό, πιο πλούσιο, σύμφωνο με τις απαιτήσεις του σύγχρονου τουρίστα και περισσότερο ανταγωνιστικό έναντι των άλλων χωρών που προσφέρουν σήμερα φθηνότερες διακοπές στον τουρίστα

• *Οι πόροι επαρκούν για την προβολή του νομού;*

Η Νομαρχιακή αρχή ευθύς με την ανάληψη των καθηκόντων της είχε τονίσει προς κάθε κατεύθυνση ότι οι πόροι που διατίθενται για την τουριστική προβολή του νομού δεν επαρκούν και πρέπει να είναι πολλαπλάσιοι. Δυστυχώς η επιχορήγηση από τον ΕΟΤ των προγραμμάτων τουριστικής προβολής της ΝΕΤΠ Δωδεκανήσου τον τελευταίο χρόνο, αντί να αυξηθεί μειώθηκε δραματικά επ'ωφελεία άλλων νομών μη τουριστικών και χωρίς καμμία προοπτική τουριστικής ανάπτυξης στο μέλλον.

• *Οι φορείς βάζουν εύκολα το χέρι στην τσέπη;*

Θα έλεγα ότι ίσως περισσότερο από κάθε άλλο νομό οι φορείς της Δωδεκανήσου είναι περισσότερο ευαισθητοποιημένοι αναφορικά με την τουριστική ανάπτυξη της περιοχής μας και συμβάλλουν στο μέτρο που μπορεί ο καθένας για την τουριστική προβολή του τόπου τους.

• *Βαθειά το βάζουν;*

Είναι κοινή πλέον πεποίθηση ότι οι οποιεσδήποτε πολύ ή λιγότερο επιτυχημένες ενέργειες προβολής και διαφήμισης έχουν πάντοτε θετικά αποτελέσματα. Προς αυτήν την κατεύθυνση εκτιμώ ότι οι φορείς του νομού μας, όπως ο ΔΟΤ, ο ΠΡΟΤΟΥΡ, η Ενωση ξενοδόχων Ρόδου, το ΕΒΕΔ, ο Ενιαίος Φορέας Τουρισμού Κω κινούνται πιο συστηματικά τα τελευταία χρόνια σε σχέση με άλλους νομούς και διαθέτουν σημαντικά κονδύλια για διαφήμιση, δημόσιες σχέσεις, συμμετοχή σε διεθνείς τουριστικές εκθέσεις, προσκλήσεις δημοσιογράφων κ.λ.π.

• *Επειδή πλέον ο ήλιος και η θάλασσα δεν «πουλάνε», τι πιστεύετε ότι θα πρέπει να προβάλλουμε;*

Ένα από τα συγκριτικά πλεονεκτήματα μας εξακολουθεί να είναι ο ήλιος, η θάλασσα, οι φυσικές ομορφιές, ο πολιτισμός μας. Δυστυχώς όμως το παγκόσμιο τουριστικό περιβάλλον είναι πλέον περισσότερο ανταγωνιστικό και τα σημεία «κόπωσης» είναι ορατά δια γυμνού οφθαλμού. Εκτιμώ ότι η ανάπτυξη εναλλακτικών μορφών τουρισμού που συνδέονται με κοινωνικές, περιβαλλοντικές και πολιτιστικές αξίες και η ποιοτική αναβάθμιση των υπηρεσιών είναι ο πλέον αποτελεσματικός τρόπος για την άμβλυνση της δυνατότητας υποκατάστασης των νησιών μας από άλλους ανταγωνιστικούς προορισμούς.

• *Πώς βλέπετε να εξελίσσετε η φετινή τουριστική περίοδος;*

Βρισκόμαστε στην αρχή της κρίσιμης ολυμπιακής χρονιάς για την οποία έχουν καλλιεργηθεί ελπίδες για ανάκαμψη, αφού για μεγάλο χρονικό διάστημα θα προβάλλεται η Ελλάδα ως ασφαλής και ποιοτικά αναβαθμισμένος προορισμός.. Ωστόσο υπάρχει ένας έντονος προβληματισμός και ανησυχία για την εξέλιξη της φετινής τουριστικής περιόδου. Τα μηνύματα από Βρετανία και Ολλανδία δεν φαίνονται ενθαρρυντικά, ενώ ανάκαμψη παρατηρείται στην πολύ σημαντική Γερμανική αγορά. Ελπιδοφόρα είναι και τα μηνύματα από τις ανερχόμενες αγορές της Ανατολικής Ευρώπης.

• *Εδώ και πολλά χρόνια ακούμε για την προώθηση του χειμερινού τουρισμού, ωστόσο δεν βλέπουμε να γίνεται καμία προσπάθεια για την επίτευξη αυτού του στόχου. Γιατί αυτό;*

Ο χειμερινός τουρισμός απαιτεί τη συνεργασία επιχειρηματιών, τοπικής αυτοδιοίκησης, κεντρικής διοίκησης και τουριστικών οργανισμών. Για την επίτευξη του στόχου αυτού πρέπει να συντρέχουν και άλλα στοιχεία, όπως η τακτική αεροπορική σύνδεση με μεγάλες ευρωπαικές πόλεις, αλλαγές στην τιμολόγηση (μείωση φόρων αεροδρομίου), λειτουργία σε ετήσια βάση πλήρως εξοπλισμένων μονάδων, σημαντικά μειωμένες τιμές σε σχέση με τους θερινούς μήνες.

• *Υπάρχουν επιλογές για τον τουρίστα κατά την χειμερινή περίοδο στη Ρόδο;*

. Η αναβάθμιση των γενικών και ειδικών τουριστικών υποδομών και η ανάπτυξη εναλλακτικών μορφών τουρισμού συνδέονται άμεσα με την επιμήκυνση της τουριστικής περιόδου. Εγιναν κάποια βήματα, δυστυχώς όμως όχι όσα θα έπρεπε, σε μια εποχή μάλιστα που οι ανταγωνίστριες χώρες κατάφεραν να επιμηκύνουν σημαντικά τη διάρκεια της τουριστικής περιόδου. Βεβαίως τα συνέδρια, οι πολιτιστικές και αθλητικές εκδηλώσεις στη Ρόδο κατά τη χειμερινή περίοδο συμβάλλουν θετικά προς αυτή την κατεύθυνση.

• *Η Νομαρχιακή Αυτοδιοίκηση έχει ενσκήψει σοβαρά στο θέμα της προβολής του νομού. Συνεργασία υπάρχει με τους άλλους φορείς;*

Ο ΔΟΤ καταβάλλει το τελευταίο διάστημα μεγάλη προσπάθεια την προώθηση των νησιών μας ως τουριστικών προορισμών με επιλεγμένες δράσεις και συνέργιες, όπως προσκλήσεις δημοσιογράφων, φιλοξενίες, ανάπτυξη δημοσίων σχέσεων, διαφημιστική εκστρατεία στη Γερμανία (Μόναχο) και συμμετοχή σε διεθνείς τουριστικές εκθέσεις (Βιέννη), που εξασφαλίζουν ιδιαίτερη δημοσιότητα και εγκωμιαστικά σχόλια από τα ΜΜΕ για τα νησιά μας. Εξυπακούεται ότι όλα αυτά γίνονται και επιτυγχάνονται σε συνεργασία του ΔΟΤ με όλους τους φορείς του τουρισμού και τους ΟΤΑ.

Εσωτερικός τουρισμός. Γιατί δεν τα έχουμε καταφέρει;

Ο εσωτερικός τουρισμός έχει εξελιχθεί σε μία δυναμική και πολύ ενδιαφέρουσα από οικονομικής άποψης αγορά. Καταβάλλονται συστηματικές προσπάθειες από τον ΔΟΤ για θετικότερα αποτελέσματα με μια πιο έντονη παρουσία στις ελληνικές τουριστικές εκθέσεις, αρχής γενομένης με την παρουσία μας στη «Φιλοξένια» Θεσσαλονίκης τον περασμένο Οκτώβρη, όπου αποσπάσαμε το πρώτο βραβείο, και τις επόμενες μέρες στην μεγαλύτερη ελληνική τουριστική έκθεση στο «ΠΑΝΟΡΑΜΑ» (ΟΛΠ Πειραιά από 22 έως 25 Απριλη)

Η ίδρυση υπουργείου Τουρισμού, πιστεύετε ότι θα βοηθήσει στην αναβάθμιση του σημαντικού αυτού κεφαλαίου;

Ο τουρισμός έχει ανάγκες από τομές που θα τον καθιερώσουν ως κινητήριο μοχλό της εθνικής οικονομίας και της περιφερειακής ανάπτυξης. Φαίνεται ότι η νέα Κυβέρνηση με την ίδρυση Υπουργείου Τουρισμού θέτει την τουριστική πολιτική σε υψηλή προτεραιότητα. Διοικητικά πάντως ο τουρισμός πρέπει να αποκτήσει ένα δυναμικό και ευέλικτο σχήμα.

Χ.Μ.

PAPOUTSIS GOLD
Since 1968

ΑΘΗΝΑ 2004
Αντιπρόσωποι Ολυμπιακών κοσμημάτων και νομισμάτων
MICHEL HERBELIN Paris
O'NEILL Watch
FENDI
Θεόδωρος και Μπέτυ Παπουτσή
Νέα Αγορά 134 - Μανδράκι
Ρόδος, Τηλ: 22410 21696

ΝΕΟ ΥΠΕΡ ΜΑΡΚΕΤ ΣΠΑΝΟΣ ΣΤΗ ΡΟΔΟ!

ΚΟΙΤΑΞΕΤΕ ΔΙΠΛΑ ΣΑΣ
ΜΙΧΑΗΛ ΠΕΤΡΙΔΗ - ΚΑΜΕΙΡΟΥ 79, ΤΗΛ.: 22410-60730
• 3 όροφοι
• 14.400 τετραγωνικά μέτρα
• 3 όροφοι parking
ΠΑΤΙ Η ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΣ ΕΙΝΑΙ Ο ΤΟΠΟΣ ΜΑΣ!

ΔΡΑΣΙΣΠΟΡ

Δευτέρα 19 Απριλίου 2004

• Τηλ: 63790, 64393, 68761 • Fax: 63393

Κατρακύλησε και άλλο η Ρόδος!

Έχασε 1-0 από τον Αχαρναϊκό στο Μενίδι

ΜΕΝΙΔΙ (Ανταπόκριση Αλ. Κελόγλου).-

Χωρίς καλή ψυχολογία (προφανώς από τη ξαφνική απόλυση του Δημήτρη Σκούνα) και με πολλά κενά στην άμυνα αλλά και στον χώρο της μεσαίας γραμμής, η Ρόδος δεν μπόρεσε να αποφύγει τη δεύτερη συνεχόμενη ήττα της.

Λίγες ημέρες μετά την αποτυχία κόντρα στην Καβάλα σε εξ' αναβολής παιχνίδι, έχασε και από τον Αχαρναϊκό με 1 – 0, υποχωρώντας έτσι και άλλο στον βαθμολογικό πίνακα.

Οι «πράσινοι» είχαν κάποιες αναλαμπές βέβαια κατά τη διάρκεια του παιχνιδιού, οι οποίες όμως δεν ήταν αρκετές για να τους δώσουν τουλάχιστον τον βαθμό της ισοπαλίας. Από την άλλη πλευρά ο Αχαρναϊκός χωρίς να πιάσει σπουδαία απόδοση έφθασε σε μια σημαντική νίκη που του δίνει την ευκαιρία να «ψηλώσει» και άλλο βαθμολογικά.

Το μοναδικό γκολ

Το μοναδικό γκολ επιτεύχθηκε στο 57'. Ο Μοστράτος κατάφερε να μπει στην περιοχή και να σεντράρει χωρίς ιδιαίτερη πίεση. Η άμυνα της Ρόδου «κόλλησε» και ο Κυπαρίσσης από κοντά δεν δυσκολεύτηκε να στείλει την μπάλα στα δίχτυα του Θέμελη.

Ζήτησε πέναλτι

Η Ρόδος για μια ακόμα φορά διαμαρτυρήθηκε έντονα για τον μη καταλογισμό ενός πέναλτι λίγο πριν από το γκολ των γηπεδούχων.

Ήταν το 55' όταν ο Κλοκίδης μπήκε απειλητικά στην περιοχή και «γκρεμίστηκε» από τον αντίπαλο τερματοφύλακα. Ο Βοιωτός διαιτητής κ.Βασιλειάς προς γενική έκπληξη και παρά το ότι ήταν αρκετά κοντά στην φάση δεν υπέδειξε την εσχάτη των ποινών.

Άλλες φάσεις

Στο 15' ο Βασιλόπουλος σούταρε από καλό σημείο αλλά ο τερματοφύλακας του Αχαρναϊκού κατάφερε να αποκρούσει πολύ δύσκολα.

Στο 69' ο Μαΐλης με κοντινή κεφαλιά απέτυχε να στείλει την μπάλα στα δίχτυα και στο 88' ο Κυπαρίσσης από πολύ κοντά πλάσαρε άστοχα.

Στο 92' ο Πάττας έχασε σημαντική ευκαιρία όταν απέτυχε από πολύ κοντά να προωθήσει την μπάλα στα δίχτυα και στο 94' ο Κυπαρίσσης που και πάλι ξεχάστηκε με πλασέ απέτυχε εκ νέου να βρει τον στόχο.

Καλύτεροι των γηπεδούχων οι Πριανάς, Πιτέλης και Μοστράτος. Διασώθηκαν από την Ρόδο οι Πάττας, Νεντέλκοβιτς και Βασιλόπουλος.

Λάθη έκανε ο διαιτητής κ.Βασιλειάς (Βασίλογλου, Νικολουδάκης) από τη Βοιωτία.

Οι συνθέσεις των ομάδων:

ΑΧΑΡΝΑΪΚΟΣ: Αρχοντάκης, Δημητρόπουλος, Ρουσσόπουλος (57' Δαμίγος), Πριανάς, Πιτέλης, Παπαδόπουλος (79' Χελιώτης), Μοστράτος, Βέρτζος, Παραράς, Χωριανόπουλος (70' Κοσμάς), Κυπαρίσσης

ΡΟΔΟΣ: Θέμελης, Νάκου, Πάττας, Νεντέλκοβιτς, Μαΐλης, Γιόνοβιτς, Τσουκαλίδης, Γιώργος Καντιμοίρης (85' Μητράκας), Κλοκίδης (65' Βιτεβής), Βασιλόπουλος (85' Γεωργαλής), Μαλλιάκας.

«Πεντάσφαιρος» ο Α.Σ. Ρόδος

• Επικράτησε με 5-2 του Φωστήρα στον Ταύρο

Γι' ακόμη μια φορά τα παιδιά του Νίκου Μαντικού έδειξαν ότι έχουν όρεξη και διαθέτουν καλή ομάδα. Το Σάββατο το απόγευμα στο γήπεδο του Ταύρου επικράτησαν με 5-2 του Φωστήρα, αφού κατά διαστήματα έπαιξαν καλό ποδόσφαιρο και δεν άφησαν περιθώρια αντίδρασης στους αντιπάλους τους.

Τα γκολ

18': Με πλασέ ο Δελαπόρτας έδωσε το προβάδισμα στην ομάδα του (0-1).

30': Πάλι ο Δελαπόρτας με τον ίδιο τρόπο διπλασίασε τα τέρματα της Ρόδου και τα δικά του, 0-2.

33': Μετά από χτύπημα κόρνερ ο Πλεμμένος με κοντινό πλασέ μείωσε σε 1-2.

44': Ο Αγγελόπουλος μέσα από την περιοχή με σουτ σημείωσε το 1-3.

49': Με καρφωτή κεφαλιά ο Μακρυδημήτρης πέτυχε το 1-4.

59': Ο διαιτητής έδωσε πέναλτι σε πέσιμο του Πάλμη. Το εκτέλεσε ο ίδιος παίκτης μειώνοντας το σκορ σε 2-4.

80': Με δυνατό σουτ ο Χαρίτος διαμόρφωσε το τελικό 2-5.

Από τον Φωστήρα ξεχώρισαν οι Ντόγκα, Πλεμμένος ενώ από τον Α.Σ. Ρόδος οι Φραντζής, Δελαπόρτας, Τριπολίτης.

• Καλός ήταν ο διαιτητής Μαρκόπουλος (Αθήνας) και οι βοηθοί του Δράκος–Κοντουδάκης.

Μετά το παιχνίδι τους οι ποδοσφαιριστές της Ρόδου με ενέργειες του Γιώργου Μαντζαράκη παρακολούθησαν τον αγώνα Α.Ε.Κ.-Προοδευτικής και χειροκρότησαν το συμπατριώτη μας Μάκη Σιδηρόπουλο που ήταν από τους καλύτερους παίκτες της ομάδας του.

ΦΩΣΤΗΡΑΣ: Κοέν, Πετρίδης, Πάλμης, Πραντάλος Π. (46' Κωστόπουλος), Ντόγκα, Τσούκα (50' Παπαδόπουλος), Μουγελάς Βασίλη (70' Βεργιόπουλος), Πλεμμένος, Βόλλης, Πραντάλος Γ.

ΡΟΔΟΣ: Ιωαννίδης, Τσακίρης, Αναστασάκης (50' Χαρίτος), Θεοδοσίου (65' Θεοδώρου), Φραντζής, Γαϊτάνος, Δελαπόρτας, Αγγελόπουλος, Πάπα, Τριπολίτης, Μακρυδημήτρης Δ.

Γ' ΕΘΝΙΚΗ ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Ολα παίζονται στην κορυφή!

Ξανά στην κορυφή του βαθμολογικού πίνακα βρέθηκε από χθες το απόγευμα η Λάρισα η οποία κατάφερε να περάσει νικηφόρα από την έδρα της Χαλκίδας. Την βοήθησε βέβαια και η εντός έδρας ήττα της Καστοριάς από τον πολύ ανεβασμένο Ηλυσιακό. Οι «γουναράδες» πάντως ισοβαθμούν στην κορυφή και έχουν και ένα παιχνίδι λιγότερο. Ο Θρασύβουλος που έμεινε στην ισοπαλία με τον Αγροτικό Αστέρα έχασε σημαντικό έδαφος ενώ σημαντική είναι η άνοδος του Αχαρναϊκού που πέρασε στη βαθμολογία και τη Ρόδο και πλέον είναι έκτος

Όλα τα αποτελέσματα της 33ης αγωνιστικής είναι τα ακόλουθα:

Βέροια – Άγιος Δημήτριος	0 - 0
Αχαρναϊκός – Ρόδος	1 - 0
Αγροτικός Αστέρας – Θρασύβουλος	0 - 0
Καστοριά – Ηλυσιακός	0 - 3
Χαλκίδα – Λάρισα	0 - 2
Κιλκισιακός – Ποντιακός	1 - 1
Θύελλα – Ατσαλένιος	0 - 0
Λεωνίδιο – Λύκοι	0 - 1
Καβάλα – Δόξα Δράμας	3 - 0
Βύζας – Μαρκό	2 - 1

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ

Άγιος Δημήτριος – Αχαρναϊκός
Βέροια – Αγροτικός Αστέρας
Ρόδος – Καστοριά
Θρασύβουλος – Χαλκίδα
Ηλυσιακός- Κιλκισιακός
Λάρισα – Θύελλα
Ποντιακός- Λεωνίδιο
Ατσαλένιος – Καβάλα
Λύκοι – Βύζας
Δόξα Δράμας - Μαρκό

Η "Κακιά Σκάλα" στηρίζει τη διοίκηση της Ρόδου

Από τη διοίκηση του Συνδέσμου Φιλάθλων της Ρόδου "Κακιά Σκάλα" πήραμε την παρακάτω ανακοίνωση:

«Πιστεύουμε ότι είναι υποχρέωσή μας σαν οργανωμένοι φίλαθλοι να ξεκαθαρίσουμε κάποια πράγματα που μας αφορούν.

1. Αυτά που ακούστηκαν από μερίδα οπαδών εναντίον της ομάδας μας, αλλά και των παιχτών μας είμαστε άκρως αντίθετοι και φυσικά τα καταδικάζουμε. Όπως από την αρχή του πρωταθλήματος είμαστε δίπλα στη Ρόδο μας, έτσι και τώρα, στη δύσκολη στιγμή της, γίναμε μία γροθιά απομονώνοντας αυτούς τους λίγους, στηρίζοντας, όπως πάντα, τη διοίκηση, τον προπονητή (όποιος κι αν είναι αυτός) και τους παίχτες μας.

Αυτοί άλλωστε έφτασαν την ομάδα εκεί που βρίσκεται και είναι ντροπή κάποιοι που δεν πάτησαν ποτέ τους στο γήπεδο να δηλώνουν τώρα δικαιωμένοι.

2. Επειδή αναφέρθηκε στον τοπικό τύπο συνάντησή μας με τον πρόεδρο, πράγματι έγινε, αλλά ήταν προγραμματισμένη πριν το παιχνίδι με την Καβάλα και είχε σκοπό την ενημέρωσή μας για το μέλλον της ομάδας μας και τα όνειρά μας, τα οποία συμπίπτουν με τον ίδιο και τη διοίκησή του.

3. Καλούμε τον κόσμο που φέτος ήταν ο 12ος παίχτης μας να συμπαρασταθεί στην ομάδα μας στο επόμενο παιχνίδι με την Καστοριά κάνοντας το γήπεδο απόρθητο φρούριο που στην αρχή της περιόδου μαζί με τους παίχτες δημιούργησαν.

4. Εκτιμούμε το έργο που πρόσφερε στην ομάδα μας ο κ. Σκούνας και τον ευχαριστούμε.

5. Η ομάδα της Ρόδου είναι η μεγαλύτερη διαφήμιση για όλη τη Δωδεκάνησο.

ΥΓ: Ρόδος ζούμε, στην Α' να σε δούμε»

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ Γ' ΕΘΝΙΚΗΣ

Α/Α	ΟΜΑΔΕΣ	ΒΑΘΜ.	ΑΓ.	ΤΕΡΜ.	ΕΝΤΟΣ Ν	Ι	Η	ΕΚΤΟΣ Ν	Ι	Η	ΣΥΝΟΛΟ Ν	Ι	Η
1.	Καστοριά	62	32	51 – 27	14	1	1	5	4	7	19	5	8
2.	Λάρισα	62	33	47– 31	12	2	2	7	3	7	19	5	9
3.	Ηλυσιακός	61	33	47 – 23	12	3	1	5	7	5	17	10	6
4.	Θρασύβουλος	60	33	43 – 25	12	2	2	5	7	5	17	9	7
5.	Αγροτικός	52	31	46 – 30	9	5	1	5	5	6	14	10	7
6.	Αχαρναικός	50	33	41 – 30	10	7	1	3	4	8	13	11	9
7.	Ρόδος	49	33	46 – 37	8	5	3	5	5	7	13	10	10
8.	Ατσαλένιος	47	33	42 – 36	11	4	1	1	7	9	12	11	9
9.	Μαρκό	47	33	40 – 36	13	1	3	1	4	11	14	5	14
10.	Αγ.Δημήτριος	46	33	41 – 40	10	5	1	2	5	10	12	10	11
11.	Χαλκίδα	44	33	35 – 39	9	4	4	3	4	9	12	8	13
12.	Δόξα Δράμας	43	33	32 – 31	11	3	2	1	4	12	12	7	14
13.	Θύελλα	43	33	27 – 30	9	6	2	2	4	10	11	10	2
14.	Βέροια	42	33	35 – 35	8	6	2	2	6	9	10	12	11
15.	Βύζας	41	32	33 – 44	9	4	4	2	4	9	11	8	13
16.	Λύκοι	39	33	36 – 38	5	5	7	5	4	7	10	9	14
17.	Καβάλα	39	31	24 – 30	9	4	3	2	2	11	11	6	14
18.	Λεωνίδιο	31	32	23 – 39	8	4	4	1	0	15	9	4	19
19.	Κιλκισιακός	23	33	22 – 59	4	5	7	2	0	15	6	5	22
20	Ποντιακός	20	33	13 – 64	5	4	8	0	1	16	5	5	24

ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ Γ' ΕΘΝΙΚΗΣ	ΑΓ. ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	ΑΓΡ. ΑΣΤΕΡΑΣ	ΑΤΣΑΛΕΝΙΟΣ	ΑΧΑΡΝΑΪΚΟΣ	ΒΕΡΟΙΑ	ΒΥΖΑΣ	ΔΟΞΑ ΔΡΑΜΑΣ	ΗΛΥΣΙΑΚΟΣ	ΘΡΑΣΥΒΟΥΛΟΣ	ΘΥΕΛΛΑ Π.	ΚΑΒΑΛΑ	ΚΑΣΤΟΡΙΑ	ΚΙΛΚΙΣΙΑΚΟΣ	ΛΑΡΙΣΑ	ΛΕΩΝΙΔΙΟ	ΛΥΚΟΙ	ΜΑΡΚΟ	ΠΟΝΤΙΑΚΟΣ	ΡΟΔΟΣ	ΧΑΛΚΙΔΑ
ΑΓ. ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ	■	1-1			5-0		3-1	1-0	1-0	1-1		2-0			1-0		1-1	2-1	0-0	
ΑΓΡ. ΑΣΤΕΡΑΣ		■	2-1	1-1			0-0		0-0	3-1				1-2	2-0			3-0		3-0
ΑΤΣΑΛΕΝΙΟΣ	3-1	2-1	■	3-0	3-3	1-0				0-0		1-1			1-0		2-1	4-0	1-0	
ΑΧΑΡΝΑΪΚΟΣ		2-2	0-0	■				0-0	2-1		0-0	1-0		2-1	2-0	2-3			1-0	0-0
ΒΕΡΟΙΑ	0-0		1-1	1-1	■			0-0	1-0			0-1	4-2	1-2				1-0	1-1	1-1
ΒΥΖΑΣ	2-1		1-2		2-0	■			0-0		2-1	0-4	0-1	3-1	5-0		2-1			2-1
ΔΟΞΑ ΔΡ.	3-2	0-1	1-1	2-0	1-0	2-0	■		0-0	1-0	1-0	2-1	3-0	1-2						1-0
ΗΛΥΣΙΑΚΟΣ	4-0			2-1	2-0		2-1	■	0-0	2-0	1-1	0-2		2-1					1-0	3-0
ΘΡΑΣΥΒΟΥΛΟΣ	1-1	2-1			2-0			2-2	■	1-0		1-2	4-2	1-0	1-2		3-0		3-2	
ΘΥΕΛΛΑ Π.			0-0	0-1		3-0	1-0	1-1		■		0-0	3-0		2-0	1-2	2-1		2-0	
ΚΑΒΑΛΑ	2-1					0-0	3-0			2-0	■		1-0		2-0					
ΚΑΣΤΟΡΙΑ			2-0		2-0		1-0	0-3				■	2-1	3-3		3-1	3-1	4-1		
ΚΙΛΚΙΣΙΑΚΟΣ			2-1		0-3	1-2	0-0		1-2		0-1		■				1-0	1-1		
ΛΑΡΙΣΑ	1-1	1-1		1-0	1-0	2-1			1-0		2-0		3-2	■	1-0	1-0			3-0	0-2
ΛΕΩΝΙΔΙΟ	1-0				0-1	1-0	3-2		0-1	1-1	2-0		0-1	1-1	■	0-1	4-1			3-0
ΛΥΚΟΙ	2-0	1-2		0-1	0-0		1-1	0-2		2-0		0-2	2-0			■	1-1	1-0	0-1	1-1
ΜΑΡΚΟ				1-0		2-1		3-1		0-1			2-0		1-0	2-0	■	4-0	2-3	1-2
ΠΟΝΤΙΑΚΟΣ			0-0	0-0	0-0	0-1		0-4	0-1	5-1	1-0	0-0	2-0			1-0	0-5	■	0-3	
ΡΟΔΟΣ	3-4	1-2	5-2	2-0		0-0		0-0	2-2				1-0	2-1			1-0	2-0	■	2-1
ΧΑΛΚΙΔΑ	0-2		1-0	2-2		3-3	1-0					2-1	2-0	0-2		3-1	2-2	1-0	1-2	■

Ελάχιστες οι ελπίδες παραμονής για τον Απόλλωνα Καλυθιών

Εχασε και από το φιλόδοξο Κερατσίνι και τώρα πλέον ελπίζει σε θαύμα!

ΚΑΛΥΘΙΕΣ.-

Με το ένα πόδι στην Α' τοπική κατηγορία βρίσκεται από χθες ο Απόλλων Καλυθιών ο οποίος δεν μπόρεσε να πάρει ούτε ένα βαθμό από το παιχνίδι με το Κερατσίνι. Το τελικό 0 – 2 ασφαλώς και «ψαλιδίζει» και τις τελευταίες ελπίδες των απολλωνιστών για την παραμονή τους στην κατηγορία αυτή. Πάντως οι παίκτες του Κώστα Λεπτοκαρίδη το πάλεψαν όσο μπορούσαν ειδικά όταν το σκορ ήταν ακόμα στο 0 – 1 αλλά δεν ευτύχησαν να ισοφαρίσουν που ενδεχομένως θα ήταν κάτι που θα άλλαζε και το σκηνικό του παιχνιδιού. Οι φιλοξενούμενοι από την άλλη πλευρά πήραν αυτό που ήθελαν χωρίς μάλιστα να παρουσιάσουν και κάτι το φοβερά ιδιαίτερο και πλέον παραμένουν ολοζώντανοι στην κατάκτηση της δεύτερης προνομιούχου θέσης που μέσω αγώνα μπαράζ βάσει της προκήρυξης μπορεί να οδηγήσει στην άνοδο στην Γ' Εθνική.



Ο Νικολής ενώ μαρκάρει έναν αντίπαλο

Οι Κερατσινιώτες αιφνιδίασαν τον Απόλλωνα στα πρώτα δέκα λεπτά καθώς μπήκαν σαφέστατα πιο δυνατά στον αγωνιστικό χώρο απειλώντας μάλιστα άμεσα δυο φορές την εστία του Κώστα για να σκοράρουν. Οι γηπεδούχοι που είχαν δύσκολη δουλειά καθώς έπρεπε και να προσέξουν και ιδιαίτερα την άμυνά τους αλλά και να σκοράρουν, κατάφεραν να ισορροπήσουν από τα μισά του πρώτου ημιχρόνου και μετά φθάνοντας μάλιστα πάρα πολύ κοντά στο γκολ με τον Καρτάλη στο 28'. Με δεδομένο ότι ο Κώστας βρέθηκε σε πάρα πολύ καλή ημέρα αλλά και το ότι η αμυντική διάταξη των γηπεδούχων μπορούσε να ξεπερνάει ανώδυνα όλες τις επιθέσεις του Κερατσινίου φαινόταν ότι θα μπορούσε να διασφαλίσει τουλάχιστον το μηδέν στην άμυνα και από εκεί και πέρα να διεκδικήσει το γκολ. Δυστυχώς όμως δέχθηκαν το τέρμα σε ένα κρίσιμο σημείο του πρώτου ημιχρόνου και από μια ανύποπτη φάση όπου δεν «μύριζε» γκολ. Η ειρωνεία είναι ότι ο Απόλλων δεν δέχθηκε γκολ σε άλλες περιπτώσεις πιο κλασικές και τελικά το δέχθηκε μετά από μια σημαντική ολιγωρία μέσα στη μεγάλη περιοχή.

Προσπάθησε στην επανάληψη

Παρά τη δυσάρεστη αυτή εξέλιξη, οι του Απόλλωνα δεν το έβαλαν κάτω και με τις προτροπές και του προπονητή τους πέρασαν μπροστά στο δεύτερο ημίχρονο και προσπάθησαν να γίνουν επιθετικοί για να φθάσουν τουλάχιστον στην ισοφάριση. Ήταν φανερό όμως ότι έλειπε η φρεσκάδα κυρίως στη γραμμή κρούσης με αποτέλεσμα να έδειχνε πάρα πολύ δύσκολο να διασπαστεί η αντίπαλη άμυνα. Όταν μάλιστα στο 81' έγινε και το 0 – 2 μετά από μια οργανωμένη αντεπίθεση, το παιχνίδι είχε κριθεί αφού ήταν αδύνατο για τον Απόλλωνα να το γυρίσει από εκεί και πέρα.

Καθοριστική διαιτητική απόφαση

Ο Αθηναίος διαιτητής κ. Σιδέρης κατά γενική ομολογία τα πήγε σε γενικές γραμμές αρκετά καλά στο παιχνίδι αυτό. Έκανε όμως ένα λάθος εις βάρος του Απόλλωνα που σίγουρα έπαιξε καθοριστικό ρόλο για την εξέλιξη του παιχνιδιού.

Συγκεκριμένα:

Ήταν το 54' όταν ο Νικολής μετά από μια μπροστινή μπαλιά βρέθηκε απέναντι από τον αντίπαλο τερματοφύλακα. Ο Δαρζέντας τον ανέτρεψε καθαρά αλλά αντί ο «άρχων του παιχνιδιού» να υποδείξει το καταφανέστατο φάουλ και να αποβάλει και στέλνοντας όμως την μπάλα να περάσει δίπλα τον τερματοφύλακα άφησε το παιχνίδι να συνεχιστεί κανονικά (!).

Τα γκολ

Στο 35' μετά από σέντρα του Διονυσόπουλου, ο Καλύβας με μια γυριστή κεφαλιά ουσιαστικά στα τυφλά από κοντινή απόσταση έστειλε την μπάλα στα δίχτυα (0 – 1).

Στο 81' μετά από αντεπίθεση, ο Διονυσόπουλος μπήκε από πλάγια μέσα στη μεγάλη περιοχή και με ένα διαγώνιο σουτ, έστειλε την μπάλα στα δίχτυα διαμορφώνοντας το τελικό 0 – 2.

Άλλες φάσεις

Στο 4' μετά από σέντρα του Βιδάλη, ο Κλείσαρης έκανε μια κεφαλιά ψαράκι από το δοκάρι.

Στο 10' ο Κλείσαρης με ψαλιδάκι έστειλε την μπάλα ελάχιστα πάνω από το οριζόντιο δοκάρι

Στο 23' ο Τουρνάς πάσαρε ωραία στον Ευδαίμων ο οποίος από πολύ καλό σημείο έκανε πλασέ αλλά ο Κώστας κατόρθωσε να αποκρούσει εντυπωσιακά.

Στο 28' από μακρινή μπαλιά ακριβείας του Σταθόπουλου, ο Καρτάλης πήρε την μπάλα και μπήκε στην περιοχή επιχειρώντας μια σέντρα σουτ, όμως η μπάλα χτύπησε στο οριζόντιο δοκάρι.

Την ίδια ακριβώς τύχη είχε ένα μακρινό σουτ του Ευδαίμων στο 57'.

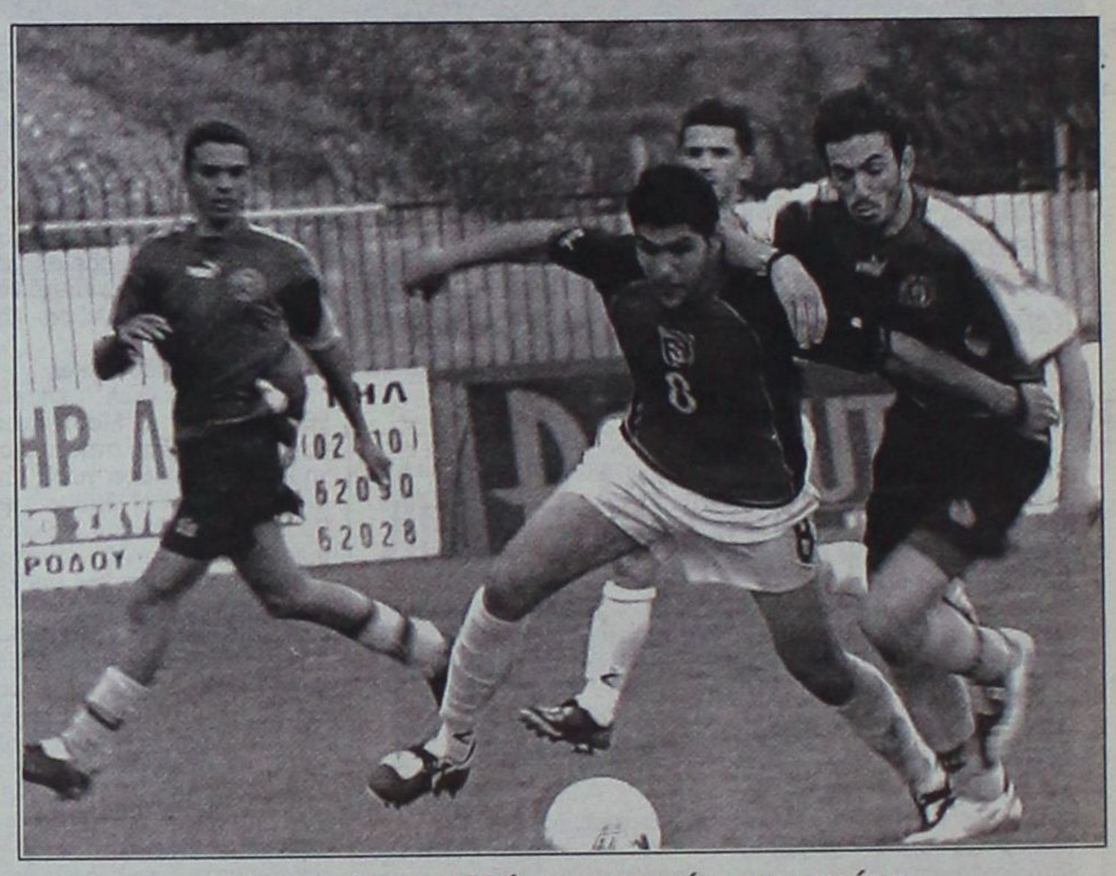
Προσπάθησαν από τον Απόλλωνα οι Νικολής, Πλύγκος και Πιτσουρδάκης. Άρεσαν από το Κερατσίνι οι Ευδαίμων και Κλείσαρης.

Ο Αθηναίος διαιτητής κ.Σιδέρης (Αθανασίου, Λαμπρόπουλος) έκανε λάθος στη φάση του 54'.

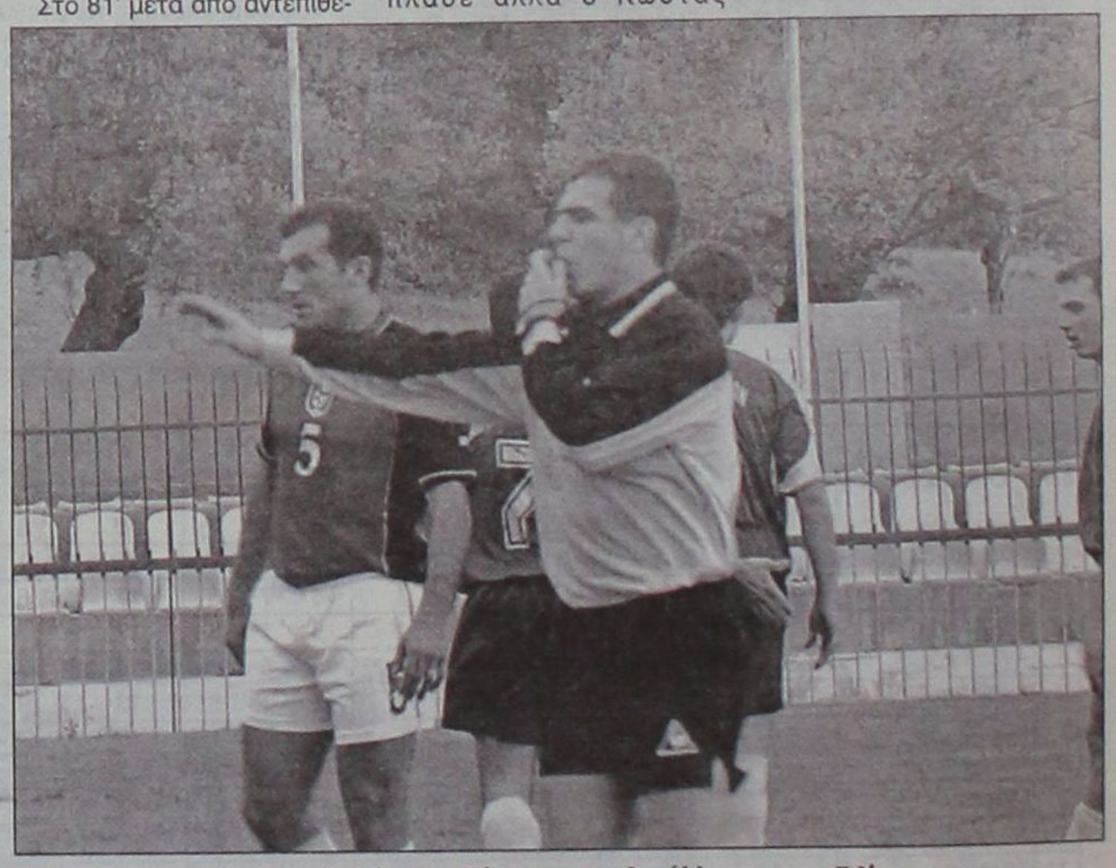
Οι συνθέσεις των ομάδων:

ΑΠΟΛΛΩΝ: Κώστας, Πιτσουρδάκης, Δημητριάδης, Μαριάς, Κυριαζής, Δαηλιάνης, Νικολής, Πλύγκος, Καρτάλης (62' Μπρισνόβαλης), Σταθόπουλος, Παπαδογιαννάκης (72' Κουφαλάκης).

ΚΕΡΑΤΣΙΝΙ: Δαρζέντας, Διβόλης (89' Κουρκούτης), Αθανασόπουλος, Ζάχος, Καλύβας, Παρασκευάς, Διονυσόπουλος, Πολίτης, Ευδαίμων (62' Μπάρκας), Τουρνάς, Κλείσαρης.



Μια από τις πολλές μονομαχίες του αγώνα



Ο κ. Σιδέρης αδίκησε τον Απόλλωνα στο 54'

Η Α.Ε. Κως βούλιαξε στο βούρκο της Μυτιλήνης

ΜΥΤΙΛΗΝΗ.-

Μακριά από τον καλό της εαυτό, η Αθλητική Ένωση της Κω γνώρισε την ήττα χθες από τον Ατρόμητο Αγίας Μαρίνας και έχασε έτσι και άλλο έδαφος σε σχέση με τις πρώτες θέσεις του βαθμολογικού πίνακα του ομίλου. Οι Κώοι έδειξαν φοβερά επηρεασμένοι και από τον κακό αγωνιστικό χώρο ο οποίος είχε μετατραπεί σε βούρκο καθώς πριν από την έναρξη του παιχνιδιού έβρεχε καταρρακτωδώς για αρκετά μεγάλο χρονικό διάστημα. Η Αθλητική Ένωση της Κω μπόρεσε να φανεί κάπως προς το φινάλε του πρώτου ημιχρόνου όπου έφθασε και στην ισοφάριση. Ωστόσο στην επανάληψη οι γηπεδούχοι ήταν και πάλι αυτοί που επέβαλαν το ρυθμό τους στον αγωνιστικό χώρο και έφθασαν στην επιτυχία ενός δεύτερου τέρματος που ήταν και αυτό που τους έδωσε την πολυπόθητη νίκη.

Τα γκολ

Το σκορ άνοιξε στο 36' για τους γηπεδούχους ο Κουλουμαριέτος με ένα πολύ όμορφο σουτ μέσα από τη μεγάλη περιοχή αλλά στο 45' ο Μίχος που πήρε την μπάλα σε σημείο βολής δεν άφησε κανένα περιθώριο αντίδρασης στον αντίπαλο τερματοφύλακα και με ένα πολύ δυνατό σουτ πέτυχε το 1 – 1.

Στο 75' ένα νέο εύστοχο σουτ ήταν αυτό που έκρινε την αναμέτρηση. Το έκανε ο Ξύλας ο οποίος έδωσε και τη νίκη στην ομάδα του (2 – 1).

Οι συνθέσεις των ομάδων:

ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ: Χίτνης, Μαλακός, Τριγώνης, Παγωνίδης, Ξυλάς, Σπύρου, Μακαρώνης, Μαϊστρέλλης, Νταλαμπέκης (86' Παιταρίδης), Κ.Κουνιαρέλης, Κουλουμαριέτος (78' Ρ.Κουνιαρέλης).

ΑΕ ΚΩΣ: Λουτριώτης, Ζ. Μποϊλής, Γ. Μποϊλής, Σουλτάτος, Δουλγεράκης, Μίχος, Τσούλης, Ανδριώτης, Ντούκα (85' Νούλης), Μαγκαφάς (81' Κοντός), Καραγιάννης (67' Φούκης).

Σταμάτησε στα οκτώ...

✎ 8-1 ο Διαγόρας την αδύναμη Αναγέννηση Σάμου, που ήρθε στη Ρόδο με δέκα παίκτες ✎ Τέσσερα γκολ ο Καραμαλίκης και από ένα οι Γαλανός, Καστρουνής, Χατζηθεοδωράκης και Ρουτζιέρης

ΔΗΜΟΤΙΚΟ ΣΤΑΔΙΟ.–

Μια «καλή προπόνηση» έκανε το Σάββατο στο Στάδιο ο Διαγόρας, συντρίβοντας μια από τις πιο αδύναμες ομάδες του 7ου ομίλου, την Αναγέννηση Σάμου, με 8-1!

Η διαφορά δυναμικότητας ανάμεσα στις δύο ομάδες ήταν μεγάλη πριν από την αναμέτρηση και βάσει το βαθμολογικό πίνακα. Αυτή όμως, έγινε πολύ μεγαλύτερη, αφού η ομάδα της Σάμου ήρθε στη Ρόδο και αγωνίστηκε με δέκα παίκτες!

Οπως αναμενόταν το συγκρότημα του Ανδρέα Σταύρου ξεκίνησε δυνατά, για να προηγηθεί με 4-0 στο 16' !

Η Αναγέννηση δεν πρόβαλε σχεδόν καμιά αντίσταση, για να κλείσει το ημίχρονο με σκορ 6-0.

Στην επανάληψη, κι ενώ ο Ανδρέας Σταύρου έκανε τρεις αλλαγές, από το 52' ο Διαγόρας συνέχισε με δέκα παίκτες, αφού... «τραυματίστηκε» και αποχώρησε ο Σάββενας.

Και σε αυτό το διάστημα, ο επιθετικός μονόλογος του Διαγόρα ήταν ένα από τα κύρια στοιχεία, καθώς ένα άλλο ήταν οι πολλές χαμένες ευκαιρίες των παικτών του. Αν τις αξιοποιούσαν οι «κυανέρυθροι», το τελικό σκορ θα





είχε διψήφιο αριθμό για τη γηπεδούχο ομάδα.

Τέσσερα τέρματα πέτυχε ο Στάθης Καραμαλίκης και από ένα οι Γαλανός, Καστρουνής, Χατζηθεοδωράκης και Ρουτζιέρης.

Η Αναγέννηση σκόραρε στο τέλος με εύστοχο κτύπημα πέναλτι.

ΤΑ ΓΚΟΛ

Στο 6' σε γύρισμα του Ξύπα, ο Καραμαλίκης από κοντά πέτυχε το 1-0.

Πέντε λεπτά μετά ο Γαλανός με ατομική προσπάθεια και συρτό σουτ έγραψε το 2-0.

Το 4-0 ο Διαγόρας το έκανε στο 16' με σουτ του Καστρουνή. Προηγήθηκε κάθετη μπαλιά του Ξύπα.

Σε σέντρα του Γαλανού στο 25', ο Χατζηθεοδωράκης με δυνατό σουτ σημείωσε το 5-0.

Στο 42', σε κόρνερ του Σάββενα, ο Ρουτζιέρης με κεφαλιά έκανε το 6-0.

Ενα ακόμη γκολ για τους γηπεδούχους, το 7-0, πέτυχε ο Καραμαλίκης με κεφαλιά, ύστερα από τη σέντρα του Χατζηθεοδωράκη στο 50'.

Σε σέντρα του Ξύπα, ο Καραμαλίκης εύκολα έκανε το 8-0 στο 78'.

Στο 88' διαμορφώθηκε το 8-1, με εύστοχο πέναλτυ του Μιχαλόπουλου.

Ο διαιτητής «είδε» χέρι του Αθανασίου μέσα στην περιοχή.

Από τον Διαγόρα ξεχώρισαν ιδιαίτερα οι Ξύπας και Χατζηθεοδωράκης. Καλύτεροι της Αναγέννησης οι Μιχαλόπουλος και Σκούρας.

• Καλός ήταν ο διαιτητής κ. Ζώρζος (Κώτσης, Μανιδάκης) του Συνδέσμου Αθηνών.

ΔΙΑΓΟΡΑΣ: Κεφάλας, Αθανασίου, Χατζηθεοδωράκης, Ρουτζιέρης, Ελληνας (46' Ορφανίδης), Σπάρταλης, Ξύπας, Σάββενας, Καραμαλίκης, Γαλανός (46' Κρομμύδας), Καστρουνής(46' Ορφανός)

ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ ΣΑΜΟΥ: Αγγέλικας, Σκούρας, Γιαννακόπουλος, Ελληνας, Κοτσώνης, Γκουβέλης, Μιχαλόπουλος, Χατζημιχάλης, Γκίλας, Παναγιωτέας.



τζιέρης.

Η Αναγέννηση σκόραρε στο τέλος με εύστοχο κτύπημα πέναλτι.

Στο 14' ο Αθανασίου έβγαλε σέντρα μέσα από την περιοχή και δίπλα στη γραμμή του άουτ, για να πετύχει το 3-0 ο Καραμαλίκης με κοντινή κεφαλιά.

ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Αλμα σωτηρίας του Ατρόμητου Αγ. Μαρίνας

Νίκη μισή–σωτηρία κατάφερε να πετύχει μέσα στο γήπεδο του ο Ατρόμητος Αγίας Μαρίνας εις βάρος της Αθλητικής Ένωσης της Κω. Σε συνδυασμό μάλιστα με την εντός έδρας ήττα του Απόλλωνα Καλυθιών από το Κερατσίνι όλα δείχνουν ότι θα πρέπει να γίνουν πράγματα και θάματα στη συνέχεια για να μην υποβιβαστεί και δεύτερη ομάδα από το νησί μας. Σε ό,τι έχει να κάνει με την κορυφή του βαθμολογικού πίνακα, ο ΑΟ Μάνης εξακολουθεί να οδηγεί την κούρσα καθώς κατάφερε να ξεπεράσει ανώδυνα και το εμπόδιο του Πανναξιακού και δείχνει ασταμάτητος. Βέβαια εξακολουθεί να καραδοκεί το Κερατσίνι που είναι μόλις δυο βαθμούς πίσω.

Όλα τα αποτελέσματα της 25ης αγωνιστικής είναι τα ακόλουθα:

Ερμής – Πύργος Χίου	0 - 0
Πόντιοι – Αιολικός	0 - 6
Διαγόρας – Αναγέννηση Σάμου	8 - 1
Απόλλων – Κερατσίνι	0 - 2
ΑΟ Μάνης – Πανναξιακός	2 - 1
Ατρόμητος – ΑΕ Κως	2 - 1
ΑΟ Μυκόνου – Εθνικός	0 - 0

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ

Πόντιοι Δραπετσώνας – Ερμής
Πυργί Χίου – Διαγόρας
Αιολικός – Απόλλων Καλυθιών
Αναγέννηση Σάμου – ΑΟ Μάνης
Πανναξιακός – Ατρόμητος
Διγενής – ΑΟ Μυκόνου
ΑΕ Κως – Εθνικός
• *Ρεπό θα έχει το Κερατσίνι*

ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ 2003–2004	ΑΙΟΛΙΚΟΣ	ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ	ΑΠΟΛΛΩΝ Κ.	Α.Σ. ΠΟΝΤΙΩΝ	ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ	ΔΙΑΓΟΡΑΣ	ΔΙΓΕΝΗΣ	ΕΘΝΙΚΟΣ	ΕΡΜΗΣ	ΚΕΡΑΤΣΙΝΙ	ΚΩΣ	ΜΑΝΗ	ΜΥΚΟΝΟΣ	ΠΑΝΝΑΞΙΑΚΟΣ	ΠΥΡΓΙ ΧΙΟΥ
ΑΙΟΛΙΚΟΣ	■	7-0		5-0	0-0	2-1	5-1	3-1		4-0	2-0	1-2			2-0
ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ Σ.	0-4	■	1-2	2-1	2-1	1-4	0-0		1-4		1-9		0-4		
ΑΠΟΛΛΩΝ ΚΑΛ.	1-4	5-1	■		1-1	1-4		2-2		0-2	1-0	0-0		3-0	0-0
ΑΣ ΠΟΝΤΙΩΝ	0-6	2-1	0-4	■	0-4	0-8	1-2	0-1				0-1	1-5	0-4	0-2
ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ Α.Μ.	0-4		3-1	3-2	■		3-1	0-0	1-0	1-3	2-1			1-0	2-0
ΔΙΑΓΟΡΑΣ	0-0	8-1	4-0	8-0	3-0	■			0-0	3-0	0-0	1-0	2-1		3-0
ΔΙΓΕΝΗΣ	0-1			1-0	1-0	1-4	■	0-1		0-1	1-2	0-0		0-0	1-3
ΕΘΝΙΚΟΣ	2-1	3-2	3-1	2-0	5-0	0-1	1-1	■	0-1	0-1	1-0		0-0		
ΕΡΜΗΣ		2-0	4-0	3-0	3-0		3-1	0-0	■	1-1	1-1		0-0	3-0	0-0
ΚΕΡΑΤΣΙΝΙ	2-1		5-3		3-1	1-1	4-0	2-1	2-0	■			2-0	2-1	
ΚΩΣ		5-1	3-0	5-0	3-0	2-1			3-1	1-0	■		0-0	1-2	4-0
Α.Ο. ΜΑΝΗΣ	3-2	7-0	8-1	6-1		2-1	6-0	1-0	3-0	1-0		■	1-0	2-1	
ΜΥΚΟΝΟΣ	0-1	8-0	2-2			0-0	4-1	0-0	0-2		3-2	1-1	■	1-0	1-0
ΠΑΝΝΑΞΙΑΚΟΣ	1-1	2-0	3-0	1-1				0-2	2-1		2-1	0-2	3-0	■	1-1
ΠΥΡΓΙ ΧΙΟΥ	0-2	2-1	1-0	3-0				2-0	0-2	1-2	1-3	0-3	1-0	0-0	■

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΟΥ

					ΕΝΤΟΣ			ΕΚΤΟΣ			ΣΥΝΟΛΟ		
Α/Α	ΟΜΑΔΕΣ	ΒΑΘΜ.	ΑΓ.	ΤΕΡΜ.	Ν	Ι	Η	Ν	Ι	Η	Ν	Ι	Η
1.	ΑΟ Μάνης	56	23	54 – 10	11	0	0	6	5	1	17	5	1
2.	Κερατσίνι	54	24	46 – 22	11	2	0	6	1	5	17	3	4
3.	Αιολικός	51	24	59 – 16	10	1	1	6	1	4	16	3	5
4.	Διαγόρας	48	23	61 – 13	8	2	0	5	3	3	14	6	3
5.	Ερμής	42	24	34 – 16	7	4	0	5	1	6	12	6	6
6.	ΑΕ Κως	37	23	46 – 22	8	2	1	3	2	7	11	4	8
7.	Εθνικός	36	23	28 – 18	6	2	4	3	4	3	10	6	7
8.	ΑΟ Μυκόνου	31	23	33 – 21	5	5	2	3	1	6	8	7	8
9.	Παναξιακός	28	23	24 – 26	5	4	2	1	3	8	7	7	9
10.	Πυργί Χίου	28	23	20 – 30	3	1	5	5	3	6	8	4	10
11.	Ατρόμητος	28	23	24 – 37	7	1	4	1	3	7	8	4	11
12.	Απόλλων	21	24	29 – 54	3	4	4	2	2	9	5	6	13
13.	Διγενής	19	23	16 – 42	3	3	7	2	2	7	5	5	14
14.	Αναγέννηση	8	24	14 – 84	3	2	8	0	0	10	2	2	18
15.	ΑΣ Ποντίων	4	23	9 – 82	1	0	13	0	1	9	1	1	22



Έχετε παρατηρήσει ότι απολαμβάνετε περισσότερο τη ζωή όταν είστε ευέλικτοι;
Για αυτό δημιουργήσαμε το **Νέο Opel Meriva.** Το νέο μικρό πολυμορφικό αυτοκίνητο με τον αυθόρμητο χαρακτήρα και τις αμέτρητες δυνατότητες χάρις στο πρωτοποριακό σύστημα **FlexSpace®**. Επιλέξτε ανάμεσα σε πέντε, τέσσερις, τρεις, δύο ή μία θέση και τριπλασιάστε το χώρο φόρτωσης χωρίς την αφαίρεση καθισμάτων. Μετακινήστε τα πίσω καθίσματα προς τα εμπρός, πίσω ή στο πλάι για ανυπέρβλητη άνεση. **Νέο Opel Meriva με FlexSpace®. Αποκτήστε την 100% ευελιξία που πάντα ονειρευόσασταν.**

Meriva 1.6: Εκπομπή ρύπων CO_2 gr/Km: 187, Κατανάλωση καυσίμου lt/ 100 km – Κύκλος πόλης: 9.9, Εκτός πόλης: 6.1, Μικτός κύκλος: 7.5

Opel. Έμπνευση στην πράξη.
Καλύτερα αυτοκίνητα!

ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΔΙΑΝΟΜΕΑΣ OPEL
ΜΑΜΑΛΙΓΚΑΣ ΑΕΒΕ: 3ο χλμ. Λ. Ρόδου-Λίνδου, Ρόδος 85 100, Τηλ.: 22410 61005, 69001, 5ο χλμ. Επαρχιακής Οδού Χωρίων, Κως 853 00, Τηλ.: 22420 27737.

Ολο το ενδιαφέρον τώρα πια στην ...ουρά

Τέσσερις αγωνιστικές απομένουν στην Α' Κατηγορία για το τέλος και ο πρωτοπόρος Ιάλυσος, που κρατά μια διαφορά πέντε βαθμών από το δεύτερο Φοίβο, εξακολουθεί να είναι το μεγάλο φαβορί για την κατάκτηση του τίτλου και του εισιτηρίου ανόδου στη Δ' Εθνική. Για την 26η αγωνιστική, ο Ιάλυσος πέρασε νικηφόρα από τα Αφάντου, ενώ ο Φοίβος «κέρδισε στα χαρτιά» την ΑΕ Λέρου . Βαθμολογικό ενδιαφέρον και μάλιστα τεράστιο, έχει αποκτήσει το «κυνήγι» της αποφυγής, της 13ης θέσης της τελικής βαθμολογίας, που όπως όλα δείχνουν θα οδηγήσει την ομάδα που θα την καταλάβει και τις τρείς τελευταίες στη Β' Κατηγορία.

Η Αναγέννηση Εμπωνα, μετά την ισοπαλία με τον Ηρακλή Μαριτσών στην Κρητηνία, απειλείται στην 12η θέση από τον Απόλλωνα Απολλώνων που ακολουθεί με ένα βαθμό διαφορά τώρα, αφού χθες κέρδισε στη Ρόδο τον Ανταγόρα. Στους άλλους αγώνες, η Ασπίδα Απολακκιάς πήρε το «τρίποντο» στην έδρα της απέναντι στον Αρη Αρχαγγέλου. Στα Μάσαρι, ο Αστέρας δεν δυσκολεύτηκε κόντρα στον Ευαγόρα, ενώ στο Βάτι, ο Διαγόρας κέρδισε τον Κλεάνθη.

Τέλος, ο Κλεόβουλος «νίκησε στα χαρτιά» τον Καλυμνιακό.

ΟΙ ΣΚΟΡΕΡΣ

Ο Εγγλέζος του Κλεόβουλου με τα 16 γκολ που έχει πετύχει, προηγείται πάντα στον πίνακα των σκόρερ.

Ακολουθούν:

- **Με 12 γκολ** : Τσαλώλης (Ηρακλής Μαρ.)
- **Με 11 γκολ** : Αγκάς (Αναγέννησης Έμπ.), Σεβδαλής (Κλεάνθη), Μήτρου (Φοίβου)
- **Με 10 γκολ** : Αρβανιτογιάννης (Ανταγόρα), Μαγιόγλου (Διαγόρα Βατ.)
- **Με 9 γκολ** : Οίκουτας (Ιάλυσου)
- **Με 8 γκολ** : Μουσακίνιας, Πέρρος (Αστέρα Μασ.), Γιαννακάκης (ΑΕΡΑ), Πευκιανάκης (Άρη), Κουρζής (Ευαγόρα)

ΣΚΟΡ ΚΑΙ ΣΚΟΡΕΡΣ

ΑΠΟΛΛΩΝ ΑΠ. - ΑΝΤΑΓΟΡΑΣ 1-0 (1-0)
(44' Μακρυδημήτρης)

- **ΑΣΠΙΔΑ ΑΠ. - ΑΡΗΣ ΑΡΧ. 1-0 (0-0)**
(54' Σάρλης)
- **ΑΣΤΕΡΑΣ ΜΑΣ. - ΕΥΑΓΟΡΑΣ 3-1 (3-1)**
(2' Μουσακίνιας, 26' Μουσακίνιας, 37' Σουπούλης, 38' Σιδεράτος)
- **ΑΕΡΑ - ΙΑΛΥΣΟΣ 0-1 (0-1)**
(23' Κουφομανώλης)
- **ΔΙΑΓΟΡΑΣ ΒΑΤ. - ΚΛΕΑΝΘΗΣ 2-1 (2-1)**
(5' Μαγιόγλου, 7' Μαγιόγλου, 19' Λαζαρίδης)
- **ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ ΕΜΠ. - ΗΡΑΚΛΗΣ ΜΑΡ. 2-2 (0-0)**
(75' Αγκάς, 80' Καραγιαννάκης, 90' Σκόρπος, 93' Τσαλώλης)
- **ΦΟΙΒΟΣ - ΑΕ ΛΕΡΟ 2-0 (α.αγ.)**
- **ΚΛΕΟΒΟΥΛΟΣ - ΚΑΛΥΜΝΙΑΚΟΣ 2-0 (α.αγ.)**

Ιδρωσε αλλά... νίκησε

❑ Ο Απόλλων Απολλώνων 1-0 τον Ανταγόρα
❑ Εφικτός τώρα ο στόχος της παραμονής

ΠΑΣΤΙΔΑ.-

Του Μπάμπη Θεοδώρου

Καθοριστικό βήμα για τη σωτηρία του έκανε χθες ο Απόλλων Απολλώνων, ο οποίος νίκησε δύσκολα 1-0, στο ουδέτερο γήπεδο της Παστίδας τον Ανταγόρα.

Το παιχνίδι, στο μεγαλύτερό του μέρος ήταν κακό, μεμικρές, σποραδικές εξάρσεις ποιότητας και θεάματος. Σ' αυτό συνέβαλε και ο δυνατός άνεμος ο οποίος στο πρώτο ημίχρονο ήταν με το μέρος των Απολλωνιστών οι οποίοι τον εκμεταλλεύτηκαν –έστω και στο 44'– με ένα θαυμάσιο σε εκτέλεση τέρμα, που ωστόσο έμελλε να είναι και το μοναδικό!

Η ομάδα της Κω, η οποία προσήλθε στο γήπεδο με τρεις ώρες καθυστέρηση, λόγω του καιρού και της αλλαγής των δρομολογίων, δεν μπόρεσε σε κανένα σημείο του αγώνα να δικαιολογήσει τη βαθμολογική της θέση αφού μόνο μια φορά, στο 49' έφθασε με αξιώσεις κοντά σε ένα τέρμα!

Οι σημαντικότερες στιγμές του αγώνα

11': Ο Παύλος Γιαννακόπουλος, με απευθείας φάουλ από το ύψος του πέναλτι έστειλε την μπάλα ελάχιστα πάνω από το οριζόντιο δοκάρι του Χρήστου Σπαθάρα.

44': Και πάλι ο Γιαννακόπουλος ήταν ο πρωταγωνιστής στην καθοριστικότερη φάση του αγώνα, όταν έφυγε ταχύτατα από δεξιά, σούταρε πάνω στην κίνηση για να διώξει όπως όπως ο Σπαθάρας. Η μπάλα όμως δεν απομακρύνθηκε αρκετά, φθάνοντας στον Μακρυδημήτρη, ο οποίος με δυνατό σουτ την έστειλε στα δίχτυα (1-0).

47': Γυριστή κεφαλιά του Κυριόπουλου έστειλε την μπάλα μόλις άουτ πάνω από το οριζόντιο δοκάρι του Καρπαθίου.

49': Ο Ανταγόρας έφθασε μία ανάσα από την ισοφάριση, όταν ο Κανελλόπουλος έφυγε ταχύτατα από αριστερά, σούταρε στη δεξιά κλειστή γωνία του Καρπαθίου ο οποίος δεν μπόρεσε να συγκρατήσει την μπάλα. Και πριν αυτή καταλήξει στο βάθος των διχτύων του, πρόλαβαν οι αμυντικοί του Απόλλωνα και έδιωξαν πάνω στη γραμμή.

60': Ο Γιαννακόπουλος μπήκε δυνατά από αριστερά, όμως το απευθείας σουτ του βρήκε στα πόδια του Σπαθάρα και έφυγε κόρνερ.



Μαλλιάκας και Θαλασσινός διεκδικούν την μπάλα



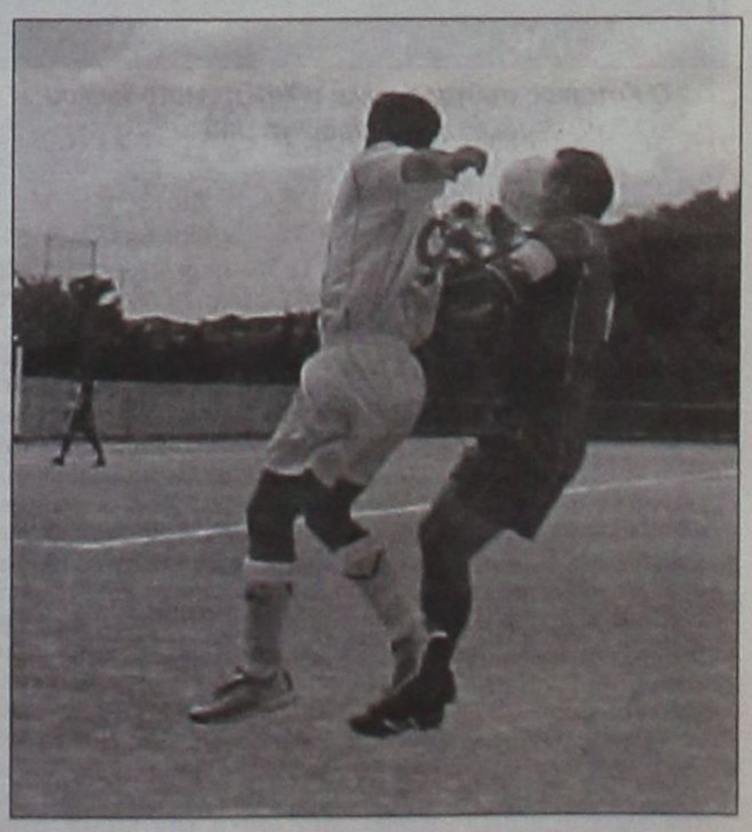
Μια από τις λίγες χαμένες ευκαιρίες του Απόλλωνα

Ξεχώρισαν από τον Απόλλωνα οι Πετρίδης, Χάσταλης και Γιαννακόπουλος και απ' τον Ανταγόρα οι Παπαϊγνατίου, Κανελλόπουλος και Θαλασσινός.

Διαιτήτευσε ο Μιχαλάκης (Π. Κατσιδώνης, Γιαννούλης).

ΑΠΟΛΛΩΝ: Καρπαθίου, Πετρίδης, Διακαντωνίου, Μαλλιάκας, Χάσταλης, Θεοδοσίου, Σωτηρίου (84' Μ. Μακαρούνας), Μακρυδημήτρης (89' Πλάτσης), Γιαννακόπουλος, Β. Μακαρούνας (85' Μενέλα), Σεντονάς.

ΑΝΤΑΓΟΡΑΣ: Σπαθάρας, Τσατσά, Πλατέλλας (67' Βραχνάς), Παπαϊγνατίου, Τουφάκης, Κυριόπουλος, Κεφαλιανός, Κανελλόπουλος, Χατζηφούντας (82' Μπαλαλής), Θαλασσινός, Αρβανιτογιάννης (75' Στεργαλλάς).



Συναρπαστικό στιγμιότυπο από το χθεσινό ματς

Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

		ΣΥΝΟΛΙΚΑ						ΕΝΤΟΣ				ΕΚΤΟΣ			
		ΑΓ	Β	ΤΕΡΜΑΤΑ	Ν	Ι	Η	ΤΕΡΜΑΤΑ	Ν	Ι	Η	ΤΕΡΜΑΤΑ	Ν	Ι	Η
1	ΙΑΛΥΣΟΣ	26	61	50 - 12	18	7	1	27 - 7	9	3	1	23 - 5	9	4	0
2	ΦΟΙΒΟΣ	26	56	48 - 16	18	5	3	31 - 9	12	0	2	17 - 7	6	5	1
3	ΚΛΕΑΝΘΗΣ	26	49	46 - 24	14	7	5	27 - 9	8	3	1	19 - 15	6	4	4
4	ΑΝΤΑΓΟΡΑΣ	26	47	37 - 21	14	5	7	27 - 6	11	2	0	10 - 15	3	3	7
5	ΔΙΑΓΟΡΑΣ ΒΑΤ.	26	45	40 - 27	14	3	9	26 - 6	11	1	1	14 - 21	3	2	8
6	ΚΛΕΟΒΟΥΛΟΣ	26	43	41 - 29	13	4	9	26 - 11	9	3	2	15 - 18	4	1	7
7	ΑΣΠΙΔΑ ΑΠ.	26	42	33 - 34	12	6	8	17 - 17	6	4	4	16 - 17	6	2	4
8	ΑΡΗΣ ΑΡΧ.	26	39	41 - 32	12	3	11	29 - 14	7	3	3	12 - 18	5	0	8
9	ΗΡΑΚΛΗΣ ΜΑΡ.	26	39	36 - 29	10	9	7	23 - 11	8	4	1	13 - 18	2	5	6
10	ΑΕΡΑ	26	38	42 - 28	11	7	7	25 - 11	8	2	2	17 - 17	3	5	5
11	ΑΣΤΕΡΑΣ ΜΑΣ.	26	34	33 - 39	9	7	10	18 - 15	7	2	4	15 - 24	2	5	6
12	ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ ΕΜΠ.	26	26	29 - 43	7	8	11	19 - 18	4	5	3	10 - 25	3	3	8
13	ΑΠΟΛΛΩΝ ΑΠ.	26	25	32 - 54	6	7	13	16 - 13	4	5	3	16 - 41	2	2	10
14	ΕΥΑΓΟΡΑΣ	26	16	24 - 51	2	10	14	14 - 18	2	6	5	10 - 33	0	4	9
15	ΑΕ ΛΕΡΟΥ	26	0	11 - 52	3	2	21	6 - 20	2	2	10	5 - 30	1	0	10
16	ΚΑΛΥΜΝΙΑΚΟΣ	26	0	0 - 52	0	0	0	0 - 0	0	0	0	0 - 0	0	0	0

ΟΙ ΚΟΡΥΦΑΙΟΙ

ΑΠΟΛΛΩΝ ΑΠ.:	Πετρίδης
ΑΝΤΑΓΟΡΑΣ:	Παπαϊγνατίου
ΑΣΠΙΔΑ ΑΠ.:	Καψαλάκης
ΑΡΗΣ ΑΡΧ.:	Μπιγκό
ΑΣΤΕΡΑΣ ΜΑΣ.:	Πέρος
ΕΥΑΓΟΡΑΣ:	Λιόρδος
ΑΕΡΑ:	Καππάκας
ΙΑΛΥΣΟΣ:	Δράκος
ΔΙΑΓΟΡΑΣ Β.:	Λινάρδος
ΚΛΕΑΝΘΗΣ:	Κουρδουνάκης
ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ Ε.:	Θεολόγου
ΗΡΑΚΛΗΣ ΜΑΡ.:	Παπανικολάου
ΦΟΙΒΟΣ:	-
ΑΕ ΛΕΡΟΥ:	-
ΚΛΕΟΒΟΥΛΟΣ:	-
ΚΑΛΥΜΝΙΑΚΟΣ:	-

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ

Αρης Αρχ. - Αναγέννηση Ε.

ΑΕΡΑ - Φοίβος

Ιάλυσος - Ασπίδα Απ.

ΑΕ Λέρου - Κλεόβουλος

Ηρακλής Μαρ. - Απόλλων Απ.

Ευαγόρας - Ανταγόρας

Κλεάνθης - Αστέρας Μασ.

Καλυμνιακός - Διαγόρας Βατ.

Ηθελε τη νίκη και την πήρε!

✓ Η Ασπίδα Απολακκιάς επικράτησε στο γήπεδό της 1–0 του Αρη Αρχαγγέλου

ΑΠΟΛΑΚΚΙΑ.-

Του Σπύρου Δεστούνη

Μετά από επεισοδιακό παιχνίδι, η Ασπίδα Απολακκιάς επανήλθε στις νίκες, καθώς κέρδισε 1-0 τον Άρη Αρχαγγέλου.

Οι δύο ομάδες ήθελαν τη νίκη για λόγους γοήτρου. Και αυτό γιατί και οι δύο έχουν εξασφαλίσει τη παραμονή τους εδώ και πολύ καιρό.



Ο Κοτσίκος σούταρε, αλλά ο Χατζηχριστοδούλου μάζεψε σταθερά την μπάλα

Το παιχνίδι σε γενικές γραμμές ήταν μέτριο, με την Ασπίδα να είναι καλύτερη από τον φιλοξενούμενο Άρη.

Το πρώτο ημίχρονο ξεκίνησε με τον Άρη πρωταγωνιστή, αφού στο πρώτο εικοσάλεπτο οι παίκτες του έλεγχαν πλήρως το παιχνίδι και είχαν «κλείσει» στα καρέ τους αντιπάλους. Στη συνέχεια, η Ασπίδα ισορρόπησε το παιχνίδι. Ανέβηκε και ήταν η ομάδα που έχασε τη μοναδική καλή ευκαιρία στο πρώτο ημίχρονο.

Στο δεύτερο ημίχρονο, η Ασπίδα ξεκίνησε εντυπωσιακά και με επιθέσεις διαρκείας στην αντίπαλη περιοχή, έκανε άνω κάτω την αμυντική γραμμή των φιλοξενουμένων και κατάφερε να πετύχει το μοναδικό τέρμα του αγώνα στο 54'.

Μέχρι τη διακοπή στο 70', η Ασπίδα έλεγχε τον αγώνα, αλλά από το 80', οι φιλοξενούμενοι ανέβασαν ρυθμούς, αλλά δεν μπόρεσαν να δημιουργήσουν ούτε ευκαιρία!

Διακοπή ...και μπουκάλια!

Το παιχνίδι στιγματίστηκε από διακοπή πέντε λεπτών στο 70'!

Ήταν η στιγμή που ο πρώτος βοηθός Γιαννούλης, κάλεσε τον διαιτητή Φραγκίνη, για να αποβάλει απευθείας τον ποδοσφαιριστή των γηπεδούχων Μάκρα. Τότε οι περίπου ...10 οπαδοί των γηπεδούχων εξαγριώθηκαν και ήταν έτοιμοι να πηδήξουν τα κάγκελα και να μπουν στο γήπεδο!!! Την ώρα των διαμαρτυριών των ποδοσφαιριστών των γηπεδούχων, κάποιοι «κακοποιοί» του ποδοσφαίρου, πέταξαν δύο μισογεμάτα μπουκάλια με νερό στον Γιαννούλη! Το ένα από αυτά τον βρήκε στην πλάτη και το άλλο στο κεφάλι, με αποτέλεσμα να τραυματιστεί και ο Φραγκίνης να διακόψει τον αγώνα και να πάρει τους βοηθούς του αποδυτήρια! Ο «άρχων» της αναμέτρησης, ήταν έτοιμος να διακόψει οριστικά τον αγώνα και ζήτησε αστυνομία στο γήπεδο! Οι ποδοσφαιριστές και παράγοντες των δύο ομάδων, προσπάθησαν να τον μεταπείσουν! Μέσα στα αποδυτήρια των διαιτητών, ο Φραγκίνης ήταν έξαλλος και οι «φωνάρες» του, ακούγονταν μέχρι έξω! Τελικά μεταπείστηκε και συνέχισε τον αγώνα! Πάντως σημαντικό ρόλο στη συνέχεια του αγώνα, έπαιξαν οι παράγοντες και ποδοσφαιριστές της Ασπίδας, αφού αν δεν ήταν αυτοί να καθησυχάσουν τους οπαδούς, τότε θα είχαμε δυσάρεστα απρόοπτα...

Τους καίει το φύλλο αγώνος!

Αυτά που έγραψε ο Φραγκίνης στο φύλλο αγώνος, δεν είναι και τα πλέον κολακευτικά για τους γηπεδούχους! Συγκεκριμένα επισημαίνει, ότι ο Μάκρας του είπε «Τι μαλ.... που είναι» και ότι μπουκάλι χτύπησε τον Γιαννούλη, με αποτέλεσμα να διακόψει τον αγώνα για λίγα λεπτά.

Γκολ και φάσεις

35':Ο Παπαπαναγιώτου έκανε άστοχη έξοδο, η μπάλα έφτασε στον Βαρδόπουλο, ο οποίος επιχείρησε το μονοκόμματο σουτ. Ομως η μπάλα κατέληξε λίγο έξω από τα δοκάρια του πορτιέρο των φιλοξενουμένων.

52':Σε εκτέλεση φάουλ του Μάκρα, ο Καψαλάκης με πλασέ μέσα από τη μικρή περιοχή, έκανε το 1-0, αλλά ο Φραγκίνης το ακύρωσε με υπόδειξη του Ζανεττή, ως φάουλ σε αντίπαλο.

54':Ο Καψαλάκης έκανε καταπληκτικές ντρίπλες, πέρασε τρεις(!) αμυντικούς στην αντίπαλη περιοχή και την κατάλληλη στιγμή, έστρωσε στον Σάρλη, ο οποίος με δυνατό σουτ, έκανε το 1-0!



Ο Γιαννούλης δέχθηκε μπουκάλι στο κεφάλι από οπαδούς της Ασπίδας



Ολος ο πάγκος των γηπεδούχων όρθιος, καθώς περιμένει με αγωνία το σφύριγμα της λήξης

68':Ο Μάκρας ελίχθηκε ωραία στην αντίπαλη περιοχή, ο Φουτούλης τον ανέτρεψε, αλλά ο Φραγκίνης είπε «παίζετε», παρά τις διαμαρτυρίες των γηπεδούχων.

70':Με εισήγηση του Γιαννούλη, ο Φραγκίνης απέβαλε τον Μάκρα για εξύβριση! Στη συνέχεια το παιχνίδι διεκόπη για πέντε λεπτά, λόγω των επεισοδίων που προαναφέραμε.

Από την Ασπίδα, άρεσαν οι Καψαλάκης, Ζαχαρίας, Σάρλης και Χατζηχριστοδούλου.

Από τον Άρη, για ακόμα μία φορά κορυφαίος ήταν ο Μπιγκό και ξεχώρισαν επίσης οι Κοτσίκος και Παπαπαναγιώτου.

Με λάθη η διαιτησία του Φραγκίνη(Γιαννούλης-Ζανεττής) που κιτρίνισε τους Ζαχαρία(Ασπίδα) και Μπαρμπαντώνη(Άρης), ενώ απέβαλε τον Μάκρα των γηπεδούχων.

ΑΣΠΙΔΑ:Χατζηχριστοδούλου, Κανάκης, Ζάταρας, Μελεούνης, Αποκούραστος, Ζαχαρίας(84'Γκιόκας), Καψαλάκης(89'Σαράγιας), Μάκρας, Σάρλης(87'Καλόγλου), Μενίκος, Βαρδόπουλος.

ΑΡΗΣ:Παπαπαναγιώτου, Μαγιόγλου, Τσελεπίδης (67'Παρδαλός), Φουτούλης, Μπιγκό, Αμύγδαλος, Μπαρμπαντώνης(68'Παρδαλού Τ.), Χατζηνικόλας(86'Κωστάκης Π.), Κοτσίκος, Παντίδος, Τραχανάς.

Δηλώσεις Ζαχαρία

Ο προπονητής της Ασπίδας Απολακκιάς Λάκης Ζαχαρίας περιχαρής για τη νίκη της ομάδας του, μας έκανε τις εξής δηλώσεις:

«Παίξαμε καλό ποδόσφαιρο. Πιστεύω ότι αξίζαμε τη νίκη για ακόμα μία φορά. Χάσαμε πολλές ευκαιρίες. Καταφέραμε στο δεύτερο ημίχρονο, να βρούμε το δρόμο προς τα δίχτυα και αν και παίζαμε με δέκα παίκτες για μεγάλο χρονικό διάστημα, μπορέσαμε να πάρουμε ακόμα τρεις βαθμούς στο ενεργητικό μας. Συγχαρητήρια στους παίκτες μου και εύχομαι καλή συνέχεια στον Άρη.»

Αγκαλιά με τον τίτλο ο Ιάλυσος

✓ Κέρδισε δύσκολα με 1-0 τον ΑΕΡΑ και διατήρησε τη διαφορά του με τον Φοίβο

ΑΦΑΝΤΟΥ.-

Ακόμη ένα σημαντικό βήμα για την κατάκτηση του τίτλου έκανε το Σάββατο το απόγευμα ο Ιάλυσος στο γήπεδο Αφάντου καθώς ξεπέρασε και το εμπόδιο του ΑΕΡΑ, αφού έστω και δύσκολα τον κέρδισε με 1-0. Με την προχθεσινή νίκη τους οι "ερυθροκίτρινοι" διατήρησαν τη βαθμολογική διαφορά από τον Φοίβο που σ' αυτή την αγωνιστική ήταν η σειρά του να πάρει τους τρεις βαθμούς της νίκης ξεκούραστα από την ΑΕ Λέρου (2-0 α.α).

Το παιχνίδι στ' Αφάντου ξεκίνησε με τους φιλοξενούμενους να έχουν την ευκαιρία να προηγηθούν από τ' αποδυτήρια όταν μόλις στο 3' κέρδισαν πέναλτι αλλά η ελτέλεση του κατέληξε άουτ. Οι πρωτοπόροι πίεσαν στη συνέχεια τον ΑΕΡΑ με καλή κυκλοφορία της μπάλας, κάτι που απέφερε και τον έλεγχο του παιχνιδιού.

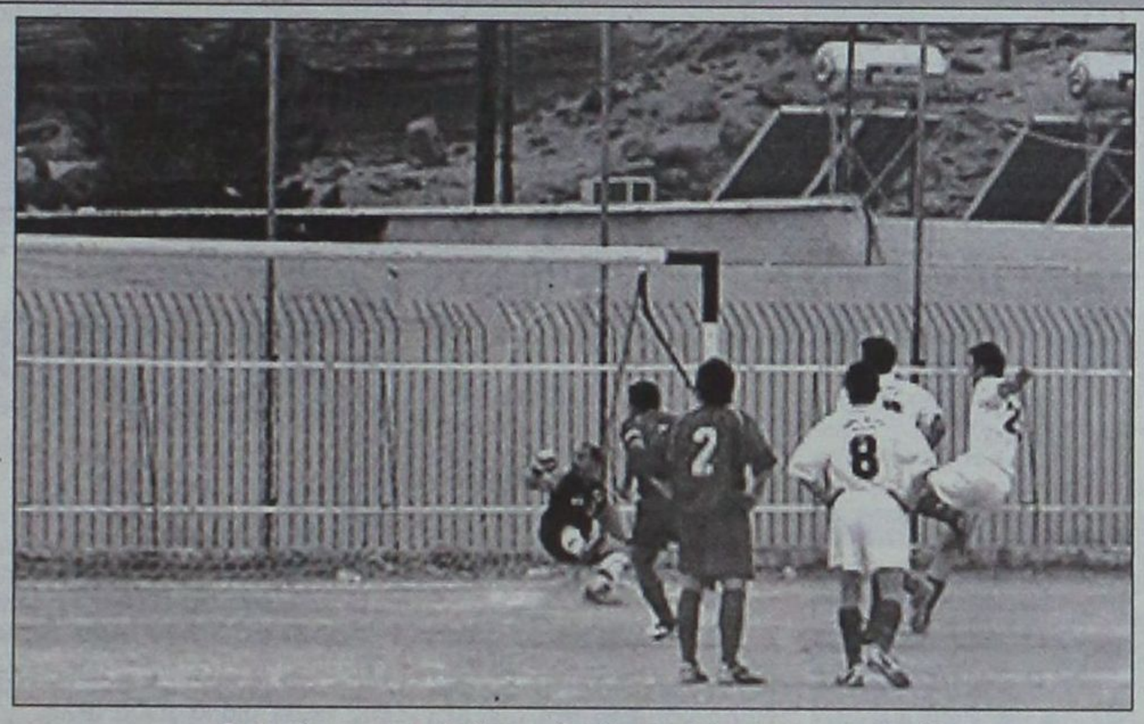
Οι γηπεδούχοι απάντησαν με τον Παπαγεωργίου στο 16', όμως ο έμπειρος παίκτης δεν κατάφερε να πλασάρει σωστά στην ευκαιρία που του παρουσιάστηκε.

Η υπεροχή των φιλοξενουμένων μεταφράσθηκε με το γκολ που πέτυχαν στο 23' και πήγαν στ' αποδυτήρια μ' αυτό το σκορ.

Βέβαια αξίζει να σημειωθεί ότι στο πρώτο 45λεπτο το πάθος και η δύναμη και από τις δύο πλευρές ήταν τα στοιχεία που έδωσαν την εικόνα ντέρμπι χωρίς όμως οι ποδοσφαιριστές να φτάσουν σε αντιαθλητικά μαρκαρίσματα ενώ σε αρκετές περιπτώσεις η ένταση στον αγωνιστικό χώρο ήταν ορατή αλλά σε επιτρεπτά όρια. Οι κίτρινες κάρτες που βγήκαν από το τσεπάκι του κ. Κόττορου ήταν αρκετές και οι πιο πολλές για διαμαρτυρία.

Στην επανάληψη η ποιότητα του αγώνα έπεσε και το κυρίαρχο στοιχείο ήταν η δύναμη. Οι γηπεδούχοι έδωσαν χώρο στους αντιπάλους τους και πρόσεξαν περισσότερο τα νώτα τους ενώ με αντεπιθέσεις κυρίως από τα άκρα προσπαθούσαν να βγουν μπροστά.

Οι παίκτες του ΑΕΡΑ προσπάθησαν να φτάσουν στο γκολ, όμως οι βιαστικές ενέργειες και σε αρκετές περιπτώσεις οι λάθος μεταβιβάσεις τους στέρησαν αυτή την ευκαιρία.



Ο Δράκος εκτελεί το πέναλτι στέλοντας την μπάλα άουτ και τον Λορέντζο στο αριστερό του δοκάρι

Διακοπή του παιχνιδιού



Κουφομανώλης - Κατσιδώνης έδωσαν πολλές «μονομαχίες» με τον πρώτο να πετυχαίνει το γκολ της νίκης του Ιάλυσου

Στο 79' το παιχνίδι διακόπηκε για τέσσερα λεπτά με τους διαιτητές να περιμένουν στο κέντρο του γηπέδου για να περάσει η ένταση που υπήρξε από την πλευρά των φιλάθλων προς το πρόσωπο του δεύτερου βοηθού κ. Καραχανή.

Πάντως στο φύλλο αγώνα αναφέρεται ότι η διακοπή του αγώνα σημειώθηκε επειδή οι φίλαθλοι του ΑΕΡΑ έφτυναν τον βοηθό

Νωρίτερα και συγκεκριμένα στο 63' μία σκούπα έπεσε στον αγωνιστικό χώρο αρκετά μέτρα μακριά από τον δεύτερο βοηθό προκαλώντας πολλά γέλια μεταξύ των φιλάθλων και χωρίς να υπάρχει πρόθεση να χτυπηθεί ο βοηθός. Ωστόσο ο διαιτητής Κόττορος ζήτησε από τον παρατηρητή του αγώνα να το σημειώσει.

Οι καλύτερες φάσεις και το γκολ

3'. Ο Βαγγέλης Ράϊος ανατράπηκε από τον τερματοφύλακα Λορέντζο μέσα στη μεγάλη περιοχή και ο διαιτητής Κόττορος που ήταν κοντά κατελόγισε αμέσως το πέναλτι. Το εκτέλεσε ο Δράκος στέλνοντας τον Λορέντζο στη μία πλευρά και την μπάλα στην αντίθετη, αλλά άουτ.

5'. Μπαλιά του Ράϊου στον Κουφομανώλη που όμως καθυστέρησε να κάνει το πλασέ με αποτέλεσμα να προλάβουν οι αμυντικοί να διώξουν την μπάλα.

7'. Από εκτέλεση φάουλ του Κωνσταντάκη, ο Δράκος ανενόχλητος έπιασε την κεφαλιά, από καλή θέση, στέλνοντας την μπάλα δίπλα από δεξί δοκάρι του Λορέντζου.

16'. Ο Λυριστής απ' αριστερά με ωραία μπαλιά έβγαλε στην πλάτη της άμυνας των φιλοξενουμένων τον Παπαγεωργίου, όμως μόνος του με τον Αλεξανδρίδη πλάσαρε πάνω από το οριζόντιο δοκάρι, στερώντας την ευκαιρία στην ομάδα του να προηγηθεί στο σκορ.

21'. Σε εκτέλεση φάουλ από δεξιά του Κωνσταντάκη ο Τζαφέρης έπιασε τη γυριστή κεφαλιά που πέρασε δίπλα από το δεξί δοκάρι του Λορέντζου. Αμέσως οι γηπεδούχοι διαμαρτυρήθηκαν έντονα για οφσάϊντ στον διαιτητή χωρίς αποτέλεσμα.

23'. Ο Βαγγέλης Ράϊος με ωραία ατομική ενέργεια μπήκε από δεξιά κι έδωσε στον αμαρκάριστο Κουφομανώλη που δεν δυσκολεύτηκε να στείλει την μπάλα στα δίχτυα (0-1) με κοντινό πλασέ.

27'. Ο Μπούτης εκτέλεσε φάουλ από δεξιά και ο Λυριστής έπιασε την κεφαλιά που χτύπησε στο χέρι του Κακλαμάνου, όμως ο δεύτερος βοηθός Σάββενας υπέδειξε τους παίκτες του ΑΕΡΑ σε θέση οφσάϊντ. την ίδια στιγμή οι γηπεδούχοι ζήτησαν πέναλτι στο χέρι που έγινε. Ο βοηθός διαιτητής ελέγχεται γι αυτή τη φάση και το οφσάϊντ που υπέδειξε.

65'. Ο Σωτηράκης μπήκε ωραία από δεξιά κι από δύσκολη θέση επιχείρησε το διαγώνιο σουτ που κατέληξε άουτ.

69'. Ο Σπανός έπεσε λίγο μέσα από τη γραμμή της μεγάλης περιοχής και αντίκρισε την κίτρινη κάρτα του διαιτητή για θέατρο.

74'. Απ' ευθείας εκτέλεση φάουλ απ' αριστερά του Κωνσταντάκη, έδιωξε με υπερένταση πάνω από το οριζόντιο δοκάρι ο Λορεντζος.

79'. Ο Λυριστής εκτέλεσε φάουλ από δεξιά, η μπάλα χτύπησε στο σώμα και το χέρι του Κούτρα, οι γηπεδούχοι διαμαρτυρήθηκαν για πέναλτι, όμως ο διαιτητής και ο βοηθός κ. Καραχανής που έλεγχε την περιοχή του Ιάλυσου έδειξαν συνέχεια στο παιχνίδι.

Αμέσως φίλαθλοι των γηπεδούχων διαμαρτυρήθηκαν στον βοηθό κ. Καραχανή. Αυτό είχε ως αποτέλεσμα να διακοπεί για τέσσερα περίπου λεπτά ο αγώνας αφού ο διαιτητής κάλεσε στο κέντρο του γηπέδου τους δύο βοηθούς του, περιμένοντας να ηρεμίσουν τα πνεύματα.

87'. Μακρινό φάουλ του Κωνσταντάκη μπλόκαρε σταθερά ο Λορέντζος.

90+5'. Σουτ του Μπούτη λίγο έξω από την περιοχή μπλόκαρε μ' ετοιμότητα ο Αλεξανδρίδης.

Από τους γηπεδούχους άρεσαν οι Καππάκας, Λυριστής, Σωτηράκης, Γιαννακάκης, ενώ από τους φιλοξενούμενους ξεχώρισαν οι Δράκος, Κακλαμάνος, Κωνσταντάκης, Χατζηκαλημέρης.

Καλός ο διαιτητής κ. Κόττορος με λάθη οι βοηθοί κ. Σάββενας - Καραχανής.

Α.Ε.Ρ.Α.: Λορέντζος, Καππάκας, Σωτηράκης, Κατσιδώνης, Γιαννακάκης Δ., Σφουγγαριστός (55' Σπανός), Καλογήρου, Μπούτης, Παπαγεωργίου, Λυριστής, Γιαννακάκης Χρ.

ΙΑΛΥΣΟΣ: Αλεξανδρίδης, Δράκος, Κούτρας, Χατζηκαλημέρης, Κακλαμάνος, Μαυρής, Τζαφέρης, Γιαλλούσης (90+3 Γιακουμάκης), Κουφομανώλης (88' Γκορτσίλας), Ράϊος Β., Κωνσταντάκης.



Ο πρόεδρος του ΑΕΡΑ Νίκος Κουμνάκης σε ρόλο πυροσβέστη στην κερκίδα

ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΟΠΑΠ
ΒΟΝΑΚΗΣ ΓΙΑΝΝΗΣ
ΑΜΕΣΗ ΠΛΗΡΩΜΗ ΚΕΡΔΩΝ
ΞΥΣΤΟ
ΕΞΟΦΛΟΥΝΤΑΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ Δ.Ε.Η. - Ο.Τ.Ε.
ΣΤΟΙΧΗΜΑ ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟ
SUPER 3
ΤΖΟΚΕΡ
extra 5
ΛΟΤΤΟ ΠΡΟ 10
ΚΙΝΟ ΛΑΧΕΙΑ
ΠΡΟΠΟ ΓΚΟΛ
ΠΡΟ-ΠΟ 13
ΑΘΗΝΩΝ 28 ΑΝΑΛΗΨΗ - ΡΟΔΟΣ ΤΗΛ. 22410 67221 - FAX: 22410 60319

Πλήρωσε στο τέλος την υπεροψία της

Η Αναγέννηση Εμπωνα προηγήθηκε στο 80' 2-0, αλλά ισοφαρίστηκε από τον Ηρακλή Μαριτσών με γκολ στο 90' και 93'

ΚΡΗΤΗΝΙΑ

Χιτσκοκικό φινάλε είχε η αναμέτρηση της Αναγέννησης Έμπωνα με τον Ηρακλή Μαριτσών. Παρά το ότι οι Μπονιάτες κατάφεραν να προηγηθούν με 2 – 0 δέκα λεπτά πριν από το τέλος του παιχνιδιού κατάφεραν τελικά να δεχθούν στις καθυστερήσεις την ισοφάριση με αποτέλεσμα οι λιγοστοί θεατές που βρέθηκαν στο γήπεδο να ζήσουν από πρώτο χέρι την άγρια ομορφιά του «βασιλιά των σπορ».

Το 2 – 2 μάλιστα θα μπορούσε να γίνει και 2 – 3 αν ο Χαλκιόπουλος δεν ενεργούσε εντυπωσιακά σε ένα φαρμακερό σουτ του Γιακουμάρου ελάχιστα πριν το τελευταίο σφύριγμα του διαιτητή Βασίλη Τσαγγάρη.

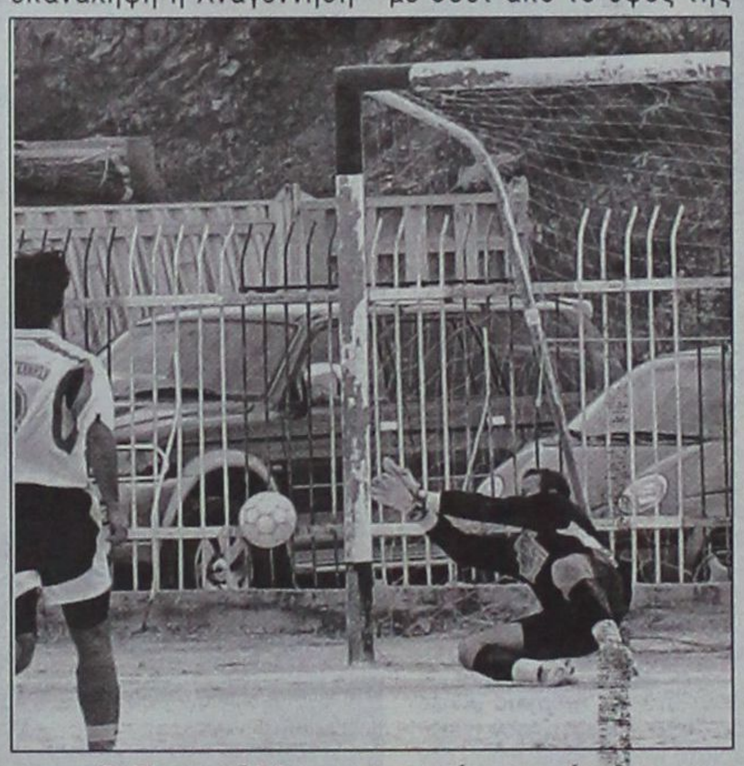
Το κρίσιμο τελευταίο δεκάλεπτο

Όλα έγιναν στο τελευταίο δεκάλεπτο, όταν μετά το 2 – 0 οι παίκτες της Αναγέννησης έδειχναν να χαλαρώνουν και να πιστεύουν ότι είχαν στο τσεπάκι τους τους πολύτιμους βαθμούς.

Ακόμα και όταν στο 90' το σκορ μειώθηκε σε 2 – 1, δεν αντέδρασαν ιδιαίτερα για να το κρατήσουν με αποτέλεσμα να το πληρώσουν στο τέλος με την ισοφάριση σε μια κρίσιμη καμπή του πρωταθλήματος.

Αξίζει να σημειωθεί ότι μέχρι να ανοίξει το σκορ η Αναγέννηση με ένα σπάνιας ομορφιάς γκολ με την υπογραφή του Παύλου Αγκά, απώλεσε δυο πέναλτι (!). Όλοι πίστεψαν ότι θα λειτουργήσει ο άγραφος νόμος του ποδοσφαίρου που λέει ότι όποιος χάνει κλασικές ευκαιρίες στο τέλος δέχεται το γκολ. Προς στιγμή δεν έγινε κάτι τέτοιο καθώς οι «πράσινοι» είχαν τα ψυχικά αποθέματα να μην απογοητευτούν και να πετύχουν γκολ αλλά τα χάλασαν όλα στο τέλος

Σε γενικές γραμμές, το παιχνίδι στο πρώτο ημίχρονο ήταν μοιρασμένο αλλά στην επανάληψη η Αναγέννηση



Ο Παπασάββας αποκρούει το πέναλτι του Αγκά στο 45'

ήταν αυτή που είχε την υπεροχή. Δεν είναι άλλωστε τυχαίο ότι άνοιξε το γκολ και πέτυχε και ένα δεύτερο τέρμα λίγο πριν από το φινάλε, άσχετα βέβαια αν στο τέλος δεν μπόρεσε να κρατήστει την πολύτιμη νίκη

Τα γκολ

Στο 75' μετά από εκτέλεση φάουλ του Σωτήρχου, ο Αγκάς ενώ είχε πλάτη στην εστία, στόπαρε την μπάλα με το στήθος και με ένα εκπληκτικό γυριστό σουτ την έστειλε στο αριστερό παραθυράκι του εμβρόντητου Παπασάββα. Ήταν πραγματικά ένα εντυπωσιακό γκολ που καταχειροκροτήθηκε από όλους (1 – 0).

Στο 80' ο Καραγιαννάκης με σουτ από το ύψος της περιοχής πέτυχε το 2 – 0 αλλά στο 90' ο Σκόρπος με σουτ έξω από τη μεγάλη περιοχή κατάφερε να μειώσει σε 2 – 1.

Στο 93' μετά από κεφαλιά του Βασιλώτου (πήγε να διώξει) η μπάλα γύρισε προς την εστία. Ο Χαλκιόπουλος απέκρουσε εντυπωσιακά για να αποσοβήσει το αυτογκολ, όμως η μπάλα χτύπησε στο κάθετο δοκάρι και επανήλθε στο ύψος της μικρής περιοχής με αποτέλεσμα ο Τσαλώλης να έχει εύκολο έργο και να την σπρώξει στα δίχτυα παγώνοντας τους γηπεδούχους (2 – 2).

Τα δυο χαμένα πέναλτι

Στο 45' ο Αγκάς ανατράπηκε στη μεγάλη περιοχή και ο διαιτητής υπέδειξε πέναλτι. Το εκτέλεσε ο Αγκάς αλλά ο Παπασάββας έπεσε σωστά στη δεξιά του γωνιά και απέκρουσε.

Στο 59' ο τερματοφύλακας των φιλοξενουμένων μάρκαρε αντικανονικά τον Κώστα Θαρρενό μέσα στη μεγάλη περιοχή. Ήταν ακόμα μια περίπτωση πέναλτι την οποία υπέδειξε για μια ακόμα φορά ο Τσαγγάρης χωρίς κανέναν δισταγμό. Την εσχάτη των ποινών ανέλαβε να εκτελέσει ο Σωτήρχος αλλά η μπάλα χτύπησε στο αριστερό δοκάρι και στη συνέχεια απομακρύνθηκε.

Άλλες φάσεις

Στο 15' ο Σωτήρχος με κεφαλιά έστειλε την μπάλα να χτυπήσει στο οριζόντιο και στο 21' την ίδια τύχη είχε πλασέ του Μανωλά από πολύ καλή θέση.

Στο 33' μετά από σέντρα του Γιακουμάρου, ο Καλούδης έκανε μια κεφαλιά αλλά ο Χαλκιόπουλος με υπερένταση κατάφερε να αποκρούσει σε κόρνερ ενώ στο 69' ο Αγκάς με πλασέ από θέση φορ έστειλε την μπάλα να χτυπήσει στο πάνω μέρος του οριζοντίου δοκαριού.

Στο 94' ο Γιακουμάρος με δυνατό επικίνδυνο σουτ έξω από την περιοχή ανάγκασε τον Χαλκιόπουλο να αποκρούσει πολύ δύσκολα σε κόρνερ

Καλύτεροι των γηπεδούχων οι Θεολόγου, Κ.Θαρρενός και Αγκάς. Άρεσαν από τον Ηρακλή οι Παπανικολάου, Παπακωνσταντής και Τσαλώλης

Πάρα πολύ καλή ήταν η διαιτησία του Βασίλη Τσαγγάρη (Μίχας, Συμιακός)

Οι συνθέσεις των ομάδων:

ΑΝΑΓΕΝΝΗΣΗ: Χαλκιόπουλος, Μπρόκος, Σεβδαλάκης, Πεζουβανάκης, Βασιλώττος, Θεολόγου, Κ.Θαρρενός, Παπανικολάου, Αγκάς, Χ.Θαρρενός (78' Καραγιαννάκης), Σωτήρχος

ΗΡΑΚΛΗΣ: Παπασάββας, Παπακωνσταντής, Λορέτζος, Παπανικολάου, Γιακουμάρος, Μανωλάς, Κούρος, Σκόρπος, Καλούδης (74' Λαυράκης), Χατζηκωνσταντής (72' Ματθαίος), Τσαλώλης.



Ο Τσαλώλης (Νο 11) ενώ προσπαθεί να πλασάρει υπό την πίεση του Βασιλώττου (Νο 5)



Μία από τις φάσεις που εκτυλίχθηκαν στα καρέ του Χαλκιόπουλου



Τον νίκησε στον αιφνιδιασμό!

Ο Διαγόρας Βατίου με γκολ στο 5' και 7' 2-1 τον Κλεάνθη, που μείωσε στο 19'

ΒΑΤΙ.-

Ανταπόκριση Γιάννη Αρνά

Καλύτερος στο διάστημα του πρώτου ημιχρόνου και με έντονο το στοιχείο του αιφνιδιασμού, ο Διαγόρας Βατίου νίκησε στην έδρα του τον Κλεάνθη με 2-1.

Οι γηπεδούχοι βρέθηκαν μπροστά στο σκορ με 2-0 στο 7', απειλώντας και για άλλα γκολ στο πρώτο 45λεπτο.

Η ομάδα του Παραδεισίου, αν και μείωσε στο 19' (2-1) και ήταν καλύτερη στην επανάληψη, με ευκαιρίες για γκολ, δεν κατάφερε να φθάσει στην ισοφάριση. Ετσι, έφυγε ηττημένη από το Βάτι.

ΦΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΓΚΟΛ

Στο 5' ο Κουλουμπράκης έδωσε στον Μαγιόγλου, που αφού απέφυγε δύο αντιπάλους, με σουτ έστειλε την μπάλα πρώτα στο κάθετο δοκάρι και στη συνέχεια, στα δίχτυα του Κλεάνθη (1-0).

Δύο λεπτά μετά, ο Διαγόρας έκανε το 2-0. Σε σέντρα σουτ του Καλημέρη, ο Σαββιδάκης απέκρουσε προσωρινά.

Η μπάλα κτύπησε στη συμβολή των δοκών, και στην επιστροφή της, ο Γκαρανάτσιος έγινε κάτοχος της. Αυτός έβγαλε σέντρα στον Μαγιόγλου, που με κοντινή κεφαλιά πέτυχε τέρμα.

Ο Σαββιδάκης απέκρουσε σωτήρια το σουτ του Καλημέρη στο 18!

Ενα λεπτό αργότερα, σε σέντρα του Λαζαρίδη, η μπάλα πήρε μια περίεργη τροχιά και πήγε στο «παραθυράκι» της εστίας του Αναστασά, για να γίνει έτσι το 2-1.

Ο Μαγιόγλου έδωσε στο 23' στον Καλημέρη. Ο νεαρός επιθετικός απέφυγε τον Τριανταφύλλου, βρέθηκε τετ α τετ, όμως το πλασέ του από το ύψος της μικρής περιοχής απέκρουσε σωτήρια ο Σαββιδάκης.

Κεφαλιά πάσα του Λινάρδου στον Μαγιόγλου, το απευθείας γυριστό σουτ του οποίου έφυγε λίγο άουτ στο 32'.



Φάση από τον πρώτο γύρο της αναμέτρησης Κλεάνθη - Διαγόρα Βατίου

Στο 40' ο Σαββιδάκης έπεσε στα πόδια του Καλημέρη που έφυγε μόνος. Ο Διαγόρας Βατίου ζήτησε πέναλτι, όμως ο διαιτητής κ. Χατζηνικόλας δεν είδε παράβαση.

Στο 61' λίγο άουτ πέρασε το σουτ του Λαζαρίδη. Την ίδια τύχη είχε και το σουτ του Μαγιόγλου στο 65'.

Σε εξ επαφής κεφαλιά του Κουρδουνάκη - στη σέντρα του Διακαντώνη- η μπάλα κτύπησε στο κάθετο δοκάρι στο 70'.

Σε φάουλ του Καμπούρη ο Σαββιδάκης απέκρουσε την μπάλα και απομάκρυναν οι αμυντικοί στο 78'.

Οι Λινάρδος, Κουλουμπράκης και Μαγιόγλου άρεσαν από τους νικητές. Καλύτεροι του Κλεάνθη οι Κουρδουνάκης και Λαζαρίδης.

• Πολύ καλός ήταν ο κ. Χατζηνικόλας (Λάμπρου, Μοσχούς).

ΔΙΑΓΟΡΑΣ ΒΑΤΙΟΥ: Αναστασάς, Καρπαθάκης, Λινάρδος, Κουλουμπράκης, Τσιβρινής, Γκαρανάτσιος, Αριστείδου, Μαγιόγλου (90' Μαλλιάκας), Αγγελάκης, Φαρμακαλής (58' Καμπούρης), Καλημέρης (80' Μύρτω).

ΚΛΕΑΝΘΗΣ: Σαββιδάκης, Τριανταφύλλου, Μανιάς, Πάττας, Ζουρούδης, Λαζαρίδης, Διακαντώνης (78' Κρομμύδας),Σεβδαλής, Κουρδουνάκης, Ζαχάλου (46' Λαθούρης), Σαρικάς (60' Σοκολάκης).

Επεσε με το κεφάλι ψηλά

• Ο Ευαγόρας ηττήθηκε στα Μάσαρι 3-1
• Ορεξάτος ο Αστέρας μπορούσε μεγαλύτερο σκορ

ΜΑΣΑΡΙ.-

Του Μπάμπη Θεοδώρου

Παρόλο που έχει ήδη αποχαιρετήσει την Α' Κατηγορία, ο Ευαγόρας αγωνίστηκε φιλότιμα το Σάββατο στα Μάσαρι και παρά το εις βάρος του 3-1 αποχώρησε από το γήπεδο με λεβεντιά. Οι γηπεδούχοι, σε μία από τις καλύτερες φετινές τους εμφανίσεις είχαν τον απόλυτο έλεγχο του παιχνιδιού και αν ήταν λίγο πιο προσεκτικοί στην τελική προσπάθεια το σκορ θα μπορούσε να είχε πάρει μεγάλες διαστάσεις. Μοιραίοι αλλά και κορυφαίοι, παίκτες του Αστέρα οι Πέρος και Σιδεράτος οι οποίοι έχασαν γκολ που δεν χάνονται, προσέφεραν ωστόσο πολλά και συνέβαλαν στη νίκη της ομάδας τους.



Προσπάθησε ο Λιόρδος να σταθεί στο ύψος των περιστάσεων

Φάσεις και γκολ

2': Από γέμισμα του Πέρου από αριστερά, ο Μουσακίνιας με προβολή άνοιξε το σκορ (1-0).

3': Και πάλι ο Μουσακίνιας σκόραρε με πλασαριστό σουτ, όμως το γκολ ακυρώθηκε, αφού ο σκόρερ υποδείχθηκε σε θέση οφσάιντ.

18': Κοντινή κεφαλιά του Μουσακίνια εξουδετέρωσε δύσκολα ο Ματακάκης.

22': Νέο μπάσιμο του Μουσακίνια και πλασέ, έδιωξε σε κόρνερ ο Ματακάκης λίγο πριν η μπάλα περάσει τη γραμμή του τέρματός του.

26': Ο Μουδάτσος βρήκε ωραία τον Μουσακίνια, με κεφαλιά και ο δεύτερος αφού έκανε άψογο κοντρόλ κεραυνοβόλησε τον Ματακάκη γράφοντας το 2-0.

28': Ο Χειμωνέττος αποβάλλεται με 2η κίτρινη για διαμαρτυρία.

37': Ο νεαρός Σουπούλης με ωραία προσπάθεια και πλασέ μείωσε σε 2-1.

38': Ο Σιδεράτος με διαγώνιο σουτ διαμόρφωσε το τελικό 3-1.

55': Ο Πέρος βιάστηκε να πλασάρει μέσα από τη μικρή περιοχή του Ευαγόρα για να φύγει η μπάλα ένα περίπου μέτρο πάνω από το οριζόντιο δοκάρι.

59': Και πάλι ο Πέρος βρέθηκε μόνος με τον Ματακάκη που του έκλεισε το οπτικό πεδίο και έδιωξε δύσκολα σε κόρνερ.

61': Μακρινό σουτ του Λιόρδου έφυγε ελάχιστα πάνω από το οριζόντιο δοκάρι του Νικήτα.

66': Με μετωπικό μπάσιμο ο Σιδεράτος πλάσαρε ξυστά άουτ απ' το αριστερό δοκάρι του Ματακάκη.

76': Μόνος με τον Ματακάκη ο Καμπαστάνας δεν μπόρεσε να τον νικήσει.

78': Σε φάση καρμπόν, με τους ίδιους πρωταγωνιστές, χάθηκε ακόμα μία, η τελευταία ευκαιρία για τον Αστέρα να σημειώσει το 4-1.



Συναγερμός στα καρέ του Ματακάκη

Πέρος, Σιδεράτος, Μουσακίνιας και Ζανέττος διακρίθηκαν από τον Αστέρα, ενώ από τον Ευαγόρα πάλεψαν οι Λιόρδος, Κουρζής και Ματακάκης.

Πολύ καλή η διαιτησία του Κετσέ (Πηδιάκης, Κατέρης).

ΑΣΤΕΡΑΣ: Γ. Νικήτας, Κουρμαδιάς, Λεβεντέρης, Σταυρίδης, Σπανός, Καστρουνής (73' Ράδος), Πέρος, Ζανέττος, Μουσακίνιας (46' Καμπαστάνας), Μουδάτσος Δ. (78' Νεσγός), Σιδεράτος.

ΕΥΑΓΟΡΑΣ: Ματακάκης, Παπαϊωάννου Ι., Μενοίκος, Χειμωνέττος, Λιόρδος, Καραμπάσης, Κουρζής, Κουτσάγιας, Πουλής, Καραγιάννης, Σουπούλης.



Ένας Κολοσσός έρχεται στη Ρόδο! Η Ford βάζει πλώρη για τα Δωδεκάνησα με τη δημιουργία ενός μεγάλου, ολοκληρωμένου συγκροτήματος στη Ρόδο. Το νέο συγκρότημα RODOS MOTOR CAR διαθέτει μία μονάδα για πωλήσεις επιβατικών, επαγγελματικών οχημάτων και μεταχειρισμένων αυτοκινήτων και μία ξεχωριστή μονάδα για ανταλλακτικά, service και τεχνική εξυπηρέτηση. Τώρα η Ρόδος έχει και πάλι έναν Κολοσσό και εσείς τα καλύτερα αυτοκίνητα.

RODOS MOTOR CAR A.E.
Έκθεση: 5ο χλμ. Ρόδου - Λίνδου,
τηλ.: 22410 68787-68194, fax: 22410 68611
Service: Λεωφόρος Καλλιθέας 3, τηλ.: 22410 77940

Σχεδιασμένα για τη ζωή
Προορισμένα για μια ζωή

Ford

Τουριστικαί Επιχειρήσεις «ΕΣΠΕΡΙΑ» Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12059/80/Β/86/22

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 33η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

(Ποσά σε ευρώ)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
2. Συν/κές διαφορές δανείων για κτήσεις πάγιων στοιχείων	478.278,15	478.278,15	0,00	506.143,97	478.278,15	27.865,82
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	11.333.930,87	0,00	11.333.930,87	11.228.280,87	0,00	11.228.280,87
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	49.217.191,90	34.277.193,66	14.939.998,24	46.440.399,64	32.677.793,43	13.762.606,21
4. Μηχανήματα - Τεχνικές Εγκατ/σεις και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	14.480.808,84	9.760.743,61	4.720.065,23	11.376.258,55	7.935.346,48	3.440.912,07
5. Μεταφορικά Μέσα	2.841.958,23	2.188.338,94	653.619,29	3.017.451,49	2.197.736,01	819.715,48
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	14.641.924,27	12.627.510,03	2.014.414,24	13.772.986,36	11.780.350,24	1.992.636,12
7. Ακινητοποιήσ. υπό εκτέλ. & προκατ.	412.566,39	0,00	412.566,39	554.621,40	0,00	554.621,40
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	92.928.380,50	58.853.786,24	34.074.594,26	86.389.998,31	54.591.226,16	31.798.772,15
ΙΙΙ. Συμμετοχές και άλλες μακρ/σμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			1.173.881,14			1.173.881,14
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			35.248.475,40			32.972.653,29
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			93.950,70			111.259,25
2. Προϊόντα έτοιμα (καταστήματα προς πώληση)			905.812,38			905.812,38
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - - Ανταλλακτικά και είδη συσκευασίας			242.566,99			284.956,66
5. Προκαταβολές για αγορές αποθεμάτων			649.806,13			421.093,28
			1.892.136,20			1.723.121,57
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			757.479,85			696.087,50
3α. Επιταγές εισπρακτέες			0,00			117.388,11
11. Χρεώστες Διάφοροι			410.406,45			577.261,57
12. Λογ. διαχ. προκ. και πιστώσεων			6.754,01			5.431,40
			1.174.640,31			1.396.168,58
ΙΙΙ. Χρεόγραφα						
1. Μετοχές			9.355,11			9.355,11
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			214.056,10			202.960,16
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			2.629.863,94			8.886.464,69
			2.843.920,04			9.089.424,85
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			5.920.051,66			12.218.070,11
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα επομένων χρήσεων			608.002,30			583.816,19
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			41.776.529,36			45.802.405,41
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
2. Χρεωστικοί λογαριασμοί εγγυήσεων και εμπραγμάτων ασφαλειών			22.567,86			22.567,86
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			2.058.253,50			2.519.723,76
			2.080.821,36			2.542.291,62

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (623.000 μετοχές των 29,35 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	18.285.050,00	18.285.050,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής Επιχορηγήσεις Επενδύσεων		
1. Διαφορές από αναπροσαρ. αξίας συμμετοχών και χρεωγράφων	70.572,00	70.572,00
2. Διαφορές από αναπρ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	37,34	37,34
3. Επιχορηγήσεις Επενδύσεων παγίου ενεργητικού	538.606,35	899.861,99
	609.215,69	970.471,33
IV. Αποθεματικά Κεφάλαια		
1. Τακτικό αποθεματικό	481.112,38	481.112,38
4. Εκτακτο αποθεματικό	54.596,41	54.596,41
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	9.340.779,22	9.339.546,76
	9.876.488,01	9.875.255,55
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-3.036.240,89	-2.599.951,50
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-2.599.951,50	0,00
	-5.636.192,39	-2.599.951,50
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	23.134.561,31	26.530.825,38
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	213.153,11	213.153,11
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	8.900.569,24	9.305.377,39
8. Λοιπές μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις	1.306.775,13	2.613.540,04
	10.207.344,37	11.918.917,43
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	3.821.978,82	2.726.498,23
2α. Επιταγές πληρωτέες	775.489,18	688.099,76
4. Προκαταβολές Πελατών	241.555,90	210.110,97
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	255.723,68	412.010,81
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	566.896,21	532.121,33
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	2.236.964,36	2.204.932,69
11. Πιστωτές Διάφοροι	322.862,42	362.626,49
	8.221.470,57	7.136.400,28
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	18.428.814,94	19.055.317,71
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
1. Εσοδα επόμενων χρήσεων	0,00	3.109,21
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	41.776.529,36	45.802.405,41
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
2. Πιστωτικοί λογαριασμοί εγγυήσεων και εμπραγμάτων ασφαλειών	22.567,86	22.567,86
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	2.058.253,50	2.519.723,76
	2.080.821,36	2.542.291,62

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ: 1) Στα ακίνητα της εταιρείας έχουν γραφεί υποθήκες και προσημειώσεις οι οποίες μαζί με τις υποχρεώσεις που εξασφαλίζουν αναλύονται στο προσάρτημα.
2) Η τελευταία αναπροσαρμογή των γηπέδων και κτιρίων έγινε στην χρήση 2000, σύμφωνα με το Ν. 2065/92.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			29.403.330,00			28.279.359,66
Μείον: Κόστος πωλήσεων			29.733.801,89			27.125.935,51
Μικτά Αποτελέσματα (ζημίες - κέρδη) Εκμεταλλεύσεως			-330.471,89			1.153.424,15
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			88.732,86			101.989,16
Σύνολο			-241.739,03			1.255.413,31
ΠΛΕΟΝ: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		2.226.494,22			1.637.397,95	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		600.628,53	-2.827.122,75		560.560,68	-2.197.958,63
Μερικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως			-3.068.861,78			-942.545,32
ΠΛΕΟΝ: 2. Εσοδα χρεογράφων		48.524,62			46.692,05	
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα		36.508,34			16.167,25	
		85.032,96			62.859,30	
Μείον: 3. Χρεωστ. τόκοι & συναφή έξοδα		541.591,49	-456.558,53		211.257,08	-148.397,78
Ολικά αποτελ. (ζημίες) εκμεταλλεύσεως			-3.525.420,31			-1.090.943,10
ΙΙ. ΜΕΙΟΝ: Εκτακτα αποτελέσματα						
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		433.448,62			256.548,66	
2. Εκτακτα κέρδη		95.086,59			37.680,59	
3. Εσοδα προηγουμένων χρήσεων		11.888,31			37.950,67	
		540.423,52			332.179,92	
Μείον:						
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	199,94			10.078,99		
2. Εκτακτες ζημίες	0,00			1.327.602,99		
3. Εξοδα προηγουμένων χρήσεων	1.745,62			0,00		
4. Προβλ. για έκτακτους κινδύνους	0,00	1.945,56	538.477,96	89.055,60	1.426.737,58	-1.094.557,66
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (ζημίες)			-2.986.942,35			-2.185.500,76
ΠΛΕΟΝ: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		4.565.186,66			3.421.496,08	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ. κόστος		4.565.186,66	0,00		3.365.764,45	-55.731,63
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων			-2.986.942,35			-2.241.232,39

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελέσμ. (ζημίες) χρήσεως	-2.986.942,35	-2.241.232,39
Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγουμένων χρήσεων	-2.599.951,50	0,00
Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγουμένων χρήσεων	0,00	-309.873,00
Σύνολο	-5.586.893,85	-2.551.105,39
Πλέον:		
2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	-49.298,54	-48.846,11
Ζημίες εις νέο	-5.636.192,39	-2.599.951,50

Ρόδος, 26 Ιανουαρίου 2004

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ
ΕΥΣΤΑΘΙΟΣ ΒΑΣΙΛΑΚΗΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΙΩΑΝΝΗΣ ΒΑΣΙΛΑΚΗΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΟΡΦΑΝΟΣ
Αριθμ. Αδείας Α' Τάξεως: 4554

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ - ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας "ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΣΠΕΡΙΑ Α.Ε."

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΣΠΕΡΙΑ Α.Ε." της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Ο έλεγχός μας, στα πλαίσια του οποίου λάβαμε και γνώση πλήρους λογιστικού απολογισμού των εργασιών των υποκαταστημάτων της εταιρείας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ.Ν. 2190/1920 "περί Ανωνύμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση εκτός από την περίπτωση της κατωτέρω σημειώσεώς μας αριθ. 1. Η εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του κωδ. Ν. 2190/1920. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Η εταιρεία κατά την παρούσα χρήση εφάρμοσε τους ανώτερους συντελεστές αποσβέσεων, οι οποίοι προβλέπονται από το Π.Δ. 299/2003, με συνέπεια τα αποτελέσματα της χρήσεως να επιβαρυνθούν με μεγαλύτερες αποσβέσεις ποσού € 650.000 και οι ζημίες της χρήσεως να εμφανίζονται ισόποσα αυξημένες σε σχέση με τις αντίστοιχες της προηγούμενης. 2) Η εταιρεία βασιζόμενη στην υπ' αριθ. 205/1988 γνωμοδότηση της ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων Διοικήσεως δεν διενήργησε πρόβλεψη για αποζημίωση του προσωπικού, λόγω εξόδου από την υπηρεσία, επειδή κανένας από το προσωπικό δεν είχε συμπληρώσει τις προϋποθέσεις συνταξιοδοτήσεώς του κατά την επόμενη χρήση. Λόγω του πολυάριθμου και του εποχιακού χαρακτήρα του προσωπικού, δεν ήταν δυνατό να υπολογίσουμε το ποσό της προβλέψεως για αποζημίωση, λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση, του συνόλου του προσωπικού. 3) Η εταιρεία δεν έχει ελεγχθεί φορολογικά για τις χρήσεις 2002-2003 και κατά συνέπεια οι φορολογικές της υποχρεώσεις για τις χρήσεις αυτές δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση, εκτός από την περίπτωση της ανωτέρω παρατηρήσεώς μας αριθμ. 1.

Αθήνα, 4 Φεβρουαρίου 2004
Διεθνής Ελεγκτική Α.Ε.
Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές
Ευστάθιος Π. Καγιούλης
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 13271

PANNELL KERR FORSTER
International Association

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Τουριστικαί - Ξυλουργικαί Επιχειρήσεις ΧΡΥΣΑΝΘΟΣ ΚΑΛΗΓΕΡΟΣ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	44.896,99	44.604,72	292,27	44.604,72	44.604,71	0,01
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	351.595,08	0,00	351.595,08	351.595,08	0,00	351.595,08
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	524.069,11	524.069,11	0,00	524.069,11	524.068,82	0,29
4. Μηχαν. - Τεχνικές Εγκατ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	129.632,78	129.632,78	0,00	129.632,78	129.632,58	0,20
5. Μεταφορικά Μέσα	36.685,29	36.685,29	0,00	36.685,29	36.685,04	0,25
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	15.160,86	14.632,61	528,25	14.632,61	14.632,36	0,25
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	1.057.143,12	705.019,79	352.123,33	1.056.614,87	705.018,80	351.596,07
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			10.375,82			17.337,65
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			784.442,83			1.245.229,05
2. Γραμμάτια εισπρακτέα			248.703,36			248.703,36
11. Χρεώστες Διάφοροι			76.741,54			76.741,54
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			7.019,94			333.772,71
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			1.127.283,49			1.921.784,31
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
3. Λοιποί μεταβ. λογαρ. Ενεργητικου			0,00			293,10
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			1.479.699,09			2.273.673,49

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	469.258,99	469.258,99
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ. αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	184.673,42	184.673,42
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	17.432,90	17.432,90
3. Ειδικά αποθεματικά	21.591,63	21.591,63
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	69.323,46	93.800,33
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	0,00	-37.459,02
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	762.280,40	749.298,25
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλέψ. για αποζ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	7.686,62	7.686,62
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	160.232,19	139.682,27
3. Τράπεζες Λ/βραχ. υποχρεώσεων	112.558,10	368.797,16
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	308.279,93	307.401,64
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	120.277,85	657.862,99
11. Πιστωτές Διάφοροι	8.384,00	42.944,56
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	709.732,07	1.516.688,62
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	1.479.699,09	2.273.673,49

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		419.206,48		597.995,88
Μείον: Κόστος πωλήσεων		264.684,33		515.864,88
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		154.522,15		82.131,00
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		0,00		1.856,11
Σύνολο		154.522,15		83.987,11
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	68.354,00		60.322,32	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	39.456,00	107.810,00	40.214,88	100.537,20
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		46.712,15		-16.550,09
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		33.730,00		17.319,63
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		12.982,15		-33.869,72
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		0,00		3.589,30
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		12.982,15		-37.459,02

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	12.982,15	-37.459,02
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγούμενων χρήσεων	56.341,31	93.800,33
Σύνολο	69.323,46	56.341,31

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΧΡΥΣΑΝΘΟΣ ΚΑΛΗΓΕΡΟΣ

Εις Σύμβουλος
ΜΑΡΓΑΡΙΤΑ ΚΑΛΗΓΕΡΟΥ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Τουριστικαί - Ξενοδοχειακαί Επιχειρήσεις ΠΑΝΟΡΑΜΑ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	124.076,77	0,00	124.076,77	124.076,77	0,00	124.076,77
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	1.086.346,18	525.685,09	560.661,09	1.086.346,18	482.231,24	604.114,94
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ.	42.771,56	31.765,72	11.005,84	35.258,56	25.109,11	10.149,45
5. Μεταφορικά Μέσα	39.955,84	33.146,18	6.809,66	35.661,93	24.476,63	11.185,30
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	251.346,10	231.235,25	20.110,85	248.886,03	216.854,28	32.031,75
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	1.544.496,45	821.832,24	722.664,21	1.530.229,47	748.671,26	781.558,21
ΙΙΙ. Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			4.799,71			4.799,71
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			727.463,92			786.357,92
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			3.891,35			4.712,35
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			142.596,56			0,00
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			24.705,63			118.844,75
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			171.193,54			123.557,10
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			600,00			373,00
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			899.257,46			910.288,02

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (191.000 μετοχές των 2,93)		
1. Καταβλημένο	559.630,00	559.630,00
2. Διαφορά από μετατρ. μετοχ. κεφ. σε ευρώ	898,25	898,25
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγήσεις επενδύσεων:		
3. Επιχορηγήσεις επενδ. παγίου ενερ.	72.299,18	76.824,75
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-243.619,92	-256.726,54
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	389.207,51	380.626,46
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια τραπεζών	211.925,51	258.613,96
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	55.534,66	28.652,23
2. Τράπεζες λ/βραχυπρ/σμων υποχρ.	184.817,48	184.537,40
2α. Επιταγές πληρωτέες	28.482,97	43.112,64
5. Υποχρεώσεις από φόρους και τέλη	25.536,20	10.836,33
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	3.312,93	3.468,80
	297.684,24	270.607,40
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	509.609,75	529.221,36
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	440,20	440,20
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	899.257,46	910.288,02

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		283.507,89		322.055,30
Μείον: Κόστος πωλήσεων		218.743,57		263.511,72
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		64.764,32		58.543,58
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		0,00		14.451,70
Σύνολο		64.764,32		72.995,28
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	5.466,30		7.826,64	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	3.166,52	8.632,82	4.217,04	12.043,68
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		56.131,50		60.951,60
Μείον: Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		38.808,13		43.638,23
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		17.323,37		17.313,37
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		4.525,57		49.660,94
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		-156,65		0,00
Μείον: 2. Εκτακτες ζημιές		-1.542,67		1.473,15
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		20.149,62		65.501,16
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	66.150,52		79.625,76	
Μείον×Οι από αυτές ενσωματ. στο λειτουρ. κόστος	66.150,52	0,00	79.625,76	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ		20.149,62		65.501,16

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	20.149,62	65.501,16
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-256.726,54	-322.227,70
Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	-7.043,00	0,00
Ζημίες εις νέο	-243.619,92	-256.726,54

Η Πρόεδρος & Διευθ. Σύμβουλος
ΕΛΕΝΗ ΠΑΝΑΓΙΩΤΑΚΗ

Το Μέλος
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΑΚΗΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Β. ΠΑΠΑΒΑΣΙΛΕΙΟΥ - Γ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΟΥΡΑΣ Τουριστική και Ξενοδοχειακή Α.Ε.

Μ.Α.Ε 123375/80/B/86/338

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 17η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	139.398,39	0,00	139.398,39	139.398,39	0,00	139.398,39
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	443.156,64	364.032,75	79.123,89	443.156,64	330.015,10	113.141,54
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	66.253,08	66.253,08	0,00	66.253,08	66.047,05	206,03
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	648.808,11	430.285,83	218.522,28	648.808,11	396.062,15	252.745,96
III. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
Δοσμένες εγγυήσεις			440,21			440,21
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού			218.962,49			253.186,17
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			205,43			205,43
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			3.787,27			7.193,83
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ.			3.992,70			7.399,26
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Γ+Δ)			222.955,19			260.585,43

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (4.300 ονομ. μετοχές των 100 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	430.000,00	430.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	81.745,05	81.745,05
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-37.630,24	-38.653,36
Υπόλ. ζημιών προηγ. χρήσ. εις νέο	-251.159,62	-212.506,26
Σύνολο αποτελεσμάτων εις νέο	-288.789,86	-251.159,62
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	222.955,19	260.585,43
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α)	222.955,19	260.585,43

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	3.406,56	4.014,85
Μερικά αποτελέσματα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως	-3.406,56	-4.014,85
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	34.223,68	34.638,51
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ	-37.630,24	-38.653,36

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημιές) χρήσεως	-37.630,24	-38.653,36
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελ. (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-251.159,62	-212.506,26
Ζημίαι εις νέο	-288.789,86	-251.159,62

Η Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΖΩΗ Β. ΠΑΠΑΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ Γ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΟΥΡΑΣ

Ο Υπεύθυνος Λογιστηρίου
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ ΚΟΥΣΟΥΡΝΑΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΘΩΜΑΣ ΜΑΝΟΥΣΟΣ - ΦΑΛΗΡΑΚΙ Ξενοδοχειακαί - Τουριστικαί και Εμπορικαί Επιχειρήσεις Ανώνυμος Εταιρεία

Μ.Α.Ε 12072/80/B/86/35

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 203 - 21η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
1. Εξοδα ιδρύσεως & Α' εγκαταστάσεως	12.004,10	12.004,09	0,01	12.004,10	12.004,09	0,01
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	3.045.846,42	0,00	3.045.846,42	3.045.846,42	0,00	3.045.846,42
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	6.997.680,76	5.911.503,19	1.086.177,57	6.962.411,98	5.490.867,19	1.471.544,79
4. Μηχανήματα - Τεχνικές Εγκαταστάσεις και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	1.246.316,58	1.186.014,41	60.302,17	1.175.287,58	1.175.286,41	1,17
5. Μεταφορικά Μέσα	165.818,27	120.017,61	45.800,66	165.818,27	100.723,61	65.094,66
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	2.694.617,34	2.593.508,97	101.108,37	2.579.603,93	2.559.067,97	20.535,96
7. Ακιν/σεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	1.770,10	0,00	1.770,10	20.754,78	0,00	20.754,78
Σύνολο ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	14.152.049,47	9.811.044,18	4.341.005,29	13.949.722,96	9.325.945,18	4.623.777,78
III. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			6.871,38			6.871,38
Σύνολο παγίου ενεργητικού (ΓΙ+ΓΙΙΙ)			4.347.876,67			4.630.649,16
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.			18.140,09			17.991,48
5. Προκαταβολές για αγορές Αποθεμάτων			30.865,91			0,00
			49.006,00			17.991,48
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			165.590,54			45.111,77
3α. Επιταγές εισπρακτέες			706.056,80			712.242,44
11. Χρεώστες Διάφοροι			1.140.442,77			729.816,12
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			0,00			38.546,71
			2.012.090,11			1.525.717,04
III. Χρεώγραφα						
1. Μετοχές			79.207,10			79.207,10
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			14.488,36			14.944,24
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			160.011,18			287.927,50
			174.499,54			302.871,74
Σύνολο κυκλοφορούντος Ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			2.314.802,75			1.925.787,36
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα επομένων χρήσεων			17.780,30			15.885,94
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			6.680.459,73			6.572.322,47

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	4.125.938,10	4.125.938,10
III. Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγήσεις Επενδύσεων		
1. Υπεραξία από συγχώνευση	514.393,25	514.393,25
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	8,29	8,29
	514.401,54	514.401,54
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	44.026,38	44.026,38
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	1.100.066,52	1.100.066,52
	1.144.092,90	1.144.092,90
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-487.008,69	-374.298,17
	-487.008,69	-374.298,17
Σύν. Ιδίων Κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	5.297.423,85	5.410.134,37
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	13.570,78	0,00
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	347.538,80	366.897,22
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	115.135,30	74.949,74
4. Προκαταβολές πελατών	50.737,07	70.043,84
5. Υποχρεώσεις από φόρους και τέλη	197.571,18	27.436,33
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	38.789,11	36.872,63
	402.232,66	209.302,54
Σύνολο Υποχρεώσεων (Γ+ΓΙ)	749.771,46	576.199,76
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ/ΜΟΙ ΠΑΘΗΤ.		
1. Εσοδα επομένων χρήσεων	619.693,64	585.988,34
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	6.680.459,73	6.572.322,47

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ: 1)Η τελευταία αναπροσαρμογή των γηπέδων και κτιρίων έγινε στη χρήση 2000 σύμφωνα με το Ν. 2065/92.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

			Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003			Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			1.130.834,21			1.159.215,84
ΜΕΙΟΝ: Κόστος πωλήσεων			878.205,98			905.076,92
Μικτά Αποτελέσματα Εκμεταλλεύσεως			252.628,23			254.138,92
ΠΛΕΟΝ: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			674.021,03			668.369,88
Σύνολο			926.649,26			922.508,80
ΜΕΙΟΝ: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		408.236,55			361.703,53	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		106.120,17	514.356,72		155.015,81	516.719,34
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			412.292,54			405.789,46
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα			21.924,38			6.668,48
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			390.368,16			399.120,98
II. ΜΕΙΟΝ: Εκτακτα αποτελέσματα						
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		6.561,01			15.094,48	
Μείον:		6.561,01			15.094,48	
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	24.540,69			0,00		
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	0,00	24.540,69	-17.979,68	9.865,26	9.865,26	5.229,22
Οργανικά και έκτακτα αποτελ/τα (κέρδη)			372.388,48			404.350,20
ΜΕΙΟΝ: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων			485.099,00			349.802,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΕΩΣ (ζημίες) ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ			-112.710,52			54.548,20

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελέσματα (ζημίες) χρήσεως	-112.710,52	54.548,20
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-374.298,17	-428.846,37
Ζημίες εις νέο	-487.008,69	-374.298,17

Ρόδος 28 Φεβρουαρίου 2004

Ο Πρόεδρος του Διοικητικού Συμβουλίου
ΤΡΙΑΝΤΑΦΥΛΛΟΣ ΜΑΝΟΥΣΟΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΙΩΑΝΝΗΣ ΜΑΝΟΥΣΟΣ

Ο Λογιστής
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΛΑΜΠΟΣ
ΑΡ ΑΔΕΙΑΣ Γ' ΤΑΞΗΣ 025152

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακές - Τουριστικές & Εμπορικές Επιχειρήσεις ΑΦΟΙ ΚΙΟΤΤΟΥ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	100.719,00	0,00	100.719,00	100.719,00	0,00	100.719,00
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	333.403,46	203.419,70	129.983,76	322.182,36	188.148,70	134.033,66
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	34.040,54	34.040,53	0,01	34.040,54	34.040,13	0,41
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	68.978,68	68.149,75	828,93	67.691,63	67.690,75	0,88
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	537.141,68	305.609,98	231.531,70	524.633,53	289.879,58	234.753,95
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
2. Πρώτες και βοηθητικές ύλες			378,61			638,50
4. Αναλώσιμα υλικά			0,00			185,75
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			81.244,63			46.181,92
11. Χρεώστες Διάφοροι			0,00			306,68
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			7.700,41			24.624,44
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			0,00			29.390,83
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			89.323,65			101.328,12
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			0,00			900,03
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			320.855,35			336.982,10

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	373.590,01	373.206,16
III. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	573,47	573,47
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά	15.141,69	15.141,69
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-110.290,68	-80.941,80
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	15.000,00	0,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	294.014,49	307.979,52
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	4.032,03	3.778,52
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	18.167,90	1.624,25
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	1.192,90	4.690,64
11. Πιστωτές Διάφοροι	3.448,03	18.909,17
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	26.840,86	29.002,58
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	320.855,35	336.982,10

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		102.844,72		109.644,28
Μείον: Κόστος πωλήσεων		44.014,22		60.863,14
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		58.830,50		48.781,14
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	11.680,00		11.855,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	7.800,00	19.480,00	3.450,00	15.305,00
Μερικά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		39.350,50		33.476,14
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	50.968,98		0,00	
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	0,00	50.968,98	64,02	64,02
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)		-11.618,48		33.412,12
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων		17.730,40		15.536,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-29.348,88		17.876,12

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (ζημίες) χρήσεως	-29.348,88	17.876,12
Πλέον: Ζημιές προηγούμ. χρήσεων	-80.941,80	-98.817,92
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	-110.290,68	-80.941,80

Ο Πρόεδρος
ΚΙΟΤΤΟΥ Σ. ΜΙΧΑΗΛ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΚΙΟΤΤΟΥ Σ. ΣΤΕΡΓΟΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ - ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΑΣΤΡΑΛ ΕΛΛΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε.: 30723/72/Β/94/5 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 30ης ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 9η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2002 - 30 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγούμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	4.848,95	1.899,80	2.949,15	4.848,95	1.414,76	3.434,19
5. Μεταφορικά Μέσα	35.176,35	22.840,46	12.335,89	69.901,61	53.344,72	16.556,89
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	39.820,36	22.994,68	16.825,68	38.540,36	17.644,69	20.895,67
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	79.845,66	47.734,94	32.110,72	113.290,92	72.404,17	40.886,75
III. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές Μακροπρ. Απαιτήσεις	880,41	0,00	880,41	880,41	0,00	880,41
Σύν. Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)	80.726,07	47.734,94	32.991,13	114.171,33	72.404,17	41.767,16
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			132.061,46			146.087,44
12. Ελλ. Δημόσιο - Προκ/λές			8.941,28			7.107,78
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			192.208,62			124.505,43
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			611.062,87			472.033,12
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			944.274,23			749.733,77
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα επομένων χρήσεων			14.222,06			10.596,65
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			991.487,42			802.097,58

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (2.500 μετοχές των 29,35 ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	298.000,00	73.367,57
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	6.649,86	4.980,62
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	31.715,50	57.018,34
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-51.333,08	-3.763,65
Διαφορές φορολογικού ελέγχου	-117.341,55	-104.587,77
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	167.690,73	27.015,11
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλ. για αποζημ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	30.019,99	22.211,69
2. Λοιπές προβλέψεις	22.954,14	15.837,68
	52.974,13	38.049,37
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	622.347,61	589.660,69
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	52.873,87	30.073,29
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	58.662,06	68.447,36
11. Πιστωτές Διάφοροι	16.920,94	20.622,90
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	750.804,48	708.804,24
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	20.018,08	28.228,86
Γενικό Σύν. Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	991.487,42	802.097,58

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
30ης ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2002 - 30 ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		2.126.895,57		2.963.301,97
Μείον: Κόστος πωλήσεων		2.453.590,96		3.359.071,22
Μικτά Αποτελέσματα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως		-326.695,39		-395.769,25
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		469.862,98		482.066,44
Σύνολο		143.167,59		86.297,19
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		93.374,25		90.136,37
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		49.793,34		-3.839,18
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα	2.251,94		6.596,26	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	684,14	1.567,80	2.184,87	4.411,39
Ολικά αποτελ/τα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		51.361,14		572,21
II. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα				
4. Ζημίαι από πώληση μεταφ. μέσων		0,00		4.335,86
Οργανικά & έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		51.361,14		-3.763,65
Μείον: Σύνολο αποσβ. πάγιων στοιχείων	10.056,03		11.119,29	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ/κό κόστος	10.056,03	0,00	11.119,29	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		51.361,14		-3.763,65

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	51.361,14	0,00
Μείον: Φόρος εισοδήματος	17.976,40	0,00
Κέρδη εις νέο	33.384,74	0,00
Η διάθ. των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	1.669,24	0,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	31.715,50	0,00
	33.384,74	0,00

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
BJORNE SANDSTROM

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΔΑΝΔΟΥΛΑΚΗΣ

Η Προϊσταμένη του Λογιστηρίου
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΤΣΑΟΥΛΗ

Ο Οικονομικός Διευθυντής
ΣΩΤΗΡΙΟΣ ΚΑΤΣΑΡΑΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Η ΔΡΑΣΙΣ
ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ - ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΙ

ΡΟΔΟΦΑΡΜ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΜΠΟΡΟΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ

Μ.Α.Ε. 36099/80/Β/96/29

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 8η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003) - ΣΕ ΕΥΡΩ

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	19.933,52	0,00	19.933,52	19.933,52	0,00	19.933,52
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	115.273,47	62.739,28	52.534,19	115.273,47	56.975,60	58.297,87
5. Μεταφορικά μέσα	38.659,52	22.422,43	16.237,09	40.845,70	34.255,16	6.590,54
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	85.374,29	82.280,98	3.093,31	84.451,29	78.597,55	5.853,74
Σύνολο ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	259.240,80	167.442,69	91.798,11	260.503,98	169.828,31	90.675,67
ΙΙΙ. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις						
2. Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις			3.961,85			3.961,85
Σύνολο πάγιου ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			95.759,96			94.637,52
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα						
1. Εμπορεύματα			930.775,99			951.043,20
5. Προκαταβολές για αγορές αποθεμάτων			16.662,62			11.797,00
			947.438,61			962.840,20
ΙΙ. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες	1.109.402,02			978.795,13		
Μείον: Προβλέψεις	148.088,52		961.313,50	148.088,52		830.706,61
3. Γραμμάτια σε καθυστέρηση			10.940,13			10.940,13
3α. Επιταγές εισπρακτέες (μεταχρονολ.)			5.049,07			17.700,00
3γ. Επιταγές εισπρακτ. (μεταχρονολ.) σε εγγύηση			1.414.002,99			1.508.857,09
7. Απαιτήσεις κατά οργάνων διοικήσεως			0,00			48.261,18
11. Χρεώστες διάφοροι			28.444,42			19.740,88
			2.419.750,11			2.436.205,89
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			41.637,25			69.023,01
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			9.336,78			82.560,86
			50.974,03			151.583,87
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			3.418.162,75			3.550.629,96
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			3.513.922,71			3.645.267,48

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003	Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο μετοχικό (47.930 μετοχές των 2,93 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	140.434,90	140.434,90
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	10.200,00	3.200,00
4. Εκτακτα αποθεματικά	225,41	225,41
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	45.000,00	0,00
	55.425,41	3.425,41
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	5.993,03	0,00
Σύν. ιδίων κεφαλ. (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	201.853,34	143.860,31
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	421.724,83	273.345,88
2α. Επιταγές πληρωτέες (μεταχρον.)	1.226.633,43	1.402.922,12
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	1.375.039,25	1.403.044,49
4. Προκαταβολές πελατών	129.020,66	297.552,08
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	65.331,20	54.627,37
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	14.320,00	11.006,30
10. Μερίσματα πληρωτέα	80.000,00	58.908,93
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	3.312.069,37	3.501.407,17
Γεν. Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	3.513.922,71	3.645.267,48

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003		Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		9.242.980,60		8.748.418,03
Μείον: Κόστος πωλήσεων		8.775.476,56		8.295.513,71
Μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		467.504,04		452.904,32
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	9.093,66		8.859,98	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	162.781,54	171.875,20	189.053,44	197.913,42
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		295.628,84		254.990,90
Πλέον: 1. Εσοδα συμμετοχών	153,60		147,84	
4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	10,58		95,03	
	164,18		242,87	
Μείον: 3. Χρεωστ. τόκοι & συναφή έξοδα	107.148,95	-106.984,77	103.115,37	-102.872,50
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		188.644,07		152.118,40
ΙΙ. Μείον: Εκτακτα αποτελέσματα				
2. Εκτακτες ζημιές		0,00		55.332,79
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (κέρδη)		188.644,07		96.785,61
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	11.169,30		15.312,23	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ/νες στο λειτ/κό κόστος	11.169,30	0,00	15.312,23	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		188.644,07		96.785,61

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003	Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Καθαρά αποτ. (κέρδη) χρήσεως	188.644,07	96.785,61
Μείον: Υπόλοιπο αποτελ/των (ζημιών) προηγ. χρήσεων	0,00	-455,92
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	50.651,04	34.220,76
Κέρδη προς διάθεση / Ζημίες εις νέο	137.993,03	62.108,93
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	7.000,00	3.200,00
2. Πρώτο μέρισμα	80.000,00	58.908,93
6. Αφορολόγητο αποθεματικό άρθρου 2 Ν. 3220/2004	45.000,00	0,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	5.993,03	0,00
	137.993,03	62.108,93

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1) Η τελευταία αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας έγινε στη χρήση 2000 σύμφωνα με το Ν. 2065/92.

2) Οι αποσβέσεις της χρήσεως 2003 υπολογίσθηκαν με τους συντελεστές του Π.Δ. 299/2003. Από την αλλαγή αυτή δεν προέκυψαν σημαντικές διαφορές.

Ρόδος, 16 Φεβρουαρίου 2004

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΦΩΤΙΟΣ ΦΩΤΑΚΗΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΓΙΩΡΓΟΣ ΑΛΑΦΑΚΗΣ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΓΙΑΝΝΗΣ ΤΣΙΓΑΡΟΣ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ Α' ΤΑΞΗΣ 3258

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ - ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας "ΡΟΔΟΦΑΡΜ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΜΠΟΡΟΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ"

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "ΡΟΔΟΦΑΡΜ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΜΠΟΡΟΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ" της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Ο έλεγχός μας έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ. Ν. 2190/1920 "περί Ανωνύμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, βάσει των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών - Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του Κ. Ν. 2190/1920. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Η εταιρεία δεν έχει σχηματίσει, σε βάρος των αποτελεσμάτων, όπως και κατά την προηγούμενη χρήση, πρόβλεψη αποζημιώσεως λόγω εξόδου από την υπηρεσία του προσωπικού, με βάση τη γνωμοδότηση αριθ. 205/1988 της Ολομέλειας των Νομικών Συμβούλων της Διοικήσεως και το άρθρο 10 του Ν. 2065/1992, επειδή δεν υπήρχε κανένας από το προσωπικό της που να θεμελιώνει δικαίωμα συνταξιοδοτήσεως μέχρι το τέλος της επόμενης χρήσεως. Κατά τη γνώμη μας, το ύψος της προβλέψεως για αποζημίωση του προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση πρέπει να αφορά όλο το προσωπικό της εταιρείας, ανεξάρτητα από το χρόνο θεμελιώσεως δικαιώματος συνταξιοδοτήσεως. Αν σχηματιζόταν η πρόβλεψη αυτή, θα ανερχόταν σε ευρώ 30 χιλ. περίπου. 2) Η εταιρεία έχει ελεγχθεί φορολογικώς μέχρι και τη χρήση 1998 και, συνεπώς, οι φορολογικές υποχρεώσεις της έχουν καταστεί οριστικές μέχρι και τη χρήση αυτή. Σημειώνεται ότι, επειδή ο φορολογικός έλεγχος ολοκληρώθηκε στις αρχές του 2004, τα σχετικά ποσά φόρου και προσαυξήσεων ευρώ 72.122,97 θα λογιστικοποιηθούν στη χρήση 2004. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας, απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

Αθήνα, 10 Μαρτίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής - Λογιστής
ΕΥΘΥΜΙΟΣ ΧΡ. ΑΝΤΩΝΟΠΟΥΛΟΣ
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ.: 12801
ΑΞΩΝ ΟΡΚΩΤΟΙ ΕΛΕΓΚΤΕΣ Ε.Π.Ε.

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΚΕΝΤΡΟ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗΣ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗΣ ΝΟΜΟΥ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΓΕΝΗΜΑΤΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε. 33842/80/Β/95/22

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2001 - 6η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2001)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2001			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2000		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	29.568.786	201.756	29.367.030	2.447.243	201.756	2.245.487
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	23.367.723	0	23.367.723	8.000.000	0	8.000.000
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	23.367.723	0	23.367.723	8.000.000	0	8.000.000
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			400.000			400.000
11. Χρεώστες διάφοροι			2.030.000			2.030.000
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			83.138			133.812
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			8.798.902			0
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			11.312.040			2.563.812
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			64.046.793			12.809.299

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2001	Ποσά προηγ. χρήσ. 2000
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (2.000 μετ. μετοχές των 10.000 δρχ.)		
1. Καταβεβλημένο	20.000.000	20.000.000
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσ. εις νέο	-19.153.393	-19.153.393
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	53.000.000	0
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	53.846.607	846.607
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	1.749.866	1.511.161
5. Υποχρεώσ. από φόρους-τέλη	213.814	187.723
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	1.051.298	3.171.300
11. Πιστωτές Διάφοροι	7.092.508	7.092.508
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	10.107.486	11.962.692
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	92.700	0
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	64.046.793	12.809.299

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Δεν υπάρχει "Κατάσταση Λογαριασμού Αποτελεσμάτων Χρήσεως" διότι η εταιρεία βρίσκεται σε αδράνεια.

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ. ΜΑΝΩΛΗΣ ΚΑΜΠΟΥΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ο Αντιπρόεδρος ΚΩΣΤΑΣ ΣΚΑΝΔΑΛΙΔΗΣ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου ΜΙΧΑΛΗΣ ΤΣΙΓΑΡΟΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

TECSIR Βιοτεχνική και Βιομηχανική Ανώνυμη Εταιρεία

Μ.Α.Ε. 16618/80/Β/88/14

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 16η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειόμενης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. αξία	Αξία κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως και Α' Εγκαταστάσ.	15.803,50	15.803,49	0,01	15.803,50	15.803,49	0,01
2. Συναλλαγμ. διαφ. για κτήσεις παγίων	48.412,97	48.412,96	0,01	48.412,97	48.412,96	0,01
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	17.843,42	17.843,40	0,02	17.843,42	17.843,40	0,02
	82.059,89	82.059,85	0,04	82.059,89	82.059,85	0,04
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητ.						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	23.665,44	0,00	23.665,44	23.665,44	0,00	23.665,44
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	931.330,63	501.944,24	429.386,39	809.345,67	451.985,72	357.359,95
4. Μηχανήματα-Τεχνικές Εγκαταστ.	3.963.623,50	3.238.732,92	724.890,58	3.963.623,50	2.959.399,82	1.004.223,68
5. Μεταφορικά Μέσα	142.820,46	119.677,16	23.143,30	120.959,00	111.308,22	9.650,78
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	138.267,63	119.695,06	18.572,57	118.074,61	101.828,35	16.246,26
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλεση και προκαταβ.	0,00	0,00	0,00	191.751,86	0,00	191.751,86
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	5.199.707,66	3.980.049,38	1.219.658,28	5.227.420,08	3.624.522,11	1.602.897,97
ΙΙΙ. Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			5.867,85			5.867,85
Σύνολο παγίου ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			1.225.526,13			1.608.765,82
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα						
2. Προϊόντα έτοιμα και ημιτελή			13.407,58			9.884,03
4. Πρώτες και βοηθητικέ ύλες			216.977,08			270.240,01
			230.384,66			280.124,04
ΙΙ. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			602.963,00			499.564,68
3α. Επιταγές εισπρακτέες			132.012,15			130.902,92
3β. Επιταγές σε καθυστέρηση			4.491,39			4.491,39
11. Χρεώστες διάφοροι			60.147,38			1.392,91
			799.613,92			636.351,90
ΙΙΙ. Χρεόγραφα						
3. Λοιπά Χρεόγραφα			0,00			147.620,34
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			1.893,46			2.211,61
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			44.457,24			84.351,35
			46.350,70			86.562,96
Σύνολο κυκλοφορούντ. ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			1.076.349,28			1.150.659,24
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
2. Εσοδα χρήσεως εισπρακτέα			0,00			117,28
3. Λοιποί μεταβ. λογαρ. Ενεργητικου			1.043,24			0,00
			1.043,24			117,28
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			2.302.918,69			2.759.542,38
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως			1.483.365,70			1.483.365,70

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	2.388.000,00	2.387.146,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγήσεις επενδύσεων		
3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων	229.935,62	276.725,11
	229.935,62	276.725,11
IV. Αποθεματικά κεφάλαια		
1. Τακτικό αποθεματικό	48,86	48,86
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-79.478,72	-83.398,47
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-462.867,75	-379.469,28
	-542.346,47	-462.867,75
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	2.075.638,01	2.201.052,22
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔ. ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	46.935,07	54.792,96
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	67.450,18	119.495,37
	67.450,18	119.495,37
ΙΙ. Βραχ/θεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	26.950,65	240.689,90
2α. Επιταγές πληρωτέες	26.912,06	24.161,88
5. Υποχρεώσ. από φόρους-τέλη	16.002,51	41.180,11
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	24.087,08	26.519,33
11. Πιστωτές διάφοροι	15.797,27	45.975,00
	109.749,57	378.526,22
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	177.199,75	498.021,59
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	3.145,86	5.675,61
	3.145,86	5.675,61
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	2.302.918,69	2.759.542,38
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως	1.483.365,70	1.483.365,70

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003			Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ					
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			1.723.377,61		1.927.085,44
Μείον: Κόστος πωλήσεων			1.484.900,73		1.797.242,88
Μικτά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			238.476,88		129.842,56
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			1.912,81		3.577,60
Σύνολο			240.389,69		133.420,16
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		279.173,87		221.922,71	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		77.790,55	356.964,42	94.249,92	316.172,63
Μερικά αποτελ/τα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			-116.574,73		-182.752,47
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έξοδα		473,47		4.656,70	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι & συναφή έξοδα		6.006,04	-5.532,57	9.737,47	-5.080,77
Ολικά αποτελ/τα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			-122.107,30		-187.833,24
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		46.895,67		107.937,87	
		46.895,67		107.937,87	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	3.933,37			3.503,10	
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	333,72	4.267,09	42.628,58	0,00	3.503,10	104.434,77
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (ζημιές)			-79.478,72		-83.398,47
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων		355.527,27		498.343,91	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ. στο λειτ/κό κόστος		355.527,27	0,00	498.343,91	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ			-79.478,72		-83.398,47

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελέσματα (ζημίες) χρήσεως	-79.478,72	-83.398,47
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-462.867,75	-379.469,28
Σύνολο	-542.346,47	-462.867,75
Ζημίες εις νέο	-542.346,47	-462.867,75

Ο Διευθύνων Σύμβουλος του Δ. Συμβουλίου ΠΙΕΡ ΒΙΤΤΟΡΙΟ ΝΤΑΛ-ΡΙ

Το Μέλος ΝΤΙΝΟ ΝΤΑΛ-ΡΙ

Ο Λογιστής ΜΑΣΤΡΑΝΤΩΝΗΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακαί & Τουριστικαί Επιχειρήσεις ΔΟΥΝΑΒΗΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12383/80/Β/86/346

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 16η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	319.982,21	0,00	319.982,21	319.982,21	0,00	319.982,21
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	1.809.609,22	1.659.645,34	149.963,88	1.805.109,22	1.636.292,13	168.817,09
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	144.093,23	123.935,82	20.157,41	140.620,32	109.913,32	30.707,00
5. Μεταφορικά Μέσα	0,00	0,00	0,00	42.906,59	21.331,93	21.574,66
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	173.158,49	150.056,35	23.102,14	167.219,55	138.417,25	28.802,30
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	2.446.843,15	1.933.637,51	513.205,64	2.475.837,89	1.905.954,63	569.883,26
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			0,00			394,49
4. Πρώτες και βοηθ. ύλες - Αναλώσιμα υλικά			0,00			18.034,08
5. Προκαταβολές για αγορές αποθεμάτων			118,15			556,35
			118,15			18.984,92
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			0,00			11.732,40
11. Χρεώστες Διάφοροι			7.483,49			7.815,15
			7.483,49			19.547,55
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			31.670,71			9.008,46
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			0,00			5.888,58
			31.670,71			14.897,04
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			39.272,35			53.429,51
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			552.477,99			623.312,77

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβλημένο	825.000,00	825.000,00
III. Διαφορές αναπροσαρμογής - - Επιχορηγήσεις επενδύσεων		
3. Επιχορηγήσ, Επενδύσ. Ν. 1262/82	100.154,68	118.073,74
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-65.850,67	-48.023,33
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-328.022,38	-279.999,05
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (AI+AIII-AV)	531.281,63	615.051,36
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	10,00	37,30
4. Προκαταβολές πελατών	0,00	1.232,93
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	580,88	185,61
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	7.105,48	6.805,57
11. Πιστωτές Διάφοροι	13.500,00	0,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	21.196,36	8.261,41
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	552.477,99	623.312,77

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		328.414,06		329.106,97
Μείον: Κόστος πωλήσεων		240.167,84		232.564,21
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		88.246,22		96.542,76
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	29.354,00		29.065,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	139.811,00	169.165,00	139.646,00	168.711,00
Μερικά αποτελ/τα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως		-80.918,78		-72.168,24
II. Μείον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	17.919,06		22.677,91	
2. Εκτακτα κέρδη	2.721,77	20.640,83	1.467,00	24.144,91
Μείον:				
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	2.235,97		0,00	
2. Εκτακτες ζημιές	3.336,75	5.572,72	0,00	0,00
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (ζημιές)		-65.850,67		-48.023,33
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων	55.805,00		61.318,98	
Μείον: Οι από αυτές ενσωματ. στο λειτ/κό κόστος	55.805,00	0,00	61.318,98	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ		-65.850,67		-48.023,33

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημιές) χρήσεως	-65.850,67	-48.023,33
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-328.022,38	-264.546,34
Πλέον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	0,00	-15.452,71
Ζημιές εις νέο	-393.873,05	-328.022,38

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ & Διευθ. Σύμβουλος
ΔΗΜΗΤΡΗΣ ΓΙΑΝΝΑΚΗ

Ο Σύμβουλος
ΑΔΑΜΟΣ ΧΑΤΖΗΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΥ

Ο Λογιστής
ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΠΛΑΤΣΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΓΕΝΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ ΚΑΙ ΕΜΠΟΡΙΟΥ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12094/80/Β86/157

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	3.626,50	3.626,49	0,01	3.626,50	3.626,49	0,01
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	10.012,46	10.012,46	0,00	10.012,46	0,00	10.012,46
	13.638,96	13.638,95	0,01	13.638,96	3.626,49	10.012,47
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	92.715,68	0,00	92.715,68	92.715,68	0,00	92.715,68
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	800.471,62	0,00	800.471,62	759.138,36	0,00	759.138,36
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	29.032,12	0,00	29.032,12	28.959,82	0,00	28.959,82
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	89.527,95	0,00	89.527,95	85.081,14	0,00	85.081,14
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	1.011.747,37	0,00	1.011.747,37	965.895,00	0,00	965.895,00
III. Συμμετ. & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			255,26			255,26
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			1.012.002,63			966.150,26
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			123.669,72			151.899,40
III. Χρεώγραφα						
3. Λοιπά Χρεώγραφα			1.908.466,62			1.908.466,62
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			1.462,09			2.206,05
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			2.758,63			23.197,15
			4.220,72			25.403,20
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			2.036.357,06			2.085.769,22
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			3.048.359,70			3.061.931,95

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβλημένο	1.904.500,00	1.904.500,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	1.724,09	1.724,09
4. Εκτακτα αποθεματικά	992.589,55	992.589,55
	994.313,64	994.313,64
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	32,02	0,00
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	0,00	-6.396,04
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	0,00	-8.127,41
	32,02	-14.523,45
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	67.000,00	117.000,00
Σύν. ιδίων κεφαλ. (AI+AIV+AV+AVI)	2.965.845,66	3.001.290,19
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	3.639,68	14.836,09
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	0,00	366,84
11. Πιστωτές Διάφοροι	78.874,36	45.438,83
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	82.514,04	60.641,76
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	3.048.359,70	3.061.931,95

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Μικτά αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως		0,00		0,00
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		15.703,53		6.294,72
Μερικά αποτελ/τα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-15.703,53		-6.294,72
Πλέον: 2. Εσοδα χρεογράφων	80.259,00		0,00	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	0,00	80.259,00	30,00	-30,00
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		64.555,47		-6.324,72
II. Μείον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		0,00		71,32
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		64.555,47		-6.396,04
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		64.555,47		-6.396,04

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	64.555,47	-6.396,04
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-14.523,45	-8.127,41
Σύνολο	50.032,02	-14.523,45
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	0,00	0,00
Κέρδη προς διάθεση/Ζημίες εις νέο	50.032,02	-14.523,45
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
7. Μερίσματα πληρωτέα	50.000,00	0,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	32,02	0,00
	50.032,02	0,00

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ

Η Αντιπρόεδρος του Δ.Σ.
ΒΑΛΑΣΙΑ Β. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΣΥΛΑΣ ΚΥΠΡΙΩΤΗΣ
Αρ. Μητρ. Λ 8651
ΑΜ 8678

Τουριστικαί Επιχειρήσεις ΑΡΓΩ SEA Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	167.712,39	0,00	167.712,39	167.712,39	0,00	167.712,39
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	742.696,04	427.399,35	315.296,69	742.696,04	382.838,35	359.857,69
4. Μηχαν. - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	34.851,58	34.851,57	0,01	34.851,58	34.851,57	0,01
5. Μεταφορικά Μέσα	24.207,49	24.207,40	0,09	24.207,49	20.739,40	3.468,09
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	140.796,55	140.795,83	0,72	135.082,83	135.082,83	0,00
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	1.110.264,05	627.254,15	483.009,90	1.104.550,33	573.512,15	531.038,18
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			94.547,70			42.018,58
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			1.152,08			4.364,37
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			13.810,13			13.484,77
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			109.509,91			59.867,72
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			592.519,81			590.905,90

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	495.428,00	495.428,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	8.625,26	8.625,26
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-346.577,08	-337.451,76
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:		
Καταθέσεις μετόχων	407.239,19	350.695,39
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	564.715,37	517.296,89
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	17.769,48	71.241,17
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	1.898,29	0,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	8.136,67	2.367,84
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	27.804,44	73.609,01
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	592.519,81	590.905,90

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		58.700,00		57.577,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		2.710,23		1.186,17
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		55.989,77		56.390,83
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	4.980,00		2.934,70	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	3.320,98	8.300,98	351,00	3.285,70
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		47.688,79		53.105,13
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		3.072,11		5.087,72
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		44.616,68		48.017,41
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		53.742,00		32.613,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		-9.125,32		15.404,41

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτ. κέρδη (ζημίες) χρήσ.	-9.125,32	15.404,41
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-337.451,76	-352.856,17
Ζημίες εις νέο	-346.577,08	-337.451,76

Η Πρόεδρος του Δ.Σ
ΔΕΛΗΓΙΩΡΓΗ ΑΙΚΑΤΕΡΙΝΗ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΔΕΛΗΓΙΩΡΓΗΣ Γ.

Ο Λογιστής
ΑΝΤΩΝΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακές Τουριστικές και Εμπορικές Επιχειρήσεις ΑΝΣΕΛΙ Α.Ε.

Μ.Α.Ε.: 19025/80/Β/89/12

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 14η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα ιδρύσεως & Α' εγκατ.	13.798,62	13.798,62	0,00	13.798,62	13.798,62	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	36.973,97	0,00	36.973,97	36.973,97	0,00	36.973,97
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	369.936,96	265.871,90	104.065,06	369.936,96	243.830,92	126.106,04
4. Μηχ/τα - Τεχνικές εγκατ/σεις και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	5.592,06	5.367,41	224,65	5.592,06	5.066,15	525,91
5. Μεταφορικά μέσα	1.069,43	1.069,42	0,01	1.069,43	962,48	106,95
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	82.132,91	70.069,45	12.063,46	81.088,65	64.827,64	16.261,01
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	495.705,33	342.378,18	153.327,15	494.661,07	314.687,19	179.973,88
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα						
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - αναλώσιμα υλικά και είδη συσκευασίας			494,22			1.089,93
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες διάφοροι			1.785,51			2.102,59
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			41.557,60			7.674,75
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			43.837,33			10.867,27
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			197.164,48			190.841,15

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (51.000 μετοχές των 2,93 Ευρώ)		
1. Καταβλημένο	149.430,00	149.430,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπρ/γής-Επιχ/σεις Επενδύσεων		
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	51.165,92	51.344,63
3. Επιχορηγήσεις παγίου ενεργητικού	0,00	974,51
	51.165,92	52.319,14
IV. Αποθεματικά κεφάλαια		
4α. Αποθεματ. από μείωση μετοχ. κεφαλαίου λόγω μετατρ. σε ευρώ	178,71	0,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο (ζημιών) χρήσεως εις νέο	-29.624,97	-12.272,38
Υπόλοιπο (ζημιών) προηγ. χρήσεων	-177.610,01	-165.337,63
	-207.234,98	-177.610,01
VI. Ποσά προορ. για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	99.841,04	99.841,04
Σύν. ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV+ΑVΙ)	93.380,69	123.980,17
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	49.668,13	51.168,13
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρεώσ.	36.908,70	0,00
4. Προκαταβολές πελατών	9.420,92	9.420,92
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	2.627,52	2.687,52
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	2.246,33	2.553,43
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	100.871,60	65.830,00
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	2.912,19	1.030,98
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	197.164,48	190.841,15

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		89.417,37		115.428,66
Μείον: Κόστος πωλήσεων		109.405,31		123.087,63
Μικτά Αποτελ/τα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-19.987,94		-7.658,97
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	5.856,82		6.392,12	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	1.380,19	7.237,01	1.506,34	7.898,46
Μερικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-27.224,95		-15.557,43
Μείον: 3. Χρεωστικοί Τόκοι και συναφή έξοδα		3.374,53		0,00
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-30.599,48		-15.557,43
ΙΙ. ΠΛΕΟΝ: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		974,51		3.285,05
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)		-29.624,97		-12.272,38
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	27.690,99		20.758,74	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ. κόστος	27.690,99	0,00	20.758,74	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-29.624,97		-12.272,38

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (ζημίες) χρήσεως	-29.624,97	-12.272,38
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-177.610,01	-165.337,63
Ζημίες εις νέο	-207.234,98	-177.610,01

Ο Πρόεδρος και Δ/νων Σύμβουλος
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ ΜΙΧΑΗΛ

Η Αντιπρόεδρος
ΚΥΡΙΑΚΗ ΜΙΧΑΗΛ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΝΙΚΟΣ ΑΥΓΕΝΙΚΟΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Β.Α.ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ Ξενοδοχειακες και Τουριστικες Επιχειρησεις Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΑΡ. Μ.Α.Ε 12054/80/Β/86/17

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσης 2003 ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΗΣ	ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	ΑΝΑΠ.ΑΞΙΑ	Ποσά προηγουμένης χρήσης 2002 ΑΞΙΑ ΚΤΗΣΗΣ	ΑΠΟΣΒΕΣΕΙΣ	ΑΝΑΠ.ΑΞΙΑ
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
3. Τόκοι δανείων κατασκ. περιόδου	258.155,08	230.378,25	27.776,83	258.155,08	184.302,60	73.852,48
	258.155,08	230.378,25	27.776,83	258.155,08	184.302,60	73.852,48
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	2.103.725,35	0,00	2.103.725,35	2.103.725,35	0,00	2.103.725,35
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	4.930.935,48	2.033.231,03	2.897.704,45	4.881.939,88	1.834.798,72	3.047.141,16
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	869.936,95	744.571,98	125.364,97	864.088,15	592.243,29	271.644,86
5. Μεταφορικά Μέσα	59.639,03	50.693,17	8.945,86	59.639,03	41.747,32	17.891,71
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	2.990.338,64	2.586.429,40	403.909,24	2.752.731,29	2.366.384,38	386.346,91
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	10.954.575,45	5.414.925,58	5.539.649,87	10.662.123,70	4.835.173,71	5.826.949,99
ΙΙΙ. Συμμετοχές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
2. Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις			2.764.921,50			2.764.921,50
7. Λοιπές μακροπρ/μες απαιτήσεις			2.262,66			2.262,66
			2.767.184,16			2.767.184,16
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			8.306.834,03			8.594.134,15
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
4. Αναλώσιμα υλικά και είδη συσκευασίας	105.636,65		77.656,73			
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες	435.518,79		391.335,08			
3α. Επιταγές εισπρακτέες μεταχρ.	86.717,54		66.587,78			
11. Χρεώστες Διάφοροι	250.417,81		188.814,70			
	772.654,14		646.737,56			
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο	45.115,58		16.785,35			
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας	654.688,56		971.046,40			
	699.804,14		987.831,75			
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)	1.578.094,93		1.712.226,04			
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων	5.883,60		3.859,57			
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)	9.918.589,39		10.384.072,24			
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων	1,00		15.186,48			
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως	12.849,00		9.839,19			
	12.850,00		25.025,67			

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσης 2003	Ποσά προηγ. χρήσης 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (164.412 μετοχές των 29,34 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	4.823.848,00	4.823.848,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
1. Διαφορές από αναπροσ. αξίας συμμετοχών και χρεωγράφων	954.264,98	953.109,32
2. Διαφορές από αναπροσ. αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	0,00	1.156,89
3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων παγίου ενεργητικού	407.451,87	533.904,36
	1.361.716,85	1.488.170,57
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	133.553,05	120.000,00
3. Ειδικά αποθεματικά	40.557,37	40.557,37
4. Εκτακτα αποθεματικά	906.750,76	906.750,76
5. Αφορολ/τα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	433.132,04	433.132,04
	1.513.993,22	1.500.440,17
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	67.989,62	310.481,68
Σύν. ιδίων κεφαλ. (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	7.767.547,69	8.122.940,42
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλ. για αποζημ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	38.842,98	38.842,98
3. Λοιπές προβλέψεις	45.912,82	30.823,82
	84.755,80	69.666,80
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια τραπεζών	690.534,20	861.871,80
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	271.099,30	172.009,46
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσ.		0,00
4. Προκαταβολές Πελατών	3.654,79	24.337,77
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	304.725,83	346.776,33
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	61.320,75	54.088,04
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	181.423,51	178.347,66
10. Μερίσματα πληρωτέα	500.000,00	500.000,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	53.527,52	54.033,96
	1.375.751,70	1.329.593,22
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	2.066.285,90	2.191.465,02
Γενικό Σύν. Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	9.918.589,39	10.384.072,24
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ		
2. Πιστωτικοί λογ/σμοί εγγυήσεων	1,00	15.186,48
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως	12.849,00	9.839,19
	12.850,00	25.025,67

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ	Ποσά κλειομένης	χρήσης 2003	Ποσά προηγουμένης	χρήσης 2002
Κύκλος εργασιών		3.891.275,51		3.813.546,27
Μείον: Κόστος παρασχεθείσων υπη		2.874.275,75		2.731.540,52
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη ή ζημίες) Εκμετάλλευσης		1.016.999,76		1.082.005,75
Πλέον: Αλλα έσοδα Εκμετάλλευσης		6.700,19		71.912,26
Σύνολο		1.023.699,95		1.153.918,01
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	411.657,21		362.769,06	
3. Εξοδα λειτουργίας διάθεσης	79.795,26	491.452,47	70.749,46	433.518,52
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμετάλλευσης		532.247,48		720.399,49
Πλέον: 1 Εσοδα συμμετοχών				
4. Πισ/κοί τόκοι και συναφή έσοδα	20.059,11		15.604,43	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	42.620,43	-22.561,32	41.360,94	-25.756,51
Ολικά αποτελ/τα Εκμετάλλευσης		509.686,16		694.642,98
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	126.453,72		157.328,24	
3. Εσοδα προηγ. χρήσεων	1.106,00		0,00	
	127.559,72		157.328,24	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	0,00		13.261,57	
4. Προβλέψεις για έκτ. κινδύνους	15.089,00	112.470,72	15.240,00	128.826,67
Οργανικά & έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		622.156,88		823.469,65
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	625.827,52		634.997,99	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ. στο λειτ/κό κόστος	625.827,52	0,00	634.997,99	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		622.156,88		823.469,65

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΗΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσης 2003	Ποσά προηγ. χρήσης 2002
Καθαρά αποτελ. κέρδη χρήσης	622.156,88	823.469,65
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων προηγούμενων χρήσεων	310.481,68	302.351,74
Σύνολο	932.638,56	1.125.821,39
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	217.754,91	288.214,38
2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτ. κόστος φόροι	133.340,98	0,00
	351.095,89	288.214,38
Κέρδη προς διάθεση	581.542,67	837.607,01
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
Τακτικό αποθεματικό	13.553,05	27.125,33
Μερίσματα Πληρωτέα	500.000,00	500.000,00
Υπόλοιπο εις νέον	67.989,62	310.481,68
	581.542,67	837.607,01

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η τελευταία αναπροσαρμογή ακινήτων βάσει του Ν. 2065/92, έγινε στην χρήση του 2000.

Ρόδος 31 Μαρτίου 2004

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΚΑΙ ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Α.ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ
ΑΔΤ: Θ 870642

Η ΑΝΤΙΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΒΑΛΑΣΙΑ Β. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗ
ΑΔΤ: Ν 949676

Ο ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ
ΣΤΑΜΑΤΗΣ ΘΩΜΑΙΔΗΣ
Αριθμ. Αδείας Α' Τάξης 004543
ΑΔΤ: Κ 381501

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ - ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της "Β.Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ Ξενοδοχειακές και Τουριστικές Επιχειρήσεις Α.Ε."

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "Β.Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ Ξενοδοχειακές και Τουριστικές Επιχειρήσεις Α.Ε. " ΑΡ. Μ.Α.Ε. 12054/80/Β/86/17 της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Ο έλεγχός μας έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του κωδ. Ν. 2190/1920 "περί Ανωνύμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Λογιστικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεση μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η Εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η Εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του κωδ. Ν. 2190/1920. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψε ότι: 1) Η εταιρεία στις προηγούμενες χρήσεις διενήργησε τις αποσβέσεις των ενσώματων παγίων της σύμφωνα με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998, ενώ κατά την κλειόμενη χρήση διενήργησε τις αποσβέσεις των κτιρίων της με τους υψηλούς συντελεστές, οι οποίοι προβλέπονται από Π.Δ. 299/2003, με συνέπεια το ύψος αυτών για την κλειόμενη χρήση να είναι μεγαλύτερο κατά ποσό € 83.511,66 και ισόποσα μειωμένα τα αποτελέσματα και η καθαρή θέση της εταιρείας. 2) Το υπόλοιπο του λογαριασμού Γ.ΙΙΙ.1 "Συμμετοχές σε συνδεμένες επιχειρήσεις" € 2.764.921,50 είναι η αξία κτήσεως μετοχών ανώνυμης εταιρείας, η οποία ελέγχεται από Ορκωτό Ελεγκτή - Λογιστή και της οποίας η λογιστική αξία, βάσει του τελευταίου νόμιμα δημοσιευθέντος Ισολογισμού, είναι μεγαλύτερη της τιμής κτήσεως κατά € 607.179,40. 3) Η εταιρεία έχει ελεγχθεί φορολογικά μέχρι και τη χρήση 2002, συνεπώς οι φορολογικές υποχρεώσεις δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθεί υπόψη η παραπάνω παρατήρησή μας και η σημείωση της εταιρείας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της Εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

Grant Thornton
Ορκωτοί Ελεγκτές
Σύμβουλοι Επιχειρήσεων

Ρόδος, 1 Απριλίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής Λογιστής
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΑΘ. ΠΑΡΑΣΚΕΥΟΠΟΥΛΟΣ
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 11851

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ροδιακές Επιχειρήσεις Τουρισμού ΑΦΟΙ ΔΕΣΠΟΤΑΚΗ Α.Ε.

Μ.Α.Ε. 12707/80/Β/86/70 ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 - ΕΤΑΙΡ. ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:		
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	101.216,43	101.216,43
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	17.535,00	15.248,19
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλ. & προκατ.	41.753,00	40.855,90
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	160.504,43	157.320,52
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
IV. Διαθέσιμα		
1. Ταμείο	1.053,45	1.300,45
Σύνολο Κυκλοφ/ντος Ενεργητικού	1.053,45	1.300,45
Γενικό Σύν. Ενεργητικού (Γ+Δ)	161.557,88	158.620,97

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	88.041,00	88.041,00
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	65.386,88	63.830,15
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	153.427,88	151.871,15
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤ. ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
1. Εσοδα επομένης χρήσεως	8.130,00	6.749,82
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Δ)	161.557,88	158.620,97

Ο Πρόεδρος και Δ. Σύμβουλος
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΔΕΣΠΟΤΑΚΗΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΚΑΙ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ "ΚΟΝΤΟΛΕΩΝ" Α.Ε.

Μ.Α.Ε: 19314/80/Β/89/42 ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 - 14η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ		
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	7.710,52	7.710,52
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:		
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	26.412,33	26.412,33
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	26.412,33	26.412,33
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
IV. Διαθέσιμα		
1. Ταμείο	30.440,62	30.440,62
Σύνολο Κυκλοφορ. Ενεργητικού (ΔΙΙΙ)	30.440,62	30.440,62
Γενικό Σύν. Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)	64.563,47	64.563,47

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	58.694,06	58.694,06
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	5.869,41	5.869,41
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑVΙ)	64.563,47	64.563,47
Γενικό Σύν. Παθητικού (ΑΙ+ΑVΙ)	64.563,47	64.563,47

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Δεν υφίστανται Λογαριασμοί Αποτελεσμάτων Χρήσεως διότι η εταιρεία βρίσκεται στο στάδιο της ίδρυσης.

Ο Πρόεδρος & Διευθύνων Σύμβουλος
ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΚΟΝΤΟΛΕΩΝ

Η Αντιπρόεδρος
ΕΥΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΣΙΑ

Ο Λογιστής
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 0035034

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΜΕΪΜΑΡΗ Ι. - ΤΕΜΟΝΕΝ Μ. Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 8η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	3.961,85	1.584,74	2.377,11
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	11.819,24	10.837,55	981,69
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	15.781,09	12.422,29	3.358,80
ΙΙΙ. Συμμετ. & άλλες μακροπρόθ. απαιτήσεις:			
2. Δοσμένες εγγυήσεις			3.005,87
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			6.364,67
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Ι. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα			4.048,00
ΙΙ. Απαιτήσεις			
11. Χρεώστες διάφοροι			3.224,93
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			18.886,37
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙV)			26.159,30
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			32.523,97

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβλημένο	18.000,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:	
2. Διαφορές από αναπρος. αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	-0,05
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	2.092,59
Σύν. ιδίων κεφαλ. (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV)	20.092,54
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
2. Γραμμάτια Πληρωτέα	3.000,00
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	6.528,39
11. Πιστωτές Διάφοροι	2.903,04
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	12.431,43
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	32.523,97

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		307.553,19
Μείον: Κόστος πωλήσεων		258.165,30
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		49.387,89
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	16.426,98	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	16.208,02	32.635,00
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		16.752,89
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	2.680,80	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ. κόστος	2.680,80	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		16.752,89

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	16.752,89
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγ. χρήσεων	994,13
Σύνολο	17.747,02
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	5.863,51
Κέρδη προς διάθεση	11.883,51
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:	
1. Τακτικό αποθεματικό	837,64
2. Μερίδια σε εταίρους	11.045,87
	11.883,51

Οι Διαχειριστές
ΜΕΪΜΑΡΗ Ι. - ΤΕΜΟΝΕΝ Μ.

Ο Λογιστής
ΠΟΥΛΑΚΗΣ ΑΝΤΩΝΙΟΣ
Αριθ. αδείας Α' τάξης 7939

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΣΩΤΗΡΙΟΣ ΡΟΔΙΤΗΣ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 29η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003 σε ευρώ Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	127,68	127,67	0,01
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	681,77	681,74	0,03
	809,45	809,41	0,04
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	521,36	521,35	0,01
5. Μεταφορικά Μέσα	12.910,98	12.910,97	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	7.990,99	7.990,88	0,11
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	21.423,33	21.423,20	0,13
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ)	21.423,33	21.423,20	0,13
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Ι. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματά			6.245,68
ΙΙ. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			5.436,22
2. Γραμμάτια Εισπρακτέα			294,78
3. Γραμμάτια σε καθυστέρηση			1.056,50
10. Επισφαλείς-Επίδικοι πελάτες		1.377,86	
Μείον: Προβλέψεις για επισφ. πελάτες		7,41	1.370,45
11. Χρεώστες Διάφοροι			658,78
			8.816,73
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			5.113,30
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			1.606,29
			6.719,59
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			21.782,00
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ			
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			133,99
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			21.916,16

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Εταιρικό κεφάλαιο (600 μερίδια των 29,35 ευρώ)	
1. Καταβεβλημένο	17.610,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια	
1. Τακτικό αποθεματικό	57,38
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-7.692,62
Σύνολο ιδίων κεφαλ. (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	9.974,76
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	6.488,69
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	5.253,39
11. Πιστωτές Διάφοροι	25,34
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	11.767,42
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	173,98
Γενικό Σύν. Παθητικού (Α+Γ+Δ)	21.916,16

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		13.051,79
Μείον: Κόστος πωλήσεων		10.085,32
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		2.966,47
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	2.747,35	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	1.837,20	4.584,55
Μερικά αποτελέσματα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-1.618,08
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		264,54
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-1.882,62
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	127,08	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ/κό κόστος	127,08	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		-1.882,62

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ/τα (ζημίες) χρήσ.	-1.882,62
Πλέον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	-5.810,00
Ζημίες εις νέο	-7.692,62

Ο Διαχειριστής
ΡΟΔΙΤΗΣ ΣΩΤΗΡΗΣ

Ο Λογιστής
ΡΟΔΙΤΗΣ ΣΩΤΗΡΗΣ
ΑΔΤ Λ. 384002
Αρ. Αδείας 12906 Α' Τάξης

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΠΑΠΟΥΤΣΑΚΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 51767/80/Β/02/37 ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 - 1η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (29 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 2002 - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	4.032,83	4.032,83	0,00
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	381.690,78	381.690,78	0,00
	385.723,61	385.723,61	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	2.897.854,47	0,00	2.897.854,47
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	3.226,44	1.378,44	1.848,00
5. Μεταφορικά Μέσα	61.778,76	14.672,46	47.106,30
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	2.962.859,67	16.050,90	2.946.808,77
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Απαιτήσεις:			
11. Χρεώστες Διάφοροι			134.771,61
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			404,09
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			13.059,79
			13.463,88
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			148.235,49
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ			
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			420,00
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			3.095.464,26

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό	
1. Καταβεβλημένο	688.000,00
2. Οφειλόμενο	132.000,00
	820.000,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών χρήσ. εις νέο	-680.881,90
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	139.118,10
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
Ι. Μακροπρόθ. Υποχρεώσεις:	
2. Δάνεια Τραπεζών	2.952.190,21
ΙΙ. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	3.451,56
2. Γραμμάτια Πληρωτέα	-0,01
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	704,40
	4.155,95
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	2.956.346,16
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	3.095.464,26

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (29 ΑΠΡΙΛΙΟΥ 2002 - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		352.054,93
Μικτά Αποτελέσματα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-352.054,93
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		258,82
Σύνολο		-351.796,11
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	3.522,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	1.738,83	5.260,83
Μερικά αποτελ. (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-357.056,94
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		309.125,81
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-666.182,75
ΙΙ. Μείον: Εκτακτα αποτελέσματα		
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		26,69
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)		-666.209,44
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων	361.351,51	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ. στο λειτ. κόστος	346.679,05	14.672,46
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-680.881,90

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (ζημίες) χρήσεως	-680.881,90
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων προηγούμενων χρήσεων	0,00
Ζημίες εις νέο	-680.881,90

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΠΑΠΟΥΤΣΑΚΗΣ ΑΠΟΣΤΟΛΟΣ
ΑΔΤ Ξ 935103

Η Αντιπρόεδρος του Δ.Σ.
ΜΑΝΔΥΛΑΚΗ ΟΛΓΑ
ΑΔΤ Λ 977476

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΜΠΙΤΣΑΚΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ
ΑΔΤ Μ 972192

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΣΑΒΑΛΟΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ & ΑΧΙΛΛΕΑΣ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	836,15	560,84	275,31
5. Μεταφορικά μέσα	1.610,17	99,79	1.510,38
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	27.206,10	24.191,39	3.014,71
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	29.652,42	24.852,02	4.800,40
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Ι. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα			3.347,75
4. Πρώτες και βοηθ. ύλες - Αναλώσιμα υλικά			19.207,59
			22.555,34
ΙΙ. Απαιτήσεις:			
11. Χρεώστες Διάφοροι			6.535,07
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			3.279,76
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			32.370,17
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			37.170,57

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Εταιρικό 1.030 μερίδια των 30,00 ευρώ)	
1. Καταβλημένο	30.900,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-154.719,28
Σύν. ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	-123.819,28
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	9.609,02
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	120.677,62
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	18.005,08
11. Πιστωτές Διάφοροι	12.698,13
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	160.989,85
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	37.170,57

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		755.471,89
Μείον: Κόστος πωλήσεων		331.193,50
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		424.278,39
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	77.525,17	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	312.804,81	390.329,98
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		33.948,41
ΙΙ. Μείον: Εκτακτα αποτελέσματα		
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		54,61
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		33.893,80
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	11.111,40	
Μείον: Οι από αυτές ενσωματ. στο λειτ. κόστος	11.111,40	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		33.893,80

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	33.893,80
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγ. χρήσεων	-176.731,14
Σύνολο	-142.837,34
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	11.881,94
Ζημιές εις νέο	-154.719,28

Ο Διαχειριστής
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΤΣΑΒΑΛΟΣ

Ο Λογιστής
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 0035034

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Β.Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ Ξενοδοχειακές & Τουριστικές Επιχειρήσεις Α.Ε.

3ος ΕΝΟΠΟΙΗΜΕΝΟΣ ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003) ΑΡ. Μ.Α.Ε 12049/80/Β/86/12

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως και πρώτης Εγκατ.	37.427,14	37.427,13	0,01	37.427,14	37.427,14	0,00
2. Συναλλαγματικές διαφορές από δάνεια & πιστώσεις	406.133,47	406.133,47	0,00	406.133,47	406.133,47	0,00
3. Τόκοι δανείων κατασκ. περιόδου	788.079,73	760.302,90	27.776,83	788.079,73	714.227,25	73.852,48
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	42.311,77	23.412,65	18.899,12	18.951,43	18.951,43	0,00
	1.273.952,11	1.227.276,15	46.675,96	1.250.591,77	1.176.739,29	73.852,48
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	7.946.518,34	0,00	7.946.518,34	7.946.518,34	0,00.	7.946.518,34
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	30.279.157,25	20.036.587,15	10.242.570,10	30.230.161,66	18.876.395,33	11.353.766,33
4. Μηχανήματα - Τεχνικές Εγκαταστάσεις και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	4.991.797,63	3.718.914,08	1.272.883,55	4.334.487,02	3.369.143,36	965.343,66
5. Μεταφορικά Μέσα	296.898,51	252.727,01	44.171,50	296.898,53	216.850,38	80.048,15
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	11.987.530,18	10.761.016,28	1.226.513,90	11.646.513,04	10.083.700,44	1.562.812,60
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	55.501.901,91	34.769.244,52	20.732.657,39	54.454.578,59	32.546.089,51	21.908.489,08
III. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
2. Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις			40.851,07			40.851,07
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			40.413,80			40.413,80
			81.264,87			81.264,87
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			20.813.922,26			21.989.753,95
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
4. Πρώτες ύλες - αναλώσιμα υλικά			494.479,78			454.619,35
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			2.278.013,02			1.577.166,24
2. Γραμμάτια εισπρακτέα			4.108,58			4.108,58
3α. Επιταγές εισπρακτέες (μεταχρον.)			507.815,01			502.202,98
3β. Επιταγές σε καθυστέρηση (σφραγ/νες)			13.629,05			13.629,05
11. Χρεώστες Διάφοροι			453.983,55			421.424,95
			3.257.549,21			2.518.531,80
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			50.450,95			16.884,26
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			662.682,96			978.939,17
			713.133,91			995.823,43
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			4.465.162,90			3.968.974,58
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			21.423,14			44.772,60
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			25.347.184,26			26.077.353,61
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία			12.762,00			9.245,00
2. Χρεωστικοί λογ/σμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών			1,00			15.186,48
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως			641.976,20			638.966,39
			654.739,20			663.397,87

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003	Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβλημένο	12.315.825,26	12.315.825,26
III. Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγήσεις Επενδύσεων:		
1. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας συμμετοχών και χρεωγράφων	954.264,98	953.109,32
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	16.460,00	17.616,89
3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων παγίου ενεργητικού	787.329,93	1.029.145,14
	1.758.054,91	1.999.871,35
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	365.348,05	351.795,00
3. Ειδικό αποθεματικό	40.557,37	40.557,37
4. Εκτακτα αποθεματικά	1.544.129,81	1.544.129,81
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	1.331.603,95	1.331.603,95
	3.281.639,18	3.268.086,13
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλ. κερδών ή (ζημιών) χρήσ. εις νέο	-465.778,66	159.434,89
VIII. Διαφορές ενοποίησης	648.693,00	648.693,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	17.538.433,69	18.391.910,63
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλέψεις για αποζημ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	130.544,75	105.544,75
2. Λοιπες προβλέψεις	55.912,82	30.823,82
	186.457,57	136.368,57
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	3.610.550,03	4.577.772,72
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	1.139.428,91	955.749,02
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	179.646,57	10.037,41
4. Προκαταβολές Πελατών	683.561,81	217.672,02
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	481.831,44	421.729,62
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	208.633,20	84.151,78
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	512.258,18	512.115,42
10. Μερίσματα πληρωτέα	500.000,00	500.000,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	306.382,86	269.846,42
	4.011.742,97	2.971.301,69
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	7.622.293,00	7.549.074,41
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	25.347.184,26	26.077.353,61
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
1. Αλλότρια περιουσιακά στοιχεία	12.762,00	9.245,00
2. Πιστωτικοί λογ/σμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών	1,00	15.186,48
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως	641.976,20	638.966,39
	654.739,20	663.397,87

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003		Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών		13.007.138,02		11.996.008,67
Μείον: Κόστος παρασχεθείσων υπηρεσιών		10.859.952,30		9.986.614,45
Μικτά Αποτελέσματα κέρδη Εκμεταλλεύσεως		2.147.185,72		2.009.394,22
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		190.704,97		288.760,14
Σύνολο		2.337.890,69		2.298.154,36
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	1.489.036,78		1.250.362,53	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	519.380,26	2.008.417,04	342.294,31	1.592.656,84
Μερικά αποτελέσματα κέρδη ή (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		329.473,65		705.497,52
ΠΛΕΟΝ: 4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα	21.550,04		23.970,60	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	174.263,86	-152.713,82	262.879,38	-238.908,78
Ολικά αποτελέσματα κέρδη ή (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		176.759,83		466.588,74
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	242.609,76		255.964,24	
3. Εσοδα προηγ. χρήσεων	1.106,00	243.715,76	6.113,00	262.077,24
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	0,00		22.984,91	
3. Εξοδα προηγουμένων χρήσεων	5.870,00		0,00	
4. Προβλέψεις για εκτ. κινδύνους	15.089,00	20.959,00	15.240,00	38.224,91
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα κέρδη ή (ζημίες)		399.516,59		690.441,07
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	2.323.198,17		2.111.507,31	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ/νες στο λειτουργικό κόστος	2.323.198,17	0,00	2.111.507,31	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ κέρδη ή (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		399.516,59		690.441,07

Ρόδος, 31 Μαρτίου 2004

Ο Πρόεδρος και Διευθύνων Σύμβουλος
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ
ΑΔΤ: Θ 870642

Η Αντιπρόεδρος
ΒΑΛΑΣΙΑ Β. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗ
ΑΔΤ: Ν 949676

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΣΤΑΜΑΤΗΣ Θ. ΘΩΜΑΪΔΗΣ
Αριθμ. Αδείας Α' Τάξης 004543
ΑΔΤ: Κ 381501

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ - ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας Β.Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ & ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ και της θυγατρικής της (ΑΡ.Μ.Α.Ε 12049/80/Β/86/12)

Ελέγξαμε, κατά τις διατάξεις του άθρου 108 του κωδ. ν. 2190/1920, «περί ανωνύμων εταιρειών», τον τρίτο ενοποιημένο Ισολογισμό και την ενοποιημένη Κατάσταση Αποτελεσμάτων, καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "Β.Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ & ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ" και της θυγατρικής της "ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΡΟΔΟΣ ΠΑΛΑΣ Α.Ε." για τη χρήση που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Εφαρμόσαμε τις διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, για τον σκοπό του ελέγχου μας, οι οποίες είναι σύμφωνες με τις αρχές και κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της ενοποιημένης Εκθέσεως Διαχειρίσεως με τις παραπάνω ενοποιημένες Οικονομικές Καταστάσεις. Οι οικονομικές καταστάσεις των επιχειρήσεων που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση ελέγχθηκαν από εμάς. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψε ότι: 1) Οι εταιρείες στις προηγούμενες χρήσεις διενήργησαν τις αποσβέσεις των ενσώματων παγίων τους σύμφωνα με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998, ενώ κατά την κλειόμενη χρήση διενήργησαν τις αποσβέσεις των κτιρίων τους με τους υψηλούς συντελεστές, οι οποίοι προβλέπονται από Π.Δ. 299/2003, με συνέπεια το ύψος αυτών για την κλειόμενη χρήση να είναι μεγαλύτερο κατά ποσό € 404.098,16 και ισόποσα μειωμένα τα αποτελέσματα και η καθαρή θέση των εταιρειών. 2) Οι εταιρείες έχουν ελεγχθεί φορολογικά μέχρι και τη χρήση 2002, συνεπώς οι φορολογικές υποχρεώσεις δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά την γνώμη μας, αφού ληφθούν υπόψιν οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, οι ενοποιημένες αυτές Οικονομικές Καταστάσεις έχουν καταρτισθεί σύμφωνα με τις διατάξεις του κωδ. ν. 2190/1920 και απεικονίζουν βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών και μεθόδων που εφαρμόζει η μητρική εταιρεία και οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές, και δεν διαφέρουν από εκείνες που εφαρμόστηκαν στην προηγούμενη χρήση, την περιουσιακή διάρθρωση, τη χρηματοοικονομική θέση και τα αποτελέσματα του συνόλου των επιχειρήσεων που περιλαμβάνονται στην ενοποίηση της 31.12.2003.

Grant Thornton
Ορκωτοί Ελεγκτές
Σύμβουλοι Επιχειρήσεων

Ρόδος, 1 Απριλίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής Λογιστής
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΑΘ. ΠΑΡΑΣΚΕΥΟΠΟΥΛΟΣ
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 11851

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ «ΡΟ.ΚΑ.ΚΩ Α.Ε.»

Μ.Α.Ε 12152/80/Β/86/115 ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ		
Εξοδα ιδρύσεως & Α' εγκαταστ.	24.641,02	23.859,45
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
Ενσώματες ακινητοποιήσεις:		
1. Γήπεδα - οικόπεδα	61.655,14	61.655,14
2. Κτίρια και τεχνικά έργα	1.690,39	1.690,39
7. Ακινητοποιήσεις υπό εκτέλεση	12.384,71	12.384,71
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	75.730,24	75.730,24
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
II. Απαιτήσεις		
12. Ελληνικό Δημόσιο - ΦΠΑ	1.775,31	1.775,31
III. Χρεώγραφα		
1. Μετοχές	778.283,20	778.283,20
IV. Διαθέσιμα		
1. Ταμείο	264,00	45,58
3. Καταθέσεις όψεως και προθ.	5.234,95	6.234,95
Σύν. Κυκλοφορούντος Ενεργητικού	785.557,46	786.339,04
Γεν. Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)	885.928,72	885.928,72

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (2.300 ονομ. μετοχ. και 21.200 ανώνυμες μετοχές ονομαστικής αξίας εκάστης 37,56 Ευρώ)		
Ολοσχερώς καταβεβλημένο	882.660,00	882.758,62
2. Διαφορές από αναπροσ/γή περιουσιακών στοιχείων	2.519,71	2.421,09
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	885.179,71	885.179,71
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
11. Πιστωτές διάφοροι	749,01	749,01
Σύνολο Υποχρεώσεων	749,01	749,01
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	885.928,72	885.928,72

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ: 1. Ο ισολογισμός δεν συνοδεύεται με κατάσταση Λογαριασμού Αποτελεσμάτων Χρήσεως επειδή κατά την χρήση δεν προέκυψαν έσοδα ή έξοδα εκμεταλλεύσεως
2. Εγινε αναπροσ/γή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ ΚΩΝ/ΝΟΣ. ΚΑΣΤΕΛΛΟΡΙΖΙΟΣ
Ο Αντιπρόεδρος του Δ.Σ ΕΜΜ. ΚΑΣΤΕΛΛΟΡΙΖΙΟΣ
Η Λογίστρια ΝΙΚΟΛΙΤΣΑ ΜΑΚΡΗ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΠΕΛΑΡΔΗ ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ ΕΠΕ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 3η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ-31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακιν/σεις:			
4. Μηχαν/τα-Τεχνικές Εγκατ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	5.500,00	84,39	5.415,61
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	442,48	5,09	437,39
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	5.942,48	89,48	5.853,00
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			3.282,27
11. Χρεώστες διάφοροι			948,12
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			6.586,49
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			10.816,88
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			16.669,88

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβλημένο	30.000,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	-23.710,99
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	6.289,01
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρ. Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	10.361,05
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	10.361,05
Δ. ΜΕΤΑΒ. ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	
2. Εξοδα χρήσ. δουλευμένα	19,82
Γεν. Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	16.669,88

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡ.-31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		4.953,94
Μείον: Κόστος πωλήσεων		4.189,68
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσ.		764,26
Μείον: 1. Εξοδα διοικ. λειτουργίας	261,09	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	183,75	444,84
Μερικά αποτελ/τα (ζημίες) Εκμεταλλεύσ.		319,42
Σύνολο αποσβέσεων παγίων στοιχείων	89,48	
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων	89,48	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		319,42

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη)-χρήσεως	319,42
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγ. χρήσεων	-24.030,41
	-23.710,99

Η Διαχειρίστρια ΠΕΛΑΡΔΗ ΒΑΣΙΛΙΚΗ ΑΔΤ Τ 295018

Ο Λογιστής ΚΩΝ/ΝΟΣ Β. ΚΩΣΤΑΣ Α.Δ.Τ. Ι 399895

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΟΙΚΟΝΟΜΙΔΗΣ ΕΡΕΥΝΑ - ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ - ΕΦΑΡΜΟΓΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 2η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	946,44	946,44	0,00
	946,44	946,44	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	18.922,45	4.839,40	14.083,05
5. Μεταφορικά μέσα	21.992,81	2.259,53	19.733,28
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	19.346,97	6.703,70	12.643,27
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	60.262,23	13.802,63	46.459,60
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
I. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα			17.743,82
II. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			17.944,66
3α. Επιταγές εισπρακτέες μεταχρ.			35.837,85
11. Χρεώστες Διάφοροι			17.323,23
			71.105,74
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			36.142,33
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			915,20
			37.057,53
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			125.907,09
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			172.366,69

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό 100 μερίδια των 300,00 ευρώ)	
1. Καταβλημένο	30.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	9.291,20
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	94,67
Σύν. ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	39.385,87
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ	
2. Λοιπές προβλέψεις	2.142,72
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	2.494,12
2α. Επιταγές πληρωτέες μεταχρ.	8.670,29
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσ.	20.406,91
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	43.664,07
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	202,71
11. Πιστωτές Διάφοροι	55.400,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	130.838,10
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	172.366,69

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		285.984,54
Μείον: Κόστος πωλήσεων		156.840,57
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		129.143,97
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	16.414,63	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	21.241,19	37.655,82
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		91.488,15
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		1.497,32
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		89.990,83
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	9.357,24	
Μείον: Οι από αυτές ενσωματ. στο λειτ. κόστος	9.357,24	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		89.990,83

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	89.990,83
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγ. χρήσεων	0,63
Σύνολο	89.991,46
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	31.496,79
Κέρδη προς διάθεση	58.494,67
Η διάθ. των κερδών γίνεται ως εξής:	
1. Τακτικό αποθεματικό	3.000,00
2. Διανεμόμενα κέρδη σε εταίρους	55.400,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	94,67
	58.494,67

Ο Διαχειριστής ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΙΔΗΣ

Ο Λογιστής ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 0035034

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Τεχνική - Κατασκευαστική - Εμπορική Εταιρεία ΔΟΜΟΤΕΧΝΙΚΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακιν/σεις:			
4. Μηχανήματα-Τεχν. Εγκατ.	43.833,98	22.807,75	21.026,23
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	3.485,01	3.485,01	0,00
7. Ακινητ/σεις υπό εκτέλ. & προκατ.	110.941,05	0,00	110.941,05
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	158.260,04	26.292,76	131.967,28
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			3.084,08
2. Παραγγελίες στο εξωτερικό			37.712,17
11. Χρεώστες Διάφοροι			30.318,69
12. Λογαρ. διαχειρ.-Ελλ. Δημόσιο			123,33
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			16.514,81
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ.			87.753,07
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού			219.720,35

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	17.608,22
IV. Αποθεματικά κεφάλαια	
1. Τακτικό αποθεματικό	205,43
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλ. ζημιών χρήσεων εις νέο	-37.200,80
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:	
1. Καταθέσεις μετόχων	231.841,53
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	212.454,37
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχ/σμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	5.433,12
3. Τράπεζες λογ. βραχ. υποχρεώσ.	1.832,85
Σύνολο υποχρεώσεων	7.265,98
Γεν. Σύνολο Παθητικού	219.720,35

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Δεν υφίσταται "Κατάσταση Λογαριασμού Αποτελεσμάτων Χρήσεως" διοτι η εταιρεία βρίσκεται σε αδράνεια

Ο Διαχειριστής ΕΥΣΤΑΘΙΟΣ ΚΡΕΣΤΕΝΙΤΗΣ

Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΣ ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα αναδιοργάνωσης	5.523,26	5.253,45	269,81
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	12.706,94	12.706,93	0,01
Σύνολο παγίου Ενεργητικού	12.706,94	12.706,93	0,01
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
I. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα			24.080,60
II. Απαιτήσεις:			
11. Χρεώστες διάφοροι			38.554,64
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			48.191,03
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			110.826,27
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			111.096,09

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	43.200,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	4.342,81
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-559,44
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	46.983,37
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	29.151,04
3. Τράπεζες λ/βραχυπ. υποχρεώσ.	26.478,63
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	6.057,07
11. Πιστωτές διάφοροι	233,60
Σύνολο Υποχρεώσεων	61.920,34
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	
2. Εξοδα πληρωτέα	2.192,38
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	111.096,09

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤ/ΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚ. 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		129.163,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		103.701,06
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		25.461,94
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	5.773,86	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	12.179,22	17.953,08
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		7.508,86
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		2.389,62
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		5.119,24
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤ/ΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		5.119,24

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	5.119,24
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	1.853,16
2. Διαφορές φορολ. ελέγχου προηγ. χρήσεων	3.825,52
Ζημιές εις νέο	-559,44

Ο Διαχειριστής ΙΩΑΝΝΗΣ ΠΑΡΑΣΚΕΥΑΣ

Ο Λογιστής ΠΑΝ. ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΣΚΟΝΗΣ ΕΙΣΑΓΩΓΕΣ - ΕΞΑΓΩΓΕΣ - ΕΜΠΟΡΙΟ ΦΡΟΥΤΩΝ & ΛΑΧΑΝΙΚΩΝ ΕΠΕ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 2η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	500,00	499,98	0,02
	500,00	499,98	0,02
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
5. Μεταφορικά Μέσα	79.702,05	15.029,43	64.672,62
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	7.649,39	3.973,92	3.675,47
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	87.351,44	19.003,35	68.348,09
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
I. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα			55.320,10
II. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			561.308,13
3α. Επιταγές εισπρακτέες μεταχρ.			63.919,49
3β. Επιταγές σε καθυστέρηση			16.300,00
11. Χρεώστες Διάφοροι			41.977,93
			683.505,55
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			19.682,82
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			6.470,64
			26.153,46
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			764.979,11
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			833.327,22

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό 300 μερίδια Χ 100 Ευρώ)	
1. Καταβλημένο	30.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	19.680,20
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	252,81
Σύν. ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	49.933,01
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ	
2. Λοιπές προβλέψεις	9.248,22
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	205.661,99
2α. Επιταγές πληρωτέες μεταχρ.	279.878,11
4. Προκαταβολές Πελατών	51.023,52
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	105.462,77
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	5.519,60
11. Πιστωτές Διάφοροι	126.600,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	774.145,99
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	833.327,22

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		3.492.378,92
Μείον: Κόστος πωλήσεων		3.059.182,82
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		433.196,10
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		5.091,40
Σύνολο		438.287,50
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	60.461,35	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	166.403,68	226.865,03
Μερικά αποτελ. (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		211.422,47
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		2,00
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		211.420,47
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων	17.472,80	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ. στο λειτ. κόστος	17.472,80	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		211.420,47

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	211.420,47
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγ. χρήσεων	0,52
Σύνολο	211.420,99
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	73.997,16
Κέρδη προς διάθεση	137.423,83
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:	
1. Τακτικό αποθεματικό	10.571,02
2. Διανεμόμενα κέρδη σε εταίρους	126.600,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	252,81
	137.423,83

Ο Διαχειριστής ΣΑΚΕΛΛΑΡΗΣ ΣΚΟΝΗΣ

Ο Λογιστής ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 0035034

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Τουριστική - Εμπορική - Βιοτεχνική - Γεωργική - Εργολαβική ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε.: 19195/80/Β/89/28

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	1.951,38	1.478,26	473,12	1.951,38	1.425,69	525,69
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	19.967,72	0,00	19.967,72	19.967,72	0,00	19.967,72
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	190.765,89	127.540,15	63.225,74	190.765,89	122.042,26	68.723,63
4. Μηχ/τα-Τεχνικές Εγκατ/σεις	13.477,88	12.773,97	703,91	13.477,88	12.597,99	879,89
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	17.651,44	17.486,83	164,61	17.651,44	17.416,28	235,16
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	241.862,93	157.800,95	84.061,98	241.862,93	152.056,53	89.806,40
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
12. Ελληνικό Δημόσιο - ΦΠΑ			3.963,04			4.006,71
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			9.538,43			10.094,55
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			13.501,47			14.101,26
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			98.036,57			104.433,35

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό	148.789,44	148.789,44
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσ. εις νέο	-50.752,87	-44.356,09
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	98.036,57	104.433,35
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α)	98.036,57	104.433,35

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)	3.803,34	3.496,04
Μείον: Κόστος πωλήσεων	10.200,12	15.623,32
Μικτά Αποτελέσματα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως	-6.396,78	-12.127,28
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ	-6.396,78	-12.127,28

Ο Πρόεδρος & Δ/νων Σύμβουλος
ΝΙΚ. ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ

Ο Λογιστής
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΜΙΧΑΗΛ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΓΕΩΡΓΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε: 12079/80/Β/86/42

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 32η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	1.714.709,32	0,00	1.714.709,32	1.714.709,32	0,00	1.714.709,32
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	1.926.740,45	1.305.009,68	621.730,77	1.904.300,45	1.231.648,48	672.651,97
4. Μηχαν/τα - Μηχαν. εξοπλισμός	833.917,24	744.436,14	89.481,10	808.849,97	702.487,14	106.362,83
5. Μεταφορικά Μέσα	114.672,16	64.242,48	50.429,68	79.457,16	53.030,48	26.426,68
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	1.120.782,65	943.997,27	176.785,38	1.072.262,14	869.523,17	202.738,97
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	5.710.821,82	3.057.685,57	2.653.136,25	5.579.579,04	2.856.689,27	2.722.889,77
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ)	5.710.821,82	3.057.685,57	2.653.136,25	5.579.579,04	2.856.689,27	2.722.889,77
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
4. Πρώτες και βοηθ. ύλες - Αναλώσιμα			31.054,58			29.196,82
			31.054,58			29.196,82
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			143.813,67			91.390,51
11. Χρεώστες Διάφοροι			69.127,69			102.652,91
12. Λογαριασμοί διαχειρ. προκαταβολών			293,47			293,47
			213.234,83			194.336,89
ΙΙΙ. Χρεώγραφα						
1. Μετοχές			28.111,35			28.111,35
			28.111,35			28.111,35
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			7.828,43			8.160,62
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			166.925,65			207.375,40
			174.754,08			215.536,02
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			447.154,84			467.181,08
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			9.585,95			7.193,52
			9.585,95			7.193,52
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			3.109.877,04			3.197.264,37

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (120.000 μετοχές των 18,5 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	2.220.000,00	2.220.000,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	48.636,93	48.636,93
3. Επιχορηγ. επενδ. παγίου ενεργητ.	92.858,29	107.311,64
	141.495,22	155.948,57
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	96.871,00	96.871,00
5. Αφορολόγητα αποθεμ. ειδ. διατ. νόμων	372.296,91	372.296,91
6α. Αποθεμ. από απαλλασ. φορολ. έσοδα	12.615,32	12.615,32
6β. Αποθ. από έσοδα φορολ. κατά ειδ. τρόπο	42.421,97	42.421,97
6γ. Αποθ. από κέρδη από πώλ. χρεογράφων	13.228,54	13.228,54
	537.433,74	537.433,74
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	0,00	151,18
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-5.152,69	0,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	2.893.776,27	2.913.533,49
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Προβλέψεις για επισφαλείς απαιτήσεις	4.027,88	4.027,88
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	92.745,64	118.425,64
2. Επιταγές πληρωτέες μεταχρον/μένες	48.529,01	26.556,14
4. Προκαταβολές Πελατών	8.727,87	8.633,55
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	10.599,61	12.379,37
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	48.529,36	46.654,30
10. Μερίσματα πληρωτέα	0,00	63.600,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	2.941,40	3.454,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	212.072,89	279.703,00
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	3.109.877,04	3.197.264,37

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ			Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003			Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			1.847.142,90			1.909.175,25
Μείον: Κόστος πωλήσεων			1.613.103,92			1.641.887,40
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			234.038,98			267.287,85
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			3.000,00			4.156,47
Σύνολο			237.038,98			271.444,32
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		189.973,59			176.539,93	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		57.128,79	247.102,38		53.551,32	230.091,25
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη - ζημίες) Εκμεταλ/σεως			-10.063,40			41.353,07
Πλέον: 2. Εσοδα χρεογράφων	1.130,40			1.155,11		
4. Πιστωτικοί τόκοι	3.300,29	4.430,69	-	5.628,32	6.783,43	
Μείον: 3. Χρεωστ. τόκοι & συναφή έξοδα		103,75	4.326,94		154,62	6.628,81
Ολικά αποτελ/τα (κέρδη - ζημίες) εκμεταλ/σεως			-5.736,46			47.981,88
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα						
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		14.455,09			11.686,73	
3. Εσοδα προηγ. χρήσεων		446,60			1.484,87	
		14.901,69			13.171,60	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	150,39			7,30		
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	2.108,91	2.259,30	12.642,39	3.019,37	3.026,67	10.144,93
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (κέρδη)			6.905,93			58.126,81
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		200.996,30			234.018,95	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ/κό κόστος		200.996,30	0,00		234.018,95	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων			6.905,93			58.126,81

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΓΕΩΡΓΑΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΗΛΙΑΣ ΓΕΩΡΓΑΣ

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελέσματα (κέρδη) χρήσεως	6.905,93	58.126,81
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγούμενων χρήσεων	151,18	67.620,67
Σύνολο	7.057,11	125.747,48
Μείον:		
1. Φόρος εισοδήματος	2.239,22	4.136,61
2. Λοιποί μη ενσωμ. στο λειτ. κόστος φόροι	9.970,58	9.970,58
Ζημίες εις νέο/Κέρδη προς διάθεση	-5.152,69	111.640,29
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	0,00	1.889,11
2α. Μέρισμα από κέρδη προηγ. χρήσεων	0,00	63.600,00
6. Αφορολόγητο αποθεματικό Ν 2601/1998	0,00	46.000,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	0,00	151,18
	0,00	111.640,29

Ο Λογιστής
ΘΕΟΔΟΣΗΣ ΚΥΠΡΙΩΤΗΣ

Ο Υπεύθυνος Λογιστηρίου
ΑΓΑΠ. ΠΑΠΟΥΡΔΑΝΟΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΚΕΝΤΡΟ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗΣ ΚΑΤΑΡΤΙΣΗΣ ΝΟΜΟΥ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΓΕΝΗΜΑΤΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε. 33842/80/Β/95/22

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002 - 7η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2002			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2001		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	88.262,47	592,09	87.670,38	86.775,60	592,09	86.183,51
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	68.577,33	0,00	68.577,33	68.577,33	0,00	68.577,33
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	68.577,33	0,00	68.577,33	68.577,33	0,00	68.577,33
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις						
1. Πελάτες			2.563,10			1.173,88
11. Χρεώστες διάφοροι			5.957,45			5.957,45
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			5.414,87			243,99
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			11.371,87			25.822,16
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			25.307,29			33.197,48
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			181.555,00			187.958,32

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002	Ποσά προηγ. χρήσ. 2001
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (20.000 μετοχές των 2,93 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	58.600,00	58.694,07
III. Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγήσεις επενδύσεων:		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσ. στοιχείων	94,06	0,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-55.598,71	-56.209,51
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	155.539,24	155.539,24
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	158.634,59	158.023,80
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	5.197,28	5.135,34
5. Υποχρεώσ. από φόρους-τέλη	932,48	627,48
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	3.085,25	3.085,25
11. Πιστωτές διάφοροι	13.705,40	20.814,40
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	22.920,41	29.662,47
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	0,00	272,05
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	181.555,00	187.958,32

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002	Ποσά προηγ. χρήσ. 2001
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)	4.519,41	0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων	3.908,61	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων	610,80	0,00

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002	Ποσά προηγ. χρήσ. 2001
Καθαρά αποτελ, (κέρδη) χρήσεως	610,80	0,00
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-56.209,51	0,00
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	-55.598,71	0,00

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΜΑΝΩΛΗΣ ΚΑΜΠΟΥΡΟΠΟΥΛΟΣ

Ο Αντιπρόεδρος
ΚΩΣΤΑΣ ΣΚΑΝΔΑΛΙΔΗΣ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΜΙΧΑΛΗΣ ΤΣΙΓΑΡΟΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΣΕΒΕΝ ΣΤΑΡΣ ΧΟΛΙΝΤΕΪΣ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 10η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	376,93	376,93	0,00	376,93	376,93	0,00
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	1.422,90	1.422,90	0,00	1.422,90	1.422,90	0,00
	1.799,83	1.799,83	0,00	1.799,83	1.799,83	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Ασώματες ακινητοποιήσεις						
5. Λοιπές ασώματες ακινητ/σεις	939,10	939,10	0,00	939,10	939,10	0,00
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
5. Μεταφορικά Μέσα	7.630,21	6.815,79	814,42	10.472,70	9.394,15	1.078,55
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	87.648,28	86.501,62	1.146,66	86.450,72	83.063,85	3.386,87
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	96.217,59	94.256,51	1.961,08	97.862,52	93.397,10	4.465,42
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			251.188,55			256.132,27
3. Γραμμάτια σε καθυστέρηση			17.378,43			17.378,43
3α. Επιταγές εισπρακτέες μεταχ/μένες			1.467,35			5.555,58
10. Επισφαλείς - Επίδικοι πελάτες & χρεώστες	64.068,30			64.068,30		
Μείον: Προβλέψεις	63.520,82		547,48	63.520,82		547,48
11. Χρεώστες Διάφοροι			40.892,10			40.409,17
12. Λογαρ. Διαχ/σεως προκατ. και πιστώσ.			467,34			363,58
III. Χρεώγραφα						
3. Λοιπά χρεώγραφα			2.347,76			2.347,76
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			35,00			796,29
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			982,41			1.565,15
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			315.306,42			325.095,71
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα επομένων χρήσεων			443,00			524,00
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			317.710,50			330.085,13
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			11.738,81			11.738,81

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Εταιρικό Κεφάλαιο		
1. Καταβεβλημένο	18.000,00	17.608,22
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	2.271,19	2.271,19
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-13.316,17	0,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	6.955,02	19.879,41
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	62.354,57	39.131,44
2α. Επιταγές πληρωτέες μεταχ/μένες	134.727,10	105.010,45
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	54.111,81	53.674,59
4. Προκαταβολές Πελατών	27.092,30	31.239,70
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	3.474,47	11.409,04
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	8.257,73	15.854,89
11. Πιστωτές Διάφοροι	20.737,50	53.885,61
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	310.755,48	310.205,72
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	317.710,50	330.085,13
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	11.738,81	11.738,81

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

			Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003			Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			288.198,97			336.174,10
Μείον: Κόστος πωλήσεων			293.059,52			305.332,28
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη ή ζημίες) εκμεταλλεύσεως			-4.860,55			30.841,82
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			2.592,19			1.848,21
Σύνολο			-2.268,36			32.690,03
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι & συναφή έξοδα			7.175,30			7.584,65
Ολικά αποτελ. (κέρδη ή ζημίες) εκμεταλλεύσεως			-9.443,66			25.105,38
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα						
1. Εκτακτα & ανόργανα έσοδα		66,17			266,45	
2. Εκτακτα κέρδη		0,00			16.042,61	
		66,17			16.309,06	
Μείον:						
1. Εκτακτα & ανόργανα έξοδα	334,59			10.694,75		
2. Εκτακτες ζημίες	0,01			0,00		
3. Εξοδα προηγούμ. χρήσεων	3.604,08			5.523,16		
4. Προβλ. για έκτακτ. κινδύνους	0,00	-3.938,68	-3.872,51	2.825,95	-19.043,86	-2.734,80
Οργαν. & έκτακτα αποτελ. (κέρδη ή ζημίες)			-13.316,17			22.370,58
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων		3.701,89			11.082,07	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ/κό κόστος		3.701,89	0,00		11.082,07	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη ή ζημίες) ΧΡΗΣ. ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ			-13.316,17			22.370,58

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. κέρδη ή (ζημίες) χρήσεως	-13.316,17	22.370,58
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	0,00	-7.651,30
Σύνολο	-13.316,17	14.719,28
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος και εισφ. ΟΓΑ	0,00	2.575,87
Κέρδη προς διάθεση / Ζημίες εις νέο	-13.316,17	12.143,41
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	0,00	607,17
2. Διανεμόμενα στους εταίρους κέρδη	0,00	11.536,24
	0,00	12.143,41

Ο Διαχειριστής
ΑΛΕΞ. ΚΥΡΜΠΑΣΗΣ
Α.Δ.Τ. Λ 381462

Η Προϊσταμένη του Λογιστηρίου
ΓΙΜΟΥΚΗ ΑΝΤΩΝΙΑ
Α.Δ.Τ. Λ 398970

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΝΗΣΩΝ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12108/80/Β/86/71 ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 31η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
3. Τόκοι δανείων κατασκ. περιόδου	91.089,81	91.089,81	0,00	91.089,81	91.089,81	0,00
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	66.649,53	59.224,20	7.425,33	65.849,53	58.424,21	7.425,32
	157.739,34	150.314,01	7.425,33	156.939,34	149.514,02	7.425,32
Γ. ΠΑΠΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	1.332.719,86	0,00	1.332.719,86	1.332.719,86	0,00	1.332.719,86
3. Κτίρια και Τεχνικά έργα	9.656.253,09	7.446.005,13	2.210.247,96	9.644.666,84	7.269.667,41	2.374.999,43
4. Μηχ/τα - Τεχνικές εγκατ/σεις	413.480,05	237.049,89	176.430,16	407.050,10	190.036,82	217.013,28
5. Μεταφορικά μέσα	51.577,28	37.721,11	13.856,17	51.577,28	34.420,12	17.157,16
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	1.222.226,53	919.444,13	302.782,40	1.177.478,62	804.630,97	372.847,65
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	12.676.256,81	8.640.220,26	4.036.036,55	12.613.492,70	8.298.755,32	4.314.737,38
III. Συμμ. & άλλες μακρ/θεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			4.751,80			3.611,80
Σύνολο Πάγιου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			4.040.788,35			4.318.349,18
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
4. Πρώτες και βοηθητ. ύλες - Αναλώσιμα υλικά			7.279,93			8.091,31
5. Προκ/λές για αγορά αποθεμάτων			7.691,19			11.135,54
			14.971,12			19.226,85
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες	1.397.069,55					2.287.435,38
Μείον: Προβλέψεις	21.418,63		1.375.650,92			0,00
5. Βραχυπρόθεσμες απαιτήσεις κατά συνδεδεμένων επιχειρήσεων			2.435.313,07			1.508.208,02
11. Χρεώστες Διάφοροι			124.960,20			111.945,25
			3.935.924,19			3.907.588,65
III. Χρεώγραφα						
1. Μετοχές			3.961,85			3.961,85
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			127.193,83			1.834,50
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			311.531,61			208.333,25
			438.725,44			210.167,75
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			4.393.582,60			4.140.945,10
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			8.441.796,28			8.466.719,60
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
2. Χρεωστικοί λογαριασμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών			0,00			294.313,29

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (611.312 μετοχές των 2,94 Ευρώ)		
1. Καταβλημένο	1.797.257,28	1.794.019,08
III. Διαφορές αναπροσαρμογής- - Επιχορηγήσεις Επενδύσεων		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	38,31	38,31
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	45.206,61	45.206,61
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο κερδών εις νέο	0,00	175.713,32
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-154.934,93	0,00
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	0,00	-423.290,67
	-154.934,93	-247.577,35
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	29.347,03	29.347,03
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	1.716.914,30	1.621.033,68
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ		
1. Προβλέψεις για αποζημίωση προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	25.283,15	25.283,15
2. Λοιπές προβλέψεις	0,00	21.418,63
Σύνολο προβλέψεων για κινδύνους	25.283,15	46.701,78
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	5.050.000,00	1.770.790,43
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	560.334,79	395.295,78
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	154.424,74	1.448.008,63
4. Προκαταβολές πελατών	114.020,34	2.162.596,16
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	84.962,45	11.599,30
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	58.995,08	54.701,60
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	612.266,20	289.999,69
8. Υποχρεώσεις προς συνδ. επιχειρήσεις	0,00	573.515,33
11. Πιστωτές διάφοροι	64.595,23	92.477,22
	1.649.598,83	5.028.193,71
Σύνολο Υποχρεώσεων (Π+ΠΙ)	6.699.598,83	6.798.984,14
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	8.441.796,28	8.466.719,60
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ		
2. Πιστωτικοί λογαριασμοί εγγυήσεων και εμπράγματων ασφαλειών	0,00	294.313,29

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ: 1. Στα ακίνητα της εταιρείας έχουν εγγραφεί υποθήκες και προσημειώσεις συνολικού ποσού 8.804.108,58 € για ασφάλεια τραπεζικών δανείων συνολικού υπολοίπου 31.12.2003 5.816.604,64 €
2. Η τελευταία αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων έγινε σύμφωνα με το Ν. 2065/92, στη χρήση 2000.
3. Με απόφαση της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης της 30/6/03 έγινε αύξηση του Μετοχικού Κεφαλαίου, λόγω μετατροπής σε ευρώ, κατά ευρώ 3.238,20.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ

31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

			Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003			Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			3.014.110,02			3.174.773,46
Μείον: Κόστος πωλήσεων			2.353.869,16			2.258.206,79
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			660.240,86			916.566,67
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			6.919,56			10.823,09
Σύνολο			667.160,42			927.389,76
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		167.170,31			282.705,16	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		14.306,94	181.477,25		29.674,70	312.379,86
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως			485.683,17			615.009,90
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι		161,57			0,00	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		338.670,49	-338.508,92		396.038,13	-396.038,13
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως			147.174,25			218.971,77
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα						
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	0,00			5.503,23		
3. Εσοδα προηγουμένων χρήσεων	63,12	63,12		147,84	5.651,07	
Μείον:						
1. Εκτακτα & ανόργανα έξοδα	29,06			2.254,66		
3. Εξοδα προηγουμένων χρήσεων	0,00	29,06	34,06	15.737,47	17.992,13	-12.341,06
Οργανικά και έκτακτα αποτ/τα (κέρδη)			147.208,31			206.630,71
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		342.264,93			297.348,31	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ. στο λειτ/κό κόστος		342.264,93	0,00		297.348,31	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ			147.208,31			206.630,71

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	147.208,31	206.630,71
(+) Διαφορές φορολ. ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	0,00	-30.917,39
(+) Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημίες) προηγούμενων χρήσεων	-247.577,35	-423.290,67
Σύνολο	-100.369,04	-247.577,35
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	51.730,33	0,00
2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουρ,. κόστος φόροι	2.835,56	0,00
Ζημιές εις νέο	-154.934,93	-247.577,35

Ρόδος, 30 Ιανουαρίου 2004

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΑΝΤΩΝΗΣ ΠΑΣΧ. ΑΝΤΩΝΙΟΥ

Ο Αντιπρόεδρος του Δ.Σ.
ΓΙΑΝΝΗΣ ΕΥΣΤ. ΠΑΝΑΓΗΣ

Ο Προϊστάμενος Οικον. Υπηρεσιών
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας "ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΝΗΣΩΝ Α.Ε."

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ ΕΠΕΝΔΥΣΕΙΣ ΝΗΣΩΝ" Α.Ε. της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Ο έλεγχός μας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ. Ν. 2190/1920 "περί Ανωνύμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του κωδ. Ν. 2190/1920. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1) Στους λογαριασμούς του Ενεργητικού "προκαταβολές δια αγορά αποθεμάτων", "Πελάτες και Χρεώστες διάφοροι", περιλαμβάνονται και απαιτήσεις που βρίσκονται σε καθυστέρηση συνολικού ποσού δρχ. 700.000 € περίπου, για τις οποίες η εταιρεία έχει σχηματίσει πρόβλεψη συνολικού ποσού € 21.418 μόνο. 2) Η εταιρεία έχει ελεγχθεί φορολογικά μέχρι και τη χρήση 1999 και ως εκ τούτου οι φορολογικές υποχρεώσεις της για τις χρήσεις 2000-2003 δεν έχουν καταστεί οριστικές. 3) Δεν κατέστη δυνατόν να επαληθεύσουμε το υπόλοιπο του ταμείου, αν και το ζητήσαμε, με φυσική καταμέτρηση και ως εκ τούτου διατηρούμε επιφύλαξη για την ακρίβεια του υπολοίπου. Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω παρατηρήσεις μας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

Αθήνα, 2 Φεβρουαρίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής Λογιστής
ΟΜΗΡΟΣ Δ. ΔΕΛΗΦΩΤΗΣ
Α.Μ. 10461
Σ.Ο.Λ. α.ε.ο.ε.

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΕΠΙΠΛΩΜΕΝΑ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ Μ. & Α. ΠΑΝΤΑΖΗ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκαταστ.	1.027,15	1.027,14	0,01	1.027,15	1.027,14	0,01
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	38.082,46	0,00	38.082,46	38.082,46	0,00	38.082,46
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	792.422,14	729.020,08	63.402,06	301.283,67	208.312,37	92.971,30
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	65.398,35	65.398,35	0,00	21.799,45	21.799,45	0,00
5. Μεταφορικά μέσα	1.828,56	1.828,28	0,28	914,28	914,27	0,01
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	124.419,61	123.903,76	515,85	40.905,92	40.905,92	0,00
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού	1.022.151,12	920.150,47	102.000,65	402.985,78	271.932,01	131.053,77
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
4. Πρώτες ύλες			513,42			275,83
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες διάφοροι			69.743,21			71.323,11
12. Λογαριασμοί Διαχειρήσεως - Ελλ. Δημόσιο			10.826,69			14.050,23
ΙΙΙ. Χρεώγραφα						
1. Μετοχές			208,36			208,36
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			9.162,68			11.695,94
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			314,60			0,00
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			90.768,96			97.553,47
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			192.769,62			228.607,25

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	193.710,00	193.710,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά	18.586,25	18.186,25
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-92.749,53	-43.246,51
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	62.018,83	42.018,82
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	181.565,55	210.668,56
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	3.367,83	0,00
3. Τράπεζες λογ. βραχ. υποχρεώσεων	0,00	10.712,43
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	7.812,49	7.226,26
11. Πιστωτές διάφοροι	23,75	0,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	11.204,07	17.938,69
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	192.769,62	228.607,25

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		19.890,38		82.518,24
Μείον: Κόστος πωλήσεων		14.859,18		47.385,53
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		5.031,20		35.132,71
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	8.267,00		8.300,15	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	5.510,00	13.777,00	4.700,25	13.000,40
Μερικά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		-8.745,80		22.132,31
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		7.043,22		0,00
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		-15.789,02		22.132,31
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		33.714,00		33.466,61
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ		-49.503,02		-11.334,30

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (ζημιές) χρήσεως	-49.503,02	-11.334,30
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-43.246,51	-31.912,21
Ζημίαι εις νέον	-92.749,53	-43.246,51

Ο Πρόεδρος & Διευθύνων Σύμβουλος
ΜΙΧΑΗΛ Ν. ΠΑΝΤΑΖΗΣ

Η Αντιπρόεδρος του Δ.Σ
ΑΝΕΤΑ ΠΑΝΤΑΖΗ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΒΑΛΣΑΜΗΣ Α.Ε. Εμπορικές και Τουριστικές Επιχειρήσεις

Μ.Α.Ε 16489/80/Β/88/7 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	871.849,39	0,00	871.849,39	871.849,39	0,00	871.849,39
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	2.425.625,38	934.854,09	1.490.771,29	2.423.510,06	837.913,69	1.585.596,37
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	104.766,31	60.855,48	43.910,83	102.481,31	53.719,68	48.761,63
5. Μεταφορικά Μέσα	37.793,07	37.793,06	0,01	37.793,07	37.793,06	0,01
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	371.751,76	255.193,23	116.558,53	366.454,93	209.767,58	156.687,35
7. Ακινητ/σεις υπό εκτέλ. & προκατ.	207.326,13	0,00	207.326,13	161.379,14	0,00	161.379,14
8. Ασώματες ακινητοποιήσεις	26.144,30	26.144,29	0,01	26.144,30	26.144,29	0,01
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	4.045.256,34	1.314.840,15	2.730.416,19	3.989.612,20	1.165.338,30	2.824.273,90
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα						
1. Εμπορεύματα			355.516,03			353.066,54
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			135.662,86			0,00
11. Χρεώστες διάφοροι			3.812,92			11.364,99
			139.475,78			11.364,99
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			63.175,22			90.146,91
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			558.167,03			454.578,44
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			3.288.583,22			3.278.852,34

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (66.031 μετ. των 30 ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	1.980.930,00	1.980.930,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-42.109,68	-170.692,06
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-455.575,76	-284.883,70
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	580.763,03	580.763,03
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	2.064.007,59	2.106.117,27
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	-5,58	0,00
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	568.369,47	674.324,04
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	65.142,32	-5.691,45
2. Γραμμάτια Πληρωτέα	15.049,00	6.069,79
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρ.	383.873,45	404.182,43
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	-4.011,44	-7.389,39
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	5.795,84	7.618,66
11. Πιστωτές Διάφοροι	185.950,65	89.461,40
	651.799,82	494.251,44
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	1.220.169,29	1.168.575,48
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	4.411,92	4.159,59
Γενικό Σύν. Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	3.288.583,22	3.278.852,34

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις υπηρ. & αγαθών)		841.633,87		878.829,42
Μείον: Κόστος πωλήσεων		419.281,77		544.201,53
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		422.352,10		334.627,89
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	42.384,31		52.322,53	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	205.642,16	248.026,47	227.537,46	279.859,99
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		174.325,63		54.767,90
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		67.855,02		83.988,06
Ολικά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως		106.470,61		-29.220,16
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	1.278,90		8.934,12	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	357,29	921,61	0,00	8.934,12
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημιές)		107.392,22		-20.286,04
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		149.501,90		150.406,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ		-42.109,68		-170.692,04

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημιές) χρήσεως	-42.109,68	-170.692,06
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμεν. χρήσεων	-455.575,76	-284.883,70
Ζημίες εις νέο	-497.685,44	-455.575,76

Ο Πρόεδρος και Διευθ. Σύμβουλος
ΣΑΒΒΑΣ ΒΑΛΣΑΜΗΣ

Το Μέλος
Φ. ΒΑΛΣΑΜΗ

Ο Λογιστής
ΑΛΕΞ. ΠΑΠΑΠΟΣΤΟΛΟΥ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΑΤΛΑΝΤΙΚΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ-ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑΙ-ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ

Μ.Α.Ε. 15092/80/Β/87/43

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2002			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2001		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	346.259,27	69.252,00	277.007,27	181.487,27	36.297,45	145.189,82
3. Τόκοι δανείων κατασκ. περιόδου	777.874,66	127.307,31	650.567,35	573.187,19	0,00	573.187,19
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	166.073,44	37.463,00	128.610,44	139.641,36	32.108,85	107.532,51
	1.290.207,37	234.022,31	1.056.185,06	894.315,82	68.406,31	825.909,51
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	6.002.019,34	0,00	6.002.019,34	5.890.575,86	0,00	5.890.575,86
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	19.461.180,63	795.337,82	18.665.842,81	6.292.720,32	293.624,82	5.999.095,49
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	1.713.804,01	281.663,64	1.432.140,37	525.786,46	41.324,64	484.461,82
5. Μεταφορικά Μέσα	59.617,13	3.284,00	56.333,13	10.859,48	0,00	10.859,48
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	3.075.258,31	460.249,44	2.615.008,87	871.636,89	95.521,44	776.115,45
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλ. & προκατ.	10.886.476,20	0,00	10.886.476,20	7.648.046,95	0,00	7.648.046,95
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	41.198.355,62	1.540.534,90	39.657.820,72	21.239.625,95	430.470,91	20.809.155,04
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			1.409,51			13.099,87
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.	40.341,48		40.341,48	14.805,21		14.805,21
5. Παραγγελίες στο εξωτερικό	64.459,97		64.459,97	0,00		0,00
	106.210,96		106.210,96	27.905,09		27.905,09
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες	887.976,83		887.976,83	355.029,49		355.029,49
3α. Επιταγές εισπρακτέες	65.304,06		65.304,06	3.388,16		3.388,16
11. Χρεώστες Διάφοροι	1.885.561,35		1.885.561,35	743.925,34		743.925,34
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο	0,00		0,00	4.821,72		4.821,72
	2.838.842,24		2.838.842,24	1.107.164,71		1.107.164,71
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο	3.587,76		3.587,76	182.729,36		182.729,36
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας	13.091.761,45		13.091.761,45	12.442.904,29		12.442.904,29
	13.095.349,21		13.095.349,21	12.625.633,66		12.625.633,66
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)	16.040.402,41		16.040.402,41	13.760.703,45		13.760.703,45
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
3. Λοιποί μεταβ. λογαρ. Ενεργητικου	14.022,63		14.022,63	0,00		0,00
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)	56.768.430,82		56.768.430,82	35.395.768,01		35.395.768,01

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002	Ποσά προηγ. χρήσ. 2001
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (375.700 μετοχές των 29,34 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	11.025.678,66	11.025.678,65
2. Διαφορές από έκδοση μετοχών υπέρ το άρτιο	10.860.293,47	10.860.293,47
	21.885.972,13	21.885.972,12
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-1.091.543,21	-358.595,88
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	0,00	0,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑV)	20.794.428,92	21.527.376,25
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλέψεις για αποζημ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	44.841,41	19.906,59
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	27.333.558,32	6.574.723,20
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	3.688.494,42	1.306.836,43
2. Επιταγές πληρωτέες	1.074.026,26	1.618.059,33
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	426.190,01	1.569.292,06
4. Προκαταβολές Πελατών	1.003.556,61	1.093.944,75
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	8.819,19	129.828,37
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	155.834,97	41.149,81
11. Πιστωτές Διάφοροι	2.102.539,20	1.513.215,68
	8.459.460,66	7.272.326,42
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	35.793.018,98	13.847.049,62
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	136.141,51	1.435,56
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	56.768.430,82	35.395.768,01

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

1. Εγιναν αναμορφώσεις κονδυλίων της προηγούμενης χρήσης για να καταστούν ομοειδή και συγκρίσιμα με τα αντίστοιχα της κλειόμενης χρήσης.
2. Δυνάμει της από 16 Απριλίου 2003 έκθεσης αυτοψίας αυθαίρετης κατασκευής και υπολογισμού προστίμων της διεύθυνσης Πολεοδομίας της Νομαρχιακής Αυτοδιοίκησης Δωδεκανήσου χαρακτηρίστηκε το ξενοδοχείο της εταιρείας Atlantica Imperial ως αυθαίρετα κατασκευασθέν, κατά παράβαση της ισχύουσας νομοθεσίας. Με την ίδια έκθεση έγινε υπολογισμός προστίμου ύψους € 8.2 εκατομμύρια. Η διοίκηση της Εταιρείας στηριζόμενη σε έγγραφα νομικής γνωμοδότησης δε σχημάτισε πρόβλεψη, με επιβάρυνση των αποτελεσμάτων της κλειόμενης χρήσης. Παράλληλα άσκησε αίτηση ακυρώσεως κατά της ως άνω απόφασης και της αντίστοιχης απορριπτικής απόφασης της Επιτροπής Κρίσεως αυθαιρέτων και επέτυχε την έκδοση προσωρινής διαταγής αναστολής, με βάση την οποία ανεστάλη η εκτέλεση των πιο πάνω πράξεων. Εν τω μεταξύ, με απόφαση του Γενικού Γραμματέα Περιφέρειας Νοτίου Αιγαίου διετάχθη η σφράγιση του ίδιου ξενοδοχείου. Κατά της απόφασης αυτής ασκήθηκε ομοίως αίτηση ακυρώσεως και εκδόθηκε προσωρινή διαταγή αναστολής. Η διοίκηση της Εταιρείας στηριζόμενη στη γνώμη των νομικών της συμβούλων θεωρεί ότι θα εκδοθούν δικαστικές αποφάσεις που θα ακυρώνουν την πιο πάνω πράξη και για το λόγο αυτό δε σχημάτισε πρόβλεψη για την ενδεχόμενη ζημία που πιθανόν επέλθει, εάν διακοπεί για μακρύ χρονικό διάστημα ή και οριστικά η λειτουργία του εν λόγω ξενοδοχείου.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

			Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002			Ποσά προηγ. χρήσ. 2001
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ						
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			5.255.236,44			1.934.576,55
Μείον: Κόστος πωλήσεων			4.478.593,01			1.997.213,24
Μικτά Αποτελέσματα κέρδη/(ζημιές) Εκμεταλλεύσεως			776.643,43			-62.636,70
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			43.389,63			2.828,22
Σύνολο			820.033,06			-59.808,48
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		1.107.027,00			175.797,80	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		99.078,00	1.206.105,00		20.436,80	196.234,60
Μερικά αποτελέσματα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως			-386.071,94			-256.043,07
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα		211.081,17			47.463,63	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		558.660,28	-347.579,11		127.330,46	-79.866,83
Ολικά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			-733.651,05			-335.909,90
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα						
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	8.176,27			31.401,61		
3. Εσοδα προηγ. χρήσεων	0,00	8.176,27		41.551,42	72.953,03	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	7.472,55			61.932,69		
2. Εκτακτες ζημιές	0,00			11.188,13		
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	0,00			2.611,59		
4. Προβλ. για έκτακ. κινδύνους	0,00	7.472,55	703,72	19.906,59	95.639,01	-22.685,98
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημιές)			-732.947,33			-358.595,88
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		1.275.680,00			498.877,22	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτουρ. κόστος		1.275.680,00	0,00		498.877,22	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ			-732.947,33			-358.595,88

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002	Ποσά προηγ. χρήσ. 2001
Καθαρά αποτελ/τα (ζημιές) χρήσεως	-732.947,33	-358.595,88
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-358.595,88	0,00
Ζημιές εις νέο	-1.091.543,21	-358.595,88

Ρόδος 31 Ιανουαρίου 2004

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
DAVID PARKINS

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ Α' ΤΑΞΗΣ 004783

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανωνύμου Εταιρείας "ΑΤΛΑΝΤΙΚΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑΙ - ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ"

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "ΑΤΛΑΝΤΙΚΑ ΕΛΛΑΣ Α.Ε. ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ - ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑΙ - ΝΑΥΤΙΛΙΑΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ" της εταιρικής χρήσης που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2002. Ο έλεγχός μας, στα πλαίσια του οποίου λάβαμε και γνώση πλήρους λογιστικού απολογισμού των εργασιών των υποκαταστημάτων της εταιρείας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κωδ. Ν. 2190/1920 "περί Ανωνύμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, βάσει των αρχών και κανόνων ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση και το κόστος παραγωγής που προκύπτει από τα λογιστικά βιβλία προσδιορίστηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της έκθεσης Διαχείρισης του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του Κωδ. Ν. 2190/1920. Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής: 1. Οι φορολογικές δηλώσεις και τα βιβλία της Εταιρείας δεν έχουν ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές για τις χρήσεις 1998 έως 2002. Ως εκ τούτου οι φορολογικές υποχρεώσεις της γι' αυτές τις χρήσεις δεν έχουν καταστεί οριστικές από τις φορολογικές αρχές. 2. Η Εταιρεία, όπως αναφέρεται στην υπ' αριθμό 2 σημείωση κάτω από τον Ισολογισμό αντιμετωπίζει την επιβολή προστίμου ύψους € 8.2 εκατομμύρια και τη διακοπή της λειτουργίας της ξενοδοχειακής της μονάδας Atlantica Imperial, αναπόσβεστης αξίας € 13 εκατομμύρια. Η διοίκηση της Εταιρείας, στηριζόμενη στη γνώμη των νομικών της συμβούλων δεν σχημάτισε πρόβλεψη με επιβάρυνση των αποτελεσμάτων της κλειόμενης χρήσης για τα ανωτέρω ποσά και θεωρεί ότι η ανωτέρω ξενοδοχειακή μονάδα, θα συνεχίσει τη λειτουργία της. Κατά την γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας, απεικονίζουν, μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι ανωτέρω παρατηρήσεις μας, καθώς και η σημείωση υπ' αριθμόν 2 της Εταιρείας κάτω από τον Ισολογισμό, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2002 καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσης που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και των λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές, και δε διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

PRICE WATER HOUSECOOPERS
ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΛΕΓΚΤΙΚΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ
Ορκωτοί Ελεγκτές Λογιστές

Αθήνα, 3 Φεβρουαρίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής Λογιστής
ΚΥΡΙΑΚΟΣ ΡΙΡΗΣ
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 12111

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΚΟΙΝΩΝΙΑ Α/ΦΩΝ ΚΑΤΡΗ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ		
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	68.569,40	68.569,40
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:		
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	117.094,64	117.094,64
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλ. & προκατ.	2.201.833,85	2.201.438,99
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	2.318.928,49	2.318.533,63
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
ΙΙ. Απαιτήσεις:		
11. Χρεώστες Διάφοροι	3.190,57	3.190,57
12. Λογαρ. Διαχειρ.-Ελλ. Δημόσιο	203.212,25	203.212,25
IV. Διαθέσιμα		
3. Καταθ. Οψεως & Προθεσμίας	82,47	82,47
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)	206.485,29	206.485,29
Γενικό Σύν. Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)	2.593.983,18	2.593.588,32

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
1. Καταθέσεις εταίρων	809.357,84	809.357,84
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	809.357,84	809.357,84
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	617.351,26	617.351,26
6. Βραχ. υποχρεώσεις σε συνδ. επιχειρήσεις	1.167.274,08	1.166.879,22
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	1.784.625,34	1.784.230,48
Γενικό Σύν. Παθητικ. (Α+Γ)	2.593.983,18	2.593.588,32

Οι Διαχειριστές
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΚΑΤΡΗΣ - ΣΑΒΒΑΣ ΚΑΤΡΗΣ - ΝΙΚ. ΚΑΤΡΗΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΦΟΡΤΗΓΑ ΡΟΔΟΥ Ι.Μ.Ε. ΜΟΝΟΠΡΟΣΩΠΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 3η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
5. Μεταφορικά μέσα	20.235,12	1.791,02	18.444,10
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	612,91	367,71	245,20
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	20.848,03	2.158,73	18.689,30
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			4.032,95
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙV)			4.032,95
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			22.722,25

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	328,16
ΙΙΙ. Αποθεματικά-Διαφορές αναπ/γής	0,53
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	328,69
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	507,69
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	5.423,80
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	15.141,45
11. Πιστωτές Διάφοροι	1.320,62
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	22.393,56
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	22.722,25

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ	
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)	140.700,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων	108.155,38
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως	32.544,62
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	26.096,38
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως	6.448,24
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	4.473,38
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)	1.974,86
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	1.974,86
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΧΡΗΣΕΩΣ	0,00

Ο Διαχειριστής
ΠΕΤΡΟΣ ΦΥΤΙΛΑΣ

Ο Λογιστής
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΓΙΑΝΝΟΥΡΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΔΙΑΝΟΜΕΣ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ ΥΦΑΝΤΗΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε. 52844/80/Β/02/32

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 1η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (08 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2002 - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα ιδρύσεως & Α' εγκατ.	3.652,50	3.652,49	0,01
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	510,00	509,98	0,02
	4.162,50	4.162,47	0,03
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	46.955,25	2.892,01	44.063,24
5. Μεταφορικά Μέσα	15.150,00	64,65	15.085,35
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	14.988,20	2.826,73	12.161,47
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	77.093,45	5.783,39	71.310,06
ΙΙΙ. Συμμετ. & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:			
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			2.000,00
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			73.310,06
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Ι. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα			5.212,91
ΙΙ. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			118.976,51
3α. Επιταγές εισπρακτέες μεταχρ.			32.086,29
11. Χρεώστες Διάφοροι			11.677,78
			162.740,58
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			43.055,11
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			6.388,06
			49.443,17
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			217.396,66
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			290.706,75

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (4.000 μετοχές των 30 Ευρώ)	
1. Καταβλημένο	120.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	2.000,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	13.703,55
Σύν. ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	135.703,55
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	114.870,05
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	23.246,50
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	4.886,65
11. Πιστωτές Διάφοροι	12.000,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	155.003,20
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	290.706,75

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (08 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2002 - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		298.871,82
Μείον: Κόστος πωλήσεων		202.078,85
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		96.792,97
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	15.650,97	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	38.504,65	54.155,62
Μερικά αποτελ. (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		42.637,35
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		16,50
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		42.620,85
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων	9.945,86	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ. στο λειτ. κόστος	9.945,86	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		42.620,85

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	42.620,85
Σύνολο	42.620,85
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	14.917,30
Κέρδη προς διάθεση	27.703,55
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:	
1. Τακτικό αποθεματικό	2.000,00
2. Πρώτο μέρισμα	12.000,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	13.703,55
	27.703,55

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ. & Διευθ. Σύμβουλος
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ ΥΦΑΝΤΗΣ

Ο Λογιστής
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 0035034

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΙΚΗ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ ΕΠΕ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			3.032,58
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			12.329,61
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ.			15.362,19
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ			
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			2.246,03
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού			17.608,22

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	17.608,22
Γεν. Σύνολο Παθητικού	17.608,22

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Δεν υφίσταται Κατάσταση Λογαριασμού Αποτελεσμ. χρήσεως διότι η εταιρεία βρίσκεται σε αδράνεια

Ο Διαχειριστής
Κ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΗΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΙΚΗ ΡΟΔΟΥ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ-31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακιν/σεις:			
4. Μηχαν/τα-Τεχνικές Εγκατ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	17.063,20	17.063,19	0,01
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	6.790,47	6.789,69	0,78
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	23.853,67	23.852,88	0,79
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Ι. Αποθέματα			
1. Εμπορεύματα			116.603,28
ΙΙ. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			16.377,95
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			15.036,03
11. Χρεώστες διάφοροι			36.345,90
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			208.910,79
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			2.936,64
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			396.210,59
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			396.211,38

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	17.608,22
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	205,43
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	-9.618,65
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:	
1. Καταθέσεις μετόχων	93.910,50
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	102.105,50
Β. ΠΡΟΒΛ. ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ	
2. Λοιπές προβλέψεις	70,13
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρ. Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	25.432,75
4. Προκαταβολές Πελατών	170.000,00
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	411,74
11. Πιστωτές Διάφοροι	98.191,26
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	294.035,75
Γεν. Σύνολο Παθητικού (Α+Β+	396.211,38

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡ.-31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		79.828,07
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		75.150,44
Μείον: Κόστος πωλήσεων		4.677,63
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσ.		
Μείον: 1. Εξοδα διοικ. λειτουργίας	3.528,31	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	2.352,22	5.880,53
Μερικά αποτελ/τα (ζημίες) Εκμεταλλεύσ.		-1.202,90
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		468,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-1.670,90

Ο Διαχειριστής
ΚΩΣΤΑΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΗΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Κ. Φ. ΠΛΑΤΗΣ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπόσ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	229.988,48	0,00	229.988,48
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	417.777,40	417.777,39	0,01
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	121.579,27	105.021,69	16.557,58
5. Μεταφορικά Μέσα	34.382,84	34.382,83	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	53.201,34	51.859,46	1.341,88
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	856.929,33	609.041,37	247.887,96
ΙΙΙ. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:			
2. Δοσμένες Εγγυήσεις			9,68
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού			247.897,64
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
Ι. Αποθέματα:			
1. Εμπορεύματα - Ετοιμα προϊόντα Πρώτες και βοηθητικές ύλες			88.578,56
ΙΙ. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			57.852,23
2. Γραμμάτια εισπρακτέα			1.614,09
11. Χρεώστες Διάφοροι			33.555,36
			93.021,68
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			67.523,31
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			10.882,21
			78.405,52
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητικού			260.005,76
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			507.903,40

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
Ι. Κεφάλαιο Εταιρικό (6.105 μερίδια των 29,35 Ευρώ)	
1. Καταβεβλημένο	179.163,61
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:	
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσ. στοιχείων	191.441,14
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	11.123,57
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	40.809,59
	51.933,16
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-16.668,34
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	405.869,57
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔ. & ΕΞΟΔΑ	
1. Προβλέψ. επισφαλών πελατών	6.332,07
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	15.284,21
3. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	22.264,96
4. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	943,50
5. Πιστωτές Διάφοροι	54.491,04
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	92.983,71
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	
2. Εξοδα χρήσεως πληρωτέα	2.718,05
Γενικό Σύν. Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	507.903,40

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		227.605,77
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		168.006,31
Μείον: Κόστος πωλήσεων		59.599,46
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		23.811,32
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		83.410,78
Σύνολο		
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	6.256,99	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	61.981,16	68.238,15
Μερικά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		15.172,63
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα		203,27
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		15.375,90
ΙΙ. Μείον: Εκτακτα αποτελέσματα		
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		97,57
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		15.278,33
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ		15.278,33

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	15.278,33
Μείον: Υπόλ. ζημιών προηγ. χρήσ.	-4.429,44
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	-21.227,00
Σύνολο	-10.378,11
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	6.290,23
Κέρδη προς διάθεση	-16.668,34

Ο Διαχειριστής
ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ Φ. ΠΛΑΤΗΣ

Ο Λογιστής
ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ ΡΟΔΟΣ ΠΑΛΑΣ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 36η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003) ΑΡ. Μ.Α.Ε 12049/80/Β/86/12

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως και πρώτης Εγκατ.	37.427,14	37.427,13	0,01	37.427,14	37.427,14	0,00
2. Συναλλαγματικές διαφορές από δάνεια & πιστώσεις	406.133,47	406.133,47	0,00	406.133,47	406.133,47	0,00
3. Τόκοι δανείων κατασκ. περιόδου	529.924,65	529.924,65	0,00	529.924,65	529.924,65	0,00
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	42.311,77	23.412,65	18.899,12	18.951,43	18.951,43	0,00
	1.015.797,03	996.897,90	18.899,13	992.436,69	992.436,69	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	5.842.792,99	0,00	5.842.792,99	5.842.792,99	0,00	5.842.792,99
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	25.348.221,77	18.003.356,12	7.344.865,65	25.348.221,78	17.041.596,61	8.306.625,17
4. Μηχανήματα - Τεχνικές Εγκαταστάσεις και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	4.121.860,68	2.974.342,10	1.147.518,58	3.470.398,87	2.776.900,07	693.498,80
5. Μεταφορικά Μέσα	237.259,48	202.033,84	35.225,64	237.259,50	175.103,06	62.156,44
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	8.997.191,54	8.174.586,88	822.604,66	8.893.781,75	7.717.316,06	1.176.465,69
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	44.547.326,46	29.354.318,94	15.193.007,52	43.792.454,89	27.710.915,80	16.081.539,09
III. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
2. Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις	0,00			40.733,68		
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις	78.884,82			38.151,14		
	78.884,82			78.884,82		
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)	15.271.892,34			16.160.423,91		
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
4. Αναλώσιμα υλικά και είδη συσκευασίας	388.843,13			376.962,62		
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες	1.863.460,06			1.199.049,60		
2. Γραμμάτια εισπρακτέα	4.108,58			4.108,58		
3α. Επιταγές εισπρακτέες (μεταχρον.)	421.097,47			435.615,20		
3β. Επιταγές σε καθυστέρηση (σφραγ/νες)	13.629,05			13.629,05		
11. Χρεώστες Διάφοροι	203.565,74			232.610,25		
	2.505.860,90			1.885.012,68		
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο	5.335,37			98,91		
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας	7.994,40			7.892,77		
	13.329,77			7.991,68		
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)	2.908.033,80			2.269.966,98		
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων	15.539,54			40.913,03		
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)	18.214.364,81			18.471.303,92		
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
1. Αλλότρια Περιουσιακά Στοιχεία	12.762,00			9.245,00		
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	629.127,20			629.127,20		
	641.889,20			638.372,20		

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003	Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (3.500.000 μετοχές των 2,93 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	10.255.000,00	10.255.000,00
III. Διαφορές αναπροσαρμογής - Επιχορηγήσεις Επενδύσεων:		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	16.460,00	16.460,00
3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων παγίου ενεργητικού	379.878,06	495.240,78
	396.338,06	511.700,78
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	317.093,03	317.093,03
4. Εκτακτα αποθεματικά	871.927,56	871.927,56
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	1.229.099,74	1.229.099,74
	2.418.120,33	2.418.120,33
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-533.768,28	-151.046,79
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	12.535.690,11	13.033.774,32
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλέψεις για αποζημ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	91.701,77	66.701,77
2. Λοιπές προβλέψεις	10.000,00	0,00
	101.701,77	66.701,77
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	2.920.015,83	3.715.900,92
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	889.295,44	796.958,00
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	179.646,57	10.037,41
4. Προκαταβολές Πελατών	679.907,02	193.334,25
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	177.105,61	74.953,29
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	147.312,45	30.063,74
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	330.834,67	333.767,76
11. Πιστωτές Διάφοροι	252.855,34	215.812,46
	2.656.957,10	1.654.926,91
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	5.576.972,93	5.370.827,83
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	18.214.364,81	18.471.303,92
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
1. Δικαιούχοι αλλότριων περ. στοιχείων	12.762,00	9.245,00
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	629.127,20	629.127,20
	641.889,20	638.372,20

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003		Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		9.207.059,52		8.377.426,00
Μείον: Κόστος παρασχεθείσων υπηρεσιών		8.076.873,56		7.450.037,53
Μικτά Αποτελέσματα κέρδη Εκμεταλλεύσεως		1.130.185,96		927.388,47
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		184.004,78		216.847,88
Σύνολο		1.314.190,74		1.144.236,35
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	1.077.379,57		887.593,47	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	439.585,00	1.516.964,57	271.544,85	1.159.138,32
Μερικά αποτελέσματα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-202.773,83		-14.901,97
ΠΛΕΟΝ: 4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα	1.490,93		8.366,17	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	131.643,43	-130.152,50	221.518,44	-213.152,27
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-332.926,33		-228.054,24
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	116.156,04		98.635,84	
3. Εσοδα προηγ. χρήσεων	0,00		6.113,00	
	116.156,04		104.748,84	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	0,00		9.723,34	
2. Εξοδα προηγουμένων χρήσεων	5.870,00	110.286,04	0,00	95.025,50
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)		-222.640,29		-133.028,74
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	1.697.370,65		1.476.509,32	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ/νες στο λειτουργικό κόστος	1.697.370,65	0,00	1.476.509,32	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-222.640,29		-133.028,74

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσεως 2003	Ποσά προηγ. χρήσεως 2002
Καθαρά αποτελέσματα κέρδη ή (ζημίες) χρήσεως	-222.640,29	-133.028,74
Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών - ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-151.046,79	0,00
Σύνολο	-373.687,08	-133.028,74
Πλέον: 2. Λοιποί μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	160.081,20	18.018,05
Κέρδη ή (ζημίες)προς διάθεση	-533.768,28	-151.046,79

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η τελευταία αναπροσαρμογή των παγίων στοιχείων, βάσει του Ν. 2065/92, έγινε στη χρήση 1996. Στη χρήση 2000, βάσει του άρθρου 21 του ως άνω νόμου, δεν υφίστατο υποχρέωση διενέργειας αναπροσαρμογής.

Ρόδος, 31 Μαρτίου 2004

Ο Πρόεδρος και Διευθύνων Σύμβουλος
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Α. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗΣ
ΑΔΤ: Θ 870642

Η Αντιπρόεδρος
ΒΑΛΑΣΙΑ Β. ΚΑΜΠΟΥΡΑΚΗ
ΑΔΤ: Ν 949676

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΠΑΡΠΕΡΗΣ Γ. ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ
ΑΡΙΘ. ΑΔ. 0025163
ΑΔΤ: Μ 944631

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ - ΛΟΓΙΣΤΗ
Προς τους κ.κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΡΟΔΟΣ ΠΑΛΑΣ Α.Ε."
(ΑΡ.Μ.Α.Ε 12049/80/Β/86/12)

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας "ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ ΡΟΔΟΣ ΠΑΛΑΣ Α.Ε." της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Ο έλεγχός μας έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ.Ν. 2190/1920 «περί Ανωνύμων Εταιρειών», και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η Εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η Εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση.Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγρ. 1 του άρθρου 43α του Κ.Ν. 2190/1920. Από τον έλεγχό μας προέκυψε ότι: 1) Η εταιρεία στις προηγούμενες χρήσεις διενήργησε τις αποσβέσεις των ενσώματων παγίων της σύμφωνα με τους συντελεστές του Π.Δ. 100/1998, ενώ κατά την κλειόμενη χρήση διενήργησε τις αποσβέσεις των κτιρίων της με τους υψηλούς συντελεστές, οι οποίοι προβλέπονται από Π.Δ. 299/2003, με συνέπεια το ύψος αυτών για την κλειόμενη χρήση να είναι μεγαλύτερο κατά ποσό € 320.586,50 και ισόποσα μειωμένα τα αποτελέσματα και η καθαρή θέση της εταιρείας. 2) Η εταιρεία έχει ελεγχθεί φορολογικά μέχρι και τη χρήση 2002, συνεπώς οι φορολογικές υποχρεώσεις δεν έχουν καταστεί οριστικές. Κατά την γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της Εταιρείας απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπ' όψη οι σημειώσεις μας και η σημείωση της Εταιρείας, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της Εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η Εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

Grant Thornton
Ορκωτοί Ελεγκτές
Σύμβουλοι Επιχειρήσεων

Ρόδος, 1 Απριλίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής Λογιστής
ΓΙΩΡΓΟΣ ΝΙΚ. ΔΕΛΗΓΙΑΝΝΗΣ
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 15791

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΑΡΤΕΜΙΣ G-K Τουριστικές-Ξενοδοχειακές-Εμπορικές-Οικοδομικές & Ναυτιλιακές Επιχειρήσεις Α.Ε.

Μ.Α.Ε 52550/80/Β/02/29 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 2η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	0,00	0,00	0,00	4.407,46	0,00	4.407,46
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	800,94	32,00	768,94	0,00	0,00	0,00
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	480,27	96,00	384,27	0,00	0,00	0,00
5. Μεταφορικά Μέσα	19.590,00	3.918,00	15.672,00	0,00	0,00	0,00
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	2.684,84	537,00	2.147,84	0,00	0,00	0,00
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	23.556,05	4.583,00	18.973,05	0,00	0,00	0,00
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			803,59			0,00
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			53.270,31			0,00
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			130,27			0,00
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			18.313,80			2.500,00
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			159.212,54			193.092,54
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			231.730,51			195.592,54
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			250.703,56			200.000,00

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (20.000 μετοχές των 30 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	200.000,00	200.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
4. Εκτακτα αποθεματικά	2.051,00	0,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-9.042,89	0,00
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	35.000,00	0,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	228.008,11	200.000,00
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	2.378,93	0,00
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	19.590,00	0,00
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	726,52	0,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	22.695,45	0,00
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	250.703,56	200.000,00

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		93.950,09		0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		72.596,98		0,00
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		21.353,11		0,00
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	17.892,00		0,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	3.514,00	21.406,00	0,00	0,00
Μερικά αποτελέσματα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-52,89		0,00
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		8.990,00		0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-9.042,89		0,00

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΚΑΤΤΑΒΕΝΟΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΜΙΧΑΗΛ ΚΑΤΤΑΒΕΝΟΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΙΒΙΣΚΟΣ Α.Ε. - ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟ ΓΕΝΙΚΟΥ ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

Μ.Α.Ε 12370/80/Β/86/333 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	6.777,91	1.984,59	4.793,32	6.777,91	1.984,59	4.793,32
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	35.953,62	29.984,92	5.968,70	35.953,62	29.984,92	5.968,70
5. Μεταφορικά Μέσα	405.026,78	218.111,34	186.915,44	405.026,78	218.111,34	186.915,44
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	88.753,36	60.667,19	28.086,17	86.334,51	60.667,19	25.667,32
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	529.733,76	308.763,45	220.970,31	527.314,91	308.763,45	218.551,46
ΙΙΙ. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			225,97			225,97
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			221.196,28			218.777,43
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			505.271,82			315.971,67
11. Χρεώστες διάφοροι			12.650,93			588.190,84
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			234.391,69			144.026,64
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			752.314,44			1.048.189,15
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1. Εξοδα Επομένων Χρήσεων			6.754,96			2.539,01
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			985.059,00			1.274.298,91
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			201.398,40			201.398,40

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβλημένο	191.750,00	191.750,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-91.445,93	-751.251,92
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-947.062,05	-195.810,13
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	205.429,20	205.429,20
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑV+ΑVΙ))	-641.328,78	-549.882,85
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	252.569,58	0,00
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	461.293,07	513.542,42
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	124.807,85	608.499,02
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	304.303,51	349.567,04
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	211.479,84	111.298,26
11. Πιστωτές Διάφοροι	258.108,85	240.244,51
Σύνολο Υποχρεώσεων (Π+ΠΙ)	1.612.562,70	1.823.151,25
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	13.825,08	1.030,51
	13.825,08	1.030,51
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	985.059,00	1.274.298,91
ΛΟΓΑΡ. ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
4. Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	201.398,40	201.398,40

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (παροχή υπηρεσιών)		625.876,43		478.054,92
Μείον: Κόστος πωλήσ. παροχής υπηρεσιών		493.070,64		595.938,00
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		132.805,79		-117.883,08
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		8.580,11		8.055,71
Σύνολο		141.385,90		-109.827,37
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	102.996,54		106.829,26	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	38.413,33	141.409,87	6.080,49	112.909,75
Μερικά αποτελ/τα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως		-23,97		-222.737,12
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι & συναφή έσοδα	709,34		0,00	
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι & συναφή έξοδα	86.349,38	-85.640,04	79.822,02	-79.822,02
Ολικά αποτελ/τα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως		-85.664,01		-302.559,14
ΙΙ. Πλέον: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	1.732,36		11.901,40	
Μείον: 1. Εκτακτα & ανόργανα έξοδα	6.963,68		27.246,65	
2. Εκτακτες ζημίες	0,00		3.855,71	
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	550,60	7.514,28	-5.781,92	46.095,82	77.198,18	-65.296,78
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (ζημιές)			-91.445,93			-367.855,92
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		0,00			0,00	
Μείον: Οι από αυτές ενσώματες στο λειτουρ. κόστος		0,00	0,00		0,00	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ			-91.445,93			-367.855,92

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημιές) χρήσεως	-91.445,93	-367.855,92
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-947.062,05	-195.810,13
Πλέον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγούμενων χρήσεων	0,00	-383.396,00
Ζημίες εις νέο	-1.038.507,98	-947.062,05

Η Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΘΕΟΔΩΡΑ ΣΟΥΛΟΥΝΙΑ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΣΟΥΛΟΥΝΙΑΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΠΑΠΑΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Η ΔΡΑΣΙΣ
ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ - ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΙ

Ξενοδοχειακαί - Τουριστικαί Επιχειρήσεις ΣΑΡΙΚΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε. 16013/80/Β/87/92

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	300.338,00	0,00	300.338,00	300.338,00	0,00	300.338,00
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	1.838.756,26	901.473,84	937.282,42	1.733.656,97	828.236,84	905.420,13
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	74.743,15	72.763,14	1.980,01	69.630,15	69.630,14	0,01
5. Μεταφορικά μέσα	20.382,63	19.332,86	1.049,77	17.082,63	16.887,86	194,77
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	410.126,62	355.369,00	54.757,62	378.784,00	302.889,00	75.895,00
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλ. και προκ.	0,00	0,00	0,00	65.988,78	0,00	65.988,78
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	2.644.346,66	1.348.938,84	1.295.407,82	2.565.480,53	1.217.643,84	1.347.836,69
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			4.120,10			3.641,84
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες			24.996,25			23.676,00
ΙΙ. Απαιτήσεις						
11. Χρεώστες Διάφοροι			961,92			0,00
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			47.583,01			48.852,41
ΙV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			4.290,73			11.994,26
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			0,00			40.000,00
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			81.952,01			128.164,51
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			1.377.359,83			1.476.001,20
ΛΟΓ/ΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως			18.934,19			18.934,19

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	381.197,80	381.197,80
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά - Διαφορές αναπροσαρμογής	42.057,87	47.357,87
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	0,00	55.924,37
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-59.571,27	0,00
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-523.480,80	-626.566,98
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	1.418.115,28	1.398.414,17
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	1.258.318,88	1.256.327,23
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	116.000,00	184.981,33
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	0,00	1.406,01
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	3.040,95	3.525,14
11. Πιστωτές Διάφοροι	0,00	29.761,49
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	119.040,95	219.673,97
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	1.377.359,83	1.476.001,20
ΛΟΓ/ΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
4. Λοιποί λογ/μοί τάξεως	18.934,19	18.934,19

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		393.931,06		597.253,47
Μείον: Κόστος πωλήσεων		228.479,75		347.099,16
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		165.451,31		250.154,31
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	54.559,00		48.700,55	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	36.374,00	90.933,00	36.251,52	84.952,07
Μερικά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		74.518,31		165.202,24
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		8.234,58		6.587,79
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		66.283,73		158.614,45
Πλέον: Εκτακτα και ανόργανα έσοδα		5.300,00		5.300,00
Οργανικά και έκτακτα αποτελ. (κέρδη) εκμεταλ.		71.583,73		163.914,45
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		131.155,00		107.990,08
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-59.571,27		55.924,37

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημίες) χρήσεως	-59.571,27	55.924,37
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-523.480,80	-626.566,98
Σύνολο	-583.052,07	-570.642,61
Ζημιές εις νέο	-583.052,07	-570.642,61

Ο Πρόεδρος και Διευθύνων Σύμβουλος ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ - ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ ΣΑΡΙΚΑΣ | Ο Διευθ. Σύμβουλος ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ ΣΑΡΙΚΑΣ | Ο Λογιστής ΑΝΤΩΝΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ | Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ανώνυμος Ξενοδοχειακή - Τουριστική - Συμβουλευτική Εταιρεία ΡΟΔΟΤΕΛ Α.Ε.

Μ.Α.Ε: 40687/80/Β/98/16

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 5η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Εξοδα πολυετούς αποσβέσ.	117.511,87	23.502,00	94.009,87	0,00	0,00	0,00
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
4. Μηχ/τα - Τεχνικές εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	26.796,02	16.710,34	10.085,68	26.796,70	11.350,02	15.446,68
5. Μεταφορικά μέσα	35.148,40	34.334,00	814,40	36.909,22	24.822,82	12.086,40
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	100.169,31	95.988,86	4.180,45	98.708,24	75.955,86	22.752,38
7. Ακινητ. υπό εκτέλ. & προκατ.	0,00	0,00	0,00	117.511,87	0,00	117.511,87
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	279.625,60	170.535,20	109.090,40	279.926,03	112.128,70	167.797,33
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			4.000,47			2.261,00
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.			756,20			0,00
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			143.875,56			133.624,01
11. Χρεώστες διάφοροι			0,00			100.566,11
12. Λογαρ. δαχειρ. - Ελλ. Δημόσιο			0,00			2.444,21
ΙΙΙ. Χρεώγραφα						
1. Μετοχές			1.467,35			1.467,35
ΙV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			63.793,50			23.292,05
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			1.802,02			0,00
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			215.695,10			263.654,73
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ			0,00			5.580,57
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			324.785,50			437.032,63

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	88.050,00	88.041,08
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	1.173,88	1.173,88
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-89.146,27	-44.092,05
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV+ΑV)	77,61	45.122,91
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	3.012,41	0,00
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες-Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	71.595,43	75.680,74
2. Επιταγές πληρωτέες	11.813,14	109.141,38
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	10.000,00	10.000,00
4. Προκαταβολές πρακτορείων	177.311,78	147.142,71
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	1.290,86	0,00
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	6.848,88	5.887,83
11. Πιστωτές διάφοροι	42.835,39	44.057,06
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	321.695,48	391.909,72
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	324.785,50	437.032,63

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		107.611,04		593.420,19
Μείον: Κόστος πωλήσεων		63.573,00		501.304,08
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		44.038,04		92.116,11
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		0,00		19.503,96
Σύνολο		44.038,04		111.620,07
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	20.757,00		53.370,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	13.838,48	34.595,48	37.360,00	90.730,00
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		9.442,56		20.890,07
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		329,78		0,00
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		9.112,78		20.890,07
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		54.167,00		30.637,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-45.054,22		-9.746,93

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημίες) χρήσεως	-45.054,22	-9.746,93
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-44.092,05	-34.345,12
Ζημίες εις νέο	-89.146,27	-44.092,05

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ. ΜΙΧΑΗΛ ΜΕΡΤΣΑΡΗΣ | Ο Διευθ. Σύμβουλος ΜΙΧΑΗΛ ΤΟΑΝΟΓΛΟΥ | Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΡΟΔΟΥ ΑΓΓΕΛΙΚΗ ΑΥΓΟΥΣΤΑΚΗ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12085/80/Β/86/48 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	73.328,00	0,00	73.328,00	0,00	0,00	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	450.026,79	0,00	450.026,79	450.026,79	0,00	450.026,79
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	711.706,85	59.865,04	651.841,81	53.074,78	37.731,04	15.343,74
4. Μηχαν. - Τεχνικές Εγκατ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	169.030,78	42.859,87	126.170,91	23.941,99	23.941,98	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	360.980,73	105.564,60	255.416,13	53.673,88	53.098,35	575,53
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλ. & προκατ	130.634,86	0,00	130.634,86	180.864,73	0,00	180.864,73
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	1.822.380,01	208.289,51	1.614.090,50	761.582,17	114.771,37	646.810,80
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
4. Αναλώσιμα υλικά			389,00			0,00
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			1.917,64			0,00
12. Ελληνικό Δημόσιο			117.312,22			4.743,97
ΙΙΙ. Χρεώγραφα						
3. Λοιπά Χρεώγραφα			12.978,37			12.978,37
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			24.409,66			17.762,74
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			232.969,18			185.583,68
Σύνολο κυκλοφορούντος Ενεργητικού			389.976,07			221.068,76
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			2.077.394,57			867.879,56

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφ. Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	869.999,00	415.884,20
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	16.326,21	16.326,21
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-122.716,06	-127.570,86
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου		
1. Καταθέσεις μετόχων	247.594,20	411.526,00
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	1.011.203,35	716.165,55
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	163.732,90	28.878,85
3. Τράπεζες λογ. βραχ. υποχρεώσ.	724.867,19	101.056,01
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	0,00	0,00
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	20.597,19	0,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	156.993,94	21.779,15
Σύνολο υποχρεώσεων	1.066.191,22	151.714,01
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	2.077.394,57	867.879,56

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		250.728,00		0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		80.404,11		0,00
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		170.323,89		0,00
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	40.120,00		0,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	23.035,00	63.155,00	0,00	0,00
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		107.168,89		0,00
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		23.962,09		0,00
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		83.206,80		0,00
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		78.352,00		0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		4.854,80		0,00

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	4.854,80	0,00
Πλέον: Υπόλοιπο ζημιών προηγούμενων χρήσεων	-127.570,86	-127.570,86
Ζημιές εις νέον	-122.716,06	-127.570,86

Ο Πρόεδρος ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΑΣΠΡΑΚΗΣ — Ο Διευθύν. Σύμβουλος ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΚΑΡΑΓΙΑΝΝΗΣ — Ο Λογιστής ΑΝΤΩΝΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ — Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακές - Τουριστικές - Εμπορικές - Οικοδομικές Επιχειρήσεις ΓΑΒΡΙΗΛ ΧΑΣΤΑΣ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
ΙΙ. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	1.313.186,04	0,00	1.313.186,04	1.313.186,04	0,00	1.313.186,04
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	2.919.964,31	2.688.162,03	231.802,28	2.876.116,66	2.571.368,03	304.748,63
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	253.384,06	213.027,54	40.356,52	238.734,44	162.093,54	76.640,90
5. Μεταφορικά Μέσα	125.295,32	125.294,67	0,65	125.295,32	99.694,67	25.600,65
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	869.218,39	789.140,22	80.078,17	851.588,95	619.026,28	232.562,67
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλεση	323.017,96	0,00	323.017,96	333.369,13	0,00	333.369,13
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού	5.804.066,08	3.815.624,46	1.988.441,62	5.738.290,54	3.452.182,52	2.286.108,02
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			24.217,54			34.358,60
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες			5.422,77			0,00
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			31.707,28			31.707,28
11. Χρεώστες διάφοροι			74.060,99			32.359,16
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			0,00			31.041,06
ΙΙΙ. Χρεώγραφα						
1. Μετοχές			535,58			535,58
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			62.517,52			92.658,21
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			580.496,90			580.464,57
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			778.958,58			803.124,46
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
3. Λοιποί μεταβ. λογαρ. Ενεργητικου			268.017,55			0,00
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			3.035.417,75			3.089.232,48

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβλημένο	1.821.196,85	1.821.196,85
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ.	1.147,07	1.141,07
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	4.402,05	4.402,05
5. Αφορολόγητα αποθεματικά	137.705,97	148.411,97
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσ. εις νέο	84.662,62	57.312,18
Υπόλ. ζημιών χρήσεων εις νέο	-93.333,41	-150.645,59
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	1.955.781,15	1.881.818,53
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθ. Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	633.888,00	711.372,63
ΙΙ. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	148.811,15	184.502,22
3. Τράπεζες λογ. βραχ. υποχρ.	261.911,57	293.008,68
5. Υποχρ. από φόρους-τέλη	168,98	0,00
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	17.513,84	5.807,22
11. Πιστωτές διάφοροι	17.343,06	12.723,20
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	1.079.636,60	1.207.413,95
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	3.035.417,75	3.089.232,48

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		1.249.953,52		1.120.247,98
Μείον: Κόστος πωλήσεων		687.477,10		614.882,85
Σύνολο		562.476,42		505.365,13
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	51.162,00		59.374,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	34.108,00	85.270,00	22.404,00	81.778,00
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		477.206,42		423.587,13
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		51.195,05		11.372,12
Ολικά αποτελ/τα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		426.011,37		412.215,01
ΙΙ. Εκτακτα αποτελέσματα				
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	10.700,00		10.700,00	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	6.160,75	4.539,25	10.092,83	607,17
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		430.550,62		412.822,18
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		345.888,00		355.510,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		84.662,62		57.312,18

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτ. (κέρδη) χρήσεως	84.662,62	57.312,18
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμ. χρήσεων	-93.333,41	-150.645,59
Ζημίαι εις νέον	-8.670,79	-93.333,41

Η Πρόεδρος του Δ. Συμβουλίου ΒΙΡΓΙΝΙΑ ΧΑΣΤΑ — Ο Διευθύνων Σύμβουλος ΓΑΒΡΙΗΛ ΧΑΣΤΑΣ — Ο Λογιστής ΑΝΤΩΝΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ — Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΣΥΜΗΣ Α.Ε.

ΑΡ.Μ.Α.Ε. 37100/80/Β/96/49

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ ΤΗΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002

6η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 2002-31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειόμενης χρήσεως 2002 Ευρώ			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2001 Ευρώ.		
	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία	Αξία Κτήσεως	Αποσβέσεις	Αναπόσβεστη Αξία
Β.ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
1.Εξοδα ιδρύσεως και πρώτης εγκ/σεως	3 245.05	2 837.80	407.25	3 245.05	2 668.35	576.70
4.Λοιπά έξοδα εγκατάστασης	1 234 677.54	824 376.77	410 300.77	1 157 030.96	697 041.15	459 989.82
	1 237 922.59	827 214.57	410 708.02	1 160 276.01	699 709.50	460 566.51
Γ.ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι.Ασώματες ακινητοποιήσεις						
2.Παραχωρήσεις & δικαιώμ. Βιομηχ. Ιδιοκτησίας	23 883.29	10 923.19	12 960.10	0.00	0.00	0.00
ΙΙ.Ενσώματες ακινητοποιήσεις						
1.Γήπεδα - Οικόπεδα	1 920 563.10		1 920 563.10	1 920 563.10		1 920 563.10
3.Κτίρια και τεχνικά έργα	159 145.16	31 522.06	127 623.10	159 145.17	22 123.91	137 021.26
4.Μηχαν/τα-τεχν. εγκ/σεις-λοιπ. μηχ/κός εξοπλ.	607 230.09	398 421.67	208 808.42	606 870.10	327 714.23	279 155.87
5.Μεταφορικά μέσα	732 723.71	531 845.08	200 878.63	755 910.31	410 406.82	345 503.49
6.Έπιπλα και λοιπός εξοπλισμός	622 432.57	555 391.29	67 041.28	603 907.52	511 114.93	92 792.58
7. Ακινητοποιήσεις υπό εκτέλ & προκ/λές	2 426 047.32		2 426 047.32	2 573 931.82		2 573 931.82
	6 468 141.95	1 517 180.10	4 950 961.85	6 620 328.01	1 271 359.89	5 348 968.12
Σύνολο ακινητοποιήσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	6 492 025.24	1 528 103.29	4 963 921.95	6 620 328.01	1 271 359.89	5 348 968.12
ΙΙΙ.Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις						
1.Συμμετοχές σε συνδεδεμένες επιχειρήσεις			4 699 442.41			4 679 339.69
2.Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις			0.00			20 102.71
7.Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			213 290.97			13 131.50
			4 912 733.38			4 712 573.91
Σύνολο πάγιου ενεργητικού (ΓΙ+ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			9 876 655.33			10 061 542.03
Δ.ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι.Αποθέματα						
1.Εμπορεύματα			0.00			31 288.92
2.Προϊόντα έτοιμα & ημιτελή - Υποπροϊόντα - Υπολείματα			0.00			
3.Παραγωγή σ' εξέλιξη			1 045 946.54			2 551 201.55
4.Πρώτες και βοηθητικές υλες-Αναλώσιμα υλικά Ανταλλακτικά και είδη συσκευασίας			106 362.87			602 638.66
5.Προκαταβολές για αγορές αποθεμάτων			987 130.45			513 368.08
			2 139 439.86			3 698 497.21
ΙΙ.Απαιτήσεις						
1.Πελάτες			1 540 290.61			2 027 628.24
3α.Επιταγές εισπρακτέες			85 542.67			238 490.56
3β. Επιταγές σε καθυστερηση			346 714.31			0.00
4.Κεφάλαιο εισπρακτέο την επόμενη χρήση			0.00			934 317.79
5.Βραχυπρ απαιτ κατά συνδεδ επιχ			135 460.60			135 460.60
10.Επισφαλείς-Επιδικοι πελάτες και χρεωστες	121 939.14			143 942.34		
Μείον προβλέψεις	57 431.66		64 507.48	57 431.66		86 510.69
11.Χρεώστες διάφοροι			688 508.32			135 861.71
			2 861 023.99			3 558 269.59
ΙΙΙ.Χρεόχραφα						
3.Λοιπά χρεόγραφα			36 328.05			36 413.05
ΙV.Διαθέσιμα						
1.Ταμείο			28 273.37			224 985.83
3.Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			20 319.44			157 118.29
			48 592.81			382 104.12
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού(ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			5 085 384.71			7 675 283.96
Ε.ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
1.Εξοδα επόμενων χρήσεων			0.00			7 721.07
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ (Β+Γ+Δ+Ε)			15 372 748.06			18 205 113.58
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
3.Απαιτήσεις από αμφοτεροβ. Συμβάσεις			20 672 424.77			10 312 424.77
4.Λοιποί λογαρ τάξεως			345 629.51			0.00
			21 018 054.28			10 312 424.77

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	ΠΟΣΑ ΚΛ/ΝΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ 2002 ευρώ	ΠΟΣΑ ΠΡ/ΝΗΣ ΧΡΗΣΕΩΣ 2001 ευρώ
Α.ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι.Κεφάλαιο μετοχικό		
(5.200.000 μετοχές των _ 0,60)		
1.Καταβλημένο	3 085 682.21	3 085 682.21
2.Οφειλομενο	34 317.79	934 317.79
	3 120 000.00	4 020 000.00
ΙΙΙ.Διαφορές αναπροσαρμογής		
Επιχορηγήσεις επενδύσεων - Δωρεές παγίου		
3.Επιχορηγήσεις επενδύσεων πάγιου ενεργητικού	685 436.10	676 857.48
ΙV.Αποθεματικά κεφάλαια		
1.Τακτικό αποθεματικό	38 768.01	38 768.01
3.Ειδικά αποθεματικά		
4. Εκτακτα αποθεματικα	258 253.85	258 253.85
5.Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων Νόμων	120 633.49	120 633.49
	417 655.35	417 655.35
V.Αποτελέσματα εις νέο		
Υπολοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	-4 584 158.46	111 722.52
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	-361 067.01	5 226 235.35
Γ.ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι.Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις		
2.Ομολογιακά δάνεια	9 052 953.06	9 000 000.00
ΙΙ.Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις		
1.Προμηθευτές	2 098 373.95	1 409 328.67
2α.Επιταγές πληρωτέες	2 701 233.61	2 056 649.59
3.Τράπεζες.λογ. βραχ/μων υποχρ.	1 532 714.35	120 545.19
4.Προκαταβολές πελατών		167 488.88
5.Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	92 348.80	75 815.45
6.Ασφαλιστικοί οργανισμοί	151 839.16	83 265.38
11.Πιστωτές διαφοροι	104 352.14	70 594.94
	6 680 862.01	3 963 688.10
Σύνολο υποχρεώσεων	15 733 815.07	12 963 688.10
Δ.ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2.Εξοδα χρησεως δουλευμενα	0.00	15 190.12
ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΝΟΛΟ ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ (Α+Γ+Δ)	15 372 748.06	18 205 113.58
ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
3.Απαιτήσεις από αμφοτεροβ. Συμβάσεις	20 672 424.77	10 312 424.77
4.Λοιποί λογαρ τάξεως	345 629.51	0.00
	21 018 054.28	10 312 424.77

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

1) Επί των περιουσιακών στοιχείων έχουν εγγραφεί προσημειώσεις & υποθήκες συνολικού ύψους 10.705 χιλ. ευρώ για εξασφάλιση δανείων υπέρ τραπεζών και προμηθευτών.
2) Η τελευταία αναπροσαρμογή των ακινήτων έγινε με βάση τις διατάξεις του Ν.2065/92 στις 31/12/2000.
3) Την παρούσα χρήση με απόφαση της Γενικής Συνέλευσης των μετόχων την 17/6/2002 αποφασίστηκε:
Α) ακύρωση προγενέστερης απόφασης της Γενικής Συνέλευσης της 31/12/2001 για αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά ποσό 934.317,79 ευρώ, το οποίο είχε καταχωρηθεί στον λογαριασμό «Οφειλόμενο Κεφάλαιο».
Β) αύξηση του μετοχικού κεφαλαίου κατά ποσό 34.317,79 ευρώ για τη στρογγυλοποίηση της ονομαστικής αξίας των μετοχών με καταβολή μετρητών. Το ανωτέρω ποσό εμφανίζεται στο λογαριασμό των Ιδίων Κεφαλαίων «Οφειλόμενο Κεφάλαιο».

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2002)

	Ποσά κλειόμενης χρήσεως 2002			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2001		
Ι.Αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως						
Κύκλος εργασιών(πωλήσεις)			7 893 174.63			11 386 981.88
Μείον: Κόστος πωλήσεων			9 365 853.50			9 606 145.73
Μικτά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			-1 472 678.87			1 780 836.15
Πλέον : Άλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			61 248.46			11 168.77
Σύνολο			-1 411 430.41			1 792 004.92
ΜΕΙΟΝ: 1.Έξοδα διοικητικής λειτουργίας		731 133.47			381 997.02	
3.Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		1 064 722.41	1 795 855.88		449 918.82	831 915.84
Μερικά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			-3 207 286.29			960 089.08
ΠΛΕΟΝ						
4.Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα		608.81			14 131.14	
Μείον:						
3.Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		492 896.16	-492 287.35		318 829.24	-304 698.10
Ολικά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως			-3 699 573.64			655 390.98
ΙΙ.ΠΛΕΟΝ: Έκτακτα αποτελέσματα						
1.Έκτακτα και ανόργανα έσοδα	12 664.79			192 937.25		
2.Εκτακτα κέρδη	0.00			1.47		
3.Εσοδα προηγουμένων χρήσεων	20 962.11	33 626.90		0.00	192 938.72	
Μείον:						
1.Έκτακτα και ανόργανα έξοδα	1 029 934.24			637 455.02		
3.Εξοδα προηγούμενων χρήσεων	0.00	1 029 934.24	-996 307.34	1 547.36	639 002.38	-446 063.67
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημιές)			-4 695 880.98			209 327.31
ΜΕΙΟΝ:						
Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων *Μείον* Οι από αυτές ενσωματωμένες στο λειτουργικό κόστος		384 248.46			530 180.52	
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ΖΗΜΙΕΣ) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		384 248.46	0.00		530 180.52	0.00
			-4 695 880.98			209 327.31

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειόμενης χρήσεως 2002	Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2001
Καθαρά αποτελέσματα χρήσεως	-4 695 880.98	209 327.31
(+):Υπόλοιπο αποτελεσμάτων(κερδών) προηγούμενων χρήσεων	111 722.52	-14 238.25
Σύνολο	-4 584 158.46	195 089.07
ΜΕΙΟΝ:1.Φόρος εισοδήματος	0.00	50 021.81
2.Λοιποί μη ενσωμ. στο λειτ κόστος φόροι	0.00	13 540.18
Ζημιές εις νέον	-4 584 158.46	131 527.07
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1.Τακτικό αποθεματικό		5 673.40
6β.Αποθεματικά από έσοδα φορολογηθέντα κατ'ειδικό τρόπο		14 131.14
8.Υπόλοιπο κερδών εις νέο		111 722.52
		131 527.07

Ρόδος,30 Απριλίου 2003

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ Δ.Σ. & ΔΙΕΥΘΥΝΩΝ ΣΥΜΒΟΥΛΟΣ	ΈΝΑ ΜΕΛΟΣ	Ο ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ
ΧΑΤΖΗΝΙΚΟΛΑΟΥ ΣΑΒΒΑΣ	ΧΑΤΖΗΛΑΖΑΡΟΥ ΛΑΖΑΡΟΣ	ΠΕΤΡΑΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ
Α.Δ.Τ. Β24830	Α.Δ.Τ. Κ386687	Αρ. Άδειας 16933

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ ΛΟΓΙΣΤΗ

Προς τους κ. κ. Μετόχους της Ανώνυμης Εταιρείας «ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΣΥΜΗΣ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ»

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις και το σχετικό Προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας με την επωνυμία «ΙΧΘΥΟΚΑΛΛΙΕΡΓΕΙΕΣ ΣΥΜΗΣ ΑΝΩΝΥΜΗ ΕΤΑΙΡΕΙΑ» της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31 Δεκεμβρίου 2002. Ο έλεγχός μας, στα πλαίσια του οποίου λάβαμε και γνώση πλήρους λογιστικού απολογισμού των εργασιών των υποκαταστημάτων της εταιρείας έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ.Ν. 2190/1920 'Περί Ανωνύμων Εταιρειών' και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών και που είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεσή μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε, εκτός από την περίπτωση της παρατήρησής μας Νο1. Με την επιφύλαξη της παρατήρησής μας Νο 1, η εταιρεία εφάρμοσε ορθώς το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο. Δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Εκθέσεως Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το Προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγραφο 1 του άρθρου 43ª του Κ.Ν. 2190/1920.

Από τον παραπάνω έλεγχό μας προέκυψαν τα εξής:

1) Δε τέθηκε υπόψη μας το βιβλίο αποθήκης για να ελέγξουμε τον τρόπο τήρησής του και να επαληθεύσουμε αν το κόστος παραγωγής προσδιορίστηκε σύμφωνα με τις παραδεγμένες αρχές λογισμού του κόστους.
2) Το υπόλοιπο του λογαριασμού «Συμμετοχές σε συνδεδεμένες επιχειρήσεις» 4.699 χιλ. ευρώ αντιπροσωπεύει την αξία κτήσεως μετοχών τριών Ανωνύμων Εταιρειών και μιας ΕΠΕ που ελέγχονται από ορκωτό ελεγκτή αλλά οι μετοχές τους δεν είναι εισηγμένες στο Χ.Α.Α. Σύμφωνα με τους τελευταίους δημοσιευμένους ισολογισμούς των εταιρειών αυτών της 31/12/2001 η εσωτερική λογιστική αξία των μετοχών τους είναι μικρότερη κατά 150 χιλ. ευρώ περίπου.
3) Στα κονδύλια των λογαριασμών «Χρεώστες διάφοροι» και «Ακινητοποιήσεις υπό εκτέλεση» περιλαμβάνονται και ποσά 184 χιλ. και 337 χιλ. ευρώ αντίστοιχα που αφορούν απαιτήσεις κατά οργάνων διοικήσεως.
4) Η ταμειακή διαχείριση της εταιρείας χρήζει βελτιώσεως.
5) Η σχηματισθείσα από την εταιρεία πρόβλεψη ποσού 57 χιλ. ευρώ δεν επαρκεί για την αντιμετώπιση τυχόν μελλοντικών ζημιών που θα προκύψουν από τα υπόλοιπα των λογαριασμών των απαιτήσεων και υποχρεώσεων κατά την ρευστοποίηση αυτών. Κατά τη γνώμη μας, θα έπρεπε να είχε σχηματιστεί επιπλέον πρόβλεψη ποσού 3.400 χιλ. ευρώ περίπου.
6) Η εταιρεία δεν έχει σχηματίσει πρόβλεψη για αποζημίωση προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 42 ε του Κ.Ν. 2190/20 ύψους 30 χιλ. ευρώ περίπου, εκ των οποίων 11 χιλ. ευρώ περίπου θα έπρεπε να είχαν βαρύνει τα αποτελέσματα της παρούσης χρήσεως.
7) Η εταιρεία κατά την ημερομηνία σύνταξης του πιστοποιητικού μας βρίσκεται σε διαδικασία ένταξης στο άρθρο 44 του Ν.2190.
8) Λόγω του ότι το σύνολο των Ιδίων Κεφαλαίων της εταιρείας είναι μικρότερο του 1/10 του μετοχικού κεφαλαίου συντρέχει η περίπτωση του άρθρου 48 του Ν. 2190/1920.
9) Τα υπόλοιπα των λογαριασμών "Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη" και "Ασφαλιστικοί Οργανισμοί" περιλαμβάνουν ληξιπρόθεσμες οφειλές ποσού 87 χιλ. ευρώ και 114 χιλ. ευρώ αντίστοιχα. Η εταιρεία δεν έχει σχηματίσει πρόβλεψη για τυχόν προσαυξήσεις και πρόστιμα λόγω εκπρόθεσμης καταβολής των ανωτέρω οφειλών.
10) Η εταιρεία επιβάρυνε τα αποτελέσματα της παρούσης χρήσεως με ποσό 58 χιλ. ευρώ που αφορά συναλλαγματικές διαφορές κατά την εξόφληση και την αποτίμηση των υποχρεώσεων και απαιτήσεών της κατά την 31/12/2000 ποσού 679 χιλ. ευρώ. Το ανωτέρω ποσό, καθώς και το εναπομείναν αναπόσβεστο υπόλοιπο 175 χιλ. ευρώ θα έπρεπε σύμφωνα με το κωδ. Ν. 2190/1920 να είχαν βαρύνει τα αποτελέσματα της χρήσεως 2000.
11) Δεν τέθηκαν υπόψη μας ενοποιημένες οικονομικές καταστάσεις της εταιρείας και των θυγατρικών της.
12) Η εταιρεία δεν έχει ελεγχθεί από τις φορολογικές αρχές για τις χρήσεις 2000 έως 2002 και ως εκ τούτου οι φορολογικές της υποχρεώσεις δεν έχουν καταστεί οριστικές για το διάστημα αυτό.

Κατά τη γνώμη μας και υπό την προϋπόθεση ότι η εταιρεία θα συνεχίσει τη δραστηριότητά της, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις, οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της εταιρείας απεικονίζουν, μαζί με το Προσάρτημα, αφού ληφθούν υπόψη οι παραπάνω σημειώσεις μας, καθώς και οι σημειώσεις της εταιρείας κάτω από τον Ισολογισμό, την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2002, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε στην προηγούμενη χρήση.

Αθήνα, 9 Σεπτεμβρίου 2003

ΒΚΡ ΠΡΟΤΥΠΟΣ ΕΛΕΓΚΤΙΚΗ ΑΕ.
Ανεξάρτητο μέλος της BKR International

ΟΡΚΩΤΟΣ ΕΛΕΓΚΤΗΣ ΛΟΓΙΣΤΗΣ

ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΑΝ. ΜΠΑΤΣΟΥΛΗΣ
Α.Μ. ΣΟΕΛ 14001

ΝΙΚΟΤΕΛ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΑΙ - ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 47571/80/Β/00/38

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 - 4η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ		
1. Εξοδα Ιδρύσ. & Α' Εγκατ.	3.120,30	2.500,95
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
IV. Διαθέσιμα		
1. Ταμείο	5.683,81	6.303,16
3. Καταθ. όψεως & προθεσμίας	49.889,95	49.889,95
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔIV)	55.573,76	56.193,11
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Δ)	58.694,06	58.694,06

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	58.694,06	58.694,06
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	58.694,06	58.694,06
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α)	58.694,06	58.694,06

ΣΗΜ.: Δεν υφίσταται εκμετάλλευση διότι η εταιρεία βρίσκεται στο στάδιο της κατασκ/κής περιόδου.

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ. ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ — Ο Διευθύνων Σύμβουλος ΔΗΜΗΤΡΙΟΣ ΝΙΚΟΛΑΪΔΗΣ — Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

TRAVEL TREK Ε.Π.Ε. ΓΡΑΦΕΙΟ ΓΕΝ. ΤΟΥΡΙΣΜΟΥ

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσεις	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	564,87	564,87	0,00
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	483,06	483,06	0,00
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	2.177,63	2.177,63	0,00
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	15.456,90	15.456,89	0,01
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓII)	18.117,59	18.117,58	0,01
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Απαιτήσεις:			
11. Χρεώστες διάφοροι			5.869,00
III. Χρεώγραφα			
1. Μετοχές			1.500,00
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			10.211,99
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔII+ΔIV)			17.580,99
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			17.581,00

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	18.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	12.520,91
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-211.535,72
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:	
1. Καταθέσεις εταίρων	82.000,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (AI+AV+AVI)	-99.014,81
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	37.296,46
3. Δάνεια τραπ. βρ/σμα	21.220,25
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	6.327,14
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	40.257,31
11. Πιστωτές διάφοροι	11.494,65
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓII)	116.595,81
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	17.581,00

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		51.451,30
Μείον: Κόστος πωλήσεων		29.555,20
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		21.896,10
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	26.304,54	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	17.537,25	43.841,79
Μερικά Αποτελ/τα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως		-21.945,69
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		6.045,36
Ολικά αποτελέσματα (ζημιές) εκμεταλλεύσεως		-27.991,05
Μείον: 3. Εξοδα προηγ. χρήσεως		50.223,01
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημιές)		-78.214,06
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		600,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ		-78.814,06

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (ζημιές) χρήσεως	-78.814,06
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-132.721,66
Ζημίες εις νέο	-211.535,72

Η Διαχειρίστρια ΑΝΑΣΤΑΣΙΑ ΚΥΡΙΑΚΑΚΗ — Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΠΡΟΣΠΕΡΟΥΣ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
4. Μηχανήματα	7.925,57	3.103,03	4.822,54
5. Μεταφορικά Μέσα	190.105,33	93.710,39	96.394,94
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	8.911,10	5.092,46	3.818,64
Σύνολο παγίου ενεργητικού	206.942,00	101.905,88	105.036,12
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
I. Αποθέματα			
1. Εμπορεύματα			6.636,38
4. Πρώτες & βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.			1.188,04
II. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			73.425,01
3. Γραμμάτια εισπρακτέα			12.821,55
11. Χρεώστες διάφοροι			21.302,95
III. Χρεώγραφα			
1. Μετοχές			29.776,45
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			61.245,57
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			221.855,28
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ.			428.251,23
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού			533.287,35

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	117.388,11
IV. Αποθεματικά κεφάλαια	
1. Τακτικό αποθεματικό	416,73
V. Αποτελ/τα εις νέο:	
Υπόλ. ζημιών χρήσ. εις νέο	-221.796,35
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλ.:	
1. Καταθέσεις μετόχων	223.037,42
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	119.045,91
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ	
2. Λοιπές προβλέψεις	1.020,85
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρόθ. υποχρεώσ.	
1. Προμηθευτές	95.143,87
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρ.	299.350,94
5. Υποχρεώσ. από φόρους-τέλη	5.156,88
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	1.947,52
11. Πιστωτές διάφοροι	11.621,38
Σύνολο Υποχρεώσεων	413.220,59
Γεν. Σύνολο Παθητικού	533.287,35

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		356.788,83
Μείον: Κόστος πωλήσεων		273.940,58
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσ.		82.848,25
Μείον: 1. Εξοδα διοικητ. λειτουργίας	53.590,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	35.741,16	89.331,16
Μερικά αποτελ/τα (ζημίες) Εκμεταλλεύσ.		-6.482,91
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		42.304,13
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-48.787,04
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	2.003,30	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	6.419,81	-4.416,51
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)		-53.203,55
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		18.835,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-72.038,55

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003
Καθαρά αποτελ. (ζημίες) χρήσ.	-72.038,55
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγ. χρήσεων	-149.757,80
Ζημίες εις νέο	-221.796,35

Ο Διαχειριστής ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΚΑΡΑΓΙΑΝΝΗΣ — Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακαί και Τουριστικαί Επιχειρήσεις ΑΝΔΡΕΑΣ ΠΑΝΤΕΛΙΔΗΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12271/80/Β/86/234 ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 - 19ης ΕΤΑΙΡΙΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ (1 ΙΑΝΟΥΑΡ.-31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ		
1. Ασώματες ακινητοποιήσεις & έξοδα πολυετούς αποσβέσ.	3.573,93	3.573,93
	3.573,93	3.573,93
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:		
1. Εδαφικές εκτάσεις	524.146,32	524.146,32
3. Προκατ. κτήσεως παγίων στοιχ.	795.621,26	795.621,26
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	1.319.767,58	1.319.767,58
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ		
II. Απαιτήσεις:		
11. Χρεώστες Διάφοροι	318.996,29	308.125,65
	318.996,29	308.125,65
IV. Διαθέσιμα		
1. Ταμείο	12,58	12,58
3. Καταθ. Οψεως & Προθεσμίας	150,01	80,65
	162,59	93,23
Σύνολο Κυκλοφορ. Ενεργητικού	319.158,88	308.218,88
Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)	1.642.500,39	1.631.560,39

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (47.000 μετοχές των 30 ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	1.410.000,00	1.410.000,00
III. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσ. στοιχείων	27,55	27,55
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	213.646,37	213.646,37
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	1.623.673,92	1.623.673,92
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
11. Πιστωτές Διάφοροι	18.826,47	7.886,47
Σύνολο Υποχρεώσεων	18.826,47	7.886,47
Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	1.642.500,39	1.631.560,39

ΣΗΜ.: 1. Επειδή δεν λειτούργησε η επιχείρηση κατά την χρήση αυτή δεν υπάρχει ανάλυση του λογ/μού "Κέρδη και Ζημίες".
2. Εγινε αναπροσ/γή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 & Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ & Δ/νων Σύμβουλος ΑΝΔΡΕΑΣ ΠΑΝΤΕΛΙΔΗΣ — Η Αντιπρόεδρος ΣΟΝΙΑ ΠΑΝΤΕΛΙΔΗ — Η Λογίστρια ΑΘΗΝΑ ΧΑΤΖΗΣΤΡΑΤΗ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΑΡΧΙΤΕΚΤΟΝΙΚΗ - ΔΟΜΙΚΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ-31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα ιδρύσ. και Α' εγκατ.	1.979,82	1.979,77	0,05
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	87.824,37	47.077,37	40.747,00
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές Εγκαταστ.	1.775,89	626,46	1.149,43
5. Μεταφορικά μέσα	4.476,67	4.476,66	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλ.	56.430,04	56.429,63	0,41
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	150.506,97	108.610,12	41.896,85
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Απαιτήσεις:			
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			4.785,29
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			62.883,49
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			4.479,00
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ.			72.147,78
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού			114.044,68

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	17.608,22
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλ. κερδών χρήσ. εις νέο	42.228,19
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	5.654,66
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλ.:	
1. Καταθέσεις μετόχων	34.364,20
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	99.855,27
Β. ΠΡΟΒΛ. ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ	
2. Λοιπές προβλέψεις	1.121,88
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχ/σμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	1.838,88
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	280,65
11. Πιστωτές διάφοροι	10.948,00
Σύνολο Υποχρεώσεων	13.067,53
Γεν. Σύνολο Παθητικού	114.044,68

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

		Ποσά κλ. χρήσ. 2003
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		80.604,35
Μείον: Κόστος πωλήσεων		51.910,71
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλ/σεως		28.693,64
Μείον: 1. Εξοδα διοικητ. λειτουργίας	11.344,57	
3. Εξοδα λειτουργ. διαθέσεως	7.564,00	18.908,57
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλ/σεως		9.785,07
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγκων στοιχείων		10.009,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-223,93

Ο Διαχειριστής ΓΕΩΡΓΙΟΣ ΧΑΤΖΗΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ — Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΑΡΧΙΤΕΧΝΙΚΗ Ε.Π.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003 Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ			
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	64,78	64,77	0,01
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:			
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	85.781,69	60.042,23	25.739,46
4. Μηχαν. - Τεχν. Εγκατ. και λοιπός μηχαν. εξοπλ.	4.975,79	4.975,78	0,01
5. Μεταφορικά Μέσα	404,37	404,36	0,01
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	61.741,09	61.740,11	0,98
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	152.902,94	127.162,48	25.740,46
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ			
II. Απαιτήσεις:			
1. Πελάτες			2.058,00
11. Χρεώστες Διάφοροι			5.282,00
IV. Διαθέσιμα			
1. Ταμείο			44.483,65
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			5.644,31
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητικού			57.467,96
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			83.208,43

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλ. χρήσ. 2003
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ	
I. Κεφάλαιο Εταιρικό	
1. Καταβεβλημένο	17.608,22
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:	
1. Τακτικό αποθεματικό	9.004,19
V. Αποτελέσματα εις νέο:	
Υπόλοιπο κερδών εις νέο	30.305,23
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	56.917,64
Β. ΠΡΟΒΛ. ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ	
2. Λοιπές προβλέψεις	1.793,49
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ	
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:	
1. Προμηθευτές	3.984,81
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	81,68
6. Ασφ/κοί Οργανισμοί	2.600,81
11. Πιστωτές Διάφοροι	17.830,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓII)	24.497,30
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	83.208,43

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜ. ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡ. - 31 ΔΕΚΕΜΒΡ. 2003)

		Ποσά κλ. χρήσ. 2003
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		80.575,55
Μείον: Κόστος πωλήσεων		64.762,09
Μικτά Αποτελέσμ. (κέρδη) Εκμεταλλεύσ.		15.813,46
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		2.058,00
Σύνολο		17.871,46
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	12.153,71	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	8.045,27	20.198,98
Μερικά αποτελέσμ. (ζημίες) Εκμεταλλεύσ.		-2.327,52
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	115,46	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	28,75	86,71
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)		-2.240,81
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		11.510,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ		-13.750,81

Ο Διαχειριστής ΚΩΣΤΑΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΗΣ — Ο Λογιστής ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

A.M.A.E 33719/80/B/95/18

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΑΙΓΑΙΟΥ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 9η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα Ιδρύσεως και πρώτης Εγκατ.	338.712,27	298.428,73	40.283,54	338.712,27	272.649,97	66.062,30
2. Συναλλαγματικές διαφορές δανείων	547.959,13	547.959,13	0,00	547.959,13	547.959,13	0,00
	886.671,40	846.387,86	40.283,54	886.671,40	820.609,10	66.062,30
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	3.437.753,00	0,00	3.437.753,00	3.437.753,00	0,00	3.437.753,00
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	11.652.230,41	7.574.397,56	4.077.832,85	11.574.716,51	7.357.744,18	4.216.972,33
4. Μηχανήματα - Τεχνικές Εγκαταστάσεις και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	1.035.662,56	979.139,29	56.523,27	1.026.872,82	916.027,57	110.845,25
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	2.685.251,99	2.514.394,24	170.857,75	2.663.093,35	2.430.507,59	232.585,76
7. Ακινητοποιήσ. υπό εκτέλ. και προκατ.	10.434,63	0,00	10.434,63	9.791,17	0,00	9.791,17
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	18.821.332,59	11.067.931,09	7.753.401,50	18.712.226,85	10.704.279,34	8.007.947,51
ΙΙΙ. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
1. Συμμετοχές σε συνδεμένες επιχειρήσεις			9.302.110,73			9.201.005,13
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			14.585,48			14.585,48
			9.316.696,21			9.215.590,61
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			17.070.097,71			17.223.538,12
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
4α. Τρόφιμα- Ποτά - Αναλώσιμα Υλικά			47.373,38			47.688,08
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			322.744,73			247.816,53
3α. Επιταγές εισπρακτέες			6.739,91			3.368,78
6. Βραχυπρ. απαιτήσεις κατά λοιπών συμμετοχικού ενδιαφέροντος επιχειρήσεων			202.164,34			352.164,34
7. Επισφαλείς πελάτες			60.994,36			60.994,36
11. Χρεώστες Διάφοροι			178.770,64			147.411,60
			771.413,98			811.755,61
ΙΙΙ. Χρεόγραφα						
1. Μετοχές			34.858,40			34.858,40
			34.858,40			34.858,40
ΙV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			2.077,33			5.539,48
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			3.016,86			35.086,34
			5.094,19			40.625,82
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			858.739,95			934.927,91
Ε. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΙ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
3. Εξοδα επομένων χρήσεων			10.802,02			10.185,37
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			17.979.923,22			18.234.713,70

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (197.634 μετοχές των 29 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	5.731.386,00	5.731.386,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
1. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας συμμετοχών και χρεογράφων	60.708,72	60.708,72
3. Επιχορηγήσεις επενδύσεων παγίου Ενεργητικού	236.611,14	247.784,67
	297.319,86	308.493,39
ΙV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	131.317,01	131.317,01
3. Ειδικά αποθεματικά	75.959,41	75.959,41
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	27.502,63	27.502,63
	234.779,05	234.779,05
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	-1.873.911,71	-952.664,89
Σύν. ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	4.389.573,20	5.321.993,55
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ & ΕΞΟΔΑ		
1. Προβλέψεις για αποζημ. προσωπικού λόγω εξόδου από την υπηρεσία	379.481,89	0,00
2. Λοιπές προβλέψεις	64.580,74	113.706,18
	444.062,63	113.706,18
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια τραπεζών	9.683.668,54	8.987.363,14
	9.683.668,54	8.987.363,14
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	233.859,50	141.046,31
2. Γραμμάτια πληρωτέα	0,00	868,94
2α. Επιταγές πληρωτέες	232.392,38	349.076,46
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	2.614.995,15	2.035.392,74
4. Προκαταβολές πελατών	7.217,21	36.065,33
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	140.384,71	175.742,36
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	108.041,72	240.908,35
7. Μακροπρόθεσμες υποχρεώσεις πληρωτέες στην επόμενη χρήση	0,00	778.987,58
11. Πιστωτές Διάφοροι	110.603,11	44.365,06
	3.447.493,78	3.802.452,53
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	13.131.162,32	12.789.815,67
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	15.125,07	9.198,30
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	17.979.923,22	18.234.713,70

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Η τελευταία αναπροσαρμογή των παγίων έγινε στην χρήση του 2000, βάσει του Ν. 2065/92.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Κύκλος εργασιών		4.148.829,53		4.520.845,59
Μείον: Κόστος παρασχεθεισών υπηρεσιών		3.497.233,74		3.723.535,16
Μικτά Αποτελέσματα κέρδη Εκμεταλλεύσεως		651.595,79		797.310,43
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		20.385,60		20.944,86
Σύνολο		671.981,39		818.255,29
ΜΕΙΟΝ: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	597.012,64		610.681,43	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	114.561,23	711.573,87	126.815,24	737.496,67
Μερικά αποτελ/τα κέρδη ή (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-39.592,48		80.758,62
ΠΛΕΟΝ: 2. Εσοδα Χρεογράφων	105,75		283,14	
4. Πιστωτικοί Τόκοι και συναφή έσοδα	86,20	191,95	619,73	902,87
		-39.400,53		81.661,49
ΜΕΙΟΝ:				
3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		644.477,77		649.223,09
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-683.878,30		-567.561,60
ΙΙ. ΠΛΕΟΝ (ή μείον): Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	134.964,91		142.924,29	
3. Εσοδα προηγουμένων χρήσεων	4.000,00		8.763,25	
Μείον:				
1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	14.385,10		585,99	
3. Εξοδα προηγουμένων χρήσεων	361.948,33	-237.368,52	5.035,84	146.065,71
Οργανικά & έκτακτα αποτελ/τα (ζημίες) χρήσεως		-921.246,82		-421.495,89
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	389.430,51		523.675,04	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ/ες στο λειτ/κό κόστος	389.430,51	0,00	523.675,04	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		-921.246,82		-421.495,89

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελέσματα (ζημίες) χρήσεως	-921.246,82	-421.495,89
Πλέον: Υπόλοιπο αποτ/σμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-952.664,89	-372.625,00
Διαφορές φορολογικού ελέγχου πρηγούμενων χρήσεων	0,00	-158.544,00
Ζημίες εις νέο	-1.873.911,71	-952.664,89

Ρόδος 2 Μαρτίου 2004

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΜΙΧΑΛΗΣ ΒΡΟΥΧΟΣ
ΑΔΤ: Λ 385531

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ Γ. ΚΑΡΑΓΙΑΝΝΗΣ
ΑΔΤ: Κ 399231

Ο Οικονομικός Διευθυντής
ΣΤ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ
ΑΔΤ: Θ 837095

ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ ΕΛΕΓΧΟΥ ΟΡΚΩΤΟΥ ΕΛΕΓΚΤΗ - ΛΟΓΙΣΤΗ
Προς τους κ.κ. Μετόχους της "ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΑΙΓΑΙΟΥ Α.Ε."

Ελέγξαμε τις ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις καθώς και το σχετικό προσάρτημα της Ανώνυμης Εταιρείας «ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑ ΑΙΓΑΙΟΥ Α.Ε.» της εταιρικής χρήσεως που έληξε την 31η Δεκεμβρίου 2003. Ο έλεγχός μας, στα πλαίσια του οποίου λάβαμε και γνώση πλήρους λογιστικού απολογισμού των εργασιών του υποκαταστήματος της εταιρείας, έγινε σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 37 του Κ.Ν. 2190/1920 "περί Ανώνυμων Εταιρειών" και τις ελεγκτικές διαδικασίες που κρίναμε κατάλληλες, με βάση τις αρχές και τους κανόνες ελεγκτικής που ακολουθεί το Σώμα Ορκωτών Ελεγκτών Λογιστών οι οποίοι είναι σύμφωνοι με τις βασικές αρχές των Διεθνών Ελεγκτικών Προτύπων. Τέθηκαν στη διάθεση μας τα βιβλία και στοιχεία που τήρησε η εταιρεία και μας δόθηκαν οι αναγκαίες για τον έλεγχο πληροφορίες και επεξηγήσεις που ζητήσαμε. Η εταιρεία εφάρμοσε ορθά το Ελληνικό Γενικό Λογιστικό Σχέδιο, εκτός από την παρακάτω υπ' αριθμ. 1 παρατήρησή μας, δεν τροποποιήθηκε η μέθοδος απογραφής σε σχέση με την προηγούμενη χρήση. Επαληθεύσαμε τη συμφωνία του περιεχομένου της Έκθεσης Διαχειρίσεως του Διοικητικού Συμβουλίου προς την Τακτική Γενική Συνέλευση των Μετόχων, με τις σχετικές Οικονομικές Καταστάσεις. Το προσάρτημα περιλαμβάνει τις πληροφορίες που προβλέπονται από την παράγραφο 1 του άρθρου 43α του Κ.Ν. 2190/1920. Από τον έλεγχό μας, προέκυψαν τα εξής: 1) Η εταιρεία στις προηγούμενες χρήσεις, διενήργησε τις αποσβέσεις των ενσώματων παγίων της, σύμφωνα με τους συντελεστές του Π.Δ.100/1998. Κατά την κλειόμενη χρήση διενήργησε τις αποσβέσεις της με τους χαμηλούς συντελεστές για τα «Κτίρια και τεχνικά έργα», οι οποίοι προβλέπονται από Π.Δ.299/2003, με συνέπεια το ύψος αυτών για την κλειόμενη χρήση να είναι μικρότερο κατά ποσό € 72.200,00 περίπου και ισόποσα αυξημένα τα αποτελέσματα και η καθαρή θέση της εταιρείας. 2) Ο λογαριασμός του Πάγιου Ενεργητικού Γ-ΙΙΙ-1 «Συμμετοχές σε συνδεμένες επιχειρήσεις» αντιπροσωπεύει την αξία κτήσης συμμετοχών της εταιρείας σε τρείς ανώνυμες εταιρείες εσωτερικού εκ των οποίων η μία είναι η μητρική. Οι εταιρείες αυτές δεν είναι εισηγμένες στο χρηματιστήριο. Από τις εταιρείες αυτές, οι δύο ελέγχονται από Ορκωτούς Ελεγκτές Λογιστές. Το σύνολο των συμμετοχών στις παραπάνω εταιρείες, αποτιμήθηκε στην αξία κτήσεως τους. Εάν η αποτίμηση τους γινόταν σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν.2190/1920, (άρθρο 43,παρ.6), τότε η αξία με την οποία θα εμφανίζονταν στον ισολογισμό, θα ήταν μικρότερη κατά το ποσό των € 6.782.476,79 με συνέπεια η καθαρή θέση της εταιρείας και τα αποτελέσματα των προηγούμενων χρήσεων να είναι ισόποσα μειωμένα. Σημειώνουμε ότι στις 23/1/2004 κατεβλήθη από την μητρική εταιρεία η τιμή κτήσης των μετοχών της για την επανάκτησή τους. 3) Μεταξύ των απαιτήσεων της εταιρείας, (Δ-ΙΙ – Κυκλοφορούν Ενεργητικό), περιλαμβάνονται επισφαλείς και σε καθυστέρηση απαιτήσεις ύψους € 300.000,00 περίπου, για τις οποίες έχει σχηματισθεί πρόβλεψη δαπάνης ύψους € 64.580,74. Κατά τη γνώμη μας, θα έπρεπε να έχει σχηματισθεί επιπλέον πρόβλεψη ύψους € 100.000,00 περίπου η οποία θα είχε μειώσει ισόποσα τα αποτελέσματα και την καθαρή θέση της εταιρείας. 4) Η εταιρεία δεν αποτίμησε τα χρεόγραφα της σύμφωνα με τις διατάξεις του Κ.Ν. 2190/1920 αλλά τα εμφανίζει στην τιμή κτήσης τους. Αν η εταιρεία είχε εφαρμόσει τις διατάξεις του ΚΝ 2190/1920, θα έπρεπε να σχηματίσει πρόβλεψη υποτίμησης χρεογράφων συνολικού ύψους € 29.268,60, με ισόποση επιβάρυνση της καθαρής θέσης της εταιρείας και τα αποτελέσματα προηγούμενων χρήσεων. 5) Η εταιρεία στην παρούσα χρήση για πρώτη φορά σχημάτισε πρόβλεψη αποζημίωσης του προσωπικού της λόγω εξόδου του από την υπηρεσία για συνταξιοδότηση, ύψους € 379.481,89. Η σχηματισθείσα πρόβλεψη που βάρυνε εξ' ολοκλήρου τα αποτελέσματα της χρήσης 2003 αφορά κατά ποσό € 18.181,89 την κλειόμενη χρήση και κατά ποσό € 361.300,00 προηγούμενες χρήσεις. 6) Επί των ακινήτων της εταιρείας υφίστανται προσημειώσεις ύψους € 10.565.000,00 για εξόφληση τραπεζικών δανείων. 7) Η εταιρεία δεν έχει ελεγχθεί φορολογικά για τις χρήσεις 2002 και 2003, με συνέπεια οι φορολογικές της υποχρεώσεις για τις χρήσεις αυτές να μην έχουν καταστεί οριστικές και αμετάκλητες.

Κατά τη γνώμη μας, οι ανωτέρω Οικονομικές Καταστάσεις οι οποίες προκύπτουν από τα βιβλία και στοιχεία της Εταιρείας και αφού ληφθούν υπόψη η προαναφερόμενες παρατηρήσεις μας καθώς και η σημείωση της εταιρείας, απεικονίζουν μαζί με το Προσάρτημα την περιουσιακή διάρθρωση και την οικονομική θέση της εταιρείας κατά την 31η Δεκεμβρίου 2003, καθώς και τα αποτελέσματα της χρήσεως που έληξε αυτή την ημερομηνία, βάσει των σχετικών διατάξεων που ισχύουν και λογιστικών αρχών, οι οποίες έχουν γίνει γενικά παραδεκτές και εκτός της παραπάνω υπ' αριθμ. 1 παρατήρησή μας, δεν διαφέρουν από εκείνες που η εταιρεία εφάρμοσε την προηγούμενη χρήση.

Grant Thornton
Ορκωτοί Ελεγκτές
Σύμβουλοι Επιχειρήσεων

Αθήνα, 15 Μαρτίου 2004
Ο Ορκωτός Ελεγκτής - Λογιστής
ΣΩΤΗΡΙΟΣ Α. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
Α.Μ. Σ.Ο.Ε.Λ. 13671

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακαί - Εμπορικαί Επιχειρήσεις ΒΑΣΙΛΕΙΑ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12244/80/Β/86/207 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	450.453,65	0,00	450.453,65	450.453,65	0,00	450.453,65
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	259.040,11	259.040,11	0,00	259.040,11	259.040,11	0,00
4. Μηχανήματα - Τεχνικές Εγκατ.	12.498,49	12.498,49	0,00	12.498,49	12.498,49	0,00
5. Μεταφορικά Μέσα	12.014,67	5.767,04	6.247,63	12.014,67	4.325,28	7.689,39
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	25.584,10	25.584,09	0,01	25.584,10	25.584,09	0,01
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	759.591,02	302.889,73	456.701,29	759.591,02	301.447,97	458.143,05
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			50.307,67			17,61
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			200.569,98			205.184,23
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			250.877,65			205.201,84
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			707.578,94			663.344,89
ΛΟΓ/ΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΧΡΕΩΣΤΙΚΟΙ						
Λοιποί λογαριασμοί τάξεως			578.093,80			578.093,80

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (7.000 μετοχές των 29,34 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	205.380,00	205.380,00
III. Διαφορές αναπροσαρμογής	379.834,55	379.834,55
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	2.763,45	1.456,55
4. Εκτακτα αποθεματικά	49,20	49,20
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών εις νέο	69.816,79	58.740,91
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	657.843,99	645.461,21
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	39.430,12	9.221,06
11. Πιστωτές διάφοροι	293,47	293,47
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	39.723,59	9.514,53
Δ. ΜΕΤΑΒ/ΚΟΙ ΛΟΓΑΡ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	10.011,36	8.369,15
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	707.578,94	663.344,89
ΛΟΓ/ΜΟΙ ΤΑΞΕΩΣ ΠΙΣΤΩΤΙΚΟΙ		
Λοιποί λογαριασμοί τάξεως	578.093,80	578.093,80

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας (Γηπέδων) σύμφωνα με το Ν. 2065/92 την 31/12/2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (παροχή υπηρεσιών)	0,00	0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων	1.441,76	1.441,76
Μικτά αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως	-1.441,76	-1.441,76
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως	44.621,20	43.493,84
Σύνολο	43.179,44	42.052,08
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	2.967,23	3.874,92
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως	40.212,21	38.177,16
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ	40.212,21	38.177,16

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	40.212,21	38.177,16
Υπόλοιπο προηγ. χρήσεων	58.740,91	33.478,24
Μείον: Διαφορές φόρων 1085/2003	7.747,00	0,00
Σύνολο	91.206,12	71.655,40
Μείον μη ενσωματωμένοι στο λειτουργικό κόστος φόροι	4.669,52	4.669,52
	86.536,60	66.985,88
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	15.412,91	7.655,28
Κέρδη προς διάθεση	71.123,69	59.330,60
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	1.306,90	589,69
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	69.816,79	58.740,91
	71.123,69	59.330,60

Η Πρόεδρος του Δ.Σ. ΘΑΡΕΝΗ ΜΑΚΡΙΔΗ — Ο Διευθύνων Σύμβουλος ΑΘΗΝΟΔΩΡΟΣ ΚΩΣΤΑΡΙΔΗΣ — Ο Λογιστής ΣΠΥΡΟΣ ΤΑΚΚΟΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΒΙΟΠΑΣΤ Α.Ε. - ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΑ ΠΑΣΤΙΔΑΣ

Μ.Α.Ε 9728479/8.9.1987 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	10.438,22	8.809,23	1.628,99	8.938,14	8.307,53	630,61
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	33.877,66	0,00	33.877,66	33.877,66	0,00	33.877,66
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	486.527,26	453.138,29	33.388,97	486.527,26	449.701,60	36.825,66
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	1.154.295,57	1.026.807,01	127.488,56	1.092.480,93	966.927,73	125.553,20
5. Μεταφορικά Μέσα	42.421,71	33.047,03	9.374,68	42.421,71	26.439,06	15.982,65
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	10.549,18	10.549,17	0,01	10.549,18	10.545,67	3,51
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	1.727.671,38	1.523.541,50	204.129,88	1.665.856,74	1.453.614,06	212.242,68
III. Συμμετ. & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές Μακροπρόθεσμες Απαιτήσεις			4.397,33			4.397,33
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			208.527,21			216.640,01
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.			2.738,99			1.745,51
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			85.128,00			105.274,84
2. Γραμμάτια εισπρακτέα			58.694,06			91.702,49
11. Χρεώστες Διάφοροι			53.541,16			44.741,16
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			235,82			2.253,17
Σύνολο κυκλοφορούντος ενεργητικού (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)			200.338,03			245.717,17
Ε. ΜΕΤΑΒ. ΛΟΓ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ			282,53			202,54
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)			410.776,76			463.190,33

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (126550 μετοχές των 2,90 ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	517.003,30	366.995,00
III. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	975,82	975,82
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεων εις νέο	-486.970,82	-297.265,85
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	31.008,30	70.704,97
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	66.358,10	42.758,37
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρεώσεων	108.485,82	139.136,04
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	1.362,38	997,29
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	15.037,82	31.586,56
11. Πιστωτές Διάφοροι	187.687,34	176.581,87
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	378.931,46	391.060,13
Δ. ΜΕΤΑΒ. ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ	837,00	1.425,23
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	410.776,76	463.190,33

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)	374.037,77	432.201,49
Μείον: Κόστος πωλήσεων	409.582,34	390.590,09
Μικτά Αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως	-35.544,57	41.611,40
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	78.991,66	73.030,22
Μερικά Αποτελ/τα (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως	-114.536,23	-31.418,82
Πλέον: 4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα	0,30	3,27
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	4.158,00 -4.157,70	7.986,62 -7.983,35
Ολικά αποτελέσματα (ζημίες) εκμεταλλεύσεως	-118.693,93	-39.402,17
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	581,90	0,05
2. Εξοδα προηγ. χρήσεων	0,00 581,90	621,47 621,52
Οργανικά και έκτακτα αποτελ. (ζημίες)	-119.275,83	-40.023,69
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	70.429,14	60.504,52
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ	-189.704,97	-100.528,21

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (ζημίες) χρήσεως	-189.704,97	-100.528,21
Μείον: Ζημίαι παρελθ. χρήσεων	-297.265,85	-196.737,64
Ζημιές εις νέο	-486.970,82	-297.265,85

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ. ΙΑΚΩΒΟΣ ΓΕΡΟΝΙΚΟΛΑΣ — Ο Διευθύνων Σύμβουλος ΒΑΣΙΛΕΙΟΣ ΚΑΡΑΓΙΑΝΝΗΣ — Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΜΥΛΟΙ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ "Ο ΤΑΞΙΑΡΧΗΣ" Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12065/80/Β/86/25

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	174.103,80	0,00	174.103,80	174.103,80	0,00	174.103,80
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	289.759,45	212.186,17	77.573,28	289.759,45	212.186,17	77.573,28
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ.	60.394,81	60.392,34	2,47	60.394,81	60.392,34	2,47
5. Μεταφορικά Μέσα	16.098,51	6.889,77	9.208,74	16.098,51	6.889,77	9.208,74
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	1.841,49	1.841,35	0,14	1.841,49	1.841,35	0,14
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	542.198,06	281.309,63	260.888,43	542.198,06	281.309,63	260.888,43
ΙΙΙ. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
2. Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις			3.169,47			3.169,47
7. Λοιπές Μακροπρόθεσμες Απαιτήσεις			12.519,79			12.519,79
			15.689,26			15.689,26
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			276.577,69			276.577,69
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
10. Επισφαλείς Χρεώστες			9.424,50			9.424,50
11. Χρεώστες Διάφοροι			49.689,77			41.509,77
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			268,20			268,40
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας			17,60			17,60
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			59.400,07			51.220,27
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			335.977,76			327.797,96

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (7.584 μετοχές των 5.056 δρχ.)		
1. Καταβεβλημένο	112.308,00	112.308,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσ/γή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	58.007,30	58.007,30
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	1.555,58	1.555,58
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	15.943,58	15.943,58
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	6.212,00	8.436,15
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-78.823,85	-87.260,00
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV)	115.202,61	108.990,61
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	8.150,82	7.594,82
4. Προκαταβολές Πελατών	52.901,91	52.901,91
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	16.370,09	16.119,09
11. Πιστωτές Διάφοροι	143.352,33	142.191,53
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	220.775,15	218.807,35
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	335.977,76	327.797,96

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		8.180,00		8.180,00
Σύνολο		8.180,00		8.180,00
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	558,00		3.138,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	1.410,00	1.968,00	0,00	3.138,00
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		6.212,00		5.042,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ		6.212,00		5.042,00

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	6.212,00	5.042,00
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-78.823,85	-83.865,85
Ζημίαι εις νέον	-72.611,85	-78.823,85

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΕΜΜ. ΠΙΤΑΡΟΚΟΙΛΗΣ

Εις Σύμβουλος
ΛΟΪΖΟΣ ΣΟΡΩΝΙΑΤΗΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Τουριστικές Επιχειρήσεις ΙΞΙΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε.12076/80/Β/86/39

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 203 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	2.636.146,44	0,00	2.636.146,44	2.636.146,44	0,00	2.636.146,44
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	3.502.335,29	2.415.993,55	1.086.341,74	3.492.995,43	2.357.912,60	1.135.082,83
4. Μηχαν. - Τεχνικές Εγκατ. & λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	323.012,08	269.066,59	53.945,49	287.701,55	243.792,44	43.909,11
5. Μεταφορικά Μέσα	21.037,68	17.819,55	3.218,13	21.037,68	16.140,52	4.897,16
6. Επιπλα & λοιπός ΕΞ/σμός	939.343,19	858.134,19	81.209,00	886.779,77	825.950,48	60.829,29
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	7.421.874,68	3.561.013,88	3.860.860,80	7.324.660,87	3.443.796,04	3.880.864,83
ΙΙΙ. Συμμ/χές & άλλες μακροπρ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
2. Συμμετοχές σε λοιπές επιχειρήσεις			1.059,42			1.059,42
Σύνολο παγίου ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			3.861.920,22			3.881.924,25
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.			11.246,77			11.629,60
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες		185.910,54			66.911,79	
10. Επισφαλείς Χρεώστες		12.625,85			15.648,59	
11. Χρεώστες Διάφοροι		47.496,32			64.272,04	
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο		2.289,96	248.322,67		4.163,30	150.995,72
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο		13.097,91			1.780,75	
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας		14.896,75	27.994,66		10.692,88	12.473,63
Σύνολο Κυκλοφορ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			287.564,10			175.098,95
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			4.149.484,32			4.057.023,20

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (86.500 μετοχές των 30 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	2.595.000,00	2.595.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	20.000,00	16.786,50
5. Αφορολόγητα αποθεματικά	323.566,60	331.791,21
	2.938.566,60	2.943.577,71
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσ. εις νέο	674,09	0,00
Υπόλοιπο ζημιών εις νέο	0,00	-22.446,77
VI. Ποσά για αύξηση κεφαλαίου		
1. Καταθέσεις μετόχων	201.060,25	201.060,25
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV+ΑVI)	201.734,34	3.122.191,19
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	2.632,82	5.655,56
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθ. Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια τραπεζών	534.006,95	585.485,00
ΙΙ. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	40.092,06	42.243,67
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρεώσ.	279.855,58	242.312,50
4. Προκαταβολές Πελατών	5.907,49	672,06
5. Υποχρ/σεις από φόρους-τέλη	47.359,80	14.609,05
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	22.394,38	20.984,25
10. Μερίσματα πληρωτέα	39.000,00	0,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	37.934,30	22.869,92
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	1.006.550,56	929.176,45
Γεν. Σύν. Παθητικού (Α+Β+Γ+Δ)	4.149.484,32	4.057.023,20

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (Εσοδα εξ Υπηρεσιών)		1.194.680,68		1.131.112,59
Μείον: Κόστος Υπηρεσιών		953.390,75		941.884,28
Μικτά αποτ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		241.289,93		189.228,31
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		16.476,37		10.438,96
Σύνολο		257.766,30		199.667,27
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	94.220,41		109.847,74	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	24.878,97	119.099,38	.22.232,44	132.080,18
Μερικά αποτ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		138.666,92		67.587,09
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		50.116,64		43.287,48
Ολικά αποτ/σματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		88.550,28		24.299,61
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα		122,60		149,01
Οργανικά & έκτακτα αποτ. (κέρδη) εκμεταλ.		88.427,68		24.150,60
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	117.217,84		146.549,42	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ. κόστος	117.217,84	0,00	146.549,42	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ		88.427,68		24.150,60

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσ.	88.427,68	24.150,60
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσ.	-22.446,77	-46.597,37
Κέρδη εις νέο	65.980,91	-22.446,77
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Φόρος εισοδήματος	23.093,32	0,00
2. Τακτικό αποθεματικό	3.213,50	0,00
3. Μερίσμ. χρήσης - Αμοιβές Δ.Σ.	39.000,00	0,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	674,09	0,00
	65.980,91	0,00

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΑΝΔΡΕΑΣ ΠΑΝΤΕΛΙΔΗΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΚΡΙΤΩΝ ΠΑΝΤΕΛΙΔΗΣ

Η Λογίστρια
ΑΘΗΝΑ ΧΑΤΖΗΣΤΡΑΤΗ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Τουριστικαί - Ξενοδοχειακαί Επιχειρήσεις ΒΕΒΑΤΟΥΡ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12073/80/Β/86/36 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
I. Ασώματες Ακινητοποιήσεις						
4. Προκ. κτήσεως ασώμ. ακινητ.	117.403,97	117.403,34	0,63	117.403,97	20.045,34	97.358,63
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	141.665,15	0,00	141.665,15	141.665,15	0,00	141.665,15
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	761.418,91	686.601,11	74.817,80	717.489,39	656.146,11	61.343,28
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	51.209,43	51.207,47	1,96	46.499,01	38.130,47	8.368,54
5. Μεταφορικά Μέσα	582.111,76	525.588,45	56.523,31	5.294,52	5.294,52	0,00
6. Επιπλα & λοιπός Εξοπλισμός	24.092,30	15.497,73	8.594,57	459.925,48	405.141,16	54.784,32
7. Ακινητοπ. υπό εκτέλ. & προκ.	0,00	0,00	0,00	24.092,30	0,00	24.092,30
Σύνολο Ακινητοποιήσ. (ΓΙ+ΓΙΙ)	1.677.901,52	1.396.298,10	281.603,42	1.512.369,82	1.124.757,60	387.612,22
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
4. Αναλώσιμα υλικά			1.835,00			1.630,77
5. Προκαταβολές για αγορές αποθεμάτων			0,00			32.382,34
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			966.478,41			975.152,48
11. Χρεώστες Διάφοροι			353.224,79			53.224,79
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			16.203,88			70.534,37
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			1.337.742,08			1.132.924,75
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			1.619.345,50			1.520.536,97

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	599.962,59	176.962,59
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	3.800,57	3.800,57
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλ. ζημιών χρήσεων εις νέο	-964.519,68	-1.115.339,54
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	-360.756,52	-934.576,38
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθ. Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	6.463,38	15.672,80
5. Υποχρεώσ. από φόρους-τέλη	40.209,20	56.076,62
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	110.093,95	318.930,95
11. Πιστωτές Διάφοροι	31.534,64	16.652,13
Σύνολο Υποχρεώσεων	188.301,17	407.332,50
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
1. Εσοδα επομένων χρήσεων	1.791.800,85	2.047.780,85
Γενικό Σύν. Παθητικού (Α+Γ+Δ)	1.619.345,50	1.520.536,97

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		570.285,02		564.255,75
Μείον: Κόστος πωλήσεων		251.085,20		231.588,88
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		319.199,82		332.666,87
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		255.980,00		255.980,00
Σύνολο		575.179,82		588.646,87
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	100.265,00		90.187,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	53.786,00	154.051,00	43.500,00	133.687,00
Μερικά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		421.128,82		454.959,87
ΙΙ. Εκτακτα αποτελέσματα				
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	13.468,00		0,00	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	26.463,96	-12.995,96	14.942,82	-14.942,82
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		408.132,86		440.017,05
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		257.313,00		128.189,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ		150.819,86		311.828,05

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεω	150.819,86	311.828,05
Πλέον: Υπόλοιπο αποτελεσμ. (ζημιών) προηγούμ. χρήσεων	-1.115.339,54	-1.427.167,59
Ζημιές εις νέο	-964.519,68	-1.115.339,54

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΙΣΑΑΚ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΒΑΡΘΟΛΟΜΑΙΟΣ ΙΝΤΖΑΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΚΑΜΕΙΡΟΣ ΑΝΑΠΤΥΞΙΑΚΗ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 51593/80/Β/02/13 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 2η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμένης χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα ιδρύσεως & Α' εγκατ.	43.990,20	0,00	43.990,20	20.361,67	0,00	20.361,67
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
4. Μηχαν/τα - Τεχνικές εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	208,96	208,68	0,28	208,96	208,68	0,28
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	44,02	0,00	44,02	0,00	0,00	0,00
7. Ακινητοποιήσεις υπό εκτέλεση & προκαταβολές	29.750,00	0,00	29.750,00	0,00	0,00	0,00
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	30.002,98	208,68	29.794,30	208,96	208,68	0,28
III. Συμμετοχές και άλλες μακροπρόθεσμες χρηματοοικονομικές απαιτήσεις						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις			500,00			0,00
Σύνολο πάγιου ενέργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			30.294,30			0,28
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			2.892,16			876,83
III. Χρεόγραφα						
3. Λοιπά χρεόγραφα			263,00			263,00
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			1.321,53			8.290,22
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			1.512,05			32.769,43
			2.833,58			41.059,65
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			5.988,74			42.199,48
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			80.273,24			62.561,43

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (15.000 μετοχές των 4,00 ευρώ)		
1. Καταβλημένο	60.000,00	60.000,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	17,14	0,00
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	3,20	0,00
	20,34	0,00
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο κερδών εις νέο	322,42	193,17
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙV)	60.342,76	60.193,17
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	15.212,35	0,00
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	403,49	2.264,24
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	814,64	0,00
11. Πιστωτές διάφοροι	3.500,00	0,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	19.930,48	2.264,24
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	80.273,24	62.457,41

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
4. Πιστωτικοί τόκοι και συναφή έσοδα	228,42	297,19
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων	228,42	297,19

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	228,42	297,19
Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (κερδών) προηγουμένων χρήσεων	193,17	0,00
Σύνολο	421,59	297,19
Μείον: Φόρος εισοδήματος	78,83	104,02
Κέρδη προς διάθεση	342,76	193,17
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	17,14	0,00
6. Αφορολόγητα αποθεματικά	3,20	0,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	322,42	193,17
	342,76	193,17

Σημείωση: Η εταιρεία κατά τη χρήση 2003 βρισκόταν στο στάδιο της οργάνωσης

Σορωνή 26 Φεβρουαρίου 2004

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ. & Διευθ. Σύμβουλος
ΙΩΑΝΝΗΣ Π. ΣΚΟΥΛΛΗΣ

Ο Αντιπρόεδρος του Δ.Σ.
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΣ Ε. ΕΥΘΥΜΙΟΥ

Ο Λογιστής
ΜΙΧΑΛΗΣ Γ. ΣΑΒΒΑΣ
(Αρ. Αδείας Α 0016861)

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΕΣ-ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΑΚΕΣ-ΕΜΠΟΡΙΚΕΣ ΨΥΧΑΓΩΓΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΒΕΝΙΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε. 38397/80/Β/97/18

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 6η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγούμεν. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	1.540,71	0,00	1.540,71	1.540,71	0,00	1.540,71
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	128.916,16	61.225,34	67.690,76	50.915,33	50.913,34	1,99
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	293,47	293,46	0,01	293,47	293,47	0,00
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	20.047,15	20.047,14	0,01	16.247,15	16.247,15	0,00
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	150.797,49	81.565,94	69.231,49	68.996,66	67.453,96	1.542,70
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
12. Λογαρ. Διαχειρίσεως - Ελλ. Δημόσιο			8.589,11			0,00
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			4.624,38			15.198,41
3. Καταθέσεις όψεως και προθεσμίας			0,00			76.302,27
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙV)			13.213,49			91.500,68
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			82.444,98			93.043,38

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	88.050,00	88.050,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	322,81	331,74
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-5.927,83	-5.912,39
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	82.444,98	82.469,35
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	0,00	2.991,63
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	0,00	7.582,40
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	0,00	10.574,03
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	82.444,98	93.043,38

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		0,00		0,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		0,00		0,00
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		0,00		0,00
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		12.422,00		11.533,20
Σύνολο		12.422,00		11.533,20
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	7.873,00		4.963,27	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	5.249,00	13.122,00	1.698,09	6.661,36
Μερικά αποτελέσματα (ζημιές) Εκμεταλλεύσεως		-700,00		4.871,84
ΙΙ. Εκτακτα αποτελέσματα				
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	15.969,56		0,00	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	1.173,00	14.796,56	0,00	0,00
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		14.096,56		4.871,84
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		14.112,00		7.512,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (ζημιές) ΧΡΗΣΕΩΣ προ φόρων		-15,44		-2.640,16

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (ζημιές) χρήσεως	-15,44	-2.640,16
Πλέον: Ζημίες προηγ. χρήσεων	-5.912,39	-3.272,23
Ζημιές εις νέο	-5.927,83	-5.912,39

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΣ - ΝΕΚΤΑΡΙΟΣ ΣΑΡΙΚΑΣ

Ο Διευθ. Σύμβουλος
ΣΤΑΜΑΤΙΟΣ ΣΑΡΙΚΑΣ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΠΑΝΗΓΥΡΗΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12253/80/Β/86/216

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
1. Εξοδα Ιδρύσεως & Α' Εγκατ.	1.376,38	1.376,37	0,01	1.376,38	1.376,37	0,01
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	322.384,97	0,00	322.384,97	322.384,97	0,00	322.384,97
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	1.571.656,72	1.491.962,48	79.694,24	1.571.656,72	1.397.162,48	174.494,24
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	42.932,35	42.932,35	0,00	42.932,35	42.932,35	0,00
5. Μεταφορικά Μέσα	395.493,85	391.475,61	4.018,24	409.225,77	409.224,53	1,24
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	184.958,08	178.286,63	6.671,45	183.518,08	174.270,63	9.247,45
Σύνολο Ακινητοποιήσεων	2.517.425,97	2.104.657,07	412.768,90	2.529.717,89	2.023.589,99	506.127,90
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			317.514,55			173.834,97
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			64.951,44			96.986,70
2. Επιταγαί εισπρακτέαι			142.689,38			161.614,87
11. Χρεώστες διάφοροι			646.806,76			452.787,29
ΙΙΙ. Χρεώγραφα						
3. Λοιπά Χρεώγραφα			3.536,31			3.536,31
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			24.444,19			22.209,78
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			1.199.942,63			910.969,92
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			1.612.711,54			1.417.097,83

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	581.580,00	581.561,24
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περ/κών στοιχείων	1.601,82	1.601,82
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	67.198,70	55.998,70
5. Αφορολόγητα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων	151.780,77	151.780,77
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεων εις νέο	37.661,89	33.494,44
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	839.823,18	824.436,97
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	86.110,19	82.477,18
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	232.189,24	223.755,97
3. Τράπεζες λ/βραχ. υποχρεώσ.	180.674,82	101.560,33
5. Υποχρεώσ. από φόρους - τέλη	134.815,77	175.769,04
10. Αμοιβές διοικ. συμβουλίου	130.000,00	0,00
11. Πιστωτές Διάφοροι	9.098,34	9.098,34
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	686.778,17	510.183,68
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	1.612.711,54	1.417.097,83

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		2.897.826,27		3.113.607,00
Μείον: Κόστος πωλήσεων		2.444.482,03		2.677.702,02
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		453.344,24		435.904,98
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		275.501,56		277.095,96
Σύνολο		728.845,80		713.000,94
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	292.732,80		313.194,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	195.155,79	487.888,59	189.384,69	502.578,69
Μερικά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		240.957,21		210.422,25
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		9.565,70		12.391,01
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		231.391,51		198.031,24
ΙΙ. Εκτακτα αποτελέσματα				
Πλέον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	106.414,42		102.465,17	
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	14.490,00	91.924,42	0,00	102.465,17
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (κέρδη)		323.315,93		300.496,41
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		99.578,00		125.507,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		223.737,93		174.989,41

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη) χρήσεως	223.737,93	174.989,41
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	76.070,00	61.246,00
Κέρδη προς διάθεση	147.667,93	113.743,41
Η διάθεση κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	11.200,00	8.750,00
7. Ποσοστά μελών Διοικ. Συμβουλίου	130.000,00	99.000,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	6.467,93	5.993,41
	147.667,93	113.743,41

Η Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΠΑΝΗΓΥΡΗ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΠΑΝΗΓΥΡΗΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Η ΔΡΑΣΙΣ
ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΕΙΣ - ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΙ

Ξενοδοχειακαί και Τουριστικαί επιχειρήσεις ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΔΕΣΠΟΤΑΚΗΣ ΚΑΙ ΥΙΟΙ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 12102/80/Β/86/65 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
I. Ασώματες Ακινητοποιήσεις:	83.627,00	0,00	83.627,00	0,00	0,00	0,00
II. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	1.129.724,31	0,00	1.129.724,31	1.129.724,31	0,00	1.129.724,31
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	883.561,13	696.920,57	186.640,56	883.835,00	679.655,44	204.179,56
4. Μηχ/τα-Τεχνικές Εγκαταστ.	67.708,46	67.411,48	296,98	67.352,46	63.861,48	3.490,98
5. Μεταφορικά Μέσα	304,77	304,76	0,01	304,77	304,76	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	322.461,98	262.126,54	60.335,44	316.697,09	230.074,54	86.622,55
7. Ακινητοποιήσεις υπό εκτέλεση & προκατ.	9.273,66	0,00	9.273,66	9.273,66	0,00	9.273,66
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	2.496.661,31	1.026.763,35	1.469.897,96	2.407.187,29	973.896,22	1.433.291,07
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			1.921,25			1.640,90
II. Απαιτήσεις:						
2. Γραμμάτια εισπρακτέα			10.083,96			10.083,96
11. Χρεώστες Διάφοροι			58.340,61			66.045,73
12. Ελληνικό Δημόσιο - ΦΠΑ			13.623,69			15.609,18
III. Χρεόγραφα						
2. Ομολογίες			352,16			352,16
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			11.752,16			48.895,53
3. Καταθέσεις Όψεως και Προθεσμίας			1.102,49			106.277,39
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού			97.176,32			248.904,85
Ε. ΜΕΙΟΝ: ΠΑΘΗΤΙΚΟ ΛΟΓΑΡ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟΥ						
3. Λοιπά στοιχ. λογαρ. Ενεργητικου			62.621,55			0,00
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ+Ε)			1.629.695,83			1.682.195,92

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. Χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	1.173.882,00	1.173.882,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	2.641,24	2.641,24
5. Αφορολ/τα αποθεματικά ειδικών διατάξεων νόμων -Διαφ. αναπρ/γής	10.542,29	10.542,29
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-172.523,01	-178.527,50
VI. Ποσά προορισμένα για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	85.264,87	0,00
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	1.099.807,39	1.008.538,03
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
2. Δάνεια τραπεζών	293.000,00	375.763,61
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
1. Προμηθευτές	17.113,47	11.053,29
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	134.830,13	139.743,62
4α. Προκαταβολές πρακτορείων	0,00	82.234,09
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	79.323,74	58.627,04
11. Πιστωτές Διάφοροι	5.621,10	6.236,24
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	529.888,44	673.657,89
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	1.629.695,83	1.682.195,92

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. Χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		290.561,34		319.582,97
Μείον: Κόστος πωλήσεων		187.968,13		235.565,90
Μικτά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		102.593,21		84.017,07
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	11.583,60		76.824,00	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	7.722,40	19.306,00	14.403,28	91.227,28
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		83.287,21		-7.210,21
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα		24.141,72		30.231,17
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		59.145,49		-37.441,38
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		53.141,00		67.023,11
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ		6.004,49		-104.464,49

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. Χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	6.004,49	-104.464,09
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-178.527,50	-74.063,41
Ζημίες εις νέο	-172.523,01	-178.527,50

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΣΤΕΡΓΟΥΛΑ ΔΕΣΠΟΤΑΚΗ

Οι Διευθύνοντες Σύμβουλοι
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΔΕΣΠΟΤΑΚΗΣ - ΘΑΛΕΙΑ ΠΑΠΑΔΑΚΗ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΣΤ. ΚΑΛΗΓΕΡΟΥ Α.Ε.

Μ.Α.Ε 29299/80/Β/93/21 **ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 11η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)**

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	5.202,43	5.202,42	0,01	5.202,43	5.202,42	0,01
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	2.392,58	2.392,57	0,01	2.392,58	627,56	1.765,02
5. Μεταφορικά μέσα	13.332,70	13.332,69	0,01	13.332,70	13.332,69	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	26.591,87	26.591,86	0,01	26.591,87	26.591,86	0,01
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	47.519,58	47.519,54	0,04	47.519,58	45.754,53	1.765,05
III. Συμμ/χές & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
1. Συμμετοχές σε συνδεμένες επιχειρήσεις			319.265,98			187.820,98
Σύνολο παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ+ΓΙΙΙ)			319.266,02			189.586,03
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
I. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα			29.220,10			32.911,63
II. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες			33.273,55			22.101,93
11. Χρεώστες διάφοροι			84.726,45			64.632,83
III. Χρεόγραφα						
1. Μετοχές			763,02			763,02
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			41.197,24			7.639,17
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			189.180,36			128.048,58
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			508.446,38			317.634,61

ΠΑΘΗΤΙΚΟ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	88.050,00	88.050,00
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	13.500,00	10.000,00
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	46.396,81	9.490,95
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	147.946,81	107.540,95
Β. ΠΡΟΒΛΕΨΕΙΣ ΓΙΑ ΚΙΝΔΥΝΟΥΣ ΚΑΙ ΕΞΟΔΑ		
2. Λοιπές προβλέψεις	13.089,00	0,00
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	4.671,15	12.270,67
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	284.562,29	134.708,50
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	53.295,45	36.554,67
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	4.881,68	3.300,82
11. Πιστωτές διάφοροι	0,00	23.259,00
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	347.410,57	210.093,66
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Β+Γ)	508.446,38	317.634,61

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		566.084,37		588.020,79
Μείον: Κόστος πωλήσεων		464.755,68		438.260,53
Μικτά Αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		101.328,69		149.760,26
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως		40.704,38		37.371,89
Σύνολο		142.033,07		187.132,15
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	21.353,00		48.755,74	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	17.825,00	39.178,00	21.681,22	70.436,96
Μερικά αποτελ/τα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως		102.855,07		116.695,19
II. ΜΕΙΟΝ: ΕΚΤΑΚΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ				
1. Εκτακτα έξοδα	9.645,53		123,18	
3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	28.529,34	38.174,87	20.950,00	21.073,18
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως		64.680,20		95.622,01
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		2.517,34		4.439,75
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ		62.162,86		91.182,26

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	62.162,86	91.182,21
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	21.757,00	31.913,70
Κέρδη προς διάθεση	40.405,86	59.268,51
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	3.500,00	5.113,72
7. Αμοιβές μελών Διοικ. Συμβουλίου	36.000,00	54.000,00
8. Κέρδη εις νέο	905,86	154,79
	40.405,86	59.268,51

Ο Πρόεδρος και Διευθύνων Σύμβουλος
ΧΡΥΣΑΝΘΟΣ ΚΑΛΗΓΕΡΟΣ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΗ ΑΝΩΝΥΜΟΣ ΕΤΑΙΡΕΙΑ «ΚΑΡΑΚΑΣ»

Μ.Α.Ε 12114/80/Β/86/77

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	240.875,39	0,00	240.875,39	240.875,39	0,00	240.875,39
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	120.866,01	109.032,44	11.833,57	120.866,01	109.032,44	11.833,57
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	1.838,13	1.838,10	0,03	1.838,13	1.838,10	0,03
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	7.276,32	7.267,63	8,69	7.276,32	7.267,63	8,69
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	370.855,85	118.138,17	252.717,68	370.855,85	118.138,17	252.717,68
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Απαιτήσεις						
11. Χρεώστες Διάφοροι			2.218,41			2.218,41
12. Λογαρ. Διαχειρίσ. - Ελλ. Δημόσιο			84,09			38,59
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			483,28			95,32
Σύνολο Κυκλοφορούντος Ενεργητικού (ΔΙΙ+ΔΙV)			2.785,78			2.352,32
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			255.503,46			255.070,00

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφ. Μετοχικό (82.909 μετοχές των 2,93 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	242.923,37	242.923,37
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφ. από αναπροσαρμογή	1,13	1,13
2α. Διαφ. από μετατροπή μετοχ. κεφ. σε ΕΥΡΩ	289,11	289,11
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεματικό	4.627,91	4.627,91
5. Αφορολόγητα αποθεματικά	2.858,93	2.858,93
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-3.536,54	-3.606,93
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-11.523,11	-7.916,18
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων	235.640,80	239.177,34
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
5. Υποχρεώσεις από φόρους-τέλη	29,35	59,35
11. Πιστωτές Διάφοροι	19.833,31	15.833,31
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙΙ)	19.862,66	15.892,66
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	255.503,46	255.070,00

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)	0,00	0,00
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	0,00	0,00
Μερικά αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως	0,00	0,00
Μείον: 3. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	3.536,54	3.606,93
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα (ζημίες)	-3.536,54	-3.606,93
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων παγίων στοιχείων	0,00	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ (ζημίες) ΧΡΗΣΕΩΣ	-3.536,54	-3.606,93

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ και Δ/νων Σύμβουλος
ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΔΑΝΕΗΛΑΣ

Η Αντιπρόεδρος του Δ.Σ
ΣΕΒΑΣΤΗ ΔΑΝΕΗΛΑ

Η Λογίστρια
ΑΝΤΙΓΟΝΗ ΣΤΕΡΓΕΝΑΚΗ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΜΠΟΥΛΑΦΕΝΤΗΣ Α.Ε.Β.Ε.

Μ.Α.Ε 24187/80/Β/91/16

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - 13η ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ						
1. Εξοδα Ιδρύσ. & Α' Εγκατ.	4.348,27	3.913,79	434,48	4.348,27	3.043,79	1.304,48
4. Λοιπά έξοδα εγκαταστάσεως	3.058,19	1.769,49	1.288,70	3.058,19	1.158,49	1.899,70
	7.406,46	5.683,28	1.723,18	7.406,46	4.202,28	3.204,18
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
ΙΙ. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	65.264,85	0,00	65.264,85	65.264,85	0,00	65.264,85
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	525.035,95	205.721,73	319.314,22	510.167,12	172.454,73	337.712,39
4. Μηχ/τα - Τεχνικές εγκαταστ.	102.469,03	81.647,40	20.821,63	85.669,03	64.514,40	21.154,63
5. Μεταφορικά Μέσα	38.968,80	25.155,05	13.813,75	38.968,80	17.957,05	21.011,75
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	10.879,02	8.803,84	2.075,18	9.152,82	7.173,84	1.978,98
Σύνολο Ακινητοπ/σεων (ΓΙΙ)	742.617,65	321.328,02	421.289,63	709.222,62	262.100,02	447.122,60
ΙΙΙ. Συμμετ. & άλλες μακροπρόθ. χρηματοοικονομικές απαιτήσεις:						
7. Λοιπές μακροπρόθεσμες απαιτήσεις	422,01		422,01			
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙ+ΓΙΙ)	421.711,64		447.544,61			
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
Ι. Αποθέματα:						
1. Εμπορεύματα	77.227,60		91.147,53			
4. Πρώτες και βοηθητικές ύλες - Αναλώσιμα υλικά - Ανταλλακτ. και είδη συσκευασ.	30.382,45		41.098,00			
	107.610,05		132.245,53			
ΙΙ. Απαιτήσεις:						
1. Πελάτες	70.074,04		44.987,88			
3. Επιταγές εισπρακτέες	8.500,00		5.135,44			
3α. Στις τράπεζες για προεξόφληση	52.130,74		59.704,75			
3β. Επιταγές σε καθυστέρηση	25.863,55		25.863,55			
11. Χρεώστες διάφοροι	3.535,50		3.559,93			
	160.103,83		139.251,55			
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο	125.273,70		96.751,80			
3. Καταθέσεις Οψεως και Προθεσμίας	1.705,55		614,26			
	126.979,25		97.366,06			
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙ+ΔΙΙ+ΔΙV)	394.693,13		368.863,14			
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ+Ε)	818.127,95		819.611,93			

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
Ι. Κεφάλαιο Μετοχικό (10.000 μετοχές των 41,70 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	417.000,00	417.000,00
ΙΙΙ. Διαφορές αναπροσαρμογής:		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσιακών στοιχείων	334,80	334,80
V. Αποτελέσματα εις νέο:		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	0,00	0,00
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-94.392,26	-25.029,40
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	0,00	0,00
	-94.392,26	-25.029,40
Σύνολο ιδίων κεφαλαίων (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑV)	322.942,54	392.305,40
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
Ι. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	40.549,62	41.919,39
ΙΙ. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	49.958,19	29.809,18
2. Γραμμάτια πληρωτέα και υποσχετικές	0,00	2.915,88
2α. Επιταγές πληρωτέες	83.780,59	52.773,57
3. Τράπεζες λ/βραχυπρ. υποχρεώσεων	289.007,45	215.051,47
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	25.469,63	79.725,98
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	6.419,93	4.875,06
11. Πιστωτές Διάφοροι	0,00	0,00
	454.635,79	385.151,14
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	495.185,41	427.070,53
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	818.127,95	819.611,93

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

Ι. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ			Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003			Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)			253.275,88			262.826,66
Μείον: Κόστος πωλήσεων			175.232,53			184.965,96
Μικτά Αποτελέσματα Εκμεταλλεύσεως			78.043,35			77.860,70
Πλέον: Αλλα έσοδα εκμεταλλεύσεως			3.081,47			5.282,92
Σύνολο			81.124,82			83.143,62
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας		37.986,68			30.123,62	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως		25.324,45	63.311,13		9.009,85	39.133,47
Μερικά αποτελέσματα Εκμεταλλεύσεως			17.813,69			44.010,15
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα			26.261,81			23.444,69
Ολικά αποτελέσματα εκμεταλλεύσεως			-8.448,12			20.565,46
ΙΙ. Πλέον (ή Μείον): Εκτακτα αποτελέσματα						
Μείον: 1. Εκτακτα και ανόργανα έξοδα	205,74			175,27		
3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	0,00	205,74	205,74	38.036,79	38.212,06	38.212,06
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα			-8.653,86			58.777,52
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων		60.709,00			57.079,63	
Μείον: Οι από αυτές ενσωμ/νες στο λειτουρ. κόστος		0,00	60.709,00		57.079,63	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛΤΑ ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ			-69.362,86			58.777,52

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ. (κέρδη ή ζημιές) χρήσ	-25.029,40	-17.646,60
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγ. χρήσεων	-69.362,86	0,00
Μείον: Διαφορές φορολογικού ελέγχου προηγ. χρήσεων	0,00	0,00
	-94.392,26	-17.646,60
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	0,00	-7.382,80
Ζημίες εις νέο	-94.392,26	-25.029,40

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΜΠΟΥΛΑΦΕΝΤΗΣ ΓΕΩΡΓΙΟΣ

Η Αντιπρόεδρος
ΜΠΟΥΛΑΦΕΝΤΗ ΑΝΝΑ

Ο Λογιστής
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

ΕΜ. ΒΑΛΣΑΜΗΣ - ΑΝΤ. ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ Α.Ε.

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
II. Ενσώματες Ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	354.977,68	0,00	354.977,68	354.977,68	0,00	354.977,68
3. Κτίρια και Τεχνικά Εργα	25.650,12	25.650,12	0,00	25.650,12	25.650,12	0,00
4. Μηχ/τα - Τεχνικές Εγκαταστ. & λοιπός μηχαν/κός εξοπλισμός	6.091,35	6.091,34	0,01	6.091,35	6.091,34	0,01
6. Επιπλα και λοιπός Εξοπλισμός	16.890,81	16.890,80	0,01	16.890,81	16.890,80	0,01
Σύνολο Ακινητοποιήσεων (ΓΙΙ)	403.609,96	48.632,26	354.977,70	403.609,96	48.632,26	354.977,70
Δ. ΚΥΚΛΟΦ. ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες Διάφοροι			27.350,00			0,00
III. Χρεώγραφα						
3. Λοιπά Χρεώγραφα			58,69			58,69
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			119.932,15			117.700,38
Σύνολο Κυκλοφορ. Ενεργητικού (ΔΙΙ+ΔΙΙΙ+ΔΙV)			147.340,84			117.759,07
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Γ+Δ)			502.318,54			472.736,77

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό		
1. Καταβεβλημένο	370.076,00	370.076,00
III. Διαφορές αναπροσ/γής παγίων	0,00	2.165,87
IV. Αποθεματικά κεφάλαια:		
1. Τακτικό αποθεμ.-Αφορολ. κρατήσεις	38.505,10	34.424,60
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεων εις νέο	43.269,27	18.554,18
Σύνολο Ιδίων Κεφαλαίων	451.850,37	425.220,65
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις		
2. Δάνεια Τραπεζών	22.036,11	18.436,11
II. Βραχυπρόθεσμες υποχρεώσεις		
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	12.875,21	12.523,16
6. Ασφαλιστικοί Οργανισμοί	1.146,47	1.146,47
11. Πιστωτές διάφοροι	14.410,38	15.410,38
Σύνολο Υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	50.468,17	47.516,12
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ)	502.318,54	472.736,77

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ		
Αλλα έσοδα εκμετάλλευσης	29.350,00	29.350,00
Μείον: 3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	1.259,89	1.060,02
Μερικά αποτελέσματα (κέρδη) Εκμεταλλεύσεως	28.090,11	28.289,98
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι και συναφή έξοδα	3.600,00	2.410,00
Ολικά αποτελέσματα (κέρδη) εκμεταλλεύσεως	24.490,11	25.879,98
Μείον: Σύνολο αποσβέσεων πάγιων στοιχείων	0,00	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ. (κέρδη) ΧΡΗΣΕΩΣ ΠΡΟ ΦΟΡΩΝ	24.490,11	25.879,98

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα (κέρδη) χρήσεως	24.490,11	25.879,98
Μείον: 1. Φόρος εισοδήματος	8.535,00	9.059,98
Κέρδη προς διάθεση	15.955,11	16.820,00
Η διάθεση των κερδών γίνεται ως εξής:		
1. Τακτικό αποθεματικό	1.300,00	1.300,00
2. Αμοιβές Διοικ. Συμβουλίου	14.000,00	15.000,00
8. Υπόλοιπο κερδών εις νέο	655,11	520,00
	15.955,11	16.820,00

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ ΒΑΛΣΑΜΗΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΑΝΤΩΝΙΟΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ

Ο Προϊστάμενος Λογιστηρίου
ΤΑΚΗΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ
ΑΡ. ΑΔΕΙΑΣ 004783 Α' ΤΑΞΗΣ

Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

Ξενοδοχειακές - Τουριστικές και Εμπορικές Επιχειρήσεις ΠΑΜΠΑΚΑΣ Α.Ε.

Μ.Α.Ε.: 18485/80/Β/88/155

ΙΣΟΛΟΓΙΣΜΟΣ 31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 - ΕΤΑΙΡΙΚΗ ΧΡΗΣΗ (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομένης χρήσεως 2003			Ποσά προηγουμ. χρήσεως 2002		
Β. ΕΞΟΔΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΣ	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία	Αξία Κτήσ.	Αποσβέσ.	Αναπ. Αξία
1. Εξοδα ιδρύσεως & Α' εγκατ.	10.197,88	10.197,88	0,00	10.197,88	10.197,88	0,00
2. Τόκοι δανείων κατασκ/κής περιόδου	32.815,69	32.815,69	0,00	32.815,69	29.610,51	3.205,18
	43.013,57	43.013,57	0,00	43.013,57	39.808,39	3.205,18
Γ. ΠΑΓΙΟ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Ενσώματες ακινητοποιήσεις:						
1. Γήπεδα - Οικόπεδα	125.486,02	0,00	125.486,02	125.486,02	0,00	125.486,02
3. Κτίρια και τεχνικά έργα	751.608,34	492.734,03	258.874,31	751.608,34	447.671,99	303.936,35
4. Μηχ/τα - Τεχνικές εγκαταστ. και λοιπός μηχαν. εξοπλισμός	30.585,73	28.436,16	2.149,57	30.585,73	27.005,67	3.580,06
5. Μεταφορικά μέσα	6.328,89	6.328,87	0,02	6.328,89	6.263,33	65,56
6. Επιπλα και λοιπός εξοπλισμός	194.627,32	164.973,29	29.654,03	177.184,11	150.587,20	26.596,91
Σύνολο Παγίου Ενεργητικού (ΓΙΙ)	1.108.636,30	692.472,35	416.163,95	1.091.193,09	631.528,19	459.664,90
Δ. ΚΥΚΛΟΦΟΡΟΥΝ ΕΝΕΡΓΗΤΙΚΟ						
II. Απαιτήσεις:						
11. Χρεώστες διάφοροι			4.681,02			4.391,14
IV. Διαθέσιμα						
1. Ταμείο			40.910,16			63.110,97
Σύνολο Κυκλοφ. Ενεργητ. (ΔΙΙ+ΔΙV)			45.591,18			67.502,11
Γενικό Σύνολο Ενεργητικού (Β+Γ+Δ)			461.755,13			530.372,19

ΠΑΘΗΤΙΚΟ	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Α. ΙΔΙΑ ΚΕΦΑΛΑΙΑ		
I. Κεφάλαιο Μετοχικό (8.400 μετοχές των 29,34 Ευρώ)		
1. Καταβεβλημένο	246.456,00	246.515,04
III. Επιχορηγήσεις επενδύσεων:		
2. Διαφορές από αναπροσαρμογή αξίας λοιπών περιουσ. στοιχείων	135.968,03	135.968,03
IV. Αποθεματικά κεφάλαια		
4α. Αποθεματ. από μείωση μετοχ. κεφαλαίου λόγω μετατρ. σε ευρώ	59,04	0,00
V. Αποτελέσματα εις νέο		
Υπόλοιπο κερδών χρήσεως εις νέο	0,00	7.476,73
Υπόλοιπο ζημιών χρήσεως εις νέο	-28.479,46	0,00
Υπόλοιπο ζημιών προηγ. χρήσεων	-151.262,13	-158.738,86
	-179.741,59	-151.262,13
VI. Ποσά προορισμ. για αύξηση κεφαλαίου:		
1. Καταθέσεις μετόχων	115.416,72	115.416,72
Σύν. ιδίων κεφαλ. (ΑΙ+ΑΙΙΙ+ΑΙV+ΑV+ΑVΙ)	318.158,20	346.637,66
Γ. ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ		
I. Μακροπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
2. Δάνεια Τραπεζών	51.283,97	59.324,30
II. Βραχυπρόθεσμες Υποχρεώσεις:		
1. Προμηθευτές	0,00	30.186,38
4. Προκαταβολές πελατών	85.794,54	85.794,54
5. Υποχρεώσεις από φόρους - τέλη	66,58	126,58
6. Ασφαλιστικοί οργανισμοί	1.615,04	1.524,49
Σύνολο υποχρεώσεων (ΓΙ+ΓΙΙ)	138.760,13	176.956,29
Δ. ΜΕΤΑΒΑΤΙΚΟΙ ΛΟΓ. ΠΑΘΗΤΙΚΟΥ		
2. Εξοδα χρήσεως δουλευμένα	4.836,80	6.778,24
Γενικό Σύνολο Παθητικού (Α+Γ+Δ)	461.755,13	530.372,19

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εγινε αναπροσαρμογή της αξίας των ακινήτων της εταιρείας σύμφωνα με το Ν. 2065/92 και Ν. 2443/96 την 31.12.2000.

ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΛΟΓΑΡΙΑΣΜΟΥ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ
31ης ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003 (1 ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ - 31 ΔΕΚΕΜΒΡΙΟΥ 2003)

		Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003		Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
I. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΕΚΜΕΤΑΛΛΕΥΣΕΩΣ				
Κύκλος εργασιών (πωλήσεις)		203.169,43		193.438,92
Μείον: Κόστος πωλήσεων		212.033,75		200.482,34
Μικτά Αποτελ/τα κέρδη (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-8.864,32		-7.043,42
Μείον: 1. Εξοδα διοικητικής λειτουργίας	6.918,83		6.546,72	
3. Εξοδα λειτουργίας διαθέσεως	7.894,27	14.813,10	7.506,90	14.053,62
Μερικά αποτελ/τα κέρδη (ζημίες) Εκμεταλλεύσεως		-23.677,42		-21.097,04
Μείον: 3. Χρεωστικοί τόκοι & συναφή έξοδα		4.802,04		2.713,75
Ολικά αποτελ/τα κέρδη (ζημίες) εκμεταλλεύσεως		-28.479,46		-23.810,79
II. ΠΛΕΟΝ: Εκτακτα αποτελέσματα				
1. Εκτακτα και ανόργανα έσοδα	0,00		35.053,05	
Μείον: 3. Εξοδα προηγ. χρήσεων	0,00	0,00	3.765,53	31.287,52
Οργανικά και έκτακτα αποτελέσματα κέρδη		-28.479,46		7.476,73
Μείον: Σύνολο αποσβέσ. πάγιων στοιχείων	64.149,34		48.384,27	
Μείον: Οι από αυτές ενσώμ. στο λειτ. κόστος	64.149,34	0,00	48.384,27	0,00
ΚΑΘΑΡΑ ΑΠΟΤΕΛ/ΤΑ κέρδη ΧΡΗΣΕΩΣ		-28.479,46		7.476,73

ΠΙΝΑΚΑΣ ΔΙΑΘΕΣΕΩΣ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΩΝ

	Ποσά κλειομ. χρήσ. 2003	Ποσά προηγ. χρήσ. 2002
Καθαρά αποτελ/τα κέρδη -(ζημίες) χρήσεως	-28.479,46	7.476,73
Μείον: Υπόλοιπο αποτελεσμάτων (ζημιών) προηγούμενων χρήσεων	-151.262,13	-158.738,86
Ζημίες εις νέο	-179.741,59	-151.262,13

Ο Πρόεδρος του Δ.Σ.
ΠΑΜΠΑΚΑΣ ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ

Ο Διευθύνων Σύμβουλος
ΠΑΜΠΑΚΑΣ ΝΙΚΟΛΑΟΣ

Ο Προϊστάμενος του Λογιστηρίου
ΝΙΚΟΛΑΟΣ ΑΥΓΕΝΙΚΟΣ

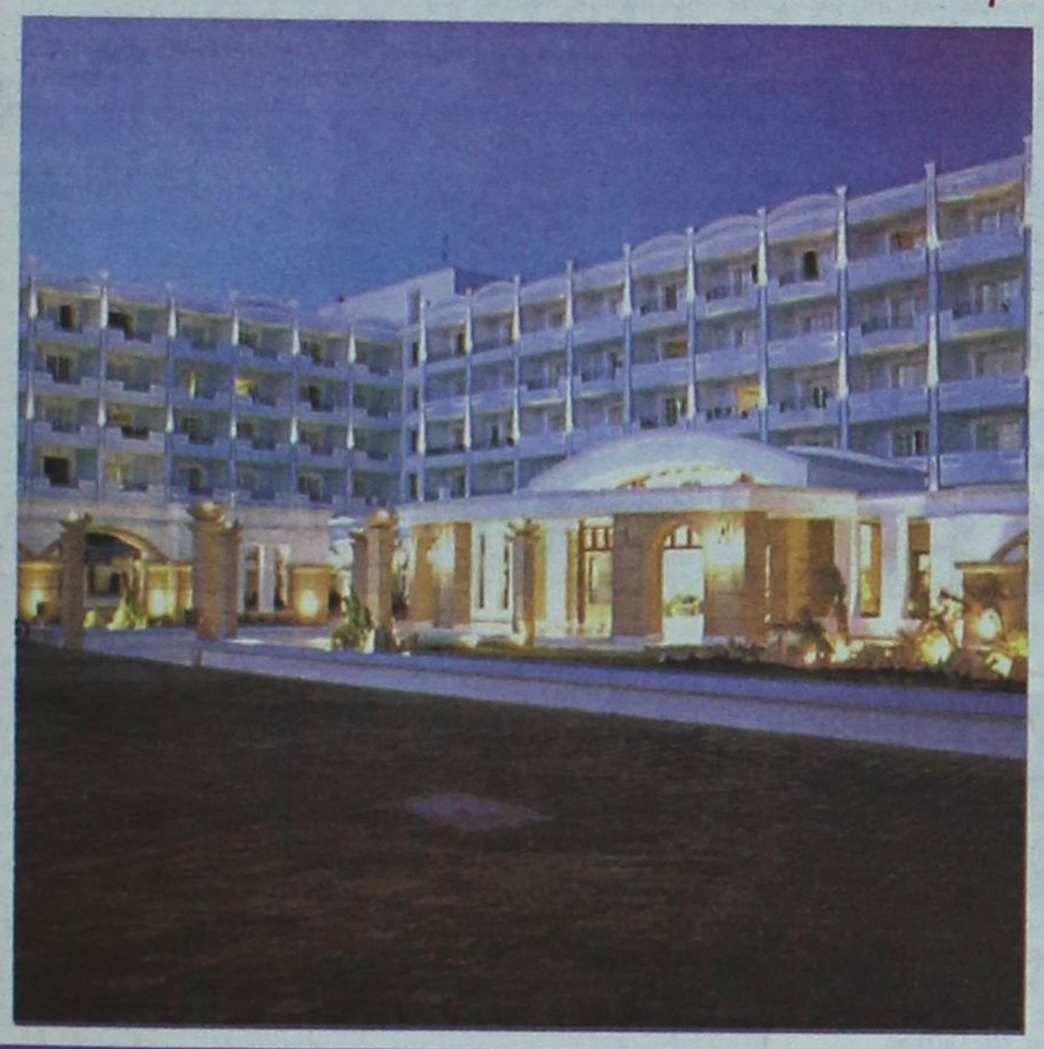
Ηλεκτρονική Στοιχειοθεσία & Δημοσιεύσεις Ισολογισμών «Η ΔΡΑΣΙΣ», Τηλ. 63.790 - 64.393 - 64.200 κ. Μαριά

GR

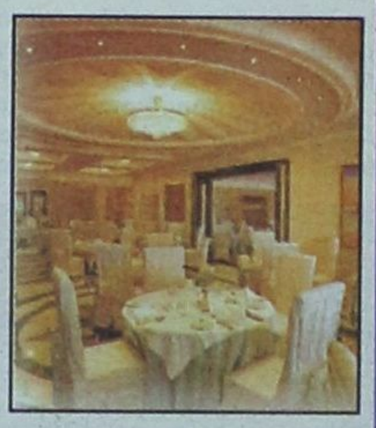
★★★★★

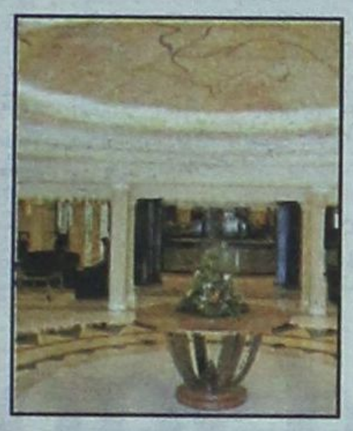
Grand Hotel

Ο τέλειος συνδυασμός
ποιότητας και οικονομίας
που τιμά και ανεβάζει τη Ρόδο





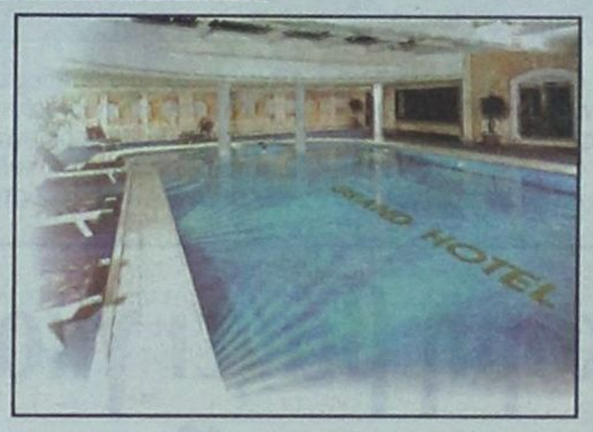












ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ Α.Ε.

ΡΟΔΙΤΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΑ!! ΔΕΣ ΤΟ ΣΥΜΦΕΡΟΝ ΣΟΥ!
ΜΟΝΟ ΕΜΕΙΣ ΜΠΟΡΟΥΜΕ ΚΑΙ ΠΟΥΛΑΜΕ ΠΡΟΪΟΝΤΑ
ΑΡΙΣΤΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ ΣΕ ΑΣΥΝΑΓΩΝΙΣΤΕΣ ΤΙΜΕΣ



ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ISO 9001:2000 & HACCP.

Η ΠΡΩΤΗ ΡΟΔΙΤΙΚΗ ΜΠΥΡΑ!!

1. ΜΠΥΡΑ MAGNUS MAGISTER (Ο ΜΕΓΑΛΟΣ ΜΑΓΙΣΤΡΟΣ)
2. POST-MIX ΑΝΑΨΥΚΤΙΚΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΜΑΣ
3. ΧΥΜΟΥΣ ΓΙΑ ΠΡΩΙΝΑ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΜΑΣ
4. ΧΥΜΟΥΣ ΓΙΑ ΚΟΚΤΕΗΛ ΚΑΙ LONG DRIKS

NEW!

5. ΚΑΦΕΣ ΣΕ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ BAG IN BOX

NEW!

6. ΚΡΑΣΙ ΣΕ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑ BAG IN BOX

--- 24 ΩΡΕΣ SERVICE ---



ΟΛΑ ΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΜΑΣ ΜΠΟΡΕΙΤΕ ΝΑ ΤΑ ΔΙΑΘΕΣΕΤΕ ΣΤΟΥΣ ΠΕΛΑΤΕΣ ΣΑΣ ΜΕΣΩ ΜΗΧΑΝΗΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΘΑ ΣΑΣ ΠΑΡΑΧΩΡΗΘΟΥΝ ΠΡΟΣ ΧΡΗΣΗ ΑΠΟ ΤΗΝ ΕΤΑΙΡΙΑ ΜΑΣ. ΟΙ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΕΣ ΜΑΣ ΕΙΝΑΙ ΜΙΑΣ ΧΡΗΣΕΩΣ.

ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΕΜΜΑΝΟΥΗΛ

ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ: ΚΡΕΜΑΣΤΗ - ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 2241091545 - 2241095790 - FAX: 2241095765 - E-MAIL: magister@otenet.gr

Αστραψε και βρόντηξε ο Ασκληπιός

➢ Συνέτριψε 4-1 τον Άγιο Γεώργιο στο ντέρμπι της Κω
➢ Χατ-τρικ πέτυχε ο εκπληκτικός Κυνηγόπουλος

ΚΩΣ.-

Ο Ασκληπιός ήταν ο μεγάλος θριαμβευτής, στο ντέρμπι της Κω, με τον Άγιο Γεώργιο! Και ο επιθετικός προσδιορισμός "θριαμβευτής" δεν έγκειται μόνο σ' αυτή καθαρά τη σκορ(!) και απέδειξαν για μία ακόμη φορά ότι αποτελούν το μεγάλο φαβορί για την άνοδο και γιατί όχι, για τον τίτλο του πρωταθλητή.

Στο πρώτο ημίχρονο η ποιότητα του παιχνιδιού δεν κινήθηκε σε πολύ υψηλά επίπεδα



νίκη. Οι γηπεδούχοι, με δέκα παίκτες από το 45' σημείωσαν τέσσερα θαυμάσια τέρματα, έχασαν πάρα πολλές ευκαιρίες για διπλάσιο τουλάχιστον αφού και οι δύο ομάδες αρκέστηκαν σε παιχνίδι κέντρου, ωστόσο ο Ασκληπιός είχε μία ελαφρά υπεροχή, η οποία και του απέφερε δύο τέρματα και το προβάδισμα στο σκορ.

Στην επανάληψη οι παίκτες του κ. Παπαγιαννόπουλου μπήκαν στον αγωνιστικό χώρο με απίστευτη φρεσκάδα και δυνάμεις, γρήγορα ανέκτησαν τον πλήρη έλεγχο του αγώνα, σημείωσαν δύο ακόμη όμορφα τέρματα και πρόσφεραν συναρπαστικές στιγμές στον κόσμο που γέμισε την εξέδρα του γηπέδου.

Το σκορ άνοιξε ο Κυνηγόπουλος, με κεφαλιά, στο 3', ύστερα από κόρνερ του Πουλημά.

Στο 32' ο Φαρμακίδης με φάουλ έστειλε την μπάλα στα δίχτυα του Χοχλαστού, με τη βοήθεια του κεφαλιού του Γυαλομανδράκη, ισοφαρίζοντας σε 1-1.

45'. Ο Γυαλομανδράκης αποβάλλεται με απευθείας κόκκινη, για "δολοφονικό" τάκλιν στον Χαρίλαο Σκυλλαράκη.

45'+. Ο Μαρίνος με μία κούρσα 60 περίπου μέτρων έγραψε το 2-1, καταχειροκροτούμενος από όλο το γήπεδο!

72'. Και πάλι σε κόρνερ του Πουλημά, ο Κυνηγόπουλος με καρφωτή κεφαλιά νίκησε τον Κούτρη, γράφοντας το 3-1.

85'. Ύστερα από κομπίνα των επιθετικών του Ασκληπιού, ο Κυνηγόπουλος με πλασέ διαμόρφωσε το τελικό 4-1.

Κορυφαίοι απ' τον Ασκληπιό οι Κυνηγόπουλος, Μαρίνος, Πουλημάς και Ζαμάγιας. Από τον "Άγιο" διασώθηκαν οι Φαρμακίδης, Μουστακέλλης και Χατζημανώλης.

Άριστη η διαιτησία του Παντελή Μιχαλάκη (Φεσσάρας, Αργυρίου).

ΑΣΚΛΗΠΙΟΣ: Χοχλαστός, Μανούσογλου, Γυαλομανδράκης, Κιλιμάτος, Μαρίνος, Πολυχρονόπουλος (88' Μπροδήμας), Ζαμάγιας, Πουλημάς (76' Καραγιάννης), Κυνηγόπουλος (89' Πιρπιρής), Ξυπολητάς, Μπρουζούλης.

ΑΓ. ΓΕΩΡΓΙΟΣ: Γ.Κούτρης, Ι.Ν.Παπαδόπουλος, Σακελλάρης, Χατζησταμάτης, Χατζημανώλης, Στρατής, Σάββας (12 λ.τ. Χαρ. Σκυλλαράκης - 45' λ.τ. Γκιζλής), Κισσανάκης, Φαρμακίδης, Α.Σκυλλαράκης (87' Μαυρομούστακος), Μουστακέλλης, Γκίνος.

«Οσο ζει... ελπίζει»

• Δύσκολα ο Ευκλής 2-1 τη Δόξα Καρδάμαινας
• Διατήρησε τις ελπίδες παραμονής η ομάδα της Σορωνής

ΦΑΝΕΣ.-

Εστω και δύσκολα ο Ευκλής κατέβαλε την αντίσταση της Δόξας Καρδάμαινας, στο ντέρμπι των ουραγών, νικώντας την 2-1 και ακόμη συνεχίζει να ελπίζει ότι θα καταφέρει τελικά και θα αποφύγει τον υποβιβασμό στη Γ' Κατηγορία.

Το πρώτο ημίχρονο ήταν μοιρασμένο, μάλιστα οι φιλοξενούμενοι απείλησαν κάποιες φορές την εστία του Νικητανικολάου.

Το τελικό 2-1 διαμόρφωσε στο 84', πάλι με πέναλτι,ο Πεστλίκης σε ανατροπή του Κολώνια απ' τον Πιζάνια.

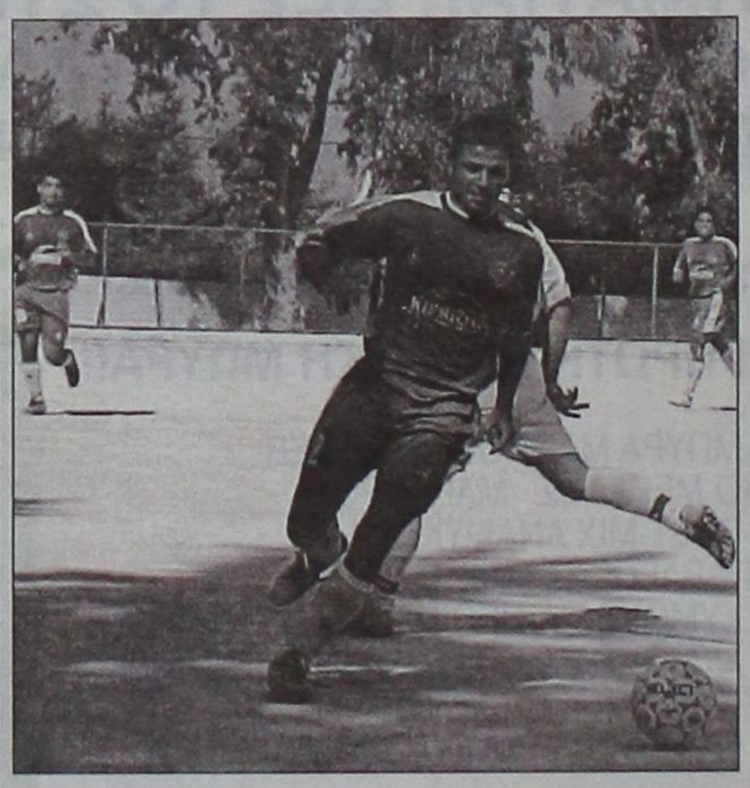
Στο ίδιο λεπτό αποβλήθηκε με 2η κίτρινη ο Πιζάνιας.

Ξεχώρισαν απ' τον Ευκλή οι Κολώνιας, Κοτσιφός και Ξανθός και από τη Δόξα Πιζάνιας και Τρακόσας.

Διαιτήτευσε ο Πηδιάκης (Ζανεττής, Σταυριανός).

ΕΥΚΛΗΣ: Νικηταράς, Χατζηνικολάου, Λιόρδος, Καραβόλιας, Ξανθός, , Λαμπρόπουλος Δ, (65' Σχοινάκης.), Μπονιάτης, Πεστλίκης, Λαμπρόπουλος Κ, (57' Παπαδάκης), Κολώνιας Τόππος (40' Γρηγοράς,), Κοτσιφός.

ΔΟΞΑ ΚΑΡΔ.: Χατζηνικολάου, Χατζηαντωνίου Γ., Χατζηπαναγιώτης (55' Ψυρής,), Διακοδημήτρης, Πιζάνιας, Τάλαρος, Τρακόσας(87' Λόλι), Τσικνής, Πανηγυράκης, Χατζηαντωνίου Α., Κουζούκας.



ρά. Στην επανάληψη η Δόξα προηγήθηκε στο 57' με πέναλτι του Τρακόσα (ανατράπηκε από τον Καραβόλια) και χρειάστηκε να βάλει τις φωνές ο πάγκος του Ευκλή για να αφυπνιστούν οι «πράσινοι» και να ισοφαρίσουν στο 73' (!) με σουτ του Κολώνια κι ενώ προηγουμένως ο Γρηγοράς, με πέναλτι (ανατροπή του Κοτσιφού απ'τον Γ. Χατζηαντωνίου) είχε στείλει την μπάλα στο δοκάρι του Χατζη-

Τις σελίδες της Β' Κατηγορίας επιμελήθηκε ο Μπάμπης Θεοδώρου
e-mail: Harry 1 @ aias.gr

Ακόμη βάζει γκολ ο Α.Σ. Τήλος

✔ Συνέτριψε τη Θύελλα Πυλώνας 6-0!
✔ Πιο κοντά στην παραμονή οι Τηλιακοί

ΤΗΛΟΣ.-

Την καλύτερη φετινή του εμφάνιση πραγματοποίησε χθες ο Αθλητικός Σύλλογος Τήλου συντρίβοντας τη Θύελλα Πυλώνας, 6-0.

Οι γηπεδούχοι ήταν ανώτεροι σε όλη τη διάρκεια του αγώνα, πέρα από τα έξι τέρματα μπορούσαν ακόμη και διπλάσιο σκορ, αν ήταν λίγο πιο προσεκτικοί στην τελική προσπάθεια.

Η Θύελλα σε κανένα σημείο του παιχνιδιού δεν απείλησε το τέρμα του Χατζηγεωργίου και μόνο οι Αϊβάζης και Οίκουτας πάλευαν στη μεσαία γραμμή για κάτι καλό.

Πάντως αλγεινή εντύπωση προκάλεσαν οι προσπάθειες των Ροδίων, αμέσως μετά την λήξη του αγώνα να ελέγξουν τα δελτία των γηπεδούχων διαδίδοντας ότι υπάρχει πλαστοπροσωπεία και ότι κάποιοι παίκτες της Τήλου έπαιξαν με δελτία άλλων. Ήταν μία ενέργεια που εκνεύρισε και προκάλεσε την μήνι του κόσμου που είχε κατακλύσει τις εξέδρες του θαυμάσιου γηπέδου της Τήλου!

Ο χορός των τερμάτων

18'. Ο Μηλιός, με σουτ από το ύψος του πέναλτι άνοιξε το σκορ.

25'. Ο Κ.Τ. Σακελλάρης πέρασε ό,τι έβρισκε μπροστά του και με δυνατό σουτ έστειλε την μπάλα στα δίχτυα του Ανδριγιαννάκη, με την συνδρομή του Κελέσογλου, ο οποίος ωστόσο δεν μπορούσε να επηρεάσει την φάση.

52'. Ο Χριστοφής, ύστερα από ατομική προσπάθεια και δυνατό σουτ έγραψε το 3-0.

58'. Ο Οικονόμου σέρβιρε στον Μόσχου που με διαγώνιο σουτ ανέβασε κι άλλο το δείκτη του σκορ (4-0).

72'. Ο Μόσχου με ατομική προσπάθεια έγραψε το 5-0, ενώ το τελικό σκορ διαμόρφωσε στο 83' ο Σακελλάρης Κ. Να σημειωθεί ότι οι γηπεδούχοι είχαν και δοκάρι στο 75' με τον Κ.Τ. Σακελλάρη.

Από την ομάδα της Τήλου κορυφαίοι ήταν οι Χριστοφής, Ηρακλής, Σακελλάρης και Οικονόμου, χωρίς να υστερήσουν οι υπόλοιποι.

Από τη Θύελλα διασώθηκαν οι Αϊβάζης, Οίκουτας και Κελέσογλου.

Διαιτήτευσε ο Μιχάλης Φραγκίνης (Ρουμάνης, Αργυρόπουλος).

ΑΣ ΤΗΛΟΣ: Χατζηγεωργίου, Αγγελιδάκης, Μηλιός (78' Χαλιός), Αλιφέρης, Σακελλάρης Κυρ. (55' Σακελλάρης Κ.), Χριστοφής, Νικολής, Σακελλάρης Η., Σακελλάρης Κ.Τ., Μόσχου (81' Χριστοφίδης), Οικονόμου.

ΘΥΕΛΛΑ: Ανδριγιαννάκης, Καραμαρίας, Φάκκας, Τάλαρος, Κελέσογλου, Φωτεινής (20' Γιαννούρης), Κανλής, Οίκουτας, Μπουλάρρι, Αϊβάζης, Λαδικός (75' Γαλανός).

Β' ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Μικρές ανακατατάξεις στην κορυφή

- Μεγάλα σκορ σε τρία παιχνίδια
- Σνόμπαραν το ματς με τον Ορφέα οι ποδοσφαιριστές του Ποσειδώνα Καρπάθου

Μικρές ανακατατάξεις στην κορυφή του βαθμολογικού πίνακα αφού η μεν ΑΕ Κατταβιάς δεν έπαιξε (δεν προσήλθε ο Α.Ο. Πυλίου), ο Αγιος Γεώργιος γνώρισε μεγάλης έκτασης ήττα από τον Ασκληπιό που ανεβαίνει συνεχώς ενώ ο Αντίμαχος έχυσε την καρδάρα που γέμιζε τόσο καιρό, αφού έχασε στην έδρα του από τον Ακουσίλαο 2-1. Κατά τα λοιπά μεγάλα σκορ είχαμε σε τρία ματς ενώ αυτό που συνέβη με τον Ποσειδώνα Καρπάθου σίγουρα δεν έχει προηγούμενο: το βράδυ παίκτες και διοίκηση έτρωγαν μαζί και το πρωί όλοι ήταν άγνωστοι μεταξύ τους.

Ετσι ο Ορφέας ακόμη περιμένει να παίξει, αν και μάλλον θα το πάρει στα χαρτιά το παιχνίδι, αφού η ΕΠΣΔ δεν πρόκειται να χαριστεί. Αναλυτικότερα, όλη η κίνηση του Σαββατοκύριακου:

24η αγωνιστική

Ασκληπιός-Άγιος Γεώργιος	4-1
Αντίμαχος-Ακουσίλαος	1-2
Ορφέας-Ποσειδών Καρπάθου : δεν προσήλθε ο δεύτερος	
Α.Σ. Τήλος-Θύελλα Πυλώνας	6-0
Ξάνθος-Δόξα Ψίνθου	4-0
Ευκλής-Δόξα Καρδάμαινας	2-1
Α.Ε Κατταβιάς-Α.Ο. Πυλίου:	αναβλήθηκε
Δόξα Λέρου-Ερμής	0-2 α.α.

Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

1.	Α.Ε. Κατταβιάς	52-18	54
2.	Αγιος Γεώργιος	52-23	53
3.	Ασκληπιός	63-27	53
4.	Αντίμαχος	47-22	51
5.	Ακουσίλαος	47-28	48
6.	Ερμής	45-30	43
7.	Δόξα Ψίνθου	43-34	42
8.	Α.Ο. Πυλίου	45-27	37
9.	Ξάνθος	34-38	34
10.	Θύελλα Πυλώνας	36-49	31
11.	Α.Σ. Τήλος	52-60	27
12.	Ορφέας	21-47	23
13.	Ποσειδών Καρπάθου	31-50	22
14.	Ευκλής	21-46	17
15.	Δόξα Καρδάμαινας	25-65	12
16.	Δόξα Λέρου	10-60	-30

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ (26η)

Α.Σ. Τήλος-Ορφέας
Ποσειδών Καρπάθου-Ασκληπιός
Θύελλα Πυλώνας-Αντίμαχος
Άγιος Γεώργιος-Ξάνθος
Ακουσίλαος-Ευκλής
Δόξα Ψίνθου-Α.Ε. Κατταβιάς
Δόξα Καρδάμαινας-Δόξα Λέρου
Α.Ο. Πυλίου-Ερμής

Του έκλεισε το σπίτι

• 2-1 ο Ακουσίλαος τον Αντίμαχο στην Κω
• Στο παιχνίδι της ανόδου μπήκε η ομάδα των Φανών

ΑΝΤΙΜΑΧΕΙΑ.-

Ενας ψυχωμένος και αποφασισμένος Ακουσίλαος νίκησε στο ντέρμπι της Αντιμάχειας τον τυπικό Αντίμαχο 2-1 και μπήκε για το καλά κι αυτός στο «κόλπο» της ανόδου στην Α' κατηγορία, φρενάροντας παράλληλα την ορμή των Κώων για υψηλά...πράγματα!

Το παιχνίδι στο πρώτο ημίχρονο ήταν μοιρασμένο, δεν είχε πολλές φάσεις αφού κινήθηκε περισσότερο στον χώρο του κέντρου.

Στην επανάληψη οι γηπεδούχοι εκνευρίστηκαν ανεξήγητα, δίνοντας την ευκαιρία στους φιλοξενούμενους να αναλάβουν τον πλήρη έλεγχο του αγώνα και μόνο στο τελευταίο δεκάλεπτο δημιούργησαν δύσκολες καταστάσεις στα καρέ του Μαριτσενού. Το ματς έληξε με ένταση αφού η ήττα προκάλεσε στις τάξεις του Αντίμαχου αμφισβήτηση της διαιτησίας και ο Γκούμας έγινε δέκτης έντονων παραπόνων.

Στο σκορ προηγήθηκαν οι γηπεδούχοι στο 15' με κεφαλιά του Κατσαρού. Στο 61',ύστερα από μπαλιά του Ν. Γιορδαμνή, ο Παπουρδάνος ισοφάρισε σε 1-1.



Στο 65' ο Στάππας με προβολή, ύστερα από κάθετη πάσα του Παπουρδάνου διαμόρφωσε το τελικό 1-2.

Στο 85' σε ανατροπή του Κατσίρη απ'τον Στρατάκη οι γηπεδούχοι κέρδισαν πέναλτι, όμως ο Μ. Σκαλέρης έστειλε την μπάλα άουτ χάνοντας σπάνια ευκαιρία να ισοφαρίσει σε 2-2.

Ο χορός των χαμένων ευκαιριών ολοκληρώθηκε για τον Αντίμαχο στο 90' όταν σουτ του Κατσαρού τράνταξε το οριζόντιο δοκάρι του Μαριτσενού.

Με λάθη και παράπονα και από τους δύο η διαιτησία του Γκούμα και των βοηθών του Κουτσοχέρα και Μουστάκα.

ΑΝΤΙΜΑΧΟΣ: Γκίκας, Ν. Συνεσίου (55' Κατσαμούνδης), Γ. Κατσίρης, Γ. Κιρίλλο, Ανδρογιώργης, Τσιτσιλιάγκος, Γ. Συνεσίου (60' Μ. Σκαλέρης), Μάμμης, Κατσαρός, Γ. Σκαλέρης, Μαργαρίτης (55' Διακαντώνης).

ΑΚΟΥΣΙΛΑΟΣ: Μαριτσενός, Κυρασάββας (60' Παπουρδάνος) Καρύπης, Καλαεντζής, Θεοδοσίου, Μπαλής, Στρατάκης, Μιχαλαριάς (40' Μέλλιος), Στάππας, Κάβουρας,Ν. Γιορδαμνής.

Αναβλήθηκε η συνάντηση της Α.Ε. Κατταβιάς

• Δεν ταξίδεψε ο Α.Ο. Πυλίου

Τελικά δεν έγινε χθες η συνάντηση ανάμεσα στην Α.Ε. Κατταβιάς και τον Α.Ο. Πυλίου, αφού παρ'όλο που ήρθε πλοίο από την Κω, αυτό ήρθε αρκετά καθυστερημένα, με αποτέλεσμα η ομάδα του Πυλίου να μην ταξιδέψει. Η μη έλευση του Α.Ο. Πυλίου χαρακτηρίστηκε από ανθρώπους της Ε.Π.Σ.Δ. δικαιολογημένη και έτσι ο αγώνας αυτός θα επανοριστεί απ'τη διοργανώτρια αρχή.

Ασταμάτητος ο Ξάνθος

• Συνέτριψε 4-0 την ελλιπή Δόξα Ψίνθου

ΠΑΤΜΟΣ.-

Σε μεγάλη μέρα ο Ξάνθος και εκμεταλλευόμενος τις πολλές απουσίες της Δόξας Ψίνθου (μετέβη στην Πάτμο με 11 παίκτες) τη νίκησε άνετα 4-0 ικανοποιώντας με το παραπάνω τους οπαδούς του που γέμισαν το γήπεδο.

Το 1-0 έκανε στο 20' ο Μιχάλης Κάβουρας με δυνατό σουτ μέσα απ'τη μεγάλη περιοχή της Δόξας.



Στιγμιότυπο από τον πρώτο γύρο, στην Ψίνθο με τον Ξάνθο

Στο 28' ο Λάκης Γρύλλης με κοντινό σουτ διπλασίασε τα τέρματα της ομάδας του.

Ο Νικήτας Τζαμπαλάκης, στο 39' έγραψε το 3-0 ενώ το τελικό αποτέλεσμα διαμόρφωσε ο Κωνσταντάς, στο 70'.

Να σημειωθεί ότι στο 10' ο Μιχάλης Κάβουρας είχε σουτ στο δοκάρι του Χρυσανθή.

Διατήτευσε ο Αλαχιώτης (Μαυρούδης, Κάππος Βλ. -φίλαθλος-)

ΞΑΝΘΟΣ: Γρύλλης Χρ., Κατσαρός, Αντωνόπουλος, Πούλος Αρ., Μαραβέλιας, Ζάμαλης, Γρύλλης Χ., Κωνσταντάς, Καβουράς Μ. (71' Ψαρός),Καμπόσος Θρ. (72' Κάβουρας Α.), Τζαμπαλάκης (73' Καναρός)

ΔΟΞΑ Ψ.: Χρυσανθής, Μπόνης, Ζωΐδης, Μπαρμαντώνης Χρ.,Καρίκης Γ., Καμπούρης, Κακοσαίος Π., Μπατέστας, Πλύγκος Μιχ., Σκαρτάδος, Πετράς.

Από υπαιτιότητα του Ποσειδώνα Καρπάθου δεν διεξήχθη ο αγώνας με τον Ορφέα

• Απειλείται με παραδειγματική τιμωρία

Στα χαρτιά αναμένεται να κριθεί η χθεσινή συνάντηση ανάμεσα στον Ορφέα και τον Ποσειδώνα Καρπάθου αφού η μη προέλευση των φιλοξενούμενων κρίθηκε αδικαιολόγητη, με αποτέλεσμα να απειλείται με παραδειγματική τιμωρία. Δημοσιογραφικές πληροφορίες αναφέρουν ότι παρόλο που από βραδύς διοίκηση και παίκτες παρακάθησαν σε δείπνο, το πρωί στο αεροδρόμιο του νησιού προσήλθαν 4-5 παίκτες. Αμέσως ξεκίνησε ένας αγώνας να ειδοποιηθούν τηλεφωνικά, χωρίς ωστόσο αποτέλεσμα.

Οι ίδιες πληροφορίες κάνουν λόγο για δυσαρέσκεια επειδή απομακρύνθηκε ο προπονητής της ομάδας Γιάννης Καραμηνάς και μάλιστα με διόλου εύσχημο τρόπο. Πρόκειται σίγουρα για πρωτοφανές περιστατικό που θα πρέπει να αντιμετωπιστεί άμεσα και παραδειγματικά.

Νέο Sprinter "Cool"

Η άνεση και η ασφάλειά σας είναι θέμα τιμής...



...αποκτήστε τώρα το νέο Sprinter "Cool" με air-condition, ηλεκτρικά παράθυρα και αερόσακο οδηγού αξίας €2.600... μόνο με €600!

► Επισκεφθείτε σήμερα τον επίσημο έμπορο της Mercedes-Benz Ελλάς στην περιοχή σας και γνωρίστε **την καλύτερη επαγγελματική πρόταση που σας έγινε ποτέ!**

Mercedes-Benz

MobilityGo

Mercedes-Benz FINANCE

www.mercedes-benz.gr

Mercedes-Benz - ένα προϊόν του ομίλου DaimlerChrysler

Ε. ΧΑΤΖΗΜΙΧΑΛΗΣ & ΥΙΟΙ Ο.Ε.

Εξουσιοδοτημένος Διανομέας & Επισκευαστής της Mercedes-Benz Ελλάς Α.Ε.Ε.

Έκθεση: ΡΟΔΟΣ, 9ο χλμ. Ρόδου - Λίνδου, τηλ.: (22410) 62941-2-4

Α' ΟΜΙΛΟΣ

Νίκη με πανηγύρια τίτλου

Η Ασπίδα Σαλάκου στέφθηκε πρωταθλήτρια του Α' ομίλου κερδίζοντας με 4-0 τον Δωριέα

Την επιστροφή της στη Β' Κατηγορία πανηγυρίζει από το Σάββατο το απόγευμα η Ασπίδα Σαλάκου καθώς κέρδισε στο γήπεδο της τον Δωριέα με 4-0 και ήδη ο προγραμματισμός για τη νέα χρονιά στη Σάλακο ξεκίνησε.

Το παιχνίδι του Σαββάτου ήταν το τελευταίο για την Ασπίδα στο πρωτάθλημα καθώς στην επόμενη αγωνιστική που είναι και η τελευταία οι πρωταθλητές σύμφωνα με το πρόγραμμα έχουν ρεπό.

Ηταν λογικό λοιπόν προχθές οι Σαλακενοί να πανηγυρίσουν την άνοδο τους στη Β' Κατηγορία μαζί με τους φιλάθλους τους.

Τα πανηγύρια στη Σάλακο άρχισαν πριν ακόμα ξεκινήσει το παιχνίδι με τα βεγγαλικά και τις σαμπάνιες να βρίσκονται στην ημερήσια διάταξη δημιουργώντας μια καταπληκτική ατμόσφαιρα.

Οι πανηγυρισμοί κράτησαν σ'όλο τον αγώνα και μετά το τελικό σφύριγμα του διαιτητή Στεφανάκη, παίκτες και παράγοντες της Ασπίδας έγιναν ένα κουβάρι, όμως αυτοί που ξεχώρισαν ήταν οι Πεταυράκης Χ., Μαρουλάκης, Αγγουράς και Σαββάκης που στην κυριολεξία έκαναν μούσκεμα με μπύρες και σαμπάνια τον πρόεδρο της ομάδας κ. Καϊμακτσή. Πάντως κάποιοι ποδοσφαιριστές ξεθύμαναν στη μπύρα και λίγο έλειψε να φύγουν μεθυσμένοι από το γήπεδο.

Στο καθαρό αγωνιστικό μέρος η Ασπίδα ήταν καλύτερη του Δωριέα και αφού προηγήθηκε στο σκορ με 3-0 και «καπάρωσε» τη νίκη, στη συνέχεια ο ρυθμός της έπεσε και οι παίκτες κρατούσαν δυνάμεις για τους πανηγυρισμούς που ακολούθησαν.

Ο Δωριέας στάθηκε αρκετά καλά απέναντι στους πρωταθλητές και σε κάποιες φάσεις θα μπορούσε να σκοράρει.

ΦΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΓΚΟΛ

5'Δυνατό σουτ του Πεταυράκη Εμμ. έξω από την περιοχή, απέκρουσε ο τερματοφύλακας.

7'Ο Ζερβός εκμεταλλεύτηκε ασθενή απόκρουση του Κιάρρι Τ. και με προβολή από κοντά πέτυχε το 1-0.

20' Με απ'ευθείας εκτέλεση φάουλ έξω από τη μεγάλη περιοχή, ο Πεταυράκης Χ. διπλασίασε τα τέρματα της Ασπίδας (2-0).

50'Από θέση «τετ α τετ» ο Παπουτσάκης πλάσαρε, όμως ο Χατζημιχαήλ που μπήκε στο παιχνίδι πριν δύο λεπτά απέκρουσε εντυπωσιακά.

55' Ο Πεταυράκης Εμμ. με δυνατό σουτ έστειλε πρώτα την μπάλα στη ρίζα του αριστερού δοκαριού του Κιάρρι Τ. και στην συνέχεια στα δίχτυα, 3-0.

62' Ο Ζερβός από πλεονεκτική θέση πλάσαρε, όμως η μπάλα χτύπησε πρώτα στο δεξί δοκάρι και μετά κατέληξε στην αγκαλιά του τερματοφύλακα Κιάρρι Τ.

65' Καλή στιγμή για τους φιλοξενούμενους να μειώσουν το σκορ, όμως το σουτ που έκανε ο Κιάρρι Ε. από θέση «τετ α τετ», αποκρούσθηκε εντυπωσιακά από τον Χατζημιχαήλ.

71' Ο Ζερβός με κεφαλιά διαμόρφωσε το τελικό σκορ (4-0).

75' Απ'ευθείας εκτέλεση φάουλ από τον Ζάγγο μπλόκαρε με ετοιμότητα ο τερματοφύλακας.

Από τους νικητές κανείς δεν υστέρησε, όμως ξεχώρισαν οι Ζερβός, Πεταυράκης Χ., Χατζημιχαήλ ενώ από τον Δωριέα άρεσαν οι Κιάρρι Ε., Χειμωνέττος, Κασιώτης.

Γήπεδο ΣΑΛΑΚΟΥ
Διαιτητής:Στεφανάκης(άριστος)
Βοηθοί:Μοντιάδης-Αντωνάς (άριστοι)

ΑΣΠΙΔΑ ΣΑΛΑΚΟΥ 4-0 ΔΩΡΙΕΑΣ

1. Σαββάκης	1. Κιάρρι Τ.
2. Ευθυμίου	2. Κώτση
3. Πεταυράκης Χ.	3. Μπέτα
4. Πολυχρόνης Δ.	4. Κιάρρι Ε.
5. Πολυχρόνης Α.	5. Σινάνι
6. Θυριάκης	6. Ντουρνισάϊ
7. Καρασάββας	7. Ζάγγος
8. Μαρουλλάκης	8. Κασιώτης
9. Πεταυράκης Ι.	9. Χειμωνέττος
10.Πεταυράκης Εμμ.	10.Παπουτσάκης
11.Ζερβός	11.Καρίπης

ΣΚΟΡΕΡ
7',71' Ζερβός, 20' Πεταυράκης Χ., 55' Πεταυράκης Εμμ.

Αλλαγές
Γηπ.: Σαββάκης(48'Χατζημιχαήλ),Πολυχρόνης Α. (51' Αγγουράς), Πολυχρόνης Δ. (61' λ.τ.Γιουντζεσόϊ)
Φιλοξ.: Κώτση(46' Σκεύη), Μπέτα (61' Αυγέρης), Ντουρνισάϊ(82' Καμπούρης).

Ο Ζευς επικράτησε 3-0 του Δαμάγητου

Μια ακόμη νίκη πρόσθεσε στο ενεργητικό της η ομάδα του Α.Σ. Ζευς.Μέσα στο μουντό και κατά διαστήματα βροχερό γήπεδο των Αγίων Αποστόλων επικράτησε του Δαμάγητου με σκορ 3-0.

Από την αρχή του αγώνα έδειξαν τα δόντια τους οι γηπεδούχοι, με τον Μαρκόπουλο να κάνει ουσιαστικά "πάρτυ" στη δεξιά πλευρά της ομάδας, και δεν έλειψαν οι στιγμές που οι φιλοξενούμενοι απειλήθηκαν από τους παίκτες του Α.Σ. Ζευς με γκολ

Ευτυχώς για τους παίκτες του Δαμάγητου οι δύσκολες στιγμές πέρασαν με αποτέλεσμα να ανεβάσουν ρυθμούς και να απειλήσουν αρκετές φορές τους γηπεδούχους.

Μάλιστα για τουλάχιστον δέκα λεπτά οι Θολοενοί έκλεισαν τον αντίπαλο στην άμυνά του και τον σφυροκοπούσαν αδιάκοπα χωρίς ωστόσο να πετύχουν το γκολ που θα τους έδινε το προβάδισμα στο σκορ.

Οι παίκτες του Α.Σ. Ζευς είδαν την ατυχία να τους χτυπάει την πόρτα όταν δέκα λεπτά πριν το τέλος έμειναν με δέκα ποδοσφαιριστές λόγω της δίκαιης αποβολής του Γεωργούδη, που στην προσπάθειά του να κλέψει την μπάλα από τον αντίπαλό του έκανε ένα αντικανονικό μαρκάρισμα.

Φαίνεται ότι αυτό πείσμωσε τους παίκτες του Α.Σ.Ζευς που στο 41' άνοιξαν το σκορ, όταν μετά από άψογη συνεργασία του Πάππα με τον Μαρκόπουλο, ο δεύτερος βρήκε στην καρδιά της άμυνας τον Σάκη ο οποίος δε δυσκολεύτηκε να πλασάρει στέλνοντας την μπάλα στα δίκτυα (1-0).

Στο δεύτερο ημίχρονο οι γηπεδούχοι ήταν πολύ καλύτεροι από τους αντιπάλους. Και ευτύχησαν να κάνουν δύο τα τέρματά τους στο 71' όταν ο πολύ καλός Μαρκόπουλος πέρασε όλους τους αντιπάλους που βρήκε μπροστά του με τελευταίο τον τερματοφύλακα, και με θεαματικό τρόπο έκανε το 2-0. Δέκα λεπτά αργότερα ήταν η σειρά του Λαγκάνη να πετύχει το 3-0, όταν παίρνοντας την μπάλα στο χώρο της μεγάλης περιοχής προωθήθηκε και από το ύψος του πέναλτι σημείωσε το 3-0!

ΓΗΠΕΔΟ ΑΓΙΩΝ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ
Διαιτητής : Αργυρόπουλος (9)
Βοηθοί: Κατσιδώνης (9) - Κλιάρη (9)

ΖΕΥΣ	ΔΑΜΑΓΗΤΟΣ
1. Χαρτερόςς	1. Χατζηνικόλας
2. Σταματάκης	2. Τσαλώλης
3. Νικηταράς	3. Μέμα Ντεσιόν
4. Ζωάννου	4. Ζαγκανίκας
5. Σαλονικιός	5. Γρηγοράς
6. Ροδίτης	6. Ιακωβίδης
7. Παππάς	7. Καρπάθιος
8. Γεωργούδης	8. Παπανικολάου
9. Σάκης	9. Σταυριάς
10. Μαρκόπουλος	10.Καραγιάννης Δ.
11. Νίκας	11. Πασαλής Δ.

ΣΚΟΡΕΡ
41' Σάκης, 71' Μαρκόπουλος, 81' Λαγκάνης

ΑΛΛΑΓΕΣ
ΓΗΠ.: Νικηταράς (46' Λαγκάνης), Σάκης (46' Αργυρός), Μαρκόπουλος (79' Τσιμπούκας)
ΦΙΛΟΞ.: Ιακωβίδης (46' Κοντομανώλης), Καρπάθιος (46' Καραγιάννης Κ.), Παπανικολάου (45' Στυλιανού)

Τα «μπαράζ» σκέφτονται τώρα στη Μεσαναγρό

Εύκολη νίκη για τους δευτεραθλητές που επικράτησαν με 3-1 του Ιάλυσου '97

Μπορεί οι αγωνιστικές υποχρεώσεις της Α.Ε. Μεσαναγρού να μην έχουν τελειώσει στο πρωτάθλημα καθώς απομένει ακόμη ένα παιχνίδι, ωστόσο οι υπεύθυνοι του συλλόγου εδώ και αρκετό καιρό έχουν αρχίσει να σκέφτονται τους αγώνες μπαράζ που πρόκειται να δώσουν για να διεκδικήσουν μέσα απ'αυτούς την άνοδο τους στην Β' Κατηγορία.

Σύμφωνα με πληροφορίες εάν το πρωτάθλημα της δεύτερης κατηγορίας διεξαχθεί και τη νέα περίοδο σε ένα όμιλο τότε ενδεχομένως η ομάδα να μην διεκδικήσει την άνοδο της.

Στο προχθεσινό παιχνίδι οι δευτεραθλητές αγωνίσθηκαν με διαφορετικό πρόσωπο, όμως αυτό δεν τους εμπόδισε να πάρουν τη νίκη με 3-1 από τον Ιάλυσο '97.

Η Μεσαναγρός ήταν καλύτερη σχεδόν σ'όλο το παιχνίδι. Κατάφερε να προηγηθεί με 2-0, όμως οι γηπεδούχοι πέντε λεπτά πριν την λήξη του πρώτου μέρους μείωσαν το σκορ σε 2-1. Στην επανάληψη και πάλι οι φιλοξενούμενοι έλεγχαν τον αγώνα, έκαναν γρήγορα τρία τα τέρματα τους και η επικράτηση τους ήταν δίκαιη.

ΤΑ ΓΚΟΛ

25' Με δυνατό σουτ από το ύψος της περιοχής ο Κουνουπιώτης έδωσε το προβάδισμα στην ομάδα του, 0-1.

32' Ο Κανάκης με κοντινό πλασέ έκανε το 0-2.

40' Οι γηπεδούχοι μείωσαν σε 1-2 με σουτ του Εμίρογλου.

58' Με ατομική ενέργεια και σουτ ο Σταματίου πέτυχε το 1-3.

Αρεσαν από τον Ιάλυσο '97 οι Κουφού, Εμίρογλου, Καραγιάννης ενώ από τη Μεσαναγρό ξεχώρισαν οι Γιωργάς, Ευστρατίου, Ροδίτης.

Γήπεδο ΛΥΚΕΙΟ ΙΑΛΥΣΟΥ
Διαιτητής: Ασημακόπουλος (άριστος)
Βοηθοί: Ζανεπίδης - Ρουμάνης (άριστοι)

ΙΑΛΥΣΟΣ '97 1-3 Α.Ε. ΜΕΣΑΝΑΓΡΟΥ

1. Παπαδόπουλος	1. Ρίζος
2. Καραγιάννης	2. Κουνουπιώτης
3. Χατζηβαλσάμης	3. Αξιώτης
4. Κουφού	4. Ευστρατίου
5. Ανανίας	5. Καψαλάκης
6. Κώστα	6. Ροδίτης
7. Εμίρογλου	7. Καλόψυχος
8. Σταματίου	8. Σταματίου
9. Χατζηαντωνίου	9. Κανάκης
10.Παπαδόπουλος Κ.	10.Ντίτσο Απ.
11.Κουντούρης	11.Μακριάς

ΣΚΟΡΕΡΣ
25' Κουνουπιώτης, 32' Κανάκης, 40' Εμίρογλου, 58' Σταματίου

Αλλαγές
Γηπ.: Χατζηαντωνίου (17' Συράκος).
Φιλοξ.: Κανάκης (63' Γιωργάς), Ρίζος (79' Ντίτσο).

Τις σελίδες της Γ' Κατηγορίας επιμελήθηκε ο ΗΛΙΑΣ ΛΟΪΖΟΣ

ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΗΣ 21ης ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗΣ

Ασπίδα Σαλάκου - Δωριέας Ρόδου	4-0
Εθνικός Αρχίπολης - Ταξιάρχης	3-1
Ιάλυσος '97 - Α.Ε. Μεσαναγρός	1-3
Πολύστρατος - Αγ. Ισίδωρος	1-4
Ζευς - Δαμάγητος	3-0

• Ρεπό είχε ο Ο.Φ. Ιστρίου

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ (τελευταία)

Α.Ε. Μεσαναγρού - Ζευς
Αγ. Ισίδωρος- Δαμάγητος
Δωριέας - Εθνικός Αρχίπολης
Ταξιάρχης - Πολύστρατος
Ο.Φ. Ιστρίου - Ιάλυσος '97
• Ρεπό έχει η Ασπίδα Σαλάκου

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

	ΟΜΑΔΕΣ	ΒΑΘΜ.	ΑΓ.	ΤΕΡΜ.	Ν	Ι	Η
1.	Ασπίδα Σαλάκου	52	20	51-14	17	1	2
2.	Μεσαναγρός	46	19	59-21	15	2	2
3.	Ο.Φ Ιστρίου	36	19	25-16	11	3	5
4.	Αγ. Ισίδωρος	34	19	37-26	11	2	6
5.	Ζευς	30	19	44-26	8	6	5
6.	Εθνικός Αρχίπολ.	28	19	34-29	9	2	8
7.	Δαμάγητος	27	19	34-24	7	6	6
8.	Δωριέας Ρόδου	20	19	31-36	6	2	11
9.	Ιάλυσος '97	16	19	25-40	3	4	12
10	Ταξιάρχης	8	19	30-51	4	0	15
11.	Πολύστρατος	-1	19	7-95	0	0	19

• Οι ομάδες Εθνικός Αρχ., Αγ. Ισίδωρος, Μεσαναγρός, Ταξιάρχης, Πολύστρατος ξεκίνησαν με -1 β

Β' ΟΜΙΛΟΣ

Η Αναγέννηση Νήσου Ρόδου νίκησε 3-2 τον Ηλιο Ιαλυσού

Η Αναγέννηση Νήσου Ρόδου, έστω και δύσκολα κατάφερε να κερδίσει τον Ήλιο Ιαλυσού με σκορ 3-2, στο γήπεδο των Αγίων Αποστόλων.

Το παιχνίδι ήταν πολύ καλό και είχε έντονα σασπένς.

Το πρώτο ημίχρονο ήταν αρκετά καλό, με τους γηπεδούχους να πετυχαίνουν γκολ στο 30' με πέναλτι και τον Ήλιο να ισοφαρίζει στον 41'.

Το δεύτερο ημίχρονο ήταν πολύ καλό, με τους φιλοξενουμένους να μπαίνουν στο παιχνίδι πιο δυνατά, αλλά με την Α.Ν.Ρ., να πετυχαίνει ...δύο τέρματα!

Τα παιδιά του Ηλία Δοξάκη, έχασαν πολλές ευκαιρίες, αλλά με δύο τραγικά λάθη στην άμυνα, δέχθηκαν ισάριθμα γκολ.

Από την άλλη, η ΑΝΡ βρέθηκε σε μέτρια μέρα και είχε στην αποστολή, μόλις 13 ποδοσφαιριστές!

Γκολ και φάσεις

5':Σε σέντρα του Κιλασίν, ο Νάκου έπιασε την κεφαλιά μέσα από την αντίπαλη περιοχή, αλλά ο Αγγούριας έσωσε στη γραμμή το 0-1...

30':Μετά από βαθιά μπαλιά του Παπαδόπουλου, ο Χατζηχριστοδούλου ανατράπηκε από τον Ζαμαντάκη Σ. και ο Κατέρης έδωσε πέναλτι. Το εκτέλεσε εύστοχα ο Παπαδόπουλος και έγινε το 1-0.

41':Ο Κόκας Μ. έκανε όμορφο πλασέ μέσα από την αντίπαλη περιοχή, ο Αγγελόπουλος δεν μπόρεσε να αντιδράσει και έγινε το 1-1.

54':Ο Ζαμαντάκης Σ., ανέτρεψε για δεύτερη φορά τον Χατζηχριστοδούλου και ο διαιτητής, έδωσε δεύτερο πέναλτι στους γηπεδούχους. Το εκτέλεσε εύστοχα και πάλι ο Παπαδόπουλος και έγινε το 2-1.

67':Μετά από εκπληκτικό συνδυασμό των γηπεδούχων, ο Χατζηχριστοδούλου με ωραίο σουτ από το ύψος του πέναλτι, έκανε το 3-1.

70':Ο Νάκος πέρασε όποιον βρήκε μπροστά του και με άψογο πλασέ κάτω από τα πόδια του Αγγελόπουλου, μείωσε σε 3-2, δίνοντας νέο ενδιαφέρον στο παιχνίδι.

80':Αποβλήθηκε με δεύτερη κίτρινη, ο ποδοσφαιριστής των γηπεδούχων Χατζηχριστοδούλου, για σκληρό μαρκάρισμα στον Κιλασίν.

Από την ΑΝΡ άρεσαν οι Χατζηχριστοδούλου και Παπαδόπουλος, ενώ από τον Ήλιο Ιαλυσού, διακρίθηκαν οι Κιλασίν και Νάκος.

Γήπεδο Αγίων Αποστόλων
Διαιτητής: Κατέρης (άριστος)
Βοηθοί:Κετσές - Κλιάρι (άριστοι)

Αναγέννηση Ν.Ρ. 3-2 Ηλιος Ιαλυσού

1. Αγγελόπουλος	1. Νικελίνα Μαρκέλου
2. Αγγέλης	2. Τσάτος
3. Μαυρομούστακος	3. Ζαμαντάκης Σ.
4. Καρίπης	4. Γιάκαλλης
5. Σφήκας	5. Κουφού
6. Παπαδόπουλος	6. Μοσκιού
7. Γεωργαλλής	7. Νκελίνα Μπλένταρ
8. Χατζής	8. Κιλασίν
9. Αγγούριας	9. Νάκος
10. Χατζηχριστοδούλου	10. Μπιλιάς
11. Χατζηστρατής	11. Κόκας Μ.

ΣΚΟΡΕΡ
30' (πεν), 54' (πεν)., Παπαδόπουλος, 67' Χατζηχριστοδούλου - 41' Κόκας Μ., 70' Νάκος

Αλλαγές
Γηπ.: Γεωργαλλής (70' Σακέλλης)
Φιλοξ.: Κουφού (50' Τσιάτος), Κόκας Μ . (60' Κόκας Δ.), Μπιλιάς (65' Ζαμαντάκης Μ.).

Ανετη επικράτηση

Με 6-0 κέρδισε ο Πετρώνας στον Αρχάγγελο τον Ροδιακό

Ακόμα μια νίκη πέτυχε χθες στο γήπεδο του ο Πετρώνας καθώς κέρδισε με άνεση 6-0 τον Ροδιακό και βρέθηκε ψηλότερα στη βαθμολογία του β' ομίλου.

Το παιχνίδι ήταν καλό με τους γηπεδούχους να παίρνουν την πρωτοβουλία των κινήσεων και με την συμπλήρωση του ημίωρου να έχουν πετύχει τρία τέρματα (3-0), σκορ με το οποίο οι δύο ομάδες πήγαν στ' αποδυτήρια.

Στην επανάληψη η εικόνα στον αγωνιστικό χώρο δεν άλλαξε παρά τις φιλότιμες προσπάθειες που κατέβαλαν οι παίκτες του Ροδιακού, οι οποίοι προς τιμή τους παρά το σε βάρος τους σκορ δεν σκέφτηκαν να παίξουν αμυντικά.

ΦΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΓΚΟΛ

10' Με ατομική ενέργεια και πλασέ ο Δ. Παπαοικονόμου πέτυχε το 1-0.

15' Μετά από πάσα του Δ. Παπαοικονόμου ο Φουτούλης με σουτ έκανε το 2-0.

26'Ο Φουτούλης με δυνατό σουτ έξω από την περιοχή σημάδεψε το οριζόντιο δοκάρι, όμως η μπάλα δεν του έκανε τα «χατήρια» καθώς χτύπησε στο έδαφος αλλά έξω από τη γραμμή.

30'Από ωραίο συνδυασμό των Δ. Παπαοικονόμου - Λαμπριανού- Νικολάου, ο τελευταίος με κοντινό σουτ πέτυχε το 3-0.

35' Δυνατό σουτ του Λαμπριανού στο οριζόντιο δοκάρι, προβολή από κοντά του Οικονόμου σε κενή εστία άουτ.

40' Νέα προσπάθεια από τον Πομπού αυτή τη φορά, όμως το σουτ που έκανε αποκρούσθηκε από το αριστερό κάθετο δοκάρι και κατέληξε άουτ.

50' Μπαλιά του Λαμπριανού στον Οικονόμου που με πλασέ πέτυχε το 4-0.

55' Ο Λαμπριανός τροφοδότησε τον Φουτούλη ο οποίος με σουτ έκανε το 5-0.

63' Ο Παπαοικονόμου με ωραίο τρόπο έβγαλε σε θέση βολής τον Λαμπριανό ο οποίος με σουτ διαμόρφωσε το τελικό σκορ 6-0.

Καλύτεροι από τον Πετρώνα Παπαοικονόμου, Λαμπριανός, Δημητρόπουλος και από τον Ροδιακό Μαγκαφάς, Ζίου.

Γήπεδο Αρχαγγέλου
Διαιτητής: Γκούμας (άριστος)
Βοηθοί:Συμιακός - Σάββενας (άριστοι)

Πετρώνας 6-0 Ροδιακός

1. Φαρμακαλής	1. Αυγουλής
2. Φουτούλης	2. Παπάς
3. Δημητρόπουλος	3. Ζίου
4. Οικονόμου	4. Νούσης Κ.
5. Νικολού	5. Κλάδης
6. Αργυρός	6. Παπαγεωργίου
7. Μαυριός	7. Χριστοδούλου
8. Γιωργάς	8. Ζαμπετούλας
9. Πομπού	9. Φωτεινόπουλος
10. Λαμπριανός	10. Αχιολάς
11. Παπαοικονόμου Δ.	11. Μαγκαφάς

ΣΚΟΡΕΡ
10', 15'Παπαοικονόμου Δ., 30' Νικολού, 50' Οικονόμου, 55' Φουτούλης, 63' Λαμπριανός

Αλλαγές
Γηπ.: Δημητρόπουλος (46' Αργυριδάκης), Νικολού (63' Χατζηνικολού), Πομπού (67' Δότας)
Φιλοξ.: Ζαμπετούλας (46' Μαλάμης), Φωτεινόπουλος (65' Γιάκλος)

ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΗΣ 21ης ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗΣ

Δήμητρα - Αστέρας Παστίδας	δεν έγινε
Αναγέννηση Ν.Ρ. - Ηλιος Ιαλυσού	3-2
Α.Ο. Σύμης - Αλθαιμένης	0-2 α.α.
ΠΑΣ Ασκληπειού - Πήγασος	2-7

• Ρεπό έχει ο Ηρακλής Λάρδου

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ
(τελευταία)

Αλθαιμένης - Πετρώνας Αρχ.
Πήγασος - Ροδιακός
Αστέρας Παστίδας - Αναγέννηση Ν.Ρ.
Ηλιος Ιαλυσού - ΠΑΣ Ασκληπειού
Ηρακλής Λάρδου - ΑΟ Σύμης

• Ρεπό έχει η Δήμητρα Δαματριάς

ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

	ΟΜΑΔΕΣ	ΒΑΘΜ.	ΑΓ.	ΤΕΡΜ.	Ν	Ι	Η
1.	Πήγασος	47	19	68-13	15	2	2
2.	Αστέρας Παστ.	43	18	42-17	13	4	1
3.	Πετρώνας	40	19	55-22	13	3	3
4.	Ηρακλής Λάρδ.	40	19	45-21	12	4	4
5.	Αναγέννηση Ν.Ρ.	33	19	41-28	11	1	7
6.	Ηλιος Ιαλυσού	23	19	38-39	7	2	10
7.	ΠΑΣ Ασκληπειού	23	19	26-44	7	3	9
8.	Αλθαιμένης	20	19	36-37	7	3	9
9.	Ροδιακός	13	19	20-43	4	2	13
10	Δήμητρα	-1	19	15-90	1	0	18
11.	ΑΟ Σύμης	-	-	-	-	-	-

Πιο κοντά στον τίτλο

Σαρωτικός ο Πήγασος κέρδισε με 7-2 τον ΠΑΣ Ασκληπιειού

Αγκαλιά με την κατάκτηση του πρωταθλήματος και την άνοδο στην Β' Κατηγορία βρίσκεται πλέον ο Πήγασος μετά και τη μεγάλη νίκη που πέτυχε στ' Ασκληπειό με 7-2 επί του ΠΑΣ. Οι επίδοξοι πρωταθλητές και πρωτοπόροι της βαθμολογίας από τα πρώτα λεπτά της συνάντησης άρχισαν να βομβαρδίζουν την εστία του Κουγκρά και με τη συμπλήρωση δεκαπέντε λεπτών είχαν πάρει το προβάδισμα στο σκορ με 3-0 ενώ είχαν και σουτ στα δοκάρια.

Οι γηπεδούχοι αντέδρασαν και στο ημίωρο μείωσαν το σκορ σε 3-1 με το οποίο οι δύο ομάδες πήγαν στ' αποδυτήρια. Στην επανάληψη και πάλι οι φιλοξενούμενοι συνέχισαν με τον ίδιο ρυθμό και γρήγορα αύξησαν το σκορ με το οποίο εξασφάλιζαν πλέον τη νίκη τους. Τα περιθώρια αντίδρασης που άφησαν στον ΠΑΣ ήταν πολύ μικρά για ανατροπή του σκορ και απλά η ομάδα του Ασκληπειού μείωσε για δεύτερη φορά το σκορ.

Ο "χορός" των γκολ

7'. Με εύστοχο σουτ ο Αλευρόπουλος άνοιξε το σκορ, 0-1.

8'. Με τον ίδιο τρόπο ο Κοσμάς διπλασίασε τα τέρματα της ομάδας του, 0-2.

15'. Ο Πανούσης με ωραία ατομική ενέργεια και πλασέ έκανε το 0-3.

23'. Δυνατό σουτ του Πανούση χτύπησε στην αριστερή συμβολή των δοκών του Κουγκρά και μετά άουτ.

30'. Μετά από χτύπημα κόρνερ, ο Κωλέτσης με κεφαλιά μείωσε σε 1-3.

47'. Με δυνατό σουτ ο Κοσμάς ανέβασε τον δείκτη του σκορ στο 1-4.

59'. Ο Καραμπτσώβ ελίχθηκε στο ύψος της μεγάλης περιοχής και με σουτ πέτυχε το 1-5.

65'. Από σουτ του Πανούση το σκορ έγινε 1-6.

72'. Με σουτ έξω από την περιοχή ο Π. Ματσάγγος έστειλε την μπάλα στο "Γ", 2-6.

80'. Ο Θρουμουλόπουλος με σουτ από το ύψος της περιοχής διαμόρφωσε το τελικό 2-7.

ΓΗΠΕΔΟ ΑΣΚΛΗΠΙΕΙΟΥ
Διαιτητής : Τσαγκάρης (9)
Βοηθοί: Μίχας (9) - Καραχανής (9)

ΠΑΣ ΑΣΚΛΗΠΙΕΙΟΥ	2-7	ΠΗΓΑΣΟΣ
1. Κουγκράς		1. Κυπραίος
2. Κωλέτσης		2. Λιαμής
3. Ματσάγγος Π.		3. Βασιλάκης
4. Παπαβασιλείου		4. Κοσμάς
5. Τσίμπος		5. Καραμπτσώβ
6. Χατζηκώστας		6. Αλευρόπουλος
7. Κλημαντής		7. Χατζηγεωργίου
8. Μπάκαλος Αντ.		8. Τσάκε
9. Χωρίτης		9. Πανούσης
10. Μπάκαλος Ι.		10.Χατζηγιάννης
11. Φουφουτάκης		11. Ιμβριώτης

ΣΚΟΡΕΡ
7' Αλευρόπουλος, 8', 47' Κοσμάς, 15', 65' Πανούσης, 30' Κωλέτσης, 59' Καραμπτσώβ, 80' Θρουμουλόπουλος

ΑΛΛΑΓΕΣ
ΓΗΠ.: ----------
ΦΙΛΟΞ.: Χατζηγεωργίου (40' Λόλι), Χατζηγιάννης (46' Παξινός), Κοσμάς (65' Θρουμουλόπουλος)

ΣΥΓΧΑΡΗΤΗΡΙΟ

Ο ΔΟΑΝ Ιαλυσού συγχαίρει την παιδική ομάδα ποδοσφαίρου του Ιάλυσου 97, τον προπονητή τους κ. Χατζηαντωνίου Βαγγέλη, καθώς και τους μικρούς αθλητές για την κατάκτηση της Γ! θέσης στο τουρνουά ποδοσφαίρου ΠΑΣΧΑ 2004 που διεξήχθη στο Οικονομίδειο Δημοτικό Στάδιο Ιαλυσού.

Ο Πρόεδρος του ΔΟΑΝ Ιαλυσού
Δήμαρχος Ιαλυσού
Στέργος Στάγκας

Το «εξπρές» του Κολοσσού πέρασε σαν σίφουνας από τον Κάμπο

• Κέρδισε με άνεση 100 -86 τον Γ.Σ. Λάρισας
• Συγκλονιστική η παρουσία του Παναγιωταράκου

Είχε να πατήσει σε γήπεδο προκειμένου να αγωνιστεί τουλάχιστον δύο εβδομάδες και στη Νεάπολη φρόντισε να «χορτάσει» το μπάσκετ που του έλειψε για όλο αυτό το διάστημα.

Το «εξπρές» του Κολοσσού πέρασε σαν σίφουνας από τον «κάμπο» υποτάσσοντας το Γ.Σ. Λάρισας και μ'αυτό τον τρόπο έριξε την αυλαία των υποχρεώσεων του για το φετινό πρωτάθλημα με νίκη, κατακτώντας σε σύνολο το δέκατο έκτο ροζ φύλλο αγώνα.

Με την εμφάνιση τους οι παίκτες του Κολοσσού απέδειξαν ότι δεν χρειαζόταν κάποιο κίνητρο για να φτάσουν στη νίκη, αντίθετα έκαναν σαφές ότι πάλεψαν γιατί τους άρεσε. Αλλωστε το παιχνίδι ήταν αδιάφορο βαθμολογικά αφού τόσο οι Ροδίτες όσο και οι γηπεδούχοι είχαν παρεκλίνει από τις πρώτες θέσεις που οδηγούν στην Α1.

Οι γηπεδούχοι ήθελαν τη νίκη προκειμένου να εκδικηθούν για την ήττα του Βενετοκλείου, όμως οι «θαλασσί» δεν είχαν πει την τελευταία τους κουβέντα. Πήγαν εκεί για τη νίκη και μόνο αυτήν ήθελαν. Αλλωστε ήταν κάτι το οποίο είχαν υποσχεθεί στον προπονητή τους Βασίλη Φραγκιά και δεν γινόταν να το πάρουν πίσω.

Ο αγώνας αυτός ήταν σαν ένα πανηγύρι για το συγκρότημα της Ρόδου και τον αντιπαλό του.

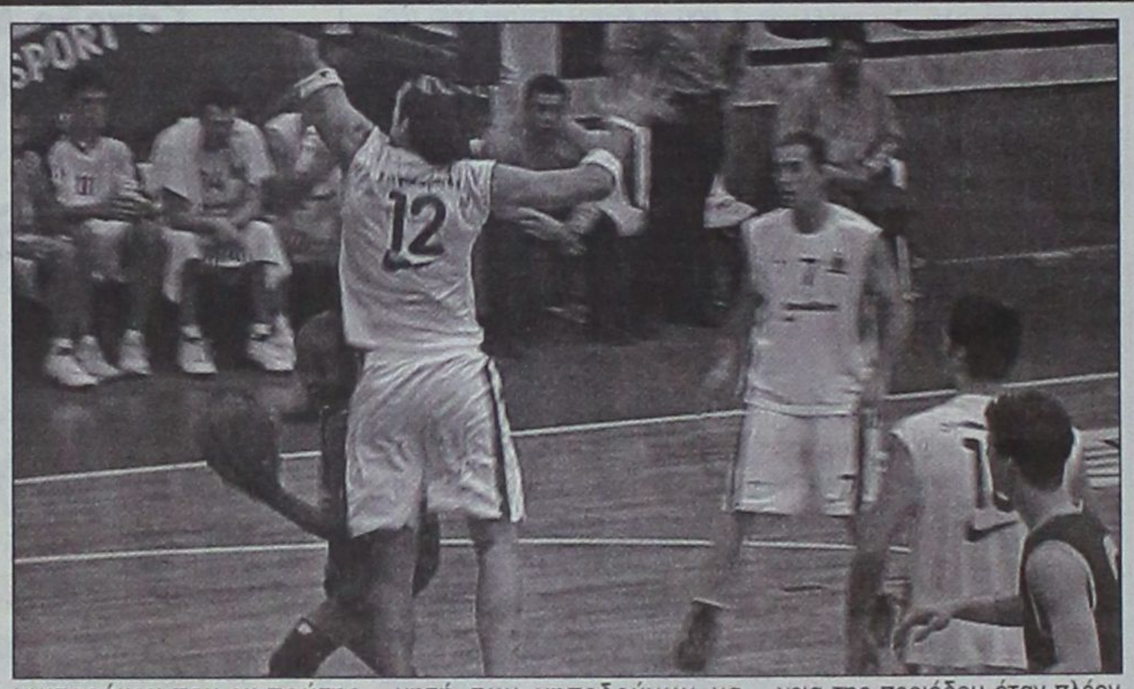
Μακριά από κάθε είδους σκοπιμότητα οι παίκτες έδωσαν ένα πολύ ωραίο και ενδιαφέρον παιχνίδι.

Στο προχθεσινό και τελευταίο παιχνίδι ο Κολοσσός είχε αυτό το κάτι παραπάνω από τη γηπεδούχο Γυμναστικό. Είχε όρεξη και πάθος, το οποίο δίκαια μετατράπηκε σε νίκη.

Ηταν ένας Κολοσσός πραγματικά... Κολοσσός. Ηξερε τι ήθελε μέσα στον αγωνιστικό χώρο και κατάφερε να το πάρει. Στην παρουσία του στη θεσσαλική πρωτεύουσα το συγκρότημα του Βασίλη Φραγκιά συνδύασε την ουσία με το θέαμα.

Οι παίκτες του Κολοσσού έδειξαν τα δόντια τους από την αρχή της περιόδου και κατάφεραν γρήγορα να πάρουν το ρόλο του απόλυτου πρωταγωνιστή στον αγώνα αφήνοντας τους γηπεδούχους απλώς να προσπαθούν να τον ακολουθήσουν στο ξέφρενο ρυθμό του.

Η επανάληψη, ωστόσο έκρυβε μεγάλες και δυσάρεστες εκπλήξεις για τους Ροδίτες. Μπορεί αγωνιστικά να φάνταζαν ασταμάτητοι, ωστόσο η αποβολή του Χρήστου Παππά στις αρχές του τετάρτου δεκαλέπτου και ο παροπλισμός του Αλμπερτ με τέσσερα φάουλ αναστάτωσαν το «θαλασσί» σωματείο. Το... γλυκό βέβαια ήρθε και έδεσε με τον τραυματισμό του Παναγιωταράκου που εκ πρώτης όψεως φάνηκε αρκετά σοβαρός (γεγονός που τελικά διαψεύστηκε με την είσοδο του λίγο πριν το τέλος του αγώνα), ωστόσο ο Κολοσσός ξεπέρασε τα όποια προβλήματα, με το πολύ καλό αγωνιστικό πρόσωπο που έδειξε παίρνοντας μια ακόμη νίκη.



Μεγάλος απών από το παιχνίδι της Λάρισας ήταν ο αρχηγός των Ροδιτών. Ο Χρήστος Γκογκίδης δεν μπόρεσε να δώσει το παρών στον αγώνα αφού αντιμετωπίζει σοβαρό πρόβλημα τραυματισμού, τη θέση του οποίου στην αρχική πεντάδα πήρε ο Παναγιωτόπουλος.

ΣΚΟΡΕΡ

1. Μουλάκης (ΚΑΟΔ)	619
2. Σπανούλης (Λάρισα)	540
3. Κυριακόπουλος (ΔΑΣΑΛ)	505
4. Γκιζόγιαννης Αν. (Χαλκίδα)	489
5. Χρήστου (ΜΕΝΤ)	477
6. Κουπίδης (Νήαρ Ηστ)	457
7. Μίχαλος (Π. Φάληρο)	428
8. Κέκελης (Χαλκίδα)	422
9. Καϊμακόγλου (Νήαρ Ηστ)	415
10. Πετρόπουλος (Ξάνθη)	386

ΡΙΜΠΑΟΥΝΤ

1. Ιμπέζα (Ξάνθη)	243
2. Μπίγκους (Ολύμπια)	242
3. Καϊμακόγλου (Νήαρ Ηστ)	239
4. Χαρισμίδης (ΚΑΟΔ)	235
5. Γέρεμπτς (Χαλκίδα)	225
6. Χαλκιαδάκης (Παπάγου)	210
7. Αλμπερτ (Κολοσσός)	194
8. Γκιζόγιαννης Αν. (Χαλκίδα)	194
9. Συμεωνίδης (ΜΕΝΤ)	183
10. Κινγκόμπε (Ιωνικός Νικ.)	176

Σαρωτικός από την αρχή

Ο Βασίλης Φραγκιάς ξεκίνησε τον αγώνα με τον Παππα σε ρόλο οργανωτή και τους Παναγιωταράκο, Παναγιωτόπουλο και Κουκλάκη, ενώ την πεντάδα συμπλήρωνε και ο Αλμπερτ.

Ο Κολοσσός πήρε αμέσως κεφάλι στο σκορ, το οποίο μάλιστα φρόντιζε συνεχώς να αυξάνει ανοίγοντας την ψαλίδα της διαφοράς στο 5' με 20-10 χάρη στην πολύ καλή εμφάνιση του Αλμπερτ και το συνεχή βομβαρδισμό από την περιφέρεια τόσο του Κουκλάκη όσο και του Παναγιωτόπουλου.

Η επέλαση του Κολοσσού συνεχιζόταν όσο περνούσε η ώρα αναγκάζοντας το προπονητή των γηπεδούχων να αλλάξει αρκετές φορές τα σχήματα, καθώς δεν μπορούσε να βρει λύση στην άμυνα, προκειμένου να σταματήσει τον Κολοσσό.

Τρία λεπτά πριν το τέλος του πρώτου δεκαλέπτου ο Μπογδάνος με μια καταπληκτική ενέργεια κατάφερε να πετύχει το καλάθι και να πάρει και το φάουλ μειώνοντας τη διαφορά στους 6 πόντους (25-19) και στην επόμενη επίθεση διαμόρφωσε το σκορ σε 25-21.

Ο Αλμπερτ όμως δεν είχε πει την τελευταία του κουβέντα. Κερδίζοντας ενα φάουλ εκτέλεσε δύο βολές και ανέβασε τη διαφορά στους 6 πόντους.

Στο δεύτερο δεκάλεπτο ήρθαν όλα ακόμη πιο βολικά για τον Κολοσσό. Ο παίκτης βαρόμετρο για τους Θεσσαλούς, Σπανούλης, φορτώθηκε με τρία φάουλ με αποτέλεσμα να μη μπορεί να βοηθήσει την ομάδα του.

Οι παίκτες του Βασίλη Φραγκιά συνέχισαν να βλέπουν το καλάθι των αντιπάλων σα βαρέλι και να επιχειρούν ακάθεκτοι σουτ αρκετά από τα οποία ήταν εύστοχα.

Στα μισά της περιόδου ο Παναγιωταράκος με τις δύο εύστοχες βολές ανέβασε το δείκτη του σκορ σε 48-34, ενώ το ίδιο έκανε και στην επόμενη επίθεση ο Κουκλάκης ανοίγοντας ακόμη περισσότερο τη ψαλίδα του σκορ (50-34).

Βλέποντας τη διαφορά να εκτοξεύεται μέσα σε λίγα λεπτά στο +16 , ο προπονητής του Γυμναστικού έψαχνε να βρει λύση στο πρόβλημα του σκοραρίσματος, ωστόσο η ομάδα φάνηκε να αντιμετωπίζει αρκετά προβλήματα στη ζώνη του Κολοσσού.

Αυτό φάνηκε και στη συνέχεια της περιόδου όταν πλέον οι «θαλασσί» είχαν ξεφύγει στο σκορ με 22 πόντους, 58-36.

Συγκρατημένος στην επανάληψη

Στην τρίτη περίοδο οιπαίκτες του «θαλασσί» συγκροτήματος έπαιξαν πιο συγκρατημένα.

Αυτό φάνηκε από τα πρώτα λεπτά του τρίτου γύρου όταν πλέον άρχισαν οι γηπεδούχοι να ροκανίζουν τη διαφορά. Στα πρώτα τρία λεπτά μάλιστα κατάφεραν να μειώσουν στους 17 πόντους.

Με τον Πάππα να είναι παροπλισμένος με τέσσερα φάουλ και χωρίς τη μεγάλη βοήθεια του Αλμπερτ ο οποίος ανα τακτά χρονικά σημεία καθόταν στον πάγκο προκειμένου να προφυλακτεί από πιθανό τέταρτο φάουλ οι Λαρισαίοι είχαν μια πρώτης τάξεως ευκαιρία να μπουν ξανά στο παιχνίδι.

Το μόνο που αρκούσε ήταν να καταφέρουν να βρουν λύσεις απέναντι σ'εναν πολύ καλά οργανωμένο αμυντικά Κολοσσό, ωστόσο το γεγονός πως κατάφεραν με ένα μικρό σερί να μειώσουν το σκορ αφύπνισε τους «νεοφώτιστους» που με ένα καλάθι εντός παιδιάς του Κουκλάκη και δύο βολές του Αλμπερτ ανέβασαν τη διαφορά ακόμη περισσότερο.

Παράσταση για ένα ρόλο

Λένε πως οι μεγάλες ομάδες δεν κρύβονται πίσω από δικαιολογίες. Και ο Κολοσσός προχθές απέδειξε ότι έχει στόφα μεγάλης ομάδας.

Παρά το γεγονός ότι δεν είχε τον αρχηγό του πραγματοποίησε εξαιρετική εμφάνιση στα προηγούμενα δεκάλεπτα, με εξαίρεση βέβαια το τρίτο δεκάλεπτο που έπεσε, ωστόσο ακόμη και τότε δεν απειλήθηκε.

Με την έναρξη της τελευταίας περιόδου οι «θαλασσί» έχασαν τον Παναγιωταράκο που τραυματίστηκε σε μια προσπάθεια ενώ σε ένα λεπτό αργότερα ήταν η σειρά του Αλμπερτ να καθίσει στον πάγκο με τέσσερα φάουλ.

Παρά τα πολλά προβλήματα σε έμψυχο υλικό που αντιμετώπιζε η ροδίτικη ομάδα, καθώς έπαιζε ουσιαστικά με ένα play maker(Δρακόπουλος), δεν το έβαλε κάτω. Αντίθετα συνέχισε να σκοράρει κατά βούληση με τον Δρακόπουλο να κάνει το σκορ στο 33', 81-68.

Η περίοδος... διακοπών του Παναγιωτόπουλου στον πάγκο τελείωσε. Και ο παίκτης ζήτησε να επιστρέψει στο παρκέ.

Η διαφορά γρήγορα αυξήθηκε με τη τρίποντη βόμβα του Παναγιωτόπουλου που έκανε το σκορ 84-68.

Στα τελευταία λεπτά το παιχνίδι είχε πάρει πραγματικά φωτιά και η μπάλα είχε... χαθεί, ο Θεοδωρίδης μείωσε σε 87-70 για να έρθει η επόμενη τορπίλη του Παναγιωτόπουλου που ανέβασε τη διαφορά ξανά στο +17(87-70).

Στα πέντε τελευταία λεπτά το παιχνίδι είχε ουσιαστικά κριθεί.

Οι Ροδίτες ακόμη και να... αυτοκτονούσαν πολύ δύσκολα θα έχαναν, ειδικά εάν είχαν έναν εξαιρετικό Κουκλάκη που συνέχισε αυτό που είχε ξεκινήσει. πριν από λίγα λεπτά ο Παναγιωτόπουλος.

Στο επόμενο διάστημα που απέμενε έως το τέλος του αγώνα οι Ροδίτες επικεντρώθηκαν σε ένα μόνο σκοπό να φτάσουν στη δεύτερη τους κατοστάρα για φέτος, κάτι που πέτυχε ο Δρακόπουλος με το τρίποντο δευτερόλεπτα πριν το σφύριγμα της λήξης. Από τους Ροδίτες όλοι όσοι αγωνίστηκαν είχαν πολύ καλή απόδοση, ωστόσο ιδιαίτερη μνεία πρέπει να γίνει στη συγκλονιστική παρουσία του Παναγιωτόπουλου, ενώ από τους ηττημένους ξεχώρισε ο Θεοδωρίδης.

Τα δεκάλεπτα: 21-29,36-58(ημ),62-79, 86-100.

Οι διαιτητές: Αγαδάκος, Χουλιάρας.

Γ.Σ. ΛΑΡΙΣΑΣ (Καραγιάννης): Νοβάκοβιτς 9, Θεοδωρίδης 21(3), Παπαχρήστος 9(3), Κατσαρός 11(1), Μπογδάνος 15,Σπανούλης 13(3), Δεληχρήστος 2, Θύμιος 6.

ΚΟΛΟΣΣΟΣ ΡΟΔΟΥ(Φραγκιάς): Παναγιωτόπουλος 31(8), Δρακόπουλος4(1), Παππάς, Παναγιωταράκος 16(1) , Αλμπερτ 24, Πατρίκης, Κουκλάκης 24(6), Μαρουλάκης 1.

Α2 ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ

Επεσε η αυλαία χωρίς εκπλήξεις

Αδιάφορη χαρακτηρίζεται από πολλούς η τελευταία αγωνιστική της Α2 Κατηγορίας αφού ήδη ο Πανελλήνιος και η ΜΕΝΤ είναι και τυπικά πλέον ομάδες της Α1.

Οι Ολυμπιονίκες που ήδη κάνουν σχέδια για τη μεγάλη κατηγορία "χαλάρωσαν" στη Χαλκίδα με αποτέλεσμα να ηττηθούν από την ομώνυμη ομάδα. Αντίθετα η ΜΕΝΤ δεν άφησε την ευκαιρία να πάει χαμένη και πήρε το ροζ φυλλο αγώνα απέναντι στην Ολύμπια.

Στην Ξάνθη ο ΚΑΟΔ έχασε δύσκολα από την ομώνυμη ομάδα ενώ στα Λιόσια η Νήαρ Ήστ επικράτησε του ΔΑΣΑΛ.

Νίκη που ωστόσο δεν τον κρατάει στην κατηγορία πήρε ο Παπάγου επί του Π.Φαλήρου ενώ ο Δούκας συνέτριψε τον Ιωνικό Νίκαιας που ήδη βρίσκεται στη Β' Εθνική

26η ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ

Π.Φάληρο - Παπάγου	81-88
Δούκας - Ιωνικός Νικ.	85-62
Χαλκίδα - Πανελλήνιος	92-77
Γ.Σ. Λάρισας - Κολοσσός	86-100
Ξάνθη - ΚΑΟΔ	79-75
ΜΕΝΤ - Ολύμπια	95-88
ΔΑΣΑΛ - Νήαρ Ηστ	75-88

ΤΕΛΙΚΗ ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

1. Πανελλήνιος	46	20-6	2061 - 1880
2. Μ.Ε.Ν.Τ.	46	20-6	2224 - 2055
3. Ολύμπια Λάρισας	43	17-9	2009 - 1938
4. Κολοσσός Ρόδου	42	16-10	2143 - 1973
5. Άνω Λιόσια	40	14-12	2085 - 2019
6. Γ.Σ. Λάρισας	40	14-12	1990 - 2007
7. Νήαρ Ηστ	39	13-13	1938 - 1958
8. ΚΑΟΔ	38	12-14	2043 - 2117
9. Π.Φάληρο	38	12-14	2122 - 2184
10. Α.Γ.Ε. Χαλκίδας	38	11-14	2150 - 2129
11. Α.Σ. Ξάνθης	36	10-16	1770 - 1906
12. Α.Σ.Ε Δούκα	36	10-16	1911 - 1958
13. Ιωνικός Νικαίας	32	6-20	1855 - 2057
14. Παπάγου	32	6-20	1814 - 1934

Η ανάσταση δεν ήρθε για τον Ιπποκράτη

Εχασε και χθες και τώρα πλέον δύσκολα θα αποφύγει τον υποβιβασμό

Ήττα που ισοδυναμεί με καταδίκη γνώρισε χθες ο Ιπποκράτης από τον Γ.Σ. Αρίων που έκανε ένα πολύ μεγάλο βήμα προκειμένου να παραμείνει στην κατηγορία.

Η λήξη του παιχνιδιού σκόρπισε πίκρα και απογοήτευση στις τάξεις του Ιπποκράτη ο οποίος τελικά δεν κατάφερε να αποβάλει το άγχος που τον διακατείχε πριν τον αγώνα.

Εδώ και τρεις εβδομάδες που είχε να αγωνιστεί ο Ιπποκράτης, όλοι στην ομάδα περίμεναν ότι η "ανάσταση" γι αυτούς θα καθυστερούσε κατά μία εβδομάδα, κάτι τέτοιο δυστυχώς δεν έγινε με αποτέλεσμα να υπάρχει διάχυτη η αγωνία για το μέλλον του στη Γ' Εθνική.

Η νέα ήττα της ομάδας στο γήπεδο του Μετς Α' δυσκολεύει ακόμη περισσότερο τις προσπάθειες των παικτών καθώς αφήνει πλέον λιγοστά περιθώρια για την υπόθεση παραμονής στην κατηγορία.

Στο χθεσινό ματς οι Κώοι παρουσίασαν παρόμοια εικόνα σε σχέση με τα προηγούμενα παιχνίδια. Τα λάθη για άλλη μία φορά είχαν τη τιμητική τους καθώς σε κρίσιμα σημεία του αγώνα δεν αποφεύχθηκαν από το συγκρότημα του Ιπποκράτη.

Μπορεί να βρίσκονταν πίσω στο σκορ, ωστόσο στο πρώτο μέρος του αγώνα πάλευαν επί ίσοις όροις τον Αρίονα.

Ωστόσο από το δεύτερο δεκάλεπτο και έπειτα θυμήθηκαν το γνωστό κακό τους εαυτό με αποτέλεσμα να βρεθούν αρκετά πίσω στο σκορ.

Τα πράγματα προς το τέλος του αγώνα βελτιώθηκαν αισθητά και μάλιστα θα μπορούσαν να πάρουν τη νίκη εάν δεν έκαναν τα τραγικά λάθη που τελικά της κόστισαν.

Τόσο ο Ιπποκράτης όσο και ο Αρίων ξεκίνησαν αρκετά νευρικά. Άλλωστε το γεγονός ότι διεκδικούσαν την παραμονή τους ήταν μία σοβαρή αιτία για το κακό ξεκίνημά τους.

Άλλωστε η νίκη αποτελούσε μονόδρομο και ήταν κάτι που το ήθελαν και οι δύο ομάδες.

Οι Κώοι βρίσκονταν συνεχώς κοντά στο σκορ με τους γηπεδούχους και όπως έδειχναν τα πράγματα θα αποτελούσαν δύσκολο αντίπαλο.

Η συνέχεια όμως διέψευσε κάθε προσδοκία. Στο δεύτερο δεκάλεπτο η ομάδα προσπάθησε να βρεθεί πιο κοντά στους γηπεδούχους, ωστόσο δεν το κατάφερε. Οι παίκτες του Αρίονα συνέχιζαν να κρατάνε μία διαφορά της τάξεως των πέντε πόντων την οποία αύξαναν συνεχώς φτάνοντάς τη στο τέλος του δεύτερου δεκαλέπτου στο +13, 38-29.

Η επανάληψη δεν άλλαξε κάτι. Ο Ιπποκράτης συνέχιζε να βρίσκεται πίσω στο σκορ και οι 12 πόντοι τους οποίους πέτυχε δεν ήταν ικανοί να τον βάλουν μέσα στο παιχνίδι από την αρχή.

Οι όροι στο τελευταίο δεκάλεπτο άλλαξαν.

Οι παίκτες του Ιπποκράτη βελτιώθηκαν και σιγά σιγά ροκάνισαν τη διαφορά φτάνοντας στους -3 πόντους. Ωστόσο τρία συνεχόμενα λάθη των Κώων έδωσαν το δικαίωμα στους παίκτες του Αρίωνα να αυξήσουν τη διαφορά και να πάρουν τελικά το ροζ φύλλο αγώνα.

Από τους νικητές ξεχώρισε ο Παπαϊωσήφ ενώ πολύ καλός ήταν και ο Διαμαντόπουλος, για τους Κώους μεγάλη προσπάθεια έκανε ο Παγώνης.

Τα δεκάλεπτα: 16-12, 38-25 (ημ), 52-37, 74-61

Οι διαιτητές : Πίγκας - Τσούνας

Γ.Σ. ΑΡΙΩΝ (Παππάς): Μαραμένος 9 (3), Τομάρας 11 (1), Παπαϊωσήφ 18, Διαμαντόπουλος 15 (3), Αθανασάκης 6, Δρόσης 8, Λουμιώτης 4.

ΙΠΠΟΚΡΑΤΗΣ ΚΩ (Κετσελίδης): Καρδομάτης 8, Παγώνης 17, Αμανατίδης, Στραατομήτρος 3 (1), Σάββας 11, Στεργάκης 7, Ντεφούδης 13 (2), Μαντούκος, Μαλλιούρας.

Τις σελίδες του μπάσκετ επιμελήθηκε η Μαρία Κολεζάκη

Γ' ΕΘΝΙΚΗ (2ος ΟΜΙΛΟΣ ΝΟΤΟΥ)

Βήμα παραμονής έκανε ο Γ.Σ. Αρίων

Βήμα παραμονής έκανε ο ΓΣ Αρίων κερδίζοντας μέσα στην έδρα του τον Ιπποκράτη. Με την ήττα από τα ήδη καταδικασμένο Πορφύρα ο Μίνωας Ηρακλείου έχασε τη μεγαλύτερη ίσως ευκαιρία να ανασάνει στην υπόθεση σωτηρίας.

Στην ίδια άσχημη θέση βρίσκεται και ο Ερμής Σχηματαρίου ο οποίος ηττήθηκε από τον ΟΦ Ηρακλείου.

Στην τρίτη θέση συνεχίζει να παραμένει ο Πανερυθραϊκός που συνέτριψε την ΑΕΚ Τζιτζιφιών.

Σημαντική νίκη πέτυχε και ο ΑΟ Παγκρατίου ο οποίος ξεπέρασε έστω και δύσκολα το εμπόδιο της ΑΕ Ταύρου.

Τέλος, το Ρέθυμνο συντήρησε τη διαφορά από το δεύτερο Παγκράτι καθώς «καθάρισε» τον Ιωνικό Λαμίας μέσα στην έδρα του.

24η ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ

Ο.Φ Ηρακλείου - Ερμής Σχηματαρίου	77-70
Α.Γ.Ο Ρεθύμνου - Ιωνικός Λαμίας	65-50
Γ.Σ. Αρίων - Ιπποκράτης Κω	76-61
Α.Ε. Ταύρου - Α.Ο Παγκρατίου	68-74
Πανερυθραϊκός - ΑΕΚ Τζιτζιφιών	67-47
Πορφύρας - Μίνωας Ηρακλείου	79-55

• Ρεπό είχε η Αγία Παρασκευή

Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

1.	Α.Γ.Ο. Ρεθύμνου	41	21-1	1655-1185
2.	Α.Ο. Παγκρατίου	39	17-5	1742-1561
3.	Πανερυθραϊκός	37	15-7	1557-1507
4.	Ιωνικός Λαμίας	35	13-9	1506-1522
5.	Ο.Φ. Ηρακλείου	35	12-11	1816-1762
6.	Α.Ε. Ταύρου	33	11-11	1547-1556
7.	Αγία Παρασκευή	31	9-13	1628-1715
8.	Α.Ε.Κ. Τζιτζιφιών	31	9-13	1452-1567
9.	Γ.Σ. Αρίων	31	9-13	1623-1668
10.	Μίνωας Ηρακλείου	29	8-14	1380-1547
11.	Ιπποκράτης Κω	29	7-15	1496-1655
12.	Ερμής Σχηματαρίου	29	6-17	1652-1815
13.	Πορφύρας	29	7-15	1622-1637

*Η Αγία Παρασκευή, ο Ο.Φ. Ηρακλείου και ο Ερμής Σχηματαρίου δεν έχουν εκτίσει το ρεπό τους

*Δεν υπολογίζεται στη βαθμολογία το χθεσινοβραδινό ματς Μίνωας Ηρακλείου- Α.Γ.Ο. Ρεθύμνου

Η ΕΠΟΜΕΝΗ ΑΓΩΝΙΣΤΙΚΗ

Ιωνικός Λαμίας - Ερμής
Ιπποκράτης Κω - Αγία Παρασκευή
Α.Ο. Παγκρατίου - ΓΣ Αρίων
ΑΕΚ Τζιτζιφιών - ΑΕ Ταύρου
Μίνωας Ηρακλείου - Πανευθραϊκός
ΑΓΟ Ρεθύμνου - Πορφύρας
• Ρεπό έχει ο ΟΦ Ηρακλείου

Εχασαν και στο δεύτερό τους παιχνίδι οι έφηβοι του Διαγόρα

Από την πρώτη στιγμή που έγινε γνωστό το αποτέλεσμα της κλήρωσης των εφήβων, ο προπονητής των πρωταθλητών Δωδεκανήσου Βαγγέλης Αθανασιάδης είχε κάνει γνωστό ότι ο ΠΑΟ Διαγόρας θα είχε πολύ δύσκολο έργο.

Βλέπετε απέναντί του ήταν ο Α.Γ.Σ. Ιωαννίνων, ομάδα δύσκολη, η οποία ωστόσο ήταν κομμένη και ραμμμένη στα μέτρα του και το δυνατό Περιστέρι το οποίο θεωρείτο μάλιστα ως ένα από τα φαβορί.

Το έργο του Διαγόρα γινόταν πιο δύσκολο όσο περνούσε ο καιρός. Κάνοντας προπονήσεις μετρημένες στα δάχτυλα του ενός χεριού αναχώρησε με εφτά παίκτες στην αποστολή του εκ των οποίων μάλιστα οι δύο ήταν παίδες.

Και εάν το πρώτο παιχνίδι δεν κατάφεραν να το χτυπήσουν λόγω της πολύ καλής απόδοσης που έπιασαν οι Ηπειρώτες, τη σαββατιάτικη αναμέτρηση την πάλεψαν επί ίσοις όροις κοιτάζοντας στα ίσα τον αντίπαλο.

Βέβαια η θεωρία που ήθελε τον Διαγόρα να μην καταφέρνει να πάρει το ροζ φύλλο αγώνα από το Περιστέρι επαληθεύτηκε και στην πράξη. Οι «κυανέρυθροι» ηττήθηκαν με σκορ 78-65, αλλά αυτό που έμεινε είναι η καλή εμφάνιση της ομάδας.

Μια εμφάνιση που εξέπληξε ακόμη και τους ίδιους τους αθλητές του Διαγόρα που δεν περίμεναν τέτοια εξέλιξη.

Πραγματικά το συγκρότημα του Βαγγέλη Αθανασιάδη ήταν «χάρμα οφθαλμών». Παίζοντας πολύ καλή άμυνα κατάφερε να απειλήσει το Περιστέρι και αν δεν ήταν η κούραση των τελευταίων λεπτών ίσως θα έπαιρνε τη νίκη.

Ο Διαγόρας ξεκίνησε αρκετά δυνατά και αιφνιδίασε τους τυπικά γηπεδούχους, οι οποίοι δεν μπόρεσαν να ακολουθήσουν τους ρυθμούς του με αποτέλεσμα το πρώτο δεκάλεπτο να λήξει με προηγούμενο τον εκπρόσωπο της Δωδεκανήσου Διαγόρα, 15-20.

Στο δεύτερο μέρος της συνάντησης το Περιστέρι προσπάθησε και κατάφερε να μειώσει το σκορ σε απόσταση αναπνοής, 32-30.

Στην επανάληψη ο Διαγόρας έπεσε μαχόμενος. Η έλλειψη επιλογών από τον πάγκο και η κούραση των παικτών οδήγησε σε λάθη της άμυνας με αποτέλεσμα το Περιστέρι να περάσει μπροστά στο σκορ 51-55.

Στο τελευταίο μέρος ο Διαγόρας προσπάθησε να μειώσει το σκορ, ωστόσο δεν κατάφερε να πραγματοποιήσει τη μεγάλη επιστροφή, αντίθετα το σκορ ανέβηκε ακόμη περισσότερο, με αποτέλεσμα να ηττηθεί με 78-65.

Από το Περιστέρι άρεσε ο Ψαρόπουλος ενώ πολύ καλός ήταν και ο Ματζάρης. Στην αντίπερα όχθη ο Γεωργοπάλης έκανε ένα από τα καλύτερα παιχνίδια.

Τα δεκάλεπτα: 15-20, 30-32 (ημ.), 55-51, 78-65.

Οι διαιτητές: Πίγκας - Παναγιώτου.

ΠΕΡΙΣΤΕΡΙ (Γρυλλιονάκης): Φερεντίνος, Μπαρζούκας 5(1), Νικολουδάκης, Πετράκης 3, Μυλωνάς, Παξιμάδας, Καλαμάρας 14, Καφαντάρης 9(1), Γιαννουκάκης 8, Ψαρόπουλος 22, Ματζαρής 15(1).

Π.Α.Ο. ΔΙΑΓΟΡΑΣ (Αθανασιάδης): Βογιατζής 12, Πλάκας 2, Πάχος, Μαντάς 14, Κουζουκάκης, Κουρδούμπας 13(1), Γεωργοπάλης 24.

Από την τελική φάση του Πανελλήνιου πρωταθλήματος

Αποκλείστηκαν οι νεάνιδες του Ιάλυσου

Δεν κατάφερε να φύγει με το ροζ φύλλο αγώνα ο πρωταθλητής νεανίδων ΓΑΣ Ιάλυσος ο οποίος γνώρισε τη δεύτερη ήττα, αυτή τη φορά με αντίπαλο τον Ακάδημο Καλαμάτας με σκορ 34-38 και αποκλείστηκαν από τη συνέχεια του Πανελλήνιου πρωταθλήματος.

Οι «ερυθροκίτρινες» θα μπορούσαν να είχαν περάσει στην επόμενη φάση, ωστόσο φρόντισαν για άλλη μια φορά νακάνουν τα εύκολα... δυσκολότερα.

Σε ένα παιχνίδι που ήταν «κομμένο και ραμμένο» στα μέτρα τους κατάφεραν να το χαρίσουν «αμαχητί» στον αντίπαλο ο οποίος στο Σαββατιάτικο παιχνίδι στου Στρέφη έπαιξε το ρόλο του μονόφθαλμου.

Τα πράγματα ήταν απλά για το συγκρότημα του Γιώργου Χατζηκαλημέρη. Εάν κέρδιζε θα πήγαινε στην επόμενη φάση του Πανελλήνιου πρωταθλήματος αν όχι θα μάζευαν απλώς τις βαλίτσες τους για την επιστροφή τους στη Ρόδο και τα κορίτσια του ΓΑΣ Ιάλυσος επέλεξαν το χειρότερο.

Δεν διόρθωσαν τα λάθη του προηγούμενου παιχνιδιού με αποτέλεσμα να οδηγηθούν σε μια ακόμη ήττα η οποία ουσιαστικά προήλθε μετά την ίδια τους την «αυτοκτονία».

Ουσιαστικά κανένας από τους δύο αντιπάλους δεν ξεχώρισε, αντίθετα μάλιστα έγινε ένα κακό ποιοτικά παιχνίδι.

Οσον αφορά στο παιχνίδι του Ιάλυσσου, τα κορίτσια του Γιώργου Χατζηκαλημέρη μπορεί να περιόρισαν τα λάθη στην άμυνα τους σε σχέση με το προηγούμενο αγώνα, ωστόσο δε κατάφεραν να αποκτήσουν... ζωντάνια στην επίθεση με αποτέλεσμα να είναι τραγικά άστοχα στην τελική προσπάθεια.

Από τα πρώτα λεπτά του τζάμπολ οι πρωταθλήτριες Δωδεκανήσου βρίσκονταν μπροστά στο σκορ. Ωστόσο η διαφορά δεν ήταν αρκετά μεγάλη έτσι ώστε να μην καλυπτεί άμεσα. Αλλωστε το σκορ του πρώτου δεκαλέπτου 7-5 το μαρτυράει.

Στη συνέχεια ο Ακάδημος έχοντας πιο πολλές επιλογές στην επίθεση ανέβασε ρυθμούς και επιλογές στην επίθεση ανέβασε ρυθμούς ρυθμούς και πέρασε μπροστά στο σκορ. Σ'εκείνο το χρονικό σημείο τα κορίτσια του ΓΑΣ Ιάλυσος έχασαν την αυτοσυγκέντρωση τους και δεν μπόρεσαν να ακολουθήσουν το ρυθμό των αντιπάλων με συνέπεια να βρεθούν πίσω στο σκορ με 16-12.

Στην επανάληψη τα πράγματα άλλαξαν. Οι «ερυθροκίτρινες» κατάφεραν να φτάσουν... στην πηγή ισοφαρίζοντας τον αντίπαλο, ωστόσο δεν κατάφεραν να πιουν νερό.

Οι τυπικά φιλοξενούμενες πάτησαν γκάζια και ξέφυγαν στο σκορ με αποτέλεσμα να πάρουν τη νίκη και μαζί το εισητήριο για την επόμενη φάση του πρωταθλήματος με σκορ 38-34.

Από τις νικήτριες καλύτερη ήταν η Μιχαλακοπούλου ενώ από τον Ιάλυσο πολλές μάχες έδωσε η Μανδραγού Χ.

Τα δεκάλεπτα: 7-5,12-16(ημ), 21-36,34-38.

Οι διαιτητές Κοτσίμπος-Ζέπος

ΓΑΣ ΙΑΛΥΣΟΣ(Χατζηκαλημέρης): Κυπραίου 9, Καρακοβούνη 6, Μανδραγού Χ. 14, Μιλένκοβιτς 2, Γαλαχουσίδη 1, Χειμωνέττου 2, Διακοκομνηνού, Κοντούζογλου, Νικολίτση, Καλημέρη, Μανδραγού Η., Παπαοικονόμου

ΑΚΑΔΗΜΟΣ ΚΑΛΑΜΑΤΑΣ (Ροζανέας):Μιχαλακοπούλου 14(2), Πραμαγκιούλη 6(1), Κουρουνιώτη 7, Γεωργακοπούλου 2, Σμιργύλη 9, Κορακάκη.

Ανοιξαν σαμπάνιες στον Ιβίσκο!

Ο πρωταθλητής μπάσκετ Δωδεκανήσου κέρδισε τον Ομηρο Χίου 71-62 και την άνοδό του στην Γ΄Εθνική Κατηγορία

Το σφύριγμα της λήξης του τελευταίου κρίσιμου αγώνα βρήκε τους παίκτες του Ιβίσκου αγκαλιασμένους στο χώρο του κέντρου να πανηγυρίζουν έξαλλα τη μεγάλη άνοδο στη Γ' Εθνική.

Ηταν εκείνη η μεγάλη ώρα που πλέον όλες οι προσπάθειες της ομάδας από την αρχή της χρονιάς αναγνωρίζονταν και μέσα στη δίνη του ενθουσιασμού όλα τα προβλήματα ανήκαν στο παρελθόν.

Οι σαμπάνιες CAIR έρρεαν από τα χέρια του Δημήτρη Κουμνάκη με μοναδικό στόχο να «περιλούσουν» το μεγάλο θρίαμβο της ομάδας της Δωδεκανήσου, η οποία μέσα σε σαράντα λεπτά αγώνα κατάφερε να κάνει έναν ολόκληρο νομό χαρούμενο κατακτώντας το ροζ φύλλο με την επικράτηση της επί του Ομήρου Χίου με σκορ 71-62.

Θωμάς Μπελάγιας, Στάθης Βλαχοδήμος, Μάκης Δούβαλης, Χρήστος Μπίλιας, Παναγιώτης Παπακώστας, Γιώργος Τσιτσούλας, Αντώνης Πατινιώτης, Τσαμπίκος Συντάγγελος, Δημήτρης Κουμνάκης, Νίκος Κατσαρός και Δημήτρης Γιωτόπουλος μαζί με τη νέα φουρνιά παικτών, Τσαμπίκο Καπιτάνο και Σπύρο Φιλιππόπουλο είναι οι ήρωες που με τη καθοδήγηση του Γιώργου Πετσάλη έφτασαν στη μεγάλη άνοδο.

Η αισιοδοξία που υπήρχε τόσες μέρες στο στρατόπεδο της ομάδας της Ρόδου μετατράπηκε σε χαρά μετά τη μεγάλη άνοδο.

Ητανε μια ομάδα «όνειρο» ο Ιβίσκος. Σοβαρός στο παιχνίδι του, ήξερε τι ήθελε και είχε όλους όσους αγωνίστηκαν σε πολύ καλή ημέρα, κατακτώντας μάλιστα το χειροκρότημα των πενήντα και πλέον Ροδιτών φιλάθλων, που βρέθηκαν στο γήπεδο ενισχύοντας με κάθε τρόπο την ομάδα της Ανάληψης.

Μπορεί η ομάδα να μη έπαιξε έτσι όπως θα ήθελε, ωστόσο «ο σκοπός αγιάζει τα μέσα». Αλλωστε μόνος στόχος των παικτών ήταν η άνοδος και αυτό το κατάφεραν.

Ηταν ένα παιχνίδι που τα είχε όλα. Αρκετές διακυμάνσεις στο σκορ, εναλλαγή συναισθημάτων και αρκετό σασπένς.

Μπορεί ο Ιβίσκος να μην ξεκίνησε καλά αφού γρήγορα βρέθηκε πίσω στο σκορ από το μαχητικό Ομηρο Χίου, ωστόσο φρόντισε να έχει ο ίδιος τον τελευταίο λόγο. Πιο σοβαρός κατάφερε να πάρει προβάδισμα στο σκορ, το οποίο διατήρησε έως το τέλος του αγώνα.

Η ωχρή όψη του πρωταθλητή

Το πρώτο δεκάλεπτο ήταν ίσως το χειρότερο των πρωτάθλητών.

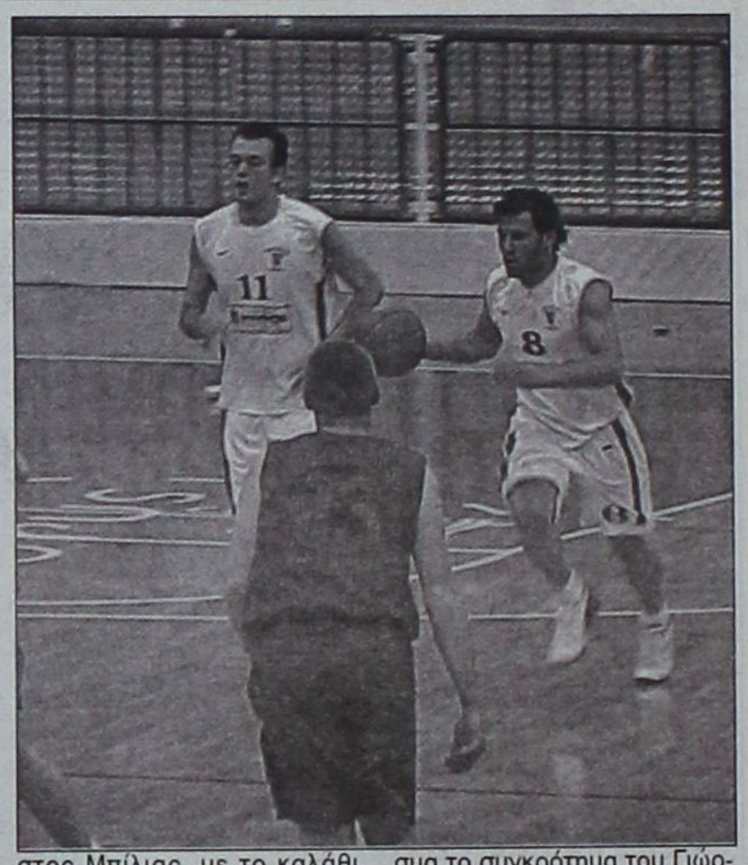
Παρά το γεγονός ότι βρέθηκαν να προηγούνται με έξι πόντους 8-2 ο Ομηρος εκμεταλλευόμενος τα παιδαριώδη λάθη των Ροδιτών κατάφερε να ισορροπήσει το παιχνίδι και να βρεθεί μπροστά στο σκορ με 20-14.

Ο Ιβίσκος δε μπορούσε να βρει λύση και παρά τις συνεχείς αλλαγές που έκανε, συνέχιζε να κυνηγάει τον Ομηρο Χίου, ο οποίος είχε πατήσει γκάζια με αποτέλεσμα στις αρχές της δεύτερης περιόδου να έχει ξεφύγει ακόμη και με οχτώ πόντους.

Εκείνη τη στιγμή επέλεξε η ομάδα του Γιώργου Πετσάλη να αφυπνιστεί από το λήθαργο και το τι έγινε μέχρι τη λήξη του πρώτου ημιχρόνου δεν λέγεται.

Οι παίκτες του Ιβίσκου που μέχρι τότε δεν αντιδρούσαν παίζοντας πολύ καλή άμυνα κατάφεραν να περιορίσουν την επιθετικότητα των αντιπάλων και βάζοντας μπροστά τα γκάζια μείωσαν σε απόσταση βολής (30-29) και ένα λεπτό αργότερα έφεραν το παιχνίδι στα ίσα, 30-30.

Το έναυσμα για τη μεγάλη επιστροφή το έδωσε ο Χρήστος Μπίλιας, με το καλάθι που πέτυχε τέσσερα λεπτά πριν το τέλος του πρώτου ημιχρόνου.



Εκεί πλέον άρχισαν οι «βυσσινί» να βλέπουν το καλάθι σαν βαρέλι, και σκοράροντας συνεχώς ανέβασαν τη διαφορά στο +7, 40-33.

Λογικό ήταν πλέον οι τυπικά γηπεδούχοι να βρίσκονται πίσω και αγχωθούν αρκετά. Αλλωστε δεν είναι λίγο να είσαι μπροστά στο σκορ και μέσα σε λίγα λεπτά να βλέπεις την πλάτη του αντιπάλου.

Ο Ιβίσκος εκμεταλλεύτηκε με τον καλύτερο δυνατό τρόπο το γεγονός αυτό και με ένα σερί 4-0 ανέβασε τη διαφορά στο +11 (44-33).

Η απάντηση ήρθε γρήγορα από τον Ομηρο, ωστόσο το δίποντο που επετεύχθηκε δεν ήταν ικανό να αλλάξει το ήδη υπάρχον τοπίο με αποτέλεσμα το συγκρότημα του Γιώργου Πετσάλη να προηγείται με τη λήξη του πρώτου ημιχρόνου με σκορ 46-35.

Δύσκολα έβαζαν καλάθι

Στην επανάληψη, ο Ομηρος με το καλημέρα έκανε τη μεγάλη ανατροπή. Με ένα μικρό σερί της τάξεως των πέντε πόντων πλησίασε τους Ροδίτες στους -6, 46-40. Ωστόσο ο Βλαχοδήμος δεν είχε πει την τελευταία του λέξη. Εκτελώντας δύο βολές, ανέβασε το δείκτη του σκορ στο 48-40.

Σε εκείνο το χρονικό σημείο οι δύο ομάδες κόλλησαν στο σκορ με αποτέλεσμα να μην μπαίνει με τίποτα η μπάλα στο δίχτάκι.

Αφενός μεν οι «Χιώτες» επιχειρούσαν σουτ, τα περισσότερα από τα οποία δεν κατέληγαν στο καλάθι και αφ'ετέρου οι Ροδίτες όσες φορές βρέθηκαν στην επίθεση κατάφεραν να σπαταλήσουν τις ευκαιρίες να αυξήσουν τη διαφορά σε άσκοπες ενέργειες.

Την ομάδα της Ανάληψης ήρθε να βγάλει από την αστοχία ο Χρήστος Μπίλιας που με ένα καλάθι έκανε το σκορ 50-40.

Εκεί που άλλοι λέγανε ότι με την ενέργεια του Μπίλια έληξε η περίοδος της ... νηστείας για τους «βυσσινί» τελικά διαψεύστηκαν από την πραγματικότητα.

Οι παίκτες του Ομήρου συνέχισαν να αστοχούν και οι Ροδίτες από κοντά έκαναν το ένα λάθος μετά το άλλο.

Ο προπονητής του Ιβίσκου θέλοντας να βρει τρόπο απέναντι στα συνεχόμενα λάθη των παικτών του πέρασε στη θέση του Μπελάγια τον Τσιτσούλα, ο οποίος είχε και μια ικανοποιητική παρουσία στο πρώτο ημίχρονο.

Μετά από αρκετή ώρα ο Ομηρος κατάφερε να βρει το διχτάκι και με ένα σερί 4-0, απόρροια τεσσάρων εύστοχων βολών μείωσε σε 44-50.

Οι παίκτες του Ιβίσκου όμως, δεν είχαν πει την τελευταία τους κουβέντα.

Ο Παπακώστας αρχικά και ο Τσιτσούλας έπειτα έστειλαν τη διαφορά ξανά στο +10, (54-44).

Στο τελευταίο μέρος του αγώνα ο Ιβίσκος φρόντισε απο νωρίς να διασφαλίσει τη νίκη.

Με το καλημέρα ο Βλαχοδήμος έκανε 12 τους πόντους της διαφοράς, ωστόσο γρήγορα ήρθε η ανταπόκριση από το Νεαμονίτη, ο οποίος με καλάθι και φάουλ μείωσε στους εννέα πόντους και με το καλάθι του Καρότση μπήκε ξανά στο παιχνίδι, 56-49.

Αυτό βέβαια δεν κράτησε για πολύ. Ο Μπελάγιας δεν είχε πει την τελευταία του λέξη και παίρνοντας την ομάδα στα τελευταία λεπτά στις πλάτες του με άξιους συμπαραστάτες τον Συντάγγελο και τον Βλαχοδήμο έφτασε σε μια άνετη νίκη, 71-62.

Από τους Ροδίτες ο Μπελάγιας έκανε ένα πολύ καλό παιχνίδι ενώ δεν έμειναν πίσω σεαπόδοση ούτε και ο Βλαχοδήμος, Δούβαλης και Μπίλιας, ενώ από τον Ομηρο ο Καρότσης και ο Δισακιάς ήταν αυτοί που ξεχώρισαν.

Τα δεκάλεπτα: 23-18,35-46(ημ),44-54,62-71

Διαιτητές: Θεοδωρόπουλος- Καραβίτης

ΟΜΗΡΟΣ ΧΙΟΥ(Βουλίκας): Βιγενάς 2, Καρότσης 14(3), Μπιρλής 10, Δισακιάς 14, Πολιάς, Νεαμονίτης 8, Λεγάτος, Σταυριανίδης 12, Σύλλας 2.

ΑΣΚ ΙΒΙΣΚΟΣ ΡΟΔΟΥ (Πετσάλης) Κουμνάκης, Μπελάγιας 14, Παπακώστας 9, Τσιτσούλας 5, Βλαχοδήμος 12, Δούβαλης 12, Συντάγγελος 12(1), Μπίλιας 7.

TOP - 5

Στάθης Βλαχοδήμος	75 (3)
Θωμάς Μπελάγιας	59 (2)
Τσαμπίκος Συντάγγελος	39 (5)
Μάκης Δούβαλης	23 (-)
Παναγιώτης Παπακώστας	20 (1)

Δεν νίκησε τον κακό εαυτό του

Μια λέξη μόνο μπορεί να χαρακτηρίσει την εμφάνιση του Σαββάτου για τον Ιβίσκο: Απογοήτευση.

Οι παίκτες του Γιώργου Πετσάλη πραγματοποίησαν τη χειρότερη τους εμφάνιση και έχασαν δίκαια από τον Ικαρο Ικαρίας στο προτελευταίο παιχνίδι των μπαράζ με σκορ 77-68.

Το πρωί του Σαββάτου, ο Ιβίσκος δε θύμισε σε καμιά περίπτωση ομάδα. Από τα πρώτα λεπτά της συνάντησης κατάφερε με την εμφάνιση του, από πρωταγωνιστής να μετατραπεί σε κομπάρσο και να χάσει από έναν υποδεέστερο αντίπαλο.

Δεν μπόρεσε καν να κοιτάξει τον αντίπαλο στα μάτια με αποτέλεσμα η ομάδα της Ικαρίας να περάσει ένα ιδιαίτερα ξεκούραστο πρωινό.

Μοναδική εξαίρεση στο συγκρότημα της Ανάληψης ήταν ο Βλαχοδήμος ο οποίος προσπάθησε φιλότιμα, ωστόσο ήταν απελπιστικά μόνος χωρίς τη βοήθεια των υπολοίπων συμπαικτών του.

Στο μόνο γεγονός που θα μπορούσε να χρεωθεί η ήττα ήταν η απουσία τριών βασικών παικτών της ομάδας, του Χρήστου Μπίλια, του Μάκη Δούβαλη και του Δημήτρη Γιωτόπουλου.

Ο προπονητής της ροδίτικης ομάδας προτίμησε να τους ξεκουράσει για τον επόμενο αγώνα γι'αυτό και δεν τους χρησιμοποίησε. Αντίθετα έδωσε μεγαλύτερο χρόνο συμμετοχής σε παίκτες που μέχρι τώρα δεν είχαν αρκετό. Πράγμα λογικό εαν σκεφτεί κανείς ότι ο αντίπαλος κάθε άλλο παρά δυνατός ήταν.

Ο Ιβίσκος ξεκίνησε με τους Μπελάγια, Παπακώστα, Βλαχοδήμο, Συντάγγελο και Κατσαρά.

Από το πρώτο τζάμπολ φάνηκε ότι η ομάδα της Ανάληψης δεν ήταν στην καλύτερη της μέρα, κάτι που τελικά



Φάση από παλαιότερο παιχνίδι με τον Διαγόρα

φάνηκε από το αποτέλεσμα.

Φαίνεται πως το ... πρωινό ξύπνημα επηρέασε την ομάδα η οποία πραγματοποίησε τη χειρότερη της εμφάνιση.

Οι παίκτες μας νικήθηκαν κατά κράτος στο τομέα των ριμπάουντ, έκαναν τραγικά λάθη και είχαν πολύ χαμηλά ποσοστά τόσο στα τρίποντα (5/29) όσο και στα σουτ εντός παιδιάς (19/45) και όλα αυτά απέναντι σε έναν αντίπαλο, που από την πρώτη στιγμή θεωρείτο ως η ασθενέστερη ομάδα των μπαράζ.

Στο πρώτο δεκάλεπτο το συγκρότημα του Γιώργου Πετσάλη παίζοντας πολύ κακή άμυνα βρέθηκε να χάνει με διαφορά 11 πόντων, (24-13). Το ίδιο τοπίο και στο δεύτερο μέρος. Παρά τη συνεχή αλλαγή σχημάτων και παικτών, η ομάδα δε μπόρεσε να ανακάμψει με αποτέλεσμα να αυξηθεί ακόμη περισσότερο το σκορ, 31-46.

Στην επανάληψη η ομάδα φάνηκε να ξυπνάει από το ...«λήθαργο». Βρήκε τρόπο και άρχισε να ροκανίζει τη διαφορά μειώνοντας στους έξι πόντους, ωστόσο αυτό δε κράτησε για πολύ, οι φιλοξενούμενοι που δεν είχαν πει ακόμη την τελευταία τους κουβέντα, κράτησαν τη διαφορά μέχρι το τέλος του δεκαλέπτου, 53-61.

Το τελευταίο μέρος του αγώνα ήταν περισσότερο μια τυπική διαδικασία. Ο Ιβίσκος είχε παρατήσει την αδιάφορη γι'αυτόν αναμέτρηση και ο Ικαρος απλώς κατάφερε να κρατήσει τη διαφορά και να φτάσει στη νίκη. Από τους νικητές ξεχώρισαν ο Τέσκος Γ. και ο Ζαχαριάδης, ενώ για την ομάδα της Ρόδου καλύτερος ήταν ο Βλαχοδήμος με άξιους συμπαραστάτες τους Συντάγγελο και Μπελάγια.

Τα δεκάλεπτα: 13-24,31-46(ημ.), 53-61, 68-77.

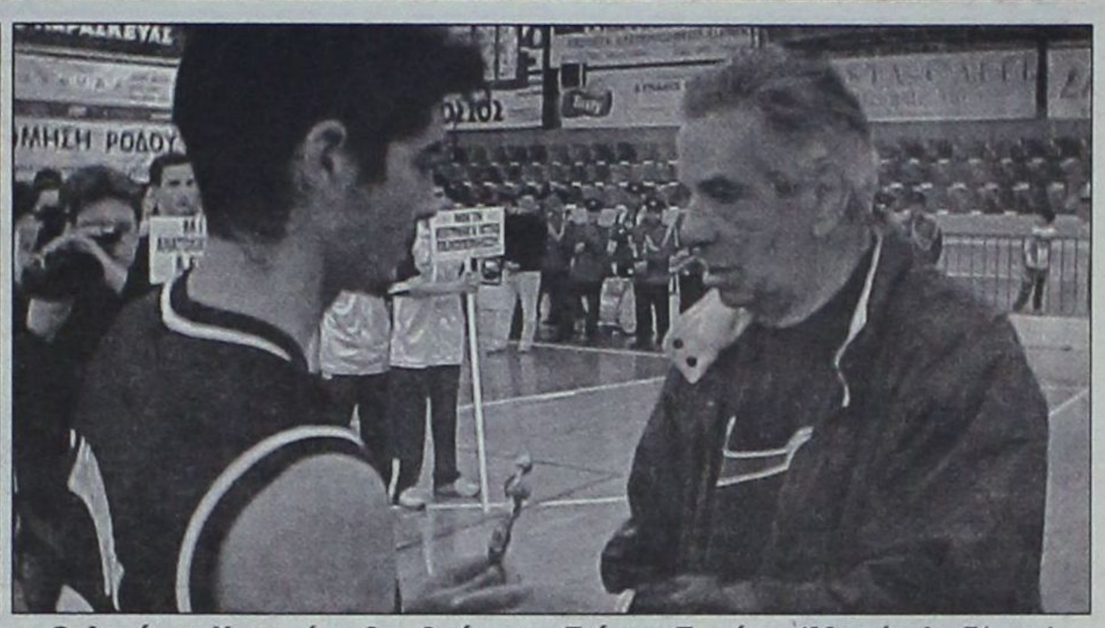
Οι διαιτητές: Μπίκας-Αντωνιάδης

ΑΣΚ ΙΒΙΣΚΟΣ ΡΟΔΟΥ (Πετσάλης): Κουμνάκης 2, Μπελάγιας 15, Παπακώστας 3(1), Τσιτσούλας 7(1), Βλαχοδήμος 21, Καπιτάνος 2, Συντάγγελος 15(2), Φιλιππόπουλος 3, Κατσαράς.

ΙΚΑΡΟΣ ΙΚΑΡΙΑΣ (Μαρκάκης): Τέσκος Χ. 12, Μαρκάκης 5(1), Σουρής 14(1), Ζαχαριάδης 21, Τέσκος Γ 17(3), Χωριάτης 8.



Οι κ. Χρηστέας, Παπαεμμανουήλ, Τσαγκρώνης, Κολιάδης και Πολίτης



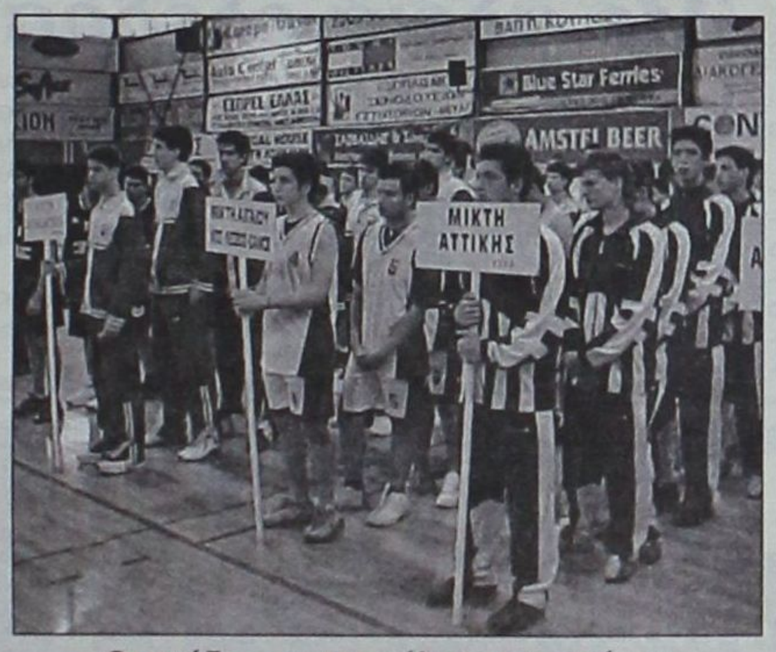
Ο Αντώνης Χρηστέας βραβεύει τον Γιώργο Σκούφη (Μικτής Δωδ/σου)

Επρώτευσε στο τουρνουά μπάσκετ παίδων η Μικτή Νότιας Αττικής

➢ Η Μικτή Δωδεκανήσου κατετάγη τέταρτη

«Πέντε στα πέντε» έκανε η Μικτή Νότιας Αττικής στους Πανελλήνιους αγώνες καλαθοσφαίρισης παίδων Ενώσεων και Τοπικών Επιτροπών, που για το β' όμιλο πραγματοποιήθηκαν στο «Βενετόκλειο» δημοτικό κλειστό γυμναστήριο Ρόδου από 14 έως 17 Απριλίου 2004.

Η Μικτή Νότιας Αττικής κατέκτησε αήττητη την πρώτη θέση του τουρνουά και το εισιτήριο πρόκρισης στην τελική φάση, που έχει προγραμματιστεί στην Τρίπολη από 7 έως 9 Μαΐου.



Οι ομάδες στην παρέλαση των αγώνων



Η Μικτή Δωδεκανήσου

Η Μικτή Δωδεκανήσου πέτυχε δύο νίκες στα πέντε παιχνίδια και πήρε την τέταρτη θέση της βαθμολογίας του τουρνουά.

Τα αποτελέσματα όλων των αγώνων είναι τα εξής:

1η αγωνιστική

ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ-ΕΣΚΑΝΑ	68-74
ΕΣΚΑ-ΜΙΚΤΗ ΑΙΓΑΙΟΥ	100-38
ΜΙΚΤΗ ΔΩΔ/ΣΟΥ-ΕΣΚΑΣΕ	64-72

2η αγωνιστική

Μικτη Αιγαιου-ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ	32-97
ΕΣΚΑ-ΜΙΚΤΗ ΔΩΔ/ΣΟΥ	89-96
ΕΣΚΑΣΕ-ΕΣΚΑΝΑ	72-74

3η αγωνιστική

ΜΙΚΤΗ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ-ΜΙΚΤΗ ΑΙΓΑΙΟΥ	86-53
ΕΣΚΑΝΑ-ΕΣΚΑ	89-78
ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ-ΕΣΚΑΣΕ	76-66

4η αγωνιστική

ΜΙΚΤΗ ΑΙΓΑΙΟΥ-ΕΣΚΑΝΑ	35-84
ΕΣΚΑΣΕ-ΕΣΚΑ	69-57
ΜΙΚΤΗ ΔΩΔ/ΝΗΣΟΥ - ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ	62-65

5η αγωνιστική

ΕΣΚΑΣΕ-ΜΙΚΤΗ ΑΙΓΑΙΟΥ	95-38
ΕΣΚΑ-ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ	78-88
ΕΣΚΑΝΑ-ΜΙΚΤΗ ΔΩΔ/ΣΟΥ	96-60

Η ΒΑΘΜΟΛΟΓΙΑ

(Σε 5 αγώνες)

1. ΕΣΚΑΝΑ	10 βαθμοί
2. ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ	9 βαθμοί
3. ΕΣΚΑΣΕ	8 βαθμοί
4. ΜΙΚΤΗ ΔΩΔ/ΣΟΥ	7 βαθμοί
5. ΕΣΚΑ	6 βαθμοί
6. ΜΙΚΤΗ ΑΙΓΑΙΟΥ	5 βαθμοί

– Στις ειδικές βραβεύσεις είχαμε (τους τρεις πρώτους):

• Καλύτερος παίκτης (MVP):

1. Καραγιάννης Δ. (ΕΣΚΑ)	26
2. Τσουμάνης Δ. (Μικτη Αιγαιου)	23
3. Αβιζιώτης Ι. (ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ)	21

• Καλύτερος στις ασσίστ:

1. Σκούφης Γ. (Μικτη Δωδ/σου)	9
2. Αγγελόπουλος Ι. (ΕΣΚΑΝΑ)	7
3. Μαύρος Ι. (Μικτη Δωδ/σου)	6

• Καλύτερος στα κλεψίματα:

1. Καραγιάννης Δ. (ΕΣΚΑ)	16
2. Κίσσας Π. (ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ)	13
3. Σκούφης Γ. (Μικτη Δωδ/σου)	9

• Καλύτερος στα ριμπάουντερ:

1. Μουρδουκούτας Κ. (ΕΚΑΣΚΕΝΟΠ)	44
2. Σκούφης Αλ. (ΕΣΚΑΝΑ)	37
3. Τσιρώνης Αγ. (ΕΣΚΑ)	34

Ικανοποίηση από την ΕΟΚ

Ιδιαίτερα ικανοποιημένος από την όλη διοργάνωση έμεινε ο γενικός γραμματέας της Ελληνικής Ομοσπονδίας Καλαθόσφαιρας, Παναγιώτης Τσαγκρώνης.

Ικανοποίηση εξέφρασε και ο ομοσπονδιακός προπονητής Κώστας Πολίτης, που είναι υπεύθυνος του Αναπτυξιακού προγράμματος της ΕΟΚ, όπου ανήκουν οι αγώνες.

Από την πλευρά της, η Τοπική Επιτροπή ΕΟΚ Δωδεκανήσου, μέσω του προέδρου της Θεοδόση Κολιάδη, ευχαρίστησε τους συνδιοργανωτές ΝΑΟΔ, ΤΕΔΚΔ και Δήμο Ροδίων, για τη συμβολή τους στην πετυχημένη διοργάνωση.

Τους διαιτητές και κριτές του Συνδέσμου Διαιτητών, τους χορηγούς, τη διεύθυνση και το προσωπικό του ξενοδοχείου «ATHINEON», τη διοίκηση και το προσωπικό του κλειστού γυμναστηρίου «Βενετόκλειο» και τους εκπροσώπους των ΜΜΕ και φυσικά, τα μέλη όλων των επιτροπών, τη Φιλαρμονική Δήμου Ροδίων, των οποίων η προσφορά ήταν τεράστια.



Ο κ. Κολιάδης στον χαιρετισμό του

Η συνολική στατιστική της Μικτής Δωδεκανήσου, με προπονητή τον Νίκο Φραγκεσκάκη και συνεργάτη του τον Γιάννη Παπούλη, όπως δόθηκε από τη στατιστική υπηρεσία της διοργάνωσης, είναι η εξής:

Νο	ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ	ΒΟΛΕΣ Μ	Α	Ε.Β. %	2 ΠΟΝΤΑ Μ	Α	2Π %	3 ΠΟΝΤΑ Μ	Α	3Π %	ΑΜ.ΡΙΜΠ.	ΕΠ.ΡΙΜΠ.	ΣΥΝΟΛΟ ΡΙΜΠ.	ΛΑΘΗ	ΚΛΕΨΙΜ.	ΑΣΙΣΤ	ΚΟΨΙΜ.	ΠΟΝΤ
4	ΚΟΥΡΟΣ Π.	0	0	#####	0	4	0%	1	3	33%	6	0	4	4	1	0	0	3
5	ΣΤΑΥΡΟΥ Θ.	11	17	65%	3	7	43%	0	2	0%	4	0	4	5	0	2	0	17
6	ΑΥΓΕΝΙΚΟΣ Σ.	4	6	67%	8	15	53%	2	3	67%	1	1	2	6	2	0	1	26
7	ΣΚΟΥΦΗΣ Γ.	7	10	70%	15	22	68%	7	20	35%	22	1	23	9	9	9	1	58
8	ΓΕΩΡΓΑΔΑΚΗΣ Ι.	8	19	42%	19	30	63%	0	0	#####	20	8	28	6	6	0	3	46
9	ΡΟΥΣΟΣ Ν.	2	6	33%	6	14	43%	0	1	0%	7	1	8	3	0	1	0	14
10	ΣΤΥΛΙΑΝΟΣ Ν.	4	7	57%	4	18	22%	15	36	42%	7	0	7	7	5	3	0	57
11	ΜΑΥΡΟΣ Ι.	11	11	100%	8	24	33%	5	17	29%	5	2	7	11	4	6	0	42
12	ΡΟΥΦΑΣ Κ.	15	31	48%	26	43	60%	0	0	#####	19	9	28	3	0	0	4	67
13	ΧΑΤΖΗΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ	10	19	53%	7	17	41%	0	1	0%	17	3	20	7	8	4	4	24
14	ΚΑΛΙΟΡΗΣ Α.	1	4	25%	2	5	40%	0	1	0%	5	4	9	4	0	1	0	5
15	ΓΙΑΝΝΑΚΑΚΗΣ Σ.	3	5	60%	4	10	40%	0	0	#####	2	1	3	1	0	0	0	11
	ΣΥΝΟΛΟ	76	135	56%	102	209	49%	30	84	36%	115	30	145	66	35	26	13	370

Μέσα κι έξω από τα...

Παραλειπόμενα

Με καθυστέρηση άρχισε ο αγώνας μεταξύ του Διαγόρα Βατίου και του Κλεάνθη. Κι αυτό, γιατί η γηπεδούχος ομάδα δεν είχε τα δελτία στ' αποδυτήρια την ώρα έναρξης του παιχνιδιού. Προφανώς ο κομίζων τα δελτία κάπου καθυστέρησε...

Αυτό πάντως το γεγονός μας φέρνει στο νου πολλά και διάφορα τέτοια περιστατικά. Παλαιότερα ομάδα της Ρόδου πήγε στη Λέρο, αλλά δεν είχε πάρει μαζί της τα δελτία υγείας των ποδοσφαιριστών, με συνέπεια να μηδενιστεί...

Διαπληκτισμοί στον πάγκο

Ενώ ο Ιάλυσος προηγείτο στ' Αφάντου (όπου και νίκησε 1-0 τον ΑΕΡΑ) σε κάποια στιγμή υπήρξαν λεκτικοί διαξιφισμοί στον πάγκο του μεταξύ του προέδρου και ποδοσφαιριστή. Λίγο ακόμα και θα έρχονταν και στα χέρια. Τελικά ρόλο ... διαιτητή έπαιξε ο προπονητής Θ.Θεοδώρου και επανήλθε η ομαλότητα στον πάγκο. Ο δήμαρχος Στέργος Στάγκας, δεν θέλησε να σχολιάσει το γεγονός, όταν ρωτήθηκε...

Οι αλλαγές προπονητών

Τα πρωταθλήματα ποδοσφαίρου πλησιάζουν προς το τέλος τους, αλλά οι αλλαγές προπονητών συνεχίζονται. Δυστυχώς, στη χώρα μας το φαινόμενο αυτό είναι πολύ συχνό. Η εξαίρεση του κανόνα είναι να μείνει ένας προπονητής παραπάνω από δύο ή τρεις περιόδους στην ίδια ομάδα. Πάντως το ρεκόρ στην Α' Εθνική θα πρέπει να το έχει ο Ολλανδός προπονητής Έγκε Γκέραρντ, που έμεινε στον ΟΦΗ περισσότερο από μία 10ετία.

Η αντίστροφη μέτρηση...

Η αντίστροφη μέτρηση για την κατασκευή κλειστού κολυμβητηρίου στην Ιαλυσό άρχισε, με τη διενέργεια του διαγωνισμού και την κατάθεση των προσφορών. Τώρα πια θα πρέπει να «τρέξουν» οι διαδικασίες για να μπει με το καλό ο θεμέλιος λίθος. Και με την ευκαιρία, ξαναρωτάμε : Τι γίνεται με το Κολυμβητήριο της πόλης μας. Πότε θ' αρχίσει να κατασκευάζεται;

Δυσκολίες αποστολής

Όταν η Αναγέννηση Σάμου (που συμμετέχει στο Περιφερειακό πρωτάθλημα) έρχεται στη Ρόδο για να αγωνιστεί με δέκα όλους κι όλους ποδοσφαιριστές, τι να πει κανείς για τα μικρά σωματεία της Β' και Γ' Ερασιτεχνικής Κατηγορίας, που δυσκολεύονται να συμπληρώσουν 11άδα...

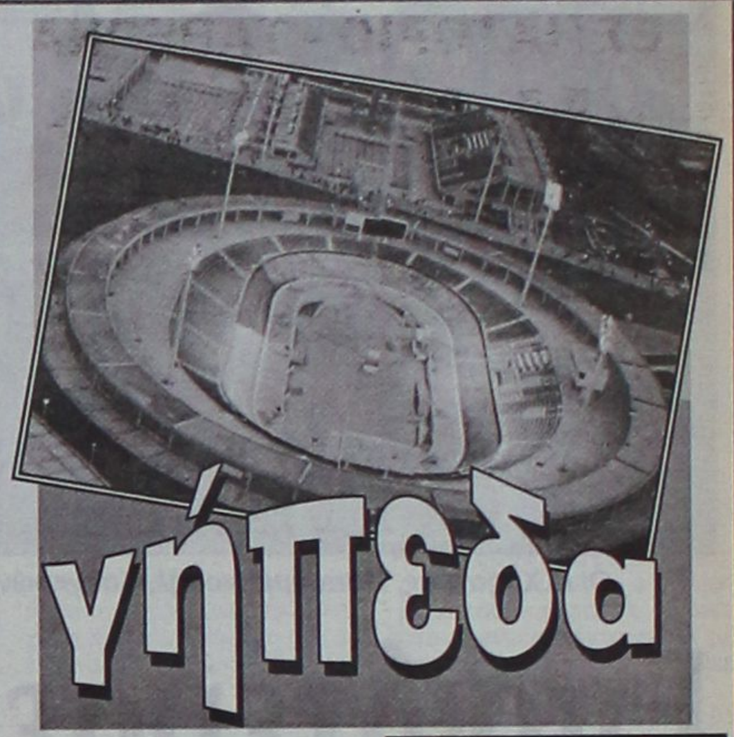
Ασφαλώς τίποτα! Τόση – δυστυχώς – δυσκολία καταρτισμού 11άδας υπάρχει στα μικρά σωματεία, ειδικά μάλιστα στο β' γύρο. Η δυσκολία είναι πολύ πιο μεγάλη μάλιστα σ' όσες ομάδες θεωρούνται καταδικασμένες για υποβιβασμό. Γι αυτές ο κάθε αγώνας που απομένει, είναι πια διαδικαστικός...

Η αντίστροφη μέτρηση...

Η αντίστροφη μέτρηση για την κατασκευή κλειστού κολυμβητηρίου στην Ιαλυσό άρχισε, με τη διενέργεια του διαγωνισμού και την κατάθεση των προσφορών. Τώρα πια θα πρέπει να «τρέξουν» οι διαδικασίες για να μπει με το καλό ο θεμέλιος λίθος. Και με την ευκαιρία, ξαναρωτάμε : Τι γίνεται με το Κολυμβητήριο της πόλης μας. Πότε θ' αρχίσει να κατασκευάζεται;

Για χαβαλέ

Στο 63' του αγώνα ΑΕΡΑ – Ιάλυσου ρίχθηκε μία ψάθινη σκούπα στον αγωνιστικό χώρο, πολύ κοντά στο κιγκλίδωμα. Οχι για κάποια αντίδραση του διαιτητή ή βοηθού, που ήταν πολύ μακριά από το σημείο που έπεσε η σκούπα, αλλά έτσι για χαβαλέ...



γήπεδα

Και σε ρόλο πυροσβέστη

Ρόλο πυροσβέστη έπαιξε για μια ακόμα φορά ο πρόεδρος του ΑΕΡΑ κ. Κουνάκης. Κάθε φορά που απειλείτο το «ευ αγωνίζεσθαι» ο πρόεδρος της ομάδας του Αφάντου έτρεχε να κατευνάσει τα πνεύματα.

Συναρπάζει

Ομολογουμένως το πρωτάθλημα της Β' Ερασιτεχνικής Κατηγορίας Δωδεκανήσου συναρπάζει φέτος. Η κορυφή από την αρχή έως τώρα μοιάζει με ασανσέρ, αφού πολλές ομάδες πέρασαν πρώτες, δεύτερες, τρίτες και ξαναπέρασαν. Ούτε η Α' Κατηγορία δεν είχε τόσο πολύ σασπένς...

Καλορίζικος

Πολλά ονόματα ακούγονταν τελευταία όσον αφορά το νέο γενικό γραμματέα Αθλητισμού. Τελικά επελέγη ο γνωστός βετεράνος αθλητής Κώστας Κουκοδήμος. Καλορίζικος, λοιπόν.

Και του χρόνου

Πολλοί παλαίμαχοι ποδοσφαιριστές που δεν παίζουν σε τακτικά χρονικά διαστήματα μπάλα, τις μέρες του Πάσχα έδειχναν πιασμένοι και δυσκολεύονταν να περπατήσουν. Αιτία, η συμμετοχή τους σε αγώνες παλαιμάχων ποδοσφαιριστών τη Μεγάλη Παρασκευή και το Μεγάλο Σάββατο.

Το έθιμο πάντως το τήρησαν.

Και του χρόνου να 'στε καλά.

Με άδεια εξέδρα

Την ίδια σχεδόν ώρα που γίνονταν αγώνες των τοπικών πρωθλημάτων ποδοσφαίρου, έπαιζε και ο Διαγόρας – το περασμένο Σάββατο – στο Δημοτικό στάδιο Ρόδου με την Αναγέννηση Σάμου. Το αποτέλεσμα ήταν οι φίλαθλοι που παραβρέθηκαν στο γήπεδο να μην ξεπεράσουν τους τριάντα. Άντε τώρα να καλύψει το σωματείο τα έξοδα του αγώνα...

Και να αναλογιστεί κανείς, ότι ο Διαγόρας είναι από τις ομάδες που πρωταγωνιστούν στον έβδομο όμιλο του Περιφερειακού πρωταθλήματος.

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΗ

ΚΤΗΜΑΤΟΜΕΣΙΤΙΚΟ ΓΡΑΦΕΙΟ

ΘΕΟΦΙΛΟΣ ΚΛΩΝΑΡΗΣ - ΑΝΤΩΝΗΣ ΝΙΚΟΛΗΣ

ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ 48 (ΠΡΩΗΝ ΑΝΝΗΣ ΜΑΡΙΑΣ) ΤΗΛ. 2241039300

ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ

46 τ.μ.	Γκαρσονιέρα ισόγεια στην Ανάληψη	€ 30.000
50 τ.μ.	Στην Ιαλυσό με καταπληκτική θέα	€ 50.000
185 τ.μ.	Αποθήκη με ράμπα στην Μ.Πετρίδη	€ 58.700
85 τ.μ.	Αγία Αναστασία με 2 υπνοδωμάτια	€ 67.500
80 τ.μ.	Αφάντου ισόγειο με αυλή	€ 73.400
100 τ.μ.	Θεολόγος Δεκαετίας με 2 υπν/τια	€ 73.400
150 τ.μ.	Αποθήκη στην Ανάληψη	€ 73.400
55 τ.μ.	Στην Μητρόπολη καινούργιο	€ 76.300
80 τ.μ.	Περιοχή Κόβα με 2 υπνοδωμάτια	€ 85.000
71 τ.μ.	Ισόγειο στην Πειραιώς με 2 υπνοδωμάτια	€ 85.000
85 τ.μ.	Κοδρικτώνος β ορόφου με ασανσέρ	€ 88.000
80 τ.μ.	Δ.Αναστασιάδη β ορόφου	€ 88.041
88 τ.μ.	Κοντά στο στάδιο με θέρμανση κ ασανσέρ	€ 91.000
100 τ.μ.	Δαμασκηνού με 3 υπνοδωμάτια	€ 102.700
80 τ.μ.	Β' ορόφου με θέρμανση ετοιμοπαράδοτο	€ 122.000
87 τ.μ.	Άγιος Νικόλαος υπό κατασκευή	€ 126.200
120 τ.μ.	6 Δωμάτια για εκμετάλευση	€ 132.000
100 τ.μ.	Οροφοδιαμέρισμα lux στην Ανάληψη	€ 132.000
95 τ.μ.	Ετοιμοπαράδοτο στο Ροδίνι	€ 132.000
90 τ.μ.	Καινούργιο στην Ανάληψη	€ 138.000
160 τ.μ.	Όροφος 115&45 τ.μ. σε τοιχοποιία	€ 140.900
105 τ.μ.	**Ανάληψη 3 υπν/τια,πάρκιν,φωτεινό**	€ 146.735
114 τ.μ.	Άγιος Νικόλαος υπό κατασκευή	€ 167.300
4 Γκαρσονιέρες με μηνιαίο εισόδημα €1350		



ΟΙΚΟΠΕΔΑ

650 τ.μ.	ΣΤΟΝ ΑΡΧΑΓΓΕΛΟ ΕΝΤΟΣ ΟΙΚΙΣΜΟΥ ΜΕ Σ.Δ. 0,8 ΣΕ ΗΣΥΧΗ ΠΕΡΙΟΧΗ ΚΑΤΑΛΗΛΟ ΓΙΑ ΟΙΚΙΑ	
2600 τ.μ.	Στην Αρχίπολη άρτιο κ οικοδομήσιμο	€ 41.000
1570 τ.μ.	Γεννάδι στον κεντρικό δρόμο	€ 50.000
600 τ.μ.	Φαληράκι Επί της Εθν.οδού με άδεια οικοδομής	€ 50.000
46000 τ.μ.	Στην Ψίνθο με νερό πάνω στο δρόμο	€ 52.800
2000 τ.μ.	Στο Γεννάδι με άδεια οικοδομής,νερό,ρεύμα	€ 58.700
4000 τ.μ.	Μαριτσά με ωραία θέα,	€ 73.400
2300 τ.μ.	Αφάντου στο κύμα	€ 73.400
7400 τ.μ.	Αφάντου για Βιοτεχνική χρήση	€ 73.400
2500 τ.μ.	Στο κιστάρι κοντά στο κύμα με άδεια οικ.	€ 73.400
4000 τ.μ.	Μετά το Λαδικό 70m από τον κεντρικό	€ 82.000
8500τ.μ.	Κολύμπια με άδεια για 6 μονοκατοικίες	€ 190.700
9600 τ.μ.	Στο κανδυλί σε ήσυχο σημείο	€ 197.000
7500 τ.μ.	Στα Κολύμπια δυτλα σε ξενοδοχείο	€ 220.000
5700 τ.μ.	Κοσκινού περιοχή Αγίου Ιωάννη	€ 235.000
7720 τ.μ.	**Ασγούρου εντός ζώνης οικισμού με δυνατότητα τεμαχισμού σε 3 άρτια κ οικοδομήσιμα οικόπεδα**	€ 265.000
3600 τ.μ.	Λαχανιά άρτιο κ οικοδ/μο με θέα θάλασσα	€ 52.800
7500 τ.μ.	Στην Λαχανιά επί της Εθνικής οδού	€ 117.400
4000 τ.μ.	Στην Λαχανιά με θέα θάλασσα	€ 52.824
1500 τ.μ.	Στην Λαχανιά εντός οικισμού	€ 61.628
9000 τ.μ.	Στην Λαχανιά 800 m από το κύμα	€ 82.170
6500 τ.μ.	Στην Λαχανιά 300 m από το κύμα	€ 104.000

ΜΟΝΟΚΑΤΟΙΚΙΕΣ - ΜΕΖΟΝΕΤΕΣ

75 τ.μ.	**Οικία στην Παλιά Πόλη σε καλή τιμή**	€ 44.020
70 τ.μ.	Κατοικία στην Σύμη δίπλα στο κύμα	€ 161.400
175 τ.μ.	Στους Τρείς σε μπετά με οικόπεδο 1300	€ 126.192
210 τ.μ.	Ιαλυσός σε σοβά κοντά στην θάλασσα	€ 161.500
140 τ.μ.	Μαριτσά ολοκαίνουργια μονοκατοικία σε οικόπεδο 2000 τ.μ.εντός οικισμού με ωραία θέα	
350 τ.μ.	**ΠΑΡΑΛΙΑ Ιαλυσού 1 έτους λούξ κατασκευής**	
295 τ.μ.	Ιξιά με 4 υπνοδωμάτια σε 500 οικόπεδο	€ 264.123
140 τ.μ.	**Κοσκινού σε 1300 οικόπεδο με καταπληκτική θέα**	



ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ - ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ 70 ΚΛΙΝΩΝ ΣΕ ΤΙΜΗ ΕΥΚΑΙΡΙΑΣ €9000/Κλίνη

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ ΕΝΤΟΣ ΠΟΛΕΩΣ 180 ΚΛΙΝΩΝ ΣΕ ΤΙΜΗ ΕΥΚΑΙΡΙΑΣ

Ενοικιάζεται κατάστημα 250 τ.μ. εντός πόλεως

Κατάστημα στην Καποδιστρίου 60 τ.μ.+30 τ.μ.

Αναψυκτήριο έτοιμο προς λειτουργία **ΕΥΚΑΙΡΙΑ**

4 Γκαρσονιέρες καινούργιες με πολύ καλό εισόδημα

Καφετέρια δίπλα σε ξενοδοχεία προς πώληση

Κατάστημα πλησίον Αθηνών 90 τ.μ.+15 πατάρι

ΑΓΟΡΕΣ - ΠΩΛΗΣΕΙΣ - ΜΙΣΘΩΣΕΙΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ

ΣΥΜΒΟΥΛΕΥΤΙΚΕΣ ΚΑΙ ΕΠΕΝΔΥΤΙΚΕΣ ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ

ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΗ ΔΙΑΘΕΣΗ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΩΝ - ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ - ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ - ΜΟΝΟΚΑΤΟΙΚΙΕΣ - ΟΙΚΟΠΕΔΑ - ΑΓΡΟΤΕΜΑΧΙΑ

ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟ - ΤΑΒΕΡΝΑ
«Η ΒΡΥΣΗ»
στην Ψίνθο

- Νοστιμότατα χωριάτικα φαγητά στον παραδοσιακό φούρνο
- Χωριάτικο ψωμί
- Και όπως πάντα τα ντόπια κρέατα του Κώστα Καπταβενού.

Ανοικτά κάθε μέρα
από τις 12 το μεσημέρι
Σας περιμένουμε

ΤΗΛ. 22410 - 50267

κρικος αυτοκίνητα

ΑΓΟΡΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ

Η πώληση και η ανταλλαγή των μεταχειρισμένων αυτοκινήτων σας και οι διαδικασίες μεταβίβασης για μας είναι μια απλή υπόθεση

ΚΑΙ ανταλλάσσουμε
ΚΑΙ αγοράζουμε
Το παλιό σας αυτοκίνητο
ΑΜΕΣΩΣ

Πληροφορίες στο τηλ: 22410-82222

Με απόφαση Ζωίδη το πρόγραμμα «εκτατικοποίηση της κτηνοτροφίας»

Πριμοδοτείται με ευρώ η «απομάκρυνση» των ζώων

ΣΕ ισχύ τίθεται από τη Νομαρχιακή Αυτοδιοίκηση Δωδεκανήσου, και με απόφαση του αρμόδιου αντινομάρχη κ. Νίκου Ζωίδη, το πρόγραμμα του υπουργείου Γεωργίας «εκτατικοποίηση της κτηνοτροφίας» στο νομό μας, και συγκεκριμένα σε μια σειρά νησιών της Δωδεκανήσου.

Το δικαίωμα συμμετοχής στο πρόγραμμα συναρτάται από συγκεκριμένες προϋποθέσεις και αφορά ένα μεγάλο αριθμό κτηνοτρόφων του νομού μας, και συνοδεύεται από γενναίες οικονομικές ενισχύσεις. Μια πριμοδότηση που εκτιμάται ότι θα λειτουργήσει ως κίνητρο σε όσους αποφασίσουν να «απομακρύνουν» από την εκμετάλλευση ζώα τους (πρόβατα, αίγες).

Στη σχετική ανακοίνωση προς κάθε ενδιαφερόμενο αναφέρονται μεταξύ άλλων τα παρακάτω:

«Το μέτρο ισχύει για τα νησιά: Κάσος, Αστυπάλαια, Λειψοί, Κάρπαθος, Νίσυρος, Λέρος, Σύμη, Τήλος, Αγαθονήσι, Κάλυμνος και Χάλκη.

Δικαίωμα συμμετοχής στο μέτρο έχουν:

Α) Τα φυσικά πρόσωπα που έχουν κύριο ταμείο ασφάλισης τον ΟΓΑ.

Β) Τα φυσικά πρόσωπα που είναι γεωργοί και αντλούν το 25% του εισοδήματος τους από τη γεωργική εκμετάλλευση και

Γ) τα νομικά πρόσωπα που αντλούν το 50% του εισοδήματος τους από γεωργική εκμετάλλευση.

ΠΟΣΑ ΕΝΙΣΧΥΣΕΩΝ

Για κάθε πρόβατο που απομακρύνεται από την εκμετάλλευση η ενίσχυση είναι 65,40€ και 35,50€ ανά έτος αντίστοιχα ανάλογα με το αν υπάρχει αντίστοιχο δικαίωμα στην πριμοδότηση των επιλεξίμων προβάτων ή όχι. Για κάθε απομακρυσμένη αίγα η ενίσχυση είναι 60,50€ και 30,40€ ανά έτος αντίστοιχα.

Παρακαλούνται οι ενδιαφερόμενοι κτηνοτρόφοι κάτοικοι των παραπάνω νησιών που επιθυμούν να ενταχθούν στο πρόγραμμα της εκτατικοποίησης της κτηνοτροφίας να υποβάλλουν σχετικό φάκελο υποψηφιότητας μέχρι τις 21/5/2004 και ώρα 14:30 στο Τμήμα Γεωργίας της Ν.Α. Δωδεκανήσου.

Για περισσότερες πληροφορίες οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να απευθύνονται στο Τμήμα Γεωργίας (τηλ. 2241055922) και στα κατά τόπους Επαρχεία καθώς επίσης και στους Δήμους των ενταγμένων στο πρόγραμμα νησιών.

Ο ΑΝΤΙΝΟΜΑΡΧΗΣ
ΝΙΚ. ΖΩΙΔΗΣ»



OmniSys
Technologies Ε.Π.Ε.

ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΙ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΕΣ
ΦΩΤΟΑΝΤΙΓΡΑΦΙΚΑ
ΤΑΜΕΙΑΚΕΣ ΜΗΧΑΝΕΣ
ΖΥΓΟΙ
ΑΝΑΛΩΣΙΜΑ
ΜΗΧΑΝΕΣ ΓΡΑΦΕΙΟΥ

Σύγχρονες εγκαταστάσεις
Σεβασμός στις απαιτήσεις σας
Εκπαιδευμένο προσωπικό
είναι αυτά που μας οδήγούν και συμβάλλουν σημαντικά στη διατήρηση της μοναδικής ποιότητας που χαρακτηρίζει κάθε προϊόν ή υπηρεσία της εταιρίας μας.

Οδηγούμε τις εξελίξεις εμπορευόμενοι μοναδικά προϊόντα , που ανακαλύπτουν και ικανοποιούν τις δικές σας ανάγκες.

SHARP



OmniSys Technologies Ε.Π.Ε.
ΣΤ. ΚΑΖΟΥΛΗ 74
ΤΗΛ. 2241033105

Σε εμάς θα βρείτε τις ταμιακές μηχανές της **SHARP** πλαισιωμένες από σύστημα υπηρεσιών εξυπηρέτησης και τους φορολογικά εξουσιοδοτημένους και εξιδεικευμένους τεχνικούς μας.
Αποτελούν με σιγουριά την ιδανική λύση για κάθε σύγχρονη επιχείρηση.

Επίσης αντιπροσωπεύοντας την ΑΔΕΛΦΟΙ ΔΟΞΙΑΔΗ
" ΓΡΑΦΟΤΕΧΝΙΚΗ Α.Ε."
ΜΗΧΑΝΕΣ ΟΡΓΑΝΩΣΕΩΣ ΓΡΑΦΕΙΟΥ

και τα φωτοαντιγραφικά μηχανήματα της RICOH Image Communication απαριθμούμε σήμερα εκατοντάδες εγκαταστάσεις σε εταιρείες και δημόσιες υπηρεσίες που κινούνται σε διαφορετικούς χώρους και αποτελούν τις κορυφαίες της κατηγορίας τους.
Δεν είναι τυχαίο ότι ονόματα όπως ,η Α.Ν.Δ.Ω , Τράπεζα Δωδεκανήσου, Πειραιώς, Εθνική, η 95 Α.Δ.Τ.Ε.Α οι περισσότεροι από τους Δήμους του νομού μας, κ.λ.π. έχουν επιλέξει τα φωτοτυπικά μας μηχανήματα για να στηρίξουν την μηχανογράφησή τους.



Συμβάλλει η ΕΕΔΕ στην αναβάθμιση των υπηρεσιών

ΜΕΤΑΠΤΥΧΙΑΚΟ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ στη διοίκηση επιχειρήσεων

Μεγάλο το ενδιαφέρον για τη 2η σειρά του Μ.Β.Α.

Πραγματοποιήθηκαν στο επιμελητήριο Δωδεκανήσου οι εξετάσεις της Α' φάσης της πρώτης σειράς του ΜΒΑ στην διοίκηση επιχειρήσεων της ΕΕΔΕ που ξεκίνησε στην Ρόδο τον περασμένο Οκτώβριο.

Μέσα στο πρώτο εξάμηνο, οι συμμετέχοντες εφαρμόζουν αρχές διοίκησης, μάρκετινγκ και χρηματοοικονομικά στις επιχειρήσεις που εργάζονται και βελτιώνουν τις διαδικασίες, αναπτύσσουν στρατηγική, προσθέτουν αξία στις υπηρεσίες τους. Το μεταπτυχιακό πρόγραμμα έχει άμεση πρακτική εφαρμογή στην επιχείρηση και τα στελέχη της, μέσα από αλλαγή νοοτροπίας και συμπεριφορών. Τα μαθήματα που διδάχθηκαν στην Α' φάση ήταν:

Πληροφοριακά Συστήματα Διοίκησης, Μάρκετινγκ, Χρηματοοικονομική Λογιστική, Διοίκηση Κεφαλαίου Κινήσεως, Χρηματοοικονομική Ι, Οργανωτική Συμπεριφορά Ι, Παραγωγή Ι

Τον ερχόμενο Νοέμβριο θα ξεκινήσει η 2η σειρά του ΜΒΑ στην διοίκηση επιχειρήσεων και το ενδιαφέρον είναι ήδη μεγάλο.

Είναι πρωτοποριακό για τα ελληνικά δεδομένα Μεταπτυχιακό Πρόγραμμα που διεξάγεται από το 1985 με εξαιρετική επιτυχία και κάτω από την αναγνώριση του Ελληνικού Επιχειρηματικού κόσμου. Εχουν αποφοιτήσει σε όλη την Ελλάδα περισσότερα από 1.500 στελέχη που ήδη έχουν επιτυχημένη καριέρα στον χώρο των επιχειρήσεων.



Απευθύνεται σε στελέχη επιχειρήσεων και οργανισμών, που επιθυμούν να προετοιμαστούν έγκαιρα για θέσεις αυξημένης ευθύνης και γενικότερων καθηκόντων (general management).

Παράλληλα απευθύνεται και σε επιτυχημένους μάνατζερ, με στόχο την ανανέωση και τον εκσυγχρονισμό των γνώσεών τους σε συνδυασμό με την εμπειρία τους.

Το Πρόγραμμα προσφέρει στον Έλληνα μάνατζερ τη δυνατότητα να ανανεώσει, εκσυγχρονίσει και διευρύνει τις γνώσεις του στον τομέα της Διοίκησης των Επιχειρήσεων και να αναπτύξει περαιτέρω τις ικανότητες του, χωρίς να χρειαστεί να εγκαταλείψει την εργασία του για πολύ μεγάλα χρονικά διαστήματα ή να μετακινηθεί από την Ρόδο σε άλλες πόλεις ή χώρες για το σκοπό αυτό.

Η σωτηρία της αγοράς

Οταν το πλοίο αρχίζει να ποντίζεται από το βάρος των νερών που εισέρευσαν εν πλω, τότε κάθε προσπάθεια σωτηρίας του σκάφους πάει χαμένη, κυριολεκτικά χαμένη, κι ας υπάρχουν κάποιοι που φαντάζονται -δεν πιστεύουν- πως με νύχια και με δόντια θα επέλθει η σωτηρία. Εν τω Αδη, ουκ έστι μετάνοια. Ετσι και στα τουριστικά μας πράγματα. Αφήσαμε την κατάσταση να πάρει το δρόμο το στραβό, και τώρα σαν μετανοούσες Μαγδαληνές-χύνουμε δάκρυα και ζητάμε διεξόδους. Δυστυχώς, σκιαμαχούμε αν θέλουμε τη σωστή λέξη. Αφήσαμε τα προβλήματα άλυτα, χάρη μερικών ψήφων. Αφήσαμε τους ανόητους να ανοηταίνουν μέχρι αηδίας. Αφήσαμε τους κράχτες, να ... κράζουν. Τους μαγαζάτορες να μεταφέρουν την πραμάτεια τους καταμεσής στους δρόμους, να εξαφανίζουν πεζοδρόμια, να καλύπτουν τους τοίχους και τα τείχη με ντορβάδες, χαλιά, τραπεζομάντηλα. Το κάθε τι που πουλιέται, να πετιέται στο δρόμο για να φαίνεται από μακρυά και να ...τραβά πελατεία. Αμ δεν είναι αυτό το ζητούμενο. Γιατί, πρώτη φροντίδα όλων όσων ζουν μέσα στην όποια αγοράπαλιά ή καινούρια- είναι το νοικοκύρεμα.

Είναι η προβολή του πολιτισμού μας, που -δόξα τοις Θεοίς- μεγάλη μας άφησαν κληρονομιά.

Εμείς όμως, το χαβά μας. Κάθε πέρυσι και καλύτερα. Δηλαδή; από το κακό, στο χείρον. Κι από το χείρον, στο κάκιστο. Πέραν αυτού, το χάος. Μάλιστα, το χάος. Εκεί βρισκόμαστε, άσχετο αν δεν πέσαμε μέσα. Εκεί τριγυρίζουμε και φιρί-φιρί, μας τρώει ο π.....νός μας να βρεθούμε στο λάκκο με τα φίδια.

Τότε, κυρίες και κύριοι, προ πάντων κυρίες- δεσποινίδες, θα είναι αργά. Μαζί με τα ξερά (τα ξερά κεφάλια) θα καούν και τα χλωρά. Ποιά είναι τα χλωρά; Ολοι εμείς που αγανακτούμε, και καταπίνουμε τη γλώσσα μας. Δεν διαμαρτυρόμαστε, αρκούμαστε να μουρμουράμε κατ'ιδίαν. Ε! Είμαστε άξιοι της μοίρας μας. Γιατί δεν ξεσηκωνόμαστε; Γιατί δεν επαναστατούμε κατά της αδικίας, κατά της παρανομίας; Γιατί δεν απαιτούμε- δυναμικά; ναι... δυναμικά- την εφαρμογή των νόμων; Οι νόμοι γιατί θεσπίζονται; Σίγουρα για να εφαρμόζονται. Ολοι οι πολίτες είναι «ίσοι απέναντι του νόμου». Είναι μια θεωρία νομική; Η μήπως είναι χρέος των εντεταγμένων φρουρών του πολιτεύματος, να εφαρμόζουν τους νόμους προς κάθε κατεύθυνση;

Για να δούμε όμως. Το άρθρο αυτό θα το διαβάσουν οι αρμόδιοι; Αν ναι, σωθήκαμε. Αν όχι; Εσείς απαντήσατε φίλοι αναγνώστες.

Γ. ΒΟΥΗΣ

Η αντιπροσωπεία αυτοκινήτων
RENAULT - BMW
ΖΗΤΑ

συνεργάτες για το τμήμα Πωλήσεων, με καλή χρήση Η/Υ, ικανότητα επικοινωνίας, οργανωτικότητα και συνέπεια.

Προσφέρονται εκπαίδευση, ικανοποιητικό πακέτο αποδοχών και εξαιρετικές συνθήκες εργασίας. Επικοινωνία: Μπάλτα Ειρήνη, τηλέφ.: 22410-64169.

HOME CENTER
ό,τι θέλετε... στην τιμή που θέλετε!
ΤΗΛ. 2241068850, 3ονΧΛΜ ΡΟΔΟΥ ΚΑΛΛΙΘΕΑΣ, FAX: 2241068851
Θα μας βρείτε έναντι Υπεραγοράς Μαρινόπουλος


Υπν: 1 κρεβάτι 150cm, 2 κομοδίνα, 1 τουαλέτα, 1 καθρέφτης, 1 σκαμπό, 1 βάση σιδερένια (ΚΥΠΡΙΑΚΟ)
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 659€


Υπν: 1 κρεβάτι 150cm, 2 κομοδίνα, 1 τουαλέτα, 1 καθρέφτης, 1 σκαμπό, 1 βάση σιδερένια (ΚΥΠΡΙΑΚΟ)
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 599€


Υπν: 1 κρεβάτι 150cm, 2 κομοδίνα, 1 τουαλέτα, 1 καθρέφτης, 1 σκαμπό, 1 βάση σιδερένια (ΙΣΠΑΝΙΚΟ)
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 579€


Υπν: 1 κρεβάτι 105cm, 1 κομοδίνο, 1 γραφείο, 1 ντουλάπα, 1 βάση σιδερένια
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 499€


BANG BED (ΙΣΠΑΝΙΚΟ)
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 789€


Σαλόνι: 1 3θέσιος, 1 2θέσιος, Με ύφασμα 16€ το μέτρο (ΙΣΠΑΝΙΚΟ)
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 1090€


Σαλ: 1 3θέσιος μηχ. κρεβάτι, 1 2θέσιος+ μπαούλο, 1 πολυθρόνα+ μπαούλο (ΚΥΠΡΙΑΚΟ)
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 899€


Καναπές: 1 3θέσιος + κρεβάτι
ΤΩΡΑ ΜΟΝΟ 269€

Δεν χρειάζονται σχόλια οι τιμές μιλούν από μόνες τους!!!

Επαναπροσδιορίζονται οι στόχοι βάσει των πραγματικών στοιχείων

Νέα στρατηγική για τον τουρισμό από τη Ν.Δ.

Με ενδιαφέρον παρακολουθούν τις εξελίξεις ξενοδόχοι, τουριστικοί πράκτορες και επιχειρηματίες της Ρόδου

Σαφείς εντολές ανατροπής όλων των πλασματικών στατιστικών δεδομένων βάσει των οποίων στηρίχθηκαν οι αποτυχημένες πολιτικές των τελευταίων ετών στον τουριστικό τομέα έχει δώσει στο επιτελείο του ο υπουργός Τουρισμού Δημήτρης Αβραμόπουλος ώστε από μηδενική βάση να επαναπροσδιοριστούν οι στόχοι για τον ελληνικό τουρισμό τουλάχιστον για την επόμενη δεκαετία,σύμφωνα με δημοσίευμα της εφημερίδας «Καθημερινή».

Σε πρόσφατη μελέτη που έχει πραγματοποιήσει ο Σύνδεσμος Ελληνικών Τουριστικών Επιχειρήσεων χωρίς να περιλαμβάνονται οι είσοδοι οικονομικών μεταναστών από την Αλβανία αλλάζουν τα δεδομένα της κατάστασης που βρισκόνταν ο ελληνικός τουρισμός τα τελευταία χρόνια, τόσο σε επίπεδο συνόλου αφίξεων ξένων τουριστών όσο και σε επίπεδο της μέσης κατά κεφαλήν δαπάνης.

Μάλιστα σε πρόσφατη συνάντηση που είχε το διοικητικό συμβούλιο του Συνδέσμου με τον υπουργό Τουρισμού έγινε ιδιαίτερη αναφορά σε αυτό το θέμα, καθώς η στοχοθέτηση θα πρέπει να γίνει βάσει των πραγματικών μεγεθών του ελληνικού τουρισμού.

Ετσι, αφαιρουμένων των εισόδων οικονομικών μεταναστών, οι αφίξεις το 2002 αγγίζουν περίπου τα 13 εκατ., ενώ η μέση κατά κεφαλήν δαπάνη ανέρχεται σε 796 ευρώ. Με τον υπολογισμό των εισόδων από την Αλβανία το σύνολο των αφίξεων έφθανε σε 14.179.999 το 2002, ενώ η μέση κατά κεφαλήν δαπάνη διαμορφωνόταν σε 725 ευρώ. Δηλαδή, στο διάστημα 1992-2002 οι πραγματικές αφίξεις ξένων τουριστών μεταβάλλονταν με μέσο ετήσιο ρυθμό 3,6% και όχι με 4,5%. Σωρευτικά αυτό σημαίνει ότι το ποσοστό αύξησης από το 1992 έως το 2002 διαμορφώθηκε σε 36,63% και όχι 45,04%.

Εξάλλου, ένα θέμα το οποίο εκκρεμεί για την ακριβή αποτύπωση της συνεισφοράς του τουρισμού στην εθνική οικονομία είναι η δημιουργία «Δορυφόρου Λογαριασμού για τον τουρισμό». Ο όρος Δορυφόρος Λογαριασμός χρησιμοποιείται για να μετρήσει το μέγεθος τομέων της οικονομίας που δεν χαρακτηρίζονται σαν αυτόνομες οικονομικές δραστηριότητες στους εθνικούς λογαριασμούς. Για παράδειγμα, ο τουρισμός αποτελεί αμάλγαμα πολλλών βιομηχανιών όπως αυτές των μεταφορών, των τροφίμων και ποτών, της αναψυχής και ψυχαγωγίας, των καταλυμάτων, των ταξιδιωτικών πρακτορείων κ.λπ. Η επιτυχία από πλευράς καταμέτρησης συνίσταται στην όσο το δυνατόν ακριβέστερη και έγκαιρη συσχέτιση της τουριστικής οικονομίας με τη συνολική εθνική οικονομία, τονίζεται στο δημοσίευμα.

Δορυφόρος Λογαριασμός

Ο Δορυφόρος Λογαριασμός Τουρισμού αποτελεί ένα στατιστικό εργαλείο σχεδιασμένο για την καταμέτρηση των μεγεθών της τουριστικής οικονομίας σύμφωνα με τα διεθνή πρότυπα ώστε να εξασφαλίζεται η διεθνής συγκρισιμότητά του. Με την ανάπτυξη Δορυφόρου Λογαριασμού Τουρισμού είναι εφικτό να μετρήσουμε την συμμετοχή του τουρισμού στο Ακαθάριστο Εγχώριο Προϊόν, την κατάταξη του τουρισμού σε σχέση με άλλους κλάδους της οικονομίας, τον αριθμό θέσεων εργασίας που δημιουργούνται από τον τουρισμό σε μία οικονομία, το ύψος των τουριστικών επενδύσεων, την τουριστική κατανάλωση, τα φορολογικά έσοδα που προέρχονται από τον τουρισμό και την επίπτωση του τουρισμού στο Εθνικό Ισοζύγιο Πληρωμών.



Με τις κατευθύνσεις που έχει δώσει ο υπουργός Τουρισμού για τη διευθέτηση του συγκεκριμένου ζητήματος ουσιαστικά ακολουθεί την κυβερνητική νότα περί αποτύπωσης των πραγματικών στοιχείων σε διάφορους τομείς που υπήρχε παραποίηση της εικόνας, όπως για παράδειγμα στην οικονομία.

Ενδιαφέρον Καραμανλή

Αξίζει να σημειωθεί ότι στην Ετήσια Γενική Συνέλευση του Συνδέσμου Ελληνικών Τουριστικών Επιχειρήσεων που θα πραγματοποιηθεί στις αρχές Μαΐου αναμένεται να παρευρεθεί και ο πρωθυπουργός Κων. Καραμανλής, ο οποίος σύμφωνα με την αίσθηση των τουριστικών επιχειρηματιών επιδεικνύει προσωπικό ενδιαφέρον για την ανάπτυξη του ελληνικού τουρισμού. Επίσης, ο πρωθυπουργός ως αρχηγός της αξιωματικής αντιπολίτευσης είχε παρευρεθεί και στις δύο προηγούμενες Ετήσιες Γενικές Συνελεύσεις του Συνδέσμου. Πέρυσι ο σημερινός πρωθυπουργός είχε ασκήσει σκληρή κριτική στην κυβέρνηση του ΠΑΣΟΚ για την ανυπαρξία χάραξης τουριστικής πολιτικής, επισημαίνοντας ότι πέρα από διάσπαρτες και αποσπασματικές δράσεις, δεν υπήρξε κανένας επιτελικός σχεδιασμός για τον τουρισμό.

Οπως χαρακτηριστικά είχε επισημάνει ο κ. Καραμανλής, «ό,τι έχουμε επιτύχει οφείλεται αποκλειστικώς και μόνον στην κληρονομιά αυτού του τόπου και στην ιδιωτική πρωτοβουλία. Η κυβέρνηση αυτή, στα 20 χρόνια που βρίσκεται στην εξουσία, απέδειξε ότι δεν διαθέτει ολοκληρωμένη τουριστική πολιτική». Αναφερόμενος στη σημασία του τουρισμού είχε υπογραμμίσει μεταξύ άλλων ότι το εμπορικό ισοζύγιο παρουσιάζει τα τελευταία χρόνια ένα συνεχώς διευρυνόμενο έλλειμμα, ενώ η τουριστική δραστηριότητα καταγράφει πλεόνασμα και μάλιστα σε βαθμό που καλύπτει κατά 49% το έλλειμμα του εμπορικού ισοζυγίου. Στο ίδιο πλαίσιο ο κ. Καραμανλής είχε επισημάνει την ανάγκη να συνδεθεί άμεσα ο τουρισμός με τον πολιτισμό, στην ευρύτερη έννοια του όρου και στην κατεύθυνση αυτή να αξιοποιηθούν. Σήμερα ως πρώτο δείγμα γραφής ο πρωθυπουργός υλοποίησε τη δέσμευση που είχε αναλάβει τότε ενώπιον των τουριστικών επιχειρηματιών για ίδρυση του υπουργείου Τουρισμού.

κρικος αυτοκίνητα

Ανοιξε και λειτουργεί το μοναδικό SUPER MARKET ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΩΝ στη Ρόδο

κρικος αυτοκίνητα

Με όλες τις μάρκες καινούργιων και μεταχειρισμένων αυτοκινήτων

AUDI - V.W. - TOYOTA
MAZDA - CITROEN
CHRYSLER - SKODA κ.ά.

κρικος αυτοκίνητα

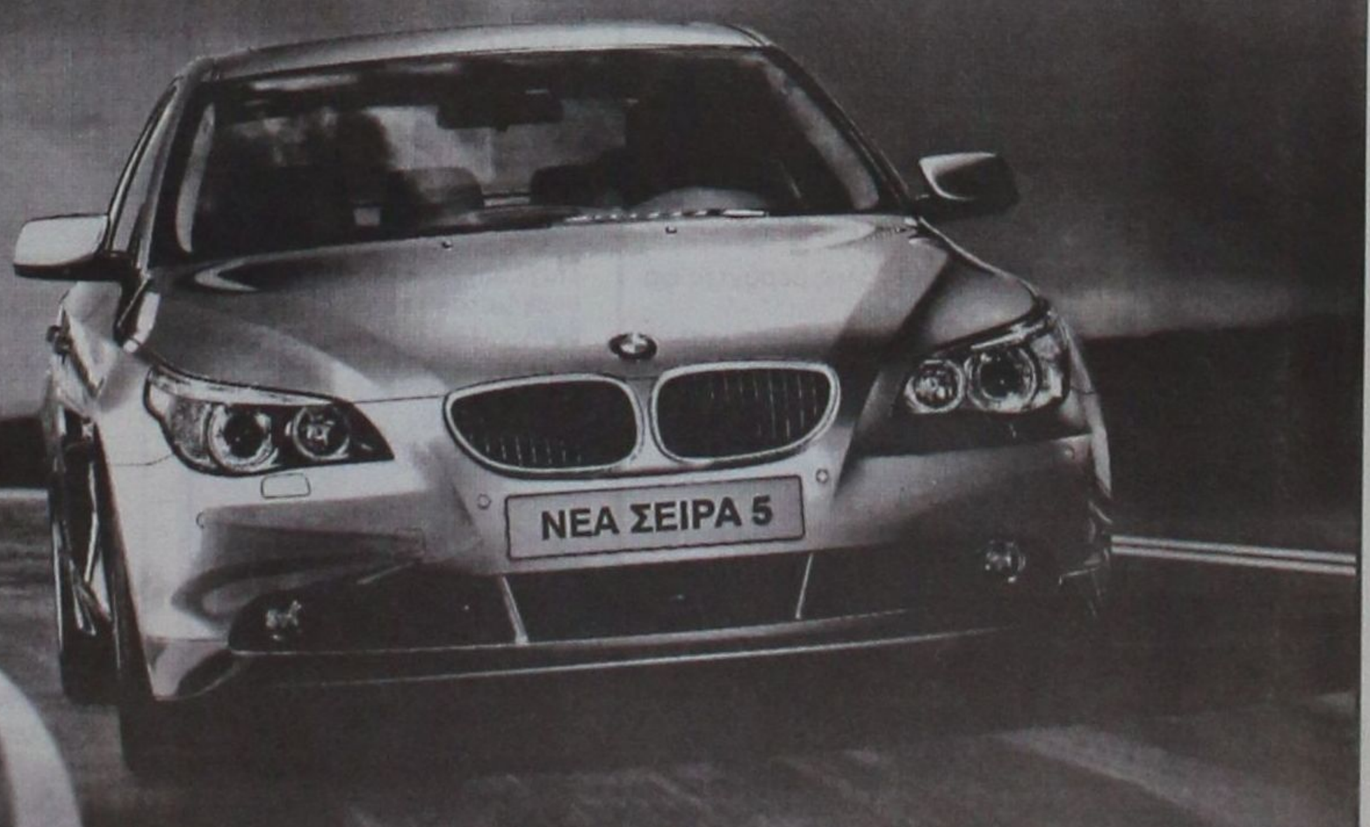
13ο χλμ. ΡΟΔΟΥ - ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟΥ
(Απέναντι από την HERTZ)
Τηλέφωνο Εξυπηρέτησης: 22410-82222

Rodos Car AE
Μέλος του Επισήμου Δικτύου Εμπόρων BMW Hellas AE
3ο χλμ. Ρόδου - Καλλιθέας, 851 00 Ρόδος
Τηλ.: (22410) 64169, 68032 - 3, 61825
Fax : (22410) 68034

Sheer Driving Pleasure

Νέα BMW Σειρά 5.
Κάποιος πρέπει να ηγείται.

Νέα BMW Σειρά 5. Το αυτοκίνητο που θέτει νέα μέτρα σύγκρισης.
- Εξακύλινδροι κινητήρες.
- Ηλεκτρονικό σύστημα χειρισμού iDrive και σύστημα Head-Up Display, για την απεικόνιση ψηφιακών ενδείξεων στο παρμπρίζ.
- Ενεργό σύστημα διεύθυνσης Active Steering.
- Σύστημα ελέγχου ανάρτησης Dynamic Drive.
- Προσαρμοζόμενα Φώτα σε Στροφή και πλήθος άλλων τεχνολογικών καινοτομιών που σας εξασφαλίζουν γνήσια οδηγική απόλαυση.



Ελάτε σήμερα στη Rodos Car AE για ένα Test Drive και ζήστε μια πρωτόγνωρη οδηγική εμπειρία.

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε στο (22410) 64169, 68032 - 3, 61825.

Νέα BMW Σειρά 5 - Κατανάλωση (lt/100km): Κύκλος πόλης 13.0/16.3 - Κύκλος εκτός πόλης 6.8/7.9 - Μεικτός κύκλος 9.0/10.9 - Εκπομπές CO_2 (gram/km): 219/264

Το Ελληνικό Κέντρο Επενδύσεων υποστηρίζει την ανάπτυξη

Ανοιξε το δρόμο για μεγάλες επενδύσεις στη Δωδεκάνησο

Η προσέλκυση ξένων επενδύσεων έχει καταστεί μια έντονα ανταγωνιστική δραστηριότητα σε διεθνές επίπεδο μεταξύ περιφερειών, κρατών, ακόμα και πόλεων. Οι περιοχές συναγωνίζονται για την απόκτηση των σημαντικών ωφελειών που αποδίδουν οι επενδύσεις, στις οποίες συνοπτικά περιλαμβάνονται η αύξηση της απασχόλησης με ταυτόχρονη βελτίωση των δεξιοτήτων του ανθρώπινου δυναμικού, αύξηση του ΑΕΠ, η μεταφορά τεχνογνωσίας και τεχνολογίας, η ενίσχυση των εξαγωγών, η ενίσχυση της τοπικής επιχειρηματικότητας, καθώς και άλλοι παράγοντες που συμβάλλουν στην κοινωνική και οικονομική ανάπτυξη μιας περιοχής.

Για το λόγο αυτό έχει δημιουργηθεί το Ελληνικό Κέντρο Επενδύσεων ΑΕ (ΕΛΚΕ ΑΕ) με στόχο την αποτελεσματική προσέλκυση και υποστήριξη άμεσων επενδύσεων στη χώρα καθώς και την υποβοήθηση ανάπτυξης συνεργασιών των ελληνικών επιχειρήσεων με διεθνείς οργανισμούς και επιχειρήσεις.

Το ΕΛΚΕ εφαρμόζει την πρακτική του one-stop-shop για τις επενδύσεις, παρέχοντας δωρεών έγκυρη και έγκαιρη ενημέρωση στους επενδυτές για θέματα που προκύπτουν τόσο στο στάδιο της απόφασής τους για την εγκατάσταση όσο και κατά τη διάρκεια υλοποίησης της επένδυσής τους.

Το ΕΛΚΕ ιδρύθηκε το Νόμο 2372/96 και είναι μία ανώνυμη εταιρεία η οποία λειτουργεί με τους κανόνες της ιδιωτικής πρωτοβουλίας και εποπτεύεται από τον Υπουργό Εθνικής Οικονομίας.

Με την υποστήριξη του ΕΛΚΕ έχουν προχωρήσει τέσσερις μεγάλες επενδύσεις στη Δωδεκάνησο και σύμφωνα με τα όσα έγιναν γνωστά, επίκειται η ανακοίνωση νέων επενδυτικών σχεδίων που ηπήχθησαν σε Ευρωπαϊκά Προγράμματα.

Τα επενδυτικά πλάνα που ήδη έχουν ενταχθεί σε κάποιο πρόγραμμα είναι το «Αιολικό Πάρκο Ρόδου», ο εξυγχρονισμός της ξενοδοχειακής μονάδας της ΛΑΝΔΑ Α.Ε και η ίδρυση συνεδριακού κέντρου και κέντρου θαλασσοθεραπείας από τις Ξενοδοχειακές – Τουριστικές Επιχειρήσεις Κυπριώτης Α.Ε.

Οι επενδύσεις αυτές είναι από τις μεγαλύτερες που έχουν γίνει σε Δωδεκανησιακό επίπεδο και αποτελούν έργα που θα μείνουν παρακαταθήκη για τον τόπο.

Το ΕΛΚΕ είναι διαρθρωμένο, για την εκπλήρωση της αποστολής του σε υπηρεσιακές μονάδες, που είναι: το Δίκτυο Επενδυτών, Το Δίκτυο Κρατικών Φορέων, η Έρευνα και Ανάλυση, Τεκμηρίωση και Πληροφόρηση, η Διοικητική Υποστήριξη, η Υπηρεσία Τύπου και Προβολής.

Το ΕΛΚΕ για την υλοποίηση των στόχων του συνεργάζεται στενά με όλους τους φορείς που μπορούν να συμβάλουν στην αύξηση των ξένων επενδύσεων στη χώρα, όπως τις δημόσιες αρχές, την τοπική και νομαρχιακή αυτοδιοίκηση, τους συλλογικούς φορείς, τους θεσμικούς εταίρους, καθώς και τις ελληνικές και ξένες πρεσβείες στο εξωτερικό και στην Ελλάδα.

Στοχευμένη προσέλκυση σε χώρες με σημαντική εξαγωγή επενδυτικών κεφαλαίων και σε κλάδους, οι οποίοι παρουσιάζουν δυναμική ανάπτυξη διεθνώς.

Προβολή της Ελλάδας ως χώρας υποδοχής επενδύσεων με έμφαση στους κλάδους όπου η χώρα παρουσιάζει σημαντικά ανταγωνιστικά πλεονεκτήματα και με αναφορά στα ιδιαίτερα χαρακτηριστικά των περιοχών της επικράτειας.

Διερεύνηση και προώθηση επιχειρηματικών συνεργασιών μεταξύ ελληνικών και διεθνών επιχειρήσεων.

Συστηματική υποστήριξη επενδυτικών σχεδίων μέχρι της πλήρους υλοποίησής τους. Η υποστήριξη περιλαμβάνει:

- Την παροχή έγκυρης πληροφόρησης των επενδυτών για τα πάσης φύσεως επενδυτικά κίνητρα σε εθνικό και περιφερειακό επίπεδο και για τις διαδικασίες που απαιτούνται σε κάθε στάδιο υλοποίησης της επένδυσής τους,
- Τη διευκόλυνση των επενδυτών στις επαφές με την κεντρική διοίκηση ή την αυτοδιοίκηση,
- Τη συμβουλή ή και συνδρομή για όλα τα θέματα που προκύπτουν από το αρχικό στάδιο της επένδυσης μέχρι την υλοποίησή της, καθώς και κατά την πρώτη περίοδο λειτουργίας της επιχείρησης.

Υποδοχή αιτήσεων του αναπτυξιακού νόμου στις περιπτώσεις όπου το κόστος της συνολικής επένδυσης είναι άνω των 9 εκατ. Ευρώ ή άνω των 3 εκατ. Ευρώ όταν το 50% της ίδιας συμμετοχής προέρχεται από κεφάλαια του εξωτερικού. Αξιολόγηση και υποβολή προς έγκριση στην αρμόδια Γνωμοδοτική Επιτροπή.

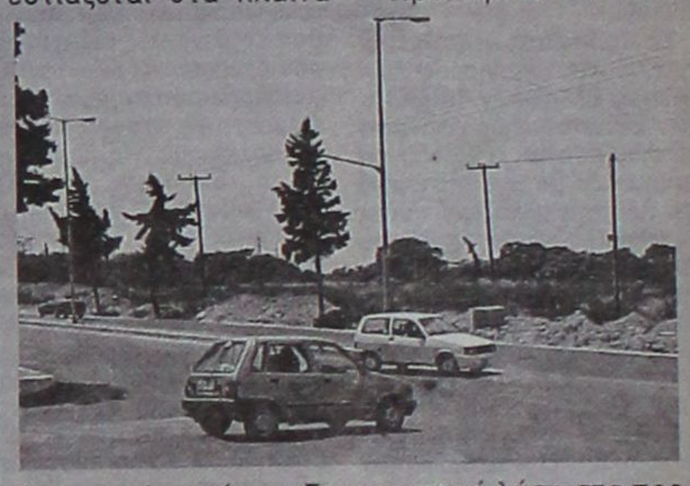
Υποβολή προτάσεων προς τον νομοθέτη για τη βελτίωση του νομοθετικού και κανονιστικού καθεστώτος για επενδύσεις στην Ελλάδα. Το ΕΛΚΕ επεξεργάζεται και υποβάλλει συγκεκριμένες προτάσεις για την αναθεώρηση του υφιστάμενου πλαισίου που διέπει τις επενδύσεις και για τη βελτίωση της ανταγωνιστικότητας της ελληνικής οικονομίας. Για τη διαμόρφωση των προτάσεων και την τεκμηρίωσή τους, διενεργεί έρευνα μεταξύ των επιχειρήσεων και συλλογικών φορέων.

Ζητούνται άμεσες βελτιωτικές παρεμβάσεις

ΔΙΑΜΑΡΤΥΡΙΕΣ για τη Ρόδου - Λίνδου

Την ανάγκη να πραγματοποιηθούν άμεσες παρεμβάσεις στη Λεωφόρο Ρόδου – Λίνδου επισημαίνουν αρκετοί οδηγοί, έχοντας διαπιστώσει πως ελλοχεύουν κίνδυνοι.

Το πρόβλημα, όπως περιεγράφη προς τη Δράση, εστιάζεται στα πλαϊνά



άκρα της λεωφόρου. Σε αρκετά σημεία το οδόστρωμα έχει αλλοιωθεί και έχουν δημιουργηθεί μεγάλες λακκούβες. Ο κίνδυνος είναι εξίσου μεγάλος για τους οδηγούς των αυτοκινήτων, όσο και για τους οδηγούς μοτοποδηλάτων. Το πρόβλημα εμφανίζεται να είναι πιο έντονο στην περιοχή Αφάντου και Κολυμπίων, εκεί όπου αναπτύσσονται και οι μεγαλύτερες ταχύτητες.

Την ευθύνη συντήρησης της λεωφόρου έχει το αρμόδιο τμήμα Εθνικών Οδών της Περιφέρειας Νοτίου Αιγαίου.

Προκειμένου να δοθεί οριστική λύση στα προβλήματα που υπάρχουν στη Ρόδου – Λίνδου, έχει ζητηθεί από τη Νομαρχία Δωδεκανήσου η εκπόνηση συνολικής μελέτης για την αναβάθμισή της. Η προκήρυξη για την εκπόνηση της μελέτης θα δοθεί στη δημοσιότητα εντός του μηνός Μαΐου.

ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ

ΔΙΑΚΟΓΕΩΡΓΙΟΥ ΚΑΛΛΙΣΤΟΣ

- ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΩΝ
- ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ - ΑΠΟΘΗΚΕΣ
- ΑΝΤΑΛΛΑΓΕΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
- ΑΓΟΡΕΣ ΟΙΚΟΠΕΔΩΝ
- ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΟΥΜΕ ΑΝΤΙΠΑΡΟΧΕΣ

ΔΙΕΥΘ.: ΕΘΝ. ΑΝΤΙΣΤΑΣΕΩΣ 11, (πρώην Αννης Μαρίας)
Τηλ.: 78501-29318, 78502

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ διαμερίσματα λουξ κατασκευής με απεριόριστη θέα. Τα διαμερίσματα διαθέτουν θωρακισμένες πόρτες, εντοιχισμένες κουζίνες, ντουλάπες, εντοιχισμένο νιπτήρα με ντουλάπι, κεντρική θέρμανση αυτόνομη, ανοιγόμενα ανακλινόμενα κουφώματα με διπλά τζάμια, σίτες, ρολά, υδραυλικό ασανσέρ, τριφασικό ρεύμα.

Ολοι οι χώροι σπατουλαριστοί εσωτερικές πόρτες MDF με σχέδια.

ΔΙΑΜΕΡΙΣΜΑΤΑ
Επί της οδού Μεγ/ Κων/νου - Κων/νου Παλαιολόγου
50 τ.μ δυάρια ανά όροφο
85 τ.μ. τριάρια ανά όροφο
110 τ.μ. τεσσάρια ανά όροφο
Επί της Κων/νου Υδραίου - Στ. Κωτιάδη
70 τ.μ. τριάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες φανταστική θέα
90 τ.μ. τριάρια - τεσσάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες φανταστική θέα
110 τ.μ. τεσσάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες φανταστική θέα
130 τ.μ. τεσσάρια - πεντάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες φανταστική θέα
Επί της Λεωφ. Καλλιθέας - Καρακόνερο
50 τ.μ. δυάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες, απεριόριστη θέα
85 τ.μ. τριάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες, απεριόριστη θέα
110 τ.μ. τεσσάρια ανά όροφο με μεγάλες βεράντες, απεριόριστη θέα.

ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ
50 τ.μ. επί της Λεωφ. Καλλιθέας - Καρακόνερο
100 τ.μ. επί της Λεωφ. Καλλιθέας - Καρακόνερο
150 επί της Λεωφ. Καλλιθέας - Καρακόνερο

ΙΑΤΡΕΙΑ - ΓΡΑΦΕΙΑ
50 τ.μ. επί της Μεγ. Κων/νου και Κων Παλαιολόγου (Φώκιαλη)
100 τ.μ. επί της Μεγ. Κων/νου και Κων Παλαιολόγου (Φώκιαλη)
150 τ.μ. επί της Μεγ. Κων/νου και Κων. Παλαιλόγου (Φώκιαλη)
ΔΑΝΕΙΑ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΤΑΜΕΙΩΝ ΚΑΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Πληρ. ΔΙΑΚΟΓΕΩΡΓΙΟΥ ΚΑΛΛΙΣΤΟΣ
Τηλ. 22410 - 78501-78502, 29318

ΠΩΛΕΙΤΑΙ
αυτοκίνητο μάρκας ΠΕΖΩ 504 σε άριστη κατάσταση και σε τιμή ευκαιρίας. Πληροφορίες τηλ.: 22410 20807.



Με την 20χρονη πείρα μας στα συστήματα ηλιακής ενέργειας σας προσφέρουμε τις πιο αποτελεσματικές λύσεις:

- **Τα καλύτερα ηλιακά της αγοράς** Τελευταίας τεχνολογίας ηλιακά, γαλβανιζέ, glass, ανοξείδοτα, ανοικτού, κλειστου κυκλώματος
- **Δωρεάν μελέτη - επίβλεψη** για κεντρικές εγκαταστάσεις ξενοδοχείων.
- **Άμεση εγκατάσταση** από ειδικευμένο προσωπικό, μέ προσοχή στη λεπτομέρεια.
- **Ειδικές Λύσεις** για κεραμοσκεπές και όπου δεν πρέπει να φαίνεται το Boiler.
- **Εγγύηση** καλής λειτουργίας και πλήρη τεχνική υποστήριξη.
- **Πιστοποίηση ποιότητας** από το κέντρο ανανεώσιμων πηγών ενέργειας.
- **Εγγυημένη απόσβεση** Μόνο με τα χρήματα που πληρώνετε στον ηλεκτρικό σας θερμοσίφωνα εξοφλείτε τον ηλιακό.
- **Έκπτωση αξίας αγοράς** από το φορολογητέο σας εισόδημα.

Καλέστε αμέσως το 76100 για υπεύθυνη ενημέρωση.

ΒΟΥΤΥΡΑΚΗΣ Ι.Χ. Ε.Π.Ε. • ΔΩΔ. ΝΕΟΛΑΙΑΣ 16 - ΡΟΔΟΣ -ΤΗΛ. ΚΕΝΤΡΟ: 0241/76100

Έρευνα του ΙΓΜΕ αποκαλύπτει μείωση των υπογείων νερών στα νησιά μας

Τι αναφέρει για Κάλυμνο, Κάρπαθο, Πάτμο και Λειψούς

Ανάμεσα στα 40% των επιφανειακών εμφανίσεων που θεωρούνται σαν πέρατα και ημιπερατά πετρώματα, ένα σημαντικό ποσοστό είναι μέτρια υδροφόρο.

Μέσα σ' αυτό το δυσμενές πλαίσιο, τα διάφορα υδροληπτικά έργα που πραγματοποιήθηκαν τα τελευταία χρόνια, κατέδειξαν ότι υπάρχουν απρόβλεπτα υδάτινα αποθέματα. Πράγματι σ' αυτά τα μεταμορφωμένα πετρώματα, αλλά έντονα ρωγματωμένα από μία ενεργή τεκτονική, μπόρεσε να αναπτυχθεί μια βαθιά καρστικοποίηση. Τα πετρώματα αυτά συνιστούν τους σημαντικότερους υδροφορείς αυτών των νησιών (στα νησιά ***Πάρο, Κάλυμνο, Κάρπαθο*** - κυρίως - καθώς και στα νησιά Τήνο, Σέριφο, Κύθνο, κλπ).

Στα νησιά Πάρο, Κάλυμνο, Κάρπαθο διαμορφώνονται μέσα στους ανθρακικούς σχηματισμούς, τα πλέον σημαντικά καρστικά υδροφόρα και με την καλύτερη ποιότητα νερού.

Στα άλλα νησιά, οι υδάτινοι πόροι είναι σημαντικά ασθενέστεροι, εξ αιτίας των μικρότερων εμφανίσεων των ανθρακικών πετρωμάτων και της λιγότερο έντονης τεκτονικής ρωγμάτωσης.

Στα περισσότερα νησιά, η θαλάσσια διείσδυση είναι εμφανής σε πολλές περιοχές και τούτο έχει σαν αποτέλεσμα, την υποβάθμιση της ποιότητας των καρστικών νερών και όχι μόνον.

Οι παρατεταμένες ξηρασίες και οι εντατικές αντλήσεις, προκαλούν σε ορισμένες περιοχές μια ανησυχητική μείωση των υδάτινων αποθεμάτων (π.χ. στα νησιά Πάρο, Τήνο, Κάρπαθο, κλπ.).

Εξ αιτίας του μικρού μεγέθους τους, οι βροχοπτώσεις περιέχουν σε μεγάλη ποσότητα ιόντα Cl- και Na^+, πολύ περισσότερα από τα νερά των βροχοπτώσεων των ηπειρωτικών περιοχών.

Η συνέπεια αυτή σε συνδυασμό με τα αερομεταφερόμενα σταγονίδια είναι πολύ φανερή επάνω στη χημεία των νερών ορισμένων πηγών, ειδικότερα στο νησί της Τήνου όπου πηγές ευρισκόμενες σεμεγάλα υψόμετρα και που απέχουν σημαντική απόσταση από τη θάλασσα, έχουν μεγάλη περιεκτικότητα σε ιόντα Na^+ και Cl-.

Ετσι λοιπόν, στα νησιά αυτά η θαλάσσια επίδραση στην ποιότητα των υπόγειων νερών εκδηλώνεται:

- από τα αερομεταφερόμενα θαλάσσια σταγονίδια (έμμεση επίδραση) και
- από την κατευθείαν εισβολή της θάλασσας (άμεση επίδραση).

Αυτή η δεύτερη διαδικασία παίρνει μεγάλες διαστάσεις, εξ αιτίας της μικρής τροφοδοσίας των υδροφόρων οριζόντων από την κατείσδυση της βροχής και αφ' ετέρου από την έντονη εκμετάλλευση που υφίστανται οι υδροφόροι αυτοί.

Υδραυλικά χαρακτηριστικά υπογείων νερών

- Οι χαμηλότερες στάθμες των υπόγειων νερών, παρατηρούνται κατά τη χρονική περίοδο των μηνών μεταξύ Ιουλίου και Οκτωβρίου. Σε μερικές περιπτώσεις είναι δυνατόν να συνεχιστεί η πτώση στάθμης μέχρι και τον Νοέμβριο. Χαρακτηριστική, για το γεγονός αυτό, ήταν η περίοδος 1999 - 2001, περίοδος παρατεταμένης ανομβρίας, που είχε σαν αποτέλεσμα, τη θεαματική πτώσητης στάθμης του συνόλου των σημείων ύδατος, ορισμένα εκ των οποίων παρουσίασαν πλήρη εξάντληση (στέγνωσαν) όπως π.χ. σειρά υδρογεωτρήσεων στα νησιά Πάρο, Τήνο, Μήλο, Σέριφο και Κάρπαθο.



- Οι υψηλότερες στάθμες παρατηρούνται κατά την περίοδο Φεβρουαρίου - Μαρτίου - Απριλίου, ανάλογα όμως με τις συνθήκες τροφοδροσίας διαπιστώνονται και αποκλίσεις, από τη συνηθισμένη για την περίοδο αυτή κατάσταση.
- Κατά την τελευταία 20ετία οι στάθμες έχουν ταπεινωθεί μέχρι και 15μ. (π.Χ.).
- Οι ζώνες τροφοδοσίας των υδροφόρων στρωμάτων, τοποθετούνται στους ορεινούς όγκους των νησιών, που στα περισσότερα νησιά καταλαμβάνουν τη μεγαλύτερη έκτασή τους.
- Ζώνη εκτόνωσης και εκφόρτισης του συνόλου των υδροφόρων τους, αποτελεί η παράκτια και υποθαλάσσια ζώνη, κατά μήκος των ακτών των νησιών.

Η γενική υδροχημική εικόνα των υπογείων νερών των νησιών είναι ότι παρουσιάζουν διαφοροποιήσεις από θέση σε θέση. Κατά περιοχές συναντώνται νερά καλής ποιότητας μέχρι και νερά ακατάλληλα (σε περιοχές της Πάρου, της Καλύμνου, της Αντιπάρου, της Κύθνου, της Πάτμου, των Λειψών, κ.α.).

- Σε τομείς της υποβαθμισμένης παράκτιας (κυρίως) ζώνης, η ολική σκληρότητα, είναι μεγαλύτερη των 30 γαλλικών βαθμών και τα νερά κατατάσσονται στα πολύ σκληρά, για το σύνολο των νησιών του Ν-ΝΑκού Αιγαίου.
- Τα χλωριόντα στις παράκτιες ζώνες, αλλά και σε περιοχές που βρίσκονται σε μεγάλη απόσταση από τη θάλασσα, κυμαίνονται από 200 μέχρι 2.000mg/l, το βάθος της στάθμης κυμαίνεται συνήθως μεταξύ 3.00 και 115,00μ., ενώ οι συνήθεις παροχές εκμετάλλευσης κυμαίνονται μεταξύ 3Γη3/ώρα μέχρι 25,00ΓΠ3/ώρα (οι μεγάλες παροχές αφορούν τα νησιά Πάρο, Κάλυμνο).
- Οι αυξημένες τιμές σε νιτρικά, είναι τοπικής σημασίας και η ποιότητα του υπόγειου νερού μπορεί να επανέλθει σε επίπεδα αποδεκτά, μετά την άρση των ανεπιθύμητων αιτίων (κτηνοτροφικές δραστηριότητες, λιπάνσεις, φυτοφάρμακα, κλπ).
- Οι συντελεστές κατείσδυσης για τα ανθρακικά πετρώματα εκτιμήθηκαν σε 30 μέχρι 35% της βροχόπτωσης, 15 μέχρι 20% για τις Τεταρτογενείς και Νεογενείς αποθέσεις και 4 μέχρι 5% για τους σχιστολίθους.
- Τιμές νιτρικών μεγαλύτερες των 50mg/l που φθάνουν και πέραν των 100mg/l, αναγνωρίζονται στα νησιά με γεωργική και κτηνοτροφική δραστηριότητα (Πάρο, Κάρπαθο, Κάλυμνο, Τήνο, κλπ).
- Οι τιμές των ιόντων Cf κυμαίνονται συνήθως μεταξύ 200 και 1000mg/h και στους πολύ βεβαρυμένους τομείς (παράκτιες περιοχές) μπορεί να φθάσουν και να ξεπεράσουν τα 1.500 mg/l.





Για εργαζόμενους, συνταξιούχους και ανέργους

Από σήμερα τα δελτία κοινωνικού τουρισμού

Αρχίζει από σήμερα η χορήγηση των δελτίων Κοινωνικού Τουρισμού από την Εργατική Εστία.



Πρόκειται για εργαζόμενους, ανέργους και συνταξιούχους, οι οποίοι καταβάλλουν εισφορές υπέρ της Εργατικής Εστίας με 100 ημέρες εργασίας το 2003 στην πρώτη περίπτωση, 50 ημέρες επιδοτούμενης εργασίας στη δεύτερη και τουλάχιστον 4.500 ένσημα για τους συνταξιούχους.

Τα άτομα με ειδικές ανάγκες (ΑΜΕΑ) θα πρέπει να έχουν αναπηρία τουλάχιστον 67% προκειμένου να χαρακτηριστούν δικαιούχοι δελτίων Κοινωνικού Τουρισμού.

Επιπλέον για να λάβει ένας δικαιούχος δελτίο φέτος θα πρέπει:

- να μην έτυχε της ίδιας παροχής ή εισιτήρια θερινού εκδρομικού προγράμματος το 2003 (εκτός των πολυτέκνων, τα άτομα με ειδικές ανάγκες και τις άγαμες μητέρες)
- το ετήσιο εισόδημα να μην ξεπερνά ορισμένα όρια
- Τα δελτία θα χορηγούνται κατ' αλφαβητική σειρά επωνύμου τις ακόλουθες ημέρες:

Α - Δευτέρα 19/04/2004, Β - Τρίτη 20/4/2004, Γ - Τετάρτη 21/4/2004, Δ, Ε, Ζ - Πέμπτη 22/4/2004, Η, Θ, Ι - Δευτέρα 26/4/2004, Κ - Τρίτη, Τετάρτη, Πέμπτη 27, 28, 29/4/2004, Λ - Δευτέρα 03/5/2004, Μ - Τρίτη, Τετάρτη, Πέμπτη 4, 5, 06/5/2004, Ν - Δευτέρα 10/5/2004, Ξ, Ο - Τρίτη 11/5/2004, Π - Τετάρτη, Πέμπτη 12, 13/5/2004, Ρ - Δευτέρα 17/5/2004, Σ - Τρίτη - Τετάρτη 18, 19/5/2004, Τ - Πέμπτη και Δευτέρα 20 και 24/5/2004, Υ, Φ - Τρίτη 25/5/2004, Χ, Ψ, Ω - Τετάρτη, Πέμπτη 26, 27/5/2004.

Προετοιμάζουν δυναμικές κινητοποιήσεις

Σε θέση μάχης οι αναπληρωτές

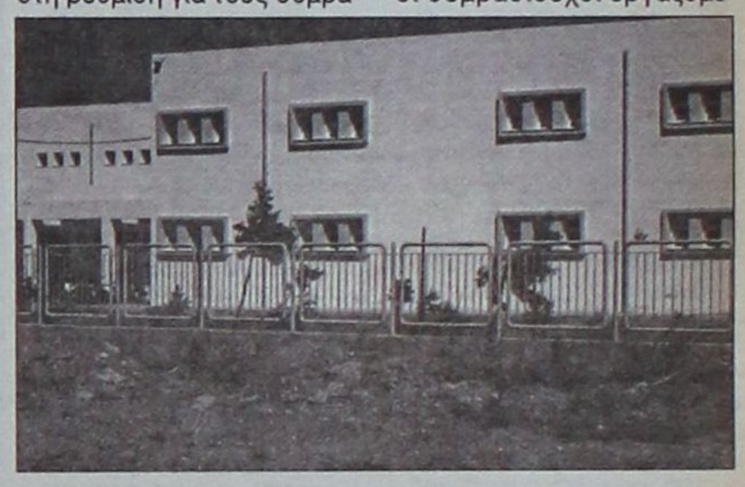
Στενά παρακολουθούν τις εξελίξεις και στα Δωδεκάνησα

Με κινητοποιήσεις, ακόμη και την περίοδο των εξετάσεων, απαντούν οι αναπληρωτές εκπαιδευτικοί στην εξαίρεσή τους από την προωθούμενη ρύθμιση για τους συμβασιούχους, αλλά και στην απροθυμία του υπουργείου Παιδείας να παρέμβει στο ζήτημα.

Το υπουργείο Παιδείας εμμένει στη θέση ότι είναι ευνοϊκή η ρύθμιση για αύξηση από το 2005 του ποσοστού των διορισμών των αναπληρωτών στο 40%, από 25% που είναι σήμερα.

Από την πλευρά τους, οι περίπου 27.000 αναπληρωτές δηλώνουν αποφασισμένοι να προχωρήσουν σε δυναμικές κινητοποιήσεις ακόμη και την περίοδο των εξετάσεων. Ηδη, οι αναπληρωτές έχουν προαναγγείλει 24ωρη απεργία για τις 14 Μαΐου, ενώ θα καθορίσουν τις επόμενες κινήσεις τους το Σάββατο 24 Απριλίου. Παράλληλα, έχουν καταθέσει 3.150 προσφυγές στο ΣτΕ και στα αρμόδια όργανα της Ε.Ε., που θα εκδικαστούν το προσεχές διάστημα.

Για να λυθεί το ζήτημα θα πρέπει να συμπεριληφθούν στη ρύθμιση για τους συμβασιούχους τουλάχιστον οι 4.568 αναπληρωτές που έχουν 24 μήνες προϋπηρεσία, ώστε οι υπόλοιποι 22.000 να διοριστούν σταδιακά σε ποσοστό 40%.



Ακόμη, ζητεί να «παγώσει» ο διαγωνισμός του ΑΣΕΠ, αίτημα που έχει ήδη απορρίψει η ηγεσία του υπουργείου Παιδείας.

Κλιμάκωση των κινητοποιήσεών τους προαναγγέλλουν οι συμβασιούχοι εργαζόμενες στον τομέα καθαριότητας του υπουργείου Οικονομικών, σε περίπτωση που εντός της εβδομάδας δεν υπάρξει έγγραφη δέσμευση από το ΥΠΕΘΟ για παράταση των συμβάσεών τους που λήγουν τέλος του μηνός.

ΑΡΧΩΝ ΣΑΜΑΡΤΖΗΣ ΑΕ
ΜΟΝΩΣΕΙΣ ΤΑΡΑΤΣΩΝ
Από το 1980 — 24 ΧΡΟΝΙΑ ΜΟΝΩΣΕΙΣ

ΗΧΟΜΟΝΩΣΗ
RicafOn
ΓΙΑ ΤΕΛΕΙΑ ΑΚΟΥΣΤΙΚΗ ΣΤΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ ΚΑΙ ΔΙΑΣΚΕΔΑΣΗΣ

Τοποθετώντας το κατάλληλο προϊόν RICOFON έχετε μια αίθουσα με άριστη ακουστική και συγχρόνως ένα τέλειο διακοσμητικό αποτέλεσμα.
ΔΙΑΘΕΣΗ: ΑΡΧΩΝ ΣΑΜΑΡΤΖΗΣ ΑΕ
ΜΟΝΩΣΕΙΣ - ΣΤΕΓΑΝΩΣΕΙΣ
Καταστήματα
1) Ικάρου & Λαοδικείας - Τηλ. 22410 20021 Ρόδος 85100
2) Ερυθρού Σταυρού 21 - Τηλ. 22410/23030/32054 Ρόδος 85100
Κινητό 6944 502033 - 6947374731

Πάταξη του λαθρεμπορίου ζητούν οι βενζινοπώλες

Ανακοίνωση με την οποία ζητεί την εφαρμογή του νομοθετικού πλαισίου για τη λειτουργία του ανταγωνισμού στην αγορά καυσίμων και την πάταξη του λαθρεμπορίου, απέστειλε η Ομοσπονδία Βενζινοπωλών Ελλάδος στην κυβέρνηση σε ανακοίνωση της.

Σκοπός σύμφωνα με την Ομοσπονδία, η επιβράδυνση της ανοδικής πορείας των τιμών στα καύσιμα.

Οπως αναφέρεται στην ανακοίνωση, η ανοδος των τιμών του αργού σε συνδυασμό με την άνοδο του δολαρίου έναντι του ευρώ, επηρεάζει τις τιμές των πετρελαιοειδών σε όλη την ΕΕ και κατ επέκταση και στη χώρα μας. Το δεύτερο τμήμα του που σχετίζεται με τη συνεχή άνοδο και μπορεί να ελεγχθεί, αφορά τις μεγάλες αποκλίσεις που υπάρχουν από πρατήριο σε πρατήριο και μεταξύ γεωγραφικών περιοχών σε όλη την Ελλάδα.

Για να λυθεί το πρόβλημα εκτιμούν οι βενζινοπώλες, ότι θα πρέπει να εφαρμοστεί ο νόμος για τη λειτουργία του ανταγωνισμού στην αγορά καυσίμων και στα 8.000 πρατήρια που υπάρχουν στη χώρα μας - ο οποίος σήμερα είναι ανενεργός, λόγω της μη έκδοσης των απαραίτητων υπουργικών αποφάσεων - και να παταχθεί το παρεμπόριο.

DIBI CENTER
ΠΑΓΚΟΣΜΙΑ ΚΕΝΤΡΑ ΑΙΣΘΗΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΑΔΥΝΑΤΙΣΜΑΤΟΣ
ΑΓΓΛΙΑ • ΑΜΕΡΙΚΗ
ΙΤΑΛΙΑ • ΜΟΝΑΚΟ
ΙΣΠΑΝΙΑ
STELLA BEAUTY
Κάποτε οι τέλειες αναλογίες ήταν Θείο δώρο.
Σήμερα στο DIBI CENTER είναι Επιστημονικό Θαύμα!
ΣΩΜΑ
Αδυνάτισμα (ολικό - τοπικό)
Κυτταρίτιδα
Σύσφιξη
Θαλασσοθεραπείες
Κρυοθεραπείες
Αποτρίχωση (Χαλάουα - κερί)
SOLARIUM
ΠΡΟΣΩΠΟ
Καθαρισμός
Peeling
Ενυδατώσεις
Lifting
Βιομοριακές θεραπείες
Οξέα φρούτων (AHA)
Ακμή
Οξυγονοθεραπεία
Ριζική αποτρίχωση
ΕΙΜΑΣΤΕ ΕΞΟΠΛΙΣΜΕΝΟΙ ΜΕ ΤΟΥΣ ΠΙΟ ΣΥΓΧΡΟΝΟΥΣ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥΣ ΥΠΟΛΟΓΙΣΤΕΣ

ΜΕΓΑΛΕΣ ΠΡΟΣΦΟΡΕΣ ΓΙΑ ΛΙΓΕΣ ΜΕΡΕΣ... ΑΠΟ 15€
Με την προσωπική φροντίδα της έμπειρης ΑΙΣΘΗΤΙΚΟΥ: ΣΤΕΛΛΑΣ ΧΑΤΖΗΣΑΒΒΑ
Μιχ. Πετρίδη 49, Ρόδος, Τηλ: 30469, 73590

In Blu
MODA ITALIANA
ΣΕ ΑΚΟΜΗ ΠΙΟ ΧΑΜΗΛΕΣ ΤΙΜΕΣ
Θα βρείτε κάθε τι που χρειάζεται το παιδί σας (κορίτσι και αγόρι) μέχρι και 15 ετών
Επίσης γυναικεία εσώρουχα
σε μεγάλη ποικιλία χρωμάτων - μοντέλων
ΔΙΑΓΟΡΙΔΩΝ 24 • ΡΟΔΟΣ
ΤΗΛ. 22410 - 78655
Signora PAOLA
ΣΕ ΚΑΘΕ ΑΓΟΡΑ ΚΑΙ ΤΟ ΑΝΑΛΟΓΟ ΔΩΡΟ

κρικος αυτοκίνητα
ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΑ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΑ
TOYOTA-MAZDA-CITROEN
SKODA-CHRYSLER-AUDI
VOLKS WAGEN
13ο χλμ. ΡΟΔΟΥ - ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟΥ
(Απέναντι από την HERTZ)
Τηλ: 22410-82222 Fax: 22410-82521

Η άλλη καθημερινότητα στα νησιά

Στην 8η έκδοση «Ο γιος της Παστρικιάς» και έρχεται το... «Χόρεψε για μένα μόνο»

Φωτισμένα πνεύματα είναι εκείνα που ανοίγουν το δρόμο σε όλους τους υπόλοιπους – κοινούς θνητούς – για να διαβούν σε κόσμους τόσο μακρινούς και συνάμα τόσο οικείους.

Φωτισμένα πνεύματα που ζουν ανάμεσά μας και προτιμούν να σιωπούν στην καθημερινότητα· σε μια ιδιότυπη «εγκυμοσύνη» που φέρνει στον κόσμο δεσμούς που ενώνουν το πραγματικό με το ιδεατό.

Η Ειρήνη Βογιατζή Χαραλάμπη ανοίγει για όλους μας το δρόμο μιας άλλης ζωής και για το σκοπό αυτό χρησιμοποιεί μέσα γνώριμα για τους ανθρώπους των νησιών, για τους ανθρώπους της Δωδεκανήσου. Οι δρόμοι, τα μέσα, οι ιδέες, το φανταστικό και το πραγματικό είναι εκείνα που έχουν απογειώσει τις πωλήσεις του νέου της βιβλίου «Ο Γιος της παστρικιάς».

Το πνευματικό αυτό τέκνο έφτασε αισίως στην 8η έκδοση και κινείται σε ρυθμούς Best Seller. Η ικανοποίηση για την κα. Ειρήνη Βογιατζή Χαραλάμπη είναι μεγάλη και ακόμα μεγαλύτερη είναι εκείνη του εκδοτικού οίκου «Άγκυρα» με τον οποίο η ίδια συνεργάζεται.

Πριν από λίγες ημέρες η Ροδίτισσα συγγραφέας ολοκλήρωσε το νέο της βιβλίο. «Χόρεψε για μένα μόνο» είναι ο τίτλος του νέου δημιουργήματος και η πλοκή του ξεκινά στο μακρινό Μεξικό. Είναι απλώς θέμα ημερών για να περάσει η συγγραφέας τις πόρτες του εκδοτικού οίκου και να παραδώσει το χειρόγραφο οπότε και να ξεκινήσει η διαδικασία της έκδοσης.

Πρέπει να σημειωθεί ότι αυτό θα είναι το πέμπτο βιβλίο της κας. Χαραλάμπη. Έχουν προηγηθεί το «Άγγελος από ζάχαρη», η «Ποθητή των των ανέμων», το «Πικρό νερό» και ο «Γιος της Παστρικιάς».



Στον ίδιο τόπο, στην ίδια καθημερινότητα άνθρωποι της ίδιας «πάστας» βιώνουν εντελώς διαφορετικές εικόνες. Ποιες είναι άραγε οι πραγματικές εικόνες της Ρόδου, της Δωδεκανήσου; Είναι οι εικόνες που βιώνουν τα φωτισμένα πνεύματα ή μήπως εκείνες που ζουν όλοι οι υπόλοιποι; Είτε στη μία, είτε στην άλλη περίπτωση η ψυχή του νησιώτη είναι πιο ήσυχη γνωρίζοντας πως εξακολουθούν να υπάρχουν «στεγανά» που δίνουν την άλλη διάσταση στον τόπο.

ΕΠΙΠΛΑ ΚΕΛΗ
HOME COMPLETE 1,2,3,4
Πρόγραμμα Ολοκληρωμένης Επίπλωσης
Εως 20% κέρδος στις αγορές σας
1 MARINELLI
2 PROTEAS
3 BERLONI
4 BERLONI
Showroom Berloni: Π.Π. Γερμανού & Στ. Κωτιάδη (γωνία), Τ.Κ. 85100, Ρόδος, Τηλ: (22410) - 43072 - FAX: 43073 - www.berloni.it
Showroom Proteas: Αθηνών 36, Τ.Κ. 85100, Ρόδος, Τηλ: (22410) - 66865 - FAX: 67207 - www.protea.gr

Ο Δήμος Αταβύρου είναι σε ποσοστό 80% καλυμμένος από δασικές εκτάσεις και αγροτικές καλλιέργειες. Η δημοτική αρχή έχει εκπονήσει ένα ολόκληρο πρόγραμμα διαχείρισης του περιβάλλοντος, σε μια προσπάθεια να διατηρήσει την ισορροπία μεταξύ αγροτικής ανάπτυξης και προστασίας της φύσης. Η προσπάθεια αυτή είναι συνεχής και διέπεται από την ανάγκη να διατηρηθούν οι κάτοικοι (και κυρίως οι νέοι άνθρωποι) στα χωριά.

Μέσα από το πρόγραμμα Natura 2000 χρηματοδοτούνται αρκετές από τις πρωτοβουλίες του δήμου Αταβύρου, ωστόσο απαιτείται ακόμα σημαντική υποστήριξη προς τους ανθρώπους εκείνους που παλεύουν ώστε ο τόπος να διατηρήσει την υπόστασή του στο διηνεκές.



Απαγορεύεται η άνοδος λόγω ΥΠΑ και αιολικού πάρκου

«ΑΒΑΤΟΝ» Ο ΑΤΑΒΥΡΟΣ

«Άβατον» είναι πια για τους πολίτες το όρος Ατάβυρος και αυτό φρόντισαν οι αρμόδιοι υπηρεσιακοί παράγοντες να το κάνουν γνωστό με μεγάλες πινακίδες που «κοσμούν» το δρόμο που οδηγεί προς την κορυφή του βουνού.

Η τοποθέτηση του ραντάρ της Υπηρεσίας Πολιτικής Αεροπορίας και η λειτουργία του αιολικού πάρκου παραγωγής ηλεκτρικής ενέργειας, αποτελούν δραστηριότητες που δεν αφήνουν περιθώρια για βόλτες από «άσχετους».

Η δημοτική αρχή Αταβύρου έχει καταβάλει προσπάθειες για να τεθεί ένα τέρμα στην απαγόρευση αυτή, ωστόσο οι προσπάθειες όλες έπεσαν στο κενό. Δυστυχώς, είναι πολύ επικίνδυνο για τους απλούς πολίτες να περιφέρονται μέσα σε τέτοιους χώρους. Επιπρόσθετα, τα οφέλη που προκύπτουν για το κοινωνικό σύνολο (από το ραντάρ και το αιολικό πάρκο) είναι τέτοια, ώστε να αποτρέπουν ακόμα και τη σκέψη για την απομάκρυνση των εγκαταστάσεων αυτών από τον ορεινό όγκο.

Στην κορυφή του Αταβύρου εξακολουθούν να υπάρχουν και αρχαιολογικά μνημεία. Ο ναός του Αταβυρίου Διός και ο μύθος που συνοδεύει το όρος (απ' όπου ο Αλθαιμένης αγνάντευε την Κρήτη) αποτελούν πόλο έλξης για τους αθεράπευτα ρομαντικούς της ιστορίας και της μυθολογίας.

Για εκείνους που εξακολουθούν να δηλώνουν λάτρεις του όρους Ατάβυρος, μπορούν να ανέβουν σε αυτό με τα πόδια. Το μονοπάτι ξεκινάει από το δημοτικό διαμέρισμα Αγίου Ισιδώρου και για την άνοδο στην κορυφή απαιτούνται μόλις τέσσερις ώρες. Για την κάθοδο ο χρόνος είναι λιγότερος. Οσοι αποφασίσετε να κάνετε τη διαδρομή θα πρέπει να έχετε μαζί σας ζεστά ρούχα, νερό, ξηρά τροφή και καλό κουράγιο.

κρικος αυτοκίνητα

ΚΑΙΝΟΥΡΓΙΑ

TOYOTA-MAZDA-CITROEN
SKODA-CHRYSLER-AUDI
VOLKS WAGEN

ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΑ

FIAT MAREA
Μπλε, 1.400c.c., μον. 1998, ηλ. κλειδαριές, ηλ. παράθυρα εμπρός, υδραυλικό τιμόνι, A/C, P/K, αερόσακος οδηγού/συνοδηγού, προβολείς ομίχλης.

SUZUKI WAGONR
Πράσινο, 1.300 c.c., μον. 2001, ηλ. κλειδαριές, ηλ. παράθυρα εμπρός/πίσω, υδραυλικό τιμόνι, ηλ. καθρέπτες, P/K, αερόσακος οδηγού/συνοδηγού.

HYUNDAI ACCENT
Χρυσαφί, 1.300 c.c., μοντ. 2000, ηλ. κλειδαριές, ηλ. παράθυρα εμπρός/πίσω, υδραυλικό τιμόνι, A/C, αερόσακος οδηγού,ηλεκ. κεραία.

SKODA FABIA
Μπλε, 1.400 c.c., μοντ. 2001, ηλ. παράθυρα εμπρός, υδραυλικό τιμόνι, κεντρ. κλείδωμα, αερόσακος οδηγού, A/C, P/K.

TOYOTA COROLLA
Πράσινο, 1.400 c.c., μοντ. 2001, ηλ. παράθυρα εμπρός, υδραυλικό τιμόνι, κεντρ. κλείδωμα, A/C, P/K.

OPEL ASTRA SW TD
Λευκό, 1.700 cc επαγγελματικό.

SKODA REFLEX
1.400 cc, μπλε, μον. 2002, ηλ. παράθυρα εμπρός, κεντρικό κλείδωμα, A/C, R/C.

VW GOLF 1.400cc
Ασημί, μον. 2000, αερόσακοι οδηγού-συν/γού, πλευρικοί, Y/T, ηλεκτ. παράθ., κεντρικό κλείδωμα, A/C, ABS, ηχοσύστημα.

BMV 316 1.600cc
κόκκινο, μον. 11/1996, ηλεκτρ. κλειδαριές, R/C, ηλεκτρ. παράθ. εμπρός, ABS, προβολείς ομίχλης, ζάντες αλουμινίου, A/C, Y/T, ηλεκτρ. καθρέπτες, ηλεκτρ. κεραία, συναγερμός, αερόσακος οδηγού.

CITROEN SAXO
1.100 cc, ασημί, μον.2002, αερόσακος οδηγού, ηλεκ. παράθ., R/C.

ROVER 414 SI, 1.400cc
μαύρο, μον. 8/1997, ηλεκτρ. κλειδαριές, R/C, YT, ηλεκτ. παράθ., ABS, προβολείς ομίχλης, συναγερμός, αερόσακος οδηγού. ηλεκτρ. καθρέπτες, ηλεκτρική ηλιοροφή.

TOYOTA COROLLA SDN
ασημί, 1.400 cc, μοντ. 2002, ABS, A/C, αερόσακοι οδηγού-συνοδηγού, ηλεκτ. παράθυρα, CD, υδραυλικό τιμόνι.

TOYOTA AVENSIS SDN
ασημί, 1.600 cc, μοντ. 2002, ABS, A/C, αερόσακοι οδηγού–συνοδηγού, ηλεκτρικά παράθυρα, Immobilizer, CD, υδραυλικό τιμόνι.

CITROEN XSARA H/B
1.400 cc, μοντ. 2001, υδραυλικό τιμόνι, A/C, R/C, ηλεκτρ. κλειδαριές, ηλεκτρ. παράθυρα εμπρός, αερόσακοι οδηγού – συνοδηγού.

CITROEN C3 COMFORT
1400cc, μοντ. 2002, αερόσακοι οδηγού-συνοδηγού-πλαϊνοί, κεντρικό κλείδωμα A/C, ηχοσύστημα, υδραυλικό τιμόνι, ηλεκτρικά παράθυρα.

Αγορές αυτοκινήτων απολύτως μετρητοίς

13ο χλμ ΡΟΔΟΥ - ΑΕΡΟΔΡΟΜΙΟΥ
(Απέναντι από την HERTZ)
Τηλ: 22410-82222 Fax: 22410-82521

0% ΠΡΟΚΑΤΑΒΟΛΗ ΕΩΣ 72 ΔΟΣΕΙΣ

SINCE 1971

TOP PROPERTIES
GEORGE & SAVAS PIPINOS
ΓΕΩΡΓΙΟΣ & ΣΑΒΒΑΣ ΠΙΠΙΝΟΣ
ΣΥΜΒΟΥΛΟΙ ΚΑΙ ΕΚΤΙΜΗΤΕΣ ΑΚΙΝΗΤΩΝ
REAL ESTATE AGENTS & MEMBER OF F.I.A.B.C.I-N.A.E.A.-C.E.I.

Οδός Κέννεντυ 38,ΡΟΔΟΣ 85100 - Τηλ.: (22410) 23895 - FAX: (22410) 20883
38 Kennedy str. RHODES GR 85100 GREECE - TEL.: (22410) 23895 FAX: 20883
Email: gpipinos@otenet.gr. URL: www.rhodes-top-properties.com and www.pipinos.gr
MOBILE: 6944-676003 • 6944-390803

Από το 1971



Η «TOP PROPERTIES» είναι ατομική επιχείρηση και ανήκει στους Γεώργιο και Σάββα Πιπίνο. Το γραφείο ασχολείται από το 1971 αποκλειστικά και μόνο με επενδύσεις και REAL ESTATE στο νησί της Ρόδου και στην ευρύτερη περιοχή της Δωδεκανήσου.

ΑΠΕΥΘΥΝΟΜΑΣΤΕ: Στους **σοβαρούς, απαιτητικούς** και **επιλεκτικούς** επενδυτές - επιχειρηματίες - ελεύθερους επαγγελματίες, Έλληνες και ξένους, που ενδιαφέρονται να κάνουν μια σοβαρή επένδυση **προβολής** στο νησί της Ρόδου.

ΠΡΟΣΦΕΡΟΥΜΕ:

Α) Υπηρεσίες και πληροφορίες που γίνονται σε προσωπικό επίπεδο με **εχεμύθεια, διακριτικότητα και σοβαρότητα.**

Β) Μεγάλη **γκάμα** υψηλής ποιότητας ακινήτων, όπως: 1) Ξενοδοχεία Α' και Β' κατηγορίας των 600-500-350-300 κλινών 2) Κεντρικά αστικά ακίνητα κατάλληλα για Τράπεζες - καταστήματα - γραφεία, 3) Παραλιακές εκτάσεις, κατάλληλες για τουριστικές επενδύσεις των 150.000 - 100.000 - 70.000 - 50.000 - 36.000 τ.μ., 4) Διαμερίματα και μεζονέτες **προβολής** και 5) Αξιόλογες Παραθεριστικές κατοικίες.

ΣΤΟΧΟΣ ΜΑΣ ΕΙΝΑΙ:

Να προσφέρουμε στο αγοραστικό μας κοινό **υψηλής ποιότητας ακίνητα και ευκαιρίες** στο νησί της Ρόδου. Η τριακονταετής και πλέον πείρα μας στον τομέα αυτό αποτελεί εγγύηση.

ΣΥΝΘΗΜΑ ΜΑΣ ΕΙΝΑΙ:

Επενδύστε στη ΡΟΔΟ **ΤΩΡΑ**, σε ακίνητα που **ΑΝΤΕΧΟΥΝ ΣΤΟ ΧΡΟΝΟ**

Γεώργιος και Σάββας Πιπίνος
Μεσίτες αστικών συμβάσεων
Γιατί εμείς γνωρίζουμε καλύτερα!

TOP PROPERTIES is a father and son business. The senior, Mr. George S. Pipinos, the founder of the office, has carved over the years a reputation for integrity and excellence in the world of Real Esate in the Dodecanese. The junior, Dr Savas Pipinos, has returned from his studies in the UK to aid in his father's footsteps.

AT TOP PROPERTIES we try hard to attract important and selective investors, high calibre businessmen/women and discerning professional people, both Greek and foreign, who wish to acquire substantial and valuable property on Rhodes.

We offer our expertise and advise privately, discreetly and in strict confidence.

We keep a comprehensive list of real estate of the highest specifications:

a. A' and B' class hotels (600, 500, 350, 300 beds capacity).

b. Centrally situated office buildings and other business premises.

c. Seaside land, ideal for develpment (hotels, holiday resorts, etc), of 150.000, 100.000, 70.000, 50.000, 36.000 square metres.

d. Luxury apartments, maisonettes, detached, semi-detached and terraced houses.

e. Holiday and and Retirement Homes.

Our aim is to give our clients the opportunity to acquire value for money, first class real estate on Rhodes. Our 30 and more year old experience is our warranty.

Our motto is: Invest in Rhodes, Invest in property, it stands the test o fime.

TOP PROPERTIES
George and Savas Pipinos
Because we know best



Η νέα Lancia D.F.N. έκλεψε την παράσταση στην έκθεση της Γενεύης

«Γλυκειά Ευκολία» στον κόσμο της κίνησης

Στην πρόσφατη έκθεση αυτοκινήτου της Γενεύης, η Lancia παρουσίασε μία νέα έκδοση του κομψού μικρού της μοντέλου, του Ypsilon. Κάτω από την ονομασία Dolce Far Niente -D.F.N. (σε ελεύθερη απόδοση «Γλυκιά Ευκολία») η Lancia εφοδίασε το Ypsilon με νέα χαρακτηριστικά υψηλής τεχνολογίας, ώστε να κάνει τη χρήση του αυτοκινήτου ακόμα πιο εύκολη.

Το D.F.N. είναι ένα πλήρως αυτοματοποιημένο και ηλεκτρονικά ελεγχόμενο μηχανικό κιβώτιο ταχυτήτων, με σειριακό 'τρόπο' λειτουργίας, το οποίο συνδυάζει με τον καλύτερο δυνατό τρόπο την ευκολία που παρέχει ένα κανονικό αυτόματο κιβώτιο, με τη δυναμική οδήγηση που εξασφαλίζει ένα χειροκίνητο μηχανικό κιβώτιο. Το σύστημα μετάδοσης του D.F.N. περιλαμβάνει έναν υδραυλικά ενεργοποιούμενο σερβομηχανισμό που υποκαθιστά 100% τον έλεγχο της λειτουργίας του συμπλέκτη και του επιλογέα ταχυτήτων. Εμπλέκει και απεμπλέκει τις σχέσεις στο κιβώτιο και διατηρεί όλα τα πλεονεκτήματα ενός συμβατικού χειροκίνητου κιβωτίου ταχυτήτων (μικρό βάρος, αντοχή, αξιοπιστία και μικρή κατανάλωση καυσίμου).

Το σύστημα προσφέρει δύο τρόπους λειτουργίας: Ημιαυτόματο (Χειροκίνητο) και αυτόματο. Στην πρώτη περίπτωση ο οδηγός μπορεί ν' αλλάζει ταχύτητες κατά βούληση, μετακινώντας εμπρός ή πίσω τον επιλογέα ταχυτήτων.

Στον αυτόματο τρόπο λειτουργίας υπάρχουν δύο επιμέρους ρυθμίσεις, η κανονική (Normal) και η οικονομική λειτουργία (Economy). Στη κανονική προσφέρεται εξαιρετική άνεση στον οδηγό, καθώς εξασφαλίζεται η ομαλή εναλλαγή των σχέσεων σε όλες τις συνθήκες, χωρίς ο αυτός ν' ασχολείται με τις αλλαγές ταχυτήτων. Το πρόγραμμα Economy χρησιμοποιείται όταν είναι επιθυμητή η επίτευξη της μέγιστης δυνατής οικονομίας καυσίμου, αλλά χωρίς να γίνονται συμβιβασμοί στην ευκολία χειρισμού ή στην άνεση.

Στην αυτόματη διαμόρφωση λειτουργίας, το σύστημα «αναγνωρίζει» τις συνθήκες που επικρατούν στον δρόμο (ανωφέρεια/κατωφέρεια) και ρυθμίζει ανάλογα τη χρονική στιγμή που θα κάνει την κάθε αλλαγή ταχύτητας, επιτυγχάνοντας τον καλύτερο δυνατό συμβιβασμό ανάμεσα στις απαιτήσεις του οδηγού και τις εκάστοτε συνθήκες κίνησης (δηλ. την ταχύτητα του αυτοκινήτου και το φορτίο του κινητήρα).

Το D.F.N. όμως, προσφέρει ένα ακόμα πλεονέκτημα σε σχέση με τα χειροκίνητα και τα αυτόματα κιβώτια: Το σύστημα προσαρμόζεται στον τρόπο οδήγησης του οδηγού, καθώς αναλύει την αυξομείωση των στροφών του κινητήρα και χαρτογραφεί τις κινήσεις που εκτελεί το πεντάλ του γκαζιού (δηλ. το πόδι του οδηγού). Επίσης, το σύστημα έχει την δυνατότητα να αναγνωρίζει την επιβράδυνση του αυτοκινήτου και να ρυθμίζει ανάλογα τα κατεβάσματα των ταχυτήτων, ώστε να δρα επικουρικά για τον οδηγό, ανάλογα με τις ανάγκες του. Στην ημιαυτόματη διαμόρφωση, για παράδειγμα, το σύστημα επιτρέπει τα κατεβάσματα ταχυτήτων ειδικά στις περιπτώσεις που ο οδηγός θέλει να κινηθεί γρήγορα και να πάρει μια στροφή εκμεταλλευόμενος στο έπακρο την δύναμη του κινητήρα.

Η βέλτιστη εκμετάλλευση των δυνατοτήτων του κινητήρα και η αξιοποίηση των εκάστοτε συνθηκών οδήγησης από το D.F.N. έχει και τις ευνοϊκές της επιπτώσεις στην οικονομία καυσίμου. Το Ypsilon καταναλώνει 0,2 λίτρα/100 χλμ. λιγότερα στην βενζινοκίνητη έκδοσή του με τον 16βάλβιδο κινητήρα των 1.4 λίτρων/95 ίππων από το αντίστοιχο μοντέλο με χειροκίνητο κιβώτιο. Αντίστοιχα, η κατανάλωση του πετρελαιοκίνητου Ypsilon 1.3 Multijet με το D.F.N. είναι κατά 0,1 λίτρα/100 χλμ. χαμηλότερη από την αντίστοιχη της έκδοσης με το χειροκίνητο κιβώτιο.



ΤΟΥΡΙΣΤΙΚΑΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΙΞΙΑΣ Α.Ε.

ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Σύμφωνα με το Νόμο και το Καταστατικό της Εταιρείας καλούνται οι μέτοχοι εις ετήσια τακτική Γενική Συνέλευση την 30ην Ιουνίου 2003, ημέρα Τετάρτη, και ώρα 11 π.μ. στα γραφεία της Εταιρείας που βρίσκονται στη λεωφόρο Ιαλυσού (ξενοδοχείο BELAIR), για τη λήψη αποφάσεων στα παρακάτω θέματα ημερήσιας διατάξεως:

1. Υποβολή και έγκριση του Ισολογισμού και των αναλύσεων των Αποτελεσματων χρήσεως 2003 και των επ' αυτού εκθέσεων του Διοικητικού Συμβουλίου και των ελεγκτών.
2. Απαλλαγή του Διοικητικού Συμβουλίου και των Ελεγκτών από κάθε ευθύνη διαχειρίσεως και αποζημιώσεως δια την εταιρική χρήση 2003.
3. Εκλογή δύο τακτικών και δύο αναπληρωματικών ελεγκτών για τη χρήση 2004 και καθορισμός αμοιβής αυτών.
4. Εκλογή νέου Διοικητικού Συμβουλίου.
5. Διάφορες ανακοινώσεις.

Οι μέτοχοι που επιθυμούν να συμμετάσχουν στη Γενική Συνέλευση θα πρέπει να συμμορφωθούν με τις διατάξεις του Νόμου και του Καταστατικού της Εταιρείας.

Ρόδος 20 Μαρτίου 2004
Το Διοικητικό Συμβούλιο

ΡΟΔΟΦΑΡΜ Α.Ε.
ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ ΤΑΚΤΙΚΗΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΣΥΝΕΛΕΥΣΗΣ

Καλούνται οι κ.κ. μέτοχοι της Α.Ε ΡΟΔΟΦΑΡΜ (Α.Μ.Α.Ε. 36099/80/Β/96/29) σε Τακτική Γενική Συνέλευση, η οποία θα πραγματοποιηθεί στην έδρα της εταιρείας στην οδό Πατριάρχου Αθηναγόρα αριθμ. 41, στην πόλη της Ρόδου, στις 20 Ιουνίου 2004, ημέρα Κυριακή και ώρα 14.00, με θέματα ημερήσιας διάταξης:

1. Υποβολή και έγκριση των Οικονομικών Καταστάσεων της εταιρικής χρήσης 1/1/2003-31/12/2003 μετά των επ' αυτών εκθέσεων του Διοικητικού Συμβουλίου και του ορκωτού λογιστή - ελεγκτή.
2. Απαλλαγή των μελών του Διοικητικού Συμβουλίου και των ελεγκτών από κάθε ευθύνη αποζημίωσης επί των οικονομικών καταστάσεων και της όλης διαχείρισης της παραπάνω χρήσης.
3. Εκλογή ενός ορκωτού ελεγκτή και του αναπληρωματικού του για τη χρήση 1/1/2004 έως 31/12/2004 και καθορισμός της αμοιβής αυτών.
4. Διάφορα - Ανακοινώσεις.

Οι μέτοχοι που επιθυμούν να λάβουν μέρος στην συνέλευση αυτή πρέπει να συμμορφωθούν προς τις διατάξεις του Νόμου και καταστατικού.

Ρόδος 16 Φεβρουαρίου 2004
ΓΙΑ ΤΟ Δ.Σ.
Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΦΩΤΕΙΝΟΣ ΦΩΤΑΚΗΣ

Απόφοιτη
της Ελληνικής Φιλολογίας της Φιλοσοφικής σχολής Αθηνών και κάτοχος ξενόγλωσσων διπλωμάτων Αγγλικών και Γαλλικών παραδίδει μαθήματα σε παιδιά δημοτικού, γυμνασίου και λυκείου. Τιμές λογικές. **Τηλ. 2241034389 6974525606**

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟ ΚΑΜΕΙΡΟΣ Α.Ε.
ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Σύμφωνα με το Νόμο και το Καταστατικό της εταιρείας καλούνται οι μέτοχοι σε Τακτική Γενική Συνέλευση την 30η Ιουνίου 2004 ημέρα Τετάρτη και ώρα 8 π.μ. στα γραφεία της Εταιρείας που είναι μέσα στο ξενοδοχείο Κάμειρος επί της οδού 25ης Μαρτίου και Εθνάρχου Μακαρίου, με τα πιο κάτω θέματα ημερήσιας διάταξης.

1. Υποβολή της έκθεσης του Διοικητικού Συμβουλίου και των ελεγκτών για τον ισολογισμό χρήσης 01-01-2003 έως 31-12-2003 και τα πεπραγμένα της χρήσεως αυτής.
2. Υποβολή και έγκριση του Ισολογισμού χρήσης 01-01-2003 έως 31-12-2003 των οικονομικών καταστάσεων, του λογαριασμού αποτελεσμάτων χρήσεως και παραρτήματος.
3. Απαλλαγή του Διοικητικού Συμβουλίου και των Ελεγκτών από κάθε ευθύνη για τη χρήση 01-01-2003 έως 31-12-2003.
4. Εκλογή ελεγκτών για τη χρήση 2005 και καθορισμός αμοιβής τους.
5. Διανομή κερδών που προέκυψαν από τη χρήση 01-01-2003 έως 31-12-2003.
6. Διάφορα.

Οι μέτοχοι πρέπει να συμμορφωθούν προς τις διατάξεις του Νόμου και του καταστατικού για να λάβουν μέρος στις εργασίες της Τακτικής Γενικής Συνέλευσης και να ψηφίσουν για τη λήψη αποφάσεων επί των θεμάτων της ημερήσιας διάταξης.

Ρόδος, 6 Απριλίου 2004
ΤΟ ΔΙΟΙΚΗΤΙΚΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ
Η ΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΜΑΡΙΝΑ ΧΑΤΖΗΜΑΝΩΛΗ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΠΕΡΙΦ. ΝΟΤΙΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ
ΝΟΜΟΣ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ
ΔΗΜΟΣ Ν. ΡΟΔΟΥ
ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΗΡΕΣΙΑ
ΠΛΗΡΟΦ.: **ΚΥΡΚΟΣ Γ.**
ΕΔΡΑ: **ΓΕΝΝΑΔΙ**
ΤΗΛ. 22440/29134-29130
FAX: 22440/43385
ΓΕΝΝΑΔΙ: 13/04/2004
Αρ. Πρωτ.: 2807

ΕΠΑΝΑΛΗΨΗ ΔΙΑΚΗΡΥΞΗΣ ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΣ

Ο Δήμαρχος Νότιας Ρόδου, προκηρύσσει Δημόσιο μειοδοτικό Διαγωνισμό, για την ανάδειξη εκτέλεσης του έργου **«ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΕΖΟΔΡΟΜΙΩΝ»** όπως προβλέπεται από την παρ. 4β του άρθρου 4 του Ν. 1418/84 και το άρθρο 7 του Π.Δ. 609/85 σύμφωνα με τις διατάξεις του Ν. 1418/1984 των εκτελεστικών διαταγμάτων του Π.Δ. 472/85, Π.Δ.609/85, όπως τροποποιήθηκε και συμπληρώθηκε με τις διατάξεις του Ν. 2229/94, Ν. 2372/96, Ν. 2576/98, Ν. 2940/01 και των Δ17α/08/16 Φ.Ν. 402/98 και Δ17α/10/65/ Φ.Ν. 402/98 αποφάσεων του ΥΠΕΧΩΔΕ για την ανάδειξη αναδόχου εκτέλεσης του έργου **«ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΕΖΟΔΡΟΜΙΩΝ»** προϋπολογισμού 141.592,92 ευρώ (χωρίς ΦΠΑ).

Το έργο θα χρηματοδοτηθεί από ιδίους πόρους του Δήμου Νότιας Ρόδου. Διατιθεμένη για το έτος 2004 πίστωση 141.592, 92 ευρώ μη συμπεριλαμβανομένου του ΦΠΑ.

Η δημοπρασία θα διενεργηθεί στα Γραφεία του Δήμου Νότιας Ρόδου στις 13 Μαΐου του έτους 2004 ημέρα Τετάρτη και ώρα 10:00 π.μ. με ώρα λήξης επίδοσης προσφορών στις 11:00 π.μ.

Η προθεσμία περάτωσης του έργου ανέρχεται σε τέσσερις (4) μήνες.

Η εγγύηση συμμετοχής ανέρχεται στο ποσό των δύο χιλιάδων οκτακοσίων τριάντα ενός ευρώ και ογδόντα πέντε λεπτών, (2.831,85 ευρώ) δηλαδή σε 2% του προϋπολογισμού της μελέτης και βεβαιώνεται με την προσκόμιση ισόποσου γραμματίου του Ταμείου Παρακαταθηκών και Δανείων ή Εγγυητική Επιστολή αναγνωρισμένης Τράπεζας ή του Τ.Σ.Μ.Ε.Δ.Ε κατά τον ισχύοντα τρόπο για το Δημόσιο. Η εγγύηση θα απευθύνεται στον Δήμο Νοτίας Ρόδου.

Στη δημοπρασία γίνονται δεκτοί οι παρακάτω:

α) Εργοληπτικές Επιχειρήσεις γραμμένες στο Μ.Ε.Ε.Π. του ΥΠΕΧΩΔΕ για κατηγορία έργων ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΩΝ με τάξη πτυχίου Α2.

Β) Κοινοπραξίες των ανωτέρω επιχειρήσεων που καλύπτουν συνολικά όλες τις ανωτέρω με την αντίστοιχη τάξη πτυχίου ανά κατηγορία.

Τα έξοδα δημοσίευσης της περίληψης βαρύνουν τον ανάδοχο του έργου.

Τα τεύχη του μειοδοτικού διαγωνισμού χορηγούνται όλες τις εργάσιμες μέρες και ώρες στα γραφεία των Τεχνικών Υπηρεσιών μετά την προσκόμιση διπλότυπης απόδειξης της ταμειακής Υπηρεσίας του Δήμου Νότιας Ρόδου ποσό 15 ευρώ.

Ο Δήμαρχος
ΣΑΒΒΗΣ ΜΑΝΟΛΗΣ

Δύο ημέρες με το μοναχό Νικόδημο Μπιλαλή

Τεκνογονία, πολυτεκνία και ορθόδοξος γάμος

Με συγκίνηση και με χαρά οι πολύτεκνοι της Δωδεκανήσου και το διοικητικό συμβούλιο της Ενωσης Πολυτέκνων Νομού Δωδεκανήσου υποδεχτήκαμε τον λόγιο μοναχό ιδρυτή και αντιπρόεδρο της ΠΕΦΙΠ (Πανελλήνιας Ενωσης Φίλων Πολυτέκνων), που εδρεύει στην Αθήνα.

Είναι ένα σωματείο που προσφέρει χρηματικά ποσά, ρουχισμό, έπιπλα, είδη πρώτης ανάγκης σε πολύτεκνες οικογένειες σε όλη την Ελλάδα, όταν έχουνε ανάγκη, οικονομικής αλλά και υλικής στήριξης.

Μετά από επίμονη, πρόσκληση του προέδρου πατρός Κυριάκου Μανέττα ανταποκρίθηκε στην πρόσκληση αυτή και για τέσσερις ημέρες ο πατήρ Νικόδημος Μπιλάλης μοναχός, φιλόλογος και θεολόγος, γόνος ιστορικής και υπερπολύτεκνης οικογενείας 17 αδέρφια ο ίδιος και οι γονείς του μας ήλθε στη Ρόδο και στη Λέρο, όπου πραγματοποίησε σειρά διαλέξεων και εκπομπών.

Ετσι την Παρασκευή 19 Μαρτίου του 2004 ήλθε από την Αθήνα και το ίδιο βράδυ μίλησε σε δύο κεντρικούς ναούς της πόλης μας στις



Ακολουθίες των Χαιρετισμών. Στον ιερό ναό της Ανάληψης και στον Αγιο Δημήτριο Ροδινίου σε πολύ μεγάλο ακροατήριο.

Στη συνέχεια ήλθε στο ναό του Πανεπιστημίου Αιγαίου Ρόδου, όπου μίλησε περιμένοντας ο κόσμος με πολλή χαρά γύρω στις 9:30 το βράδυ.

Το Σάββατο 20 Μαρτίου 2004 στην Θεία Λειτουργία στον Αγιο Ιωάννη τον Πρόδρομο στην περιοχή του Ασγούρου μίλησε σε πολύ κόσμο. Στη συνέχεια μαζί με τον πατέρα Κυριάκο Μανέττα, και τον δάσκαλο Κώστα Κουκιά, έκαναν εκπομπή ραδιοφωνική στον σταθμό του Απόκοττου στην Κρεμαστη. Μάλιστα έγιναν και πολλά τηλέφωνα ακροατών.

Το απόγευμα έγινε η επίσημη διάλεξη στο Εθνικό Θέατρο Ρόδου με θέμα: τεκνογονία, πολυτεκνία, ορθόδοξος γάμος. Τη διάλεξη παρακολούθησαν αρκετοί κληρικοί, κόσμος από Φάνες, Καλαβάρδα, Ασκληπειό όπου υπήρχανε και πούλμαν και ο δήμαρχος Ρόδου κ. Γιώργος Γιαννόπουλος. Η μεικτή βυζαντινή χορωδία του Δήμου Πεταλούδων με τη διεύθυνση του ιεροψάλτη Κων/νου Κουκιά, έψαλλε ύμνους επίκαιρους, της Αγίας Τεσσαρακοστής.

Οι παρευρεθέντες ενθουσιάστηκαν από τις τοποθετήσεις και τις εμπειρίες 40 χρόνων του μοναχού Νικόδημου Μπιλάλη, στο χώρο των πολυτέκνων.

Την εκδήλωση προλόγησε η πρεσβυτέρα Μαργαρίτα Παναγή Μανέττα καθηγήτρια φιλόλογος και πρόεδρος της Σχολής Γονέων, ενώ στο τέλος ο πρόεδρος των πολυτέκνων Δωδ/σου πατήρ Κυριάκος Μανέττας, μαζί με τον γενικό γραμματέα Γεώργιο Ελευθερίου και τον ταμία Παντελή Γιαλλούση έδωσαν τιμητικά διπλώματα και επαίνους στον πατήρ Νικόδημο Μπιλάλη για το ανιδιοτελές έργο του στην ΠΕΦΙΠ, τον ιεροψάλτη κ. Κων/νο Κουκιά τον φίλο των πολυτέκνων κ. Χριστόδουλο Παντελίδη από τις Φάνες. Το χρυσούν μετάλλιο με επίσημο δίπλωμα, δόθηκε από το Δ.Σ. και την Ανώτατη Συνομοσπονδία

Γράφει ο πρόεδρος των πολυτέκνων Νομού Δωδεκανήσου, πρωτοπρεσβύτερος Κυριάκος Μανέττας, θεολόγος δάσκαλος

Πολυτέκνων στον δήμαρχο Ρόδου κ. Γεώργιο Γιαννόπουλο, για τις συνεχείς και με αγάπη προσφορές του στους πολυτέκνους. Στην έξοδο υπήρχανε νηστίσιμα γλυκά δωρεά της επιχειρηματία κ. Μαριάνας Κολώνα.



Ο μοναχός Νικόδημος Μπιλάλης έδωσε συνέντευξη στην δημοσιογράφο κ. Ελένη Γλεντή στο TV Ίριδα, και στην τηλεόραση του Θάρρι επί δίωρο.

Την επόμενη ημέρα Κυριακή (21-3-2004) μίλησε και έψαλλε ωραία στο ναΰδριο της Αγίας Ειρήνης στο πανεπιστήμιο Αιγαίου. Ολοι έμειναν κατενθουσιασμένοι αφού κόσμος και πολύτεκνοι τον παρακολουθούσαν μέχρι έξω στην αυλή. Στη συνέχεια μαζί με τον πατέρα Κυριάκο Μανέττα έκαναν επίσκεψη και στη Λέρο. Θα τα γράψουμε λεπτομερώς αυτά την επόμενη εβδομάδα.

Οι φωτογραφίες είναι από τις εκδηλώσεις στο Εθνικό Θέατρο Ρόδου το Σάββατο 20 Μαρτίου 2004.

Επίσημη επιστολή στάλθηκε στο Εθνικό Θέατρο από τον Υπουργό Αιγαίου και Νησιωτικής Πολιτικής κ. Αριστοτέλη Παυλίδη, που δεν μπόρεσε να παρευρεθεί. Αυτούσια σας την παραθέτουμε. Διαβάστηκε και στο Εθνικό Θέατρο Ρόδου.

«Φίλοι μου,

Ευχαριστώ για την πρόσκληση στην επίσημη ομιλία του Αγιορείτη Μοναχού Πατρός Νικόδημου Μπιλάλη.

Η συζήτηση όμως στη Βουλή επί των προγραμματικών δηλώσεων της Κυβερνήσεως δεν μου επιτρέπει να ευρίσκομαι κοντά σας.

Παρακαλώ ωστόσο, να διαβιβάσετε σε όλους του προσκεκλημένους σας και προς όλες τις πολύτεκνες οικογένειες τους θερμούς μου χαιρετισμούς.

Πολλούς χαιρετισμούς»

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΝΟΜΟΣ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ
ΔΗΜΟΣ ΚΑΡΠΑΘΟΥ
Τεχνική Υπηρεσία
Τηλ.: 22450-22688, 22427
Φαξ: 22450-22556

Κάρπαθος, 16 Απριλίου 2004

Αριθ. Πρωτ.: 2693

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

για ακύρωση Δημοπρασίας

Με την υπ' αριθ. πρωτ. 2258/04 ανακοίνωση (περίληψη διακήρυξης) προκηρύχθηκε διαγωνισμός για την ανάθεση κατασκευής του έργου «Ανάπλαση παραλιακής οδού Πηγαδίων», για την 21η Απριλίου 2004.

Λόγω εσφαλμένης διατύπωσης στη διακήρυξη ο διαγωνισμός για το ανωτέρω έργο την 21η Απριλίου 2004 ακυρώνεται και θα προκηρυχθεί εκ νέου σε άλλη ημερομηνία.

Ο Δήμαρχος Καρπάθου

ΙΩΑΝΝΙΔΗΣ Γ. ΜΙΧΑΗΛ

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΣ ΡΟΔΟΥ
ΙΕΡΟΝ ΝΑΪΔΡΙΟΝ ΑΓΙΑΣ ΕΙΡΗΝΗΣ ΚΑΙ ΤΡΙΩΝ ΙΕΡΑΡΧΩΝ ΠΑΝ/ΜΙΟΥ ΑΙΓΑΙΟΥ ΡΟΔΟΥ

ΠΑΝΗΓΥΡΗΣ

Πληροφορούμε τον ορθόδοξο λαό μας ότι στις 5-5-2004 ημέρα μνήμης της Αγίας Ενδόξου Μεγαλομάρτυρος και θαυματουργού Ειρήνης, πανηγυρίζει το ιερό Ναΐδριο που βρίσκεται στην αυλή του Παν/μίου Αιγαίου Ρόδου.

Θα γίνουν οι παρακάτω λατρευτικές εκδηλώσεις:

1) Την Τρίτη 4-5-2004 και ώρα έξι με οκτώ (6-8) το απόγευμα θα ψαλεί μέγας πανηγυρικός εσπερινός με ομιλία, αρτοκλασίες και κεράσματα στους πιστούς.

Στη συνέχεια θα γίνει επίσημη λιτανεία της θαυματουργού εικόνας της Αγίας με τη συνοδεία της Φιλαρμονικής του Δήμου Ρόδου.

2) Την Τετάρτη 5-5-2004 και ώρα επτά με δέκα (7-10) το πρωί θα ψαλεί όρθρος και πανηγυρική θεία λειτουργία με αρτοκλασίες, αγίασμα και κεράσματα στους πιστούς.

3) Την Τετάρτη στις έξι με οκτώ και μισή (6-8:30) το βράδυ θα ψαλεί η Παράκληση της Αγίας Ειρήνης με κεράσματα στους πιστούς.

Ευπρόσδεκτοι οι πάντες

Εκ του ιερού Ναΐδρίου

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Για τη συμπλήρωση 16 χρόνων από την κοίμηση του μακαριστού πνευματικού μας πατέρα Μητροπολίτη Ρόδου Σπυρίδωνα του Συνοδινού τελούμε μνημόσυνο την Κυριακή των Μυροφόρων(25-4-2004) στο ιερό ναΐδριο της Αγίας Ειρήνης- Τριών Ιεραρχών στο πανεπιστήμιο του Αιγαίου Ρόδου και ώρα 10η πρωινή.

Τα πνευματικά του παιδιά Οικογένεια πατρός Κυριάκου Μανέττα.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Για τη συμπλήρωση 9 χρόνων από τον θάνατο της λατρευτής μας και αφοσιωμένης μάνας, γιαγιάς, αδελφής και θείας Μαρίας Μανέττα, το γένος Βεργωτή, τελούμε την Κυριακή (25-4-2004) των Μυροφόρων μνημόσυνο στο ιερό ναΐδριο της αγίας Ειρήνης- Τριών Ιεραρχών στο Πανεπιστήμιο Αιγαίου Ρόδου και ώρα 10η πρωϊνή.

Τα παιδιά της:
Οικογένεια πατρός Κυριάκου και Μαργαρίτας Μανέττα
Οικογένεια Κίτσας και Γιάννη Κωσταντάρου
τα εγγόνια, τα αδέλφια, τα ανήψια, οι λοιποί συγγενείς

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΗ

Με ευγενική άδεια της 4ης Εφορείας Βυζαντινών Αρχαιοτήτων Δωδεκανήσου την Πέμπτη 22-4-2004 και ώρα εννιά με δωδεκάμισι (9:00-12:30) το βράδυ θα πραγματοποιηθεί βραδινή μεσονυκτική θεία λειτουργία, ο εσπερινός και ο όρθρος για τη μνήμη του Αγίου Ενδόξου μεγαλομάρτυρος Γεωργίου Χουρμαλλί στην οδό Σωκράτους στο αδιέξοδο προς τον προμαχώνα. Θα γίνει κήρυγμα, αρτοκλασία και θα δοθούν κεράσματα στους πιστούς.

Χρόνια πολλά

Χριστός Ανέστη

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Ο πρόεδρος και η Εκκλησιαστική Επιτροπή του ιερού ναΐδρίου Αγίας Ειρήνης και Τριών Ιεραρχών στο πανεπιστήμιο Αιγαίου Ρόδου ευχαριστούν θερμά τους παρακάτω δωρητές:

1) Επιχειρηματία κ. Γιάννη Σπανό, για τη δωρεά γεύματος (μαγειρίτσα) και άλλων ειδών για τη νύχτα του Πάσχα προς τους εκκλησιαζόμενους, για πολλοστή φορά στη μνήμη ευσεβών γονέων του Χρήστου και Παναγιώτας Σπανού.

2) Την Επιχειρηματία και δωρήτρια κ. Στέλλα Θέμελη Αστερή για τη δωρεά των λουλουδιών στον Επιτάφιο της Εκκλησίας μας για τη μνήμη του πατέρα της Βασιλείου Θέμελη και την υγεία της νεογέννητης εγγονούλας της Στέλλας.

3)Την επιχειρηματία και ατόφια Ροδίτισσα κ. Μαριάννα Κολώνα, για την προσφορά δωρεάν δεξίωσης με τον Ομορφο την Λαμπρή Τρίτη (18-4-2004) στην εκκλησία μας όπου έφαγαν και διασκέδασαν 500 συνάνθρωποι μας στη μνήμη ευσεβών γονέων της και της μακαριστής Βασιλικής Φιλίππου Τριανταφύλλου αντί στεφάνων.

Ο Αναστάς Χριστός να τους χαρίζει υγεία, χαρά και κάθε ευλογία στις οικογένειες τους, στα παιδιά τους και στις επιχειρήσεις τους.

Η Επιτροπή

Ο πρόεδρος	**Τα μέλη**
πρωτοπρεσβύτερος	Αλέξανδρος Ποντικάκης
Κυριάκος Μανέττας	Μαρία Γανωτάκη
θεολόγος - δάσκαλος	Δημήτριος Φτερούγας

Τι επιτρέπεται και τι απαγορεύεται στα άτομα που έχουν υψηλές τιμές λιπιδίων



Αρκεί βέβαια να μην γίνεται κατάχρηση στα έλαια αυτά και προσφέρουμε στον οργανισμό μας περισσότερες θερμίδες από όσες χρειάζεται.

Άλλωστε πάντα θα λέμε ότι σε θέματα διατροφής τον πιο σημαντικό ρόλο δεν τον παίζει η ποσότητα, αλλά η ποιότητα.

4) Μια κατηγορία ακόρεστων είναι τα μονοακόρεστα που βρίσκονται στο ελαιόλαδο και το καρυδέλαιο, (όχι την ινδική καρύδα).

Αυτά όχι μόνον μειώνουν τα λιπίδια του αίματος, αλλά έχουν και το πρόσθετο όφελος ότι αυξάνουν και την καλή χοληστερίνη και επομένως έχουν διπλό ώφελος.

Αυτός είναι άλλωστε ο λόγος που συνιστάται το ελαιόλαδο έναντι των άλλων φυτικών ελαίων, αλλά πάντα σε λογικές ποσότητες.

Επίσης μικρή ποσότητα ξηρών καρπών, π.χ. καρύδια κατά πρώτο λόγο και αμύγδαλα ή φυστίκια κ.λπ. κατά δεύτερο λόγο ωφελούν, γιατί τα πρώτα περιέχουν μονοακόρεστα και τα δεύτερα πολυακόρεστα.

5) Ας έλθουμε τώρα να δούμε τι γίνεται με τα θαλασσινά, βλάπτουν ή ωφελούν;

Για να καταλάβουμε ποιο από τα δυο προκαλούν πρέπει να δούμε πρώτα τι είδος λιπαρών οξέων περιέχουν.

Τα ψάρια και τα θαλασσινά περιέχουν πολυακόρεστα, άρα αυτόματα βάσει των όσων αναφέραμε πιο πάνω, ωφελούν αφού μειώνουν τα λιπίδια του αίματος.

Επειδή τα πολυακόρεστα λιπαρά οξέα των ψαριών ανήκουν επιπλέον σε μια ιδιαίτερη κατηγορία που ονομάζονται και Ω3 λιπίδια, έχουν και μια επιπλέον ιδιότητα ότι μειώνουν τα τριγλυκερίδια περισσότερο από κάθε άλλη κατηγορία ακορέστων λιπαρών οξέων.

6) Με το γάλα και γαλακτοκομικά προϊόντα τι γίνεται;

Ας δούμε και εδώ τη σύσταση τους.

Το γάλα περιέχει λιπαρά οξέα τόσο ακόρεστα όσο και κορεσμένα, αλλά τα κορεσμένα λιπαρά του οξέα είναι μικρής αλυσίδας, όπως λέμε στη βιοχημεία και όχι μακράς αλυσίδας όπως είναι το κορεσμένο ζωικό λίπος.

Άρα αν θα θέλαμε να το κατατάξουμε από πλευράς λιπαρότητας θα λέγαμε ότι βρίσκεται κάτω από τα πουλερικά.

Βέβαια σήμερα με τη βοήθεια της τεχνολογίας μπορέσαμε να φτιάξουμε γάλα και γαλακτοκομικά προϊόντα μειωμένης περιεκτικότητας σε λιπαρά ή και με 0% περιεκτικότητα σε λιπαρά, τα γνωστά προϊόντα λάιτ.

Ανάλογα προϊόντα λάιτ έχουν φτιαχτεί και σε άλλα είδη, όπως αλλαντικά κ.λπ. και έτσι ο σημερινός καταναλωτής έχει το προνόμιο να δοκιμάζει περισσότερες γεύσεις.

Προσοχή όμως τα προϊόντα λάιτ δεν φτιάχτηκαν για να υπερκαταναλώνονται αλλά για να υπάρχει ποικιλία στο διαιτολόγιό μας.

Με αυτά τα λίγα που αναφέραμε θέλουμε να πιστεύουμε ότι περάσαμε το νόημα τι βλάπτει και τι ωφελεί στην υπερλιπιδαιμία.

Δρ Γιώργος Στ. Παπασάββας
Ειδικός Παθολόγος

Του γιατρού - παθολόγου Δρ. Γεωργίου Στ. Παπασάββα

Όταν μιλάμε για τα λιπίδια του αίματος όπως θα γνωρίζουν οι αναγνώστες μας αναφερόμαστε στη χοληστερίνη και στα τριγλυκερίδια που δυστυχώς σήμερα είναι αυξημένα στη συντριπτική πλειοψηφία των μεσήλικων ατόμων.

Γιατί άραγε να συμβαίνει αυτό, τι να φταιει;

Ποιες είναι οι συνέπειες;

Σίγουρα φταίει η διατροφή του σημερινού ανθρώπου που είναι πλούσια σε ζωικά λίπη.

Προσοχή όμως. Άλλο πράγμα ζωικό λίπος και άλλο πράγμα ζωικό κρέας.

Λίπος είναι το άσπρο κρέας που εύκολα το βλέπουμε και μπορούμε να το απομακρύνουμε με το μαχαίρι.

Βέβαια τώρα θα μου πείτε ότι όλα τα κρέατα περιέχουν ανάμεσα στις ίνες τους λίπος σε διαφορετικές ποσότητες που δεν φαίνεται με το μάτι, γι' αυτό άλλωστε και κατατάσσουμε τα διάφορα ζωικά κρέατα σε κατηγορίες ανάλογα με τη λιπαρότητά τους δηλαδή την περιεκτικότητά τους σε λίπος.

Βέβαια αυτός δεν είναι σοβαρός λόγος για να φθάσουμε στην αντίπλευρη όχθη και να μην τρώμε καθόλου κρέας, αλλά υπάρχει τρόπος, όπως θα δούμε, για να απαλλαγούμε και από αυτό το λίπος αν βέβαια συντρέχει ιδιαίτερος λόγος.

Ένας άλλος σοβαρός λόγος που τα λιπίδια του αίματος είναι αυξημένα στο σημερινό άνθρωπο είναι η αδράνειά του ή μάλλον η μειωμένη φυσική του δραστηριότητα ή αν ακόμη θέλετε η έλλειψη άσκησης.

Τώρα θα μου πείτε ότι κάθε καλοκαιράκι κάνουμε αρκετά μπάνια και κάθε χρόνο κάνουμε και τη σχετική ορειβασία μας, αφού ανεβαίνουμε με τα πόδια ψηλά στο βουνό της Παναγιάς Τσαμπίκας μια που το έχουμε και τάξιμο, άσε που οι περισσότεροι κάνουν τη ζαβολιά και ανεβαίνουν μέχρι τα μισά με το αυτοκίνητό τους.

Όλα αυτά είναι καλά, αλλά δυστυχώς δεν είναι αρκετά.

Η άσκηση για να είναι αποτελεσματική πρέπει να είναι τακτική, αν όχι σε ημερήσια, τουλάχιστο σε εβδομαδιαία βάση.

Άσκηση και σωστή διατροφή είναι ο πιο αποτελεσματικός τρόπος για να προλάβουμε την εμφάνιση της υπερλιπιδαιμίας.

Ακόμη και στην περίπτωση που εμφανιστεί η υπερλιπιδαιμία, η άσκηση και η σωστή διατροφή δεν χάνουν το σπουδαίο ρόλο τους, αφού αυτά τα δυο μέσα προτείνονται σαν βάση της αρχικής προσπάθειας για την καταπολέμηση της υπερλιπιδαιμίας.

Όμως ας έλθουμε στο διαιτολόγιο που είναι και το θέμα μας.

Εδώ δεν θα επιχειρήσουμε να σας πείσουμε ότι όσοι παίρνουν φάρμακα πρέπει αμέσως να τα σταματήσουν και να αρχίσουν να κάνουν μόνο δίαιτα.

Θα προσπαθήσουμε να σας πείσουμε ότι πάντα αρχίζουμε με ένα κατάλληλο διαιτολόγιο μαζί με ταχτική άσκηση και αν αυτά δεν αποδώσουν, για διάφορους λόγους, τότε προσθέτουμε και τα φάρμακα.

Βέβαια γιατί να κρυβόμαστε πίσω από το δάκτυλό μας, τις περισσότερες φορές δεν αποτυγχάνουν η άσκηση και το κατάλληλο διαιτολόγιο για να ρίξουν την υπερλιπιδαιμία, αλλά η αδυναμία μας να αλλάξουμε τον τρόπο ζωής μας.

Στην προσπάθειά μας να σας ενημερώσουμε πάνω στην κατάλληλη διατροφή δεν θα σας κουράσουμε με πολύπλοκα διαιτολόγια που όχι μόνο δεν ωφελούν, αλλά απεναντίας μας μπερδεύουν και μας δυσκολεύουν.

Απλά θα αναφερθούμε στη φιλοσοφία του διαιτολογίου, ώστε μόνοι σας να είστε σε θέση να ξεχωρίσετε τι βλάπτει και τι ωφελεί.

Ας δούμε πρώτα τι ωφελεί σε ένα άτομο με υπερλιπιδαιμία.

Λογικά θα πρέπει να προτιμάμε τροφές που κατά πρώτον λόγο μειώνουν τα λιπίδια του αίματος, δηλαδή την κακή χοληστερίνη και τα τριγλυκερίδια και κατά δεύτερο λόγο τροφές που αυξάνουν την καλή χοληστερίνη.

Ας δούμε πρώτα ποια τρόφιμα μειώνουν την κακή χοληστερίνη του αίματος

1) Μα τα τρόφιμα που δεν περιέχουν λίπη.

Αυτό είναι πολύ λογικό, αφού δεν περιέχουν λίπη πώς θα ανεβάσουν τις τιμές των λιπιδίων στο αίμα;

Στην κατηγορία αυτή ανήκουν τα δημητριακά και τα παράγωγά τους, δηλαδή το ψωμί και μάλιστα το ψωμί ολικής άλεσης, το ρύζι και τα ζυμαρικά, επίσης οι πατάτες κ.λπ. αρκεί βέβαια να καταναλώνονται με μέτρο και όχι να υπερκαταναλώνονται.

Τα όσπρια δηλαδή τα φασόλια, οι φακές, τα ρεβύθια, ο αρακάς κ.λπ.

Πρόσφατες μελέτες έδειξαν ότι όσοι καταναλώνουν όσπρια τρεις φορές την εβδομάδα μειώνουν τη χοληστερίνη τους κατά 8%.

Δεν είναι πολύ εντυπωσιακό ;

Τα φρούτα επίσης του τόπου μας δεν περιέχουν λίπος.

2) Κινούμενοι στο ίδιο πνεύμα είναι επίσης λογικό να υποθέσουμε ότι τα τρόφιμα που είναι πλούσια σε κορεσμένο λίπος (σε ζωικό λίπος), θα ανεβάζουν τις τιμές των λιπιδίων στο αίμα.

Βέβαια μπορεί να αναφερόμαστε στη λογική για να μπορέσουμε πιο εύκολα να σας πείσουμε, αλλά οφείλουμε να σας διαβεβαιώσουμε ότι όλα αυτά έχουν επιβεβαιωθεί με τεκμηριωμένες επιστημονικές μελέτες και μάλιστα βρέθηκαν και οι βιοχημικοί μηχανισμοί μέσω των οποίων επιτυγχάνονται όλα αυτά.

Έτσι όσο μεγαλύτερη είναι η περιεκτικότητα ενός κρέατος σε λίπος, τόσο περισσότερο ανεβάζει τα λιπίδια του αίματος.

Αν θα θέλαμε να κατατάξουμε τα κρέατα κατά σειρά λιπαρότητας θα λέγαμε ότι το χοιρινό και το αρνί είναι πιο λιπαρά από το μοσχάρι που και αυτό είναι ακόμη πιο λιπαρό από το κουνέλι και τα πουλερικά (κοτόπουλο και γαλοπούλα).

Αυτός είναι άλλωστε ο λόγος που στο υπολιπιδαιμικό διαιτολόγιο συνιστούμε σαν πρώτη επιλογή από τα ζωικά κρέατα τα πουλερικά.

Τι γίνεται τώρα με το αρνάκι στη σούβλα που οι περισσότεροι από μας το δοκιμάσαμε το Πάσχα, βλάπτει ή ωφελεί.

Σίγουρα δεν βλάπτει αφού τόσες ώρες που σιγοψηνότανε στα κάρβουνα σχεδόν όλο του το λίπος απομακρύνθηκε, επομένως αφού τώρα δεν έχει αρκετό λίπος πώς θα ανεβάσει τα λιπίδια του αίματος;

Όπως βλέπουμε έχει μεγάλη σημασία και ο τρόπος με τον οποίο μαγειρεύουμε το κρέας, αφού και αυτός μπορεί να απομακρύνει το περίσιο λίπος.

Γι' αυτό τελευταία το ψήσιμο του κρέατος στα κάρβουνα, στο γκρίλ, στον ατμό κ.λπ. θεωρείται πιο υγιεινός τρόπος.

3) Τα φυτικά έλαια και λίπη σε αντίθεση με τα ζωικά απεναντίας βρέθηκε ότι μειώνουν τα επίπεδα των λιπιδίων του αίματος.

Όπως αποδείχτηκε αυτό οφείλεται στο γεγονός ότι τα φυτικά λίπη διαφέρουν από τα ζωικά γιατί αυτά αποτελούνται από ακόρεστα και μάλιστα από πολυακόρεστα λιπαρά οξέα και όχι από κορεσμένα λιπαρά οξέα που αφθονούν στο ζωικό λίπος.

Έτσι τα λαχανικά αλλά και τα φυτικά έλαια όπως το αραβοσιτέλαιο, το ηλιέλαιο, το σογιέλαιο κ.λπ. μειώνουν τα λιπίδια του αίματος.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ
ΝΟΜΑΡΧΙΑΚΗ ΑΥΤΟΔΙΟΙΚΗΣΗ
ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ
Δ/ΝΣΗ ΥΠΟΔΟΜΩΝ
ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ
ΤΜΗΜΑ ΜΕΛΕΤΩΝ

Ρόδος 16/4/2004
Αρ. Πρωτ. Τ.Υ. 1671

ΠΕΡΙΛΗΨΗ ΔΙΑΚΗΡΥΞΗΣ ΜΕΙΟΔΟΤΙΚΟΥ ΔΙΑΓΩΝΙΣΜΟΥ

Ο Νομάρχης Δωδεκανήσου προκηρύσσει Δημόσιο Ανοικτό μειοδοτικό Διαγωνισμό, με το σύστημα δημοπρασίας **«προσφορά με επί μέρους ποσοστά έκπτωσης και έλεγχο ομαλότητας»**, για την ανάδειξη αναδόχου εκτέλεσης του έργου: **«Αποκατάσταση Νομαρχιακού Μεγάρου Δωδεκανήσου»,** προϋπολογιζόμενης συνολικής δαπάνης κατά τη μελέτη: **1.020.000,00 €,** (συμπεριλαμβανομένου του ΦΠΑ), σύμφωνα με το άρθρο **7** του **Π.Δ. 609/85** περί «Κατασκευής Δημοσίων Έργων», εκτελεστικού του **Ν. 1418/84** «Δημόσια Έργα και ρυθμίσεις συναφών θεμάτων», όπως ισχύει μετά την τροποποίησή του και τη συμπλήρωσή του από τους Νόμους **2229/94, 2308/95, 2338/95, 2372/96, 2940/01** (ΦΕΚ 180Α/6-8-2001) **3021/02** (ΦΕΚ 143Α/19-6-2002) «περιορισμοί στη σύναψη δημοσίων συμβάσεων με πρόσωπα που δραστηριοποιούνται ή συμμετέχουν σε επιχειρήσεις μέσων ενημέρωσης και άλλες διατάξεις» Ν. 3212/03 (ΦΕΚ 308 Α / 31-12-2003) και σύμφωνα με τον **Ν. 2576/98** (ΦΕΚ 25Α/9-2-1998) περί «Βελτίωσης των διαδικασιών για την ανάθεση της κατασκευής των Δημοσίων έργων και άλλες διατάξεις», των εκτελεστικών τους **Π.Δ. 609/85** και **472/85** όπως ισχύουν μετά την τροποποίησή τους από τα **Π.Δ. 368/94, 285/97, 402/96, 210/97, 218/99** καθώς και την απόφαση **Δ17α/08/16/Φ.Ν. 402/10-2-98 (Φ.Ε.Κ. 116Β'/12-2-98),** «Διαδικασία για την ανάδειξη αναδόχου κατασκευής Δημοσίων έργων», όπως αυτή τροποποιήθηκε με την απόφαση **Δ17α/10/65/Φ.Ν. 402/24-7-98** (Φ.Ε.Κ. 835Β/12-8-98), και με τις εγκυκλίους Υ.ΠΕ.ΧΩ.Δ.Ε. - Γ.Γ.Δ.Ε./Δνση Νομοθετικού Συντονισμού & Κωδικοποίησης, **Ε27/1998** με αριθμό πρωτ. **Δ17α/03/71/Φ.Ν. 402/28-8-1998, Ε16/1999** με αριθμό πρωτ. **Δ17α/05/35/ Φ.Ν. 402/ 26-4-1999** και **Ε23/2000** με αριθμό πρωτ. **Δ17α/05/42/Φ.Ν. 402/2-8-2000,** καθώς και τις **Ε22/Δ17α/03/45/Φ.Ν.430/30-8-2001, Ε24/Δ17α/01/46/Φ.Ν. 430/4-9-2001, Ε25/2001, Ε32/Δ17α/09/61/ΦΝ 430/14-11-2001, Ε34/18046/27-11-2001, Ε37/Δ17α/03/67/ΦΝ/18-12-2001** περί οδηγιών για την εφαρμογή του **Ν. 2940/01, Ε36/Δ11δ/518/3/13-12-2001, Ε21/Δ17α/04/59/Φ.Ν. 402/8-8-2002** περί οδηγιών για τη λειτουργία των δημοσίων συμβάσεων έργων και μελετών σε περιβάλλον Ευρώ, καθώς και την **Ε21/Δ17α/04/59/ΦΝ402/8-8-2002** περί κοινοποίησης της απόφασης **Δ17α/07/53/ΦΝ402 /16-7-2002** (ΦΕΚ919Β/19-7-2002) και παροχή οδηγιών για θέματα υποβολής και ελέγχου προσφορών σε δημοπρασίες Δημ. Έργων.

1. Η χρηματοδότηση του έργου είναι από πιστώσειςΣΑΕ 075/3 - ΚΩΔ. ΕΡΓΟΥ ΣΕ 0753 0166 του Π.Δ.Ε. 2003.

2. Ο Διαγωνισμός θα διεξαχθεί την **12-05-2004** ημέρα **Τετάρτη** και ώρα **11η** πρωινή (λήξη επίδοσης προσφορών) στα γραφεία της Δ.Υ.Τ.Ε. στη Ρόδο-Νομαρχιακό Μέγαρο.

3. Το έργο ανήκει στην κατηγορία (δ) ΟΙΚΟΔΟΜΙΚΑ σύμφωνα με την απόφαση Δ17α/ 10/65 / Φ.Ν. 402/98 (Φ.Ε.Κ. 835 Β' / 12-8-98).

Στο μειοδοτικό Διαγωνισμό γίνονται δεκτές:

Α) Εργοληπτικές επιχειρήσεις δημοσίων έργων, Εταιρικής μορφής ή σε κοινοπραξία εγγεγραμμένες στο Μ.Ε.Ε.Π. στην **2η τάξη ή κοινοπραξία δύο εργοληπτικών επιχειρήσεων 1ης τάξης, με προσδιορισμό του Ν. 2940/01** και άνω για έργα κατηγορίας **ΚΤΙΡΙΑΚΑ,** σύμφωνα αφενός με την παράγραφο 7 του άρθρου 2 του Π.Δ. 609/85 όπως αντικαταστάθηκε από την παράγραφο 1 του άρθρου 1 του Π.Δ. 285/97 και από την παράγραφο 2 του άρθρου 1 του Π.Δ. 218/99 και συμπληρώθηκε με την παράγραφο 3 του άρθρου 1 του Π.Δ. 218/99 σχετικά με τις παραγράφους 40,41 και 42 του άρθρου 4 του Ν. 2940/01, καθώς επίσης και με τη με αριθμό Δ17α/03/74/Φ.Ν. 312/16-12-1994 (Φ.Ε.Κ. 935Β της 22-12-94) απόφαση ΥΠΕΧΩΔΕ και τις Ε51/Δ17α/ 05/77/Φ.Ν.312/23-12-94, Ε22/ Δ17α/03/45/ΦΝ430/30-8-2001 και Ε22/Δ17α/05/64/Φ.Ν. 430/ 11-9-2002.

Β) Εταιρίες ή φυσικά πρόσωπα προερχόμενα από τα κράτη- μέλη της Ε.Ε. ή στα κράτη μέλη της Συμφωνίας για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο (Ε.Ο.Χ.) ή στα κράτη -μέλη που έχουν υπογράψει τη Συμφωνία περί Δημόσιων Συμβάσεων (GPA) του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου (ΠΟΕ) η οποία κυρώθηκε από την Ελλάδα με το Ν. 2513/ 97 (Φ.Ε.Κ. Α' 139/27-06-1997)- υπό τον όρο ότι η σύμβαση καλύπτεται από τη Σ.Δ.Σ. ή σε τρίτες χώρες που έχουν συνάψει συμφωνίες σύνδεσης με την Ε.Ε. ή νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί με τη νομοθεσία κράτους-μέλους της Ε.Ε. ή του Ε.Ο.Χ. ή κράτους-μέλους που έχει υπογράψει τη Σ.Δ.Σ. (GPA) του Π.Ο.Ε. και έχουν την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια εγκατάστασή τους ή την έδρα τους στο εσωτερικό της Ε.Ε. ή του Ε.Ο.Χ. ή σε κράτος-μέλος που έχει υπογράψει τη Σ.Δ.Σ. (CPA) του ΠΟΕ ή τέλος σε τρίτες χώρες που έχουν συνάψει συμφωνίες σύνδεσης με την Ε.Ε. και στα οποία τηρούνται επίσημοι κατάλογοι αναγνωρισμένων εργοληπτών, που έχουν κατασκευάσει παρόμοια-ποιοτικά και ποσοτικά έργα με το υπό δημοπράτηση, προσκομίζοντας τα δικαιολογητικά των άρθρων 24 και 27 του Π.Δ. 334/2000, που αποδεικνύουν ότι πληρούν τις ίδιες τυπικές και ουσιαστικές προϋποθέσεις υπό τις οποίες γίνονται δεκτοί στους διαγωνισμούς αυτούς οι εγγεγραμμένοι στο Μητρώο Εργοληπτικών Επιχειρήσεων (Μ.Ε.Ε.Π.) του άρθρου 16 του Ν. 1418/1984.

4. Η εγγύηση συμμετοχής ορίζεται στο **2%** (**δύο** επί τοις εκατό) του ανωτέρω προϋπολογισμού (χωρίς το Φ.Π.Α.), **18.054,00 € (δεκαοκτώ χιλιάδες πενήντα τέσσερα ευρώ)** και θα απευθύνεται προς τη **«ΝΟΜΑΡΧΙΑΚΗ ΑΥΤΟΔΙΟΙΚΗΣΗ ΔΩΔΕΚΑΝΗΣΟΥ - ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ ΥΠΟΔΟΜΩΝ ΚΑΙ ΤΕΧΝΙΚΩΝ ΕΡΓΩΝ».**

5. Οι διαγωνιζόμενοι υποχρεούνται να συμμορφωθούν με το άρθρο 5 της απόφασης ΕΔ/2α/01/Φ.Ν.294/18-3-85 (Φ.Ε.Κ. 170Β') και την παρ. 45 του άρθρου 4 του Ν. 2940/01.

6. Τα τεύχη μειοδοτικού διαγωνισμού χορηγούνται όλες τις εργάσιμες ημέρες και ώρες στα γραφεία της Δ.Υ. & Τ.Ε. Δωδεκανήσου, μέχρι την **10/05/2004** μετά την προσκόμιση τριπλότυπης απόδειξης της Ταμειακής Υπηρεσίας της Ν.Α. Δωδεκανήσου, ποσό **10 €** ή **30 €** ,σε περίπτωση προμήθειας Αρχιτεκτονικών ή λοιπών σχεδίων, πληροφορίες κ. Μιχάλη Περνάρη τηλ.: 22410 46580 fax: 22410-46581.

Ο ΒΟΗΘΟΣ ΝΟΜΑΡΧΗ
ΕΥΣΤΑΘΙΟΣ ΚΟΥΣΟΥΡΝΑΣ



ΕΝ ΡΟΔΩ

ΓΡΑΦΕΙ Ο ΓΙΩΡΓΟΣ ΒΟΥΗΣ

ΕΠΙ ΠΑΝΤΟΣ ΕΠΙΣΤΗΤΟΥ

ΓΝΩΜΕΣ • ΣΧΟΛΙΑ • ΑΠΟΨΕΙΣ • ΠΡΟΤΑΣΕΙΣ

Υπουργείο Τουρισμού



Χαιρετίζουμε λοιπόν την ίδρυση του Υπ. Τουρισμού και πολλά καλά ελπίζουμε ότι θα προκύψουν για την ταλαίπωρη νησιώτικη οικονομία που τα τελευταία χρόνια, πραγματικά υποφέρει. Κι αυτή είναι η αλήθεια.

Η στήλη μας πολλές φορές στο παρελθόν αλλά και πρόσφατα ακόμη (ΔΡΑΣΙΣ φύλλο της 24ης Νοεμβρίου 2003) έχει υποστηρίξει ότι, ο τουρισμός της χώρας γενικότερα, αλλά ειδικότερα ο δωδεκανησιακός τουρισμός, είχε εγκαταλειφθεί στο έλεος των οργανωμένων συμφερόντων κατάντησε υποχείριο των ξένων μεγαλοπρακτόρων, και αν - χρόνο με το χρόνο- έπαιρνε την κατιούσα, αυτό οφείλετο προπαντός άλλου στην έλλειψη ενός Υπουργείου Τουρισμού.

Δεν υπάρχει αμφιβολία ότι η πολιτική για τον τουρισμό - τα τελευταία χρόνια- ασκείτο μέσα στους δαιδαλώδεις διαδρόμους μερικών υπουργείων, σαν πάρεργο. Αυτό το μπέρδεμα αρμοδιοτήτων και η διάσπαση της διοίκησης μέσα από πολλούς φορείς-παρακλάδια, δημιουργούσε το πλήθος εκείνο των αδυναμιών, ώστε η υπόθεση τουρισμού να βρίσκεται σε έκδηλη καθυστέρηση. Θα μπορούσε να γίνει διαφορετικά όμως, για πολλούς και σ'όλους γνωστούς λόγους, η στασιμότητα και η έλλειψη πολιτικής βούλησης, κατάντησε να θεωρείται ο τουρισμός μια άρρωστη υπόθεση που μόνο με ξένες παρεμβάσεις θα μπορούσε να θεραπευθεί και πιο πολύ από τη διάθεση των μεγάλων διεθνών τουριστικών πρακτορείων, που ήθελαν να εκμεταλλευτούν την κατάσταση.

Με την άποψη της στήλης - για δημιουργία Υπουργείου Τουρισμού, - είχαν ταχθεί πολλές κοινωνικές ομάδες και οι άμεσα ενδιαφερόμενοι ξενοδόχοι και εργατικά σωματεία, κάπου όμως, σκόνταπτε η πρόταση και τα πράγματα βάδιζαν όχι το σωστό, αλλά κάποιον άλλο δρόμο που επιτέλους η νέα κυβέρνηση της χώρας τόλμησε να δώσει την πρέπουσα και συμφέρουσα λύση. Το υπουργείο Τουρισμού, είναι μια πραγματικότητα, και ομολογουμένως χαιρόμαστε ιδιαίτερα, που επικεφαλής του τοποθετήθηκε ένας άξιος πολιτικός, ο φίλος της Δωδεκανήσου Δημήτρης Αβραμόπουλος, στις ικανότητες του οποίου στηρίζονται σήμερα και στο μέλλον οι ελπίδες και τα όνειρα χιλιάδων ανθρώπων που ασχολούνται σ' αυτό τον ευαίσθητο τομέα της εθνικής οικονομίας.

Οι εκπτώσεις άλλοτε και τώρα

Πριν από μερικά χρόνια, έμποροι και καταναλωτές, περίμεναν πως και πως να περάσουν οι δύο βασικές εποχές, ο χειμώνας και το καλοκαίρι, να ριχτούν στην αγορά τα υπόλοιπα αδιάθετα εμπορεύματα, τα υπόλοιπα λεγόμενα -που αφ' ενός έδιναν τη δυνατότητα στον κάθε επιχειρηματία να ξεφορτωθεί -στην κυριολεξία- κάποια είδη που, για τον ένα ή τον άλλο λόγο έμειναν αδιάθετα, και αφ'ετέρου, να βρει ο καταναλωτης την ευκαιρία να ψωνίσει πολύ φθηνότερα, κάποια είδη χρήσιμα γι'αυτόν και τα μέλη της οικογένειάς του.

Αυτός ήταν ο λόγος που είχαν καθιερωθεί τα δεκαήμερα (ή 15νθήμερα) των Εκπτώσεων, δύο φορές το χρόνο, κάτι που δεν ήταν και υποχρεωτικό.

Με την πάροδο του χρόνου όμως ο θεσμός εκφυλίστηκε, το δεκαήμερο έγινε δίμηνο, κι από πάνω έγιναν της μόδας και οι προσφορές. Από τη μια ο υπερεπαγγελματισμός κι από την άλλη οι δύσκολες οικονομικές καταστάσεις, ώθησαν, εμπόρους και καταναλωτές να ακολουθήσουν κάποιες επαναστατικές μεθόδους και πρωτόγνωρα τερτίπια, που σιγά σιγά ανατρέψανε τη φιλοσοφία του θεσμού και την οδήγησαν σε άλλα μονοπάτια εκμετάλλευσης, που τελικά για μεν τους εμπόρους κατάντησαν μπούμερανγκ, για δε τους καταναλωτές , χρήματα πεταγμένα τις περισσότερες φορές.

Η στήλη είχε κατά καιρούς αναπτύξει τις απόψεις του καταναλωτικού κοινού, όπως κατά καιρούς, εξεφράζονταν, και από τις δύο πλευρές, και πολλές φορές υπέδειξε ότι ήταν ανάγκη ν'αναθεωρηθεί ο θεσμός, τουλάχιστον ως προς τη χρονική του διάρκεια, για να ωφεληθεί η τοπική οικονομία γενικότερα.

Δυστυχώς, ελλείψει συνεννοήσεως και πνεύματος καλής συνεργασίας, οι εμπλεκόμενοι φορείς εμπόρων και καταναλωτών, δεν κάθησαν στο ίδιο τραπέζι να συζητήσουν, ή κι αν κάθισαν για λίγο, τα έκαμαν μούσκεμα.

Καιρός είναι, τώρα που στην πολιτική ζωή του τόπου κάτι άλλαξε, και συνεπώς έχει δημιουργηθεί κλίμα συνεννόησης, να καθήσουν να τα βρουν, έμποροι και καταναλωτές, ώστε όταν λέμε εκπτώσεις, να εννοούμε κάτι καλό και οφέλιμο και για τις δύο πλευρές. Ελπίζουμε πως κάτι τέτοιο θα προκύψει μέσα στο νέο κλίμα που δημιούργησε η πολιτική κατάσταση στη χώρα μας.

Η προστασία του ροδίτικου ελαφιού

Αυτή τη φορά το έγκλημα έγινε στην περιοχή τ' Ασκληπιού. Φαίνεται πως το ελαφίσιο κρέας είναι νοστιμότατο, κι όποιος τύχει να το δοκιμάσει, ποτέ δεν το ξεχνά (το ευλογημένο είναι και τζάμπα).

Τρεις Ασκληπενοί πήραν τη μεγάλη απόφαση, παραμερίζοντας τους κινδύνους που η πράξη της λαθροθηρίας προβλέπει. Οι θηροφύλακες του Κυνηγετικού Συλλόγου, είχαν γνώση κι ενήργησαν αποτελεσματικά, με αποτέλεσμα να μάθουμε τα νέα που θέλουν τους δολοφόνους στο σκαμνί και το ελάφι όχι στο τσουκάλι.

Πέρσι είχαμε ένα παρόμοιο περιστατικό λαθροθηρίας σε άλλη περιοχή του νησιού, και οι δράστες τιμωρήθηκαν όπως ο νόμος ορίζει. Το κακό όμως έχουμε τη γνώμη δεν περιορίζεται στις διαστάσεις που έτσι κι αλλιώς μαθεύονται. Είναι πολλές οι φορές που λαθροκυνηγοί το γλεντούν με νόστιμες πριζόλες ελαφίσιες και γλυκό κρασί. Αυτό είναι βέβαιο και πιο βέβαιο είναι ότι το κακό δεν πρόκειται να περιοριστεί, κι εφόσον οι ποινές δεν αλλάξουν προς το βαρύτερο κι αν μάλιστα δεν είναι εξαγοράσιμες από τους δράστες. Η φύση έχει ανάγκη από προστασία. Κι όταν το λέμε δεν εννοούμε μόνο τα δάση και γενικότερα το φυτικό βασίλειο, αλλά και το ζωικό που εξασφαλίζει ισόρροπη λειτουργία στο περιβάλλον. Δεν πρέπει να είναι κανείς οικολόγος εκ πεποιθήσεως για να αντιληφθεί το μέγεθος της ζημιάς που προκαλεί η κακοποίηση του περιβάλλοντος. Είναι θέμα συνείδησης και πειθαρχίας στους νόμους του κράτους, για να πάμε μπροστά. Κάθε άλλη πράξη που κάνει ζημιά στην κοινή περιουσία του πληθυσμού, ζημιώνει όλους σίγουρα και περιστασιακά ωφελεί ελάχιστους, κάποιες παρέες από μάγκες που έχουν αδυναμία στους ελαφίσιους μεζέδες.

Δυστυχώς έτσι είναι η κατάσταση, και καλό θα είναι ο άνθρωπος -από παιδί, από νήπιο θα λέγαμε- να μαθαίνει πως η προστασία του περιβάλλοντος είναι πράξη εθνική. Το ελάφι της Ρόδου, κινδυνεύει να χαθεί. Ας το προστατέψουμε εμείς όλοι. Γιατί σ' όλους εμάς ανήκει.

Η ελληνική ιστορία χωρίς φόβο και πάθος

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΦΙΛΟΣΟΦΙΑ: «Ο κόσμος είναι γεμάτος κενές και γελοίες αντιλήψεις»

Του Θεόδωρου Παπουτσή

Υπάρχουν υπερασπιστές άτοπων ιδεών περί του κόσμου και Θεού, που έχουν επικρατήσει σε τέτοιο βαθμό που είναι επικίνδυνο να τους αντιμάχεσαι. Συμφέρει τόσο πολύ αυτούς τους απατεώνες ιδεών να είναι ο λαός αμαθής που δεν ανέχονται να τον βγάλει κανείς από την πλάνη. Είμαστε έτσι αναγκασμένοι να μεταμφιέζουμε την αλήθεια των γιγάντων φιλοσόφων Ελλήνων ή να γινόμαστε θυσία στην οργή των ψευτοσοφών και θεοσεβούμενων πλασμάτων. Είναι αδύνατον έλεγαν οι πάνσοφοι Έλληνες να γνωρίσουμε τη φύση της ανθρώπινης ψυχής, αν δεν γνωρίσουμε πρώτα τη φύση του κόσμου. Η ενότητα της ψυχής (όποιος λέγει πως η ψυχή είναι άυλη είναι βλάκας, δεν υπάρχει τίποτα άυλο στο σύμπαν) με τη φύση του κόσμου είναι απαραίτητη. Πως είναι δυνατό να έχει ο άνθρωπος ψυχή (ύλη), αν και το σύμπαν δεν έχει τη δική του, και πως θα γνωρίσουμε την κοσμική ψυχή, αν δεν ξέρουμε το σύμπαν, τη φύση του, το ρόλο και τη θέση του. Γι'αυτό πρέπει, πριν απ'όλα, να γνωρίσουμε την απόλυτη λειτουργία και ουσία του σύμπαντος, των πραγμάτων και ύστερα θα βρούμε; τι είμαστε εμείς και τι θα απογίνουμε μετά θάνατο. Η συμπατική ύλη, σε οποιαδήποτε μορφή, όπως και της ψυχής εμπεριέχει γνώση, λογική, πυρ, αρετή. Οι προσδιορισμένες ιδιότητες(του σύμπαντος) που μας φαίνονται διαρκείς εκφράζουν μόνο τη στιγμιαία επικράτηση ενός από τους δύο αγωνιζόμενους, αλλά ο πόλεμος δεν τελειώνει εδώ, η πάλη συνεχίζεται αιώνια. Τα πάντα συμβαίνουν συνάρτηση αυτού του αγώνα, και ακριβώς αυτός ο αγώνας φανερώνει την αιώνια δικαιοσύνη (Ηράκλειτος Β80, Β53). Πρόκειται για μια θαυμαστή παράσταση, αντλημένη από την πιο καθαρή πηγή του ελληνικού πολιτισμού, ο οποίος θεωρεί τον αγώνα διηνεκή κυριαρχία μιας μοναδικής αυστηρής, συνδεδεμένης με αιώνιους νόμους δικαιοσύνης. Μόνο ένας Έλληνας ήταν ικανός να βρεί αυτή την παράσταση ως θεμέλιο μιας κοσμοδικίας· είναι η καλή Έρις του Ησίοδου ανυψωμένη σε αρχή του κόσμου, είναι η σύλληψη του αγώνος που χαρακτηρίζει τον μεμονωμένο Ελληνα και το τότε Ελληνικό Εθνος (έθος). Η σύλληψη αυτή, που προέρχεται από τα γυμναστήρια και τις παλαίστρες, από τους καλλιτεχνικούς και ποιητικούς αγώνες, από την πάλη των πόλεων και των πολιτικών κομμάτων, από την παιδεία που τώρα κινείται γύρω της ο μηχανισμός του κόσμου. Οπως ένας Ελληνας αγωνίζεται σαν να είχε μόνο αυτός δίκιο, και σαν να καθόριζε κάθε στιγμή ένα τελείως σίγουρο κριτήριο διαιτησίας και κρίσης προς τα που κλίνει η νίκη, έτσι παλεύουν και οι ιδιότητες μεταξύ τους σύμφωνα με τους άφθαρτους, εμμενείς στον αγώνα νόμους και κριτήρια. Τα ίδια τα πράγματα, στων οποίων τη σταθερότητα και τη σιγουριά πιστεύει το στενό μυαλό των ανθρώπων και των ζώων, δεν έχουν καμιά προσιδιάζουσα σ'αυτά ύπαρξη· είναι οι σπίθες και οι λάμψεις των σπαθιών που συγκρούονται, είναι οι αναλαμπές της νίκης στον αγώνα των αντιτιθέμενων ιδιοτήτων. Αυτός ο αγώνας, που χαρακτηρίζει όλο το γίγνεσθαι, αυτή η αιώνια εναλλαγή της νίκης, έχει περιγραφεί από τον θαυμαστή του Ηράκλειτου Σοπενάουερ «Η ύλη, στη μονιμότητα της οφείλει να αλλάζει συνεχώς μορφή, επειδή μηχανικά, φυσικά, χημικά, οργανικά φαινόμενα, καθοδηγούμενα από την αιτιότητα και βιαστικά να εμφανιστούν μπροστά, αποσπούν βίαια την ύλη το ένα από το άλλο, επειδή το καθένα θέλει να αποκαλύψει την ιδέα της. Η φύση υπάρχει μόνο χάρη σ'αυτή τη πάλη». Ο αγώνας είναι η απόδειξη αυτοδιχασμού της θέλησης για ζωή, ένας τρόπος αυτής της σκοτεινής και πνιγηρής ενόρμησης να καταβροχθίζει τον εαυτό της. Η αρένα και το αντικείμενο αυτού του αγώνα είναι η ύλη την οποία προσπαθούν να αποσπάσουν βίαια οι φυσικές δυνάμεις, η καθεμία απ'τη μεριά της, και είναι επίσης ο χώρος και ο χρόνος, των οποίων η ένωση μέσω της αιτιότητας είναι ακριβώς η ύλη. Ο Σοπενάουερ όπως και ορισμένοι άλλοι φιλόσοφοι (όχι υβριδικοί) δεν μπορούν να καταλάβουν πως κάθε λέξη ελληνική είναι βιολογική και αιτιώδη προς το αντικείμενο (μόνο η ελληνική παγκοσμίως). Εκεί που ο Σοπενάουερ λέγει πως καταβροχθίζει τον εαυτό της η θέληση για ζωή ίσως δεν κατάλαβε τον Ηράκλειτο, τον Ησίοδο όταν γράφουν, ο Κρόνος καταβροχθίζει τα παιδιά του. 'Η όταν ο Σοπενάουερ γράφει ο χώρος και ο χρόνος, των οποίων η ένωση μέσω της αιτιότητας είναι ακριβώς η ύλη. Τι μας λένε ο Ησίοδος, Ηράκλειτος, Πλάτων, ο Κρόνος= χρόνος + χώρος ή ένωση μέσω της Ρέας=Υλη και η αιτία ή ΗΡΑ=ΑΗΡ(αναγραμματισμός) γέμισαν το σύμπαν ύλη. «Η πάλη μέσα στο πολύ είναι ή ίδια η καθαρή δικαιοσύνη». Γιατί τι είναι όλες αυτές οι ιδιότητες όσον αφορά στην ουσία τους; Είναι αθάνατοι θεοί δηλαδή πολλές πραγματικότητες και από την άλλη ένα κόσμο των ανθρώπων, που βλέπουν μόνο το σύννεφο σκόνης του Ολυμπίου αγώνα και τις λάμψεις των θεϊκών σπαθιών· που βλέπουν, μ' άλλα λόγια, μόνο ένα γίγνεσθαι; Αυτό που δεν μπόρεσε κανείς να μαντέψει με τη βοήθεια μιας διαλεκτικής όσφρησης και ούτως ειπείν μ'ένα υπολογισμό γιατί αυτό που ανακάλυψε ο Ηράκλειτος είναι κάτι σπάνιο ακόμη και στο πεδίο των απίστευτων στοιχείων του μυστικισμού και των πιο απροσδόκητων κοσμικών μεταφορών- ο κόσμος είναι το παιχνίδι της φωτιάς με τον εαυτό της· μόνο υπ'αυτή την έννοια το ένα είναι συγχρόνως το πολύ. Για να εξηγήσουμε πρώτα-πρώτα το πυρ ως δύναμη συστατικής του κόσμου.

Το υγρό στοιχείο σχηματιζόταν από μόνο του από το θερμό και το ψυχρό. Το θερμό και το ψυχρό όφειλαν να είναι τα προκαταρκτικά στάδια του νερού και οι ακόμη πιο αρχέγονες ιδιότητες. Με τον αποχωρισμό τους από το πρωταρχικό είναι, το «Απροσδόκητο», αρχίζει το «γίγνεσθαι». Ο Ηράκλειτος ως φυσικός υποτασσόταν στην αυθεντία του Αναξίμανδρου, ερμηνεύει από την μεριά του αυτή την αναξιμάνδρεια θεωρία της θερμότητας για να την κάνει την πνοή, τη θερμή ανάσα, τους ξηρούς ατμούς, κοντολογίς το διάπυρο στοιχείο (Ηράκλειτος Β90, Β66, Β118. Αριστοτέλης Περί Ψυχής 450 α24).Ο Ηράκλειτος μισούσε την ανθρώπινη βλακεία. Αν ο όχλος μπορούσε να καταλάβει σε ποιά άβυσσο τον ρίχνει η άγνοια, θα αποτίναζε στη στιγμή το ζυγό των ανάξιων καθοδηγητών, γιατί είναι αδύνατον να αφήσουμε τον ελληνικό λόγο να ενεργήσει δίχως να αποκαλύψει την αλήθεια. Αυτοί οι απατεώνες το έχουν τόσο καλά αντιληφθεί ώστε, για να εμποδίσουν τα ευεργετικά αποτελέσματα που αναπόφευκτα θα προκαλούσε, τόλμησαν να μας περιγράψουν τον ελληνικό λόγο και τους φιλοσόφους σαν τέρας που δεν είναι ικανό να εμπνεύσει κανένα καλό αίσθημα, διότι θα ενοχλούντο σφόδρα αν ακουγόταν η αλήθεια. Αυτοί είναι οι ορκισμένοι εχθροί της κοινής λογικής. Δεν χρειάζεται παρά λίγη λογική για να καταλάβουμε ότι το φως δηλαδή η Ελληνική Φιλοσοφία, αυτοί οι γίγαντες του πνεύματος είναι εχθροί των ανοήτων και δεισιδαίμονων ανθρώπων.

Η διαδικασία θα ξεκινήσει μέχρι το τέλος του μήνα

Εντατικοί έλεγχοι για τις χρήσεις που κινδυνεύουν με παραγραφή

Αμεσα θα ετοιμάσει η ΔΟΥ Ρόδου το πλάνο των επιχειρήσεων

Ποσοστό 5% έως 10% των υποθέσεων που θα ελεχθούν θα προέρχεται από επιτηδευματίες των οποίων ο ΑΦΜ λήγει σε εννέα.

Οπως ανακοίνωσε το υπουργείο Οικονομικών, ποσοστό 5% έως 10% των υποθέσεων που θα ελεχθούν θα προέρχεται από επιτηδευματίες των οποίων ο ΑΦΜ λήγει σε εννέα. Το μέτρο αποτελεί μέρος του συνολικού προγράμματος των ελέγχων που θα πραγματοποιηθούν καθ'όλη τη διάρκεια του έτους.

Ακριβώς για το λόγο αυτόν τα ελεγκτικά κέντρα και οι εφορίες θα πρέπει να καταρτήσουν μέσα στον Απρίλιο το πλάνο των ελέγχων με προτεραιότητα στις χρήσεις που κινδυνεύουν με παραγραφή, καθώς και τις υποθέσεις εκείνες που σχετίζονται με πλαστά και εικονικά τιμολόγια, κατάσχεση βιβλίων, μη υποβολή δήλωσης κ.ά.

Ειδικότερα, σύμφωνα με εγκύκλιο του υφυπουργού Οικονομικών, Αδάμ Ρεγκούζα, οι φορολογικές αρχές θα πρέπει να εστιάσουν το ενδιαφέρον τους:

- Στον έλεγχο των επιχειρήσεων με ανέλεγκτη τη χρήση 1998 (οικονομικό έτος 1999), καθώς η χρήση αυτή παραγράφεται στο τέλος του έτους.

- Στον έλεγχο επιχειρήσεων με ανέλεγκτη τη χρήση του 1997 και παλαιότερες, για τις οποίες έχει παραταθεί η παραγραφή λόγω έκδοσης και κοινοποίησης μέχρι τις 27 Φεβρουαρίου 2003 των ειδοποιητηρίων ελέγχου για πλαστά - εικονικά ή νοθευμένα φορολογικά στοιχεία ή λόγω ανεπίσημων βιβλίων και στοιχείων που κατασχέθηκαν μέχρι 31 Δεκεμβρίου 2003 ή 27 Φεβρουαρίου 2004 κατά περίπτωση ή λόγω άλλης αιτίας (π.χ. μη υποβολή δήλωσης).

- Στον έλεγχο των επιχειρήσεων που βαρύνονται με ουσιαστικές παραβάσεις του ΚΒΣ, ανεξάρτητα της παλαιότητας ανέλεγκτων χρήσεων.

Με την ίδια εγκύκλιο επισημαίνεται ότι οι εφορίες, πέραν των τακτικών ελέγχων, θα πρέπει να συνεχίσουν με αμείωτο ρυθμό τη διενέργεια προσωρινών ελέγχων με βάση την ΠΟΛ:1144 (συνοπτικοί έλεγχοι και επαληθεύσεις), καθώς επίσης και ελέγχους για την απόδοση του ΦΠΑ και των παρακρατούμενων φόρων.

Αναλυτικότερα, το ελεγκτικό ενδιαφέρον του ΕΘΕΚ και των ΠΕΚ θα πρέπει να εστιαστεί στις τράπεζες και στις χρηματιστηριακές εταιρείες, στις βιομηχανίες, στις κατασκευαστικές, ξενοδοχειακές και εμπορικές επιχειρήσεις. Στο πλαίσιο αυτό τα ελεγκτικά κέντρα θα πρέπει να συντάξουν μέχρι τέλος Απριλίου ειδικό απογραφικό δελτίο με:

- Το πλήθος των υποθέσεων που υπάγονται στην ελεγκτική τους αρμοδιότητα ανεξάρτητα αν αυτές έχουν ελεγχθεί ή όχι.
- Το πλήθος των υποθέσεων που βαρύνονται με εικονικά στοιχεία για τα οποία έχουν εκδοθεί ΑΕΠ και επομένως το δικαίωμα της υπηρεσίας για έλεγχο παρατείνεται για δύο χρόνια.
- Το πλήθος των υποθέσεων για τις οποίες το δικαίωμα ελέγχου παρατείνεται από άλλη αιτία, π.χ. λόγω μη υποβολή της δήλωσης.



Κεντρική Θέρμανση



- **Θέρμανση πετρελαίου** Λέβητες χαλύβδινοι, μαντεμένιοι. Σώματα πάνελ-αλουμινίου. Ατομικές θερμάνσεις.
- **Θέρμανση ηλεκτρική** Θερμοπομποί **EL-NOR**. 20 χρόνια πρώτοι στη Ρόδο, θερμαίνουν εκατοντάδες κατοικίες και επαγγελματικούς χώρους
- **Κλιματιστικά:** Θέρμανση - ψύξη. Όλες οι κορυφαίες μάρκες στις χαμηλότερες τιμές.
- **Δωρεαν μελέτη - επίβλεψη** Ακόμη και για τον πιο μικρό χώρο και δωρεάν μεταφορά.
- **Άμεση εγκατάσταση** από ειδικευμένο προσωπικό με προσοχή στη λεπτομέρεια
- **Γραπτή εγγύηση** καλής λειτουργίας και πλήρης τεχνική υποστήριξη.
- **Διπλή πιστοποίηση ποιότητας** από την εταιρεία μας και το δίκτυο τεχνικών καταστημάτων **Διαθερμική**.
- **Ειδικές λύσεις** για ξενοδοχεία και επαγγελματικούς χώρους.



Καλέστε αμέσως το **76100** για υπεύθυνη ενημέρωση

ΒΟΥΤΥΡΑΚΗΣ Ι.Χ. Ε.Π.Ε. • ΔΩΔ. ΝΕΟΛΑΙΑΣ 16 - ΡΟΔΟΣ -ΤΗΛ. ΚΕΝΤΡΟ: 0241/76100

Ταχεία δημοπράτηση έργων ζητά ο αρμόδιος υπουργός

Εκτακτα μέτρα για την απορρόφηση των πόρων μέσω του Γ' ΚΠΣ

Ιδιαίτερη έμφαση θα δοθεί στον τομέα των οδικών έργων που αφορά άμεσα τα Δωδεκάνησα

Την άμεση αναθεώρηση των σχεδίων δράσης του Γ Κοινοτικού Πλαισίου Στήριξης και την ταχεία δημοπράτηση έργων που θεωρούνται «ώριμα» ζήτησε ο υπουργός Μεταφορών και Επικοινωνιών κ. Μιχάλης Λιάπης.

Σε σύσκεψη που πραγματοποιήθηκε στο υπουργείο Μεταφορών διαπιστώθηκε ότι οι απορροφήσεις στο Επιχειρησιακό Πρόγραμμα «Σιδηρόδρομοι, - Αεροδρόμια - Αστικές Συγκοινωνίες» (ΣΑΑΣ) φτάνουν μόλις στο 18% και η ηγεσία του υπουργείου αναζητεί μέτρα για την αύξηση της απορροφητικότητας των κοινοτικών πόρων που ανέρχονται σε 2,9 δισ. ευρώ για το διάστημα 2000 - 2006.

Ο υπουργός ζήτησε την επιτάχυνση της υλοποίησης των έργων, ώστε τα Προγράμματα να «βγουν από τη στασιμότητα που παρουσιάζουν».

Σημειώνεται ότι σε συνεδρίαση του ΣΑΑΣ που είχε γίνει στις αρχές Δεκεμβρίου του 2003 είχε διαπιστωθεί ότι η απορρόφηση έφτανε στο 14%.

Στο Πρόγραμμα «Κοινωνία της Πληροφορίας» που αφορά σε πέντε έργα του ΥΜΕ (Βάση για σύστημα παρακολούθησης των δημόσιων και ιδιωτικών ΚΤΕΟ, Ηλεκτρονική κράτηση θέσεων υπεραστικών συγκοινωνιών, Σύστημα πληροφόρησης για τα κλεμμένα Ι.Χ και στη δικτυακή πύλη του ΥΜΕ, ο κ. Λιάπης ζήτησε τη βελτίωση της απορροφητικότητας των κοινοτικών πόρων, προκειμένου να επιτευχθεί η ολοκλήρωσή τους το συντομότερο δυνατό.

Ο υπουργός Μεταφορών και Επικοινωνιών κ. Μιχάλης Λιάπης υποστήριξε ότι «βρισκόμαστε στο κρισιμότερο σημείο της υλοποίησης σειράς σημαντικών έργων υποδομών που στοχεύουν στη βελτίωση της καθημερινότητας του πολίτη. Αποφασίσαμε λοιπόν να επιταχύνουμε τις διαδικασίες υλοποίησης των έργων αυτών, αξιοποιώντας στο έπακρο το σύνολο των κοινοτικών πόρων, όπως έχουν εγκριθεί από το Γ' ΚΠΣ και αφορούν σε:

- Εργα βελτίωσης της συγκοινωνιακής εξυπηρέτησης με την αναβάθμιση των αστικών, σιδηροδρομικών και αεροπορικών μεταφορών,
- Εργα για τη βελτίωση της οδικής ασφάλειας και
- Εργα για την ανάπτυξη των εμπορευματικών μεταφορών.

Ολα αυτά τα έργα προωθούνται ώστε να υλοποιηθούν με τους ταχύτερους δυνατούς ρυθμούς. Απόφαση της ηγεσίας του υπουργείου, είπε ο κ. Λιάπης, είναι η αξιοποίηση των κοινοτικών πόρων του Γ_ΚΠΣ στο έπακρο, με πλήρη απορρόφηση και επένδυση μέχρι και του τελευταίου ευρώ, προκειμένου να υπάρξει σημαντική αναβάθμιση σε όλους τους παραπάνω τομείς».

εκεί που η τέχνη... συναντά την ποιότητα!



Κομμωτήριο

Figaro

HAIR DESIGN

Κομμώσεις Ανδρικές - Γυναικείες

Κων/νου Παλαιολόγου 17, Τηλ.: 22410 - 20.914



rodon 98.6

Σε συνεργασία με τον best 92.6 της Αθήνας